

midnight  
/







# อนุสรณ์

ในงานพระราชทานเพลิงศพ

พระบาราศนราดुर (บาราศ เวชชาชีวะ)

ป. จ., ม. ป. ข., ม. ว. ม.

ณ เมรุหน้าพลับพลาอิสริยาภรณ์

วัดเทพศิรินทราวาส

วันที่ ๑๖ ตุลาคม พ. ศ. ๒๕๒๘







กระทรวง

มหาดไทย

(กรมการปกครอง) กรุงเทพมหานคร

ม.ร.ม. ๑๒๓ ๑.๒

กรมการปกครอง

กองทะเบียน

เลขหมู่

294.3092

พ ๒๒๖ ส.พ

เลขทะเบียน

004493



## สำนักในพระมหากฤษฎาธิคุณ ล้นเกล้าล้นกระหม่อม อันหาที่สุดมิได้

เมื่อพระบาราศนราดรุ (นายแพทย์บาราศ เวชชาชีวะ) กราบถวายบังคมลาถึงแก่นิจกรรม วันที่ ๑๒ พฤศจิกายน ๒๕๒๗ นั้น ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าโปรดกระหม่อม พระราชทานน้ำหลวงอาบศพ พร้อมด้วยโกศแปดเหลี่ยมประกอบศพ เครื่องเกียรติยศ ฉัตรเบญจาตั้งประดับ ปีกลองชนะประโคมเวลาพระราชทานน้ำหลวงอาบศพ ณ ศาลากวีนิรมิต วัดเทพศิรินทราวาส ทั้งพระราชทานพวงมาลา ของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และของสมเด็จพระนางเจ้าฯ พระบรมราชินีนาถ ไปวางหน้าโกศศพในวันตั้งศพวันแรก และพระราชทานพระบรมราชานุเคราะห์ในการศพ ๗ วัน พระราชทานพระพิธีธรรมสวดพระอภิธรรม ๗ คืน และบำเพ็ญพระราชกุศล ๗ วัน พระราชทาน ครั้นในโอกาสพระราชทานเพลิงศพ ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ เลื่อนเกียรติยศศพ โดยพระราชทานโกศไม้สิบสองประกอบศพ ฉัตรเครื่องตั้งประดับ แตรองอน แตรฝรั่ง ปีกลองชนะประโคม เวลารับพระราชทานเพลิง

ต่อมาเมื่อถึงกำหนดจัดงานรับพระราชทานเพลิงศพ ยังได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าโปรดกระหม่อม เสด็จพระราชดำเนินไปในการพระราชทานเพลิงศพ ณ เมรุหน้าพลับพลาอิสริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส



พระมหากษัตริย์คุณอันหาที่สุดมิได้<sup>๒๕</sup> นับเป็นเกียรติอันสูงส่ง  
ของพระบาราศนราดुर (นายแพทย์บาราศ เวชชาชีวะ) และ  
วงศ์ตระกูลสุดจะพรรณนา

ข้าพระพุทธเจ้า และครอบครัวของพระบาราศนราดुर (นาย-  
แพทย์บาราศ เวชชาชีวะ) ตลอดจนผู้ร่วมวงศ์ตระกูลเวชชาชีวะ มี  
ความทราบซึ่งและสำนึกในพระมหากษัตริย์คุณอันเกล้าอันกระหม่อม  
เป็นล้นพ้น อย่างจะหาอะไรเปรียบที่สุดมิได้ ข้าพระพุทธเจ้าและ  
ครอบครัวของพระบาราศนราดुर (นายแพทย์บาราศ เวชชาชีวะ)  
ตลอดจนผู้ร่วมวงศ์ตระกูล เวชชาชีวะ ขอพระราชทานกราบถวาย  
บังคมแทบพระยุคลบาทที่ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าโปรดกระหม่อม  
พระราชทานเกียรติยศอันสูงยิ่งแก่พระบาราศนราดुर (นายแพทย์  
บาราศ เวชชาชีวะ) และขอถวายความจงรักภักดีต่อพระบาทสมเด็จพระ  
พระเจ้าอยู่หัว สมเด็จพระนางเจ้าฯ พระบรมราชินีนาถ และพระ-  
บรมราชจักรีวงศ์ ไปตราบตลอดชั่วชีวิต

ด้วยเกล้าด้วยกระหม่อม

ข้าพระพุทธเจ้า

นายเสรี เวชชาชีวะ (บุตร) และครอบครัว

นายธีระ เวชชาชีวะ (บุตร) และครอบครัว

ขอเดชะ ฯ



หมายรับสั่งที่ ๑๕๑๔๔



(แบบ ก.)  
สำนักพระราชวัง

๑๒ พฤศจิกายน ๒๕๒๙

พระบำราศนราดูร (นายแพทย์บำราศ เวชชาชีวะ) ป.จ.,ม.ป.ช.,ม.ว.ม. อายุ ๔๕ ปี  
ข้าราชการบำนาญ สังกัดกระทรวงสาธารณสุข กราบถวายบังคมลาถึงอนิจกรรมด้วยโรคมะเร็ง ณ โรงพยาบาล  
จุฬาลงกรณ์ กรุงเทพมหานคร เมื่อวันที่จันทร์ ที่ ๑๒ พฤศจิกายน ๒๕๒๙ เวลา ๑๑.๒๕ น.

วันอังคาร ที่ ๑๓ พฤศจิกายน ๒๕๒๙ เวลา ๑๙.๐๐ น. ขอรับพระราชทานน้ำหลวงอาบศพ  
พร้อมด้วยเครื่องเกียรติยศประกอบศพ ณ ศาลากวีนิรมิต วัดเทพศิรินทราวาส กรุงเทพมหานคร

ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานโกศแปดเหลี่ยมประกอบศพ ฉัตรเบญจาตั้งประดับ  
ปี กลองชนะ ประโคมเวลาพระราชทานน้ำหลวงอาบศพ และรับศพอยู่ในพระบรมราชานุเคราะห์ ๙ วัน  
มีพระพิธีธรรมสวดพระอภิธรรมเวลากลางคืน กำหนด ๙ คืน

ประณมรศน์/พิมพ์/ ๑๓๑๑ /ทาน.

วัน	หน้าที่	พนักงานพระราชพิธี
		นำหมายเรียบ เจ้าภาพศพ พระบำราศนราดูร
	เพื่อทราบ	
		เครื่องประกอบเกียรติยศที่พระราชทานมานี้ และเจ้าพนักงานผู้มาปฏิบัติ
		เจ้าภาพไม่ต้องเสียค่าใช้จ่ายอย่างใดทั้งสิ้น

ทั้งนี้ให้จัดการตามหน้าที่และกำหนดวันตามรับสั่งอย่าให้ขาดเหลือ ถ้าสงสัยให้ถามผู้รับรับสั่ง  
โดยหน้าที่ราชการ

ผู้รับรับสั่ง



(แบบ ข.)

หมายรับสั่งที่ ๑๖๓๓๑



สำนักพระราชวัง

๑๓ กันยายน ๒๕๖๔


พระราชทานเพลิงศพ พระบำราศนราดูร (นายแพทย์บำราศ เวชชาชีวะ) ป.จ.,ม.ป.ช.  
ม.ว.ม. ข้าราชการบำนาญ สังกัดกระทรวงสาธารณสุข ณ เมรุหลวงหน้าพลับพลาอิศริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส  
กรุงเทพมหานคร

วันอังคาร ที่ ๑๕ ตุลาคม ๒๕๖๔ เวลา ๑๔.๓๐ น. เจ้าพนักงานจัดการเปลื้องเครื่องสุกาศพ  
ณ ศาลากวีนิรมิต วัดเทพศิรินทราวาส ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานโกศไม้สิบสองประกอบศพ  
ฉัตรเครื่องตั้งประดับ แล้วเชิญบุไฟไปเผา ณ เมรุวัดเทพศิรินทราวาส (เมรุค่านไค้)

วันพุธ ที่ ๑๖ ตุลาคม ๒๕๖๔ เวลา ๑๕.๐๐ น. เชิญโกศศพแห่เวียนเมรุ แล้วเชิญขึ้นตั้ง  
บนจิตกาธาน

เวลา ๑๗.๐๐ น. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ  
เสด็จพระราชดำเนินพระราชทานเพลิง

วันพฤหัสบดี ที่ ๑๗ ตุลาคม ๒๕๖๔ เวลา ๙.๐๐ น. เก็บอัฐิ.

ประณมรศัน/พิมพ์/  /ทาน.

วัน	หน้าที่	พนักงานพระราชพิธี
	นำหมายเวียน เจ้าภาพศพ พระบำราศนราดูร	
	เพื่อทราบ	
	เครื่องประกอบเกียรติยศที่พระราชทานมานี้ และเจ้าพนักงานผู้มาปฏิบัติ	
	เจ้าภาพไม่ทอ้งเสียค่าใช้จ่ายอย่างใดทั้งสิ้น.	

ทั้งนี้ให้จัดการตามหน้าที่และกำหนดวันตามรับสั่งอย่าให้ขาดเหลือ ถ้าสงสัยก็ให้ถามผู้รับรับสั่ง  
โดยหน้าที่ราชการ

ผู้รับรับสั่ง





(แบบ ข.)

หมายรับสั่งที่ ๖๖๓๓๒

สำนักพระราชวัง

๑๙ กันยายน ๒๕๒๔

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่ และสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ  
เสด็จพระราชดำเนินไปพระราชทานเพลิงศพ พระบาราศนรากร (นายแพทย์บาราศ เวชชาชีวะ)  
ป.จ.,ม.ป.ช.,ม.ว.ม. ที่เมรุหลวงหน้าพลับพลาอิสริยาภรณ์ วัดเทพศิรินทราวาส กรุงเทพมหานคร  
วันพุธ ที่ ๑๖ ตุลาคม ๒๕๒๔ เวลา ๑๙.๐๐ น. เสด็จพระราชดำเนินขึ้นสู่พลับพลา  
อิสริยาภรณ์ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานฉัตรของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ๕ ฉัตร  
และของสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชินีนาถ ๕ ฉัตร ให้หาขบวนไปทอดที่โกศศพ  
พระสงฆ์ ๑๐ รูปบังสุกุล เสร็จแล้ว เสด็จพระราชดำเนินขึ้นเมรุพระราชทานเพลิง สมควรแก่เวลา  
เสด็จพระราชดำเนินกลับ  
แต่งกายเครื่องแบบครึ่งยศ ไว้ทุกข์

ประมวรัตน์/พิมพ์/๗๙๒/ทาน.

วัน	หน้าที่พนักงานพระราชพิธี
	นำหมายเวียน เจ้าภาพศพ พระบาราศนรากร
	เพื่อทราบ.

ทั้งนี้ให้จัดการตามหน้าที่และกำหนดวันตามรับสั่งอย่าให้ขาดเหลือ ถ้าสงสัยก็ให้ถามผู้รับรับสั่ง  
โดยหน้าที่ราชการ

ผู้รับรับสั่ง









พระบาทสมเด็จพระอริยวงศาคตญาณสมเด็จพระสังฆราชสกลมหาเถร

ได้มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราชบัญญัติขึ้นไว้โดย  
คำแนะนำของนายกรัฐมนตรี

อีกหลายประการทั้งในหน้าที่ราชการและหน้าที่พลเมือง

เกิดจากกิจกวดขันนี้จึงมีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราช

พ.ร.บ. ๖๐๕







## ธรรมานุสรณ์

คุณเสรี เวชชาชีวะ ได้มาพบขออนุญาตพิมพ์เรื่อง “๔๕ พรรษาของพระพุทธเจ้า” เล่ม ๒ พรรษาที่ ๖ ถึงพรรษาที่ ๕ เพื่อแจกเป็นธรรมานุสรณ์ ในงานพระราชทานเพลิงศพคุณพระบาราศนราทร ผู้บิดา ขออนุโมทนาในกุศลเจตนาของคุณเสรี เวชชาชีวะ ที่ได้เลือกสรรหนังสือสำหรับแจกด้วยตนเอง เพื่อเป็นสิ่งอนุสรณ์ถึงท่านผู้เป็นบุพพการี กับทั้งขออนุโมทนาบุตรทั้งหลายซึ่งมีความเห็นร่วมกันเพื่อสนองพระคุณท่านผู้เป็นบิดา และก็เป็นการศึกษาปฏิบัติต่อกุศลเจตนาของท่านผู้บิดา โดยที่ในคราวงานพระราชทานเพลิงศพคุณหญิงบาราศนราทร (สุภาพ เวชชาชีวะ) เมื่อ พ.ศ. ๒๕๒๓ คุณพระบาราศนราทรและคุณเสรี เวชชาชีวะ ได้มาขออนุญาตพิมพ์เรื่อง “๔๕ พรรษาของพระพุทธเจ้า” เล่ม ๑ พรรษาที่ ๑ ถึงพรรษาที่ ๕ แจกเป็นธรรมานุสรณ์ ในครั้งนี้ คุณเสรี เวชชาชีวะ ได้มาขออนุญาตพิมพ์เรื่องนี้ต่อถึงพรรษาที่ ๕ จึงเป็นอันได้ปฏิบัติต่อกุศลเจตนาของท่านบิดา สสนองพระเดชพระคุณท่านในโอกาสพระราชทานเพลิงศพท่าน

หนังสือเรื่อง “๔๕ พรรษาของพระพุทธเจ้า” นี้ ผู้ที่ได้รับไปอ่านย่อมจะได้รู้พระพุทธศาสนาพร้อมทั้งพุทธประวัติไปด้วยกัน และโดย

เฉพาะตั้งแต่พรรษาที่ ๖ ไป ได้รวบรวมเรื่องที่แสดงไว้ในคัมภีร์พระ-  
พุทธศาสนา มีเรื่องนรกสวรรค์เป็นต้น เรื่องอภิธรรมและเรื่องอื่น ๆ ที่  
เห็นว่าน่ารวบรวมไว้ในตอนนั้น ๆ เป็นเรื่องที่พระธรรมสังคากาจารย์  
สังคายนาไว้ในพระไตรปิฎก เช่นพระสูตรต่าง ๆ ที่เล่าว่า พระพุทธเจ้า  
ได้ทรงแสดงไว้เองบ้าง เป็นเรื่องที่พระอาจารย์ถัดลงมา ที่เรียกว่า  
พระอรรถกถาจารย์ พระฎีกาจารย์ กับพระอาจารย์ผู้รจนาปกรณ์พิเศษ  
ต่าง ๆ กล่าวอธิบายขยายความออกไปบ้าง เพื่อให้เป็นหนังสือประมวลเรื่อง  
ที่ท่านได้กล่าวไว้ทั้งหมดเท่าที่จะรวบรวมได้เช่นในพรรษาที่ ๖ เพื่อท่าน  
ผู้ประสงค์ทราบจะได้ทราบ และอาจพิจารณาไตร่ตรองว่าจะพึงพึงได้  
เพียงไร ในอรรถกถาสูตร พระพุทธเจ้าได้ตรัสไว้มีความสำคัญตอนหนึ่ง  
สรุปได้ว่า ในเรื่องหลังตายว่าจะเป็นอย่างไร ความเชื่อว่าหลังตายต้องไป  
ตามกรรมที่ได้ทำไว้ ทำดีก็ให้ไปเกิดดี ทำชั่วก็ให้ไปเกิดชั่ว ดีกว่าไม่เชื่อ  
เพราะจะทำให้ไม่ทำกรรมชั่ว ประกอบกรรมดี ฉะนั้น ถ้าหลังตายต้องไป  
เกิดอีก ก็จะไปเกิดดีมีสุข ผู้ที่ประสงค์อ่านทั้งหมดก็อาจอ่านทั้งหมดได้  
ผู้ที่ประสงค์เลือกอ่านก็อาจเลือกอ่านได้ตามต้องการ และอาจเป็นประ-  
โยชน์เพิ่มพูนทั้งในด้านความรู้และในด้านสัมมาปฏิบัติได้ตามสมควร

คุณพระบาราศนราคร ได้ดำรงชีวิตประกอบคุณงามความดีเป็น  
ประโยชน์ต่าง ๆ ไว้เป็นอันมาก ดังที่ปรากฏในประวัติของท่าน จึงเป็น  
ผู้มีเกียรติเป็นที่รู้จักยกย่องนับถือ แม้ท่านจะล่วงไป แต่เกียรติคุณย่อม  
ดำรงอยู่ และคุณงามความดีที่ท่านได้ประกอบกระทำนั้น ๆ ย่อมเป็น  
บุญกุศลที่อำนวยให้ทั้งชีวิตนี้ทั้งชีวิตหน้าเป็นสุคติคือไปดี



ক

ขออำนาจกุศลที่บุตรหลานญาติมิตรทั้งหลายได้บำเพ็ญ กับทั้ง  
พิมพ์หนังสือแจกเป็นอนุสรณ์อุทิศส่วนกุศลสนองพระคุณ จงเป็นผล  
สัมฤทธิ์เป็นไปเพื่อประโยชน์สุขแก่คุณพระบารามหาราช โดยฐานนิยม

[illegible]

(สมเด็จพระญาณสังวร)

วัดบวรนิเวศวิหาร

มกราคม ๒๕๒๘







# ๔๕ พรรษาของพระพุทธเจ้า

เล่ม ๒ ตอน ๑, ๒

พรรษาที่ ๖ - ๘

สมเด็จพระญาณสังวร (สุวฑฺฒโน)

วัดบวรนิเวศวิหาร

เรียบเรียง

---







## สารบัญ

	หน้า
พรรษาที่ ๖ ... ..	๑
ท้าวจตุโลกบาล, ภาณยักษ์ — ภาณพระ ... ..	๑
อภินาฏยรักษา, พระพุทธเจ้าหลายพระองค์ ... ..	๓
พุทธะ, พระพุทธเจ้า ๒๘ พระองค์ ... ..	๖
พระศรีอารย์, บทนมโหมพุทฺธาย, สุธเมธดาบส ... ..	๙
ธรรมสโมธาน ๘ ประการ ... ..	๑๒
พุทธการกธรรม ๑๐ ประการ ... ..	๑๓
บารมี ๓ ชั้น, ต้นไม้ตรัสรู้ ... ..	๑๕
พระพุทธเจ้าฝ่ายมหายาน, พระกาย ๓ ... ..	๑๙
พระโพธิสัตว์, เถรวาท — อาจารย์วาท ... ..	๒๑
หินยาน — มหายาน, พระโพธิสัตว์ ... ..	๒๓
อกาลิโก, กัปหรือกัลป์, ไตรโลก ... ..	๒๕
กามภูมิ, จักรวาล ... ..	๓๗
สุเมรุ, สัตตปริภังค์, สีหันทร ... ..	๓๘
ทวีปใหญ่ ๔, ขุมนรกใหญ่, ขุมนรกล้อย ... ..	๔๑
เทวทูตสูตร, ระยะเวลาในนรก ... ..	๕๕
นรกรอบนอก, พระยายม, นรกในนิกายลามา ... ..	๖๐
โลกนัตรีกะ, ไฟนรก, กรรมกรรม ๓๒ ... ..	๖๗
พระพุทธศาสนากับเรื่องนรก ... ..	๗๕



ผัสสายตนิกรก, ภูมิธิวัจนาจาน ... ..	๗๖
พาลบัณฑิตสูตร ... ..	๗๘
สีหะ ๔ จำพวก, ตระกูลช้าง ๑๐ ... ..	๗๙
ปลาใหญ่ ๗ จำพวก, เปรต ... ..	๘๐
รูปร่างชนิดของเปรต, เปรต ๔ จำพวก ... ..	๘๓
เปรต ๓๖ จำพวก, เปรตในไตรภูมิ ... ..	๘๕
ศราทธพรต, นิทานเรื่องเปรตทางมหายาน ... ..	๙๓
ภูมิอสุรกาย, อสุรกาย ๒ ประเภท ... ..	๙๖
อบายภูมิ, มนุษย์ภูมิ, ป่าหิมพานต์ ... ..	๙๘
สระใหญ่ ๗, ปัญจธารา, ทองชมพูณฑ ... ..	๑๐๑
ระยะทางเสด็จของพระเวสสันดร ... ..	๑๐๔
หิมพานต์, เทวภูมิ, กายทิพย์ ... ..	๑๐๕
จาทุมหาราชิก, ธรรมเป็นโลกบาล ... ..	๑๐๘
ดาวดึงส์, มฆมานพ, ดาวดึงส์พิภพ ... ..	๑๑๒
อสุรเทพ, เทวาสุรสงคราม ... ..	๑๒๒
เวชยันตปราสาท, สตรี ๔ นาง ... ..	๑๒๔
นางนงเยาว์สุชาดา, อสุรกัญญาสุชาดา ... ..	๑๒๖
พระเจดีย์จุฬามณี, เทวสภาสุธัมมา ... ..	๑๒๘
ปาริชาตก์, พระอินทร์, วัตตบท ๗ ประการ ... ..	๑๓๒

ธรรมของท้าวสั๊กกะ, วัตตบท ๗ ประการ ... ..	๑๓๗
ธรรมเครื่องขจัดความกลัว ... ..	๑๓๙
พระยอตธง, ขันติธรรม ... ..	๑๔๐
ใช้ธรรมแต่ละข้อให้ถูกเวลา ... ..	๑๔๒
ธรรมยุทธ, สุวีรเทวบุตร, เวปจิตติ ... ..	๑๔๓
คำสบธของเวปจิตติ, สัมปธิมายา ... ..	๑๔๖
โอวาทท้าวสั๊กกะ, สุปปพุทธะ, คนไม่จน ... ..	๑๔๘
ท้าวสั๊กกะเทวราชลองใจ ... ..	๑๕๓
อริยทรัพย์ ๗, พระเจ้ามันธาทุราช ... ..	๑๕๔
ค้นหาพาทกโลก, ตำแหน่งท้าวสั๊กกะ ... ..	๑๕๖
สั๊กกะหวงตำแหน่ง, อย่าประมาททาน ... ..	๑๕๘
สารคติในการทำทาน ... ..	๑๕๙
ผู้ชนะธิดาพระอินทร์ ๔ องค์ ... ..	๑๖๑
พระนารทดาบส, สุธาโกชน์, สิริ ... ..	๑๖๒
อาสา, สัทธา, หิริ, หิริเทวี ... ..	๑๖๕
กินคนเดียวไม่ได้สุข, สัปปริสถาน ... ..	๑๖๘
พระอินทร์, ปาริชาตก์สวรร์ ... ..	๑๗๐
กรรณิการ์ ปาริชาต, พระอินทร์ลงมาช่วย ... ..	๑๗๓
สวรร์ ๒ ชั้นต้น, สาธกธรรม ... ..	๑๗๕



ม

	หน้า
เทवासुरสงคราม เทียบปฏิบัติธรรม ... ..	๑๗๗
เขตอาศัยของเทพ, สวรรค์ชั้น <sup>๕</sup> ยามา ตุสิต ... ..	๑๗๘
โกลาหล ๓ ประการ, สถานะ ๕ ... ..	๑๘๐
บุพพนิมิต ๕ ประการ, นิมมานรตี ... ..	๑๘๑
ปรนิมมิตวสวัตตี, มารโลกุตตรธรรม ... ..	๑๘๓
พรหมชั้น <sup>๕</sup> รูปฌาน, พรหมชั้น <sup>๕</sup> ทุตียรูปฌาน ... ..	๑๘๖
พรหมชั้น <sup>๕</sup> ตติยรูปฌาน, พรหมชั้น <sup>๕</sup> จตุตถรูปฌาน ... ..	๑๘๘
พรหมลูก <sup>๖</sup> ฟัก, พรหมสุทธาวาส ... ..	๑๙๑
พรหมชั้น <sup>๕</sup> อรุณฌาน, ทุสสเจติย์ ... ..	๑๙๓
พุทธบริวาร, โลกวินาศ, เปเรต ... ..	๑๙๕
นาค-ครุฑ, นาค ๗ พวก ... ..	๒๐๓
นาคหลับ, ตระกูลพญางูทั้ง ๔, นาค ... ..	๒๐๖
เหตุที่ทำให้ปรากฏภาวะ ... ..	๒๑๐
นาโค-ทิสโส, เทพพวกคนธรรพ์ ... ..	๒๑๑
ภิกษุชาวเมืองอาฬวี ... ..	๒๑๔
ตรัสห้ามภิกษุพราภุตคาม... ..	๒๑๕
ปาณะ กับ ภุตคาม, รุกขธรรม, อทิสสมานกาย ... ..	๒๑๖
วราหเทพ, เจโตปณิธิ, ธรรมชาติ กับ ธรรม ... ..	๒๑๙
โคผู้หัวหน้า, อุปมาบุคคล ๔ จำพวก ... ..	๒๒๒

อายุชาวสวรรค์, อายุสัตว์ในนรก ... ..	๒๒๔
กาลกีนสรพสัต์ว์, ปฏิปฐิกา ... ..	๒๒๕
มาลาภารีเทวบุตร, เทพ ๘ ประเภท ... ..	๒๓๑
อาการเกิดของเทวดา, คำแปลเทวะ ๘ ... ..	๒๓๓
ชุมนุมเทวดา, อารยนาธรรม ... ..	๒๓๔
ทรงขับภิกษุสงฆ์, เย จ อตีตา สมุพทุธา ... ..	๒๓๗
เคารพธรรม, ผู้ใดเห็นธรรมผู้นั้นเห็นเรา ... ..	๒๔๐
เคารพธรรม คือ เคารพความดี ... ..	๒๔๔
อินทกุลขมูล, สวดยักษ์ ... ..	๒๔๕
พระราชพิธีสัมพัจฉรฉินท์, ยักษ์ในใจ ... ..	๒๔๗
โลก, ที่สุดโลก ... ..	๒๔๘
พรพฐาที่ ๑ ... ..	๒๕๓
อภิธรรมปิฎก, สังคายนา ... ..	๒๕๓
ต้นธรรมเนียมสวตมมน์, สังคายนาของพม่า ... ..	๒๕๖
ทำวัตร, หลักฐานเรื่องอภิธรรม ... ..	๒๕๘
ห้าสัปดาห์ในบาลี, อรรถกถาเพิ่มอีกสาม ... ..	๒๖๑
สัตตปัททกรณ, อรรถกถาแก้ปัญหา ... ..	๒๖๓
นิทานเชิญพระไตรปิฎก, กำลังใจ ... ..	๒๖๕
ใจมีสมรรถภาพ, แปลศัพท์อภิธรรม ... ..	๒๖๗



	หน้า
ความย่อของอภิธรรม ๗ คัมภีร์ ... ..	๒๖๕
ข้อค่านกถาวัตถุ, คัมภีร์ที่ ๗ ลักขัง ... ..	๒๗๑
อภิธรรมมัตถสังคหะ, จิต เจตสิก รูป นิพพาน ... ..	๒๗๓
หัวใจอภิธรรม, จิตแสดงออกทางทวาร ... ..	๒๗๕
วิถิจิต, ขณะจิต, หน้าที่ของจิต ... ..	๒๗๗
แทรกวิธีทำสมาธิ, อานาปานสติ ... ..	๒๘๒
หลักการจำแนกจิต, จิต ๔ ประเภท ... ..	๒๘๔
จิต ๔ หมวด, มนุษย์เกิดด้วยกุศลกรรม ... ..	๒๘๗
ลักษณะอัปยาคตะ, แถมเรื่องทำสมาธิ ... ..	๒๘๙
กุศล-อกุศล, ธรรม-ศัพท ... ..	๒๙๑
ปฏิสันธิ-ภวังก์-จตุตถจิต ... ..	๒๙๓
กรรม-กรรมนิमित-คตินิमित ... ..	๒๙๔
โลก ๓, กามโลก รูปโลก อรูปโลก ... ..	๒๙๕
เจตสิก, วิญญาณ มโน จิต ใน ๒ ปิฎก ... ..	๒๙๗
ปฏิสันธิแลเจตติ, ปฏิสันธิ ๔ ... ..	๓๐๓
กามาวจรภูมิ ๑๑, เหตุขาดปัญญา ... ..	๓๐๕
กรรม ๑๒, เวรเกิดจากการผูก ... ..	๓๐๗
จตุตถจิต, มรณะด้วยเหตุ ๔ อย่าง ... ..	๓๑๓
จิตขณะตาย, จุติ-ปฏิสันธิ, จุติ-อุปบัติ ... ..	๓๑๖

# หน้า

รูป ๒, มหาภูต-อุปาทายรูป	... ..	๓๒๔
รูป ๑๘, อุปาทายรูปอีกหลายอย่าง	... ..	๓๒๕
รวมรูป ๒๘, ช่องว่างที่เกิดปัญหา	... ..	๓๒๗
ติดนิ้วหนึ่ง=แสนโกฏิขณะจิต	... ..	๓๒๙
รูปต่าง ๆ, กำเนิดคนในพระสูตร	... ..	๓๓๐
สัตว์เกิดอย่างไร, กลละคือจุดแรกเกิด	... ..	๓๓๙
กรรม วิญญาณ ตัณหาพาเกิด	... ..	๓๔๑
นิพพานธาตุ, รวมหลักใหญ่ ๔	.. ...	๓๔๒
พรรษาที่ ๘	... ..	๓๔๕
ปัญหาในอริยภูมิ, นัยในการตอบปัญหา	... ..	๓๔๕
นิตหนึ่งก็ไม่มี, อรูป ๔, นิโรธสมบัติ	... ..	๓๔๗
พระเจ้าเปิดโลกเมืองสังกัส	... ..	๓๕๐
ภักคชนบท, โพธิราชกุมาร	... ..	๓๕๑
พระตถาคตไม่ทรงเหยียบผ้าขาว	... ..	๓๕๓
นกอุปิตา, กาฬะพระราชานิพนธ์	... ..	๓๕๔
พรรษาที่ ๙	... ..	๓๕๗
พระพุทธจาริก, พระพุทธกิจ ๕	... ..	๓๕๗
๔ รัฐมหาอำนาจ	... ..	๓๖๑
การาม ๓ เศรษฐี, พระเจ้าอุเทน	... ..	๓๖๓
นกหัสติลิงค์, มนต์กำหวัไฉ้าง, สามาวดี	... ..	๓๖๕



วาสุลทตทา, มนต์จับใจคน, มากันทียา ... ..	๓๖๘
โหมษกเศรษฐี, โทษที่คิดประทุษร้ายผู้อื่น ... ..	๓๗๓
ความรักเกิดด้วยเหตุ ๒ ... ..	๓๗๘
กรรมสนองกรรม, โหมสกะได้ฐานันดร ... ..	๓๗๙
นางชชชชตรา, จ้างให้ค่า ... ..	๓๘๑
ผู้ฝึกตนแล้วประเสริฐสุด ... ..	๓๘๓
อุบายของนางมากันทียา ... ..	๓๘๕
อำนาจเมตตาจิต, พระนางสามาวดีถูกไฟครอก ...	๓๘๖
วิจารณ์เรื่องเล่าในอรรถกถา ... ..	๓๘๘
กรรมตามสนอง, บุรพกรรม, เหตุที่เทพจุติ ... ..	๓๘๙
พระเจ้าอุเทนทรงพบพระปิ่นโตลการทวาช ... ..	๓๙๒
เหตุปัจจัยให้ภิกษุหนุ่มประพฤติพรหมจรรย์อยู่ได้ ...	๓๙๓
พระเจ้าอุเทนนับถือพระพุทธศาสนาเมื่อไร ... ..	๓๙๔
สาราณียธรรมสูตร, สีสสามัญญตา ... ..	๓๙๕
ทิวฐีสามัญญตา ๗ ประการ, ยอดสาราณียธรรม ... ..	๓๙๙

## พรรยาที่ ๖

### ท้าวจตุโลกบาล

ในพรรยาที่ ๖ พระอาจารย์กล่าวว่า พระพุทธเจ้าได้เสด็จจำพรรษาที่ มกุฏบวรพต แต่ในปฐมสมโพธิกถาพระนิพนธ์กรมสมเด็จพระปรมาธิบดีฯ โนรส กล่าวว่า “เสด็จไปสถิตบนมกุฏบวรพต ทรงทรมานหมู่อสูร เทพยดา และมนุษย์ให้เสียพยศอันร้ายแล้ว และให้เลื่อมใสในพระพุทธศาสนา” ภูเขาซึ่งนี้ยังกันไม่พบว่าอยู่ที่ไหน ถ้าจะคาดคะเน ก็น่าจะอยู่ในแคว้นมคธหรือโกศลหรือในแคว้นที่ใกล้เคียงกันนั้น

สถานเสด็จจำพรรษาของพระพุทธเจ้า มิใช่เป็นที่ประทับตลอดปี พระพุทธเจ้าประทับจำพรรษาชั่วเวลา ๓ เดือนในฤดูฝน ออกพรรษาแล้วก็เสด็จจาริกไปในตำบลต่าง ๆ เรื่องพระพุทธจาริกจะได้กล่าวถึงข้างหน้า ในตอนนี้จะเล่าเรื่อง ภาณยักข์ ภาณพระ ที่มีประวัติเล่าว่าเกิดขึ้นเมื่อพระพุทธเจ้าประทับอยู่บนเขาคิชฌกูฏแคว้นมคธนั้น ไม่ปรากฏว่าในพรรยาที่เท่าไร

ภาณยักข์ ภาณพระ นี้ ไข่สวดในพระราชพิธีเดือน ๔ เรียกว่า พระราชพิธีสัมพัจฉรฉินท์ (ตัดปี หรือสิ้นปี เพราะเป็นพระราชพิธี



ในปลายเดือน ๔ ขึ้นเดือน ๕ ซึ่งนับว่าเป็นต้นปี) พระราชพิธี  
เพิ่งมาเลิกในตอนหลัง

ภาณยักษ์ ภาณพระ นี้ ได้แก่ อาณานิธิยสูตร ซึ่งตัดมา  
สวดในเจ็ดตำนาน ขึ้นต้นว่า วิปสสิสส นมตถุ มีความย่อว่า เมื่อ  
พระผู้มีพระภาคเจ้าประทับอยู่บนเขาคิชฌกูฏใกล้กรุงราชคฤห์ สมัย  
หนึ่ง เมื่อล่วงปฐมยามแห่งราตรีแล้ว ท้าวมหาราช ๔ องค์ พร้อม  
กับเสนาหมู่ใหญ่มาเฝ้าพระพุทธองค์ ภูเขาคิชฌกูฏสว่างไสวไปทั่ว

ท้าวมหาราชทั้ง ๔ มีหน้าที่เป็นโลกบาล (ปกครองรักษาโลก)  
ทั้ง ๔ ทิศ คือ

๑. ท้าวเวสสวัณณ หรือกุเวร กษัตริย์เป็นเสนาบร๊วาร์ เป็น  
โลกบาลประจำทิศเหนือ

๒. ท้าวธรรณัฐ มีคณธรรพ (หรือภูต) เป็นเสนาบร๊วาร์  
เป็นโลกบาลประจำทิศตะวันออก

๓. ท้าววิรุพหก มีกุมภันท์ (หรือเทวะ) เป็นเสนาบร๊วาร์  
เป็นโลกบาลประจำทิศใต้

๔. ท้าววิรูปักษ์ มีนาคเป็นเสนาบร๊วาร์ เป็นโลกบาลประจำ  
ทิศตะวันตก

ท้าวเวสสวัณณได้กราบทูลพระพุทธเจ้าว่า ยักษ์ทั้งหลายที่มีอำนาจ  
มาก มีอำนาจปานกลาง มีอำนาจน้อย บางพวกไม่เลื่อมใสในพระ

พุทธเจ้า บางพวกก็เลื่อมใสในพระพุทธเจ้า แต่โดยมากไม่เลื่อมใส เพราะพระพุทธเจ้าทรงแสดงธรรม เพื่อเว้นจากการฆ่าทำลายชีวิต เว้นการลักทรัพย์ เว้นประพฤติดุคในทางกาม เว้นพูดเท็จ เว้นดื่ม น้ำเมา คือสุราและเมรัย อันเป็นที่ตั้งแห่งความประมาท ส่วนยักษ์ โดยมากไม่งดเว้นดังกล่าว จึงไม่รักไม่ชอบธรรมของพระพุทธเจ้า และสาวกของพระพุทธเจ้าผู้อยู่ป่าอันสงัดเงียบก็มีอยู่มาก พวกยักษ์ ก็มักอยู่ในป่าเช่นนั้น ฉะนั้น เพื่อให้พวกยักษ์ที่ไม่เลื่อมใสธรรมของ พระพุทธเจ้าบังเกิดความเลื่อมใสขึ้น ก็ขอให้พระพุทธเจ้าได้โปรดรับ อาณานิธิรักษา เพื่อคุ้มครองรักษาพุทธบริษัททั้งหลายให้พ้นจากการ ถูกเบียดเบียนเพื่ออยู่ผาสุก พระพุทธเจ้าได้ประทับโดยคฤณภาพ ท้าว เวสสวัณจึงได้กล่าวบทอาณานิธิรักษานี้ว่า วิปัสสิสสุ นมตฺถ เป็นต้น

ใจความของบทรักษานี้ ขึ้นต้นด้วยนมัสการพระพุทธเจ้า ๗ พระองค์ คือ ๑. พระวิปัสสี ๒. พระสิขี ๓. พระเวสสกุ ๔. พระกกุสันธะ ๕. พระโกนาคมนะ ๖. พระกัสสปะ ๗. พระ สักยบุตร (คือพระบรมศาสดาของเราทั้งหลายในบัดนี้)

ต่อจากนั้น กล่าวถึงเรื่องโลก อันประกอบด้วยดวงอาทิตย์ กลางคืน กลางวันและสมุทรร กล่าวถึงท้าวจุลโลกบาล ทิศตะวันออก ทิศตะวันตก ทิศใต้และทิศเหนือ ตามลำดับ ท้าวโลกบาลแต่ละองค์ มีโอรสองค์ละ ๔๑ เท่ากัน ล้วนมีชื่อว่าอินทเหมือนกันทั้งหมด ต่างก็



เคารพกราบไหว้พระโคตมพุทธเจ้า และได้กล่าวถึงทิศเหนือเป็นพิเศษ คือกล่าวถึงอุตรกุรุทวีป มีภูเขามหาเนรุ หรือสินธุ (ไทยเรามากเรียกว่าเขาพระสุเมรุ) เป็นที่ซึ่งมนุษย์จำพวกหนึ่งเกิดอยู่ ไม่มีการถือสิทธิหวงแหนสิ่งใดสิ่งหนึ่งแก่กันและกันทั้งสิ้น ไม่ต้องไถ ไม่ต้องหว่าน มีข้าวสาลีเกิดขึ้นเอง เวลาจะหุงต้มก็ไม่ต้องใช้ไฟฟืนไฟถ่าน ใช้หม้อข้าววางบนก้อนหินสามก้อนที่เกิดไฟขึ้นเองเป็นต้น และกล่าวถึงท้าวโลกบาลผู้ครองทิศนี้ คือท้าวเวสสุวรรณหรือท้าวกุเวรว่า มีนครอยู่หลายนคร มีชื่อว่าอาณานิภา กุสินิภา ปรกุสินิภา เป็นต้น และท้าวกุเวรนี้ กล่าวว่า แต่ก่อนเป็นพราหมณ์ชื่อว่ากุเวร ได้บำเพ็ญกุศลไว้ จึงมาเกิดเป็นท้าวโลกบาลประจำทิศเหนือมีชื่อว่ากุเวร แลเพราะมีราชธานีอันวิสาณ (กว้างใหญ่) จึงเรียกว่าเวสสุวรรณ

ต่อจากนี้ กล่าวถึงยักษ์เสนาชั้นหัวหน้า ซึ่งเป็นเสนาผู้นำข้าวสาส์น ๑๒ คน ชื่อว่า ตโตลา ตัตตลา ตโตตลา เป็นต้น กล่าวถึงสระโบกขรณีและยักษ์สภาชื่อว่า ภกลวดี กล่าวถึงต้นไม้แลสัตว์ต่าง ๆ

ต่อจากนี้ ได้กล่าวว่า อาณานิธิรักษานี้ เพื่อกุมครองรักษาพุทธบริษัททั้งหลาย ถ้าพวกอมนุษย์ที่เป็นเสนาบริวารของท้าวจตุโลกบาล จะเป็นชายหรือหญิงก็ตาม ลูกชายหรือลูกหญิงก็ตาม เป็นมหาอำมาตย์ เป็นบริษัทบริวารก็ตาม จะพึงมีจิตคิดร้ายขึ้นเงินนงนอนเฉียดกรายพุทธบริษัทผู้ใดคนหนึ่ง อมนุษย์ผู้นั้นก็ต้องถูกตัดลาภ

## พรรยาที่ ๖ อาณานิธิรักษ

๕

ถูกไล่ที่ ถูกตัดสมาคม ถูกห้ามอาวาหะวิวาหะ ถูกตำหนิ ถูกครอบ  
ศีระด้วยหม้อเหล็กเปล่า ตลอดจนถึงถูกผ่าขมองศีระออกเป็น  
๗ เสี่ยง

แต่ก็มีพวกอมนุษย์ผู้ร้ายหยาบช้า ไม่เชื่อฟังท้าวมหาราช  
(โลกบาล) ไม่เชื่อฟังราชบุรุษของท้าวมหาราช ไม่เชื่อฟังคนของ  
ราชบุรุษของท้าวมหาราช เรียกว่าเป็นศัตรูของท้าวมหาราช เหมือน  
อย่างพวกโจรในแคว้นแคว้นของพระเจ้ากรุงมคร ไม่เชื่อฟังพระราช  
โองการและเจ้าหน้าที่ผู้ใดคนหนึ่ง ก็เรียกว่าเป็นศัตรูของพระมหาราช  
พวกอมนุษย์ผู้ประพฤติดะเมิดดั่งกล่าวก็เช่นเดียวกัน เรียกว่าเป็นศัตรูผู้  
ทำผิด ขัดเทพอาณัติของท้าวจุโลกบาล ถ้าจะฟังมีขึ้นไซ้รักให้ร้อง  
กล่าวโทษแถมหาเสนาบดียักช้า ยักช้านี้ ๆ เข้ามาจับ มาสัง  
เบียนให้เกิดโรค เบียนให้เกิดอาพาธ เบียนให้ผ่ายผอม เบียนให้เหี่ยว  
แห้ง ไม่ยอมปล่อย มหาเสนาบดียักช้าซึ่งมีหน้าที่เป็นผู้รับคำร้องกล่าว  
โทษมี ๒๘ ตน ชื่อว่า อินทะ โสมะ วรณะ เป็นต้น

ครั้นท้าวเวสสุวรรณได้แสดงอาณานิธิรักษนี้ถวายพระพุทธเจ้า  
แล้ว ได้กราบทูลลากลับ วันรุ่งขึ้น พระผู้มีพระภาคเจ้าได้ตรัสเล่า  
แก่มฤคทายมหลายมีถ้อยคำและข้อความอย่างเดียวกัน

ความย่อของอาณานิธิสูตรมีดังกล่าวนั้น แบ่งออกเป็นสอง  
ตอน ตอนที่ท้าวเวสสุวรรณมาเฝ้ากราบทูลแสดงอาณานิธิรักษ



## ๖ พระรथाที่ ๖ พระพุทธรเจ้าหลายพระองค์

ของตน เรียกว่า ภาณยักข์ (บทกล่าวของยักข์) ตอนหลังที่พระพุทธเจ้าตรัสเล่าเรียกว่า ภาณพระ (บทกล่าวของพระ)

สูตรภาณยักข์ภาณพระนี้ ตอนต้นเป็นบทนมัสการพระพุทธเจ้า ๗ พระองค์ ต่อไปกล่าวถึงท้าวจตุโลกบาลและเสนาบริวาร ทั้งสองเรื่องนั้นนำวิจารณ์ว่าจะเป็นพระพุทธรศาสนาโดยแท้จริงเพียงไร.

### พระพุทธเจ้า ๒๘ พระองค์

เรื่องพระพุทธเจ้าหลายพระองค์ มีในพระพุทธรศาสนาที่แสดงเป็นกลาง ๆ เช่นในพระโอวาท ๓ ที่แปลความว่า การไม่ทำบาปทั้งปวง การทำกุศลให้ถึงพร้อม การทำจิตใจให้ผ่องแผ้ว นี้เป็นคำสอนของพระพุทธทั้งหลาย คำว่า พุทธะ นี้ ใช้เป็นพหูพจน์ มีความหมายทั่วไปว่า ผู้รู้ทั้งหลาย พระพุทธเจ้าซึ่งเป็นบรมศาสดาก็เรียกว่า พุทธะ พระอรหันตสาวกก็เรียกว่า พุทธะ แต่มักเติมคำว่า อนุข้างหน้า เป็น อนุพุทธะ แปลว่าผู้รู้ตามหรือผู้รู้ในภายหลัง เรียกรวมกันว่า พุทธานุพุทธะ แปลว่าพระพุทธรและพระอนุพุทธะ พระพุทธระนั้นมีพระองค์เดียว ส่วนพระอนุพุทธะนั้นมีมากเท่าจำนวนพระอรหันตสาวกทั้งหลาย เมื่อถือว่าเป็นพระพุทธรด้วยกัน ก็กล่าวได้ว่าพระพุทธรมีจำนวนมาก.

ในบางพระสูตรได้แสดงพระพุทธรอีกจำพวกหนึ่ง เรียกว่า พระปัจเจกพุทธะ แปลว่า ผู้ตรัสรู้เฉพาะตนผู้เดียว ไทยเราเรียกพระปัจเจก

พุทธเจ้าหรือพระปัจเจกโพธิ์ ท่านอธิบายว่าเป็นผู้ตรัสรู้ด้วยพระองค์  
 เองเช่นเดียวกับพระพุทธเจ้า ซึ่งเป็นพระบรมศาสดาของเราทั้งหลาย  
 ในบัดนี้ แต่ไม่สอนผู้อื่น นำพิจารณาว่า คงหมายความว่า ไม่สอน  
 ผู้อื่นให้ตรัสรู้ตามหรือไม่ตั้งศาสนาขึ้น และเมื่อมีพระปัจเจกพุทธเจ้า  
 ก็เรียกพระพุทธเจ้า ซึ่งสอนผู้อื่น เช่นพระบรมศาสดาของเราทั้งหลาย  
 ว่า พระสัมมาสัมพุทธเจ้า แปลว่า ผู้ตรัสรู้เอง หรือ พระสัพพัญญู-  
 พุทธเจ้า แปลว่าพระพุทธะผู้ตรัสรู้ธรรมทั้งปวง พระปัจเจกพุทธะ  
 ท่านแสดงว่ามีจำนวนมาก อยู่ด้วยกันในที่แห่งหนึ่ง ๆ จำนวนหลาย  
 ร้อยก็มี.

เมื่อแสดงถึง พระปัจเจกพุทธะ ก็แสดงต่อไปว่า มีขึ้นในกาล  
 สมัยที่ว่างพระพุทธศาสนา ในสมัยที่พระพุทธศาสนายังดำรงอยู่ไม่  
 อันตรธานไปจากโลก พระปัจเจกพุทธะก็ยังไม่บังเกิด ต่อเมื่อ  
 พระพุทธศาสนาอันตรธานไปหมดสิ้นแล้ว ทั้งปฏิเวธ ปฏิบัติ และ  
 ปริยัติ สิ้นบรรพชิตในพระพุทธศาสนา สิ้นพุทธบริษัททุกจำพวก  
 ตั้งแต่สมัยดังกล่าวจนถึงเกิดมีพระพุทธเจ้าได้ตรัสรู้พระธรรม และ  
 ตั้งพระพุทธศาสนาขึ้นใหม่อีกพระองค์หนึ่ง เรียกว่าพุทธันดร แปลว่า  
 ‘ระหว่างแห่งพระพุทธเจ้า’ พระปัจเจกพุทธะทั้งหลายบังเกิดขึ้นใน  
 กาลสมัยที่เป็นพุทธันดรเช่นนั้น ตามคติพระพุทธเจ้าผู้เป็นบรมศาสดา  
 ของเราทั้งหลาย เมื่อตรัสรู้แล้ว ถ้าไม่สั่งสอนใคร ไม่ได้ตั้งพระพุทธ-



ศาสนา ไม่ได้ประดิษฐานพุทธบริษัทขึ้น ก็คงเป็นพระปัจเจกพุทธเจ้าพระองค์หนึ่ง.

เมื่อคติแห่ง พระพุทธศาสนา ขยาย ออกไปถึง พระปัจเจกพุทธะ และขยายออกไปถึงกาลเวลาอันเรียกว่าพุทธันดร ก็จะต้องขยายออกไปถึงพระพุทธเจ้าอีกพระองค์หนึ่ง ซึ่งเป็นขีดขั้นสิ้นสุดแห่งพุทธันดร เพราะจะต้องมีองค์หนึ่งอยู่ที่สุดทางนี้ และอีกองค์หนึ่งอยู่ที่สุดทางโน้น จึงเกิดมีคติเรื่องพระพุทธเจ้าหลายพระองค์ขึ้น และมีคตินับเวลาของโลกอันยืดยาวที่สุด เรียกว่ากัปหรือกัลป์

ในคัมภีร์แสดงพระนามพระพุทธเจ้า ซึ่งบังเกิดขึ้นในกัปต่าง ๆ หลายจำนวน เช่นในภณยักข์ภณพระ แสดงไว้ ๗ พระองค์ ในที่อื่น เช่นในคัมภีร์ชั้นอรรถกถาแสดงย้อนหลังไปอีกมารวมกันถึง ๒๘ พระองค์ก็มี หรือที่ระบุจำนวนไว้มากยิ่งกว่านั้นอีกมาก ดังในบท สวด สัมพุทธะ ตันเจ็ดตำนาน ซึ่งเข้าใจว่าแต่งในลังกาก็มี จะกล่าวแต่เฉพาะ ๒๘ พระองค์ ซึ่งมักอ้างในบทสวดหรือในการประกอบพิธีหลายอย่างมีดังนี้

๑. พระตันหังกร    ๒. พระเมธังกร    ๓. พระสรณังกร
๔. พระทีปังกร (รวม ๔ พระองค์อุบัติในกัปหนึ่ง)    ๕. พระโกณฑัญญะ (เพียงพระองค์เดียวอุบัติในกัปหนึ่ง)    ๖. พระสุมังกละ
๗. พระสุমনะ    ๘. พระเรวตะ    ๙. พระโสภิตะ (รวม ๔ พระองค์

อุบัติในกัปหนึ่ง) ๑๐. พระอโนมทัสสี ๑๑. พระปทุมะ  
 ๑๒. พระนารทะ (รวม ๓ พระองค์อุบัติในกัปหนึ่ง) ๑๓. พระ  
 ปทุมุตตระ (เพียงพระองค์เดียวอุบัติในกัปหนึ่ง) ๑๔. พระสุเมธะ  
 ๑๕. พระสุชาตะ (รวม ๒ พระองค์อุบัติในกัปหนึ่ง) ๑๖. พระ  
 ปิยทัสสี ๑๗. พระอัทธทัสสี ๑๘. พระธรรมทัสสี (รวม ๓  
 พระองค์อุบัติในกัปหนึ่ง) ๑๙. พระสิทธัตถะ (เพียงพระองค์เดียว  
 อุบัติในกัปหนึ่ง) ๒๐. พระติสสะ ๒๑. พระปุสสะ (รวม ๒  
 พระองค์อุบัติในกัปหนึ่ง) ๒๒. พระวิปัสสี (เพียงพระองค์เดียว  
 อุบัติในกัปหนึ่ง) ๒๓. พระสิขี ๒๔. พระเวสสภู (รวม ๒ พระ  
 องค์อุบัติในกัปหนึ่ง) ๒๕. พระกกุสันธะ ๒๖. พระโกนาคมนะ  
 ๒๗. พระกัสสปะ ๒๘. พระสัมมาสัมพุทธเจ้าของเราทั้งหลาย  
 (รวม ๔ พระองค์อุบัติแล้วในกัปนี้)

อนึ่ง ในกัปนี้เอง จักอุบัติขึ้นในอนาคตอีกหนึ่งพระองค์ คือ  
 พระเมตเตยยะ ไทยเราเรียกว่า พระเมตไตรย หรือ พระศรีอารย-  
 เมตไตรย แต่มักเรียกกันว่า พระศรีอารย.

เพราะในกัปปัจจุบันนี้มีพระพุทธเจ้าอุบัติขึ้นถึง ๕ พระองค์  
 รวมทั้งพระศรีอารย จึงเรียกว่า ภัททกัป หรือ ภัทรกัป แปลว่า  
 กัปเจริญ.

นับรวมพระพุทธเจ้าที่ระบุพระนามอันเป็นส่วนอดีตได้ ๒๘ พระ  
 องค์ นับตั้งแต่พระวิปัสสีได้ ๗ พระองค์ นับเฉพาะในภัททกัปนี้



ทั้งอดีต และอนาคตได้ ๕ พระองค์ บทนมัสการว่า นโม พุทธาย แปลตามศัพท์ว่า นอบน้อมแด่พระพุทธเจ้า เป็นคำกลาง ๆ แต่ก็นับถือกันว่าเป็นบทไหว้พระเจ้า ๕ พระองค์ น่าจะเพราะนับได้ ๕ อักษร และพระพุทธเจ้า ๕ พระองค์นั้น ก็หมายถึงพระพุทธเจ้าซึ่งได้อุบัติแล้วและจักอุบัติในภัททกัปนี้.

### ตรัสพยากรณ์

จำนวนพระพุทธเจ้า ๒๘ พระองค์ นับตั้งต้นในกัปของพระ-  
ที่บังกรพระพุทธเจ้า ซึ่งได้ทรงพยากรณ์พระบรมศาสดาของเราทั้งหลายว่า  
จะได้ตรัสเป็นพระพุทธเจ้า ตามที่ท่านเล่าไว้ว่า

ในที่สุดแห่ง ๔ อสงไขย ๑๐๐,๐๐๐ กัปจากภัททกัปนี้ มีนคร  
หนึ่งชื่อว่า อมรวดี ได้มีพราหมณ์ผู้หนึ่งชื่อว่า สุเมธ อาศัยอยู่ใน  
นครนั้น เป็นพราหมณ์คฤบดีบัณฑิต มั่งคั่งด้วยทรัพย์ต่าง ๆ ต่อมา  
สุเมธบัณฑิตได้ปรารภถึงความทุกข์ในโลก อันเนื่องมาจากชาติ ภพ  
ปรารถนาจะพ้นจากชาติ ภพ ได้พิจารณาเห็นว่า เมื่อมีทุกข์ก็ย่อมสุข  
มีภพก็ย่อมมีวิภพ (ปราศจากภพ) มีร้อนก็ย่อมมีเย็น มีกองไฟ  
๓ กอง (ราคะ โทสะ โมหะ) ก็ย่อมมีนิพพาน (ดับไฟกิเลส)  
มีบาปก็ย่อมมีบุญ มีชาติก็ย่อมมีชาติ (ไม่เกิด) เป็นคู่กัน จึง  
สละทุก ๆ สิ่งออกบวชเป็นดาบส ประพฤติพรตพรหมจรรย์ในป่า

สำเร็จสมบัติ ๘ และอภิญญา ๕ ใช้เวลาให้ล่วงไปด้วยความสุขอัน  
เกิดจากสมบัติ.

**สมัยนั้น** พระพุทธเจ้าทรงพระนามว่า ที่บึงกร อุบัติขึ้นในโลก  
เสด็จจาริกประกาศพระพุทธศาสนา จนใกล้จะถึงร่มมกนคร ประทับ  
พักอยู่ในสุทศันมหาวิหาร ประชาชนชาวร่มมกนครได้ออกไปเฝ้าทูล  
เชิญเสด็จเข้าสู่พระนคร เพื่อรับบิณฑบาตในวันรุ่งขึ้น แล้วพากันตัก  
แต่งทางที่เป็นเบือกตม หลุมบ่อ ต้นไม้ขึ้นรกรงรัง ช่วยกันถมแผ้วถาง  
เกลี่ยทำให้เรียบร่อย โปรงข้าวตอกดอกไม้ ยกธงชัย ธงผืนผ้า ต้น  
กล้วย เป็นต้น.

ในกาลนั้น สุมธดาบสได้ผ่านมาพบเข้า ถ้ามทราบความแล้ว  
จึงขอแบ่งที่ตักแต่งทางตอนหนึ่ง ไม่ยอมใช้ฤทธิ์ ลงมือขนดินถมทาง  
ด้วยตนเอง ครั้นพระพุทธเจ้าที่บึงกรเสด็จผ่านมาก็ทอดตนลงนอน  
ถวายเป็นทางเสด็จ และเมื่อได้พิจารณาเห็นพระพุทธสิริ  
ของพระพุทธเจ้าที่บึงกร มีความเลื่อมใส จนถึงตั้งจิตปรารถนาเป็น  
พระพุทธเจ้าในอนาคต. ท่านแสดงว่า ถ้าแม้สุมธดาบสขอบรรพชา  
อุปสมบทเป็นภิกษุพุทธสาวกของพระที่บึงกรพุทธเจ้า ก็พึงบรรลุนิพพานได้  
ในชาตินี้ แต่สุมธดาบสปรารถนาที่จะบรรลุมโหทธิคุณเหมือนพระที่บึงกร  
ทศพล ช่วยยกมหาชนขึ้นสู่ธรรมนาวาพาให้ข้ามจากสังสารสาครแล้ว  
จึงจะปรินิพพานในภายหลัง. ฝ่ายพระที่บึงกรทศพล



เมื่อเสด็จถึงองค์สุเมธดาบส ประทับยืน ณ ที่เบื้องศีรษะ ก็ได้ตรัสพยากรณ์ว่า ดาบสนทำอภินิหารปรารธนาเพื่อเป็นพระพุทธรูป ความปรารธนาของดาบสนี้ จักสำเร็จในอนาคตเบื้องหน้าโน้น สุเมธดาบสครั้นได้รับพุทธรูปพยากรณ์ ก็ได้เชื่อว่าเป็นโพธิสัตว์จำเดิมแต่นั้นมา

ท่านแสดงว่า อภินิหาร ความปรารธนาเป็นพระพุทธรูปเจ้าของบุคคลใดบุคคลหนึ่งนั้น จักสำเร็จเพราะผู้ตั้งความปรารธนาประกอบด้วย ธรรมสโมธาน ๘ ประการ (ความประชุมแห่งธรรม คือคุณสมบัติรวมกันครบ) ได้แก่

๑. เป็นมนุษย์

๒. เป็นบุรุษเพศสมบูรณ์

๓. มีเหตุสมบูรณ์ คือมีนิสัยยบารมีพร้อมทั้งการปฏิบัติประมวลกัน เป็นเหตุที่จะให้บรรลุพระอรหัตต์ในอภัพพานั้นก็ได้แล้ว แต่เพราะปรารธนาเป็นพระพุทธรูปเจ้าจึงยังไม่สำเร็จก่อน

๔. ได้เห็นพระศาสดา คือได้เกิดทันและได้เข้าเฝ้าพระพุทธรูปพระองค์ใดพระองค์หนึ่ง

๕. บรรพชา คือถือนวชเป็นนักษบวช เช่นฤๅษี ดาบส ไม่ใช่เป็นคฤหัสถ์

๖. ถึงพร้อมด้วยคุณ คือได้อภิญญา ๕ สมาบัติ ๘ หมายถึงได้สมาธิจิตอย่างสูง จนจิตบังเกิดความรู้ความเห็น อย่างมีตา มีหู เกินมนุษย์สามัญ

## พรรษาที่ ๖ พุทธการกกรรม ๑๐ ประการ

๑๓

๗. ถึงพร้อมด้วยอธิการ คือการกระทำอันยิ่งจนถึงอาจบริจาชีวิตของตนเพื่อพระพุทธเจ้าได้

๘. มีนันทะ คือมีความพอใจ มีอุตสาหะพยายามยิ่งใหญ่จนถึงเปรียบเหมือนว่ายอมแบกโลกทั้งโลกเพื่อนำไปสู่แดนเกษมได้ หรือเปรียบเหมือนว่ายอมเหยียบย่ำโลกทั้งโลกที่เต็มไปด้วยขวากหนามหอกดาบ และถ่านเพลิงไปได้

ท่านผู้ประกอบด้วยธรรมสโมธาน ๘ นี้ ทำอภินิหาร ปรรณนา เป็นพระพุทธเจ้าในสำนักของพระพุทธเจ้าพระองค์ใดพระองค์หนึ่ง ความปรรณนาของท่านย่อมสำเร็จได้

สุเมธดาบสมีธรรมสโมธาน ๘ ข้อเหล่านี้บริบูรณ์ จึงมีอภินิหาร ปรรณนาพุทธภูมิได้ และว่าเรียกพระโพธิสัตว์จำเดิมแต่ได้รับพยากรณ์จากพระที่บังกรทศพล ต่อจากนั้นพระโพธิสัตว์ก็ได้บำเพ็ญพุทธการกกรรม (ธรรมที่ทำให้เป็นพระพุทธเจ้า) ๑๐ ประการ ได้แก่

๑. บำเพ็ญทาน สละบริจาสิ่งทั้งปวงจนถึงร่างกายชีวิตให้ได้หมดสิ้น เหมือนอย่างเทพาชนะน้ำกว่าจนหมดน้ำ

๒. บำเพ็ญศีล รักษาศีลยิ่งกว่าชีวิต เหมือนอย่างเนื้อทรายรักษาขนยิ่งกว่าชีวิต

๓. บำเพ็ญเนกขัมม์ ออกจากกามจากบ้านเรือน เหมือนอย่างมุ้งออกจากพันธนาการ





๔. บำเพ็ญปัญญา เข้าหาศึกษาได้ตามบัณฑิต โดยไม่เว้นว่า  
จะเป็นบุคคลมีชาติชนวรรณะต่ำปานกลางหรือสูง เหมือนอย่างภิกษุ  
เที่ยวบิณฑบาตรรับไปโดยลำดับ ไม่เว้นแม้ที่ตระกูลต่ำ

๕. บำเพ็ญวิริยะ มีความเพียรมั่นคงไม่ย่อหย่อนทุกอิริยาบถ  
เหมือนอย่างสัหราชมีความเพียรมั่นคงในอิริยาบถทั้งปวง

๖. บำเพ็ญขันติ อุตทนทั้งในการได้รับการยกย่อง ทั้งในการ  
ถูกหมิ่นแคลน เหมือนอย่างแผ่นดินใครทั้งของสะอาดไม่สะอาดก็รองรับ  
ได้ทั้งนั้น

๗. บำเพ็ญสัจจะ รักษาความจริงไม่พูดเท็จทั้งรู้ แม้ฟ้าจะผ่า  
เพราะเหตุไม่พูดเท็จ ก็ไม่ยอมพูดเท็จ หรือแม้เมื่อพูดเท็จจะได้ทรัพย์  
เป็นต้น ก็ไม่ยอมพูดเท็จ เหมือนอย่างดาวโอษฐ์ ดำเนินไปในวิถี  
ของตนเที่ยงตรงทุกฤดู

๘. บำเพ็ญอธิษฐาน ตั้งใจมุ่งมั่นไม่หวั่นไหว คือเด็ดเดี่ยว  
แน่นอนในสิ่งที่อธิษฐานใจไว้ เหมือนอย่างภูเขาคิน ไม่หวั่นไหวใน  
เมื่อถูกลมกระแทบทุกทิศ

๙. บำเพ็ญเมตตา แผ่มิตรภาพไมตรีจิต ไม่คิดโกรธอาฆาต  
มีจิตสม่ำเสมอเป็นอันเดียวทั้งในผู้ที่ให้คุณ ทั้งในผู้ที่ไม่ให้คุณหรือให้  
โทษ เหมือนอย่างน้ำแผ่ความเย็นไปให้อย่างเดียวกันแก่ทั้งคนชั่วทั้ง  
คนดี

๑๐. บำเพ็ญอุเบกขา วางจิตมัธยัสต์เป็นกลาง ทั้งในคราวสุข ทั้งในคราวทุกข์ เหมือนอย่างแผ่นดินเมื่อไครทั้งของสะอาดไม่สะอาด ลงไปก็มัธยัสต์เป็นกลาง

พุทธการกกรรม ๑๐ ประการเหล่านี้เรียกว่า บารมี ตรงกับ คำว่า ปรมะ ที่แปลว่าอย่างยิ่ง หมายถึงว่าเต็มบริบูรณ์ แต่ก็มีใช้ว่า จะเต็มบริบูรณ์ได้เอง ต้องปฏิบัติบำเพ็ญเพิ่มพูนขึ้นเรื่อย ๆ ไป คือ ต้องทำให้เต็มบริบูรณ์ เหมือนอย่างตักน้ำเตใส่ตุ่มใหญ่อยู่เรื่อย ๆ จนกว่าจะเต็ม บำเพ็ญจนเต็มบริบูรณ์เมื่อใดก็สำเร็จเป็นพระพุทธรเจ้าเมื่อนั้น พระโพธิสัตว์ได้บำเพ็ญบารมีนับตั้งแต่ได้รับพยากรณ์จาก พระที่บึงกรพุทธเจ้า ตลอดเวลา ๔ อสงไขย ๑๐๐,๐๐๐ กัป ผ่าน พระพุทธเจ้าที่ได้ตรัสรู้ในกัปนั้น ๆ นับแต่พระที่บึงกรเป็นต้นมาถึง ๒๔ พระองค์ (ดูพระพุทธเจ้า ๒๘ พระองค์) จึงได้ตรัสรู้เป็น พระพุทธเจ้า

บารมีที่บำเพ็ญมาโดยลำดับดังกล่าว แบ่งเป็น ๓ ชั้น ชั้น สามัญเรียกว่าบารมีเฉย ๆ ชั้นกลางเรียกว่าอุปบารมี ชั้นสูงสุดเรียกว่าปรมัตถบารมี เช่น การบริจาคพัสดุภายนอก เรียกว่าทานบารมี บริจาคอวัยวะ เรียกว่าทานอุปบารมี บริจาคชีวิต เรียกว่าทานปรมัตถบารมี



## ต้นไม้ตรัสรู้

คติเรื่องพระโพธิสัตว์บำเพ็ญบารมี เกี่ยวเนื่องจากคติเรื่องพระพุทธรูปเจ้าหลายพระองค์ เพราะจะต้องมีท่านผู้เตรียมพระองค์จะเป็นพระพุทธรูปเจ้าแต่ละพระองค์ ในคัมภีร์ชาดก เป็นเรื่องเล่าถึงพระพุทธรูปของเราทั้งหลาย เมื่อเป็นพระโพธิสัตว์เสวยพระชาติต่าง ๆ จนถึงเป็นพระเวสสันดร นับได้ ๕๔๗ ชาดก (ไม่นับสุเมธคาบส ซึ่งเป็นชาติเริ่มต้น) ในบัดนี้ก็มีพระศรีอารยเป็นพระโพธิสัตว์ สถิตอยู่ในกุสิดสวรรค์ ซึ่งจะได้จุติมาตรัสรู้เป็นพระพุทธรูปเจ้าในเวลาสงขัยปีในอนาคต

ในกัปของพระทีปังกรพุทธรูปเจ้า มีพระพุทธรูปเจ้าอุบัติขึ้น ๔ พระองค์ พระทีปังกรเป็นองค์ที่ ๔ ฉะนั้น พระพุทธรูปเจ้าจำนวน ๒๘ พระองค์ จึงนับแต่พระคันถ์หังกร ซึ่งเป็นองค์ ๑ ในกัปนั้น ส่วนในภณยักรัษ ภาณพระเป็นต้น แสดงไว้เพียง ๗ พระองค์.

โพธิพฤกษ์หรือไม้โพธิ์ คือต้นไม้ตรัสรู้ของพระพุทธรูปเจ้าทั้งหลาย ตั้งแต่พระทีปังกรเป็นต้นไป พบในพุทธวงศ์เป็นต้น ส่วนองค์ที่ ๑ ถึงที่ ๓ พบในชินกาลมาลี ดังต่อไปนี้

- |                  |                           |
|------------------|---------------------------|
| ๑. พระคันถ์หังกร | ไม้สัตตบัณณะ (ต้นเป็ดขาว) |
| ๒. พระเมธังกร    | ไม้กิงสุกะ (ทองกวาว)      |
| ๓. พระสรณังกร    | ไม้ป่าตลิ่ง (แคฝอย)       |
| ๔. พระทีปังกร    | ไม้ปัลลวะ (เลียบ)         |

๕. พระโกณฑัญญะ ไม้สาธกัลยาณี (ชานาง)
๖. พระมัลลกะ ไม้หน้าคะ (กากะทิง)
๗. พระสุนนะ ไม้หน้าคะ (กากะทิง)
๘. พระเรวตะ ไม้หน้าคะ (กากะทิง)
๙. พระโสภิตะ ไม้หน้าคะ (กากะทิง)
๑๐. พระอโนมทัสสี ไม้อัจจนะ (รกฟ้าขาว)
๑๑. พระปทุมะ ไม้มหาโสณะ (อ้อยช้าง, คำมอก)
๑๒. พระนารทะ ไม้มหาโสณะ (อ้อยช้าง, คำมอก)
๑๓. พระปทุมุตตระ ไม้สลพะ (สน)
๑๔. พระสุเมธะ ไม้มหานิมพะ (สะเดาป่า)
๑๕. พระสุชาตะ ไม้มหาเวฬุ (ไผ่ใหญ่)
๑๖. พระปิยทัสสี ไม้กุกะ (กุ่ม)
๑๗. พระอัทธทัสสี ไม้จัมปกะ (จำปาป่า)
๑๘. พระธัมมทัสสี ไม้พิมพาละ หรือกูรวกะ (มะพลับ,  
ช้องแมว)
๑๙. พระสิทธัตถะ ไม้กัณณิการะ (กรรณิการ์)
๒๐. พระคัสสะ ไม้อสนะ (ประดู่ลาย)
๒๑. พระปุสสะ ไม้อาลมกะ (มะขามป้อม)
๒๒. พระวิปัสสี ไม้ปาดล (แคฝอย)
๒๓. พระสิขี ไม้ปุนทริกะ (มะม่วงป่า)



๒๔. พระเวสสภู      ไม้มหาสาละ (สาละใหญ่, ส้านหลวง  
หรือมะตาดทางภาคเหนือ)

๒๕. พระกะกุสันธะ      ไม้มหาสิริสะ (ซีกใหญ่)

๒๖. พระโกนาคมนะ      ไม้อุทุมพระ (มะเคื่อ)

๒๗. พระกัสสปะ      ไม้โคจรตะ (ไทร, กร่าง)

๒๘. พระโคตมะ      คือพระพุทธเจ้าพระบรมศาสดาของเรา  
ทั้งหลาย ไม้อัสสัตตะ (โพธิ์, ป่าเบ้ง, ไม้อัสสัตตะ ไทยเราทั่วไปเรียก  
กันว่าโพธิ์ หรือ โพ หรือโพใบ (ยังมีโพทะเลอีกอย่างหนึ่ง) ลังกาก็  
เรียกว่าโพ จะเป็นคำเดิม หรืออาจจะมาจากโพก็ได้ ได้ทราบทาง  
ภาคอีสานเรียกว่าไม้ป่าเบ้ง)

๒๙. พระเมตไตรย      ในอนาคต ไม้เนาคะ (กาเกติง)

ไม้โพธิ์ของพระพุทธเจ้าทั้งหลาย และไม้ที่เกี่ยวกับพระพุทธเจ้า  
ทั้งกล่าวในพุทธประวัติหรือที่เกี่ยวข้องพระพุทธศาสนประวัติ แม้ภายหลัง  
พุทธปรินิพพาน ได้มีนิยมปลูกในวัดทั้งหลาย น้อยบ้างมากบ้าง  
แต่ไม้อัสสัตตะที่เราเรียกกันว่า ต้นโพธิ์ ได้นิยมปลูกในวัดทั่วไป มี  
หลายวัดได้หล่อหรือปั้นรูปมาจากโพธิ์ที่พุทธคยาอันเป็นที่ตรัสรู้

คติเรื่องพระพุทธเจ้าหลายพระองค์ และพระโพธิสัตว์มีกล่าวใน  
คัมภีร์ฝ่ายเถรวาทนี้ ตั้งแต่ชนบาลีเป็นต้นไป จึงมีคล้ายกับมหายาน  
แต่ไม่เหมือนกัน ถึงอย่างนั้นก็มีแสดงเรื่องพระพุทธเจ้าหลายพระ-

องค์ด้วยกัน และแสดงพระโพธิสัตว์ด้วยกัน ส่วนอธิบายมีต่างกัน ได้กล่าวในฝ่ายเถรวาทนั้นแล้ว จะได้เลือกกล่าวในฝ่ายมหายานเทียบเคียงโดยสังเขป

### พระพุทธเจ้าฝ่ายมหายาน

ในฝ่ายมหายาน แสดงว่ามีพระพุทธเจ้าพระองค์หนึ่งสถิตอยู่เป็นนिरันตรในสรวงสวรรค์ คือ พระศัพย์มัญญะพุทธเจ้าหรือพระอาทิพุทธเจ้า และมีพระพุทธเจ้าอีก ๕ พระองค์ เกิดด้วยอำนาจฌานสมาบัติทั้ง ๕ ของพระอาทิพุทธเจ้า สถิตอยู่ในสวรรค์เช่นเดียวกัน เรียกว่า พระชยานิพุทธเจ้า ๕ พระองค์

๑. พระไวโรจนะ ทำหัตถ์อย่างปางปฐมเทศนา
๒. พระอภโยภยะ ทำหัตถ์อย่างปางมารวิชัย
๓. พระรัตนสัมภวะ ทำหัตถ์อย่างปางประทานพร
๔. พระอมิตากะ ทำหัตถ์อย่างปางสมาธิ
๕. พระอโมฆสิทธะ ทำหัตถ์อย่างปางประทานอภัย

พระพุทธรูปศิลาแห่งพระพุทธเจ้า ๕ พระองค์นี้ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ทรงได้มาชุดหนึ่ง เมื่อคราวเสด็จพระราชดำเนินเกาะชวา เมื่อ พ. ศ. ๒๔๓๙ โปรดให้ประดิษฐานที่พระเจดีย์วัดราชาธิวาส ๔ องค์ ที่ ๔ มุมแห่งพระเจดีย์ อีกองค์หนึ่งโปรดให้ประดิษฐานที่ซุ้มยอดปราสาทด้านทิศตะวันตกกแห่งพระอุโบสถ



วัดบวรนิเวศวิหาร คือพระไวโรหณะ ถือกันว่าพระไวโรหณะเป็นองค์กลาง อีก ๔ องค์อยู่ล้อมรอบแต่ละทิศ พระพุทธรูปศิลาชุด ๕ องค์นี้เดิมประดิษฐานอยู่ที่พระเจดีย์บุโรพุทโธในเกาะชวา (เมื่อเร็ว ๆ นี้ ที่วัดราชาธิวาส ถูกผู้ร้ายลักตัดพระเศียรไปองค์หนึ่ง ถ้าใครติดตามนำกลับมาต่อกันได้ จะเป็นกุศลอย่างยิ่ง)

ต่อมา มีเพิ่มขึ้นมาใหม่อีกปางหนึ่ง เรียกว่าพระไภษัชคุรุ ทำพระหัตถ์อย่างปางสมาธิ คือวชิระ ดูเป็นหม้อน้ำมนต์หรือผลสมอไปบ้าง เป็นต้นแบบพระกริ่งทั้งปวง

พระพุทธเจ้าเหล่านี้ เป็นผู้บันดาลให้พระโพธิสัตว์จุติลงมาเกิดเป็นพระมุนุชพระพุทธเจ้า พระพุทธเจ้าของเราทั้งหลาย หรือแม้พระพุทธเจ้า ๒๔ พระองค์ ตลอดจนถึงพระศรีอารยที่ จะตรัสรู้ข้างหน้าเป็นพระมุนุชพระพุทธเจ้าทั้งนั้น พระมุนุชพระพุทธเจ้ามีพระกาย ๓ อย่างคือ

๑. พระธรรมกาย ได้แก่กายธรรม คือตัวพระธรรมที่ตรัสรู้
๒. สัมโภคกาย ได้แก่กายเนื้อหรือรูปนามเกิดแก่ตาย
๓. นิรมาณกาย ได้แก่กายที่บริสุทธิ์ตั้งแต่ได้ตรัสรู้

พระไภษัชคุรุ บางพวกถือว่าเป็นพระมุนุชพระพุทธเจ้าพระองค์หนึ่งด้วย

## พระโพธิสัตว์

ส่วนพระโพธิสัตว์มีมาก ได้แก่ท่านผู้ที่จะสำเร็จก็ได้ แต่ไม่ยอมสำเร็จเป็นพระอรหันต์มุ่งจะช่วยโลกต่อไปก่อน แบ่งเป็น ๔ ยานีโพธิสัตว์ พวกหนึ่ง มนุษย์โพธิสัตว์จำพวกหนึ่ง มีจำนวนมาก แต่พระธยานิโพธิสัตว์ที่สำคัญมี ๕ พระองค์คือ

๑. สมันตภัทรโพธิสัตว์ ผู้รักษาพระศาสนาของพระกกุสันธะ พุทธเจ้า
๒. วัชรปาณีโพธิสัตว์ ผู้รักษาพระศาสนาของพระโกนาคม-พุทธเจ้า
๓. รัตนปาณีโพธิสัตว์ ผู้รักษาพระศาสนาของพระกัสสป-พุทธเจ้า
๔. อวโลกิเตศวรโพธิสัตว์ ผู้รักษาพระศาสนาของพระโคตม-สัมมามุนีพุทธเจ้าองค์ปัจจุบัน
๕. วิศวปาณีโพธิสัตว์ จะเป็นผู้รักษาพระศาสนาของพระศรี-อารยเมตไตรยพุทธเจ้าต่อไปในอนาคต

## อจาริยวาทและมหาทาน

คำว่า อจาริยวาทและมหาทาน เป็นต้น มีความหมายโดยย่อถึงต่อไปนี้



อาจารย์วาท แปลว่า ก้อยคำของพระเถระ ประวัติของคำนี้มีว่า ในคราวที่พระอรหันต์จำนวน ๕๐๐ รูป ประชุมกันทำสังคายนาพระธรรมวินัยครั้งที่ ๑ ภายหลังพุทธปรินิพพาน ๓ เดือน พระมหากัสสปเถระซึ่งเป็นประธาน ได้ตั้งข้อห้ามการถอนพระพุทธบัญญัติ ตามที่ได้มีพระพุทธานุญาตไว้ว่า เมื่อสงฆ์ปรารภนา ก็ให้ถอนสิกขาบทเล็กน้อยได้ ที่ประชุมทั้งหมดรับรอง ฉะนั้นพระสงฆ์ฝ่ายที่ปฏิบัติตามข้อตกลงนี้จึงเรียกว่าฝ่ายเถรวาท เพราะได้ถือปฏิบัติตามวาทีของพระเถระ คือพระมหากัสสปหรือของพระเถระผู้ให้ความตกลงเป็นครั้งแรก เหล่านั้น แต่ได้มีพระสงฆ์อีกฝ่ายหนึ่ง ซึ่งไม่ได้เข้าประชุมสังคายนาครั้งนี้ ไม่เห็นด้วย คือเห็นว่าเมื่อมีพระพุทธานุญาตให้ถอนสิกขาบทเล็กน้อยได้ ก็ควรจะถอนได้ ฉะนั้นจึงได้ถอนสิกขาบทเล็กน้อยต่างๆ ที่เห็นว่าปฏิบัติไม่สะดวก ต่างอาจารย์ก็ต่างถอน ตรงกันบ้าง ไม่ตรงกันบ้าง ฝ่ายนี้เรียกว่า อาจารย์วาท แปลว่า ก้อยคำของอาจารย์ เมื่อแผ่ขยายออกไปในที่ต่าง ๆ ก็ยิ่งต่างกันออกไป ทั้งที่ยังถอนจนถึงสิกขาบทใหญ่ ๆ เปลี่ยนแปลงแก้ไขไปตามหมู่คณะและถิ่นประเทศ พระสงฆ์สายนี้โดยมากแผ่ขยายไปทางเหนือของอินเดีย จึงเรียกว่า อุตตรนิกาย แปลว่านิกายเหนือ ส่วนสายอาจารย์วาท โดยมากแผ่ไปทางใต้ของอินเดีย จึงเรียกว่า ทักขิณนิกาย แปลว่านิกายใต้ สายอาจารย์วาทหรืออุตตรนิกายนั้น ในเวลาต่อมาก็มีไข่แก่แต่วินัยเท่านั้น แต่ได้แก้หลักธรรมตามคติเดิมด้วย ดังเช่นแก้เรื่องพระพุทธเจ้าและพระโพธิสัตว์ต่างกล่าวแล้ว

ตามคติเดิมแสดงว่า ธรรมทั้งปวงเป็นอนัตตาไม่ใช่ตน คำว่าธรรม  
หมายถึงทั้งสังขาร วิสังขาร เป็นอนัตตาทั้งหมด วิสังขาร โดยเฉพาะ  
คือพระนิพพานก็เป็นอนัตตา พระพุทธเจ้าและพระอรหันต์ทั้งหลาย  
เป็นผู้สิ้นอาสวะกิเลสหมดแล้ว ก็สิ้นชาติภพ ไม่เกิดเป็นอะไรอีกต่อไป  
และสิ้นสมมติบัญญัติทุกอย่าง หมดเรื่องที่จะพูดว่าเป็นอะไรทั้งสิ้น ส่วน  
ทางอุตตรนิกายก็เป็นมีอาทิพุทธเจ้าเป็นต้น เป็นอัตตาตัวตนอยู่บน  
สรวงสวรรค์ สถิตอยู่เป็นนิรันดร์ จึงเป็นแก้ธรรมให้เป็นอัตตาขึ้น และ  
แสดงพระโพธิสัตว์เป็นอันมาก ซึ่งยังคงอยู่กับโลกเพื่อช่วยโลก จึง  
เรียกฝ่ายของตนว่า มหายาน แปลว่ายานคือพาหนะที่ใหญ่ อาจที่จะ  
ช่วยบรรทุกสัตว์โลกเป็นอันมากให้ข้ามพ้นความทุกข์ได้ และเรียกฝ่าย  
เถรวาทว่าหินยาน แปลว่ายานคือพาหนะที่เล็ก เพราะเอาตัวรอด  
เฉพาะตัว ปฏิบัติเพื่อบรรลुพระอรหันต์เฉพาะตน ไม่รอลงช่วยโลก  
ต่อไปก่อน ฉะนั้น เถรวาท ทักขณิกาย หรือหินยาน จึงเป็นสาย  
เดียวกัน บัดนี้ตั้งอยู่ในลังกา ไทย พม่า มอญ เป็นต้น สายนี้ยึดถือ  
รักษาพระธรรมวินัยตามหลักเดิมไว้ ส่วนอาจารย์วาท อุตตรนิกายหรือ  
มหายานก็เป็นสายเดียวกัน บัดนี้ตั้งอยู่ในธิเบต จีน ญี่ปุ่น เกาหลี  
ญวน เป็นต้น ทั้งสองสาย เดิมก็ยังไม่ต่างกันมาก แต่เมื่อล่วงมานาน ๆ  
ก็ยิ่งต่างกันออกไปทุกที และในสายเดียวกันก็ยังแบ่งย่อยออกเป็นนิกาย  
เล็กน้อยอีกเป็นอันมาก



เฉพาะในสายเถรวาทนั้น คติเรื่องพระพุทธเจ้าหลายพระองค์ และพระโพธิสัตว์ จะเกิดขึ้นตั้งแต่เมื่อไรยากที่จะทราบได้ แต่ถ้าสมมติว่า เกิดขึ้นภายหลัง เพื่อมิให้ด้อยหน้ากว่าฝ่ายมหายาน แต่ก็ยังรักษาหลักเดิม คือแสดงพระพุทธเจ้าในมนุษย์ซึ่งอุบัติขึ้นในภพต่าง ๆ แต่ไม่บังเกิดขึ้นในคราวเดียวกัน ๒ พระองค์ เมื่อศาสนาของพระองค์หนึ่งเสื่อมสูญไปสิ้นแล้ว ถึงยุคสมัยจึงจะเกิดขึ้นอีกพระองค์หนึ่ง และธรรมของพระพุทธเจ้าทุกพระองค์แสดงสั่งสอน เช่น อริยสัจก็เป็นอย่างเดียวกัน ไม่มีแตกต่างกัน ส่วนพระโพธิสัตว์ก็ใช้จำกัดเฉพาะผู้ที่ตรัสรู้เป็นพระพุทธเจ้าพระองค์หนึ่ง ๆ เท่านั้น และมีหลักเกณฑ์ดังกล่าวแล้วในเรื่องสุเมธดาบส แต่ก็มีแสดงว่าอาจสำเร็จได้ หากไม่ยอมสำเร็จ เพราะปรารถนาพุทธภูมิเพื่อจะช่วยโลก คล้ายกับความต้องการเป็นพระโพธิสัตว์ในฝ่ายมหายาน

พิจารณาคูตามเหตุผล อันความจริงในโลกหรือกฎความจริงของสิ่งทั้งหลาย ย่อมมีอยู่เป็นอย่างเดียวกันทุกกาลสมัย ยกตัวอย่างในทางโลก เช่นสิ่งที่เรียกว่าไฟฟ้า กฎความจริงในเรื่องนี้ก็มีอยู่ประจำโลก เมื่อใครค้นพบก็ประจักษ์รู้ไฟฟ้าขึ้นใช้ได้ ถ้าวิชาในเรื่องนี้ต้องสาปสูญไปเพราะเหตุอะไรก็ตาม ก็มีใช้ว่ากฎความจริงในเรื่องนี้ จะต้องสาปสูญไปด้วย เมื่อใครค้นพบเข้าอีกก็อาจประจักษ์รู้ใช้ได้อีก

ธรรมคือความจริงที่สถิตอยู่เป็นอกาลโก (ไม่มีกาล) ได้มี  
พระสูตรหนึ่งแสดงโดยความว่า “พระตถาคต (พระพุทธเจ้า)  
ทั้งหลาย จะอุบัติขึ้นหรือไม่ก็ตาม ชาตินั้นก็คงตั้งอยู่เป็นธรรมฐิติ  
(ความตั้งอยู่แห่งธรรม) เป็นธรรมนิยาม (ความกำหนดแน่แท้  
แห่งธรรม) คือสังขารทั้งปวงไม่เที่ยง สังขารทั้งปวงเป็นทุกข์ ธรรม  
ทั้งปวงเป็นอนัตตา”

พิจารณาหลักพระพุทธศาสนาที่แท้จริงนั้น มุ่งแสดงธรรม  
เพื่อให้เกิดความรู้เข้าใจปฏิบัติให้สำเร็จประโยชน์ได้ในปัจจุบัน เช่น  
หลักอริยสัจ ไม่ได้มุ่งสืบความยาวสาวความยืดให้เนิ่นช้า ไม่มี  
ประโยชน์ และคำที่เป็นพหูพจน์ เช่นพระพุทธเจ้าทั้งหลาย พระ-  
ตถาคตทั้งหลาย ก็เป็นสำนวนของภาษา แม้คนเดียวก็มีสำนวนนิยมพูด  
เป็นพหูพจน์ เช่นเมื่อพูดกับผู้ใหญ่แม้คนเดียว ใช้สรรพนามแทนท่าน  
ด้วยพหูพจน์ หรือต้องการจะพูดให้ฟังรวม ๆ กัน ให้หมายคลุมถึงในวง  
เดียวกันทั้งหมดก็ใช้พหูพจน์ และในปฐมเทศนาของพระพุทธเจ้า  
ตรัสเรียกพระองค์เองว่าตถาคตแทนคำสรรพนาม เมื่อกล่าวถึงพระองค์  
ในเวลาก่อนตรัสรู้ เรียกว่าโพธิสัตว์ เป็นคำที่ใช้เรียกเพื่อให้เข้าใจ  
กันเท่านั้น แต่เมื่อได้มีคติความคิดสืบสาวออกไป ก็กลายเป็นเรื่อง  
ยืดยาวใหญ่โต ถึงดังนั้นก็เป็นเรื่องที่นับถอยหลังอยู่เป็นอันมาก และ  
เป็นวรรณคดีทางศาสนาอันมีค่าที่พึงรักษาไว้ ประกอบด้วยคติธรรม  
เป็นอันมาก



## กัปปหรือกัลป์

เมื่อกล่าวถึงพระพุทธเจ้าหลายพระองค์และพระโพธิสัตว์ ก็ควรจะกล่าวถึงเรื่องกัปปหรือกัลป์บ้าง เพราะท่านกล่าวไว้ว่า พระโพธิสัตว์ของเราทั้งหลายได้ทรงบำเพ็ญพระบารมีมาถึงสี่อสงไขยแสนกัลป์ นับแต่เมื่อเสวยพระชาติเป็นสุเมธดาบส กล่าวตามสำนวนเก่าว่า สี่อสงไขยกัปปหรือ “สี่อสงไขยกัปปหรือแสนมหากัลป์”

ความคิดในเรื่องกาลเวลาอันยาวของโลก ได้มีกล่าวในคัมภีร์ทางพระพุทธศาสนา ซึ่งเป็นคัมภีร์ชั้นแรกก็มี ชั้นหลังก็มี ในคัมภีร์ทางศาสนาพราหมณ์ก็มี ความคิดในเรื่องนี้น่าจะมีตั้งแต่เกื่อก่อนพุทธกาลช้านาน วิธียาหารในเรื่องกาลเวลาในคัมภีร์ทั้งหลายดังกล่าว น่าจะสรุปได้เป็น ๒ วิธี คือ

๑. นับด้วยจำนวนสังขยา หรือนับด้วยตัวเลข เช่น ๑-๒-๓ เป็นต้น

๒. กำหนดด้วยอุปมา หรือด้วยเครื่องกำหนดอย่างใดอย่างหนึ่งในเมื่อมากเกินไปที่จะนับด้วยสังขยาหรือเลข

การกำหนดดังกล่าวในวิธีที่ ๒ นี้แหละ เป็นที่มาของคำว่ากัปป (กัปปะในภาษามคธ) หรือกัลป์ (ในภาษาสันสกฤต) เพราะคำนี้แปลอย่างหนึ่งว่า กำหนด แต่ก็ใช้ในความหมายหลายอย่าง เช่นในความหมายว่า “สมควร” เป็นต้น และที่ใช้ในความหมายถึงกาลเวลาแห่ง

อายุตามยุคตามสมัยก็มี เช่นในคราวที่พระพุทธเจ้าปลงอายุสังขารว่า  
อีกสามเดือนจะเสด็จปรินิพพาน พระอนันต์ได้กราบทูลอาราธนาขอให้  
เสด็จอยู่กับหนึ่ง เพราะได้เคยสดับพระพุทธเจ้าตรัสว่า **ผู้ที่เจริญ**  
**อิทธิบาท ๔ ประการ ถ้าจำนงใจจะดำรงรูปกายอยู่ ก็จะพึงอยู่ได้กับหนึ่ง**  
**หรือเหลือน้อยกว่ากับหนึ่ง** พระอาจารย์อธิบายว่า คำว่ากับในที่นี้ หมายถึง  
ถึงอายุกับ คือกำหนดอายุของคนในยุคปัจจุบันซึ่งมีประมาณร้อยปี  
ฉะนั้น กับหนึ่งจึงกำหนดว่าร้อยปี ส่วนคำว่ากับ กัลป์ที่จะกล่าวต่อไปนี้  
มิได้หมายถึงกับที่ใช้ในความหมายต่าง ๆ ดังกล่าวนั้น แต่หมายถึงระยะ  
เวลายาวเกินที่จะนับด้วยสังขยาหรือเลข ต้องกำหนดด้วยวิธีอุปมา

ในเบื้องต้นพึงทราบความหมายอย่างกว้างก่อนว่า กับหรือกัลป์  
คือ**กำหนดอายุของโลก** หมายถึงระยะเวลาตั้งแต่เกิดโลกจนถึงโลก  
สลาย เหมือนอย่างกำหนดอายุของบุคคล หมายถึงตั้งแต่เกิดจนตาย  
กำหนดอายุของโลกดังกล่าวคราวหนึ่ง ๆ เรียกว่ากับหนึ่ง ๆ มีระยะเวลา  
ยาวมาก ไม่เป็นการง่ายที่จะนับว่ามีจำนวนกี่หมื่นกี่แสนปี แต่อาจจะ  
กำหนดได้โดยอุปมา เหมือนอย่างภูเขาหินใหญ่ยาวโยชน์หนึ่งกว้าง  
โยชน์หนึ่งสูงโยชน์หนึ่ง ไม่มีช่องไม่มีโพรง เป็นก้อนหินแท่งทึบ ถึง  
ร้อยปีหนึ่ง มีบุรุษใช้ผ้าทอที่แคว้นกาสิ (ผ้าเนื้อดี) มาลูบครึ่งหนึ่ง  
ทุก ๆ ร้อยปี ภูเขาหินนั้นก็จะพึงราบเรียบไปก่อน แต่กับยังไม่สิ้น  
อีกอุปมาหนึ่ง เหมือนอย่างนครยาวหนึ่งโยชน์กว้างหนึ่งโยชน์ กำแพง



สูงหนึ่งโยชน์ เต็มด้วยเมล็ดพันธุ์ผักกาดแน่นขนัด ถึงร้อยปีหนึ่ง  
มีบุรุษหนึ่งมาหยิบพันธุ์ผักกาดไปเมล็ดหนึ่งทุก ๆ ร้อยปี กองเมล็ด-  
พันธุ์ผักกาดนั้นก็จะพียงสิ้นไปก่อน ส่วนกัลป์ยังไม่สิ้น กัลป์ที่ยาวมาก  
ดังนี้ เรียกว่า มหากัลป์ ก็มี

กัลป์หนึ่ง ๆ แม้จะมีระยะเวลาที่ยาวจนต้องกำหนดด้วยอุปมาดัง  
กล่าว แต่ก็ยังมีคติความคิดของคนในสมัยเก่าแก่ว่า ได้มีกัลป์จำนวน  
มากมายล่วงไปแล้วในอดีต หมายความว่าโลกได้เคยเกิดดับหรือดับ  
เกิดมาแล้วในอดีตมากครั้งจนนับไม่ถ้วน จนถึงต้องกำหนดด้วยอุปมา  
เหมือนกัน คือเหมือนอย่างสาวกสีคนมีอายุร้อยปี ระลึกถึงกัลป์ในอดีต  
ได้วันละแสนกัลป์ ระลึกอยู่ถึงร้อยปี ก็ยังไม่หมดกัลป์ที่ล่วงไปแล้ว ต้อง  
ตายไปเสียก่อน อีกอย่างหนึ่ง เปรียบเหมือนทรายในเนื้อที่ตั้งแต่ต้น  
แม่น้ำคงคา จนถึงมหาสมุทร ซึ่งนับไม่ได้ว่ามีจำนวนเท่าไรเม็ด  
กัลป์ในอดีตมีจำนวนมากมายเหลือที่จะนับดังกล่าว เรียกว่าอสงไขย  
ตรงกับคำว่า *นับไม่ถ้วน* สงสาร คือความท่องเที่ยวเวียนตายเกิด หรือ  
*เกิดตาย* ของสัตว์โลกทุกสัตว์ทุกบุคคลในกัลป์ทั้งหลายนับไม่ถ้วน จึง  
เรียกว่าอนมตฺกคะ แปลว่ามีที่สุด (ที่สุดเบื้องต้นและที่สุดเบื้องปลาย)  
ที่ไม่รู้

ท่านแสดงว่าพระโพธิสัตว์ ได้ทรงบำเพ็ญพระบารมีมาตลอด  
เวลาสี่อสงไขย คือตลอดกัลป์ที่นับไม่ถ้วนนั้นสี่ครั้ง มีปัญหาว่า มี

เกณฑ์อะไรเป็นเครื่องกำหนดว่าอสงไขยหนึ่ง ๆ เรื่องนี้ตรวดดูใน พุทธวงศ์ พอจับความได้ว่า ถือเอาเกณฑ์พระพุทธเจ้าในอดีตดั่งที่ได้ กล่าวมาแล้ว คือพระพุทธเจ้าองค์นั้น ๆ ได้ตรัสรู้ในกัปหนึ่ง แล้วเว้น ไปนับไม่ถ้วนกัปจึงมีมาตรฐูนอีก ระยะเว้นว่างของพระพุทธเจ้าตลอด เวลาเป็นกัปจนนับไม่ถ้วนนี้เรียกว่าอสงไขยหนึ่ง ๆ เป็นดั่งนสอสงไขย จึงถึงระยะที่นับได้แสนกัป ย้อนกลับไปจากกัปปัจจุบัน ซึ่งได้มี พระพุทธเจ้ามาตรัสโดยลำดับมาจนถึงพระองค์ปัจจุบัน ฉะนั้น จึง กล่าวว่า สอสงไขยกัไรแสนมหากัป

เรื่องกัปที่นับไม่ถ้วน ซึ่งเรียกว่าอสงไขยและที่นับได้แสนหนึ่งนี้ ท่านกล่าวว่าได้ปรากฏในปุพเพนิวาสญาณ คือความรู้ระลึกชาติหนหลัง ได้ของพระพุทธเจ้า นึกทำความเข้าใจตามคำของท่านเอาเองว่า เมื่อ ระลึกย้อนกลับไปยาวไกลเหมือนอย่างคุ่อออกไปสู่ตลุกตา ก็คงจะปรากฏ เป็นห้วง ๆ เหมือนอย่างมองไปในอากาศในเวลากลางคืนเห็นดวง ดาวทั้งหลาย แต่จะกำหนดระยะห่างกันของดวงดาวเหล่านั้นว่าเท่าไร ก็นับได้ยาก (เช่นในบัดนี้ก็ต้องคิตนับด้วยปีแสง) เมื่อมาถึงระยะใกล้ จึงพอนับได้ ในระยะแสนกัปก็น่าจะปรากฏพอนับได้เหมือนกันฉะนั้น

กล่าวถึงการกำหนดนับในพุทธวงศ์ พระพุทธเจ้าองค์ที่ ๑ ถึง องค์ที่ ๔ อุดิในกัปหนึ่ง องค์ที่ ๕ อุดิขึ้นในอีกกัปหนึ่ง แต่ใน ระหว่างองค์ที่ ๔ ถึงองค์ที่ ๕ มีระยะห่างกันมากจนนับกัปไม่ถ้วน



(เป็นอสงไขยที่ ๑) พระพุทธเจ้าองค์ที่ ๖-๗-๘-๙ อุตฺตฺธิขึ้นในอีกกัปหนึ่ง แต่ในระหว่างองค์ที่ ๕ และองค์ที่ ๖ มีระยะห่างกันมากจนนับกัปไม่ถ้วน (อสงไขยที่ ๒) องค์ที่ ๑๐-๑๑-๑๒ อุตฺตฺธิขึ้นในอีกกัปหนึ่ง แต่ในระหว่างองค์ที่ ๙ และองค์ที่ ๑๐ มีระยะห่างกันมากจนนับกัปไม่ถ้วน (อสงไขยที่ ๓) องค์ที่ ๑๓ อุตฺตฺธิขึ้นในอีกกัปหนึ่ง แต่ในระหว่างองค์ที่ ๑๒ และองค์ที่ ๑๓ มีระยะห่างกันมากจนนับกัปไม่ถ้วน (อสงไขยที่ ๔)

นับตั้งแต่องค์ที่ ๑๓ นั้นมาจนถึงปัจจุบัน หรือว่านับตั้งแต่ภัทรกัปในปัจจุบันนี้ย้อนไปจนถึงองค์ที่ ๑๓ อุตฺตฺธิขึ้นรวมได้แสนกัป ท่านใช้วิธีนับย้อนกลับไปแบบวิธีระลึกชาติ คือย้อนกลับไปแสนกัป องค์ที่ ๑๓ ตั้งกล่าวองค์เดียวอุตฺตฺธิขึ้นในกัปนั้น ย้อนกลับไปสามหมื่นกัป องค์ที่ ๑๔-๑๕ อุตฺตฺธิขึ้นในกัปนั้น ย้อนกลับไปหมื่นแปดพันกัป องค์ที่ ๑๖-๑๗-๑๘ อุตฺตฺธิขึ้นในกัปนั้น ย้อนกลับไปเก้าสิบสี่กัป องค์ที่ ๑๙ อุตฺตฺธิขึ้นองค์เดียวในกัปนั้น ย้อนกลับไปเก้าสิบสองกัป องค์ที่ ๒๐-๒๑ อุตฺตฺธิขึ้นในกัปนั้น ย้อนกลับไปเก้าสิบเอ็ดกัป องค์ที่ ๒๒ องค์เดียว อุตฺตฺธิขึ้นในกัปนั้น (นี่คือพระวิปัสสีที่กล่าวถึงเป็นองค์แรกในพระพุทธเจ้าจำนวนเจ็ดพระองค์ในภณยักขภณพระ) ย้อนกลับไปสามสิบเอ็ดกัป องค์ที่ ๒๓-๒๔ อุตฺตฺธิขึ้นในกัปนั้น ต่อจากนั้นก็มาถึงภัทรกัปปัจจุบัน องค์ที่ ๒๕-๒๖-๒๗-๒๘ ได้อุตฺตฺธิขึ้นแล้วโดยลำดับ

และจะอุบัติขึ้นข้างหน้าอีกพระองค์หนึ่ง รวมเป็นพระเจ้า ๕ พระองค์ ในกัปนี้ เพราะกัปนี้มีพระพุทธเจ้าอุบัติขึ้นมากกว่ากัปอื่น ๆ ในอดีต ที่ท่านระลึกไปถึง จึงเรียกว่าภัททกัป หรือภัทธกัป แปลว่ากัป/เจริญ

ในคัมภีร์ฝ่ายเถรวาทนี้ ได้มีกล่าวถึงพระโพธิสัตว์ของเราทั้งหลาย ได้ทรงบำเพ็ญพระบารมีมาตั้งแต่สมัยพระพุทธเจ้าองค์ที่ ๔ จนมาตรัสเป็นองค์ที่ ๒๘ กำหนดนับได้สี่อสงไขยกัไรแสนมหากัป ด้วยวิธีกำหนดนับดังกล่าวนี้ ได้มีฝ่ายที่นับถือเรื่องน้อยุณ้อย ที่กาบ-เอ้ประเทศพม่า ได้ปลูกไม้ตรัสรู้ของพระพุทธเจ้าทั้งหมดไว้ แต่ถึงจะไม่นับถือ เมื่อทราบวิธีกำหนดนับของท่าน ก็อาจจะเข้าใจหนังสือที่ได้อ่านหรือได้ฟัง ซึ่งมีอยู่น้อยในสำนวนเก่า โดยเฉพาะก็จะได้ทราบว่า ความคิดของคนเก่าแก่นั้นมีอยู่ในเรื่องอายุโลกว่าอย่างไร เมื่อสรุปความเข้าใจแล้ว คนรุ่นเก่าแก่ได้เห็นแล้วว่าโลกนี้มีเกิดดับ เช่นเดียวกับสังขารมนุษย์ และมีความเชื่อว่าโลกนี้เมื่อดับแล้วก็เกิดขึ้นอีก คล้ายกับมีชาติภพ และชาติหนึ่ง ๆ ของโลกมีระยะเวลายาวไกลเรียกว่ากัปหรือกัลป์ ดังกล่าวมานั้นแล

ระยะเวลาเกิดดับของโลกคราวหนึ่ง ๆ อันเรียกว่ากัปหนึ่ง ๆ ตามที่กล่าวมาแล้ว ท่านจำแนกออกเป็น ๔ ส่วนคือ

๑. สัมภวัญญกัป แปลว่ากัปเสื่อม

๒. สัมภวัญญายุกัป แปลว่ากัปที่ตั้งอยู่เนื่องด้วยกัปเสื่อม



๓. วิวัณณกัป แปลว่ากัปเจริญ

๔. วิวัณณฐายีกัป แปลว่ากัปที่ตั้งอยู่เนื่องด้วยกัปเจริญ

กัปทั้ง ๔ นี้ เป็นกัปย่อย คือจำแนกกัปที่เป็นอายุโลกออกเป็น ๔ กัปย่อย เพื่อเรียกให้ต่างกัน จึงเรียกกัปที่เป็นอายุโลกทั้งหมดว่า มหากัป แม้แยกย่อยออกเป็น ๔ ก็เป็นการไม่ยากที่จะนับว่าเท่านั้น เท้าปี หรือร้อยปี พันปี แสนปี จึงเรียกว่าอสงไขยเหมือนกัน หมายความว่านับไม่ถ้วน ฉะนั้นกัปย่อยทั้ง ๔ จึงเรียกว่าอสงไขยทั้ง ๔ รวมความว่าแบ่งกัปใหญ่ที่เป็นอายุโลกทั้งหมดออกเป็น ๔ กัปหรือ ๔ อสงไขย แต่พึงเข้าใจว่า ๔ อสงไขยในที่นี้หมายถึง ๔ กัปย่อย ดังกล่าวเท่านั้น มิใช่หมายถึง ๔ อสงไขย ที่กล่าวมาแล้วในตอนที่ว่าด้วยเรื่อง **สี่อสงไขย กำไรแสนมหากลับ** ฉะนั้นอสงไขยในที่นี้ เท่ากับเป็นอสงไขยย่อย เช่นเดียวกับกัปย่อย บางทีก็เรียกรวมว่า อสงไขยกัป อันหมายถึงส่วนย่อยทั้ง ๔ ของอายุโลกดังกล่าวเท่านั้น และใช้เรียกว่าอสงไขยก็เพราะแม้เป็นส่วนย่อยก็นับปีไม่ถ้วนเหมือนกัน (อสงไขยในตอนนี้นี้หมายถึงนับปีไม่ถ้วน ส่วนในตอนโน้นหมายถึงนับกัปไม่ถ้วน)

ในกัปย่อยทั้ง ๔ นั้น จะกล่าวถึงกัปเสื่อมก่อน หมายความว่า ระยะเวลาที่โลกวินาศ คือสลายหรือดับ ความวินาศของโลกมี ๓ อย่างคือ อาโปสังวัฏฏะ วินาศเพราะน้ำ เตโชสังวัฏฏะ วินาศ

เพราะไฟ วาโยสังวัณณะ วินาศเพราะลม อธิบายตามคติเก่าแก่นั้นว่า  
เมื่อโลกวินาศเพราะไฟ จะเกิด มหาเมฆกัปวินาศ คือเกิดฝน  
ตกใหญ่ทั่วโลกก่อน ครั้นฝนนั้นหยุดแล้ว จะไม่มีฝนตกอีก จะเกิด  
ความแห้งแล้งไปโดยลำดับ จะมีดวงอาทิตย์ดวงที่ ๒ ปรากฏขึ้นจน  
ถึงดวงที่ ๗ จึงจะเกิดไฟประลัยกัลป์ไหม้โลกจนหมดสิ้น อากาศ  
เบื้องบนจะเป็นอันเดียวกับอากาศเบื้องล่าง หมายความว่าเหลือแต่  
อากาศว่างเปล่า มีความมืดมิดทั่วไป ครั้นแล้ว มหาเมฆกัปสมบัติ  
(ก่อเกิดกัป) จะตั้งขึ้น ฝนจะตกทั่วทั้งซึ่งถูกไฟไหม้ ลมจะประคอง  
รวมน้ำฝนให้รวมกันเป็นก้อนกลมเหมือนหยาดน้ำบนใบบัว แล้วก็แห้ง  
ขอลงไป ปรากฏโลกขึ้นใหม่ จึงถึงวาระที่เรียกว่ากัปเจริญ สัตว์  
ที่บังเกิดขึ้นเป็นพวกแรกนั้นเป็นพวกพรหมในพรหมโลกชั้นที่ไฟไหม้  
ขึ้นไปไม่ถึง ลงมาเกิดเป็นพวก อุปปาทิกะ (แปลกันว่าลอยเกิด  
หมายความว่าเกิดเป็นตัวตนใหญ่โตปรากฏขึ้นทีเดียว) พวกนั้นบริโภคน  
จวันดิน (ปฐวีรัส คือเมื่อน้ำแห้งขอล ก็เกิดเป็นแผ่นผืนขึ้นในเบื้อง  
บน มีสีงาม มีรสหอมหวาน) สะเก็ดดิน (ปฐวีปุปปฏก) เครือดิน  
(ปทาลตา) หมดไปโดยลำดับ จากนั้นจึงบริโภคนธัญชาติ เป็นต้นว่า  
ข้าวสาลีสืบท่อมานี้ สัตว์โลกจำพวกแรกเหล่านั้นจึงมีร่างกายหยาบขึ้น  
โดยลำดับ จนปรากฏเป็นบุรุษสตรีสร้างบ้านเรือนสืบพันธุ์กันมา ใน  
ชั้นแรกมีอายุยืนยาวเป็นอสกโขไชย (นับปีไม่ถ้วน) ต่อมาพวกนั้น  
ประพฤติกุศลกรรมด้วยอำนาจของราคะ โลภะ โทสะ โมหะ มาก



ชั้น อายุก็ลดน้อยถอยลงโดยลำดับจนถึง ๑๐ ปี ก็พากันถึงความ  
 พินาศเป็นส่วนใหญ่ เพราะภัย ๓ อย่าง คือ ศัสตราวุธ, โรค, ทพ-  
 ภิกขภัย คือความขาดแคลนอาหาร เรียกว่าถึงสมัย มิคสัญญี แปล  
 ว่ามีความสำคัญในกันแลกันว่าเหมือนอย่างเนื้อ คือเห็นกันฆ่ากันเหมือน  
 อย่างเนื้ออีก แต่ก็ยังไม่พินาศกันหมดทั้งโลก ยังมีสัตว์ที่เหลือตาย  
 หลบหลีกไป และกลับได้ความสังเวชสลดจิต พากันประพฤติกุศล-  
 กรรมมากขึ้น ก็พากันเจริญอายุมากขึ้นด้วยอำนาจกุศลโดยลำดับจนถึง  
 อสงไขย แล้วกลับอายุถอยลงมาด้วยอำนาจอกุศลกรรมจนถึงอายุ ๑๐ ปี  
 แล้วก็กลับเจริญอายุขึ้นใหม่อีก วนขึ้นวนลงอยู่อย่างนี้ จนกว่าจะถึง  
 คราวโลกวินาศอีกครั้งหนึ่ง ระยะเวลาทั้งหมดนั้นจัดเป็นกปย่อทั้ง ๔ ได้  
 ดังนี้ :-

สังวัฏฏกัป กัปเสื่อม ตั้งแต่เกิดมหาเมฆกัปวินาศตกใหญ่จน  
 ถึงไฟประลัยกัลป์ไหม้โลกจนหมดสิ้นดับลงแล้ว

สังวัฏฏฐายีกัป กัปที่ตั้งอยู่เนื่องด้วยกัปเสื่อม ตั้งแต่ไฟไหม้  
 โลกดับ จนถึงมหาเมฆกัปสมบัติตกใหญ่เริ่มก่อกำเนิดโลกขึ้นใหม่

วิวัฏฏกัป กัปเจริญ ตั้งแต่มหาเมฆกัปสมบัติ จนถึงปรากฏ  
 ดวงจันทร์ดวงอาทิตย์

วิวัฏฏฐายีกัป กัปที่ตั้งเนื่องอยู่ด้วยกัปเจริญ ตั้งแต่บัดนั้นจน  
 ถึงมหาเมฆกัปวินาศบังเกิดขึ้นอีก

ส่วนความวินาศด้วยน้ำนั้น เกิดมหาเมฆกัปวินาศขึ้นเช่นเดียว  
กันก่อน แล้วจึงเกิดมหาเมฆน้ำค้างตกลงมาเป็นน้ำประลัยกัลป์ย่อย  
โลกให้วินาศไปเช่นเดียวกับไฟไหม้โลก และความวินาศด้วยลมนั้น  
ก็เกิดมหาเมฆกัปวินาศขึ้นก่อน แล้วเกิดลมกัปวินาศเป็นลมประลัยกัลป์  
พัดผันโลกให้ย่อยยับเป็นจุณวิจุณไปเช่นเดียวกับไฟไหม้โลก

เกณฑ์โลกวินาศทั้งกล่าวนั้น คติเก่าแก่นั้นกล่าวไว้ว่า วินาศด้วย  
ไฟ ๗ ครั้ง แล้ววินาศด้วยน้ำในครั้งที่ ๘ ครั้นวินาศด้วยไฟและน้ำ  
ทั้งนี้ครบ ๘ ครั้ง ๘ หนแล้ว จึงวินาศด้วยลมครั้ง ๑ และส่วนที่ ๔  
ของกัปย่อย (วิวัฏฐฐายีกัป) ระยะเวลาสัตว์โลกมีอายุ ๑๐ ปี เพิ่ม  
ขึ้นจนถึงอสองไขยแล้วถอยลงจนถึง ๑๐ ปีอีก เรียกว่า อันตรกัป  
(กัปในระหว่าง) ๑ ประมาณ ๖๔ อันตรกัปจึงเป็นกัปย่อยที่ ๔ นั้น  
แต่บางอาจารย์กล่าวว่า ประมาณ ๒๐ อันตรกัป และระยะเวลาที่  
พระพุทธเจ้ามาตรัสนั้นในยุคที่มนุษย์มีอายุ ๑ แสนปี ลงมาถึง ๑๐๐ ปี  
เพราะเมื่อมนุษย์มีอายุมากเกินไปก็เห็นทุกข์ได้ยาก มีอายุน้อยเกินไปก็มี  
กิเลสหนาแน่นมากยากที่จะตรัสรู้ธรรมได้เช่นเดียวกัน

เรื่องโลกวินาศและโลกสมบัติ หรือโลกดับโลกเกิดตามคติ  
ความคิดเก่าแก่ ซึ่งติคมาในคัมภีร์ทางพระพุทธศาสนามีดังที่กล่าว  
มาโดยย่อฉะนั้น



ตามคติความคติเรื่องโลกประลัยได้มีกล่าวถึงเขตแห่งความประลัยไว้ว่า ไฟประลัยกัลป์ไหม้โลกตั้งแต่พรหมชั้นอากัสสรลงมา น้ำประลัยกัลป์ท่วมโลก ตั้งแต่พรหมชั้นสุกทินะลงมา ลมประลัยกัลป์พัดผันโลกตั้งแต่พรหมชั้นเวหัปผลลงมา ฉะนั้น ก็ควรกล่าวถึงเรื่องโลกตามคติความคติเก่าแก่นั้นต่อไป

### โลก ๓ ประเภท

ได้มีกล่าวถึงในวรรณคดีภาษาไทยเรื่อง ไตรภูมิ ไตรภพ หรือ ไตรโลก ไตรภูมิ ได้แก่ กามภูมิ รูปภูมิ อรูปภูมิ ไตรภพ ได้แก่ กามภพ รูปภพ อรูปภพ ไตรโลก ได้แก่ กามโลก รูปโลก อรูปโลก แต่เมื่อหมายเฉพาะโลกที่เป็นชั้นตื้นอันเรียกว่าสุคติ ก็จัดเป็นมนุษย์โลก เทวโลก พรหมโลก พระพุทธเจ้าได้พระนามว่าไตรโลกนาถ แปลว่า ที่พึงของโลกลสามค่านี ้ใช้เป็นพระปรมาภิไธย พระเจ้าแผ่นดินก็มี ดังเช่น สมเด็จพระบรมไตรโลกนาถ ในสมัยกรุงศรีอยุธยา คำว่า โลก หรือ ภพ ใช้ในความหมายที่ยังเป็นโลกด้วยกัน ส่วนคำว่า ภูมิ ใช้ในความหมายตั้งแต่ยังเป็นโลกจนถึงเป็นโลกุตตร ฉะนั้น ภูมิ จึงมี ๔ ด้วยกัน เพิ่มโลกุตตรภูมิอีกข้อหนึ่ง

คำว่า โลก ภพ หรือ ภูมิ นี้ พึงเข้าใจความหมายรวม ๆ กัน ก่อนว่า ได้แก่ที่เป็นที่ถือปฏิสนธิ คือเป็นที่เกิดของสัตว์โลกทั้งหลาย

## พราหมณ์ที่ ๖ กามภุมิ

๓๗

ผู้ที่มีจิตใจยังท่องเที่ยวพัวพันอยู่ในกาม ก็ยังเกิดในกามโลก (หรือ  
กามาวจรโลก แปลว่าโลกของผู้ที่เกี่ยวข้ออยู่ในกาม จะเรียกว่า  
กามาวจรภุมิ หรือกามาวจรภพก็ได้) ผู้ที่บำเพ็ญสมาธิจนจิตใจสงบจาก  
กามารมณ์บรรลุดังรูปฌานย่อมบังเกิดในรูปโลก (หรือรูปาวจรโลก  
แปลว่าโลกของผู้ที่เกี่ยวข้ออยู่ในรูปสมาธิ) ผู้ที่บำเพ็ญสมาธิละเอียด  
กว่านั้น จนบรรลุดังรูปฌานย่อมบังเกิดในรูปโลก (หรือรูปาวจร  
โลก โลกของผู้ที่เกี่ยวข้ออยู่ในรูปสมาธิ) โลกเหล่านี้แบ่งไว้ตาม  
ภุมิชั้นของจิตใจ เมื่อจิตใจแยกภุมิชั้นออกไป ก็เลยแยกโลกซึ่งเป็นที่  
อาศัยอยู่ให้ต่างกันออกไปอีกมากมาย ผู้อ่านหรือฟังควรเข้าใจไว้ก่อนว่า  
เป็นเรื่องคติความคิดเก่าแก่เท่านั้น ยังไม่ควรตั้งข้อาคัดค้านว่า จริง  
หรือไม่จริง เพราะไม่ใช่เป็นธรรมะซึ่งพึงพิสูจน์ได้ภายในตนเอง  
แต่เป็นเรื่องโลกข้างนอก ซึ่งมีบาลีหลายแห่งแสดงว่า พระ  
พุทธเจ้าไม่ทรงพยากรณ์

จะกล่าวถึง กามภุมิ ก่อน แบ่งไว้ดังนี้คือ อบายภุมิ ๔ มนุษย์ ๑  
สวรรค์ ๖ รวมเป็น ๑๑ จะกล่าวถึงมนุษย์ก่อน

โลก ที่คนเราอาศัยอยู่นี้ มีสัตว์เดรัจฉานอาศัยอยู่ด้วยก็จริง  
แต่มนุษย์เราก็มียึดถือเอาว่ามนุษย์โลก ถ้าจะพูดเป็นกลาง ๆ ก็ว่า  
โลกนี้ ตามคติความคิดโบราณว่า กลมอย่างล้อรถหรือล้อเกวียน  
ตั้งอยู่ในน้ำในอากาศ และมีขอบเหล็กเป็นเหมือนกำแพงกั้นข้างนอก



อยู่โดยรอบอย่างกลมลอ จึงเรียกว่า จักรวาพะ หรือ จักรวาละ แปลว่า สิ่งที่มีขอบกันล้อมเป็นวงกลมเหมือนอย่างลอ คำว่า จักรวาลจึงหมายถึง โลกนี้เอง คติความคิดโบราณกล่าวว่า มีจักรวาลลักษณะดังกล่าวนี้อยู่ เป็นอันมาก ถึงแสนโกฏิจักรวาล จะเรียกว่าแสนโกฏีโลกก็ได้ คติ ดังกล่าวนี แสดงว่าความคิดเรื่องโลกกลมได้มีมานานแล้ว แต่กลม อย่างลอหรือลอเกวียน น่าจะเพราะมองด้วยตาเห็นดวงจันทร์ดวง อาทิตย์มีลักษณะกลม เช่นนั้น แลก็จำจะต้องมีขอบกันข้างนอกโดยรอบ ไม่เช่นนั้นก็จะพังทลายลง เป็นเหตุให้เกิดคำว่า จักรวาล ที่แปลว่า มีขอบกันเป็นวงลอ เหมือนอย่างวงเกวียน ส่วนที่ว่าตั้งอยู่ในน้ำใน อากาศนั้นพิจารณาถึงความรู้ในปัจจุบัน ซึ่งทราบแน่แล้วว่าโลกกลม (แต่ไม่ใช่อย่างลอหรือ) และพื้นโลกเป็นน้ำโดยมาก ฉะนั้น ถ้ามีใคร ซึ่งอยู่ในภาคพื้นส่วนใดส่วนหนึ่งของโลก ถ้าสามารถมองทะลุโลกลง ไปจนถึงอีกด้านหนึ่ง คงจะพบน้ำเป็นส่วนมาก พื้นน้ำไปก็เป็นอากาศ และคติความคิดนั้นยังมีว่า เมื่อไม่มีดวงอาทิตย์ ก็คงจะมีแต่ความมืดมิด ทั่วไป ก็น่าจะต้องกับความรู้ในปัจจุบัน

เมื่อวางรูปโลกให้กลมแบบลอหรือและมีกำแพงเหล็กเป็นขอบวง รอบอย่างกลมลอ จึงเรียกว่าจักรวาล (แปลสั้นว่า มีขอบกำแพงเป็น วงกลม) เช่นนั้นแล้ว ก็ได้มีคติความคิดวางแผนผังโลกไว้อย่างมี ระเบียบ คือตรงใจกลางโลก มีภูเขาสูงใหญ่ ชื่อว่า สุเมรุ (มักเรียก ในภาษาสันสกฤต) หรือ สิเนรุ (มักเรียกในภาษามคธ) เหมือน

อย่างเพลาารถอยู่กลางลัธรถ เขาสุเมรุจึงเท่ากับเป็นเพลาโลกหรือจักรวาลนี้.

เขาสุเมรุมีภูเขาแวดล้อมเป็นวงรอบอีก ๗ ชั้น และมีมหาสมุทรคั่นอยู่ในระหว่าง ๗ มหาสมุทร ภูเขาทั้ง ๗ มีชื่อนับจากข้างในออกมาข้างนอกดังต่อไปนี้ ๑. อัสดกัณณะ ๒. วินตกะ ๓. เนมินทร ๔. บุกันทร ๕. อสินทร ๖. กรวีกะ ๗. สุทัสสนะ ชื่อเหล่านี้กล่าวเรียงลำดับตามเนมิราชชาดก ในชาดกนั้นกล่าวว่า เขาเหล่านี้สูงกว่ากันขึ้นไปโดยลำดับ นับจากเขาสุทัสสนะซึ่งอยู่ข้างนอกต่ำกว่าทั้งหมด จนถึงเขาอัสดกัณณะซึ่งอยู่ข้างใน ซึ่งสูงถัดจากเขาสุเมรุ รวมเรียกว่า สัตตปริกัณฑบรรพต หรือเขา สัตตปริกัณฑ์ (สัตตแปลว่า ๗ ปริกัณฑ์ แปลว่าวงล้อม)

ส่วนสมุทรซึ่งคั่นอยู่ระหว่าง นับจากระหว่างเขาสุเมรุ เขาอัสดกัณณะ รวม ๗ สมุทร เรียกว่า สัตันดรมหาสมุทร แปลว่ามหาสมุทรที่อยู่ในระหว่าง ซึ่งมีน้ำสุชุมละเอียดยิ่งนัก ถึงกับทำให้ทุก ๆ สิ่งแม้เบาที่สุด เช่นแฉวงหางนกยูง เมื่อตกลงก็จมทันที คำว่า สัตะแปลว่า ทำให้ทุก ๆ สิ่งจมลง บวกกับคำว่า อันดร แปลว่า ระหว่าง หมายถึงคั่นอยู่ระหว่างภูเขาดังกล่าว จึงรวมเรียกว่า สัตันดรระ ไทยเราเรียกว่า สัตันดร



ส่วนใน ไตรภูมิพระร่วง ลำดับชื่อภูเขานับจากข้างในออกไป  
ข้างนอก แตกต่างออกไปบ้าง คือ ๑. บุคันธร ๒. อีสันธร  
๓. กรวีก ๔. สุธัสสนะ ๕. เนมินธร ๖. วินันตก ๗. อัสด-  
กัณณะ

ในคัมภีร์มหาธานของธิเบต เรียงลำดับชื่อต่างออกไปอีกบ้าง  
และให้คำแปลดังนี้ ๑. บุคันธร (ทรงแอก) ๒. อีสันธร (ทรง  
คันไถ ตามเนมิราชชาดกเรียก อีสันธร แปลว่าทรงฤษี) ๓. กรวีกะ  
(เขียงเท้า หรือไม้จันทน์ แต่ทั่วไปแปลว่านกช้อน) ๔. สุธัสสนะ  
(มีทัศนะที่ดี คือน่าดู) ๕. อัศวกัณณะ (หุ้มน้ำ) ๖. วินายกะ  
(มารร้าย หรือที่ประชุม) ๗. เนมินธร (ทรงวงกลม หรือกง)

ใน อภิธานปิปปิกา เรียงลำดับดังนี้ ๑. บุคันธร ๒. อีสัน  
๓. กรวีกะ ๔. สุธัสสนะ ๕. เนมินธร ๖. วินตกะ ๗. อัสด-  
กัณณะ และกล่าวว่า เขาสุเมรุ<sup>๕</sup>นั้นเรียก ๕ ชื่อ คือ ลินรุ เมรุ  
ติทิวาธาร มรุ สุเมรุ

เขาสัตตปริกัณฑ์ คือเขาบริวารของเขาสุเมรุ ทั้ง ๗ ถึงจะเรียก  
ชื่อสับกันบ้าง แต่ก็รวมลงว่าทั้งหมดมี ๗ เทือกเขา และในฉบับมหา-  
ธานของธิเบตยังกล่าวถึงน้ำในสัททันตมหาสมุท<sup>๕</sup>ทั้ง ๗ พิสดาร์ออกไป  
อีกว่า เป็นน้ำต่าง ๆ กัน นับจากข้างในออกไปโดยลำดับ ดังนี้  
๑. มหาสมุท<sup>๕</sup>รแห่งน้ำนมที่มีกลิ่นหอม ๒. แห่งน้ำนมส้ม ๓. แห่ง  
เนย ๔. แห่งน้ำโลหิต หรือน้ำอ้อย ๕. แห่งน้ำยาพิษ หรือเหล้า

๖. แห้งน้ำจืด ๗. แห้งน้ำเค็ม และกล่าวว่ามีมหาสมุทรเหล่านี้นกว้าง  
ลึกมากและน้อยลงโดยลำดับจากข้างในออกมาข้างนอก เช่นเดียวกับ  
เขาสัตตบริภัณฑ์ ครั้นพ้นเทือกที่ ๗ ออกมาแล้วก็เป็นมหาสมุทร  
น้ำเค็ม มีเกาะใหญ่ที่เรียกว่าทวีปอยู่ใน ๔ ทิศ ทิศละ ๑ ทวีป คือ

๑. ทางทิศตะวันออก มีทวีปชื่อว่า วิเทหะ (กายใหญ่) หรือ  
เรียกว่า บุปผวิเทหะ ฉบับธิเบตกล่าวว่า มีรูปเหมือนพระจันทร์  
ครึ่งซีก เป็นถิ่นผิขาว ชาวทวีปนี้มีจิตใจสงบ และมีความประพฤติดี  
มีรูปหน้าเหมือนอย่างรูปของทวีป

๒. ทางทิศใต้ มีทวีปชื่อว่า ชมพู (ชื่อต้นไม้) ดังที่เรียกว่า  
ชมพูทวีป ฉบับธิเบตเรียกชื่อว่า ชมพู และกล่าวว่ามีรูปเหมือนสับก  
เกาะ (สามเหลี่ยม) ศูนย์กลางของทวีปนี้อยู่ที่โพธิพฤกษ์ พุทธคยา  
(เห็นได้ว่ารูปคาบสมุทรอินเดียนั่นเอง) เป็นถิ่นผิสีน้ำเงิน มีความ  
สมบูรณ์ด้วยทรัพย์สิน มีทั้งความชั่วและความดี ชาวทวีปนี้มีรูปหน้า  
เป็นสามเหลี่ยมเหมือนอย่างรูปทวีป

๓. ทางทิศตะวันตก มีทวีปชื่อว่า อมรโคยาน ฉบับธิเบต  
เรียกว่า โคธันยะ (สมบัติแห่งโค คำว่าโค แปลว่าสัตว์ชนิดหนึ่ง  
ก็ได้ แปลว่าพระอาทิตย์ก็ได้) และกล่าวว่ามีรูปเหมือนอย่างดวง  
อาทิตย์ คือกลม เป็นถิ่นผิสีแดง ชาวทวีปนี้มีอำนาจมาก ชอบ  
บริโภคเนื้อปศุสัตว์ มีรูปหน้ากลมเหมือนอย่างรูปทวีป



๔. ทางทิศเหนือ มีทวีปชื่อ อุตตรกุรุ (ชาวคุรุภาคเหนือ) คัมภีร์ธิเบตกล่าวว่า มีรูป ๔ เหลี่ยม เป็นถิ่นผิวสีเขียว ชาวทวีปนี้เข้มแข็ง มีเสียงดัง มีรูปหน้าสี่เหลี่ยมเหมือนม้า มีต้นไม้ซึ่งอำนวยความสะดวกสิ่งที่ต้องการเป็นที่อยู่อาศัย

ทวีปใหญ่ทั้ง ๔ นี้ คัมภีร์ธิเบตกล่าวว่า มีทวีปน้อยเป็นบริวาร ทวีปละ ๒ ตั้งอยู่สองข้างของทวีปใหญ่ รวมเป็น ๑๒ ทวีป ส่วนในไตรภูมิพระร่วงกล่าวว่า มีทวีปเล็ก ๆ เป็นบริวารมาก นับรวมถึงสองพัน และได้กล่าวรูปหน้าของชาวทวีปทั้ง ๔ นี้ว่า คนในชมพูทวีปหน้าตั้งคุดมเกวียน คนในบุพพิทเหะ หน้าตั้งเดือนเพ็ญและกลมตั้งหน้าแวง คนในอุตตรกุรุ หน้าเป็นสี่มุม คนในอมรโคยาน หน้าตั้งเดือนแรม ๘ ค่ำ ไตรภูมิพระร่วงต่างจากคัมภีร์ทางหินยานหรือทักษิณิกาย คัมภีร์ฝ่ายนี้ พรรณนาอุตตรกุรุทวีปไว้พิเศษ ดังที่ได้กล่าวมาแล้วโดยย่อในตอนที่ว่าด้วยภณยักษ์ภณพระ

ทวีปทั้งหมดเหล่านี้ ตั้งอยู่ในมหาสมุทรน้ำเค็มใน ๔ ทิศของเขา สัตตบริภันท์ ซึ่งมีเขาสุเมรุเป็นศูนย์กลาง ถัดจากทวีปเหล่านี้ออกไปก็ถึงที่สุดโลกโดยรอบ ซึ่งมีกำแพงเหล็กเป็นขอบกั้นอยู่รอบเหมือนอย่างกงแห่งล้อ รวมเป็นจักรวาล โลกของเรา นี้ ก็เป็นจักรวาลอันหนึ่งในจักรวาลทั้งหลายที่มีอยู่เป็นอันมาก คัมภีร์ฝ่ายมหายานของธิเบตกล่าวไว้ว่า ทุก ๆ จักรวาลตั้งอยู่ในอากาśวāเปลา (Space) อันไม่อาจหยั่งอาศัยอยู่บนพื้นลมเหมือนอย่างวัชระ คือ ศรพระอินทร์ (อศนีบาต

รูปกากบาท) แข็งทนทานเหมือนวชิระคือเพชร บนลมนั้นมีห้วงน้ำ  
ตั้งอยู่ บนห้วงน้ำมีรากฐานเป็นทองคำ โลกตั้งอยู่บนรากฐาน  
ทองคำนั้น มีเขาพระสุเมรุพุ่งขึ้นไปเป็นแกนกลาง

แผนผังโลกตามความคิดเก่าของอินเดียซึ่งที่กล่าวมานี้ ถ้าลอง  
เขียนเป็นแผนที่ย่อๆ จะเห็นว่าวางเป็นระเบียบเรียบร้อยน่าดู คือจะ  
เห็นโลกทั้งหมดเป็นรูปจักรวาล คือวงกลมชนิดมีขอบ อย่างลัทธิซึ่ง  
ใหญ่โตมโหฬาร มีเขาสุเมรุสูงใหญ่เป็นศูนย์กลาง มีเขาสูงลดหลั่นลงไป  
ล้อมเป็นบริวารอยู่อีก ๗ ชั้น และมีมหาสมุทรคั่นอยู่ในระหว่างทุกชั้น  
พ้นออกไปก็เป็นมหาสมุทรมีทวีปทั้ง ๔ ตั้งอยู่ใน ๔ ทิศ ดูอย่างแผน-  
ผังเมืองที่มีระเบียบ แต่อย่าเพิ่งคาดคะเนเอาความจริง เพราะเป็นตำรา  
ภูมิศาสตร์โลกในสมัยหลายพันปีมาแล้ว ทวีปทั้ง ๔ นั้น ชมพูทวีป  
ก็คือโลกในความจริงของผู้เป็นต้นคิดความคิดเรื่องนี้ โดยเฉพาะ  
ก็คืออินเดียเอง ส่วนอีก ๓ ทวีป แม้จะกล่าวว่ามีอยู่ในจักรวาลนี้ แต่  
ก็น่าจะเป็นโลกในความคิดนึกในใจ หรือกำหนดเอาด้วยภาพทางใจ  
ซึ่งจะปรากฏขึ้นด้วยเหตุไรก็ตาม เพราะในสมัยโบราณนานไกล น่าจะ  
ไปเที่ยวสำรวจให้รอบโลกได้ยาก แต่เมื่อกำหนดลงเป็นแน่ว่ามีทวีป  
ใน ๔ ทิศ ทวีปในทิศที่ตนอาศัยอยู่ก็ให้เห็นอยู่แน่แล้ว จึงต้องค้น  
คิดหาทวีปในอีก ๓ ทิศ ตั้งเขาสุเมรุเป็นศูนย์กลาง

ได้มีบุคคลบางพวกในปัจจุบัน แสดงความเห็นว่ามีอีก ๓ ทวีป  
นั้นไม่ได้ตั้งอยู่ในโลกนี้ แต่ในคัมภีร์ที่กล่าวถึงทวีปเหล่านั้นได้กล่าวว่า



มีอยู่ในจักรวาลนั้นนั่นแหละ พิจารณาเหตุตามแผนผังโลกของท่านก็จะ  
 ต้องมี ไม่เช่นนั้นนั้นก็ขาดไป ๓ ทิศ และยังได้แสดงเวลาของดวงอาทิตย์  
 ไว้ว่า เวลาดวงอาทิตย์ขึ้นในชมพูทวีปนี้ เป็นเวลาเที่ยงวันในบุพพ-  
 วิเทหะ เป็นเวลาอาทิตย์ตกในอุตตรกุรุ เป็นเวลาเที่ยงคืนในอมร-  
 โคยาน, เวลาอาทิตย์ขึ้นในบุพพวิเทหะ เป็นเวลาเที่ยงวันในอุตตรกุรุ  
 เป็นเวลาอาทิตย์ตกในอมรโคยาน เป็นเวลาเที่ยงคืนในชมพูทวีป,  
 เวลาอาทิตย์ขึ้น ในอุตตรกุรุ เป็นเวลาเที่ยงวัน ในอมรโคยาน เป็น  
 เวลาอาทิตย์ตกในชมพูทวีป เป็นเวลาเที่ยงคืนในบุพพวิเทหะ, เวลา  
 อาทิตย์ขึ้นในอมรโคยาน เป็นเวลาเที่ยงวันในชมพูทวีป เป็นเวลา  
 อาทิตย์ตกในบุพพวิเทหะ เป็นเวลาเที่ยงคืนในอุตตรกุรุ, ตามคติความ  
 คิดนี้ ดวงอาทิตย์เดินโคจรไปตามวงกลมของจักรวาลผ่านทวีปทั้ง ๔

ได้ขอให้ผู้ทรงภูมิรู้ ในปัจจุบันช่วยกันเวลาเทียบเคียงดูว่า เวลา  
 ๖.๐๐ น. ที่อินเดีย อันเป็นชมพูทวีปในเวลานั้น โดยเฉพาะที่พาราณสี  
 ซึ่งเป็นที่ตั้งแห่งพุทธคยา จะเป็นเวลาเที่ยงวันเป็นต้นที่ประเทศไหน  
 บ้าง ท่านผู้นั้นได้จัดให้ดังต่อไปนี้

เวลา ๖.๐๐ น. พาราณสี Lat. ๒๖°N. Long. ๘๓°E.

เวลา ๑๒.๐๐ น. นิวซีแลนด์ Lat. ๒๖°N. Long. ๑๗๓°E.

เวลา ๑๘.๐๐ น. นิวออร์ลีนส์, ชิคาโก Lat. ๒๖°N. Long.  
 ๘๗°W.

เวลา ๒๔.๐๐ น. อิงแลนด์ Lat. ๒๖°N. Long. ๗°W.

ตามที่เทียบกันนี้ ชมพูทวีปอยู่ที่อินเดีย บุปผวิเทหะอยู่ที่แถบนิวซีแลนด์ อุตตรกุรุอยู่ที่แถบนิวออร์ลีนส์, ซิกาโก (นับกว้าง ๆ ว่าอเมริกา) อมรโคยานอยู่ที่แถบอังกฤษ (นับกว้าง ๆ ว่ายุโรป) แต่ตามคติความคิดเรื่อง ๔ ทวีป น่าจะมีได้มุ่งหมายถึงประเทศปัจจุบันเหล่านี้ เพราะมีแนวความคิดเรื่องโลกกลมคนละอย่าง ทั้งพรรณาถึงลักษณะภูมิประเทศและบุคคลคล้ายกับเรื่องในนิยาย (หรือจะเป็นอย่างเดียวกัน แต่มองคนละทัศนะ เหมือนอย่างดวงอาทิตย์โคจรกับดวงอาทิตย์อยู่กับที่ ใช้อันไหนเป็นเกณฑ์คำนวณเวลาก็ได้ผลอย่างเดียวกัน) แต่เมื่อแสดงเวลาอาทิตย์โคจรผ่านทวีปทั้ง ๔ ไปด้วย จึงลองค้นหาดู ก็ได้พบประเทศต่าง ๆ ดังกล่าวนั้น

เรื่องจักรวาลโลกตามคติความคิดที่เล่ามานี้ เห็นได้ชัดว่า ไม่ใช่พุทธศาสน์ แต่เป็นภูมิศาสตร์เก่า จะเป็นเพราะมีผู้เชื่อถืออยู่มากจึงติดเข้ามาในคัมภีร์ทางพระพุทธศาสนาด้วย คัมภีร์ชั้นหลังยิ่งแสดงวิจิตรพิสดารมาก ถ้าพุทธศาสน์จะมุ่งแสดงอย่างนั้นก็กลายเป็นภูมิศาสตร์ไป และท่านผู้แสดงก็จะกลายเป็นอาจารย์ภูมิศาสตร์ในยุคหนึ่ง มิใช่เป็นศาสดาผู้ประกาศศาสนาที่เป็นสัจธรรมอยู่ทุกยุคสมัย ด้วยเหตุผลที่เป็นสามัญสำนึกเพียงเท่านั้น ไม่ต้องอ้างหลักฐานธรรมในพระพุทธศาสนา ก็เพียงพอที่จะกล่าวได้ว่าไม่ใช่พระพุทธศาสนา ได้มีผู้แสดงประกาศลัทธิศาสนามากด้วยกัน ทั้งที่



เกิดก่อน ทั้งที่เกิดหลังพระพุทธศาสนา ชอบแสดงตนเป็นอาจารย์ ภูมิศาสตร์ (แม้ผู้อธิบายพระพุทธศาสนาต่อ ๆ มา ก็คือพระอาจารย์ ยุคต่าง ๆ ก็เช่นเดียวกัน) แม้จะเป็นมูลฐานของปัจจุบัน แต่ก็ก้าว มาไม่ถึงยุคปัจจุบัน จึงกลายเป็นเรื่องเล่าหลัง เป็นนิยายหรือวรรณคดี โบราณไป แต่ก็เป็นเรื่องน่ารู้อยู่ เพราะจะได้ทราบคติความคิดใน ชั้นเดิม เมื่ออ่านกัมภีร์หรือหนังสือวรรณคดีทางศาสนาเก่า ๆ ก็ จะพอเข้าใจและมองเห็นภูมิประเทศตามคติความคิดนี้ได้โดยตลอด

### ขุมนรกใหญ่

ตามคติความคิดของอินเดียเก่าแก่ที่ติดมากล่าวว่า ลีกลงไปภาย ใต้แผ่นดินของจักรวาลโลกนี้ เป็นที่ตั้งของนรกมากมาย เป็นสถานที่ ทรมานสัตว์ผู้ทำบาปต่าง ๆ ซึ่งไปบังเกิดการทรมานภายหลังจากที่ ตายไปแล้ว คำว่า นรก แปลว่า เหว ในภาษาบาลีมักเรียกว่า นิรยะ แปลว่า สถานที่ไม่มีความเจริญ คือไม่มีสุข มีแต่ทุกข์ทรมาน คำว่า นิรยะ หรือ นรก ใช้หมายถึงสถานที่ทรมานสัตว์ทำบาปดังกล่าวเช่น เดียวกัน

นรกที่เป็นขุมใหญ่มีกล่าวไว้ใน สังกัจจายก เป็นต้น ว่ามี ๘ คือ

๑. สัญชีวะ แปลว่า คืนชีวิตขึ้นเอง คือ สัตว์นรกในขุมนี้ ถูกตัดเป็นท่อนเล็กท่อนใหญ่ แล้วก็กลับคืนชีวิตขึ้นมาเองอีก รับการ

ทรมานอยู่รำไป ในคัมภีร์มหายานของธิเบตแสดงว่า นรกขุมนี้สำหรับ  
บาปที่ทำมาตกรรมตนเอง ทำมาตกรรมผู้อื่น หมอที่ทอดทิ้งฆ่าคนไข้  
ของตน ผู้จัดการทรัพย์สินมรดกที่คดโกง และผู้ปกครองที่โหดร้าย  
เบียดเบียนประชาชน

๒. กาสัตตะ แปลว่า **เส้นด้าย** คือสัตว์นรกในขุมนี้ถูกมัดเป็น  
เส้นด้ายที่ร่างกาย เหมือนอย่างด้ายเส้นที่พันขึงเพื่อจะเลื่อย แล้วถูกผ่า  
ด้วยขวานเป็น ๘ เสียง ๑๖ เสียง แต่ตามคัมภีร์ธิเบตกล่าวว่าถูกเลื่อย  
ด้วยเลื่อย และกล่าวการลงโทษอีกอย่างหนึ่ง คือลากลิ้นออกมาตอก  
และไถด้วยไถเหล็กแหลมเป็นจัก ๆ สำหรับบาปที่พูดส่อเสียดยุยงให้เขา  
แตกกัน และเข้าไปยุ่งเกี่ยวขัดขวางกิจการของผู้อื่น และแสดงโดยทั่ว  
ไปว่า นรกขุมนี้สำหรับบาปที่แสดงความไม่นับถือลบหลู่คุณิณมารดา  
บิดา พระรัตนตรัย หรือพระศาสนา

๓. สังฆาณะ แปลว่า **กระทบบัน** คือมีภูเขาเหล็กคราวละ ๒  
ลูกจากทิศที่ตรงกันข้าม เลื่อนเข้ามากระทบบันเอง บดสัตว์นรกใน  
ระหว่างเหล็กละเอียด จาก ๔ ทิศก็เป็นภูเขา ๔ ลูก เลื่อนเข้ามา  
กระทบบันตลอดเวลา ในคัมภีร์มหายานของธิเบตกล่าวว่า ภูเขามี  
ศีรษะเป็นสัตว์หรือเป็นเหล็กใหญ่รูปอย่างหนึ่งสี่ เลื่อนเข้ามาบดขยี้  
สัตว์เช่นเดียวกัน และกล่าวว่านรกขุมนี้สำหรับพวกพระ คฤหัสถ์ และ  
คนที่ไม่เชื่อในศาสนา ซึ่งลบหลู่คุณิณหรือทำลายความศักดิ์สิทธิ์ของ  
พระคัมภีร์ และสำหรับพวกพระที่สะสมเงินเป็นก้อน ซึ่งพวกตนไม่ได้



ประกอบภาระงาน และแสดงการทรมานอีกอย่างหนึ่ง คือบดตำในครกเหล็ก ตีบนทั่งเหล็ก สำหรับทรมานผู้ทำโจรกรรม ผู้ที่มีสันดานร้ายกาจด้วยความโกรธริษยา โลภอยากได้ ผู้ที่ใช้เครื่องชั่งตวงวัดโกง และผู้ที่ทิ้งขยะมูลฝอยหรือสัตว์ตายลงในถนนหนทางสาธารณะ

๔. โรรุวะ แปลว่า ร้องครวญคราง คือมีเปลวไฟเข้าไปทางทวารทั้งเก้า เผาไหม้ในสรีระ จึงร้องครวญครางเพราะเปลวไฟ (ชาลโรรุวะ) บางพวกถูกหมอกควันต่าง (กรด) เข้าไปละลายสรีระจนละเอียดเหมือนแป้ง จึงร้องครวญครางเพราะหมอกควัน (ธุมโรรุวะ) ในคัมภีร์ธิเบตกล่าวว่า กรอกน้ำเหล็กแดงอันร้อนแรงทางปากผ่านลำคอลงไป สำหรับบาปที่กั้นปิดทางน้ำเพื่อประโยชน์ของตน แฉ่งดำดินฟ้าอากาศ ทำลายพืชพันธุ์ธัญญาหารให้เสียหาย

๕. มหาโรรุวะ แปลว่า ร้องครวญครางมาก คือเป็นที่ทุกขทรมานยิ่งกว่าข้อ ๔ ในคัมภีร์ธิเบตกล่าวว่าสำหรับพาหิรชนคนบาปหนา

๖. ตาปนะ แปลว่า ร้อน ได้แก่ถูกให้นั่งเสียบตรึงไว้ด้วยหลาวเหล็กบนแผ่นดินเหล็กแดงลุกเป็นไฟร้อนแรง บ้างก็ถูกต้อนขึ้นไปบนภูเขาเหล็กแดงเป็นไฟลุกโพล่ง ถูกลมพัดตกลงมาถูกเสียบด้วยหลาวเหล็กที่โผล่ขึ้นมาจากแผ่นดินเหล็กแดง ในคัมภีร์ธิเบตกล่าวว่าถูกขังอยู่ในห้องเหล็กแดงเป็นไฟร้อนแรง สำหรับบาปที่ปึงทอดหรือเสียบสัตว์ปึงเป็นอาหาร

๗. ปตาปนะ แปลว่า ร้อนสูงมาก คือเป็นที่ทุกข์ทรมานยิ่งกว่าข้อ ๖ ในคัมภีร์ธิเบตกล่าวว่า ถูกทิ่มแทงด้วยหอกสามง่ามลึกลงไปบนพื้นเหล็กแดงอันร้อนแรง สำหรับบาปที่ละทิ้งพระศาสนา (เลิกนับถือ) หรือปฏิเสธความจริง

๘. อวีจี แปลว่า ไม่มีระหว่าง คือไม่เว้นว่าง บางทีเรียก มหาอวีจี แปลว่า อเวจีใหญ่ ภาษาไทยมักเรียกว่า อเวจี แปลว่าไฟนรก ในนรกขุมนี้ลูกไฟลงเต็มทั่วไปหมด ไม่มีระหว่างหรือเว้นว่าง สัตว์นรกในขุมนี้แน่นขนัดเหมือนยัดทะนาน ไม่มีระหว่างหรือเว้นว่าง แตกก็ไม่เบียดเสียดกันอย่างวัตถุ ต่างถูกไฟไหม้อยู่ในที่เฉพาะตน ๆ และความทุกข์ทรมานของสัตว์นรกในขุมนี้ ก็บังเกิดขึ้นสืบเนื่องกันไป ไม่มีระหว่างหรือเว้นว่าง ฉะนั้น จึงเรียกว่า อวีจี หรือ อเวจี ซึ่งมีคำแปลดังกล่าว ในคัมภีร์ทางธิเบตกล่าวว่า สำหรับบาปที่ถือว่าเป็น อุกฤษฏ์โทษตามลัทธิลามา แต่ฝ่ายเถรวาทแสดงว่าสำหรับบาปที่เป็น อนันตริยกรรม

นรกใหญ่ทั้ง ๘ ขุมนี้ ในสังกัจจายกเป็นต้น เรียงอวีจีไว้หน้าปตาปนะ แต่ในที่อื่น เช่นในไตรภูมิพระร่วง แสดงอวีจีไว้เป็นที่สุด และกล่าวว่าอยู่ชั้นไปตามลำดับ สัตว์จะอยู่เบื้องบนที่สุด และอยู่ได้ก็ลงไปจนถึงอเวจีอยู่ได้ที่สุด

เครื่องทรมานในนรกใหญ่ทั้ง ๘ ขุมดังกล่าว มีเหล็ก เช่นพื้น



แผ่นหินเหล็กและเครื่องอาวุธเหล็กต่าง ๆ มีไฟ คือเหล็กนั้นแหล่ลุด  
เป็นไฟร้อนแรง มีภูเขาเหล็กที่กลิ้งมาบด และมีหมอกควันชนิดเป็น  
กรดหรือต่าง ในขุมนรกที่ ๑ และที่ ๒ มีนายนิริบาล แปลว่า  
ผู้รักษานรก ไทยเราเรียกว่า ขมบาล เป็นผู้ทำการทรมานสัตว์นรก  
แต่ในขุมนรกที่กลิ้งไปกว่านั้น ในอรรถกถาสังกัจจายกไม่ได้กล่าวถึง  
นายนิริบาล กล่าวถึงไฟ เหล็ก เช่นเครื่องอาวุธต่าง ๆ เป็นต้น  
บังเกิดขึ้นทรมานสัตว์นรกเอง

### ขุมนรกน้อย

อนึ่ง มีแสดงไว้ว่า นรกใหญ่ทั้ง ๘ ขุม มีนรกเล็กเป็นบริวาร  
ใน ๔ ก้าน ก้านละ ๔ ขุม, รวม ๑๖ ขุม, รวมนรกบริวารของ  
นรกใหญ่ทั้ง ๘ ขุมได้ ๑๒๘ ขุม, รวมนรกใหญ่อีก ๘ ขุม เป็น  
๑๓๖ ขุม, นรกบริวาร ในไตรภูมิพระร่วงเรียกว่าฝูงนรกบ่าว

ในเนมิราชชาดกกล่าวว่า พระมัตลีเทพสารธำมหารเจ้าเนมิราช  
พระราชครองนครมิลินา ในแคว้นวิเทหรัฐไปเที่ยวดูนรกบริวาร ๑๖  
ขุม ซึ่งอยู่ล้อมรอบสัตตวันนรก อันเป็นนรกใหญ่ขุมที่ ๑ มีชื่อทั้ง  
ต่อไปนี้

๑. เวตรณีนรก แปลว่า นรกแม่น้ำเวตรณี แปลว่า ขำมยาก  
คือเป็นแม่น้ำค้ำที่ร้อนเดือดพล่าน เรียกว่าเวตรณี บัวและสิ่งต่าง ๆ  
ในแม่น้ำนั้นเป็นอาวุธทั้งสิ้น นายนิริบาลตกเบ็ดสัตว์นรกอีกด้วย

สำหรับบาปที่ประกอบกรรมหยาบช้าเบียดเบียนผู้ที่ยากลำบากกว่า

๒. สุนทรนรก แปลว่า นรกสุนัข คือมีฝูงสุนัขขาวแดงดำเหลือง และฝูงแร้งกาคลุ้มรุมกัดตีจิกทรมาน สำหรับบาปที่กล่าวคำร้าย คำว่าสมณพราหมณ์ และทำนผู้มีคุณ

๓. สัตว์นรก แปลว่า นรกไฟโพล่ง คือ สัตว์นรกในขุมที่มีสระลูกเป็นไฟโพล่งแผดเผา ทั้งถูกทรมานต่าง ๆ สำหรับบาปที่ประกอบกรรมหยาบช้าเบียดเบียนบุรุษสตรี ที่เป็นคนที่มีศีลธรรมไม่มีความผิด

๔. อังการกาสุทรนรก แปลว่า นรกหลุมถ่านเพลิง คือตกลงไปไหม้ทรมานในหลุมถ่านเพลิง สำหรับบาปที่ฉ้อโกง เบียดบัง ถือเอาทรัพย์ที่เขาบริจาคเพื่อการกุศล หรือชักชวนให้เขาบริจาค อ้างว่าเพื่อการกุศล ได้ทรัพย์มาแล้วถือเอาเสียเอง แลสำหรับบาปที่เป็นหนี้ทรัพย์ผู้อื่นแล้วโกงหนี้นั้น

๕. โลหกุมภนรก แปลว่า นรกหม้อโลหะ ไทยเราเรียกว่า นรกหม้อทองแดง เป็นที่ตกลงไปไหม้ทรมาน สำหรับบาปที่ทุบตีเบียดเบียนสมณพราหมณ์ผู้มีศีล

๖. กิวลัญจนรก แปลว่า นรกที่ต้มน้ำให้เดือด คือถูกเอาเชือกพันคอถึงจุ่มลงไปในน้ำร้อนในหม้อทองแดงให้คอหลุดทรมาน สำหรับบาปที่ประกอบกรรมหยาบช้า เบียดเบียน ทำลายหมู่เพื่อน (นรกขุมนี้ในไตรภูมิพระร่วงเรียกโลหกุมภเหมือนกัน)



๗. กุสปลาสนรก แปลว่า **นรกข้าวลืบและแกลบ** คือสัตว์  
นรกขุมนี้ลงไปก้นน้ำในแม่น้ำนรกดื่มด้วยความกระหาย น้ำที่ดื่มเข้าไป  
นั้นก็กลายเป็นข้าวลืบและแกลบไฟ ให้มีร่างกายทั้งหมดเป็นการ  
ทรมาน สำหรับบาปที่เอาข้าวลืบแกลบหรือฟาง ปนข้าวเปลือก ลวง  
ขายว่าข้าวดี (เอาข้าวสารไม่ดีปนข้าวดีลวงขายว่าข้าวดี ก็น่าจะอยู่ใน  
นรกขุมนี้)

๘. สัตติहतสยนรก แปลว่า **นรกที่แทงด้วยหอกจนล้มลง** คือ  
สัตว์นรกในขุมนี้ถูกแทงด้วยอาวุธต่าง ๆ จนตัวพรุนอย่างไปไม้เกา  
สำหรับบาปที่ประกอบกรรมมิชอบ เลี้ยงชีวิตด้วยอกินนาทานต่าง ๆ  
มีปล้นสดมภ์ ขโมย ฉ้อโกง ทุจริต เบียดบัง เป็นต้น

๙. วิลกตนรก แปลว่า **นรกแล่นเรือ** คือแล่นเรือสัตว์นรกออก  
เป็นชั้น ๆ สำหรับบาปที่ประกอบกรรมหยาบช้า ช้าสัตว์ตัดชีวิต

๑๐. ปุราณมิพहनรก แปลว่า **นรกมุดรูกูหรือนรกอาจมเก่า**  
คือสัตว์นรกในขุมนี้กินอาจมเก่าที่เหม็นนักหนา และลุกเป็นควันหรือ  
เป็นไฟร้อนแรง สำหรับบาปที่ประทุษร้าย เบียดเบียนมิตรสหาย  
หรืออาศัยกินข้าวเขาแล้วยังขู่เอาทรัพย์ของเขา หรือเจ้าหน้าที่ผู้ชู้ครัด

๑๑. โลहितปุปพนรก แปลว่า **นรกน้ำเลือดน้ำหนอง** คือ  
สัตว์นรกในขุมนี้อยู่ในแม่น้ำแห่งเลือดและหนอง หิวกระหาย กินน้ำ  
เลือดน้ำหนอง ซึ่งร้อนเป็นไฟ เข้าไปลวกไหม้ทรมาน สำหรับบาป  
ที่ทำร้ายมารดาบิดา และท่านที่มีคุณควรกราบไหว้บูชาทั้งหลาย.

๑๒. อยพลีสนรก แปลว่า *นรกเบ็ดเหล็ก* (หรือเรียกว่า โลหพลีสนรก) คือสัตว์นรกในขุมนี้ถูกเบ็ดเหล็กร้อนแดงเกี่ยวลั่นลากออกมา ให้ล้มไปทรมานบนพื้นเหล็กแดงแรงร้อน สำหรับบาปที่กดราคาของช้อ โกงราคาของชายเกินควร และใช้วิธีชั่งตวงวัดกดโกงด้วยโลกเจตนา.

๑๓. อุทธังปาทนรก แปลว่า *นรกที่จับเท้ายกขึ้นเบี่ยงบน* ทั้งลงไปให้จมฝังลงไปแก่สะเอว แล้วยังมีภูเขากลึงจากทิศทั้ง ๔ มาบดทรมานเป็นนรกสำหรับสตรีที่นอกใจสามี เป็นชู้ด้วยชายอื่น (นรกแยกเพศเฉพาะหญิง).

๑๔. อวังสิรนรก แปลว่า *นรกที่จับศีรษะห้อยลงเบี่ยงดำ* ทั้งลงไปให้ไหม้ทรมานเช่นเดียวกัน เป็นนรกสำหรับบุรุษที่เป็นชู้ด้วยภรรยาของคนอื่น (นรกแยกเพศเฉพาะชาย).

๑๕. โลหสิมพลีนรก แปลว่า *นรกตันจั่วเหล็ก* คือสัตว์นรกในขุมนี้ต้องปีนตันจั่วเหล็ก มีหนามเหล็กแหลมแดงเป็นเปลวไฟร้อนแรง สำหรับบาปผิดศีลข้อ ๓ ทั้งชายและหญิง (นรกสหเพศ หรือ สทนรก).

๑๖. ปจนนรก แปลว่า *นรกหมกไหม้* (หรือเรียกว่ามิจนาทิกฺขุณฺนรก) คือสัตว์นรกในขุมนี้ต้องถูกหมกไหม้และถูกทิ่มแทงทรมานสำหรับบาปที่เป็นมิจนาทิกฺขุณฺนคือเห็นผิด ว่าผลทานผลศีลไม่มี ผล



กรรมดีกรรมชั่วไม่มี    คุณมารดาบิดาไม่มี    คุณสมณพราหมณ์ไม่มี  
เป็นต้น

นรก ๑๖ ขุมนั้นมีในไตรภูมิพระร่วง    ส่วนในเนมิราชชาตกมี  
เพียง ๑๕ ขุม เว้นนรกสหเพศ (ขุมที่ ๑๕) ขาดไปก็ดูไม่เป็นไร  
เพราะมีนรกแยกเพศอยู่แล้ว    จงยังมีที่สำหรับผู้ผิดศีลข้อ ๓ ไปได้อยู่,  
เป็นแต่ต้องแยกกันอยู่คนละแห่ง

นรกทั้ง ๖ ขุมนั้น    ท่านว่ายัดเยียดเบียดเสียดเต็มไปด้วยสัตว์นรก  
จึงเรียกว่า อุตสทนรก แปลว่า *นรกยัดเยียดเบียดเสียด* เป็นนรก  
บริวาร ซึ่งอยู่ ๔ ด้านของสัตถุชีวนรก ซึ่งเป็นนรกใหญ่ขุมที่ ๑ มี  
นายนิรยบาลเป็นผู้ทำหน้าที่ทรมานประจำอยู่ทุกขุม เป็นจำพวกนรก  
ร้อนเช่นเดียวกัน ส่วนนรกบริวารของนรกใหญ่อีก ๗ ขุม ยังไม่พบ  
แสดงไว้ นอกจากนั้นยังกล่าวว่ามีนรกอนุบริวารถัดออกไป อยู่รอบ  
นอกของนรกบริวารทั้ง ๑๖ นั้นอีกมากมาย และเป็นธรรมดาของสัตว์  
นรกทั้งปวง ที่ถูกทรมานอยู่ในนรกจะไม่ตาย รับการทรมานต่อไปจน  
กว่าจะสิ้นกรรม ทั้งคำที่เรียกว่า สัตถุชีวะ (แต่พระอาจารย์อธิบายว่า  
ตายแล้วเป็นชั้นอีกทันที    ส่วนชั้นบาลีว่าไม่ตายจนกว่าจะสิ้นกรรม)

อนึ่ง ในที่อื่นจากที่อ้างและนำมากล่าวแล้ว ได้มีแสดงถึงวิธี  
นำตัวคนบาปไปสู่การพิจารณาของยมราช (พญายม) แล้วถูกนำตัวไป  
สู่ นรก พรรณนานรกเพี้ยนกันไป เช่นในเทวทูตสูตร เล่าไว้โดยความ  
ว่า สัตว์ (คน) ผู้ประกอบด้วยทวารทั้งห้า วาจา และใจ ติเตียน

คำว่าคนตีประเสริฐ เป็นมิจนาทิฏฐิ ยึดถือกรรมของคนมิจนาทิฏฐิ ครั้นกายแตกสลายตายลง นายนิรบาลจับไปแสดงแก่ยมราชขอให้ลงโทษ ยมราชซักถามว่า เคยเห็นเทวทูต ๕ คือเด็กแรกคลอด, คนแก่, คนเจ็บ, คนถูกราชทัณฑ์, คนตาย บ้างหรือไม่ เมื่อผู้นั้นตอบว่าเคยเห็น ก็ซักต่อไปว่า ได้เคยคิดบ้างหรือไม่ว่า เรามีความเกิดเป็นธรรมดา มีความแก่เป็นธรรมดา มีความเจ็บเป็นธรรมดา ผู้ทำกรรมชั่วก็ต้องถูกลงราชทัณฑ์ต่าง ๆ ในปัจจุบัน และเรามีความตายเป็นธรรมดา เอาละ เราจะทำกรรมที่ถึงาม ทางกาย วาจา ใจ ต่อไป เมื่อผู้นั้นกล่าวว่าไม่ได้คิดแม้ประมาทไปเสีย ยมราชจึงกล่าวว่า เจ้ามีความประมาท จึงไม่ทำกรรมงามทางกาย วาจา ใจ ก็จักทำเจ้าให้สาสมกับที่ประมาทไปแล้ว บาปกรรมนั้น มารดาบิดาเป็นต้นไม่ได้ทำให้เจ้า เจ้าทำเอง ก็จักเสวยวิบากของกรรมนั้นเอง เมื่อยมราชว่าดังนี้แล้วก็นั่งอยู่ นายนิรบาลทั้งหลายทำกรรมกรรม มีพันธะ (การผูกตึง หรือจองจำ) ๕ อย่าง ได้แก่ตรึงคันทันเหล็กอันร้อนที่มีมือ ๒ ข้าง ที่เท้า ๒ ข้าง และที่กลางอก เขาเสวยเวทนาเผ็ดร้อน แต่ไม่ทำกาลกิริยาจนกว่าบาปกรรมนั้นจะสิ้นไป ต่อจากนั้นแสดงวิธีทรมานที่ยิ่งขึ้นไป คือ

๑. นายนิรบาลถากด้วยผึ้ง
๒. จับตัวให้หัวห้อยเท้า<sup>๕</sup>ฟ้า ถากด้วยพรา
๓. เอาตัวเทียมรถให้วิ่งไปวิ่งมาบนพื้นอันร้อนโชน



๔. ให้<sup>๕</sup>ขลุ่ยเขาถ่านเพลิงอันร้อนโชน

๕. จับตัวเอาหัวห้อยเท้า<sup>๕</sup>ฟ้า ทั้งลงในโลหกุมภี (หม้อเหล็ก)

อันร้อนโชน ถูกเกี่ยวอยู่ในนั้นผูกเป็นพอง ผูก<sup>๕</sup>ขึ้นข้างบนบ้าง จมลง  
ข้างล่างบ้าง รี ๆ ขวาง ๆ บ้าง แต่ก็<sup>๕</sup>ไม่ตาย

ต่อจากนี้แสดงถึงมหานิรยะ ว่านายนิรยบาลใส่ลงไปในมหานิรยะ  
(นรกใหญ่ พระอาจารย์อธิบายว่าได้แก่เวจันรก ซึ่งเป็นนรกใหญ่  
ขุมที่ ๘ ที่กล่าวแล้ว) นรกใหญ่นี้มี<sup>๕</sup>ฐานเป็น ๔ เหลี่ยม มี  
๔ ประตู (ด้านละ ๑ ประตู) ภายในจัดเป็นส่วน ๆ, มีกำแพง  
เหล็กล้อม กรอบข้างบนด้วยเหล็ก พื้นเป็นเหล็กร้อนโชนเป็นเปลว  
แผ่ไป ๑๐๐ โยชน์โดยรอบ เปลวไฟเกิดจากฝาทั้ง ๔ ทิศพุ่งไปกระทบ  
ฝาด้านตรงกันข้าม สัตว์นรกถูกเผาไหม้ตั้งนั้นก็<sup>๕</sup>ไม่ตาย บางคราวเห็น  
ประตูด้านใดด้านหนึ่งเปิด วิ่งไปเพื่อจะหนี, ผิวหนัง, เนื้อ, เอ็นไหม้  
กระดูกร้อนเป็นควัน ไปยังไม่ทันถึง ประตูปิดเสีย

### เทวทูต

“พระอาจารย์ผู้อธิบายมมเทวสูตรได้กล่าวอธิบายคำไว้ว่า เทวทูต  
แปลว่า <sup>๕</sup>ทูตของเทวะ, อะไรคือเทวะ, ยกตัวอย่างว่า มัจจุ (ความตาย)  
ชื่อว่าเทวะทูตของมัจจุ ชื่อว่าเทวทูตอย่างหนึ่ง ได้<sup>๕</sup>แก่ทุกสิ่งที่เตือนว่า  
ใกล้ความตายเข้าทุกที, เช่นเมื่อเส้นผมบนศีรษะหงอก ก็<sup>๕</sup>เป็นเครื่อง  
เตือนใจว่าใกล้ความตายเข้าแล้ว ผมหงอกจึงเป็นเทวทูตอย่างหนึ่ง,

ทุก ๆ สิ่งที่เป็นลักษณะแห่งเกิด แก่ เจ็บ ตาย และราชทัณฑ์  
ชื่อว่าเทวะทั้งนั้น และเพราะเป็นเครื่องเตือนใจเหมือนอย่างทูตมา  
บอกข่าว จึงเรียกว่าเทวทูต. อีกอย่างหนึ่งเทวทูต แปลว่าทูตเหมือน  
เทพยดา คล้ายคำว่าทูตสวรรค์, คือเหมือนเทวดามอบอกเตือนให้ไม่  
ประมาท, อีกอย่างหนึ่ง เทวทูต แปลว่าทูตของวิสุทธิเทพ หมายถึง  
พระอรหันต์ มีพระพุทธเจ้าเป็นต้น เพราะได้สอนให้พิจารณาเนื่อง ๆ  
เพื่อความไม่ประมาท. ฉะนั้น เมื่อเห็นเทวทูต ก็ย่อมจะไม่ประมาท  
และเว้นทุจริตต่าง ๆ ได้. ส่วนคนที่ประพฤติทุจริตต่าง ๆ นั้น ก็เพราะ  
ไม่เห็นเทวทูตมาตักเตือนใจ จึงเป็นผู้ประมาทมัวเมาต่าง ๆ, แม้จะได้  
พบเห็นคนเกิด แก่ เจ็บ ตาย และคนถูกลงราชทัณฑ์ แต่ก็ไม่ได้  
ข้อเตือนใจ เทวทูตก็ไม่ปรากฏ เรียกว่าไม่เห็นเทวทูตนั่นเอง, ฉะนั้น  
คนที่ทำบาปทุจริตทั้งปวงเรียกว่าไม่เห็นเทวทูตทั้งนั้น. ตามที่กล่าวมานี้  
จะเห็นได้ว่า เทวทูตไม่อาจจะเห็นได้ด้วยตาธรรมดา จะเห็นได้ด้วยตา  
ปัญญา เช่นเดียวกับเทวดา (ตามที่เชื่อถือกัน) ตาธรรมดามอง  
ไม่เห็น น่าจะเรียกว่าเทวทูต เพราะมีแบบยลตั้งกล่าวนี้ด้วย.

ครั้นยมราชชักแล้ว ปรากฏว่าผู้นั้นไม่เห็นเทวทูต คือได้ทำบาป  
ทุจริตแล้ว ก็นั่งอยู่หาได้สั่งให้ลงโทษอย่างไรไม่. การที่ชักถามนั้น ก็  
เป็นเงื่อนไขให้คิดว่า เตือนให้ระลึกถึงบุญกุศล คือความดีที่ได้ทำมาแล้ว  
ด้วยความไม่ประมาท เพราะได้เห็นเทวทูตในบางครั้งบางคราว, ถ้าไม่



ได้ทำบุญกุศลไว้บ้างเลย ก็เป็นการสนใจช่วยไม่ได้. ดุยมราชก็จะช่วย  
อยู่ เท่ากับเป็นตัวสติมันเอง, แต่เมื่อช่วยไม่ได้ ไม่ได้สติที่จะระลึกถึง  
คติธรรมดาและบุญกุศลบ้างเลยแล้ว ก็จำต้องนั่งอยู่ เหมือนอย่างวาง  
อุเบกขาปล่อยให้เป็นไปตามยถากรรม, ยมราชจึงไม่ต้องส่งลงโทษ  
สัตว์ผู้ทำบาปต้องเป็นตามกรรมของตนเอง ตามหลักกรรมในพระ-  
พุทธศาสนา. เทวทูตสูตร<sup>๕๔</sup>จึงแฝงคติธรรมที่สุขุมอยู่มาก แต่แสดงเป็น  
บุคคลาธิษฐาน คือตั้งเรื่องขึ้นเป็นบุคคลมีตัวตน และแสดงนรกตาม  
เค้าคติความคิดเรื่องนรกในชาดกตั้งกล่าวนั้นแหละ แต่ปรับปรุงรวบ  
รัดเข้า, แต่พระอาจารย์ก็ยังอธิบายให้เข้ากันกับนรกในชาดก, คืออธิบาย  
ว่า มหานิรยะที่กล่าวในเทวทูตสูตรก็คืออเวจีนิรยะหรืออเวจินรก,  
อเวจีในชาดกสำหรับบาปหนัก แต่มนิรยะในพระสูตรเป็นนรกกลาง  
สำหรับบาปทั่วไป เพราะมิได้ระบุประเภท ชนิด ของบาปไว้, ทั้งใน  
พระสูตร<sup>๕๕</sup>ยังเออถึงกฎหมายบ้านเมือง แสดงราชทัณฑ์เป็นเทวทูตอย่าง  
หนึ่ง, เพราะแม้จะไม่คำนึงถึงคติธรรมดา นึกถึงกฎหมายบ้านเมือง  
เกรงราชทัณฑ์ ก็ยังช่วยให้ละเว้นทุจริตต่าง ๆ ตามกฎหมายได้, เป็น  
เค้าเงื่อนให้เห็นความสัมพันธ์แห่งชาติและศาสนาเหมาะสมอยู่. และใน  
เทวทูตสูตรนั้นไม่ได้กล่าวว่านรกอยู่ที่ไหน ต่างจากคติที่กล่าวว่านรก  
อยู่ใต้แผ่นดิน<sup>๕๖</sup>ลงไป ซึ่งพระอาจารย์นำมาอธิบายนรกที่กล่าวในชาดก.  
พิจารณาจะเห็นได้ว่า คติความคิดว่านรกอยู่ใต้พื้นแผ่นดิน น่าจะเป็น  
ของเก่ากว่า คือเก่าแก่มาตั้งแต่ก่อนพุทธกาล เช่นเดียวกับคติเรื่องกับ

กัลป์ และ ๔ ทวีป, แล้วจึงเปลี่ยนแปลงมาเป็นคติความกตที่ไม่แสดงว่าอยู่ที่ไหน, ทั้งในพระสูตรนั้นกล่าวว่า สัตว์นรกไม่ตายจนกว่าจะสิ้นกรรม ต่างจากที่พระอาจารย์อธิบายในชาดกว่าตายแต่เกิดอีกทันที.

ยังมีนรกอีก ๑๐ ชื่อ ต่างจากชื่อนรกที่กล่าวแล้ว แสดงไว้ในคัมภีร์ชั้นบาลีเหมือนกัน ไม่ได้กล่าวถึงวิธีทรมาน แสดงแต่ระยะเวลาที่สัตว์นรกจะต้องเสวยทุกข์ ตั้งแต่नรกที่ ๑ จนถึงที่ ๑๐ ยืดยาวกว่ากันขึ้นไปโดยลำดับ อย่างกำหนดการจำคุกในกฎหมาย คือ :-

๑. อัप्พุทะ มีเกณฑ์นับดังนี้ เมล็ดงาโกศลเต็มเกวียน อันบรรทุกน้ำหนักได้ ๒๐ ขาริ (๔ ปัตตะมคร เป็น ๑ ปัตตะโกศล, ๔ ปัตตะนั้น เป็น ๑ อาพหะ, ๔ อาพหะเป็น ๑ โทณะ, ๔ โทณะเป็น ๑ มานิกะ, ๔ มานิกะเป็น ๑ ขาริ) ล่วงแสนปีหยิบเอาออกเสียเมล็ดหนึ่ง เมล็ดงานั้นจะหมดก่อนอัप्พุทะหนึ่ง.

๒. นิรพฺพุทะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ อัप्พุทะ.

๓. อพฺพพะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ นิรพฺพุทะ.

๔. อหหะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ อพฺพพะ.

๕. อฏฺฐะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ อหหะ.

๖. กุมฺพุทะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ อฏฺฐะ.

๗. โสกันธิกะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ กุมฺพุทะ.

๘. อุปฺปละ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ โสกันธิกะ.



๙. ปุณฺทริกะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ อุปฺปละ.

๑๐. ปมฺพุทะ หนึ่งเท่ากับ ๒๐ ปุณฺทริกะ.

พระอาจารย์แสดงการคำนวณไว้ดังนี้ : ร้อยแสนเป็นโกฏิ, ร้อยแสนโกฏิเป็นปโกฏิ, ร้อยแสนปโกฏิเป็นโกฏิปโกฏิ, ร้อยแสนโกฏิปโกฏิเป็นนหุต, ร้อยแสนนหุตเป็นนินนหุต, ร้อยแสนนินนหุตเป็นหนึ่งอัพพุทะ, ๒๐ อัพพุทะเป็น ๑ นิรพพุทะ. ต่อจากนั้นก็คูณด้วย ๒๐ โดยลำดับ และท่านอธิบายว่า อัพพุทะเป็นต้น ไม่ใช่เป็นนรกแผนกหนึ่ง แต่หมายถึงเกณฑ์คำนวณระยะเวลาที่จะต้องไหม้ทรมานอยู่ในอวิชฌิรยะนั่นเอง เมื่อมีระยะกาลยืดยาวที่จะพึงคำนวณด้วยอัพพุทะคณนา ก็เรียกว่าอัพพุทะ, นิรพพุทะ เป็นต้น ก็เช่นเดียวกัน. ตามอธิบายของท่านนี้ ชื่อทงสนนจึงเป็นชื่อสังขยา เหมือนอย่างคำว่า โกฏิ นหุต เป็นต้น.

#### นรกรอบนอก

บางคราวสัตว์นรกหนีออกไปได้ทางประตูใดประตูหนึ่ง แต่ก็ไปตกนรกใหญ่ ซึ่งมีอยู่หลายนรกด้วยกัน ตั้งอยู่ถัดกันออกไปโดยลำดับ คือ :-

๑. กูถนิรยะ แปลว่านรกคุก มีสัตว์ปากแหลมเหมือนอย่างเข็มปากันป้อนผิวหนัง เนื้อ เอ็น กระดูก เยื่อกระดูก เจ็บปวดทรมานยิ่งนัก แต่ก็ไม่ตาย.

๒. กุกกุลนิริยะ แปลว่านรกเถร้ง อยู่ถัดจากนรกคูลไป  
เต็มไปด้วยถ่านเพลิง มีเปลวแรงร้อน สุมเผาให้เราร้อน แต่ก็ไม่ได้ตาย.

๓. สิมพลินนิริยะ แปลว่านรกป่าไม้้ง อยู่ถัดจากนรกเถร้ง  
ไป มีป่า้งใหญ่ แต่ละต้นสูงตั้งโยชน์มีหนามยาว ๑๖ นิ้ว ร้อนโชน  
ถูกให้ปั่นขึ้นปั่นลงต้น้ง ถูกหนามทิ่มแทงเจ็บปวดร้อนแรง แต่ก็ไม่ได้  
ตาย.

๔. อสิปัตตวนนิริยะ แปลว่านรกป่าไม้มีใบคมดุจดาบ เมื่อถูก  
ลมพัดก็บาดมือ เท้า ใบหู และจมูก ให้เกิดทุกขเวทนาเผ็ดร้อน  
แต่ก็ไม่ตาย.

๕. ขาโรทกนทีนิริยะ แปลว่านรกแม่น้ำดำหรือน้ำกรด อยู่  
ถัดไปจากนรกป่าไม้มีใบคมดุจดาบ เป็นที่ตกลงลอยไปตามกระแสน้ำ  
ทวนกระแสน้ำ รึ ๆ ขวาง ๆ บ้าง เสวยทุกขเวทนาเผ็ดร้อน แต่ก็ไม่ได้ตาย.  
นายนิรยบาลเอาเบ็ดเกี่ยวขึ้นมาบนบก ถามว่าอยากอะไร เขาบอกว่า  
หิว นายนิรยบาลเอาขอเหล็กแดงตัดปาก ยัดก้อนเหล็กแดงเข้าไป  
ให้ริมฝีปาก ใหม้ปาก คอ ออก พาเอาไส้ใหญ่ไส้น้อยออกมาทาง  
เบื้องล่าง, แต่ถ้าเขาบอกว่าระหาย นายนิรยบาลงัดปากเอาทองแดง  
ละลายกว้างกรอกเข้าไปในปาก เผาอวัยวะที่กล่าวแล้วนำออกมาเบื้อง  
ล่าง เสวยทุกขเวทนาเผ็ดร้อน (แต่ก็ไม่ตาย. นรกแม่น้ำดำนี้  
พระอาจารย์อธิบายว่า เรียกว่านรกแม่น้ำเวตรณี ชื่อเดียวกับนรก  
บริวารในชาดกที่กล่าวแล้ว) นายนิรยบาลเอาตัวใส่เข้าไปในมหานิริยะ



อีก เขาเสวยทุกขเวทนาแรงกล้าถึงเพียงนั้นก็ไม่ตายจนกว่าจะสิ้นกรรม.

### พระยายม

ในท้ายพระสูตรกล่าวว่า ยมราชคิดถึงเหล่าสัตว์ผู้ทำบาปผูกทำกรรมกรรมต่าง ๆ อย่างนั้น ยมราชเองปรารถนาความเป็นมนุษย์และได้พบ ได้ฟังธรรม ได้รู้ธรรม ของพระตถาคตอรหันตสัมมาสัมพุทธเจ้า ซึ่งอุบัติขึ้นในโลก.

พระอาจารย์ได้อธิบายเพิ่มเติมว่า ยมราชเป็นราชาแห่งเปรตที่มีวิมาน ในคราวหนึ่งเสวยทิพยสมบัติ ในคราวหนึ่งเป็นธรรมิกราชเสวยกรรมวิบาก. และกล่าวถึงพระเทวทัตต์ว่าบังเกิดในมหานิรยะหรืออวิจินิรยะนั้น ยืนถูกทรมานอยู่ แท้ทั้ง ๒ จมพื้นโลหะถึงข้อเท้า มือทั้ง ๒ จมฝ่าโลหะถึงข้อมือ ศีรษะเข้าไปในเพดานโลหะถึงคิ้ว หลาวโลหะอันหนึ่งออกจากพื้นเบื้องล่างแทงร่างกายทะลุขึ้นไปในเพดาน หอกอันหนึ่งออกจากฝ่าทิศตะวันออก แขนงทะลุหายไปเข้าฝ่าทิศตะวันตก หอกอีกเล่มหนึ่งออกจากฝ่าทิศเหนือแขนงทะลุชี้โครงไปเข้าฝ่าทิศใต้ ถูกตรึงแน่นไม่หวั่นไหวไหม้อยู่ (มีรูปเขียนในโบสถ์บางแห่ง).

คติเรื่องนรกในพระสูตรที่กล่าวมา ดูก็คล้ายคลึงกันกับในชาดกแต่มีเพี้ยนกัน ดูน่าจะมีคติความคิดในสายเดียวกัน แต่ปรับปรุงแก้ไขให้เข้าหลักธรรมในพระพุทธศาสนามากขึ้น และให้มีความกว้างขวาง

ขึ้น, นรกในเนมิราชชาตกกล่าวถึงนรก ๑๕ ชุม ซึ่งพระเจ้าเนมิราช  
เสด็จไปเที่ยวดู, ส่วนในสังกัจจชาตกกล่าวถึงนรก ๘ ชุม, ดูก็น่าจะ  
มาจากคติความคิด ๒ ฝ่าย แต่พระอาจารย์อธิบายให้เกี่ยวกันว่า นรก  
๘ ชุมนี้มีนรกบริวารอีกชุมละ ๑๖ ทั้งยังมีนรกอนุบริวารอีกมากมาย,  
และนรกที่พระเจ้าเนมิราชเสด็จไปเที่ยวดูนั้น เป็นนรกบริวารของนรก  
ที่ ๑ ที่กล่าวในสังกัจจชาตก จึงต้องเพิ่มเข้าอีกชุมหนึ่งให้ครบ ๑๖ (คือ  
นรกไม้จ้าว) ดังกล่าวในไตรภูมิพระร่วง และยังได้อธิบายถึงบาปประเภท  
ชนิดต่าง ๆ ที่ทำให้ไปตกนรกต่าง ๆ เหล่านั้น, แต่เมื่อพิจารณาดูแล้ว  
ก็ยังไม่ได้เหตุผลและหลักเกณฑ์เพียงพอ ทั้งบาปต่าง ๆ ที่ไม่ได้ระบุไว้  
ก็มีอีกมาก. ครั้นมาถึงเทวทูตสูตร ไม่ได้ระบุประเภท ชนิด ของบาป  
โดยเฉพาะไว้ แต่ระบุรวมกันไปว่าประพติตุจรรตต่าง ๆ เป็นต้น  
เท่ากับวางแม่บทใหญ่ไว้ว่า เมื่อประพติตุจรรตก็ต้องไปอบายภูมิมี  
นรกเป็นต้น เป็นการแสดงเข้าหลักใหญ่เหมือนอย่างคำว่า ทำชั่วได้ชั่ว  
เมื่อกกล่าวถึงนรก ก็แสดงนรกเป็นหลักไว้เพียงหนึ่ง คือมหานิรยะ  
นอกจากนั้นเป็นนรกประกอบ, ทั้งได้กล่าวถึงเจ้านรคคือยมราช มีนาย  
นิรยบาลทั้งหลายเป็นลูกมือ. ส่วนในชาตกไม่ได้กล่าวถึงยมราช กล่าว  
ถึงแต่นายนิรยบาลซึ่งมีอยู่ในนรกชุมชั้น ๆ หน้าที่ของยมราช คือเป็น  
ผู้ชักตามผู้ทำบาปที่ถูกนำตัวเข้าไป หลักชักตามคือเทวทูต ๕ ถ้า  
พิจารณาดูตรง ๆ ก็ยากที่จะเข้าใจ ว่าจะใช้เป็นกฎเกณฑ์สำหรับวินิจฉัย  
ได้อย่างไร, แต่เมื่อพิจารณาโดยหลักธรรม ก็อาจจะเห็นความมุ่ง



หมายความว่า คนที่ทำบาปทุจริตต่าง ๆ นั้น ก็เพราะมีความประมาท ไม่ได้คิดพิจารณา ว่าเกิดมาแล้วจะต้องแก่ เจ็บ ตาย เป็นธรรมดา, ไม่ได้คิดถึงราชทัณฑ์ คือไม่เกรงกฎหมายบ้านเมือง, เรียกว่าไม่เห็น เทวทูต.

### นรกในนิกายลามา

นรกทั้ง ๑๐ ตามที่กล่าวมานี้ ท่านใช้คำว่า นิริยะ ประจำอยู่ ทุก ๆ คำ ดูเค้าเงื่อนจะเป็นนรกอีกแผนกหนึ่ง ได้พบในหนังสือ กล่าวถึงนรกตามลัทธิลามาของธิเบต กล่าวว่านรกมี ๒ ส่วน คือนรกร้อน, และนรกเย็น, ผู้เรียบเรียงสันนิษฐานว่า น่าจะเป็นเพราะพระพุทธศาสนาฝ่ายเหนือแผ่ไปตั้งอยู่ในท้องถิ่นที่หนาวเย็น จึงมีนรกเย็น อีกส่วนหนึ่ง แต่พระพุทธศาสนาฝ่ายใต้แผ่ไปตั้งอยู่ในท้องถิ่น มีอากาศร้อน ไม่มีอากาศหนาวเย็นร้ายกาจ จึงมีแต่นรกร้อน เท่านั้น. นรกร้อน ๘ ขุมตามลัทธิลามา<sup>๕</sup> มีชื่อเหมือนกันกับนรกใหญ่ ๘ ขุมทางฝ่ายใต้ และตั้งอยู่กันข้างของแผ่นดินเช่นเดียวกัน, ส่วนนรกเย็นอีก ๘ ขุม ตั้งอยู่ภายใต้ของกำแพงที่วงรอบโลก (จักรวาล) มีภูเขาน้ำแข็งล้อมรอบ และมีนายนิรยบาลที่น่ากลัวเหมือนในนรกร้อน มีชื่อเป็นภาษาสันสกฤต ดังต่อไปนี้ :

๑. อรพุทะ แปลว่า ขวม เจ็บปวด คือสัตว์นรกที่นี้ถูกไล่ลงไปในน้ำแข็งที่เลื่อนไหลไป มีร่างกายเช่นมือเท้าขวมเบ่ง เจ็บปวด

ด้วยความหนาวเย็น. (ภาษาบาลีว่าอัพพุทะ เป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๑.)

๒. นิรพพุทะ ร่างกายเช่นมือเท้าบวมแบ่งยังขึ้น เป็นเม็ดเจ็บ ปวดมีโลหิตไหลออกซิบ ๆ เจ็บปวดรวดร้าวด้วยความหนาว. (ภาษาบาลีว่า นิรพพุทะ เป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๒.)

๓. อตตะ คือร้องไม่เป็นภาษาด้วยความทุกข์ทรมาน. (ภาษาบาลีว่า อฏฐะ เป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๕.)

๔. หหะ คือหนาวเย็นยิ่งขึ้นจนสิ้นแรง ร้องได้แต่ว่า ฮะ ๆ เท่านั้น. (คล้ายอัพพะ ซึ่ง เป็นชื่อภาษาบาลีของนรก ๑๐ ชุม ที่ ๓.)

๕. อหะ ขากรรไกรและฟันกระทบกันเพราะความหนาว. (ภาษาบาลีอย่างเดียวกัน เป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๔.)

๖. อุตปละ อาการบวมแบ่งเจ็บปวดของร่างกายบวมแบ่งมากจนเหมือนดอกบัวเขียว. (ภาษาบาลีว่าอุปปละ เป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๘.)

๗. ปทมะ อาการบวมแบ่งที่มีโลหิตไหลซิบ ๆ พุพองมากขึ้นจนเหมือนดอกบัวแดง. (ภาษาบาลีว่าปทุมะเป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๙.)

๘. ปุณฺทริกะ อาการบวมแบ่งที่มีโลหิตไหลซิบ ๆ นั้น บวมแบ่งมากขึ้นจนเนื้อหลุดออกจากกระดูก เหมือนกลีบดอกบัวใหญ่หลุดออกไป มีนิกและแมลงปากเหล็กจิกกัด ได้รับทุกข์ทรมานแสนสาหัส (ภาษาบาลีว่า ปุณฺทริกเป็นชื่อนรก ๑๐ ชุม ที่ ๑๐.)



นรกชั้น ๘ ชุมต้งกล่าวนี้ ได้เทียบกับนรก ๑๐ ไว้ด้วยแล้ว มีชื่อเดียวกันเกือบทั้งหมด ต่างแต่ใช้ภาษาบาลี หรือมคธฝ่ายหนึ่ง ใช้ภาษาสันสกฤตฝ่ายหนึ่ง, นรก ๑๐ มีเพิ่มกุมุทะ (ที่ ๖) และโส-  
กันธิกะ (ที่ ๗), นรก ๘ ก็ขาด ๒ ชื่อ, แม้จะชื่อเดียวกัน แต่ก็  
เรียงลำดับสับกันดังที่เทียบไว้แล้ว. น่าตั้งข้อสังเกตว่ามาจากเค้าคติเดียว  
กัน ฝ่ายไหนจะได้จากฝ่ายไหนไม่อาจทราบได้, ส่วนคำอธิบายต่างกัน  
ไปคนละอย่าง.

ทางลัทธิลามาของธิเบตนั้น มีกล่าวต่อไปว่า ยังมีนรกที่เป็น  
ตำแหน่งที่ทางออกจากรกใหญ่อีก ๔ ส่วนคือ

๑. อคินิรก แปลว่า **ชุมไฟ** เต็มไปด้วยเถาเถานที่ร้อนแรง  
ทำให้หายใจไม่ออก เป็นเถาเถานของชากศพและสิ่งปฏิกูลทุกชนิด.

๒. กุณบั้งกะ แปลว่า **สถานแห่งชากศพ** อยู่ถัดไปจากอคินิรก.

๓. ขุรธาราวนะ แปลว่า **ป่าไม้คมมืดโหน** คือป่าไม้แห่งหอก  
และจักรอันคมเหมือนใบมีดโหนอยู่ถัดไปจากรกที่ ๒.

๔. อสิธาราวนะ แปลว่า **ป่าไม้คมดาบ** คือป่าไม้ใบเป็นดาบ  
อยู่ถัดจากรกที่ ๓ แต่มีแม่น้ำแข็งคั่นอยู่ สัตว์นรกหนีจากรกที่ ๓ ข้าม  
แม่น้ำนั้นได้แล้ว ขึ้นฝั่งเป็นนรกที่ ๔ ต้องถูกใบไม้คมดาบบาดเจ็บ  
ทรมาน. มีพิธีสวดสำหรับผู้ตายขอให้แม่น้ำแข็งซึ่งใหญ่โตปานมหา-  
สมุทรกลายเป็นลำธารเล็ก ๆ และขอให้ต้นไม้คมดาบกลายเป็นต้น  
กล้วยพฤกษ์อันวยให้สำเร็จปรารถนาสิ่งต่าง ๆ.

นรกรอบนอกเหล่านั้ ดูเค้าเดัยวักนักับนรกรอบนอกของนรก  
ใหญ่ในเทวทูตสูตร น่าจะมาจากคติเดัยวักนั. และนรกเย่นขุมที่ ๑  
คื อรพุทะ หรืออัพพุทะ ใช้ชั้เดัยวักนักับกำเนิดรูปกายในครรรัก  
มารดาที่แสดงไว้ในอินทกสูตรสังยุตตนิกาย ว่าสัปดาห์ที่ ๑ เป็นกลละ  
สัปดาห์ที่ ๒ เป็นอัพพุทะหรืออัมพุทะ คืเริ่มมีสิเรอ ๆ เป็นน้ำล้ง  
เนื้อ แต่ย้งเหลวเหมือนคืบุกเหลว (จะแสดงถึงในพรรษาที่ ๗). ใน  
ลัทธิลามาณะนั ยังกล่าวว่ามีนรกายนอกอีกมากมาย จำนวนถึง ๘๔,๐๐๐  
โดยมากตั้งอยู่บนพื้นโลก ในภูเขในที่รกร้าง ในที่ร้อน ในทะเลสาบ.

นรก อีกชนิดหนึ่งรู้จักกันในภาษาไทยโดยมากกว่า *โลกนัฏ*, แต่  
ชั้ที่ถูกต้งว่า *โลกนัฏรึกะ* แปลว่าตั้งอยู่ในระหว่างแห่งโลก. ท่าน  
อธิบายว่าอยู่นอกขอบกำแพงวงกลมรอบโลก (จักรวาล), คือยู่ใน  
ระหว่าง ๓ จักรวาล หรือระหว่างโลก ๓ โลกที่อยู่ใกล้กันต้งเกวียน  
๓ เกวียน หรือบาตร ๓ บาตรที่วางไว้ใกล้กัน (เป็น ๓ มุม กระม้ง),  
โลกนัฏรึยะอยู่ในระหว่างนั้ เป็นนรกที่มีตมิตอยู่นิรันดร์ ต่อพระพุทธร  
เจ้าเกิดขั้น จึงมีแสงสว่างคราวหนึ่ง แต่ไม่สว่างอยู่นาน แวบเดัยเท่านั้น  
แล้วก็มีตไปตามเดัย. สัตว์บาปในนรกแห่งนั้เกาะโหนด้อยกำแพง  
จักรวาลอย่างกำคาวจับตะครุบกินกันเอง พากันตกลงไปในน้ำที่เย่น  
นั้หนา, ร่างกายก็เปื่อยเหลก แล้วก็กลับเป็นรูปร่างขั้นขึ้นไปเกาะ  
โหนด้อยใหม่, สำหรับบาปที่เป็น **พาลหลง** (เรียกในไตรภูมิพระร่วง)  
คืที่เป็น **นิยตมิจนาทิณณั** ความเห็นผิดที่ต้งลง ๓ อย่างคื:—



๑. อภิริยทัญญู เห็นว่าไม่เป็นอันทำ คือทำบาปไม่เป็นบาป  
ทำบุญไม่เป็นบุญ.

๒. อเหตุกทัญญู เห็นว่าไม่มีเหตุ เช่นเห็นว่าสุขทุกข์ไม่มีเหตุ  
เกิดขึ้นเอง.

๓. นัตถิกทัญญู เห็นว่าไม่มี เช่นเห็นว่า ทาน คีล เป็นต้น  
ไม่มีผล วิบากของกรรมดีกรรมชั่วไม่มี มารดาบิดาไม่มีคุณ เป็นต้น.

นอกจากนี้ สำหรับบาปที่ทำหนักหนา ทารุณต่อมารดาบิดา  
สมณพราหมณ์ผู้ทรงธรรม และทำกรรมที่สาหัสอย่างอื่นมีฆ่าสัตว์ทุก ๆ  
วัน เป็นต้น.

ในภาษาไทยมักเรียกว่า โลกัณตนรก, แต่คำว่า โลกัณต แปลว่า  
ที่สุดแห่งโลก (โลก+อันตะ), ในที่บางแห่งใช้เป็นชื่อแห่งพระ  
นิพพาน ดังแสดงไว้ในโรหิตัสสสูตรว่า **ที่สุดแห่งโลกไม่พึงถึงด้วย  
การไปในเวลาไหน ๆ**, จึงต่างจากคำว่า โลกัณตริยะะ ดังกล่าวแล้ว  
(โลก+อันตริกะ ตั้งอยู่ในระหว่างแห่งโลก.)

ตามคติความคิดเรื่องโลกประลัย แสดงว่านรกสวรรค์ทั้งปวง  
พลอยประลัยไปด้วยกับโลก, จนถึงพรหมโลก (มีระบุไว้ว่า ประลัย  
ขึ้นไปถึงชั้นไหน) เหมือนอย่างล้างกันเสียคราวหนึ่ง. สัตว์โลกตลอด  
ถึงพวกนรกก็นั้นไปเกิดในพรหมโลกที่ยังเหลืออยู่ พวกนรกที่ยังไม่สิ้น  
กรรมก็ต้องอพยพไปในนรกของจักรวาลอื่น. (ท่านว่าไว้อย่างนี้ เพื่อ

แก้ปัญหายุ่งยากที่อยู่ของสัตว์โลกทุกประเภท.) แต่สำหรับโลกนรก-  
นรกไม่ต้องประลัยไปพร้อมกับโลก เพราะอยู่ในระหว่างโลกจึงยังเหลือ  
ที่อยู่สำหรับพวกบาปที่เป็นมิจนาคิฏฐิตีลง และพวกบาปหนักอย่างอื่น.  
ดูท่านที่เป็นต้นคตคติความคิดเรื่องนี้ จะมุ่งให้มีนรกสักแห่งหนึ่งที่ยั่งยืน  
ไม่ต้องประลัยไปพร้อมกับโลก จึงตั้งนรกนี้ไว้ในระหว่างโลกหรือ  
จักรวาลทั้งหลาย เพื่อเป็นที่ทรมานสัตว์บาปประเภทที่ท่านไม่ยอมให้  
เลิกแล้วกันเสียทีในคราวโลกวินาศนั้น.

เรื่องนรกมีลักษณะต่าง ๆ ตามที่กล่าวมานี้ น่าจะเป็นที่เชื่อถือ  
กันตลอดเวลาช้านาน, ในมิลินทปัญหาก็ยังได้กล่าวถึงว่า ไฟนรก  
ร้อนยิ่งกว่าไฟปกติมากมาย ก้อนหินเล็ก ๆ ที่ใส่เผาในไฟปกติตลอด  
วันก็ยังไม่ย่อยละลาย แต่ถ้าใส่ในไฟนรกแม้จะใหญ่โตเท่าเรือนยอด  
ก็ย่อยละลายลงไปทันที, แต่ว่าสัตว์นรกบังเกิดอยู่ได้นาน ไม่ย่อย  
ละลายไป. พระเจ้ามิลินทไม่ทรงเชื่อในเรื่องนี้, พระนาคเสนทูลแถลง  
ว่าอยู่ได้เพราะกรรม. ตามมิลินทปัญหานี้ไม่ได้ค้านว่านรกไม่มี แต่  
ค้านในลักษณะบางอย่างเท่านั้น แสดงว่าในสมัยนั้นยังเชื่อกันอยู่.  
ในเมืองไทยก็คงได้เชื่อกันมานานเหมือนกัน, แม้ท่านจะแสดงนรกไว้  
น่ากลัวมากเพื่อให้คนกลัวจะได้ไม่ทำบาป ถึงตั้งนั้นคนก็ยังทำบาปกัน  
อยู่เรื่อยมา, แม้ในสมัยที่มีความเชื่อกันสนิทก็ยังทำบาปกันอยู่นั้นแหละ,  
แต่ก็มีคนไม่น้อยที่ไม่ทำบาปเพราะกลัวไปนรก เพราะท่านแสดงนรกไว้



ล้วนแต่น่ากลัว ในที่บางแห่งยังได้กล่าวว่าทุกข์ในนรกนั้นร้ายกาจนัก  
นักโทษที่ถูกทรมาน แท่งด้วยหอก ๑๐๐ เล่มในเวลาเช้ายังไม่ตาย  
ก็แท่งด้วยหอกอีก ๑๐๐ เล่มในเวลากลางวัน ยังไม่ตาย ก็แท่งด้วย  
หอกอีก ๑๐๐ เล่ม ในเวลาเย็น ความทุกข์ของนักโทษนี้ เมื่อเทียบกับ  
กับทุกข์ในนรกแล้ว ก็เล็กน้อยเหมือนอย่างหินก้อนเล็ก ๆ ส่วนทุกข์  
ในนรกเหมือนอย่างพญาเขาหิมาวันต์. เรื่องคนไม่กลัวนรกทั้งที่เชื่อว่า  
นรกมีอยู่และเป็นทุกข์มากมาย ไม่ใช่เป็นของแปลกเพราะมองไม่  
เห็น, แม้คุกตะราง และการลงราชทัณฑ์ต่าง ๆ มองเห็นอยู่ด้วยตา  
ก็ยังไม่กลัว ยังมีคนเข้าไปอยู่เต็ม โดยมากเวลาจะทำผิดก็ไม่ได้  
คิดกลัวกัน เช่นพวกปล้น เวลาปล้นดูจะกลัวไม่ได้ทรัพย์สินมากกว่า,  
โลก โกรธ หลง นี้ เมื่อเกิดขึ้นแล้ว ทำให้ไม่ค่อยกลัวอะไร,  
ใกล้ตายยังไม่กลัว ใกล้ตายก็ยิ่งล้มกลัวไปเลย.

### การลงทัณฑ์

เรื่องนรกมีลักษณะส่วนใหญ่คล้ายคลึงกับคุกตะราง และการลง  
ทัณฑ์นักโทษสมัยโบราณอันเรียกว่า กัมมกรณ์ แปลว่า การกระทำ  
กรรม หมายถึง การลงทัณฑ์ ท่านแสดงว่ามี ๓๒ อย่าง เรียกว่า  
ทวัตติงสกัมมกรณ์ แปลว่า กัมมกรณ์สามสิบสอง มีกล่าวถึงใน  
หลายพระสูตร จะได้นำมากล่าวโดยคัดจากคำแปล และอธิบายตาม  
นัยอรรถกถาของท่านผู้หนึ่งดังต่อไปนี้ คือ

๑. กสาหิปี ตาเพนเต โปยด้วยเส้
๒. เวตุเทหิปี ตาเพนเต โปยด้วยหวาย
๓. อหุตมทณฺฑเกหิปี ตาเพนเต ตีด้วยตะบองสั้น
๔. หตุณฺมปี ฉินฺทนฺเต ตัดมือ
๕. ปาทมฺปี ฉินฺทนฺเต ตัดเท้า
๖. หตุถปาทมฺปี ฉินฺทนฺเต ตัดทั้งมือทั้งเท้า
๗. กณฺณมฺปี ฉินฺทนฺเต ตัดหู
๘. นาสมฺปี ฉินฺทนฺเต ตัดจมูก
๙. กณฺณาสมฺปี ฉินฺทนฺเต ตัดทั้งหูทั้งจมูก

๑๐. พิลงฺกถาลิกมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี หม้อเคี้ยวน้ำ  
 ส้ม (คือต๋อยชมองออกแล้วเอากิมคีบก้อนเหล็กแดงใส่ลงไปให้มัน  
 สมองเคือกพลุ่งขึ้น เหมือนน้ำส้มเคือกถลันหม้อ)

๑๑. สงฺขมฺพุทฺติกมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี ขอดสังข์  
 (คือกรีดหนังตัด กำหนดตรงจอนหูทั้งสองและหลุมคอโดยรอบ รวบ  
 ผมทั้งหมดขมวดรวมกันเข้า พันกับท่อนไม้ ถลกขึ้นให้หนังหลุด  
 ขึ้นไปพร้อมกับผม แล้วขัดกระโหลกศีรษะด้วยก้อนกรวดหยาบ ๆ  
 ล้างทำให้มีสีเหมือนสังข์)

๑๒. ราหุขมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี ปากราหู (คือ  
 เอาขอเกี่ยวปากให้อ้าแล้วจุดไฟในปากนั้น หรือเอาส่วตอกแต่จอนหู



เข้าไปทะลุปาก โลหิตไหลออกมาเต็มปาก คุปากอ้าแดงตั้งปากราหู)

๑๓. โชติมาลิกมฺปิ กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี มาลัยไฟ (คือเอาผ้าชุบน้ำมันพันทั่วตัวแล้วเอาไฟจุด)

๑๔. หตุถุปฺปชโชติกมฺปิ กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี คบมือ (คือเอาผ้าชุบน้ำมันพันนิ้วทั้ง ๑๐ แล้วเอาไฟจุด)

๑๕. เอรกวนฺณิกมฺปิ กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี รื้อส่าย (คือเชือดหนังออกลอกเป็นริ้ว ๆ ตั้งแต่ใต้คอลงไปจนถึงข้อเท้า แล้วเอาเชือกผูกจุดให้เดิน นักโทษเดินเหยียบริ้วหนังของตัวก็ล้มลุกคลุกคลานไปจนกว่าจะตาย)

๑๖. จีรกวาสิกมฺปิ กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี นุ่งเปลือกไม้ (คือเชือดหนังเป็นริ้ว ๆ อย่างบทก่อน แต่ทำเป็นสองตอน ตั้งแต่ใต้คอถึงเอวตอนหนึ่ง ตั้งแต่เอวถึงข้อเท้าตอนหนึ่ง ริ้วหนังตอนบนห้อยคลุมลงมาปิดกายตอนใต้เอวคู้ต้งนุ่งเปลือกไม้)

๑๗. เอนฺนบฺยกมฺปิ กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี ยืนกว้าง (คือเอาห่วงเหล็กสวม ข้อศอกทั้งสองและเข้าทั้งสองให้โค้งโค้งลงกับดิน เอาหลักเหล็กสอดตอกตรึงไว้เป็นกิริยาว่าสัตว์ ๔ เท้า แล้วก่อไฟล้อมลงไปจนตาย)

๑๘. พลิสมฺลิกมฺปิ กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี เกี้ยวเหยื่อเบ็ด (คือเอาเบ็ดมีเงี่ยงสองข้างเกี้ยวตัว ตั้งเอาหนังเนื้อและเอ็นออกมาให้หมด)

๑๙. กหาปณกมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี เหยียญฺหาปณฺ  
(คือเอาไม้คคมค้อยเชื่อมเนื้อออกเป็นแวน ๆ ขนาดเท่าเงินเหรียญ จน  
กว่าจะตาย)

๒๐. ขาราปฏิจฺจนกมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี แปรงสฺส  
(คือสับฟันเสียให้ยับทั่วกาย แล้วเอาแปรงหรือหวีแข็งชุบน้ำสับ  
(น้ำเกลือ น้ำด่าง น้ำกรด) ชูตญฺไปให้หนังเนื้อเอ็นขาดหลุดออก  
มาหมด เหลือแต่กระดูก)

๒๑. ปลิมปรีวตฺตกมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี กางเวียน  
(คือให้นอนตะแคง แล้วเอาหลาวเหล็กตอกตรงช่องหูทะลุลงไปตรึง  
แน่นอยู่กับดินแล้วจับเท้าทั้งสองยกเดินเวียนไป)

๒๒. ปาลสปีฐกมฺปี กโรนฺเต ลงกัมมกรรมวิธี ตังฟาง (คือ  
เอาลูกบดศิลากลิ้งทับตัว บดให้กระดูกแตกบิ่นแต่ระวังไม่ให้หนังขาด  
แล้วจับผมรวบยกหย่อน ๆ ให้เนื้อรวมกันเข้าเป็นกอง จึงเอาผมนั้น  
แหละพันตะล่อมเข้าวางไว้เหมือนตั้งทำด้วยฟางสำหรับเช็ดเท้า)

๒๓. ตตฺเตนปี เตะเลน โอสถฺยจนฺเต ราวตฺวายนํนํเตอด ๆ

๒๔. สุนฺเขหิปี ขาหาเปนฺเต ให้สุนัขทั้ง (คือขังฝูงสุนัขไว้  
ให้ออดหิวหลายวันแล้ว ปล่อยให้ออกมารุมกัดทั้งปากเดียวเหลือแต่  
กระดูก)



๒๕. ช้วนตมฺปิ สฺวเล อุตฺตาเสนฺเต ให้นอนหงายบนหลาวทั้ง  
เป็น ๆ (คือตรงกับที่กฎหมายเก่าเรียกว่า เลียบเป็น)

๒๖. อสนาปี สีสํ นิทฺทเน ตตฺตีระชะวักดาบ

วิธีลงกัมมกรณ์ ตั้งแต่ข้อ ๑-๒๖ เหล่านี้ในกฎหมายเก่า  
(กฎหมายราชบุรี เล่ม ๒ ตอนลักษณะขบถศึก หน้า ๒๔๑-๒๔๖  
พิมพ์เมื่อ ร.ศ. ๑๒๐) ได้นำไปตราไว้เป็นบทลงโทษเหมือนกัน ขึ้น  
ต้นมีพระบาลีตั้งที่ยกมาไว้แล้ว กำหนดความผิดต่าง ๆ มีขบถต่อราช  
บัลลังก์เป็นต้น แล้วจึงกล่าวบทลงโทษตามพระบาลีนั้น วิธีลงกัมม-  
กรณ์ที่กล่าวถึงในพระสูตรมีเพียง ๒๖ แต่อย่างนั้นในที่โดยมากกว่ามี ๓๒  
จึงเรียกว่า ทวัตติงสกัมมกรณ์ ท่านผู้แปลนั้น ได้รวบรวมมาอีก  
๖ อย่างนี้:

๒๗. เอาขวานผ่าอก

๒๘. แทะด้วยหอกที่ละน้อยกว่าจะตาย

๒๙. ขุดหลุมฝังเพียงเอวเอาฟางสุ่ม กลอกด้วยไฟ พอหนัง  
ไหม้เอาไธเหล็กไธ

๓๐. เชือดเนื้อออกมาทอดให้กินเอง

๓๑. ตัด หรือแหะปาก

๓๒. จำ ๕ ประการไว้ในคุก

คุกตารางและกัมมกรณ์ต่าง ๆ เช่นที่กล่าวมานี้ เป็นนรกใน  
โลกนี้ สำหรับคนประพฤติดีกกฎหมาย, มีวิธีและเครื่องมือทรมาน

เค้าเกี่ยวกับนรกที่กล่าวมาโดยมาก อาจจะเป็นต้นแบบของนรก  
ทั้งหลายก็ได้.

### พระพุทธศาสนากับเรื่องนรก

ทาง พระพุทธศาสนารับรองเรื่องนรกทั้งหลายเพียงไร ? การที่จะตอบปัญหานี้ ต้องอาศัยหลักฐานและเหตุผล ตามหลักชั้นบาลีที่อ้างว่าเป็นพระพุทธรวณะ ก็กล่าวในที่ทั่วไปถึง นิรยะ หรือ นรก ในฐานะเป็นคติที่ไปภายหลังตายของคนทำบาปอกุศลทุจริต, แต่โดยมากมิได้กล่าวถึงลักษณะและรายละเอียดต่าง ๆ, มีเฉพาะบางพระสูตรและชาดกเท่านั้นแสดงลักษณะและรายละเอียดไว้ ดังได้ยกมากล่าวไว้แล้ว ลักษณะและรายละเอียดเหล่านั้น น่าจะเป็นเรื่องแทรกเข้ามาตามคติเก่าแก่ซึ่งเชื่อกันต่อ ๆ มาจากต้นเดิมหลายทางด้วยกัน จนถึงพระอาจารย์จดเข้าไว้ในบาลีพระสูตร. พระอาจารย์ต่อมาผู้อธิบายบาลีได้ปรับปรุงจัดให้อยู่ในแนวทางเดียวกัน ซึ่งก็ไม่มีสนิหนักตั้งกล่าวแล้ว และในนรกก็ใช้เครื่องเหล็กตลอดถึงอาวุธ เป็นต้นว่า หอกดาบ เช่นเดียวกับในมนุษยโลก จึงน่าจะมีแสดงขึ้นในสมัยที่มนุษย์รู้จักใช้เหล็กและรู้จักทำหอกดาบเป็นต้นใช้แล้ว ฉะนั้น น่าจะยุติได้โดยไม่ผิดว่า ทางพระพุทธศาสนาเชื่อว่านิรยะ หรือนรก มาใช้เช่นเดียวกับคำอื่น ๆ เช่น อรหันต์ ภควา พรหม ภิกขุ นิพพาน เป็นต้น, แต่คำเหล่านี้ เดิมมีความหมายอย่างหนึ่ง ทางพระพุทธศาสนา



มาใช้ในความหมายอีกอย่างหนึ่งไม่ตรงกัน, คำว่านิริยะก็เช่นเดียวกัน.

เมื่อเป็นเช่นนั้นจะมีความหมายอย่างไร ? ในเบื้องต้น ควรจะหาความหมายตามหลักฐานที่ยึดไว้ด้วยเหตุผลก่อน ได้พบบาลีอธิบายเรื่องนิริยะไว้ในสพายตนวรรค ในรูปความเป็นพระพุทธดำรัสตรัสไว้ว่า

“ภิกขุทั้งหลายเราได้เห็นนิริยะชื่อว่าผัสสายตนิกะ (เกิดทางอายตนะที่เป็นทางผัสสะ คือสัมผัสถูกต้อง) ๖ แล้ว, คือในนิริยะนั้น (๑) เห็นรูปด้วยจักขุ (๒) ได้ยินเสียงด้วยหู (๓) ดมกลิ่นด้วยจมูก (๔) ลิ้มรสด้วยลิ้น (๕) ถูกต้องโผฏฐัพพะด้วยกาย (๖) รู้เรื่องด้วยใจ อย่างใดอย่างหนึ่ง, ก็ได้เห็น ได้ยิน ได้ดม ได้ลิ้ม ได้ถูกต้อง ได้รู้ ซึ่งรูป เสียง กลิ่น รส โผฏฐัพพะ และเรื่องล้วนแต่ไม่น่าปรารถนา ไม่น่ารักใคร่ ไม่น่าพอใจ”

ตามอธิบายนี้ควรฟังได้ว่า เป็นอธิบายนิริยะในพระพุทธศาสนา เป็นอธิบายที่ไม่มีผิด คลุมไปได้ในนรกทั้งหมด และครอบใต้ทุกกาลเวลา, แม้ในปัจจุบันเดี๋ยวนี้เองก็ตกนรกได้ ในเมื่อเครื่องเวดล้อมทั้งปวงมีแต่ทุกข์ซึ่งตนเองต้องรับเสวย, ถึงนรกในภายหลังตายจะมีกรรมลงเป็นเครื่องเวดล้อมให้เป็นทุกข์ ซึ่งบังเกิดขึ้นทางผัสสายตนะทั้ง ๖ นี้เช่นเดียวกัน, เว้นผัสสายตนะทั้ง ๖ นี้เสียแล้ว ทุกข์หรือสุขอะไรก็บังเกิดขึ้นไม่ได้. ฉะนั้น จึงยุติได้ว่า พระพุทธภาษิตนี้เป็น

อธิบายนรกในพระพุทธานศาสนาโดยตรง. การอธิบายให้ต้องด้วยหลัก  
ฐานเหตุผลใช้ได้ทุกกาลสมัยดังนี้ พึงเห็นว่าเป็นลักษณะอธิบายพระ  
พุทธานศาสนาโดยทั่ว ๆ ไป.

### ภูมิธิรจนาจาน

ได้กล่าวถึงเรื่องนรกมาแล้ว จะได้กล่าวถึงธิรจนาจานต่อไป จำพวก  
นี้จัดเป็นอบายภูมิหรือหุคติ ถัดจากนรก โดยมากอยู่ร่วมโลกกับมนุษย์  
เห็นกันอยู่โดยปรกติ ไม่เกิดปัญหาว่ามีหรือไม่มีอย่างอบายภูมิจำพวก  
อื่น แต่ในคัมภีร์ก็ยังมีกล่าวถึงธิรจนาจานบางจำพวกในป่าหิมพานต์  
เป็นจำพวกพิเศษ เช่น นาค ครุฑ และในสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ เช่น  
ช้างเอราวัณ คนธรรมาในโลกไม่เคยพบเห็นตัวจริง พบแต่ที่พรรณนา  
ลักษณะต่าง ๆ ไว้ในหนังสือคัมภีร์ และภาพที่เขียนไว้ ตามที่คนเรา  
นี้เองเขียนตามลักษณะที่พรรณนาไว้นั้น และใช้ความคิดดัดแปลงให้  
เกิดความงดงามอ่อนโยนหรือดูร้ายเป็นต้น ตามที่ต้องการ กลายเป็น  
ภาพจิตรกรรมหรือศิลปจิตรกรรม ภาพของสัตว์บางชนิดลงตัว เพราะ  
เป็นที่รู้จักรับรองกันทั่วไป เช่นภาพครุฑ ภาพหงส์ เมื่อเขียนให้มี  
ลักษณะอย่างนั้น ก็รู้จักรับรองกันว่าครุฑ ว่าหงส์ ถ้าใครไปเขียน  
เป็นอย่างอื่น ก็ไม่ใช่ครุฑ ไม่ใช่หงส์ นี่ก็ถึงลายเครือวัลย์ที่เขียน  
หรือแกะสลัก อันที่จริงเป็นภาพศิลปประดิษฐ์ขึ้นจากเครือเถาต้นไม้  
จริง ๆ แต่เมื่อประดิษฐ์ให้งดงามแล้ว ก็กลายเป็นประดิษฐ์ศิลป



ไม่ใช่ของจริง ถึงตั้งนั้นก็มีความจริงคือเรือเกาต์นั้นนั่นเอง สัตว์พิเศษเช่นครุฑหงส์เป็นต้น ก็น่าจะเป็นเช่นเดียวกัน ตัวจริงที่เป็นมูลเดิมน่าจะมี อาจสาบสูญไปแล้ว หรือมีซ่อนเร้นอยู่ก็ได้.

ตามศัพท์เรียกว่า ตีรจณานิ แปลว่า กำนัดติรจณานิ (สัตว์ที่ไปตามขวาง คือทอดกายไป ไม่ตั้งกายขึ้นตรงเหมือนอย่างมนุษย์) ในพาลบัณฑิตสูตรแสดงไว้ ๕ ประเภท คือ

๑. ตินภักขา จำพวกมีหญ้าเป็นภักขา ระบุชื่อ ม้า โค ลา แพะ เนื้อ

๒. กูถภักขา จำพวกมีคูถเป็นภักขา ระบุชื่อ ไก่ สุกร สุนัข สุนัขจิ้งจอก

๓. จำพวกเกิด แก่ ตายในที่มืด ระบุชื่อ ตักแตน บึ้ง ไส้เดือน

๔. จำพวกเกิด แก่ ตายในน้ำ ระบุชื่อ ปลา เต่า ฉลาม

๕. จำพวกเกิด แก่ ตายในของโสโครก เช่นเกิดในปลาเน่า ในศพเน่า ในขนมบูด ในน้ำครำ ในน้ำเน่า

อีกอย่างหนึ่ง ท่านจัดไว้ ๓ จำพวก คือพวกกามสัญญา มุ่งหมายแต่กาม อาหารสัญญา มุ่งหมายแต่จะกิน มรณสัญญา ตายรวดเร็ว แต่จำพวกธรรมสัญญา มุ่งหมายธรรม มีน้อยมาก.

สัตว์พิเศษที่แสดงไว้มีในที่ต่าง ๆ น่าจะรวมกล่าวไว้ในที่นี้ มี  
ดังต่อไปนี้

สีหะ มี ๔ จำพวก คือ

๑. ดินสีหะ คือสีหะประเภทกินหญ้าเป็นอาหาร มีขนมันดั่ง  
ปีนกกเขา

๒. กาวสีหะ คือ สีหะมีสีดำทึบดำ

๓. บัณขรสีหะ คือ สีหะมีสีเหลืองดั่งใบทองกินเนื้อเป็นอาหาร

๔. เกสรสีหะ คือ สีหะมีเกสร (หรือเรียกว่าไกรสร) ใต้แก้ม  
ขนสร้อยอ่อนอ่อนงามดั่งเอาผ้าแดงมีค่าสูงมาพาดไว้ และขนในตัวของขาว  
ดั่งสังข์ขั้ต สีปากและปลายเท้าทั้ง ๔ แดงดั่งทาด้วยน้ำครั่งละลายด้วย  
ชาดหรรณปากและท้องก็แดงดั่งนั้น และเป็นแนวแดงตั้งแต่ศีรษะไป  
ตลอดหลังเลี้ยวลงไปถึงขา

คำว่า สีหะ ถ้าแปลว่าสิงห์โต ก็มีตัวตนที่รู้จักกันในปัจจุบัน แต่  
ถ้าแปลว่าราชสีห์ก็กลายเป็นสัตว์พิเศษ ดังที่เคยพบเห็นในภาพเขียน  
ซึ่งอาจจะแผดเสียงให้มนุษย์และสัตว์ดิรัจฉานอื่น ๆ หูแตกตายได้ หรือ  
คำว่าหงส์ ถ้าแปลว่าหงษ์ ก็เป็นสัตว์พิเศษ ถ้าแปลว่าห่าน ก็เป็นสัตว์  
ธรรมดาไป.

ตระกูลข้าง ๑๐ คือ ๑. กาฬาวกะ ๒. กังเกยยะ ๓. บัณขระ  
๔. ตัมพะ ๕. ปิงกละ ๖. กันธะ ๗. มังกละ ๘. เหมะ



## ๙. อุโปสถะ ๑๐. นัททันตะ.

ในมโนรธปุรณีกกล่าวว่า ช้างตระกูลกาฬาวกะ ได้แก่ตระกูลช้าง โดยปรกติ (ท่านว่ามีกำลังเท่ากับบุรุษ ๑๐ คนรวมกัน แต่น่าจะต้องเป็นบุรุษที่มีกำลังมากเป็นพิเศษทั้ง ๑๐ คน จึงจะรวมกันเท่ากับกำลังช้างเชือกหนึ่ง) ตระกูลช้างถัดจากนี้มีกำลังมากกว่ากัน ๑๐ เท่า ๆ ขึ้นไปโดยลำดับ และ ๑๐ เท่า ของช้างตระกูลนัททันต์เรียกว่าตถาคตพละ หรือกำลังนารายณ์.

ยังมีพวกปลาใหญ่ ๆ ที่กล่าวไว้ในคัมภีร์ อภิธานปัปทีปิกา ๗ จำพวก คือ

๑. ติมิ ๒. ติมิงคิละ (กลืนปลาได้) ๓. ติมิรปิงคละ ๔. อานนท์ ๕. ติมินทะ ๖. อัมมาโรหะ ๗. มหาตมิ.

มีกล่าวถึงในไตรภูมิพระร่วง ๗ จำพวกเช่นเดียวกัน ส่วนในคัมภีร์อุทานกล่าวไว้ ๓ จำพวก คือ ๑. ติมิ ๒. ติมิงคิละ ๓. ติมิ-ติมิงคิละ (กลืนปลาทั้งสองนั้นได้) ปลาใหญ่ ๓ จำพวกนี้ ถูกกล่าวไว้เป็นกลาง ๆ โดยลักษณะที่ใหญ่โต จนถึงกลืนกันได้โดยลำดับแบบคำว่าปลาใหญ่กินปลาเล็ก.

นอกจากนี้ ยังกล่าวถึงครุฑ นาค และหงส์ เช่นที่กล่าวถึงในหนังสือนิทานชาดกหรือวรรณคดีเก่า ๆ ซึ่งมีภาพเขียนหรือแกะสลักเกี่ยวกับเรื่องเทพนิยาย เป็นต้น.

รวมความว่า สัตว์ดิรัจฉานทุกจำพวก จะเป็นชนิดสามัญ หรือ ชนิดพิเศษ โดยลักษณะธรรมชาติ หรือโดยอำนาจบุญพิเศษ เช่น เป็นราชพาหนะ ได้ขึ้นระวางอย่างมียศ ก็ตาม ก็คงเป็นจำพวกอบายภูมิเหมือนกัน.

### เปรต

คำที่คนไทยส่วนมากได้รู้จักกันคำหนึ่ง คือ เปรต และเป็นที่เข้าใจกันว่าหมายถึงผีชนิดหนึ่ง ซึ่งมักจะมีรูปร่างสูงอย่างคันตาล จึงมักใช้เรียกล้อหรือกระทบคนที่มึนรูปร่างสูง. ตามที่เล่าอ้างกัน เปรต ปรากฏกายแก่บางคนในบางโอกาส แต่ใครเป็นผู้เคยเห็นก็ยากที่จะอ้าง เพราะไม่ได้ลองประกาศหาตัว ทั้งถ้าจะมีใครมาเล่ายืนยันว่าเคยเห็นก็อาจจะไม่เชื่อ เพราะไม่มีพยานหลักฐานยืนยัน, แต่เรื่องเปรตนี้ ก็คงเป็นเรื่องที่เล่าอ้างกันในหมู่คนไทยเรา. ในลักษณะบางอย่างที่คล้ายคลึงกันมาช้านาน จนเมื่อกล่าวว่เปรตก็เป็นที่ยอมรับกันว่าเป็นผีชนิดไหน.

เปรต เป็นภาษาสันสกฤต ภาษาบาลีว่า เปต แปลว่า ผู้ละไปแล้ว หมายถึงคนที่ตายไปแล้วทั่ว ๆ ไป. อีกอย่างหนึ่งแปลว่า บิคร คือญาติร่วมโลหิตผู้ใหญ่ผู้สืบสายตรงลงมา แต่มุ่งถึงญาติทั้งกล่าว ผู้ละไปแล้ว ที่เรียกว่า บุรพบิคร การทำบุญอุทิศให้บุรพบิคร



เรียกว่า บุพเพเปตพลี. คำว่าเปรต มีคำแปลและความหมายดังกล่าว  
 นี้ จึงไม่ตรงกับเปรตตามที่เข้าใจกัน เพราะหมายถึงคนที่ตายไปแล้ว  
 ทั่ว ๆ ไป และบุรพบิตรคือญาติร่วมสายโลหิตชั้นผู้ใหญ่ที่ตายไปก่อน  
 แล้ว. คำนี้ในชั้นเดิมก็น่าจะใช้ในความหมายเป็นกลาง ๆ ทั่ว ๆ ไป  
 อย่างนั้น และมักจะใช้ในเรื่องการทำบุญอุทิศให้ผู้ตายไปแล้ว คือ  
 กล่าวถึงผู้ตายไปแล้วว่า เปต ในพระสูตรหนึ่งได้กล่าวไว้โดยความว่า  
 เปตชน คือคนที่ตายไปแล้ว ไม่อาจจะรับส่วนกุศลได้ทุกคน เฉพาะ  
 ผู้ไปเกิดเป็นปรตัตตูปชีวิ (ผู้มีปรกติอาศัยส่วนบุญที่คนอื่นให้เป็นอยู่)  
 เท่านั้นจึงอาจได้รับ ในเมื่อได้ทราบและได้อุทิศโมทนากุศลที่ญาติใน  
 ปัจจุบันได้ทำและอุทิศให้, ในพระสูตรนั้นได้กล่าวว่า ไม่เป็นฐานะที่  
 จะว่างจากญาติร่วมโลหิตซึ่งได้ไปเกิดเป็นปรตัตตูปชีวิ. เพราะใช้ใน  
 ถ้อยคำดังกล่าวบ่อย ๆ เมื่อได้ยินคำว่าเปรต ก็ทำให้นึกถึงผีจำพวก  
 นั้นทันที. ซ้ำยังมีเรื่องกล่าวถึงเปตญาติ คือญาติผู้ตายไปแล้ว  
 ของพระเจ้าพิมพิสาร ซึ่งไปเกิดเป็นผีจำพวกนี้ มาขอรับส่วนพระราช-  
 กุศลของพระเจ้าพิมพิสาร ก็ยิ่งทำให้ความเข้าใจเอียงไปถึงผีจำพวกนั้น,  
 และแม้เป็นผีคนอื่น ไม่ใช่ผีญาติของตน เมื่ออยู่ในลักษณะเดียวกัน  
 ก็เลยเรียกว่าเปรตด้วยกันทั้งหมด. เปรตคือคนที่ตายไปแล้ว (ยังไม่ได้  
 กล่าวว่าตายไปเป็นอะไร) ก็เลยเปลี่ยนความหมายว่าตายไปเป็นเปรต  
 กลายเป็นภูมิชนอีกชนิดหนึ่งของอบายหรือทุคติ เรียกว่าปิตวิสยะ  
 แปลกันว่า วิสัย คือแดนหรือถิ่นฐานของเปรต. แต่คำว่าปิติน่าจะ

แปลว่าของบิดา [ ปิตฤ ในภาษาสันสกฤต มีคำเทียบในภาษาบาลี คือ เปติก แปลว่าของบิดา ], คำนี้ก็มีความหมายเปลี่ยนแปลงไปจากในวงศ์ญาติจนหมายถึงเปรตทั่ว ๆ ไป

### รูปร่างและชนิดของเปรต

ในเรื่องพระเจ้าพิมพิสารแห่งมครรัฐ ทรงบำเพ็ญกุศลอุทิศแก่เปรตที่เคยเป็นญาติแต่ก่อนนั้น พระอาจารย์ได้แสดงรูปลักษณะของเปรตที่มายืนรับส่วนบุญที่ภายนอกฝาตำหนัก, เป็นต้นว่า เปรตเหล่านั้นเสวยผลของความริษยาและความตระหนี่ : บางพวกมีหนวดผมยาว มีหน้าดำ, บางพวกมีเส้นเอ็นหย่อน มีอวัยวะใหญ่หน่อยห้อยย้อย ผอมโซหยาบและดำ, บางพวกยืนดำเกรียมเหมือนต้นตาลที่ถูกไฟป่าไหม้, บางพวกกระหายจนเป็นเปลวไฟในท้องแลบออกจากปาก บางพวกมีหลอดคอเล็กขนาดปลายรุเข็ม แต่มีท้องใหญ่อย่างภูเขา แม้จะได้ข้าวน้ำก็บริโภคไม่ได้ตามต้องการ ต้องรับแต่รสของความหิวกระหาย, บางพวกตะกรุมตะกรามคืบเลื้อยคืบคลาน และไขข้อเป็นต้นที่ไหลออกจากปากแผล ผีและตอมที่แตกของกันและกันหรือของสัตว์เหล่านี้ ทั้งหมดล้วนมีรูปร่างพิกลน่าเกลียดน่ากลัว.

ในที่อื่น ได้กล่าวถึงเปรตมีรูปร่างวิปริตต่าง ๆ ได้รับทุกข์ทรมานในอาการต่าง ๆ กัน. สมเด็จพระมหาสมณเจ้า กรมพระยา-



วชิรญาณวโรรส ได้ทรงประมวลชนิดเปรตไว้ ๔ ชนิด ในหนังสือ  
ธรรมวิจารณ์ คือ

๑. รูปร่างไม่สมประกอบ ชูบผอม อตโง่ ดังกล่าวแล้ว.
๒. ร่างกายพิการ เช่นร่างกายเป็นอย่างของมนุษย์ แต่ศีรษะ  
เป็นอย่างของสัตว์ดิรัจฉาน เช่นเป็นกาบ้าง เป็นสุกรบ้าง เป็นงูบ้าง.
๓. รูปร่างพิกล เสวยกัมมกรรมอยู่ตามลำพังด้วยอำนาจบาป  
กรรม.
๔. รูปร่างอย่างมนุษย์ปรกติ แม้เป็นผู้สวยก็มี มีวิมานอยู่ แต่  
ในราตรีต้องออกวิมานไปเสวยกัมมกรรมกว่าจะรุ่ง เรียกว่าเวมานิกเปต.

เรื่องเปรตเหล่านี้ มักเล่านิยายถึงคนทำบาปตายไปตกนรกแล้ว  
พ้นจากนั้นมาเกิดเป็นเปรตก็มี.

ในลัทธิลามาของธิเบตตามหนังสือเล่มหนึ่งได้กล่าวถึงเรื่องเปรต  
ว่า เป็นผีจำพวกอดหยากหิวกระหาย เพราะเมื่อมีชีวิตอยู่ในโลกเป็นคน  
ตระหนี่โลภจัด ไม่มีการสละบริจาค มีแต่มักได้ จึงมาเกิดเป็นเปรต  
มีปากไม่โตกว่ารูเข็ม หลอดคอไม่กว้างกว่าเส้นผม แม้จะพบอาหารและ  
เครื่องดื่มมากมาย ก็ไม่อาจจะบริโภคนำเข้าเพียงพอแก่ความต้องการของ  
ร่างกายที่ใหญ่โต. และอาหารอะไร ๆ ที่บริโภคเข้าไปก็กลายเป็นของ  
ร้อนแผดเผาอยู่ในกระเพาะ. เปลี่ยนไปเป็นมีด เลื่อย และอาวุธอื่น ๆ  
ที่มแทงลำไส้หล่นลงไปยังภาคพื้น ทำให้เป็นบาดแผลเจ็บปวด พากัน

ร้องคร่ำครวญหาน้ำ หรือขอน้ำอยู่เนืองนิตย์, ความกระหายน้ำมีมาก  
ถึงที่เขียนเป็นภาพมีเปลวเพลิงแลบออกมาจากปาก, และเมื่อพยายาม  
ที่จะจับต่อน้ำที่ได้ ก็กลายเป็นไฟขึ้น. และกล่าวว่า เปรตทั้งหมดมี  
๓๖ ชนิด แบ่งเป็นหมู่ ๆ ก็เป็นเปรตต่างศาสนาที่น่าสยดสยอง. เป็น  
เปรตพุทธศาสนิกที่น่าสยดสยอง. เป็นเปรตที่กิน ดื่ม น่าสยดสยอง.  
เพราะสิ่งที่กินดื่มเข้าไป กลายเป็นอาวุธต่าง ๆ. เป็นเปรตที่ไม่ถูก  
จำกัดที่อยู่ เทียวไปได้ในโลกมนุษย์. (อีกหมู่หนึ่ง น่าจะเป็นเปรต  
ที่ถูกจำกัดที่อยู่ จึงรวมเป็น ๕ หมู่ ดังกล่าวในหนังสือนั้น). เปรต  
เหล่านี้มี ๓๖ ชนิด (ตามลัทธิลามาในหนังสือนั้น) คือ

๑. มีร่างกายแบน คือแบนอย่างใบไม้ นอนหงายได้อย่างเดียว  
(มีคำเรียกการนอนอย่างนี้ว่าเปตไสยา).

๒. มีปากเล็กเท่าเข็ม มีลำคอเล็ก แต่ท้องโต เพราะเมื่อมี  
ชีวิตอยู่อยากแต่จะกินอย่างเดียว.

๓. กินสิ่งที่อาเจียนออกมาของผู้อื่น.

๔. กินอุจจาระ บัสนาวะ เปรตจำพวกนี้เห็นวัจจุกุฏี (ส้วม)  
เป็นที่ปรุงอาหารที่ดีที่สุด (ผิกระสือกระมัง).

๕. กินหมอก เพราะเห็นหมอกปรากฏดุจอาหาร.

๖. เลี้ยงตัวด้วยน้ำที่เขาให้.

๗. มองเห็นยาก เพราะมีรูปละเอียด.



๘. เลี้ยงตัวด้วยเขละที่ผู้อื่นถ่มทิ้งไว้ ( ผีกระโถนกระมัง ).
๙. กินผมขน เพราะเห็นอยู่แก่เฉพาะผมขนเท่านั้น.
๑๐. ถูกเลือดของผู้อื่น.
๑๑. เลี้ยงตัวด้วยความกตัญญูเป็นบาป      อันชั่วร้ายของผู้อื่น  
เพราะเป็นความกตัญญูในระดับเดียวกันกับของตน.
๑๒. กินเนื้อของตนเอง.
๑๓. เลี้ยงตัวด้วยกวันรูปที่เขาบูชา.
๑๔. ทำความไข้เจ็บ คือเป็นเหตุให้เกิดความไข้เจ็บ.
๑๕. สอดสายเพื่อจะรู้เห็นความลับที่เขาปกปิด เช่นเกี่ยวกับพวก  
จารบุรุษ ( ผีนักสืบกระมัง ).
๑๖. หลบซ่อนอยู่ตามแผ่นดิน ไม่กล้าแสดงตัวในที่ประชุมชน.
๑๗. เป็นวิญญาณหรือผีเที่ยวทำเสียงรบกวนในที่ต่าง ๆ ( แสดง  
เสียงหลอก ).
๑๘. มีเปลวไฟออกมาจากข้างใน      ไหม้ของกินของดื่มเสียหมด  
ในเวลาที่เป็นเข้าปาก.
๑๙. ลักพาเด็กเพื่อกินเป็นอาหาร.
๒๐. อาศัยอยู่ในทะเล.
๒๑. ....

๒๒. ถือกะบองของยมราช คือองค์รักษ์ หรือผู้รับใช้ของยมราช.
  ๒๓. อตหยากทนทุกข์ทรมาน.
  ๒๔. กินเต็ก.
  ๒๕. กินอวัยวะภายในของสัตว์และคนอื่น เช่น ตับ ไต ไข่พุง ( ผีปอบกระมัง ).
  ๒๖. รักษะ หรือรากษส มีร่างกายแข็งแรงน่ากลัว อยู่ตามป่าช้า มีซากศพเป็นอาหาร.
  ๒๗. กินกวน.
  ๒๘. อาศัยอยู่ในที่ลุ่มต่ำหรือที่น้ำขัง ที่ชื้นแฉะ ซึ่งไม่มีใครอาศัยอยู่.
  ๒๙. กินลม.
  ๓๐. เลี้ยงตัวด้วยเถาถ่านที่ได้ในที่ต่าง ๆ.
  ๓๑. กินสิ่งเป็นพิษ.
  ๓๒. อาศัยอยู่ในทะเลทราย.
  ๓๓. เลี้ยงตัวอยู่ด้วยเปลวไฟแลบที่มีในที่ต่าง ๆ.
  ๓๔. อาศัยอยู่บนต้นไม้.
  ๓๕. อาศัยอยู่ตามข้างถนน.
  ๓๖. ฆ่าผู้อื่นเพื่อเข้าสิงอยู่ในร่างกายเขาแทน
- เปรต ๓๖ ชนิดตามที่แบ่งไว้นี้ ถูกถ่ายเทียวเก็บอมมนุษย์หรือผี ที่กล่าวถึงในที่ต่าง ๆ มารวมไว้เท่านั้น ไม่ใช่จัดตามหลักเกณฑ์ที่จะทำ



ให้ได้ความเข้าใจและมองเห็นว่าประมวลมาไว้ทั้งหมด แต่ก็หลาย  
จำพวกที่ตรงกับคติ ในคัมภีร์ทางฝ่ายใต้ ( หินยาน ) เช่นชนิดที่ ๒๒ ว่า  
ผู้ถือตะบองของยมราชเป็นเปรตชนิดหนึ่ง ในอรรถกถาพาลปัญญัติ-  
สูตร พระอาจารย์กล่าวว่า องค์ยมราชเองซึ่งเป็นเจ้าแห่งนรกเป็นเปรต  
ชนิดหนึ่ง เรียกว่าเวมานิกเปรต ( แปลว่าเปรตมีวิมานอยู่ ) ฉะนั้น  
พวกยมบุรุษ ก็คนของยมราช ก็น่าจะเป็นเปรตชนิดหนึ่ง เช่นเดียวกัน.

ส่วนรากษส หรือรักษสะ นักเรียนบาลีในเมืองไทยแปลกันว่า  
ผีเสื้อน้ำ พระอาจารย์ทางฝ่ายเราอธิบายว่า หน้าขาว ท้องเขียว มือ  
เท้าแดง เขียวใหญ่ เท้าเก รูปพิกลน่ากลัว อาศัยอยู่ในน้ำ ( ไม่ใช่  
ในป่าช้า ) ไม่ได้กล่าวว่า เป็นเปรตชนิดหนึ่ง ส่วนทางมหายานเก็บมา  
รวมเป็นเปรตชนิดหนึ่งด้วย.

### วิบากกรรมของเปรต

ในไตรภูมิพระร่วงตอนเปรตภูมิ กล่าวถึงพวกเปรตมากมายหลาย  
จำพวก มีถิ่นฐานอยู่รอบเมืองราชคฤห์ กลางสมุทร เหนือเขา  
กลางเขา ที่มีปราสาทอยู่ก็มี ที่มีพาหนะยวดยานเที่ยวไปในอากาศก็มี  
เมื่อเดือนแรมเป็นเปรต เดือนขึ้นเป็นเทพดาหรือกลับกันก็มี แผลง  
คันไม้ใหญ่อยู่ หรืออยู่บนที่ราบก็มี เป็นพวกผีเสื้อ ผีในต้นไม้ก็มี  
เป็นพวกผีปิศาจซ่อนตนอยู่ในแผ่นดินก็มี มีอายุยืนต่าง ๆ กัน ๑๐๐ ปี  
๑,๐๐๐ ปี ตลอดถึงกัปกัลป์พุทธันดร ต้องทนอดหยากทุกข์ยากต่าง ๆ

นางจำพวก อายุยืนเท่าไรก็ไม่ได้ข้าวสักเมล็ด น้ำสักหยาดเข้าปากเข้าคอ

นางจำพวกตัวใหญ่ปากเล็กเท่ารูเข็ม

นางจำพวกผอมนักหนา จะหาเลือดสักหยดก็ไม่ได้ หนึ่งติดกระดูก ตากลวงลึก ผมย่องรุ่มราย ไม่มีผ้าปกกาย เหม็นสาบ ร้องเพราะอยากอาหารนักหนา นอนสิ้นแรง ไต่ยีนเหมือนเสียงร้องเรียกให้มากินข้าวกินน้ำ ลูกล้มล้มลุกไปมา แต่ก็ไม่มีข้าวน้ำจะได้แต่ที่ไหน

เปרטเหล่านี้ เมื่อเป็นคนมักริษยาคนมี ดูแคลนคนยาก ทำกลเอาสินท่านมาเป็นสินตน ตระหนี่ไม่ให้ทาน เห็นเขาจะให้ก็ห้าม จ้อทรัพย์สินสงฆ์

นางจำพวก มีตัวงามดังมหาพรหม งามดังทอง มีปากดังหมูดอกหยากนักหนา เพราะเมื่อก่อนได้บวชเป็นขีมีศีลบริสุทธิ์ จึงงามดังทอง มีปากดังปากหมูเพราะประมาทครูบาอาจารย์เจ้ากุศลผู้มีศีล

จำพวกหนึ่ง ตัวงามดังทอง ปากเหม็นนักหนา หนอนเต็มปาก บ่อนกินปากเจาะกินหน้าตา เพราะได้รักษาศีลเมื่อก่อนจึงมีตัวงาม ปากเหม็นหนอนบ่อนกินปาก เพราะได้ติเตียนนยงสงฆ์ให้ผิดกัน

จำพวกหนึ่ง เป็นหญิง (หรือชาย) มีตนเหม็นนักหนา แมลงวันตอมอยู่ทั่ว เจาะกินตน ผอมนักหนา หาน้ำมิได้เลย เอ็นหนังพอกกระดูกอยู่ ดกหยากนักหนา กินเนื้อลูกตนเอง เพราะเมื่อ



เป็นคนอยู่ หลอกให้ข้าแห่งแก่หญิงมีครรภ์ และสบถว่า ถ้าให้ข้า  
ลูกตกก็ให้เป็นเปรตเหมือนอย่างนั้น

จำพวกหนึ่ง เป็นหญิง (หรือชาย) อุดหยากันักหนา เห็นขำวน้ำ  
หยิบมากเป็นก้อนอาจมน เป็นเลือดเป็นหนอง เห็นผ้าเอามาห่มก็กลายเป็น  
เป็นแผ่นเหล็กแดงไหม้ทั้งตัว เพราะเมื่ออยู่เป็นคนซึ่งเคียดตำทอ  
ลามี่ (หรือภรรยา) ผู้บริจาคนาน ให้ไปกินขำวน้ำที่กลายเป็น  
อาจมนเลือดหนอง ให้ใช้ผ้าผืนที่กลายเป็นเหล็กแดง

จำพวกหนึ่ง ตนใหญ่สูงเพียงลำตาล ผมหยาบตัวเหмян ออก  
หยากไม่มีขำวน้ำสักเม็ด น้ำสักหยาดเข้าท้อง เพราะเมื่อกำเนิกก่อน  
ตระหนัก ไม่มักทำบุญทาน ทั้งห้ามปรามผู้อื่นมิให้ทำ

จำพวกหนึ่ง สองมือกอบเอาขำวน้ำดิบลูกเป็นไฟมาใส่บนหัวตัว  
เอง เพราะเมื่อกำเนิกก่อนเอาขำวน้ำดิบปนขำวน้ำดีไปลงขาย

จำพวกหนึ่ง เอาข้อนเหล็กแดงตีหัวตนเอง เพราะเมื่อกำเนิก  
ก่อนได้ศีระพะพ่อแม่ด้วยมือไม้หรือด้วยเชือก

จำพวกหนึ่งอุดหยาก ครั้นกินขำวน้ำที่เห็นว่ามีรสอร่อย ก็  
กลายเป็นอาจมน้ำเป็นหนองเหмян เพราะเหตุที่เมื่อกำเนิกก่อน  
ได้สบถให้เป็นดังนั้น เพื่อพรางว่าไม่มีขำวน้ำที่จะบริจาค

จำพวกหนึ่ง เป็นหญิงมีเล็บมือใหญ่ยาวและคมตั้งมีดคมกริบ  
ขูดเนื้อหนังของตัวเองกิน เพราะลักเนื้อของผู้อื่นแล้วปฏิเสธ ด้วย  
สบถให้ไปเป็นอย่างนั้น

จำพวกหนึ่ง กลางวันถูกยิงแทงตัด่า มีสุนัขใหญ่ไล่ขบกัด  
กินเนื้อ กลางคืนเป็นเทพยดา เสวยทิพย์สมบัติ เพราะเมื่อกำเนิด  
ก่อน กลางวันเข้าป่าล่าเนื้อ กลางคืนจำศีล

จำพวกหนึ่ง มีวิมานดังเทพยดา แต่อดหยากนั๊กหนา เอา  
มือคมกริบขูดเนื้อหนังของตนออกมากิน เพราะเมื่อกำเนิดก่อนเป็น  
นายเมืองบังคับความราษฎร มักกินสินจ้าง ที่ชอบว่าผิด ที่ผิดว่า  
ชอบ จึงสนองให้ขูดเนื้อหนังของตนกิน แต่เพราะได้จำศีลจึงมี  
วิมานอยู่

จำพวกหนึ่ง กินเสลดอาเจียรน้ำลายเหงื่อไคล น้ำเน่าน้ำ  
หนองและของเหม็นอื่น ๆ เพราะเมื่อกำเนิดก่อนให้ของเดนของ  
เสียแก่พระสงฆ์ผู้มีศีล

จำพวกหนึ่ง กินน้ำหนองและซากสุนัขเฒ่า เพราะเหตุที่เมื่อ  
ชาติก่อนนำเนื้อต้องห้ามมาอำพรางให้พระสงฆ์นั้น

จำพวกหนึ่ง เปลวไฟพุ่งออกแต่อก ล้นปากกลามไหม้ทั้งตัว  
เพราะเมื่อชาติก่อนได้ด่าสบประมาทกล่าวมุสาวาทต่อพระสงฆ์ และ  
ผู้เฒ่าผู้แก่ผู้มีศีล

จำพวกหนึ่ง อยากน้ำทั้งใจจะขาด เห็นน้ำใสเอามือกอบมา  
กิน น้ำก็กลายเป็นไฟไหม้ทั้งตัว เพราะเมื่อชาติก่อนข่มเหงคน  
เข็ญใจ ไม่มีกรุณาปรานี เห็นของท่านก็ใคร่จะได้ เห็นสินท่านก็  
ใคร่จะเบียดบังเอา ไล่ความผิดท่าน



จำพวกหนึ่ง มีตัวเปื่อยเน่า ผอมหลังขมื่อเน่า เท้าเปื่อย  
เอาไฟมาครอกตัวเอง กลิ้งอยู่ตั้งขอนไม้ เพราะเมื่อชาติก่อนครอก  
เผาป่า (ทำลายไม้ ทำลายสัตว์ป่า)

จำพวกหนึ่ง มีตนใหญ่เท่าภูเขา มีเส้นขนรียวเลียบแหลม  
เล็บตีนเล็บมือใหญ่คมกริบตั้งมีดหอกดาบ เล็บและขนกระทบกัน  
ดังลั่น ลูกเป็นไฟไหม้ทั้งตัว บาดตัวดังขวานผ่าผ่า เพราะเมื่อชาติ  
ก่อน เป็นนายเมืองแต่ความมิชอบธรรมเห็นแก่สินจ้าง ไม่เป็น  
กลาง ที่ชอบว่าผิด ที่ผิดว่าชอบ

เปรตจำพวกต่าง ๆ ในไตรภูมิพระร่วง ตูรายชื่อคัมภีร์ที่ค้นมา  
เรียบเรียงก็เห็นได้ว่า เก็บจากคัมภีร์สายเถรวาท หรือพระพุทธศาสนา-  
นิกายสายใต้ แสดงลักษณะทรมานต่าง ๆ และแสดงกรรมที่กระทำใน  
ชาติก่อนด้วย แต่ของบางจำพวกก็ไม่ค่อยเหมาะสม พระอาจารย์น่าจะ  
จะเก็บเปรตมาจากที่ต่าง ๆ แลแสดงกรรมกำกับไว้ แต่ก็มีลักษณะเป็น  
เปรตมากกว่าเปรตทางสายธิเบต เพราะทางนิกายสายใต้มีลักษณะตรง  
กันอยู่อย่างหนึ่งว่า ทนทุกข์ทรมานด้วยตนเอง ตนเองเป็นผู้หิวกระหาย  
ถูกไฟไหม้ ถูกสัตว์บ่อนกัดกินเป็นต้น มิได้เที่ยวไปทำร้ายใคร ส่วน  
เปรตทางนิกายสายเหนือมีลักษณะเป็นปีศาจ หรือผีที่เที่ยวไปทำร้าย  
คนหรือสัตว์ดิรัจฉานอื่น ๆ ด้วย แต่ทั้งสองสายก็มีลักษณะตรงกันอยู่ข้อ  
หนึ่งว่า เปรตต่างจากสัตว์นรก นรกนั้นเป็นสถานทรมานที่มีอยู่

ส่วนหนึ่ง เทียบอย่างคูกตะวาง สัตว์นรกรวมอยู่ในคูกนรกนั้น  
ส่วนเปรตอยู่ในที่ต่าง ๆ บนโลก เป็นที่จำกัดบ้าง ไม่จำกัดบ้าง  
เป็นพวกมีร่างกายพิกลพิการอดหยากยากแค้น ทนทุกข์ทรมาน  
ในลักษณะต่าง ๆ เทียบด้วยคนอดหยากยากแค้นไม่สมประกอบ  
พิกลพิการมีที่อยู่เป็นหลักเป็นแหล่งในที่ต่าง ๆ หรือเที่ยวเร่ร่อน  
ไป ไม่มีที่อยู่เป็นหลักแหล่ง

### การทำบุญอุทิศกุศลให้

เรื่องผีบุพนิตรและวิธีทำทักษิณา คือทำบุญอุทิศให้ ได้มีแสดงไว้  
แล้วในลัทธิพราหมณ์ ก่อนแต่พระพุทธศาสนาได้มาบังเกิดขึ้น ดังที่  
ได้กล่าวมาแล้ว. กิตติถึงจิตใจของคนที่เป็นญาติกัน เมื่อเชื่อว่าญาติ  
ที่ตายไปแล้วของตนไปเกิดตกทุกข์ได้ยาก ก็ย่อมจะมีความสงสารและ  
คิดช่วยด้วยประกอบพิธีตามที่เชื่อถือ จึงเกิดพิธี “สราทธพรด”  
(วัตรวิธีตามที่เชื่อ) ขึ้น. เมื่อพระพุทธศาสนาได้บังเกิดขึ้น พระ  
พุทธเจ้าได้ทรงแสดงบุพเปตพลีในพระพุทธศาสนา แต่ในชั้นหลังได้  
แยกออกเป็น ๒ สาย คือมหายานและเถรวาท ฝ่ายเถรวาทได้นับถือ  
พระพุทธวณะ ที่พระเถระทั้งหลายมีพระมหากัสสปเป็นประธาน ได้  
ทำสังคายนาไว้ (ครั้งที่หนึ่ง) และได้รักษาสืบต่อมาจนถึงได้จารึกเป็น  
ตัวอักษรในลังกา การแสดงพระพุทธศาสนาของสายนี้ ตลอดจนการ  
อ้างว่า พระพุทธเจ้าตรัสอย่างนั้นตรัสอย่างนี้ ก็อ้างจากพระไตรปิฎก



ซึ่งได้พิจารณารีกตั้งแต่ครั้งนั้น และคัดลอกสืบกันมา. ส่วนฝ่ายมหายาน ได้มีแสงผดแผกออกไป ตั้งเช่นปรตประเภทต่าง ๆ ที่อ้างมาแล้ว แม้วิธีช่วยก็เช่นเดียวกัน. ตั้งในหนังสือเล่มหนึ่ง ได้กล่าวถึงเรื่อง พระโมคคัลลานะไปช่วยมารดา มีความว่า

สมัยหนึ่ง พระพุทธเจ้าประทับอยู่ ณ พระเชตวัน ใกล้กรุงสาวตถิ ครั้งนั้น พระโมคคัลลานะซึ่งเป็นพระอัครสาวกเบื้องขวา (ได้ทราบวาทาทางจีนถือเบื้องซ้ายเป็นสำคัญ เบื้องขวาเป็นรอง ทางธิเบตจะถือเช่นเดียวกันกระมัง) ได้คิดจะช่วยมารดาบิดาผู้ละไปแล้ว จึงตรวจดูไปทั่วโลกว่า ท่านทั้งสองนั้นไปอยู่ที่ไหน ก็ได้เห็นมารดาไปเกิดอยู่ในเปตโลก ไม่มีความสุขปราศจากอาหารและน้ำดื่ม มีร่างกายผ่ายผอมเหลือแต่หนังหุ้มกระดูก มีความสงสารเป็นอย่างยิ่ง จึงได้ไปหามารดา ได้ยื่นบาตรที่เต็มด้วยข้าวให้ มารดาของท่านรับบาตรมาถือไว้ในมือซ้าย พยายามที่จะหยิบข้าวเบิบเข้าปากด้วยมือขวา แต่ก่อนที่จะถึงริมฝีปาก ข้าวก็กลายเป็นเถ้าถ่านไฟ นางไม่อาจที่จะบริโภคได้ เมื่อได้เห็นเช่นนั้น พระโมคคัลลานะก็มีความสังเวชสลดใจ ได้กลับไปเฝ้าพระพุทธเจ้า ณ ที่ประทับ กราบทูลเรื่องที่เกิดขึ้นและรอฟังคำสั่งสอนของพระองค์ พระบรมครูได้ตรัสว่า บาปที่ผูกมัดมารดาของพระโมคคัลลานะไปสู่ฐานะที่ไม่เป็นสุขนี้เป็นบาปหนัก พระโมคคัลลานะหรือใครในโลก หรือเทวโลกทั้งหมดไม่อาจจะช่วยให้หลุดพ้นได้ ด้วยลำพังกำลังของตนเอง แต่ความหลุดพ้นอาจจะมีได้โดยสงฆ์

คือภิกษุในสัททิสมาประชุมกัน ด้วยกำลังทางจิตใจของสงฆ์ตั้งกล่าว  
ความหลุดพ้นจึงอาจมีได้ จึงทรงแนะนำวิธีจะช่วยให้พ้นจากความทุกข์  
นี้และความทุกข์ที่คล้ายกันทั้งหมด คือในวันที่ ๑๕ ของเดือนที่ ๗  
ภิกษุในสัททิสมาประชุมรวมกัน แล้วก็พึงถวายทานเพื่อที่จะช่วยบุพชน  
ด้วยวิธีนี้ บุพชนทั้งหลายจะหลุดพ้นจากความทุกข์ และเกิดขึ้นทันที  
ในภูมิที่มีสุขในสวรรค์ พระผู้มีพระภาคได้ตรัสสอนคำที่จะสวดในขณะ  
ที่มีการถวายทาน ซึ่งจะให้บังเกิดคุณอย่างแน่นอน. พระโมคคัลลานะ  
มีความชื่นชมยินดี และด้วยวิธีที่ทรงสอนนี้ก็ช่วยมารดาให้พ้นจาก  
ความทุกข์ได้.

อีกเรื่องหนึ่ง เล่าถึงพระพุทธเจ้าเสด็จไปโปรดนางพญาเปรต  
มีความว่า

นางพญาเปรตมีนามว่า หาริตี ปากเป็นไฟ มีลูกถึง ๕๐๐  
นางเที่ยวจับเด็กที่มีชีวิตมาเลี้ยงพวกลูกของนาง. พระพุทธเจ้าผู้ทรง  
พระมหากรุณาได้เสด็จมายังที่พำนักของนาง ได้ทรงช้อนบุตรคนเล็ก  
สุดที่รักของนางชื่อ ปิงกละ ไว้ในบาตรของพระองค์ เมื่อนางกลับมา  
ไม่พบบุตรก็มีความเศร้าโศก และได้ทูลขอให้พระพุทธเจ้าทรงช่วยติด  
ตามนำกลับมา พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงให้นางทราบว่า ปิงกละ ของ  
นางอยู่ในบาตรของพระองค์ นางและพวกบริวารได้ช่วยกันพยายาม  
ที่จะนำปิงกละออกมาจากบาตร แต่ไม่สำเร็จ จึงได้ทูลขอให้พระพุทธ-  
เจ้าทรงช่วยอีก พระพุทธเจ้าได้ตรัสว่า นางเที่ยวกินเด็กที่เป็นบุตร



ของมนุษย์ ซึ่งมีบุตรกันคนละสองสามคนเท่านั้น ส่วนนางเสียลูกถึง ๕๐๐ คน ถึงอย่างนั้นก็ยังเศร้าโศกเพราะเสียลูกไปเพียงคนเดียว นางพญาเปรตกราบทูลว่า บุตรคนนี้เป็นสุดที่รัก และได้ถวายปณิญาว่า จักไม่กินเด็กมนุษย์อีกต่อไป พระพุทธเจ้าได้ทรงกินบึงกละให้แก่นาง นางได้ถึงสระ ๓ และสมათานศีล ๕. เรื่องนี้อ้างว่ามีในรตนะกฤตยสูตร และทางลัทธิลามาได้กล่าวต่อไปว่า พระพุทธเจ้าได้ทรงสัญญาว่า ในอนาคตภิกษุในพระพุทธศาสนาทั้งหมด จักให้ข้าวประจำวันกำมือหนึ่ง ๆ แก่นาง.

ทั้งสองเรื่องนี้ เล่าแทรกเข้ามาเพื่อให้เป็นเรื่องแปลกหู เรื่องแรกก็พอเป็นเรื่องแปลได้ ส่วนเรื่องหลังเป็นเรื่องยักยัดมากกว่า แต่วิธีช่วยในเรื่องที่หนึ่ง และตามที่ลัทธิลามาเพิ่มเติมไว้ท้ายเรื่องที่สอง ก็มีเค้าเป็นพิธีทักษิณา แต่ก็ไม่ตรงกับวิธีบำเพ็ญทักษิณา ตามที่ได้กล่าวไว้แล้วในตอนที่ว่าด้วยพรมชาติ ๒-๓

### ภูมิอสุรกาย

อธิบายภูมิอีกประเภทหนึ่ง คือ อสุรกาย แปลว่า หมู่อสุระ หรือ กายที่มีเชื้อของสุระ คำว่า อสุระ หรือ อสูร ไทยเรามากเข้าใจว่า ได้แก่วกยักษ์ตามเรื่องรามเกียรติ์หรือในเรื่องอื่น ซึ่งมีลักษณะคล้ายกินคน และไม่ใช้คน ดังที่เรียกว่า อมนุษย์ แต่ตามฎีกาอภิธรรม ท่านอธิบายว่า อสุระมี ๒ จำพวก คืออสุรเปรต และอสุระที่เป็นข้าศึกของเทพ และท่านแปลคำว่าอสุระไว้ ๒ อย่าง คือมิใช่สุระอัน

หมายถึงเทพ ได้แก่ไม่ใช่เทพ คำว่า สุระ ท่านแปลว่า เล่น หมายถึง  
ถึงเสวยสุข พวกเทวดาเสวยสุขด้วยทิพย์สมบัติ จึงเรียกว่าสุระ อสุระ  
มีภาวะตรงกันข้าม คือเสวยทุกข์ เท่ากับเป็นเปรตชนิดหนึ่งจึงเรียกว่า  
อสุรเปรต, อีกจำพวกหนึ่ง ไม่ได้หมายถึงอสุระที่เสวยทุกข์อย่างนั้น  
แต่หมายถึงจำพวกที่เป็นข้าศึกของเทพ เติบโตอยู่ในชั้นดาวดึงส์ เมื่อ  
พวกเทพเกิดขึ้นก็ถูกกำจัดตกสมุทรลงไป ต้องตั้งถิ่นฐานอยู่ใหม่ในที่  
ต่ำต้อย ได้ทำสงครามกับพวกเทพหลายครั้ง ผลัดกันแพ้ผลัดกันชนะ  
จำพวกนี้มีถิ่นฐานที่อยู่เสวยทิพย์สมบัติเหมือนกัน แต่ต้อยกว่าพวก  
เทวดาและไม่ยอมเป็นบริษัทรบรารของเทวดา จึงเรียกว่าอสุระเหมือน  
กัน แปลว่ามีไชสุระหรือเทพ มีความหมายว่ามีไชพวกเทพเท่านั้น  
ในอบายภูมินี้ท่านแสดงว่า หมายถึงพวกอสุรเปรตจำพวกเดียว น่าจะ  
มุ่งให้มีความหมายเฉพาะดังกล่าว จึงไม่เรียกว่าอสุระเฉย ๆ แต่เรียกว่า  
อสุรกาย อาจแปลว่ามีกายไม่เหมือนอย่างสุระหรือเทพ หมายถึงพวก  
ผิยักซ์เลว ๆ ที่หลอกคนเข้า (สิง) คนก็ได้

ในไตรภูมิพระร่วงกล่าวว่า อสุรกายมี ๒ คือ กาลกณชกาสุร-  
กาย และทิพอสุรกาย ประเภทแรกบางจำพวกมีตัวผอมน้กหน้าตั้ง  
ใบไม้แห้ง ไม่มีเนื้อเลือดเลย มีลักษณะพิกลพิการมากมาย ไม่มีความ  
สุข ยากเย็นเข็ญใจน้กหน้า บางจำพวกมีรูปร่างต่าง ๆ กัน แต่ก็พิกล  
พิการต่าง ๆ กัน จำพวกนี้ก็จะตรงกับอสุรเปรตที่นับเข้าในอบายภูมิ  
ดังกล่าวแล้ว ส่วนพวกทิพอสุรกายในไตรภูมิพระร่วงพรรณนาไว้มาก



ตลอดจนถึงพวกที่เป็นข้าศึกของเทพ.

รวมอบายภูมิ ๔ คือ ๑. นีริยะ (นรก) ๒. ตีรจันานโยนิ (กำเนิดตีรจันาน) ๓. ปิตติวิสยะ (แดนเปรต) ๔. อสุรกาย (กายอสุระ) เป็นทุกติ (คติที่ชั่วเลว) อกุศลกรรมทำให้เกิดใน ทุกติเหล่านี้ กำเนิดตีรจันานเห็นกันอยู่ด้วยตา ส่วนอีก ๓ ภูมิจะมีจริงหรือไม่เพียงไร ในพระพุทธศาสนาชั้นบาลีโดยมากแสดงแต่ชื่อ ในชั้นอรรถกถาลงไปมีแสดงโดยละเอียด อาจอธิบายตามความเชื่อเก่า (ของพราหมณ์) หรืออาจปรับปรุงขึ้นให้มีความกลมกลืนกับแนว พระพุทธศาสนา แต่บางเรื่องยังอธิบายมากไปก็ยิ่งทำให้ไม่น่าเชื่อ สูง ทั่วไปแต่ชื่อหรือมีคำอธิบายย่อ ๆ ให้มีความกว้างไม่ได้ เพราะชื่ออบาย- ภูมิเหล่านี้ล้วนสองคติที่ไม่ดีทั้งนั้น ทั้งคำและความ, จึงอาจสรุปได้ว่า ทางพระพุทธศาสนาแสดงอบายภูมิ ๔ ว่าเป็นผลของอกุศลกรรม ทั้งที่ปรากฏอยู่ในพระสูตรต่าง ๆ ใช้ชื่อเก่าซึ่งคนเข้าใจกันอยู่แล้ว ในความหมายรวม ๆ ว่าเป็นคติที่ไม่ดี แต่โดยมากมิได้รับรอง อธิบายเก่า ๆ ของชื่อเหล่านั้น เลือกรับรองหรืออธิบายใหม่ตาม หลักพระพุทธศาสนา หรืออ้างแต่ชื่อขึ้นมา ปล่อยให้คำและความ ของชื่อนั้น ๆ อธิบายตัวเอง เพราะคนก็เข้าใจได้ทันทีแล้วว่าไม่ดี ยิ่งอธิบายก็ยิ่งเข้าใจช้า หรือไม่เข้าใจ เพราะพระพุทธศาสนามุ่ง อธิบายปฏิบัติธรรมแก่คนฟังในปัจจุบัน อ้างถึงอบายภูมิก็เพื่อให้คน ละกรรมชั่วในเวลาเดี๋ยวนี้. การละกรรมชั่วจึงเป็นข้อสำคัญ ไม่ต้อง

มนุษย์นิยม

จะกล่าวถึงมนุษย์ภูมิต่อไป ตามความคิดเก่าแก่ จักรวาลคือ  
โลกนี้มีเขาสิเนรุเป็นแกนกลาง มีภูเขาล้อมรอบเป็น ๗ ชั้น เรียกว่า  
สัตตปริกัณทบรรพต มีมหาสมุทรคันในระหว่าง ๗ มหาสมุทร เรียก  
ว่าสีทันดรมหาสมุทรทั้ง ๗ ถัดออกไปก็มีมหาสมุทรโดยรอบ มีทวีป  
ใหญ่ทั้ง ๔ อยู่ใน ๔ ทิศ แต่ละทวีปใหญ่มีทวีปเล็กเป็นบริวารอีก  
เป็นจำนวนมาก ดูเหมือนอย่างมีการวางแผนผังไว้อย่างเป็นระเบียบ  
อบายภูมิทั้ง ๔ อยู่ภายใต้โลกนี้เองบ้าง อยู่บนพื้นโลกบ้าง (เว้นแต่  
โลกันตริกนรกซึ่งอยู่ระหว่างจักรวาล แต่ก็มีกล่าวว่าสัตว์นรกจำพวกนี้  
เกาะขอบจักรวาลอยู่ก็มี) อบายภูมิจำพวกเปรตและอสุรกาย แม้จะ  
อาศัยอยู่บนพื้นโลก แต่ก็ เป็น อทิสสมานกาย แปลว่า **มีกายไม่ปรากฏ**  
**แก่ตามนุษย์** ส่วนจำพวกสัตว์ดิรัจฉานนานาชนิดเห็นกันอยู่โดยทั่วไป  
แล้ว พวกมนุษย์นั้นอาศัยอยู่ในทวีปทั้ง ๔ และทวีปเล็กทั้งหลาย แต่ที่  
เห็นกันแน่นอนคือชาวชมพูทวีปซึ่งเป็นต้นตำราภูมิศาสตร์โลกตั้งกล่าว  
เอง ส่วนมนุษย์ในทวีปอื่นน่าจะเป็นมนุษย์ในความนึกคิดหรือญาณ  
ปัญญาของผู้เป็นต้นตำรา จะเห็นได้ชัดดังที่พรรณนาถึงในอوترกรทวีป



เรื่องจักรวาลโลกนี้ได้กล่าวมาแล้วตลอดถึงกำเนิดมนุษย์ตามความคิดเก่าแก่ซึ่งติดเข้ามาใน อักคัณณสูตร ในพระพุทธศาสนา ฉะนั้นในที่นี้จะกล่าวถึงป่าหิมพานต์ซึ่งเป็นป่าใหญ่ในชมพูทวีป เรียกว่าหิมวันตประเทศก็มี คนไทยเรารู้กันต่อกันมาเป็นเวลาช้านาน ในเวสสันดรชาดกหรือมหาชาติได้มีกล่าวถึงใน ๒ กัณฑ์ คือกัณฑ์หิมพานต์ และวนปเวส

### ป่าหิมพานต์

ป่าหิมพานต์ตั้งอยู่ในชมพูทวีป คือในค่านเหนือของอินเดียมียภูเขาใหญ่ที่มีชื่อเสียงชื่อว่า หิมวันตบรรพต แปลว่า ภูเขาหิมะจะตรงกับชื่อที่เรียกในบัดนี้ว่าภูเขาหิมาลัย ในอรรถกถาพรรณนาไว้ว่าชมพูทวีปนี้เป็นมหาสมุทร ๔ ส่วน เป็นแผ่นดินมนุษย์อยู่ ๓ ส่วน เป็นป่าหิมพานต์หรือบริเวณหิมวันตบรรพต ๓ ส่วน รวมเป็น ๑๐ ส่วน ในเขตหิมวันตนั้นมีสระใหญ่ ๗ คือ ๑. อโนตตตะ (อโนดาต) ๒. กัณทมุนตะ ๓. รกกาพะ ๔. ฉันทันตะ ๕. กุนาละ ๖. มันทากินี ๗. สหัมปปาตะ สระอโนดาตมีภูเขาทั้ง ๕ แวดล้อม คือ ๑. สุธัสสนกฏ ๒. จิตตกฏ ๓. กาฬกฏ ๔. กัณธมาทนกฏ ๕. เกลาสกฏ.

สุทธัสสนกฏ ล้วนแล้วไปทวยทอง โกงเป็นวง ภายในมีสุวรรณเหมือนปากกายื่นออกไปคลุมสระอโนดาต จิตตกฏ ล้วนแล้วไปทวย

กาพุกฏ ล้วนแล้วไปด้วยหินเขียวตั้งดอกอัญชัญ คันธมาทนกฏ ล้วน  
แล้วไปด้วยสาธุ ภายในมีสีตั้งถั่ว (สาธุ แปลว่า ทิมพินเสมอ บาง  
แห่งให้คำแปลว่าป่าไม้ สำหรับในที่นี้บางท่านแปลเป็น มสารกัลละ  
แก้วลาย) อบอวลไปด้วยกลิ่นทั้ง ๑๐ คือ กลิ่นราก กลิ่นแก่น  
กลิ่นกระพี้ กลิ่นใบ กลิ่นเปลือก กลิ่นกระเทาะเปลือก กลิ่นรส  
กลิ่นดอก กลิ่นผล และกลิ่นลำต้น หนาแน่นไปด้วยโอสนานานัปการ  
เกลาสกฏ ล้วนแล้วไปด้วยเงิน เมื่อฝนตกเป็นแม่น้ำไหลรวมเข้าไป  
สู่สระอโนดาต และเพราะภูเขาเหล่านี้แวดล้อมชงอกง่อมอยู่โดยรอบ  
แสงจันทร์และอาทิตย์ไม่ส่องลงไปต้องสระอโนดาตโดยตรง จึงเกิดชื่อ  
ว่า อโนตตตะ (ไม่ถูกแสงส่องให้ร้อน).

สระอโนดาตนี้มีทำสำหรับลงอาบของพระพุทธรูป พระปัจเจก  
พุทธรูป และผู้มีฤทธิ์ทั้งหลาย และมีทำสำหรับลงเล่นน้ำของพวกเทพ  
และยักษ์เป็นต้น และที่ด้านข้างทั้ง ๔ ด้าน มีมุข คือปากของแม่น้ำ  
๔ สายไหลออกไป ชื่อว่า สีหมุข (ปากสีหะ) หัตถิมุข (ปากช้าง)  
อัสสมุข (ปากม้า) อุสภมุข (ปากโคผู้).

ที่ฝั่งแม่น้ำที่ไหลออกทางสีหมุข มีสีหะอาศัยอยู่มากกว่าสัตว์อื่น  
ที่ฝั่งแม่น้ำที่ไหลออกทางหัตถิมุข อัสสมุข และอุสภมุข ก็มีช้าง ม้า  
และโค อาศัยอยู่มากกว่าสัตว์อื่น แม่น้ำที่ไหลออกทางทิศตะวันออก  
ไหลผ่านป่าหิมพานต์ด้านทิศตะวันออกและทิศเหนือไปสู่มหาสมุทร ไม่



ผ่านถิ่นมนุษย์ แม่น้ำที่ไหลออกทางทิศตะวันตกและทิศเหนือไหลผ่านป่าหิมพานต์ด้านทิศตะวันตกและทิศเหนือไปสู่มหาสมุทร ไม่ผ่านถิ่นมนุษย์เช่นเดียวกัน.

ส่วนแม่น้ำที่ไหลออกทางด้านทิศใต้ (อินเดียอยู่ทางใต้) ไหลเวียนขวาสระอโนดาต (แม่น้ำที่กล่าวมาแล้วก็ว่าไหลเวียนขวา สระอโนดาตก่อนเหมือนกัน แต่เฉพาะแม่น้ำสายนี้เรียกชื่อตอนนั้นว่า อวตตคองกา แปลว่า *คองกาเวียน*) แล้วไหลไปตามหลังแผ่นหิน ตรงไปทางทิศเหนือ (ตอนนั้นเรียกว่า กัณหคองกา แปลว่า *คองกาต่ำ*) จนไปกระทบภูเขาพุ่งเป็นท่อน้ำขึ้นไปบนอากาศ (ตอนนั้นเรียกว่า อากาสคองกา แปลว่า *คองกาในอากาศ*) แล้วตกลงไปในอ่างหินชื่อว่า ดิยัคคพะ เกิดเป็นสระใหญ่ (ตอนนั้นเรียกว่า ดิยัคคพโปกขรณี) น้ำพังผั่งของสระโปกขรณีนั้นเซาะหินลึกเข้าไป (ตอนนั้นเรียกว่า พหลคองกา แปลว่า *คองกาหนา*) แล้วเซาะดินเป็นอุโมงค์ต่อไป (ตอนนั้นเรียกว่า อุมมังคคองกา แปลว่า *คองกาในอุโมงค์* คือแม่น้ำไหลใต้ดิน) จนไปกระทบภูเขาขวาง (ติริจฉานบรรพต) ชื่อว่า วิชณะ จึงแยกออกเป็นปัญจธารา คือธารน้ำ ๕ สาย เช่นกับนิ้วมือ ๕ นิ้ว *ปัญจธารา* เหล่านี้ไหลไปยังแดนมนุษย์เป็นแม่น้ำ ๕ สาย คือ กงกา ยมุนา อจิรวดี สรรภู มหิ ในชมพูทวีปหรืออินเดียในปัจจุบัน.

ในไตรภูมิพระร่วงเก็บเรื่องป่าหิมพานต์จากหนังสือต่าง ๆ มารวมไว้จนดูเป็นป่าที่สลับซับซ้อนยิ่งนัก จะเลือกนำมากล่าวโดยสรุปทั้ง

ต่อไปนี้ เขาหิมพานต์สูงใหญ่มากมาย มียอดมาก ดังที่กล่าวไว้ว่า  
สูง ๕๐ โยชน์ ใหญ่ ๒๕๐๐ โยชน์ มียอด ๘๔๐๐ ยอด ที่เชิงเขา  
หิมพานต์นั้นมีไม้หว่า (ชมพู) ใหญ่ ที่ฝั่งน้ำสถานที่เป็นที่เกิดทองคำ  
อันเรียกว่าทองชมพูนท (ไทยเราเรียกชมพูนท ในที่อื่นกล่าวว่าบ่อ  
ทองเกิดขึ้นในที่ผลหว่าตกที่ฝั่งทั้งสองของแม่น้ำทั้งหลายที่ไหลผ่านต้น  
หว่าใหญ่ไปจึงเรียกชื่อว่า ชมพูนท แปลว่า *เกิดที่ฝั่งแม่น้ำต้นหว่า*)  
ต่อจากป่าไม้หว่านั้นไปเป็นป่ามะขามป้อม ถัดไปก็มีแม่น้ำ ๗ มีป่าไม้  
หว่า แล้วจึงถึงป่าไม้ไผ่ผล (ออกผลมีรูปเหมือนนารีอายุ ๑๖ ปี)  
เรื่อยไปทางตะวันออกจนถึงมหาสมุทร ส่วนทางตะวันตกไปถึงแม่น้ำ  
ใหญ่ ๗ นั้น ถัดไปเป็นป่ามีชื่อทั้ง ๖ เป็นที่อยู่ของพวกนักธรรม  
ถัดป่านั้นไปยังมีป่าไม้มะขวิด

ในไตรภูมิพระร่วงได้พรรณนาถึงแม่น้ำใหญ่ทั้ง ๗ คือสระทั้ง ๗  
มีสระอโนดาตเป็นต้น ได้พรรณนาถึงภูเขา ๕ ลูก ที่ล้อมรอบสระ  
อโนดาต เขากันธมาทน์ มีถ้ำเป็นที่อยู่ของพระปัจเจกโพธิ เวลากลาง  
คืนเดือนดับมีแสงสว่างอันเปล่ง เมื่อเดือนเพ็ญยิ่งสว่างดังไฟไหม้ป่า  
ริมนอกสระทั้ง ๗ มีบัวนานาชนิด ถัดไปมีป่าช้าวสาลีขาว ขาวสาลี  
แดง ถัดไปมีป่าแดงชะแล ป่าน้ำเต้า ป่าแดงมิง ป่าอ้อย ป่ากล้วย  
ป่าขนุน ป่ามะม่วง ป่ามะขวิด โดยลำดับ. สระฉัททันตะ ก็มีภูเขา  
ล้อมรอบ ๗ ล้วนแล้วด้วยทองแก้วหินเขียวดังดอกอัญชัญ ผลิกรัตนะ  
ชาติหิงคุ แก้วมรกต ตระกูลช่างฉัททันต์เกิดอยู่ในที่นั้น ริมนอกสระ



ฉัททันต์นั้นมีป่าผักตบ ป่าบัวนานาชนิด ป่าจกกลณี และป่าบัวชนิด  
อื่น ๆ รอบนอกก็เป็นผักตบอีก มีข้าวสาลี มีहुไม้ใหญ่ มีป่าถั่ว  
ป่าผักแพงแดงเต้า ป่าอ้อย ป่ากล้วย ป่าไม้รัง ป่าไม้ขนุน ป่ามะขาม  
ป่ามะขวิด ป่าไม้หลายพันธุ์ หลายเหล่า มีภูเขา ๗ ล้อมรอบเป็น  
ชั้นสอง ในเขาไกรลาส (เกลาส) มีเมืองกสินรสินรี เขาจิตรกูญ  
มีภูเขาทองเป็นที่อยู่ของสุวรรณหงส์ทั้งหลาย

ในหนังสืออื่น ๆ พรรณนาถึงสัตว์พิเศษในป่าหิมพานต์อีกหลาย  
ชนิด ภาพป่าหิมพานต์ประกอบด้วยภูเขาและต้นไม้ นักสิทธิ์ วิทยาธร  
และสัตว์ต่าง ๆ มีเขียนไว้ในพระวิหารวัดสุทัศน์เทพวราราม เป็น  
จิตรกรรมที่น่าดู แสดงความคิดและศิลปอันวิจิตร

ในเวสสันดรชาดก แสดงระยะทางเสด็จของพระเวสสันดรจาก  
นครเชตุตรแห่งรัฐสีพี ดังต่อไปนี้ จากนครเชตุตรถึงภูเขาสุวรรณ-  
คิริताल ๕ โยชน์ จากภูเขานั้นถึงแม่น้ำโกนติมาลา ๕ โยชน์ จาก  
แม่น้ำนั้นถึงหมู่บ้านพราหมณ์ตุนณวิธนาถิตตะ ๕ โยชน์ จากหมู่บ้าน  
พราหมณ์นั้นถึงมาตุลนครในรัฐเจตะ ๑๐ โยชน์ รวมระยะทาง  
จากกรุงเชตุตรถึงรัฐนั้นเป็น ๓๐ โยชน์ พระยาเจตราชทั้งหลายเสด็จไป  
ส่งพระเวสสันดรจากมาตุลนครเป็นระยะทาง ๑๕ โยชน์ แล้วทรงบอก  
หนทางที่จะเสด็จต่อไปอีก ๑๕ โยชน์ ผ่านที่ต่าง ๆ ดังต่อไปนี้ เข  
กันธมาทน์วิบูลบรรพต แม่น้ำเกตุมตี ไม้ไทรมีผลพิเศษ นาลิกบรรพต  
สระมุจลินท์ (อยู่ทางทิศอีสานของภูเขานั้น) ป่าหมอกซึ่งเป็นป่าขัฏ

สระโบกขรณี เวียงเขาวงกต พระเวสสันดรได้ประทับอยู่ที่เวียงเขาวงกต  
นั้นแล.

### ป่าหิมพานต์

หิมวันตประเทศ หรือ ป่าหิมพานต์ อันเป็นที่ตั้งแห่งภูเขา  
หิมวันต์หรือหิมาลัย ปราภฏว่าเป็นถิ่นที่มนุษย์ได้ไปถึงมาแล้วตั้งแต่  
โบราณกาล เช่นที่กล่าว พระเวสสันดร ได้ไปบำเพ็ญพรตอยู่ที่เขา  
วังกต ระยะทางจากนครเชตุครแห่งรัฐสี่ปี ถึงเขาวงกตตามที่พรรณนา  
ไว้ก็ไม่ไกลนัก แต่ที่พรรณนาถึงภูเขา ป่า แม่น้ำ ตลอดจนสิ่งให้สรา-  
สดีในหนังสือคัมภีร์ต่าง ๆ ดูก็ยังคล้ายนิยายอยู่มาก ทำให้คิดว่าผู้ที่เข้าไป  
ท่องเที่ยวในป่าหิมพานต์น่าจะมึนน้อย ในคัมภีร์ต่าง ๆ เองก็ยังกล่าว  
ว่า เป็นที่อยู่เฉพาะของผู้มีฤทธิ์ ฉะนั้น คนธรรมดาสามัญก็คงไม่กล้า  
เข้าไปไกลนัก พระอาจารย์ผู้เขียนพระคัมภีร์ซึ่งส่วนมากอยู่ในลังกา  
ก็ยังไม่จะได้ไปแม้แต่ในเขตใกล้ป่าหิมพานต์ จึงน่าจะเขียนขึ้น  
ตามที่เล่ากันมา ในบัดนี้ ได้มีนักสำรวจเข้าไปสำรวจกันมากขึ้นจนถึง  
ได้พยายามขึ้นไปจนถึงยอดเขาหิมาลัยที่สูงที่สุด ต้นของแม่น้ำ ๕ สาย  
ในอินเดียที่พรรณนาไว้ ก็อาจสำรวจได้ ในสมัยโบราณเป็นวิสัยของผู้  
มีฤทธิ์ เป็นถิ่นที่ลึกลับน่าอัศจรรย์ ในสมัยปัจจุบันเมื่อคนไปสำรวจได้ก็  
กลายเป็นภูมิประเทศสามัญ ไม่อัศจรรย์อย่างไร เพียงแต่เป็นป่าใหญ่มี  
ภูเขาที่สูงมากปกคลุมไปทั่วหิมะ ยากที่จะสำรวจได้ทั่วถึง แต่เมื่อ



ประสงค์จะสำรวจกันจริง ๆ ก็อาจสำรวจได้.

เรื่องป่าหิมพานต์ หรือภูเขาหิมวันต์เกี่ยวข้องกับพระพุทธศาสนา  
อย่างไร ตอบได้ว่า *ไม่ได้เกี่ยวข้องกันโดยตรง* ในธรรมบทมี  
คาถาพระพุทธภาษิตกล่าวถึงภูเขาหิมวันต์ เป็นเครื่องเปรียบเทียบทางธรรม  
เท่านั้น พระคาถานั้นแปลความเฉพาะที่ยกขึ้นเปรียบว่า **สัตบุรุษคือ**  
**คนทั้งหลาย ย่อมประกาศคือปรากฏ ในที่ไกล เหมือนหิมวันต-**  
**บรรพตฉะนั้น.**

### เทวภูมิ

เมื่อได้กล่าวถึงมนุษย์ภูมิแล้ว จะได้เล่าถึง *เทวภูมิ*ต่อไป คำว่า  
เทวะ แปลว่า *ผู้เล่น* หมายถึงเล่นทิพย์กีฬาต่าง ๆ เป็นสุขเพลิดเพลิน  
อยู่โดยไม่บกพร่อง อีกอย่างหนึ่งแปลว่า *สว่าง* ในอบายภูมิ จำพวก  
สัตว์นรกมีความทุกข์อยู่ตลอดเวลา ส่วนอบายภูมิจำพวกอื่นมีความทุกข์  
อยู่ตลอดเวลาก็มี มีความสุขบ้างในบางครั้งก็มี แต่ก็ยังเป็นจำพวกที่  
ปราศจากความเจริญ เช่นสัตว์ดิรัจฉาน ถึงจะมีความสุขบ้าง ก็ยังเป็น  
อบาย ซึ่งแปลว่า *ปราศจากความเจริญ* ไม่มีจิตใจประกอบด้วย  
ปัญญาที่จะทำความเจริญให้สูงขึ้นกว่าพื้นเพเดิมได้เลย เดิมเป็นอย่างไร  
ก็คงเป็นอย่างนั้น เช่นไม่รู้จักสร้างบ้านเมืองและทำสิ่งต่าง ๆ ต่างจาก  
มนุษย์ซึ่งมีจิตใจประกอบด้วยปัญญา ทำความเจริญต่าง ๆ ให้เกิดขึ้น  
แต่ในมนุษย์ภูมินี้ มีทั้งสุขและทุกข์ปนกันไป จะเอาแต่เล่น

ผลิตผลิตอย่างเดียวไม่ได้ และร่างกายมนุษย์ก็เป็นของหายาบ ปฏิภูม และเป็นของมืดไม่มีแสงสว่างในตัว เป็นภูมิที่อาจพิจารณา เห็นทุกข์ได้ง่าย เพราะมีอายุไม่ยืนยาวนัก ความแก่ ความเจ็บของ ร่างกาย ตลอดถึงความตายปรากฏให้เห็นได้เร็ว ทั้งเป็นเจ้าปัญญา ความคิดรู้อย่างต่าง ๆ ท่านจึงแสดงว่า พระพุทธเจ้าเกิดในมนุษย์ภูมินี้ เท่านั้น นับเป็นภูมิกลางของภูมิทั้งปวง ไม่ใช่เป็นทุกข์โดยส่วนเดียว อย่างภูมินรก ทั้งไม่ใช่เป็นสุขโดยส่วนเดียวเหมือนอย่างเทวภูมิ ซึ่งมี ภาวะผิดกันอย่างตรงกันข้าม.

กายของเทพเรียกว่าเป็นกายทิพย์ เป็นกายสว่าง ละเอียดย ี่ไม่ปฏิภูม เกิดเป็น อุปปาติกะ ซึ่งแปลว่า ลอยเกิด คือผุดเกิดขึ้น มีตัวตนใหญ่โตทีเดียว แต่เป็นอหิสสमानกาย คือ กายที่ไม่ปรากฏ แก่ตาคน สัตว์นรกและเปรตอสุรกายโดยมากก็เป็นจำพวกอุปปาติกะ เหมือนกัน ในเทวภูมิบริบูรณ์ด้วยความสุข อายุก็ยืนยาว แก่ เจ็บ ไม่ ปรากฏ ตายก็ไม่ปรากฏซาก จึงเห็นทุกข์ได้ยาก ผู้ที่เกิดเป็นเทพมัก เสวยความสุขผลิตผลิตอยู่ตลอดเวลา แต่ก็มีแสดงไว้ว่า ได้เคยมา เฝ้าพระพุทธเจ้า ฟังธรรมในบางครั้งบางคราว มักจะมาเฝ้าในเวลา กลางคืนดึก ๆ.

เรื่องเทวดา นี้ มีเล่าไว้ในที่ต่าง ๆ มากแห่งด้วยกัน มีที่อยู่ และชั้นต่าง ๆ กันมาก น่าจะเก็บมาจากคติความเชื่อเก่าก่อน พระ-



พุทธศาสนาเก็บมาเล่าโดยตรงบ้าง คัดแปลงแก้ไขให้เข้าหลัก-  
เกณฑ์ในพระพุทธานุญาตบ้าง ทั้งเรื่องสวรรค์ ๖ ชั้น ที่จะกล่าว  
ต่อไป คือชั้น จาตุมหาราชิก ชั้นดาวดึงส์ ชั้นยามะ ชั้นดุสิต  
ชั้นนิมมานรดี ชั้นปรนิมมิตวสวัตตี.

### สวรรค์ชั้นจาตุมหาราชิก

ก่อนที่จะกล่าวถึงสวรรค์ ๖ ชั้นนี้ น่าจะนึกถึงลักษณะของจักร-  
วาล คือโลกที่มีเขาสิเนรุเป็นแกนกลาง มีเขาสัตตบริภัณฑ์ คือเขา  
ล้อมรอบ ๗ ชั้น ซึ่งมีสี่ทันตรมหาสมุทรคั่นอยู่ในระหว่าง ตั้งเป็นรูป  
ร่างขึ้นไว้ก่อน ภูมิสวรรค์อยู่พื้นทวีปทั้งหลายซึ่งเป็นที่อยู่ของมนุษย์  
เช่นชมพูทวีปซึ่งมีอินเดียเป็นศูนย์กลาง จึงอยู่พื้นป่าหิมพานต์ พื้น  
ภูเขาหิมวันตะหรือหิมาลัย พื้นมหาสมุทรแห่งทวีปทั้งปวง แล้วถึง  
ภูเขาสัตตบริภัณฑ์ ตั้งต้นแต่ภูเขาสุทิสสนะ จนถึงภูเขาอัสสกันณ จึง  
เป็นอันถึงสวรรค์ชั้นที่ ๑ เพราะยอดเขาสัตตบริภัณฑ์เหล่านี้เองเป็น  
ที่อยู่ของท้าวมหाराช ๔ องค์กับบริวาร นับเป็นสวรรค์ชั้นที่ ๑ เรียก  
ว่า จาตุมหาราชิก.

ท้าวมหाराช ๔ องค์นี้ แบ่งกันครอบครองดังนี้

ด้านทิศตะวันออกของเขาสิเนรุเป็นที่อยู่ของ ท้าวธรรมาวุธ มี  
มีพวกคนธรรพ์เป็นบริวาร (ถัดออกไปเป็นบุพพิเทหทวีป)

ก้านทิศใต้เป็นที่อยู่ของท้าววิรุพหก มีพวกกุมภภัณฑ์เป็นบริวาร  
( ถัดออกไปเป็นชมพูทวีป ) พวกกุมภภัณฑ์นี้ ท่านอธิบายว่าไถ่แก่  
ทานพราภษส

ก้านทิศตะวันตกของเขาสิเนรุเป็นที่อยู่ของท้าววิรูปักษ์ มีพวก  
นาคเป็นบริวาร ( ถัดออกไปเป็นอมรโคยานทวีป )

ก้านทิศเหนือของเขาสิเนรุเป็นที่อยู่ของท้าวกุเวร มีพวกยักษ์  
เป็นบริวาร ( ถัดออกไปเป็นอุตตรกุรุทวีป )

ท้าวมหาราชทั้ง ๔ ครองอยู่ ๔ ทิศของเขาสิเนรุ มีกล่าวถึงใน  
อาถรรพนิยสูตร ดังที่ได้กล่าวไว้ข้างต้นแล้ว หน้าที่ของท้าวมหาราช  
ทั้ง ๔ และบริวารตามที่กล่าวไว้คือ เป็นผู้รักษาด่านหน้าของสวรรค์  
ชั้นดาวดึงส์ เพื่อป้องกันพวกอสูรซึ่งเป็นศัตรูของเทพชั้นดาวดึงส์จะ  
ยกขึ้นมาตีเอาถิ่นสวรรค์ชั้นนั้น แต่ในสุดต้นคปีฎกติกนิบาต ได้มีแสดง  
หน้าที่ให้เป็นผู้ตรวจดูโลกซึ่งเป็นที่อยู่ของหมู่มนุษย์อีกด้วย แสดง  
เป็นพระพุทธรายชิตมีความว่า ในวัน ๘ คำแห่งปักข์ อมาตย์บริษัท  
ของท้าวมหาราชทั้ง ๔ เทียบตรวจดูโลก ในวัน ๑๔ คำแห่งปักข์  
บุตรทั้งหลายของท้าวมหาราชทั้ง ๔ เทียบตรวจดูโลก ในวัน ๑๕ คำ  
แห่งปักข์ ท้าวมหาราชทั้ง ๔ เทียบตรวจดูโลกเองว่า พวกมนุษย์พากัน  
บำรุงมารดาบิดา บำรุงสมณพราหมณ์ เคารพนอบน้อมผู้ใหญ่ในตระกูล  
รักษาอุโบสถ ทำบุญกุศล มีจำนวนมากด้วยกันอยู่หรือ เมื่อตรวจดูแล้ว  
ถ้าเห็นว่ามีจำนวนน้อย ก็ไปบอกแก่พวกเทพชั้นดาวดึงส์ ซึ่งประชุมกัน  
ในสุธรรมสภา พวกเทพชั้นดาวดึงส์ เมื่อได้ฟังดังนั้นก็มีใจหดหู่ว่า



ทิพยกายจักลดถอย อสุรกายจักเพิ่มพูน แต่ถ้าเห็นว่าพวกมนุษย์พากัน  
 ทำดี มีบำรุงมารดาบิดาเป็นต้น เป็นจำนวนมาก ก็ไปบอกแก่พวก  
 เทพชั้นดาวดึงส์เหมือนกัน<sup>๕</sup> พวกเทพชั้นดาวดึงส์ก็พากันมีใจขึ้น  
 บานว่า ทิพยกายจักเพิ่มพูน อสุรกายจักลดถอย เรื่องนี้แสดงสอดคล้อง  
 กับลัทธิที่ว่า ท้าวมหาราชทั้ง ๔ มีหน้าที่เป็นจตุโลกบาล คือเป็นผู้  
 คุ้มครองโลกทั้ง ๔ ทิศ ตามที่เชื่อถือกันมาแต่ก่อนพระพุทธศาสนา  
 แต่เมื่อพระพุทธศาสนาเกิดขึ้นแล้ว พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงธรรม  
 เป็นโลกบาล คือ คุ้มครองโลกไว้ ๒ ข้อ คือ หิริ ความ  
 ละอายใจ ที่จะทำชั่ว โศดตัปปะ ความเกรงกลัวต่อความชั่ว  
 เพราะเหตุนี้จึงไม่กล่าวให้ท้าวมหาราชทั้ง ๔ ทำหน้าที่คุ้มครองโลก  
 โดยตรง จะไม่กล่าวถึงเลยก็จะขัดขวางต่อความเชื่อของคนทั้งหลาย  
 จนเกินไป จึงกล่าวเปลี่ยนไปให้มีหน้าที่เที่ยวตรวจดูโลกมนุษย์ ว่า  
 ได้พากันทำดีมากน้อยอย่างไร แล้วก็นำไปรายงานพวกเทพชั้นดาว  
 ดึงส์ พวกเทพชั้นนั้นได้รับรายงานแล้วก็เพียงแต่มีใจขึ้นบานหรือไม่  
 เท่านั้น เห็นได้ว่าท่านผู้รวบรวมร้อยกรองเรื่องนี้ไว้ในพระสุตตันต-  
 ปิฎก ต้องการจะรักษาเรื่องเก่าที่คนส่วนมากเชื่อถือ ด้วยวิธีนำมา  
 เล่าให้เป็นประโยชน์ในทางชักเตือนให้ทำดี เหมือนอย่างที่มีคำเก่า  
 กล่าวไว้ว่า ถึงคนไม่เห็น เทวดาก็ย่อมเห็น คือแสดงจตุโลกบาล  
 ที่เขาเชื่อกันอยู่แล้วในทางที่อาจเข้าใจเป็นธรรมาธิฐาน ซึ่งเป็นข้อ  
 มุ่งหมายโดยตรง ถึงจะเชื่อว่ามีตัวตนอยู่จริงและมาคอยตรวจดูโลกว่า

ใครทำดีไม่ดียังไรก็ไม่เสียหาย กลับจะดีเพราะจะได้เกิดความสุข  
กลัวเกรงว่า จตุโลกบาลจะรู้จะเห็นว่า ทำไม่ดีหรือไม่ทำดี เป็นอัน  
หนักให้เกิดหิริโอตตัปปะขึ้นได้ **ผู้ที่ไม่ยอมเชื่อเสียอีกอาจจะร้ายกว่า**  
**เพราะไม่มีที่ละอายยำเกรง** **เว้นไว้แต่จะมีภูมิธรรมในจิตใจดีอยู่แล้ว**  
**หรือมีที่ละอายยำเกรงอย่างอื่นแทนอยู่** วันที่ท่านกล่าวว่า จตุโลกบาลมา  
ตรวจดูโลกเดือนหนึ่งมีไม่กี่วัน ดูเหมือนจะน้อยไป แต่คงไม่หมาย  
ความว่าตรวจกรรมของคนเฉพาะวันนั้น วันอื่นไม่เกี่ยวข้องด้วย ควร  
เข้าใจว่าตรวจดูรู้ย้อนไปถึงวันอื่น ๆ ในระหว่างที่ไม่ได้ลงมาชั้นด้วย  
ตัวของเราเองทุก ๆ คนก็ย้อนตรวจดูกรรมของตนภายใน ๗ วัน ยัง  
จำได้ โฉนโลกบาลจะไม่รู้กรรมที่ตนเองทำ แม้จะลืมไปแล้วโลกบาล  
ก็ต้องรู้ เมื่อเชื่อว่าโลกบาลมีจริง ก็ควรจะเชื่ออย่างนี้ด้วย จึงจะเป็น  
โลกบาลที่สมบูรณ์ สรุปลงแล้วทำความเข้าใจว่า **โลกบาลมาตรวจตรา**  
**ดูที่จิตใจนี้เอง** จะเกิดประโยชน์มาก.

ตามหลักในการจัดภูมิต่าง ๆ สัตว์ดิรัจฉานเป็นอบายภูมิต่ำกว่า  
ภูมิมนุษย์และสวรรค์ พระอาจารย์จึงกล่าวว่าในสวรรค์ไม่มีสัตว์ดิรัจฉาน  
การเกิดในสวรรค์ เกิดโดยอุปปาติกกำหนดอย่างเดียว จึงน่า  
มีปัญหว่า พวกนาคซึ่งเป็นบริวารของท้าว महाराज จะจัดว่าเป็นภูมิ  
อะไร นอกจากนบริวารของท้าว महाराज จำพวกอื่น เช่น พวกกุมภัณฑ์  
ก็มีลักษณะพิกล ยักษ์บางพวกก็ชั่วร้าย เป็นผีเที่ยวสิงมนุษย์ก็มี ดูต่ำ  
ต่ำกว่าภูมิมนุษย์ แต่ก็อยู่ในสวรรค์ชั้นหนึ่งด้วย ตามที่กล่าวมานี้



น่าเห็นว่า เก็บเอามาจากเรื่องเก่า ๆ จึงฟังไม่สนิทตามหลักการจัดภูมิ  
ต่าง ๆ ทั้งกล่าว

### สวรรค์ชั้นดาวดึงส์

สวรรค์ชั้นที่สองชื่อว่า ดาวดึงส์ภวณะ แปลว่า ภพดาวดึงส์  
เรียกกันว่า สวรรค์ชั้นดาวดึงส์ ตั้งอยู่บนพื้นเบื้องบนของเขาสินธุ  
ซึ่งอยู่กลางภูเขาบริกขัณฑ์ทั้ง ๗ เป็นแกนกลางของโลกตั้งกล่าวมาแล้ว  
นครดาวดึงส์นี้ท่านกล่าวในคัมภีร์ว่าตั้งอยู่ในที่หมีนโยชน (น่าจะนับ  
ผ่าศูนย์กลาง) เพราะมีกล่าวว่ ระหว่างทวารของปราการ (ประตู  
กำแพงเมือง) อันเป็นทวารกลางทั้ง ๔ ด้าน นับได้ด้านละหมีนโยชน  
เป็นนครคิริทมิปราการโดยรอบเหมือนอย่างเมืองโบราณทั้งปวง มีทวาร  
ทั้งหมดพันทวาร ประดับไปด้วยสวนและสระโบกขรณีทั้งหลาย ท่าม  
กลางนครมีปราสาทชื่อเวชยันต์ เป็นที่ประทับของท้าวสักกเทวราชผู้  
เป็นจอมเทพ ที่ไทยเราเรียกกันว่า พระอินทร์ เวชยันต์ปราสาทนี้แพรว  
พราวไปด้วยรัตนะทั้ง ๗ (ในอภิธานัปทปิฎกา กล่าวรัตนะทั้ง ๗ ไว้ว่า  
ทอง เงิน มุกดา มณี ไพฑูรย์ วชิระ (เพชร) ประพาพ แต่ใน  
ที่อื่นว่า คือ มณี ไพฑูรย์ ประพาพ มุกดา วชิระ แก้วผลึก แก้ว  
หุ้ง) ประดับไปด้วยรัตนะต่าง ๆ คือ ธงแก้วมณีมีคันเป็นทอง ธง  
แก้วมุกดา มีคันเป็นแก้วประพาพ ธงแก้วประพาพมีคันเป็นแก้วมุกดา  
ธงรัตนะทั้ง ๗ มีคันเป็นรัตนะทั้ง ๗. มีต้นปาริฉัตตกะ สูงใหญ่

ภายใต้ต้นไม้มีแท่นศิลาชื่อว่า บันทุกัมพล (เหมือนผ้าขนสัตว์สีเหลือง) มีสีเหมือนดอกชัชพฤกษ์สีครึ่งและสีบัวโรย เป็นพระแท่นที่ประทับของพระอินทร์ ในเวลาประทับนั่งอ่อนนวยบลงไปกึ่งกาย ในเวลาลุกขึ้นก็กลับเต็มขึ้นมาเหมือนเตียงสปริง. มีช้างชื่อเอราวัณ เป็นพาหนะสำหรับทรง. แต่ท่านว่าในเทวโลกไม่มีสัตว์ดิรัจฉาน ฉะนั้นช้างจึงเป็นเทวบุตรชื่อว่าเอราวัณ มีหน้าที่คอยเนรมิตตนเป็นช้างสำหรับทรงของพระอินทร์ ในเวลาที่มีพระประสงค์จะเสด็จออกเพื่ออุทยานกีฬา พรรณนาถึงช้างเทวบุตรจำแลงนี้ว่า มีตระพอง ๓๓ ตระพองสำหรับเทวบุตร ๓๓ พระองค์ รวมทั้งพระอินทร์ซึ่งเป็นสหายบำเพ็ญกุศลรวมกันมาในสมัยเป็นมนุษย์ ตระพองกลางชื่อว่า สุทิสสนะ เป็นที่ประทับของพระอินทร์ มีมณฑปรัศมี (จะตรงกับคำว่ากูบกระมัง) มีธงรัศมีในระหว่าง ๆ ปลายสุดห้อยชายพรวนกระดิ่งหรือกระดิ่ง เมื่อต้องลมอ่อน ๆ โขยพัด ก็ดังปานเสียงทิพย์สังคีตอันเสนาะประสานกับเสียงดนตรีมีองค์ ๕ กลางมณฑปมีบัลลังก์มณีเป็นที่ประทับของพระอินทร์ ตระพองบริวารนอกนั้นเป็นที่ประทับของเทพบุตรทั้งหลาย ผู้บำเพ็ญกุศลรวมกันมาแต่ปางบรรพ์ ตระพองทั้ง ๓๓ นั้น แต่ละตระพองมี ๗ งา มีคำพรรณนาถึงสิ่งที่มีอยู่ในงาแต่ละงายิ่งวิจิตรพิสดารว่ามีสระโบกขรณีแห่งปทุมชาติชูส้างไปด้วยดอกและใบ ซึ่งแต่ละใบเป็นลานพ่อน้ำของเทพธิดา ท่านนับรักษาจำนวนอย่างละ ๗ ๆ อย่างเคร่งครัด นายช่างแกะสลักงาผู้สามารถก็น่าจะแกะสลักงาให้เหมือน



อย่างที่พรรณนาไว้ได้โดยยาก. ช้างเอราวัณ ๓๓ ตระพอง น่าจะเขียนภาพได้ยาก และดูจะรุงรังไม่งดงาม จึงมักเขียนย่อลงมาเป็นช้าง ๓ เคียว เคียวละ ๒ งา ซึ่งดูงดงามและเป็นสัญลักษณ์พิเศษว่าเป็นช้างทรงของพระอินทร์ โดยเฉพาะเห็นภาพก็รู้กันได้โดยทั่วไป. นอกจากนี้ยังมีรถชื่อเวชยันต์ เทียมม้าอาชาไนยที่แอกข้างละพันม้า มีบัลลังก์ที่ประทับปักเสวตฉัตรกางกั้น พร้อมทั้งธงติดประดับอยู่ตามที่ (ม้าอาชาไนยนั้น แม้ไม่ได้กล่าวว่าเทพบุตรจำแลงแต่เมื่อวางกฎเกณฑ์ลงไปว่า ในเทวโลกไม่มีสัตว์ใครจะ जान และเมื่อต้องการจะให้ม้าเทียมรถ ก็ต้องกล่าวว่าเป็นเทพบุตรจำแลงเช่นเดียวกัน และในคัมภีร์รุ่นเก่ากล่าวว่าเทียมม้าหนึ่งพัน ส่วนในคัมภีร์รุ่นหลังกล่าวขยายออกว่า เทียมแอกข้างละพัน จึงรวมเป็นสองพัน)

เมืองนครไตรตรึงษ์ (เรียกในไตรภูมิพระร่วง) นี้ เบื้องบูรพทิศมีอุทยานชื่อนันนันทวัน และจุลนันทวัน มีสระโปกขรณีชื่อนันทา และจุลนันทา เทบฝั่งสระโปกขรณีนี้นั้นมีแผ่นหินดาดชื่อว่า นันทา และจุลนันทา.

เบื้องทักษิณทิศ มีอุทยานชื่อปารุสกวณ มีภัทราโปกขรณี (สุภัทราโปกขรณี) มีแผ่นหินดาดชื่อว่าภัทรา (และสุภัทรา)

เบื้องปัจฉิมทิศ มีอุทยานชื่อ จิตรลดาวัน (จุลจิตรลดาวัน) มีสระจิตราโปกขรณี (จุลจิตราโปกขรณี) มีหินดาดจิตรา (จุลจิตรา).

เบื่องอุตรทิศ มีอุทยานชื่อมิลสกัน สรรธมาโปกขรณ  
(สรรธรรธมาโปกขรณ) มีแผ่นหินดาธรรธมา (ธรรธมา).

เบื่องอีสานทิศ มีอุทยานชื่อ มหาวัน และ ปุณทริกวัน ใน  
ปุณทริกวันโนทยานนั้นมีต้นปาริฉัตตะกะ ซึ่งภายใต้มีแท่นปั้นตุ๊กตัมพล-  
ศีลาตั้งกล่าวแล้ว. ถัดต้นปาริฉัตตะกะนั้นออกไป มีศาลาใหญ่ชื่อ  
ธรรธมา เป็นเทวสภา ที่ประชุมสภาเทวดา.

เบื่องทิศอาคเนย์ มีพระเจดีย์ทองชื่อ จุฬามณี งามรุ่งเรือง  
ด้วยแก้วอินทนิล กลางองค์เป็นทองจนถึงยอด ประดับด้วยแก้ว ๗  
ประการ มีกำแพงประดับด้วยธงล้อมรอบ.

วันะ (ป่า) หรืออุทยาน (สวน) พระอินทร์นครคาวดิงส์  
ในอิภินันตปทีปิกา ว่ามี ๔ คือ นันทวัน มิลสกัน จิตตลดาวัน  
(หรือจิตรลดาวัน) ฆาลุสกัน แต่ในที่อื่นเรียกปารุสกันแทน  
ฆาลุสกันก็มี ในไตรภูมิพระร่วง เพิ่มมหาวัน และปุณทริกวัน ใน  
ทิศอาคเนย์

ต้นไม้ที่ใหญ่ มีอายุยืนนานตลอดกัปกัลป์ตามคติโบราณว่า มี  
อยู่ ๗ ต้น คือ ๑. ขมพู (ไม้หว่า) ประจำชมพูทวีป ๒. สิมพลี  
(ไม้จ้าว) ของพวกครุฑ ๓. กะทัมพะ (ไม้กะทุม) ประจำอมร-  
โคยานทวีป ๔. กัลปพฤกษ์ (กัลปพฤกษ์) ประจำอูตรกุตทวีป ๕. ลีรีสะ  
(ไม้ทรีก) ประจำปุพพิเทหทวีป ๖. ปาริฉัตตะกะ หรือปาริชาตัก



(ไม้ปาริชาติกัทธิพย์) ประจำภพดาวตึงส์ ๗. จิตรปาณลี (ไม้เค-  
ฝอยทิพย์) ประจำพอสูร ซึ่งเป็นบุพพเทพของสวรรค์ชั้นดาวตึงส์

### บุพกรรมของพระอินทร์

พระอินทร์ซึ่งเป็นพระราชาของเทพชั้นดาวตึงส์ มีประวัติเล่าไว้ในอรรถกถาทั้งหลายว่า ก่อนแต่ไปเกิดเป็นเทวราชได้เกิดเป็นมนุษย์ในหมู่บ้าน มจลคาม ใน มคธรัฐ เป็นบุตรของสกุลใหญ่ ได้นามในวันชานนามว่า **มมกุมาร** แต่เรียกกันเมื่อเติบโตขึ้นว่า **มชมาณพ** มีภริยาและบุตรธิดาหลายคน. มชมาณพให้ทาน รักษาศีลอยู่เป็นนิตย์ และพอใจแผ้วถางภูมิประเทศ ปราบเกลี่ยพื้นที่ สร้างศาลา ปลูกต้นไม้ ขุดสระน้ำ ทำถนนหนทาง ทำสะพาน จัดทำจัดหาตุ่มน้ำ และสิ่งทั้งหลายเพื่อประโยชน์แก่ประชาชน (ถ้าในบัดนี้ ก็น่าจะตรงกับที่เรียกว่าเป็นนักพัฒนาท้องถิ่น) มีปกติชอบสะอาดเรียบร้อยร่มรื่นที่เรียกว่า **รมณียะ** ต้องการให้ท้องถิ่นทั้งหลาย เป็นรมณียสถานทั่ว ๆ ไป.

ดังที่เล่าไว้ในอรรถกถาเริ่มเรื่องว่า

มชมาณพไปทำงานในหมู่บ้าน ก็ใช้เท้าเกลี่ยฝุ่นในที่ซึ่งยืนอยู่ให้เรียบ คนอื่นเข้ามาแย่งที่ก็ไม่โกรธ ถอยไปทำที่อื่น ให้เรียบต่อไป คนทั้งหลายก็มักพากันยัดที่ซึ่งมชมาณพเกลี่ยเรียบไว้แล้ว. มชมาณพเห็นว่า คนทั้งปวงมีความสุขด้วยกรรมคือการทำงานของตน ฉะนั้น กรรมนี้พึงเป็นบุญกรรมที่ให้อุสุขแก่ตนแน่ ก็ยังมีจิตขมักเขม้นที่จะทำพื้นที่

ให้เป็นรมณียะมากขึ้น จึงใช้จอบขุดปราบพื้นที่ให้เรียบเป็นลานให้แก่  
คนทั้งหลาย เอาใจใส่ให้ไฟให้น้ำในเวลาที่ต้องการ ต่อไปก็แผ้วถาง  
สร้างทางสำหรับประชาชน. ชายหนุ่มอื่นได้เห็นก็มีใจนิยม ก็มาสมัคร  
เป็นสหายร่วมกันทำทางเพิ่มขึ้น จนมีจำนวนนับได้ ๓๓ คน ทั้งหมด  
ช่วยกันขุดกันถมทำถนนยาวออกไป จนถึงประมาณโยชน์หนึ่งสอง  
โยชน์.

ฝ่ายนายบ้านเห็นว่า สหาย ๓๓ คนเหล่านั้น ประกอบการงาน  
ที่ไม่เหมาะไม่ควร จึงเรียกมาสอบถามและสั่งให้เลิก. แต่ ๓๓ สหาย  
กล่าวว่า พวกตนทำทางสวรรค์ จึงไม่ฟังคำห้ามของนายบ้าน พวกกัน  
สร้างทางต่อไป. นายบ้านมีความโกรธจึงไปทูลฟ้องพระราชาว่ามีโจร  
กุมกันมาเป็นพวก. พระราชามีได้ทรงพิจารณาไต่สวน มีรับสั่งให้จับ  
มาทั้ง ๓๓ คน แล้วรับสั่งให้ปล่อยช้างให้เหยียบเสียให้ตายทั้งหมด.  
มขมาณพได้โอวาทสหายทั้งหลายให้พร้อมกัน **ไม่ทำความโกรธ แต่**  
**เมตตาจิต**ไปยังพระราชา ๑ นายบ้าน ๑ ช้าง ๑ ในตนเอง ๑ ให้  
เสมอเท่ากันทั้ง ๔ ฝ่าย ชนทั้งหมดได้ปฏิบัติอย่างนั้น. ช้างไม่อาจจะ  
เข้าไปใกล้ด้วยเมตตานุภาพของชนเหล่านั้น. พระราชาทรงทราบ มี  
พระดำริว่า ช้างน่าจะเห็นคนมาก จึงไม่อาจเข้าไปเหยียบ จึงรับสั่ง  
ให้ใช้เสื่อลำแพนปูปิดพวกเขาเสีย แล้วปล่อยให้ช้างเหยียบ แต่ช้างก็  
ถอยกลับแต่ไกล. พระราชาทรงกลับได้พระดำริขึ้นว่า น่าจะมีเหตุการณ์  
ในเรื่องนี้ จึงรับสั่งให้นำคนเหล่านั้นเข้าเฝ้าเฉพาะพระพักตร์ ตรัสสอบ



ถาม มหมานพและสหายไ้กราบทูลให้ทรงทราบโดยตลอด. พระราชาทรงสดับแล้วทรงโสมนัส ทรงขอโทษมหมานพและสหายแล้วทรงปลดนายบ้านออกจากตำแหน่ง ทรงลงโทษให้เป็นทาสของพวกเขา และได้พระราชทานช้างนั้นให้เป็นพาหนะ พร้อมกับบ้านหมื่นให้เก็บส่วยบริโศกตามความสุข คือทรงตั้งให้เป็นนายบ้านแทน. คำว่า **นายบ้าน** เรียกว่า **คามโกชกะ** แปลว่า **ผู้กินบ้าน** ตรงกับคำเก่าว่า **กินบ้าน** **กินเมือง** เพราะตามธรรมเนียมในครั้งนั้น ผู้ที่ได้รับแต่งตั้งให้เป็นเจ้าบ้านเจ้าเมืองย่อมเรียกเก็บส่วยในบ้านเมืองนั้นบริโศก.

สหายทั้ง ๓๓ เมื่อพ้นโทษออกมา ทั้งได้รับพระราชทานกำลังสนับสนุน ก็ยังเห็นอานิสงส์ของบุญ มีใจผ่องใสคิดอ่านทำบุญให้ยิ่งขึ้นไปอีก ได้วางกำหนดการสร้างศาลาเป็นที่พักของมหาชนเป็นถาวรวัตถุที่หนทางใหญ่สี่แพร่ง ได้เรียกนายช่างมาอธิบายให้ทำการสร้างแต่ห้ามมาตุคาม คือผู้หญิงเข้ามามีส่วนสร้างศาลานั้น.

มหมานพมีภรรยา ๔ คน คือ นางสุนันทา นางสุจิตรา นางสุธรรมา นางสุชาดา. นางสุธรรมาได้ให้สินบนนายช่างขอให้ช่วยให้ตนเป็นเชษฐะ คือให้ออกหน้าในศาลานี้. นายช่างรับรอง และแนะนำให้จัดหาไม้มาตากให้แห้ง ให้ถากแกะเป็นข้อฟ้าซ้อนไว้ ต่อมาเมื่อการสร้างศาลาเสร็จ เว้นแต่ข้อฟ้า ในวันยกข้อฟ้า นายช่างแจ้งว่า ลืมทำข้อฟ้าไว้เสียแล้ว แลไม้ที่ตัดในบัดนี้ ก็ใช้ทำไม่ได้ ต้องตัดตาก

ไว้ให้แห้งก่อนจึงทำได้ แต่ถ้าจะมีข้อฟ้าที่ทำไว้ขายที่ไหน ก็ควรหา  
 ช่อมา ชนเหล่านี้พากันเที่ยวหา พบข้อฟ้าในเรือนของนางสุธรรมา  
 ก็ขอซื้อ. นางสุธรรมาไม่ยอมขาย แต่จกให้เพื่อให้ตนมีส่วนร่วมในการ  
 สร้างศาลาด้วย. ชนเหล่านี้ก็ไม่ยอม. นายช่างกล่าวว่า ไม่มีที่ไหน  
 จะเว้นเสียได้จากผู้หญิง นอกจากพรหมโลกเท่านั้น ขอให้ยอมรับ  
 ข้อฟ้าของนางสุธรรมาเพื่อให้การงานสำเร็จ พวกเขาไม่มีทางจะหลีกเลี่ยง  
 จึงยอมรับข้อฟ้าของนางสุธรรมา.

เมื่อยกข้อฟ้าขึ้นติดแล้ว ศาลาก็เป็นอันเสร็จบริบูรณ์. คนทั้งปวง  
 ก็พากันเรียกว่า ศาลาสุธรรมา ชื่อของนางสุธรรมาคนเดียวปรากฏ ชื่อ  
 ของชนทั้ง ๓๓ ไม่ปรากฏ. ฉะนั้น นางสุธรรมาก็กลายเป็นผู้มีส่วน  
 สำคัญของศาลา เพราะทำให้บังเกิดความสำเร็จบริบูรณ์ ทั้งเหมือน  
 เป็นเจ้าของศาลาทั้งหมด เพราะเรียกกันว่าศาลาสุธรรมา จึงได้เป็น  
 เชษฐีก็เป็นผู้ออกหน้ากว่าใครทั้งหมด. มหมานพและสหายปรารณา  
 จะไม่ให้ผู้หญิงเข้าเกี่ยวข้องในการทำบุญสร้างศาลา ก็เป็นอันไม่สม  
 ประสงค์ แต่ศาลาก็สำเร็จเรียบร้อยบริบูรณ์ตามประสงค์. แสดงว่า  
 อันการจะห้ามใครจากการทำบุญนั้นเป็นการยาก ไม่เลือกกว่าหญิงหรือ  
 ชาย ถ้าเขาปรารณาจะมีส่วนทำบุญด้วยแล้ว ก็ต้องหาวิธีทำด้วยจนได้.

มหมานพได้แบ่งศาลาออกเป็น ๓ ส่วน คือทำเป็นที่อยู่ที่พัก  
 สำหรับอิสริชนส่วนหนึ่ง สำหรับคนเชื้อใจส่วนหนึ่ง สำหรับคนไข้



ส่วนหนึ่ง และทั้ง ๓๓ คน ได้ปลุกแผ่นอาสนะไว้ทั้ง ๓๓ ที่ โดยตกลงกันไว้ว่า อาคันตุกะเข้าไปพักบนแผ่นอาสนะของผู้ใด ก็เป็นภาระของผู้นั้นจะรับรองเลี้ยงดู. มหมาณพปลุกต้นทองกลาง (โกวิ-พาระ) ไว้ต้นหนึ่ง ในที่ไม่ไกลศาลา ภายใต้อันทองกลางได้วางแผ่นหินไว้.

ฝ่ายนางสุนันทาคิดว่า ผู้ชายเหล่านี้ห้ามพวกเราผู้หญิงเข้ามีส่วนสร้างศาลาด้วย แต่นางสุธรรมมาฉลาด จึงได้มีส่วนทำข้อฟ้า ปราบธนาจะทำอะไรสักอย่างหนึ่งร่วมด้วย คิดเห็นว่า ควรให้ขุดสระโบกขรณี เพื่อผู้มาอาศัยศาลาจะได้ใช้ดื่มใช้อาบ จึงให้ขุดสระโบกขรณี.

นางสุจิตราเห็นนางสุธรรมมาและนางสุนันทาได้ทำกุศลคนละอย่างแล้ว ปราบธนาจะทำบ้าง คิดเห็นว่า คนที่มาอาศัยศาลาได้ดื่มและอาบน้ำแล้วก็ควรจะได้ประทับมาลัยดอกไม้ จึงให้สร้างสวนดอกไม้เป็นที่รื่นรมย์ได้จัดหาไม้ดอกไม้ผลต่าง ๆ มาปลูกไว้โดยมาก จนถึงกล่าวกันว่า ไม้ดอกไม้ผลชื่อโน้น จะไม่มีในสวนนั้นเป็นไม่มี คือว่ามีเป็นส่วนมาก

ส่วนนางสุชาดาคิดว่า ตนเป็นธิดาของลุงของมหมาณพ และเป็นภรรยาด้วย ฉะนั้นกรรมที่มชะทำก็เหมือนเป็นของนาง หรือกรรมที่นางทำก็เหมือนของมชะ จึงไม่ทำกุศลอะไร เอาแต่ใช้เวลาบ

แต่งร่างกายให้งดงามอยู่เสมอเท่านั้น เพื่อให้เป็นที่รักของมฆมานพ  
อย่างไม่จิตจาง และก็ปรากฏในเรื่องต่อไปว่า นางสุชาดาได้เป็นที่รัก  
มากของท้าวสกกเทวราช จนถึงชื่อของนางได้ไปเป็นพระนามของท้าว-  
สกกเทวราชพระนามหนึ่งว่า **สุขัมบดี** แปลว่า **สามีของสุชา คือ สุชาดา**.

### ดาวดิงสพิภพ

มฆมานพกับสหายบำเพ็ญกุศลสาธารณประโยชน์ดังกล่าว อีก  
นัยหนึ่งกล่าวว่า บำเพ็ญ **วัตตบท ๗ ประการ** (จะกล่าวถึงข้างหน้า)  
ตลอดมา สิ้นชีวิตแล้วจึงเกิดในภพนี้ดาวดิงส์ (ซึ่งตั้งอยู่บนยอดเขา  
สินธุ) มฆมานพเป็นท้าวสกกเทวราชหรือพระอินทร์ เมื่อพระอินทร์  
และสหายขึ้นไปยังเกิดนั้น พื้นที่ซึ่งเป็นสวรรค์ชั้นนั้นหาได้ว่างเปล่า  
อยู่ไม่ เพราะได้มีเทพพวกหนึ่งมาบังเกิดอยู่ก่อนแล้ว พวกบุพเทพ  
(เทพผู้เกิดอยู่ก่อน) เหล่านี้ มี **ท้าวเว/จิตติ** เป็นหัวหน้า จะเรียก  
ชื่อสวรรค์ชั้นนั้นในสมัยที่พวกบุพเทพเหล่านั้นอยู่ว่าอย่างไรไม่ปรากฏ  
แต่คงจะยังไม่เรียกว่าดาวดิงส์ ซึ่งมีความหมายเฉพาะถึงเทพพวกหลัง  
หรืออาจจะยังไม่เป็นสวรรค์ก็ได้ เพราะยังไม่มีทิพยสมบัติต่าง ๆ เช่น  
เวชยันตปราสาทเป็นต้น เทียบเหมือนอย่างว่า ยังเป็นเมืองป่าอยู่.  
เมื่อเทพพวกหลังบังเกิดขึ้น ๓๓ องค์แล้ว เทพพวกก่อนได้ทำสักการะ  
ต้อนรับเทพผู้มาใหม่ พิธีทำสักการะต้อนรับ คือแจกดอกปทุมทิพย์



ให้ แบ่งความเป็นราชาให้กึ่งหนึ่ง น่าจะหมายความว่าแบ่งบ้านเมือง  
ให้ครอบครองครึ่งหนึ่ง และเชิญประชุมเลี้ยง คณทูบาน ร่วมกัน  
อย่างเต็มที่ ดูจะเป็นพิธีต้อนรับเข้าเป็นพวกเดียวกัน. ท้าวสักกเทว-  
ราชยังไม่พอใจที่จะเป็นพระราชครอบครองเพียงกึ่งสวรรค์ ได้นัด  
หมายบริษัทของตนมิให้ลืม ทิพยสุรา แต่ให้เสดงเหมือนอย่างเดิม.  
เมื่อเทพสองพวกมาประชุมเลี้ยงกันในครั้งนั้น เทพเจ้าถิ่นพากันดื่ม  
ทิพยสุราจนเมาล้มกลิ้งเกลือกอยู่ ฝ่ายเทพผู้มาใหม่ไม่ดื่ม ครั้นเห็น  
เทพเจ้าถิ่นเดิมพากันเมาสิ้นสติไปทั้งหมดแล้ว ท้าวสักกเทวราชก็สั่ง  
ให้ช่วยกันจับพวกเทพเจ้าถิ่นเดิมเหวี่ยงลงมาจากยอดเขาสิเนรุ. เทพ-  
เจ้าถิ่นเดิมมีบุญที่ได้ทำไว้น้อย จึงตกลงไปยังเชิงเขาสิเนรุ เกิดเป็น  
เมืองขึ้นภายใต้เขาสิเนรุมีขนาดเดียวกับดาวดึงส์ มีสิ่งต่าง ๆ คล้าย  
คลึงกันเช่น ดาวดึงส์มีต้นปาริฉัตตกะ ภพณ์ใหม่นี้มีต้น จิตตปาณลี  
พวกบุพเทพเมื่อถูกเหวี่ยงตกลงมาอยู่เมืองใต้เขาสิเนรุ ก็ได้ชื่อว่า อสุระ  
ภพณ์ที่อยู่ก็ชื่อว่า ภพณ์อสุระ คำว่า อสุระ แปลว่า ไม่เป็นใหญ่รุ่งเรือง  
เหมือนอสุระคือเทพ หรือเป็นข้าศึกต่ออสุระคือเทพ ดังที่ได้แปลมาแล้ว  
ข้างต้น โดยที่แท้ก็คือเทพพวกหนึ่ง แต่มีบุญต่ำต่อยกว่าเทพพวกหลัง.  
ท้าวสักกเทวราชกับสหายก็ได้ครอบครองสวรรค์ชั้นนั้นทั้งหมด. ส่วน  
พวกบุพเทพหรืออสุระ เมื่อต้องไปอยู่เมืองใต้เขาสิเนรุก็ผูกใจเจ็บแค้น  
ยกทัพขึ้นไปทำสงครามกับเทพบนเขา เพื่อยึดเอาสวรรค์ชั้นดาวดึงส์  
คืนเนื่อง ๆ.

ฤๅของสงครามระหว่างเทพกับอสูรโดยปรกติ คือฤๅตุนไม้  
ประจำเมืองทั้งสองออกดอก พระอาจารย์ยังพรรณนาไว้อีกว่า ภพนี้  
ทั้งสองนี้เสวยทิพยสมบัติเช่นเดียวกัน มีขอบเขตและสิ่งต่าง ๆ คล้าย  
กัน จนถึงพวกอสูรเองก็เข้าใจว่า อสูรบุรีเป็นเมืองเก่าของตนคือ  
ดาวดึงส์ ครั้นต้นจิตตปาณีสื่อออกดอก ได้เห็นดอกของต้นไม้นี้ จึงทราบ  
ว่าไม่ใช่ชนดาวดึงส์เสียแล้ว จึงยกทัพขึ้นไป ส่วนท้าวสักกเทวราชก็  
ได้ตระเตรียมเมืองดาวดึงส์ไว้รับเทพอสูร ได้วางอารักขาที่ด่านเจดีย์  
ไฉไลถึง ๕ ด่าน นับแต่ด่านนอกเข้ามา คือด่านชั้นที่หนึ่ง นาค รักษา  
ด่านชั้นที่สอง ครุฑ รักษา ด่านชั้นที่สาม กุมภภัณฑ์ คือทานพราภษ  
รักษา ด่านชั้นที่สี่พวก ยักษ์ ทหารรักษา ด่านชั้นที่ห้า ท้าวมหาราช  
ทั้งสองก็ รักษา พันด่านเหล่านี้จึงถึงนครดาวดึงส์ซึ่งสร้าง อินทปฐมา  
(รูปเหมือนพระอินทร์) ไว้ที่ประตูเมืองทั้ง ๕.

### เทवासูรสงคราม

ครั้น เทवासูรสงคราม เกิดขึ้นแล้ว ในบางคราว อสูรเทพมี  
กำลังก็ตีพวกเทพบนยอดเขาให้ถอยร่นขึ้นไปโดยลำดับ พวกอสูรเทพ  
ตีหักด่านทั้งห้าขึ้นไปได้แล้ว ครั้นไปถึงเทพนครดาวดึงส์ ก็หยุดยัง  
อยู่เพียงนั้น ไม่อาจจะเข้าไปได้ หรือได้เห็นรูปเหมือนพระอินทร์  
คิดว่าพระอินทร์เสด็จออกมาก็ตกใจ ยกถอยกลับลงไปยังเมืองใต้เขา  
ตามเดิม. แต่บางคราวพวกเทพบนเขามีกำลังก็ตีพวกอสูรเทพถอยลง



ไปจนถึงอสุรนครใต้เขา พวกเทพบนเขาคิดตามลงไปได้แก่นั้น ไม่  
อาจจะตีเอาอสุรบุรีได้ ต้องถอยกลับขึ้นมา. ฉะนั้น เทพนครดาวดึงส์  
และอสุรนคร จึงได้ชื่อว่า ‘อยุธมบุรี’ แปลว่า ‘เมืองที่รบไม่ได้’  
(ตรงกับคำว่าอยุธยา).

ในเทवासुरสงครามครั้งหนึ่ง เมื่ออสุรเทพยกขึ้นมา พระอินทร์  
ได้ทรงเวชยันตเทพรถลงไป รบรบอสุรบนหลังมหาสมุทร สู้สู้อสูรไม่  
ได้ ก็ทรงเทพรถหนีขึ้นมาจากที่สุตมมหาสมุทรด้านทักษิณผ่านป่าไม้งว.  
ด้วยอำนาจแรงกระเทือนของเทพรถ พวกลูกครุฑพากันตกมหาสมุทร  
ร้องระงม. พระอินทร์ทรงเกิดกรุณา จึงส่งมาตลีเทพสารให้กลับ  
เทพรถเพื่อมิให้สัตว์เป็นอันตราย ฝ่ายอสูรซึ่งไล่ตามกระชั้นชิด เห็น  
พระอินทร์กลับเทพรถ คิดว่าคงได้กำลังหนุน เกิดความกลัวก็ถอยหนี  
ลงไปสู่สุรภพ

ฝ่ายพระอินทร์ เมื่อเข้าสู่เทพนคร แวดล้อมไปด้วยหมู่เทพใน  
เทวโลกทั้งสอง คือ ชั้นจาตุมหาราช และชั้นดาวดึงส์ ประทับยืนใน  
ท่ามกลางนคร จึงเกิดปราสาทขึ้น (ในบาลีใช้คำว่าสร้างปราสาท  
ในอรรถกถาใช้คำว่า ผุดขึ้น) ได้นามว่า เวชยันต์ เพราะเกิดขึ้นใน  
ที่สุดแห่งชัยชนะ คือชนะอสูรแล้ว จึงสร้างหรือเกิดขึ้น

สงครามที่เล่านี้จะเป็นครั้งแรก ครั้นได้ชัยชนะบังเกิดเวชยันต  
ปราสาทขึ้นแล้ว จึงได้วางอารักขาไว้ที่ด้านเฉลี่ยง ๕ ชั้นดังกล่าวแล้ว

พระอินทร์จึงได้เป็นเทวราชครอบครองสวรรค์ชั้นนี้ และชั้นจาตุมหาราช ดังที่กล่าวว่าเป็นเทวราชในเทวโลกทั้งสอง. แต่พวกเทพชั้นดาวดึงส์ก็อยู่ไม่เป็นปกติสุขนัก ต้องทำสงครามกับพวกอสูรซึ่งเป็นเจ้าถิ่นเดิมอยู่เนือง ๆ แต่ทั้งสองฝ่ายก็ไม่อาจจะเอาชนะกันได้ เพราะต่างก็ได้บำเพ็ญบุญมาด้วยกัน

จะ กล่าวถึงสตรี ๔ นางในเรือนของมฆมาณพ นางสุธัมมา สิ้นชีวิตแล้วไปเกิดในสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ เทวสภาชื่อสุธัมมา ก็เกิดขึ้นสำหรับบุญของนางสุธัมมา. ท่านว่าไม่มีที่อื่นจะน่าชื่นชมยิ่งไปกว่าจนถึงกล่าวกันว่า น่าชื่นชมเหมือนสุธัมมาเทวสภา. นางสุนันทา ก็ไปเกิดในสวรรค์ชั้นเดียวกัน สระโบกขรณีชื่อนันทา ก็เกิดขึ้นสำหรับบุญของนางสุนันทา. แม้ นางสุจิตรา ก็เหมือนกัน ไปเกิดร่วมสวรรค์ชั้นเดียวกันนั้น อุทยานชื่อว่าจิตรลดาวัน ก็เกิดขึ้นสำหรับบุญของนางสุจิตรา เป็นที่ซึ่งพวกเทพนำเทพบุตรผู้เกิดบุญนิमितไปเที่ยวชมให้เพลิดเพลิน

ฝ่าย นางสุชาดา แปลกกว่าเพื่อน ไปเกิดเป็น นางนกยาง ที่ลำธารภูเขาแห่งหนึ่ง

### สุชาดาอสูรกัญญา

พระอินทร์ทรงส่งทิพยเนตรดูบริจาริกาของพระองค์ ทรงทราบว่าทั้ง ๓ นางได้มาเกิดบนสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ด้วยกันแล้ว ขาดแต่



นางสุชาดา ทรงจินตนาว่าไปเกิดในที่ไหน ก็ได้ทรงเห็นว่าไปเกิดในที่นั้น ทรงดำริว่า นางสุชาดาเป็นผู้เวลาไม่ทำบุญกุศลอะไร จึงไปเกิดในกำเนิดดิรัจฉาน, ทรงคิดช่วยให้นางได้ทำบุญกุศลเพื่อเป็นเหตุให้นางมาเกิดในเทวโลก จึงทรงจำแลงพระองค์เสด็จไปหานางนกยางสุชาดา บันดาลให้นางระลึกชาติได้ และให้ทราบว่าพระองค์กับอีกสามนางไปเกิดในดาวดึงส์เทวโลกแล้ว ทรงทำให้นางปรารถนาจะเห็นหญิงสหายในเทวโลก จึงทรงนำนางไปปล่อยไว้ที่สระโบกขรณีนั้นทา แล้วตรัสบอกสามนางให้ไปเยี่ยม นางสวรรค์ทั้งสามได้พากันไปยังฝั่งสระโบกขรณีนั้นทา ได้เห็นนางนกยางสุชาดาจับอยู่ในที่นั้น ก็พากันหัวเราะเยาะเย้ย ชวนกันให้ดูรูปร่าง ว่าช่างสมเป็นผลของการเอาแต่แต่งตัว ชวนกันให้ดูจะงอยปาก ชวนกันให้ดูแข็งและเท้า ชวนกันให้ดูอวัยวะร่างกายว่าช่างโสกา ฝ่ายนางนกยางสุชาดามีความละอาย ขอให้พระอินทร์นำกลับลงไป ฝ่ายพระอินทร์ก็ได้ทรงนำนางลงไปปล่อยในที่ธารน้ำตามประสงค์ ทรงบันดาลให้นางได้รู้คิดและปรารถนาทิพยสมบัติ ทรงสอนให้นางรักษาศีล ๕ ทรงเตือนให้ไม่ประมาทแล้วเสด็จกลับ. นางนกยางก็ตั้งใจรักษาศีลเว้นจากการเสพปลาเป็น เทียวหาเสพแต่ปลาตาย พระอินทร์ได้เสด็จไปทรงทดลองเป็นปลานอนหงายเหมือนตายอยู่บนทราย นางนกยางเห็นเข้า เข้าใจว่าปลาตายก็ตรงเข้าจิกจะกลืน ปลากระดิกหาง ก็รู้ว่าปลาเป็น ก็คาบไปปล่อยในน้ำ. พระอินทร์ได้เสด็จมาทรงทดลองหลายครั้ง จนแน่

พระหฤทัยว่านางรักษาศีลมั่นคงก็ทรงยินดี ทรงเตือนให้ไม่ประมาท.

นางนงกยางไม่ได้ปลาทาย ชาติอาหาร ก็ผ่ายผอมไปโดยลำดับ จนสิ้นชีวิต ไปเกิดเป็นธิดาของนายช่างหม้อด้วยผลของศีล

นางได้ตั้งใจรักษาศีล พระอินทร์ได้สอดส่องทิพยเนตรทรงทราบ ได้ทรงนำรัตนะไปประทานให้ในเวลาที่นางมีชีวิตอยู่ในวัยรุ่นสำหรับ เป็นเครื่องเลี้ยงชีวิต เพื่อจะได้ไม่เดือดร้อน ทรงกำชับให้รักษาศีล ๕ ไม่ให้ขาด นางได้รักษาศีล ๕ อย่างมั่นคงจนตลอดชีวิต ก็ไปเกิดเป็น เทพธิดาของ ท้าวเวปจิตตอสุรินทร์ ซึ่งเป็นหัวหน้าพวกอสูรในอสุร- ภพณัฏกายใต้เขาสิเนรุ ผู้เป็นศัตรูกันของพระอินทร์

อสุรกัญญาสุชาดาได้มีรูปร่างประกอบด้วยรูปสรีระเป็นพิเศษกว่า เทวกัญญาอื่น ๆ เพราะเหตุที่ได้รักษาศีลเป็นอย่างดี ท้าวเวปจิตติ อสุรินทร์มีความหวงแหนยิ่งนัก ไม่ยอมยกให้แก่ใครผู้มาขอทั้งหมด. แต่ประสงค์จะให้ธิดาเลือกคู่ด้วยตนเอง จึงประกอบพิธีสุมพร ให้ ประชุมพลเมืองอสูรเพื่อให้ธิดาเลือกสามีตามแต่จะพึงใจ ประทานพวง ดอกไม้แก่ธิดาเพื่อที่จะเสี่ยงเลือกคู่ครอง ในขณะประชุมทำการสุมพร นั้น พระอินทร์ได้ทรงทราบโดยทิพยเนตร จึงทรงเนรมิตพระองค์ เป็นอสูรแก่ เสด็จไปยืนในที่สุดบริษั. ฝ่ายนางอสุรกัญญาสุชาตามอง ตรวจดูอสูรผู้มาประชุมกันทางโน้นทางนี้ทั้งหมด พอมองเห็นอสูรแก่ จำแลง ก็บังเกิดความรักชั้่นทว่มหฤทัย เหมือนหวังน้ำใหญ่ไหลมา



ท่อมทับด้วยอำนาจ ปุพเพสันนิวาส จึงเสียดวงดอกไม้ไปยังอสุรแก่  
จำแลง พวกอสุรทั้งหลายพากันละอายว่า ราชาของพวกตนเลือกคู่ให้  
ธิดามานานจนมาได้อสุรแก่คราวนี้.

ฝ่ายพระอินทร์ทรงประกาศพระองค์ว่าเป็นท้าวสักกเทวราช ทรง  
นำอสุรกัญญาสุชาดาหนีไปทันที พวกอสุรพอรู้อย่างท้าวสักกเทวราช  
จำแลงมาก็พากันไล่ตาม มาตลีเทพสารธินำเวชยันตรถไปรับในระหว่าง  
ทาง พระอินทร์ขึ้นประทับเวชยันตรถกับนางสุชาดา มุ่งพระพักตร์ไปสู่  
เทพนคร เมื่อถึงป่าไม้เขียว พวงลูกครุฑก็พากันตกใจร้องเซ็งแซ่ พระ  
อินทร์ก็มีรับสั่งให้กลับรถพระที่นั่ง เพื่อช่วยลูกครุฑไม่ให้เป็นอันตราย  
พวกอสุรซึ่งไล่ตามคิดว่าพระอินทร์จักได้กำลังหนุน มีความกลัวไม่  
กล้าไล่ตามต่อไป ก็กลับหลังหนีลงป้อสุรบุรี. ท้าวสักกะนำอสุรกัญญา  
สุชาดาเข้าสู่เทพนคร นางได้ขอพรให้ได้เสด็จตามไปในที่ทุกแห่งที่  
ท้าวสักกเทวราชเสด็จไป เพราะไม่มีมารดาบิดาหรือพี่น้องชายหญิงใน  
เทวโลกนี้ พระอินทร์ได้ประทานปฏิกุญญาให้แก่นาง ตั้งแต่นั้นมาพวก  
อสุรเรียกพระอินทร์ว่า ชรสักกะ แปลว่า ท้าวสักกะแก่

### พระเจดีย์จุฬามณี

**พระเจดีย์จุฬามณี** ท่านเล่าไว้ว่าเป็นที่บรรจุ จุฬา คือส่วนของ  
พระเศวตบนกระหม่อมแห่งศิวะ พร้อมกับ โมฬี คือ มุ่นหรือมวยผม  
ทั้งหมด และ มณี คือ บัหมณี หรือ บัณแก้ว สำหรับปักมวยผม

กับ เวฐนะ คือเครื่องรัถมวณม หรือที่เรียกว่า รัถเกล้า ของพระ  
โพธิสัตว์ คำว่า จุฬามณี แปลอีกอย่างหนึ่งว่า บัณ แต่ในที่นี้ จุฬามณี  
น่าจะแปลว่า จุฬ (มวณม) และบัณมณีแห่งจุฬามณี คำว่า โมฬี  
แปลว่า มวณม หมายถึงมวณมบนจอม (กระหม่อม) แห่งศีระ  
ก็ได้ มวณมในส่วนนอกจากนั้นก็ได้อีก คือหมายถึงมวณมทั้งหมด  
ส่วนจุฬามณี หมายถึงเฉพาะส่วนของมวณมบนจอมศีระ คือเฉพาะส่วนยอด.

มีเล่าไว้ในอวิทุเรนิทาน ในอรรถกถาชาดกว่า เมื่อพระโพธิสัตว์  
เสด็จออกมหาภิเนษกรรม ณ ทรงมุกข์กัณฐกะ เสด็จข้ามแม่น้ำอโนมาเสด็จ  
ลงจากหลังม้า ประทับยืนบนลานทราย ทรงเปลื้องอาภรณ์ประทาน  
แก่นายฉันทะ และประทานมุกข์กัณฐกะแก่เขา แล้วทรงจับพระขรรค์  
แสงดาบด้วยพระหัตถ์ขวา จับพระจุฬามณี (ยอดพระเกศา) กับพระโมฬี  
(มุ่นพระเกศาทั้งหมด) ด้วยพระหัตถ์ซ้าย ทรงตัดด้วยพระขรรค์  
แสงดาบ พระเกศายังเหลือแนบพระเศียรประมาณสององคุลีม้วนกลับ  
มาทางเบื้องขวา เป็นทักษิณาวฏ์ คงอยู่ขนาดนั้นตลอดพระชนมชีพ  
พระมัสสุก็มีสมควรกันแก่พระเกศา ไม่ต้องปลงพระเกศาและพระมัสสุ  
อีก พระโพธิสัตว์ทรงโยนพระจุฬามณีกับพระโมฬีขึ้นไปในอากาศ ท้าว  
สักกเทวราชทอดพระเนตรเห็นด้วยทิพยจักขุ ทรงรับด้วยผอบรัตนะ  
ทรงนำขึ้นไปประดิษฐานไว้ในเทวสตูป ชื่อจุฬามณีเจดีย์ในสวรรค์ชั้น  
ดาวดึงส์ พร้อมกับอีกสองสิ่ง คือ บัณมณีและเครื่องรัถเกล้าดังกล่าว



แล้ว รวมเป็น ๔ สิ่ง คือ ๑. พระจุฬา ๒. พระโมฬี ๓. ปิ่นมณี  
๔. เครื่องรัดเกล้า นอกจากนี้ยังเป็นที่ยังเป็นที่บรรจุพระเขี้ยวแก้วเบื้องขวา  
ในคราวแบ่งพระธาตุ ดังที่มีเล่าไว้ในพระปฐมสมโพธิกถา พระนิพนธ์  
สมเด็จพระมหาสมณเจ้า กรมพระปรมานุชิตชิโนรส มีความว่า

เมื่อโทณพราหมณ์แบ่งพระธาตุ แอบหยิบเอาพระธาตุ  
คือเขี้ยวแก้วเบื้องขวา ขึ้นซ่อนไว้ ณ ภายใต้ผ้าโพกศีรษะ พระอินทร์  
ทอดพระเนตรเห็นด้วยทิพยจักขุ ทรงดำริว่า โทณพราหมณ์ไม่อาจ  
ทำสักการะให้สมควรแก่พระธาตุ ควรจะนำมาบูชาในเทวโลก จึง  
ทรงอัญเชิญพระธาตุนั้นจากผ้าโพกของโทณพราหมณ์ ประดิษ-  
ฐานในสุวรรณโกศ ทรงนำขึ้นไปบรรจุไว้ในพระเจดีย์จุฬามณี ใน  
ดาวดึงส์เทวโลก. ฉะนั้น ในพระเจดีย์นี้จึงมีสิ่งบรรจุหลายอย่าง แต่  
ก็เรียกว่าจุฬามณีเจดีย์, ขัตติยะในชมพูทวีปสมัยพุทธกาล น่าจะไว้  
พระเศษยาวมุ่นเป็นโมฬี (มวยผม) มีปิ่นเสียบที่จุฬา (ผมส่วนยอด)  
และมีเครื่องรัดเกล้า พระพุทธรูปสมัยแรก มีทำพระเศียรแบบขัตติยะ  
ดังกล่าว ในเวสสันดรชาดกมีแสดงไว้ตอนหนึ่งว่า พระเวสสันดร  
ประทานทุกสิ่งแก่ผู้ขอจนกระทั่ง สุวรรณสูจิ ดังกล่าวในมหาชาติ  
คำหลวงว่า ธกัถอดพระอินท์ปั้นมาศ ประสาทแก่นายพเนจรนั้น

เทวสภาสุธัมมา

เรื่องสวรรคตขึ้นดาวดึงส์ตลอดถึงประวัติของท้าวสักกเทวราชหรือ  
พระอินทร์ตามที่เล่ามาแล้ว โดยมากเก็บความมาจากคัมภีร์อรรถกถา  
และฎีกา ในคัมภีร์ฎีกาซึ่งแต่งภายหลังอรรถกถายิ่งพรรณนาไว้พิสดาร  
กว่าคัมภีร์อรรถกถา เช่นพรรณนาถึงรายละเอียดของเครื่องประทับ  
ต่าง ๆ จะเก็บความในฎีกาเล่าต่อไปถึง เทวสภาสุธัมมา เทวสภานี้  
พื้นเป็นแก้วผลึก ที่เสาชื่อและคอรับชื่อ (สังฆาฏะ) เป็นต้น สลัก  
เป็นรูปสัตว์ร้ายเป็นต้น ด้วยแก้วมณี เสาสำเร็จด้วยทอง บาทเสา  
(ถัมภกฏุมภะ) และคอรับชื่อสำเร็จด้วยเงิน รูปสัตว์ร้ายสำเร็จด้วยแก้ว  
ประพาฬ นางตรัน (โคปานสี ไมค์โครงหลังคา) คันทวย  
(ปักขปาสะ) ขอบ मुख สำเร็จด้วยรัตนะ ๗ หลังคามุงด้วยกระเบื้อง  
อินทนิลโบกด้วยทอง โดมยอดสำเร็จด้วยรัตนะ ตรงกลางเทวสภา  
มีธรรมาสน์ มีรัตนบัลลังก์กางกั้นเศวตฉัตร เป็นที่พระพรหมชั้นสูง  
ลงมาแสดงธรรม หรือพระอินทร์หรือเทพผู้รู้ธรรมแสดงธรรม ถัดมา  
เป็นที่ประทับของพระอินทร์ แล้วเป็นที่นั่งของเทวบุตรผู้เป็นสหายทำ  
กุศลร่วมกันมา ๓๓ องค์ แล้วเป็นที่นั่งของเทพผู้มีศักดาใหญ่น้อยถัด  
กันไปโดยลำดับ แต่บางคัมภีร์เล่าว่า ตรงกลางเทวสภาเป็นที่ประทับ  
ของพระอินทร์ น่าจะถือเอาความว่า ในวันที่มีแสดงธรรม ก็ตั้ง  
ธรรมาสน์ไว้ตรงกลาง ส่วนเวลาปกติตั้งที่ประทับของพระอินทร์ มี



ทิพยลดา (ไม้เครือเถา) ชื่ออสาวัตี ส่วนต้นปาริฉัตตะ หรือ ปาริชาต เมื่อออกดอกส่งกลิ่นหอมจร ก็จะมีลมทิพย์โชยพัดมาเด็ด ดอกปาริชาต แล้วมีลมรับดอกให้ปลิวเข้าไปในเทวสภา มีลมกวาด ดอกเก่าออก มีลมเกลี่ยดอกใหม่ มีลมบรรจงจัดช่อกลีบและเกสรให้ งดงามชวนชม พวกเทพพากันคอยฤดูผลัดใบของต้นปาริชาต เพื่อ จะได้ประชุมรื่นเริงในคราวต้นปาริชาตก็ออกดอกบานสะพรั่งเต็มที

คัมภีร์ต่าง ๆ ชั้นอรรถกถาฎีกาที่พรรณนาเรื่องสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ เป็นคัมภีร์ที่เขียนขึ้นภายหลังพุทธกาลมานาน เช่นอรรถกถาธรรมบท ก็เขียนขึ้นภายหลังพุทธกาลประมาณ ๑,๐๐๐ ปี คัมภีร์ฎีกาต่าง ๆ เขียนขึ้นภายหลังจากนั้น และส่วนใหญ่เขียนในลังกา เมื่ออ่านดูหลาย คัมภีร์สอบกัน ก็พบข้อที่กล่าว ไม่ตรงกัน หลายแห่ง และความบาง เรื่องจะ **ขัดกัน** ในตัวก็มี เช่นบ้านเกิดของมชฌมานพว่ามจคามก็มี อจลคามก็มี ต้นไม้ประจำสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ คือต้นปาริชาต บาง คัมภีร์แสดงว่าเกิดขึ้นเมื่อมชฌมานพไปเกิดเป็นพระอินทร์ เพราะเหตุ ที่เมื่อเป็นมนุษย์ได้ปลุกต้นโกวิพาระ (ทองหลาง) เพื่อเป็นร่มเงาแก่ ประชาชน จึงไม่ใช่เป็นต้นไม้ที่มีอยู่ก่อนเมื่อครั้งบุพเพ คืออสุร ครอบครองอยู่

แต่บางคัมภีร์เล่าว่า ภพน้ดาวดึงส์บนยอดเขาสิเนรุและภพน้อสุร ใต้เขาสิเนรุ มีทิพยสมบัติต่าง ๆ คล้ายคลึงกัน ตลอดถึงต้นไม้ประจำ

ภพทั้งสอง<sup>๕๕</sup>ก็คล้ายคลึงกัน จนถึงพวกอสูรเมื่อถอยลงไปตั้งเมืองอยู่  
ใต้เขาสิเนรุแล้ว ก็ยังเคลิบเคลิ้มไปว่ายังอยู่ที่เมืองเก่าของตนบนยอดเขา  
สิเนรุ ครั้นถึงฤดูต้นจิตตปาณีสื่ออกดอก ได้เห็นดอกต้นจิตตปาณีสื่อแล้ว  
จึงรู้สึกขึ้นว่าไม่ใช่ต้นปาริชาตก เกิดความเสียดายเมืองเก่าของตน จึง  
ยกกันขึ้นไปเพื่อจะชิงเอาเมืองเก่าซึ่งได้ชื่อว่าดาวดึงส์นั้นคืน ตามเรื่อง  
ที่พรรณนามานี้แสดงว่าต้นปาริชาตกมีประจำอยู่ในที่นั้นก่อนแล้วไม่ใช่  
มาเกิดขึ้นภายหลัง และสงครามระหว่างเทพกับอสูรก็ต้องมีทุกคราว  
ที่ต้นจิตตปาณีสื่อออกดอก แม้ในบัดนี้ก็น่าจะยังทำสงครามกันอยู่ทุกฤดู  
ที่ต้นจิตตปาณีสื่อออกดอกดังกล่าว ในการทำสงครามกันท่านยังพรรณนา  
ไว้ว่าไม่มีฝ่ายไหนบาดเจ็บล้มตาย ทั้งชิงเอาเมืองของกันและกันก็ไม่  
ได้ดังที่กล่าวมาแล้ว นาคคิดอีกว่าพวกอสูรเป็นพวกบุพเพทศคือพวกเทพ  
ที่อยู่ในดินสวรรค์ชั้นดาวดึงส์มาก่อน ไฉนจึงไม่จัดเข้าพวกเทวดาด้วย  
และไฉนจึงไม่จัดอสูรภพเป็นสวรรค์ชั้นหนึ่ง และเมื่อไม่จัดเป็นพวก  
เทวดา จะจัดเป็นพวกอะไร เป็นสุคติ หรือทุคติ และเมื่อทั้งสองฝ่าย  
ต้องทำสงครามกันอยู่ทุกฤดูออกดอกของต้นจิตตปาณีสื่อ ดอกก็ไม่ค่อยมี  
ความสุขเท่าไรนัก ไม่ค่อยสมกับเป็นสวรรค์ซึ่งเป็นผลของท่าน ศิล  
เพราะพวกเทวดาชาวเมืองดาวดึงส์ ต้องเป็นทหารออกสงครามกัน  
เกือบจะเป็นงานประจำปี และที่กล่าวว่าฤดูรื่นเริงของพวกเทวดาคือ  
ฤดูที่ต้นปาริชาตกออกดอก ก็น่าจะรื่นเริงกันไม่ได้เต็มที่ เพราะจะ  
ต้องออกสงครามรบกับอสูร ฉะนั้น ฤดูที่ต้นไม้ประจำภพทั้งสองออก



ดอกก็กลายเป็นฤๅษสงคราม แทนที่จะเป็นฤๅษเรไรของเมืองทั้งสอง

ในอรรถกถาอุลลวชาดก ยังได้นำเอาเรื่องมชฌมานพไปเกิดเป็นพระอินทร์ว่าเป็นชาติอดีตของพระพุทธเจ้าชาติหนึ่ง เรื่องพระอินทร์ตามที่เล่านี้ จึงกลายเป็นไม่ใช่พระอินทร์องค์ปัจจุบัน แต่กลายเป็นพระอินทร์ในอดีตกาลนานไกล แต่ท่านก็ได้กล่าวไว้ว่าเมื่อพระอินทร์องค์หนึ่งสิ้นบุญจุติไป ก็มีพระอินทร์อีกองค์หนึ่งเกิดสลับแทนกันไป บางคัมภีร์ตั้งกฎเกณฑ์ไว้ด้วยว่า ผู้ที่จะไปเกิดเป็นพระอินทร์ทุกคน ต้องเป็นคนชาวบ้านอจลคามในแคว้นมคธ และทำบุญเช่นเดียวกับมชฌมานพ.

คราวนี้ กลับมาย้อนพิจารณาถึงความประพฤติกของมชฌมานพ ท่านพรรณนาถึงมชฌมานพ ว่าแผ่นดินที่ดิ้นสร้างถนนหนทางเป็นต้น เมื่อมีใครมาแย่งที่ก็ไม่หวง ย้ายไปแผ่นดินที่อื่นต่อไป ทั้งหมดเข้าลักษณะผู้ที่สร้างความสุขให้แก่ประชาชนสมเหตุสมผล แต่เมื่อไปเกิดเป็นพระอินทร์ ก็มีคุณสมบัติเปลี่ยนไป ท่านองห้วนหน้าห่มหรือราชาในสมัยโบราณซึ่งเจริญและฉลาดกว่า อพยพหรือยกกองทัพไปยึดถิ่นของหมู่ชนที่ยังไม่เจริญไม่ฉลาด จะพึงเห็นได้ตามเรื่องที่ท่านเล่าเอง พวกอสูรซึ่งเป็นเจ้าถิ่นชั้นดาวดึงส์แต่เดิมก็ตั้งใจต้อนรับคณะของพระอินทร์ซึ่งมาใหม่อย่างซื่อ ๆ ทั้งมีน้ำใจเอื้อเฟื้อจนถึงแบ่งเมืองให้ครอบครองถึงกึ่งหนึ่ง และจัดให้มีการเลี้ยงต้อนรับ

แต่พระอินทร์ต้องการจะครอบครองแต่ฝ่ายเดียวทั้งหมด จึงออก  
อุบายให้พวกอสูรดื่มสุราจนเมาหมดความรู้สึกล้วนช่วยกันจับทุ่มลง  
ไป ในอรรถกถาสังยุตยังเล่าว่า เมื่อพวกอสูรพินาศสิ้นแล้ว รู้ตัว  
ว่าเสียเมืองไปเพราะสุรา จึงตั้งกติกากันไว้ว่าจะไม่ดื่มสุรากันอีกต่อไป  
แต่ก็เสียเมืองไปเสียแล้ว และเพราะเหตุนี้ จึงได้นามว่า อสูระ  
ไม่ดื่มสุรา ถอดเอาความก็คือ พระอินทร์ออกอุบายขับอสูรออกไปได้  
หมด เรื่องของพระอินทร์ดังกล่าวนี้น่าจะตรงข้ามกับเรื่องของมฆมาณพ  
ฉะนั้น จึงเห็นได้ชัดว่าเรื่องของพระอินทร์คงเป็นเรื่องของกษัตริย์  
หรือราชาเก่าแก่ดึกดำบรรพ์ ตั้งแต่ก่อนพุทธกาลซึ่งมีชื่อเสียงทรงจำกัน  
มาเป็นพิเศษ จนถึงภายหลังยกขึ้นเป็นเทวราชครอบครองสวรรค์ชั้น  
หนึ่ง ครั้นต่อมาถึงยุคพุทธกาล เรื่องพระอินทร์หรือท้าวสักกเทวราช  
ก็ได้ติดเข้ามาในคัมภีร์พระพุทธศาสนา ในฐานะเป็นจอมเทพชั้นดาว  
ดึงส์ ในคัมภีร์ชั้นบาลีมีกล่าวถึงหลายแห่ง แต่มาเล่าให้พิสดารมาก  
ในชั้นอรรถกถาฎีกา ด้วยเก็บเอาเรื่องพระอินทร์ของเก่ามาเล่าผสม  
กับเรื่องของมฆมาณพให้เป็นคนเดียวกัน คือมฆมาณพไปเกิดเป็น  
พระอินทร์ แต่ประวัติของมฆมาณพดำเนินเรื่องไปตามหลักทานศีล  
ซึ่งเป็นเหตุแห่งสวรรค์ตามหลักพระพุทธศาสนาโดยตรง ส่วน  
ประวัติของพระอินทร์ดำเนินไปตามหลักของวิบุรุษหรือมหाराช  
ทางคติโลกไม่คำนึงถึงทานศีลเป็นใหญ่ แต่มุ่งชัยชนะเป็นต้น  
ฉะนั้น เมื่อเทียบดูกันแล้วจะเห็นว่าเป็นเรื่องมาคนละทาง คนละคติ



เมื่อจับมาสมกันก็คงยืนกันอยู่คนละแฉ่งนั่นเอง หรือจะแก้ว่าเมื่อมา  
เกิดเป็นเทพผู้หัวหน้า ได้ส่วยทิพยสมบัติ ก็เลยเกิดความติดความ  
เพลิน เปลี่ยนปฏิบัติไป ข้อแก้นี้อาจเป็นไปได้ เทียบในเมืองมนุษย์  
นั่นเอง คนที่เคยประพฤติดีเมื่อเป็นคนสามัญ ครั้นได้ยศได้ลาภ  
มากขึ้น เปลี่ยนความประพฤติไปก็มี สวรรค์จึงอาจกลายเป็นโทษ  
แก่คนที่หลงติดมัวเมาอยู่ได้ เพราะเป็นผลที่น่าติดน่าเพลินเพลินอย่าง  
ยิ่ง เมื่อ เมาสวรรค์จนลืมหันต์ เสียแล้วก็ย่อมจะลืมความดีได้ ฉะนั้น  
เทวดาจึงมีเวลาสิ้นบุญต้องจุติ บางทีจุติก่อนกำหนดก็มี ท่านว่าเหตุ  
อย่างหนึ่งได้แก่เพราะมัวเล่นเพลินจนลืมนิโมกข์ คือเพราะเมาสวรรค์  
เกินไปนั่นเอง.

### วัตตบท ๗ ประการ

เรื่องพระอินทร์ ที่กล่าวถึงในคัมภีร์ชั้นบาลี ก็มีเค้าเรื่องเช่นเดียวกับ  
ในอรรถกถาฎีกา ท่านรวบรวมไว้สักกสังยุต ตั้งจะเลือกเก็บความ  
มาเล่าต่อไป.

ครั้งหนึ่ง เมื่อพระผู้มีพระภาคเจ้าประทับอยู่ในศาลาประชุมที่  
สร้างเป็นเรือนยอดในป่ามหาวันใกล้กรุงเวสาลี เจ้าลิขณวิชชา มหาภิ เข้า  
ไปเฝ้ากราบทูลว่า พระพุทธองค์ได้ทรงเคยเห็นท้าวสักกะจอมเทพแล้ว  
หรือ พระองค์ตรัสตอบว่า ได้ทรงเห็น เจ้ามหาภิยังสงสัย กราบทูลว่า

ท้าวสักกะจอมเทพ ที่ทรงเห็นนั้นน่าจะเป็นท้าวสักกะปลอม เพราะ  
ท้าวสักกะจอมเทพเห็นได้ยาก พระองค์ตรัสตอบว่า ทรงรู้จักท้าวสักกะ  
ทั้งทรงทราบธรรมที่ท้าวสักกะประพฤติแล้วจึงเกิดเป็นท้าวสักกะ.

พระพุทธเจ้าได้ตรัสเล่าต่อไปว่า ท้าวสักกะจอมเทพเมื่อเป็น  
มนุษย์ในกาลก่อนได้เป็นมาณพชื่อว่า มมะ ฉะนั้น จึงเรียกว่า ท้าว  
มมะ หรือ มมะวาน

เมื่อเป็นมนุษย์ในกาลก่อนได้ให้ทานในเมือง ฉะนั้น จึงเรียกว่า  
ท้าวปุนิตะ.

เมื่อเป็นมนุษย์ในกาลก่อนได้ให้ทานโดยสักการะเคารพ ฉะนั้น  
จึงเรียกว่า ท้าวสักกะ.

เมื่อเป็นมนุษย์ในกาลก่อนได้ให้ที่พัก ฉะนั้น จึงเรียกว่า ท้าว  
วาสะ หรือ วาสพ.

ทรงคิดรู้ความทั้งพันชั่วเวลาครู่เดียว ฉะนั้น จึงเรียกว่า ท้าว  
สหัสสักกะ หรือว่า สหัสสเนตร แปลเหมือนกันว่า ท้าวพันตา

ท้าวสักกะมีสุภักฎญาช่อสุชา เป็นปชาบดี (ชายา) ฉะนั้น  
จึงเรียกว่า ท้าวสุขัมบดี.

ท้าวสักกะครอบครองราชสมบัติ เป็นอิสริยาธิบดีแห่งทวยเทพ  
ชั้นดาวดึงส์ ฉะนั้น จึงเรียกว่า ท้าวเทวานมินทะ (จอมเทพ เรียก  
สั้นว่า พระอินทร์).

ท้าวสักกะจอมเทพ เมื่อเป็นมนุษย์ในกาลก่อน ได้สมათาน



ประพฤติกปฏิบัติวัตรบท ๗ ประการ จึงเกิดเป็นท้าวสักกะ คือ

๑. เลี้ยงมารดาบิดาทลอชีวิต
  ๒. ประพฤติอ่อนน้อมถ่อมตนต่อผู้เป็นเชษฐา (ผู้เจริญ คือผู้ใหญ่) ในตระกูลทลอชีวิต
  ๓. มีวาจานุ่มนวลสุภาพทลอชีวิต
  ๔. มีวาจาไม่ส่อเสียดทลอชีวิต
  ๕. มีใจปราศจากความตระหนี่ ยินดีในการแจกจ่ายทาน
- ครอบครองเรือนทลอชีวิต
๖. มีวาจาสัตย์จริงทลอชีวิต
  ๗. ไม่โกรธ แม้ว่าถ้าเกิดโกรธขึ้นก็ระงับได้ทันทีทลอชีวิต

### ธรรมเครื่องขจัดความกลัว

เรื่องท้าวสุรสงคราม ได้มีเล่าไว้ในคัมภีร์ชั้นบาลีหลายแห่ง  
เรื่องมีชื่อเสียงที่ไพเราะเป็นพระปริตต์คือ *ราชคคสูตร* (สูตรที่แสดง  
ถึงยอดธง) มีความว่า

สมัยเมื่อ พระผู้มีพระภาคเจ้าประทับอยู่ในเชตวนารามของอนาถ-  
บิณฑิกะใกล้กรุงสาวัตถี ได้ตรัสเรื่องท้าวสุรสงครามแก่มหาชนทั้งหลาย  
มีความว่า เรืองเกษมมาแล้ว สงครามระหว่างเทพและอสูรได้เกิด  
ประชิดติดพันกันขึ้น ท้าวสักกะจอมเทพเรียกประชุมเทพชั้นดาวดึงส์  
ตรัสสั่งว่า ถ้าเทพผู้เข้าสงครามพึงเกิดความกลัวความหวาดเสียว หรือ

ความสะดุ้งขนพองสยองเกล้า ก็ให้มองดูยอดธงของพระองค์ ไม่เช่นนั้น ก็ให้มองดูยอดธงของเทวราชชื่อ ปชาบดี ไม่เช่นนั้น ก็ให้มองดูยอดธงของเทวราชชื่อ วรณ ไม่เช่นนั้น ก็ให้มองดูยอดธงของเทวราชชื่อ อีสาน ความกลัวความหวาดเสียวหรือความขนพองสยองเกล้าก็จกหายไป เมื่อพระพุทธองค์ได้ตรัสเล่าเรื่องเทวสุรสงครามในอดีตดังนี้แล้ว ก็ได้ตรัสถามเข้ามาทางพระพุทธานุสาว่า เมื่อพวกเทพที่เข้าสงครามมองดูยอดธงของท้าวสักกะจอมเทพ หรือของเทวราชอีกสามองค์นั้น ความกลัวความหวาดเสียวหรือความขนพองสยองเกล้าจกหายไปก็ได้ ไม่หายไปก็ได้ เพราะเหตุที่ท้าวสักกะจอมเทพเองยังมีใช้ผู้ปราศจากราคะ โทสะ โมหะ ยังมีความกลัว ความหวาดเลียว ความสะดุ้ง ยังต้องพ่ายหนี ส่วนพระองค์ตรัสอย่างนี้ว่า ถ้าท่านทั้งหลายไปอยู่ป่า ไปอยู่โคนไม้ หรืออยู่ในเรือนว่าง จักพึงเกิดความกลัวความหวาดเสียวหรือความขนพองสยองเกล้าขึ้น ก็พึงระลึกถึงพระองค์ หรือระลึกถึงธรรม หรือระลึกถึงสงฆ์ เมื่อระลึกถึงอยู่ดังนี้ ความกลัว ความหวาดเสียว หรือความขนพองสยองเกล้าจกหายไป เพราะเหตุที่พระศาสดาเป็นผู้ปราศจากราคะ โทสะ โมหะ เป็นผู้ไม่กลัว ไม่หวาดเลียว ไม่สะดุ้ง ไม่พ่ายหนี

พระสูตรนี้มีข้อน่าสังเกตว่า มีคำขึ้นต้นว่า เรื่องเคยมีมาแล้ว ใช้ขึ้นต้นเมื่อจะเล่าเรื่องแต่อดีตที่ล่วงมาแล้วนาน แสดงว่าเป็นเรื่องที่เล่ากันมานาน และการนำเรื่องเก่ามาเล่าในคัมภีร์ชั้นบาลีทุกแห่ง



จะเป็นเรื่องหนึ่งหรือเรื่องอื่นก็ตาม ก็เพื่อสาธกธรรม ดังที่เรียกว่า  
 นิทานสุภาษิต ในเรื่องนั้นก็เช่นเดียวกัน นำเรื่องเทवासुरสงครามตอนนั้น  
 มาเล่าก็เพื่อสอนให้ระลึกถึงพระพุทธเจ้าเป็นต้น ในเมื่อเกิดความกลัว  
 ชน เช่นเดียวกับพวกเทพเมื่อเข้าสงครามกับอสูร เกิดความกลัวชน  
 ก็อุยอศรของพระอินทร์ หรือของเทวราชรองลงมาทั้งหลาย (พระ  
 ยอศรน่าจะสร้างขึ้นตามนัยพระสูตรนี้ )

### ขันติธรรม

ในสงครามคราวหนึ่ง เวปจิตตีสุนทร สั่งพวกอสูรให้  
 พยายามจับพระอินทร์พันธนาการมาอสูรบุรี ฝ่ายพระอินทร์ก็สั่งให้  
 พวกเทพจับเวปจิตตีสุนทรพันธนาการมาสุธัมมสภาเช่นเดียวกัน ใน  
 สงครามครั้งนั้น พวกเทพชนะอสูร จึงจับเวปจิตตีสุนทรพันธนาการ  
 มาสุธัมมสภา เวปจิตตีสุนทรเมื่อถูกพันธนาการ ๕ ตำแหน่ง (มือ  
 สอง เท้าสอง และคอเป็นที่ห้า) ถูกนำเข้ามายังสุธัมมสภา ก็บริภาษ  
 ต่ำพระอินทร์ด้วยถ้อยคำหยาบช้าต่าง ๆ ทั้งในขณะที่เข้าไปและออกมา.

พระมาตลีเทพสารถิฑูลถามพระอินทร์ว่า ทรงอดกลั้นได้เพราะ  
 กลัวหรือว่าเพราะอ่อนแอ.

พระอินทร์ตรัสตอบว่า ทรงทนได้ไม่ใช่เพราะกลัว ไม่ใช่เพราะ  
 อ่อนแอ แต่วิญญูเช่นพระองค์จะตอบโต้กับผู้พาลได้อย่างไร.

พระมาตลีทูลว่า ผู้พาลจะได้กำเริบถ้าไม่กำหราบเสีย เพราะฉะนั้น ผู้มีปัญญาพึงกำหราบผู้พาลเสียด้วยอาชญาอย่างแรง.

พระอินทร์ตรัสว่า ทรงเห็นว่า รู้ว่าเขาโกรธแล้วมีสติสงบได้ นี่แหละเป็นวิธีกำหราบพาล

พระมาตลีได้ทูลแย้งว่า ความอดกลั้นดังนั้นมีโทษ คือ พาลเข้าใจว่า ผู้ที่อดกลั้นเพราะกลัวเรา ก็ยิ่งข่ม เหมือนโคย้งหนึ่งก็ยิ่งไล่.

พระอินทร์ก็ทรงตรัสยืนยันว่า พาลจะสำคัญอย่างไรก็ตาม ประโยชน์ของตนสำคัญยิ่ง และไม่มีอะไรจะยิ่งไปกว่าจันติ ผู้ที่มีกำลังอดกลั้นต่อผู้ที่อ่อนแอเรียกว่ามีจันติอย่างยิ่ง เพราะผู้ที่อ่อนแอต้องอดทนอยู่เองเสมอไป ผู้ที่มีกำลังซึ่งใช้กำลังพาล (เช่นพาลตอบ) ไม่เรียกว่ามีกำลัง ส่วนผู้ที่มีกำลังซึ่งมีธรรมะคุ้มครอง ย่อมไม่มีกล่าวตอบ ผู้โกรธตอบผู้โกรธ หยาบมากไปกว่าผู้โกรธที่แรก ส่วนผู้ที่ไม่โกรธตอบผู้โกรธ ชื่อว่าชนะสงครามที่ชนะได้ยาก ผู้ที่รู้ว่าเขาโกรธแต่มีสติสงบได้ ชื่อว่า ประพฤติประโยชน์ทั้งแก่ตนทั้งแก่ผู้อื่น ทั้งสองฝ่าย แต่ผู้ที่ไม่ฉลาดไม่รู้ธรรมก็ย่อมจะเห็นผู้ที่รักษาประโยชน์ตนและผู้อื่นทั้งสองฝ่ายดังกล่าวว่าเป็นคนโกงไปเสีย.

ในกัมภีร์ เล่าเรื่องพระอินทร์และพระมาตลีโต้ตอบกันดังนี้แล้ว ก็กล่าวเป็นพุทธโอวาทต่อไปว่า ท้าวสักกะจอมเทพยังกล่าวสรรเสริญจันติ (ความอดทน) และโสรัจจะ (ความเสถียร) ภิกษุทั้งหลาย ก็พึงมีจันติโสรัจจะจึงจะงดงาม.



เรื่องนี้สรรเสริญคุณของขันติ ในคำโต้ตอบกันแฝงคติธรรมที่น่าพิจารณา คือ ถ้าดูอย่างผิวเผินก็รู้สึกเพียงว่า พระอินทร์ทรงมีขันติเป็นอย่างดี และทรงสรรเสริญคุณของขันติต่าง ๆ แต่ก็ควรพิจารณาต่อไปว่า พระอินทร์ทรงใช้ขันติดังที่ตรัสสรรเสริญนั้นตอนไหน ก็จะเห็นได้ว่าทรงใช้ในตอนที่เป็นผู้ชนะ แล้ว และเวปจิตตอสุนทรฎก จับมัดเข้ามาเผ่าหมดกำลังอำนาจที่จะทำอะไรได้ ได้แต่เพียงด่าอย่างคนแพ่หมดทางสู้ด้วยประการทั้งปวง เท่านั้น พระอินทร์ทรงใช้ขันติในตอนนั้นจึงเหมาะ ด้วยประการทั้งปวง แต่ในตอนที่ทำสงครามกันไม่ได้แสดงว่าพระอินทร์ตรัสสั่งให้ใช้ขันติ แต่ทรงสั่งให้รับให้ชนะและให้จับอสุรินทรพันธนาการนำเข้ามา ทั้งทรงอบรมให้ใช้ความพยายามดังจะเล่าต่อไป เรื่องนี้จึงมีคติแฝงอยู่ถึงระยะเวลาที่ควรจะใช้ธรรมข้อไหน ในเวลาไหน สำหรับในคดีโลก ถ้าใช้ธรรมไม่ถูกเวลาแล้วก็จะเสียประโยชน์

ในเทवासुरสงครามครั้งหนึ่ง เวปจิตตอสุนทรชักรชนท้าวสักกะให้เอาชนะกันด้วยสุภาสิต (ธรรมยุทธ) ทั้งสองฝ่ายตกลงกันตั้งปารีสัชจะเป็นผู้พิจารณาตัดสิน (ทำนองอนุญาโตตุลาการกระมัง) เวปจิตตอสุนทรเสนอให้ท้าวสักกะทรงกล่าวขึ้นก่อน ฝ่ายท้าวสักกะทรงเสนอให้เวปจิตตอสุนทรกล่าวขึ้นก่อนเพราะเป็นบุพเทพ (เทพอยู่มาก่อน).

เวปจิตตอสุนทรได้กล่าวว่า พวกพาลพึงกำเริบอย่างยิ่ง ถ้าไม่มี  
ผู้กำราบเสีย เพราะฉะนั้น ผู้ทรงปัญญาจึงกำราบพาลด้วยอาชญา  
อย่างแรง.

ท้าวสักกะได้ตรัสว่า พระองค์ทรงเห็นว่า รู้ว่าเขากำเริบ มีสติ  
สงบได้ นี่แหละเป็นวิธีกำราบพาล

เวปจิตตอสุนทรกล่าวว่า ตนเห็นว่า ความอดกลั้นตั้งนั้นมีโทษ  
คือพาลเข้าใจว่าผู้นอดกลั้นเพราะกลัวเรา ก็ยิ่งข่ม เหมือนโคยิ่งหนีก็  
ยิ่งไล่.

ท้าวสักกะตรัสว่า พาลจะสำคัญอย่างไรก็ตาม ประโยชน์ของตน  
สำคัญยิ่งกว่า และไม่มีอะไรจะยิ่งไปกว่าขันติเป็นต้น เหมือนอย่าง  
ที่ตรัสตอบแก่พระมาตลีเทพสารถิ.

เมื่อเวปจิตตอสุนทรกล่าวจบครั้งหนึ่ง ๆ พวกอสุรพากันอนุ-  
โมทนา ฝ่ายพวกเทพหนึ่ง เมื่อท้าวสักกะตรัสจบครั้งหนึ่ง ๆ พวกเทพ  
พากันอนุโมทนา พวกอสุรหนึ่ง ครั้นทั้งสองฝ่ายได้กล่าวจบแล้ว พวก  
ปาริชาตของเทพและอสุรได้ลงความเห็นว่ คำของเวปจิตตอสุนทร  
เป็น หุพภาษิต เพราะแนะนำให้ลงทัณฑ์ให้ลงศาสตราวุธให้ทะเลาะวิวาท  
บาดหมาง ส่วนคำของท้าวสักกะเป็นสุภาษิต เพราะแนะนำให้ไม่ลง  
ทัณฑ์ไม่ลงศาสตราวุธ ไม่ทะเลาะวิวาทบาดหมาง จึงตัดสินให้ท้าวสักกะ  
ชนะ



### ความเพียร

ในเทवासुरสงครามครั้งหนึ่ง ท้าวสักกะตรัสอบรมสุวรรเทวบุตร ซึ่งรับเทวโองการให้ยกไปรบอสูร แล้วประมาทละเลยเสียถึงสามครั้งว่า ผู้ที่ไม่มีความพากเพียรพยายาม จะบรรลุถึงความสุขได้ในที่ใด ก็ขอให้ไปในที่นั้นเถิด และช่วยบอกให้พระองค์ไปในที่นั้นด้วย.

สุวรรเทวบุตรกราบทูลว่า ผู้ที่เกียจคร้านไม่ขยันหมั่นเพียร ไม่ทำกิจที่ควรทำ แต่ก็ได้รับความสำเร็จทุกสิ่งทุกอย่างที่ปรารถนา ขอประทานพรอย่างนี้เถิด.

ท้าวสักกะตอบว่า คนเกียจคร้านบรรลุถึงความสุขอย่างยิ่งในที่ใด ก็ให้สุวรรเทวบุตรไปในที่นั้นเอง และช่วยบอกให้พระองค์ได้ไปในที่นั้นด้วย.

สุวรรเทวบุตรก็ยังกราบทูลขอประทานพร เพื่อให้ได้รับความสุขชนิดที่ไม่มีทุกข์โศกโดยไม่ต้องทำอะไร.

ฝ่ายท้าวสักกะตรัสว่า ถ้าจะมีใครดำรงชีวิตอยู่โดยไม่ต้องทำอะไร ในทิศทางไหน นั่นเป็นทางนิพพานแน่ ให้สุวรรเทวบุตรไปและช่วยบอกพระองค์ให้ไปด้วย.

อีกเรื่องหนึ่ง ท้าวสักกะทรงอบรมสุริมเทวบุตร เพราะปรารถนาเหตุเช่นเดียวกัน พระพุทธเจ้าได้ทรงเล่าเรื่องท้าวสักกะเป็นอดีตนิทาน สาทกยกชนเตอนภิกษุทั้งหลายว่า บวชแล้วก็พากเพียรพยายามเพื่อง

ธรรมที่ยังไม่ถึง บรรลุธรรมที่ยังไม่บรรลุ ทำให้แจ้งซึ่งธรรมที่ยังไม่  
ทำให้แจ้งเกิด.

ในสงครามระหว่างเทพและอสูร ครึ่งหนึ่งหมู่ฤษีผู้มีศีลมีกल्याณ-  
ธรรมกิตเห็นว่า พวกเทพตั้งอยู่ในธรรม ส่วนพวกอสูรไม่ตั้งอยู่ในธรรม  
จะพึงมีภัยจากอสูร จึงพากันไปหาสัมพรอสุรินทร์ ขออภัยทักษิณาทาน  
(อภัยทาน) ฝ่ายสัมพรอสุรินทร์ได้กล่าวว่า ไม่ให้อภัยแก่พวกฤษีชั่วร้าย  
ซึ่งคบทำวสัฏกะ พวกนั้นมาขออภัยก็ดีแล้ว จะให้อภัยแก่ฤษีพวกนั้นสักที  
พวกฤษีได้กล่าวสาปสัมพรอสุรินทร์ว่า ภัยจะมีแก่ผู้ให้ภัย หว่านพืช  
เช่นใดก็ย่อมได้รับผลเช่นนั้น ทำดีย่อมได้ดี ทำชั่วย่อมได้ชั่ว  
หว่านพืชแล้วก็จักเสวยผลของพืชที่หว่านเอง ในราตรีนั้น สัมพร-  
อสุรินทร์นอนผวาตื่นสะกุงหวาดเสียวขึ้นสามครั้ง พระอาจารย์กล่าว  
อธิบายว่า เพราะเหตุที่ถูกสาปจนนอนสะดุ้งทั้งนั้น จึงได้ชื่อว่า เวปจิตติ  
สืบมา

ในบางคราว ทั้งสองฝ่ายก็สงบสงครามกันและไปช่วยกัน แต่ก็  
ยังคงมีความคิดเห็นและความประพฤติต่างกัน

ครึ่งหนึ่งทำวสัฏกะทรงดำริว่า ไม่ควรประทุษร้ายศัตรู เวปจิตติ-  
อสุรินทร์ทราบพระดำรินั้นด้วยใจ จึงเข้าไปหาทำวสัฏกะ ณ ที่ประทับ  
ทำวสัฏกะทอดพระเนตรเห็นแต่ไกล ตรัสสั่งให้เวปจิตติอสุรินทร์หยุด  
ตรัสว่าทรงจับได้ (ว่าลอบเข้ามา) แล้ว เวปจิตติอสุรินทร์จึงถามว่า  
ทำวสัฏกะทรงละความกตึกเดิมว่าจะไม่ทำร้ายศัตรูเสียหรือ ทำวสัฏกะ



ตรัสให้เวปจิตติอสุรินทรสบถก่อนว่าจะไม่ทำร้าย เวปจิตติอสุรินทรจึง  
สบถว่าบาปของผู้กล่าวเท็จ บาปของผู้กล่าวร้ายพระอริยเจ้า บาปของ  
ผู้ประทุษร้ายมิตร บาปของผู้อกตัญญู ขอให้บาปนั้นทั้งหมดจงตกต้อง  
ผู้ประทุษร้ายต่อท้าวสักกะ.

ในบางครั้ง ท้าวสักกะและเวโรจนอสุรินทรไปเฝ้าพระพุทธเจ้า  
ด้วยกันในวิหารสำหรับประทับพักกลางวัน ต่างยืนฟังพาหาประตูลง  
ละข้าง ทั้งสองต่างได้กล่าวภาษิตถวาทพระพุทธเจ้า สรรเสริญความ  
เพียรพยายามจนกว่าจะสำเร็จประโยชน์ แต่คำของพระอินทร์กล่าวแกม  
สรรเสริญขันติ.

ครั้งหนึ่ง พระผู้มีพระภาคเจ้าประทับอยู่ในวิหารสำหรับประทับ  
พักกลางวัน ท้าวสักกะและสหัมบดีพรหมเข้าไปเฝ้า ยืนฟังพาหาประตูลง  
ละข้าง ท้าวสักกะกราบทูลขอให้ทรงหมั่นจาริกเที่ยวไปในโลก  
เพราะทรงมีจิตวิมุตติแล้ว เหมือนดวงจันทร์วัน ๑๕ ค่ำ ส่วนสหัมบดี  
พรหมกราบทูลขอให้ทรงหมั่นจาริกเที่ยวไปแสดงธรรมในโลก เพราะ  
ผู้รู้ธรรมจักมี.

ในบางครั้ง ท้าวสักกะและเวปจิตติอสุรินทรไปหาฤๅษีผู้มีศีลมี  
กัลยาณธรรมด้วยกัน เวปจิตติอสุรินทรสวมรองเท้า คาคชรรค์ ก็นั่ง  
เข้าสู่อาศรมทางยอดประตู่ เดินเฉียดหมู่ฤๅษีโดยไม่เคารพ ฝ่ายท้าว  
สักกะถอดฉลองพระบาท ประทานพระชรรค์แก่เทพอื่น ลดฉัตร

เข้าไปสู่อุศรมทางประตู ยืนประคองอัญชลีไปทางหมู่ฤๅษีในที่ใต้ร่ม  
หมู่ฤๅษีได้ขอให้ท้าวสักกะถอยออกไปจากทิศทางที่ลมจะโชยกลืนกายของ  
พวกฤๅษีไป ท้าวสักกะตรัสว่า ทรงประสงค์กลืนที่ลมโชยไปจากกาย  
ของฤๅษีเหมือนอย่างทรงประสงค์มาลาดอกไม้งามบนศีรษะ พวกเทพ  
ไม่เห็นว่าเป็นปฏิภูมในกลืนกายฤๅษี.

ครั้งหนึ่ง เวปจิตติอสูรินทร์บ้วนน้ำ ท้าวสักกะเสด็จไปเยี่ยม  
ถามอาการไข้ เวปจิตติอสูรินทร์ขอให้ท้าวสักกะทรงช่วยเยียวรักษา  
ผ้ายท้าวสักกะก็ทรงขอให้เวปจิตติอสูรินทร์บอก สัมพริมายา (มายา-  
มนต์ชื่อว่าสัมพริ เป็นมายามนต์ของอสูรกระมัง) ท้าวเวปจิตติอสูรินทร์  
ขออนุญาตพวกอสูร แต่พวกอสูรห้ามไม่ให้บอก เวปจิตติอสูรินทร์จึง  
กล่าวผรุสวาทให้ท้าวสักกะไปนรก.

ยังมีเรื่องเบ็ดเตล็ด เช่นครั้งหนึ่ง ท้าวสักกะเตรียมจะทรงเทพธิดา  
เสด็จทอดพระเนตรอุทยาน เมื่อเสด็จลงจากเวชยันตปราสาททรง  
ประคองอัญชลีนอบน้อมไปในทิศทั้งปวง เมื่อพระมาตลีเทพสารธิดาทูล  
ถาม ตรัสตอบว่า ทรงนอบน้อมบรรพชิตผู้มีศีลบริสุทธิ์ มีจิตตั้งมั่น  
ประพฤติพรหมจรรย์ และทรงนอบน้อมคฤหัสถ์ที่ทำบุญ มีศีล เลี้ยงดู  
ภรรยาโดยธรรม บางครั้งเมื่อเสด็จลงจากเวชยันตปราสาท ทรงนมัส-  
การพระพุทธเจ้า บางครั้งทรงนมัสการพระสงฆ์.



### ความไม่โกรธ

เรื่องเกี่ยวกับความไม่โกรธ ได้มีเล่าไว้หลายเรื่องเช่น ครึ่งหนึ่ง ท้าวสกกะเข้าไปเฝ้าพระพุทธเจ้า กราบทูลถามว่า ข้าอะไรได้อยู่เป็นสุข ข้าอะไรได้ไม่โศก พระองค์โปรดให้ข้าอะไรเพียงข้อเดียว ตรัสตอบว่า ข้าความโกรธ.

ครึ่งหนึ่ง มียักษ์ตนหนึ่งผิวพรรณเศร้าหมอง รูปร่างน่าเกลียด ขึ้นไปนั่งบนอาสนะของท้าวสกกะ พวกเทพชั้นดาวดึงส์พากันโพนทนา ตีเตียน แต่ยิงโพนทนาตีเตียน ยักษ์นั้นก็ยิ่งงามยิ่งผ่องใส จนพวกเทพพากันประหลาดใจว่าจะเป็น**ยักษ์กินโกรธ** ท้าวสกกะทรงทราบแล้วได้เสด็จเข้าไป ทรงทำผ้าเจวียงพระองค์ข้างซ้าย ทรงคุกพระชานุมนทล เบื้องขวา ลงบนพื้นดิน (พรหมชาณูกะคุกเข้าท่าพรหม) ทรงประกาศ อัญชลี (เหนือพระเศียร) ประกาศพระนามของพระองค์ขึ้น ๓ ครั้ง ว่าพระองค์คือท้าวสกกะจอมเทพ ยักษ์นั้นก็มิมีผิวพรรณเศร้าหมองรูปร่างน่าเกลียดยิ่งขึ้นจนหายไปในที่นั้น ท้าวสกกะขึ้นประทับบนอาสนะของพระองค์แล้วตรัสอบรมพวกเทพ สารกพระองค์เองว่า พระองค์ไม่ทรงโกรธมาช้านาน ความโกรธไม่ตั้งติดในพระองค์ แม้จะโกรธชั่ววูบเดียวก็ไม่กล่าวพรุสวาจา พระองค์ทรงข่มตนได้.

ครึ่งหนึ่ง ท้าวสกกะได้กล่าวอบรมเทพชั้นดาวดึงส์ว่า ให้มีอำนาจเหนือความโกรธ อย่าจิตจางในมิตร อย่าทำหนีผู้ไม่ควรทำหนี อย่ากล่าวส่อเสียด ความโกรธทับบคคนบาปเหมือนภูเข.

อีกครั้งหนึ่ง ท้าวสักกะได้ตรัสอบรมพวกเทพชั้นดาวดึงส์ว่า อย่าให้ความโกรธครอบงำ อย่าโกรธตอบผู้โกรธ ความไม่โกรธและความไม่เบียดเบียนมีอยู่ในพระอริยะทั้งหลายทุกเมื่อ ส่วนความโกรธทับบคคนบาปเหมือนภูเขาน้ำ.

### อดีตชาติของเทวดา

ยังมีเรื่องเกี่ยวกับพระอินทร์ที่นำนำมาเล่ารวมไว้ด้วย เรื่องแรกเล่าไว้ในสักกสังยุตและในบาลีอุทาน มีเค้าเป็นเรื่องเดียวกัน จะเก็บเรื่องในบาลีอุทานมาเล่าก่อน มีความย่อว่า สมัยเมื่อพระผู้มีพระภาคประทับอยู่ที่พระเวฬุวันใกล้กรุงราชคฤห์ มีชายคนหนึ่งเป็นโรคเรื้อนเป็นคนยากจนแร้นแค้นแสนเข็ญ ชื่อว่า สุปปพุทธะ ชื่อนี้ก็ฟังก็อยู่แปลว่าตื่นแล้วกลัวดี แต่orroดกตาไขความว่า ในคราวที่กำลังเป็นโรคเรื้อนอย่างแรงจนถึงเนื้อหลุด นอนร้องกรวญครางอยู่ตามถนนตลอดคืน ทำให้คนไม่เป็นอันหลับอันนอน เสียงร้องกรวญครางนั้นปลุกคนให้ตื่นอยู่ ไม่ไ้หลับสบาย จึงได้ชื่ออย่างนั้น ในความหมายว่า ปลุกคนอื่นให้ตื่นจากการหลับสบาย. วันหนึ่งพระผู้มีพระภาคเจ้าประทับนั่งแสดงธรรมแก่หมู่ชนกลุ่มใหญ่ สุปปพุทธะมองเห็นแต่ไกล คิดว่าคนประชุมกันอยู่เป็นอันมาก จะมีอาหารอะไรแบ่งให้บ้างเป็นแน่ จะต้องได้อาหารอะไรในที่นั้นบ้าง จึงเดินตรงเข้าไปก็ได้เห็นว่าเขา กำลังฟังธรรมกัน และพระพุทธเจ้ากำลังทรงแสดงธรรม



ก็หมดหวังในอาหาร แต่ก็เกิดอยากจะฟังธรรมบ้าง จึงนั่งลงฟังในที่  
ส่วนข้างหนึ่ง พระพุทธเจ้าทรงตรวจดูบริษัททั้งหมดในพระภุชชงค์ ทรง  
ทราบด้วยพระญาณว่า ชายโรคเรื้อน<sup>๕๕</sup>นี้เป็นภัพพบุคคล คือผู้ที่สมควร  
จะรู้ธรรมได้ จึงทรงมุ่งสุปปพุทธะชายโรคเรื้อน<sup>๕๖</sup> ทรงแสดงอนุปพิกขา  
ต่อด้วยอริยสัจสี่ จบแล้ว สุปปพุทธะได้ดวงตาเห็นธรรม กราบทูล  
สรรเสริญพระธรรมและแสดงตนเป็นอุบาสก ถึงพระผู้มีพระภาคเจ้า  
พระธรรมและพระภิกษุสงฆ์ เป็นสวณะตลอดชีวิต ได้ถวายอภิชาติทำ  
ประทักษิณคือเวียนขวาหลีกออกไป สุปปพุทธะออกไปไม่นานนัก  
ก็ถูกแม่โคลูกอ่อนขวักตาย.

พวกภิกษุได้เข้าเฝ้าพระพุทธเจ้า กราบทูลถามคติเบื้องหน้าของ  
สุปปพุทธะ ตรัสตอบว่า สุปปพุทธะเป็นโสตาบัน มีสัมโพธิ  
(ความตรัสรู้) เป็นเบื้องหน้า ภิกษุรูปหนึ่งกราบทูลถามอีกว่า เหตุใด  
สุปปพุทธะจึงเป็นคนยากจนแร้นแค้นแสนเข็ญ ตรัสตอบว่า สุปป-  
พุทธะได้เคยเป็นลูกเศรษฐีในกรุงราชคฤห์ วันหนึ่งออกไปชมสวนได้  
เห็นพระปัจเจกพุทธเจ้าพระนามว่า ตครสิจี เดินบิณฑบาตอยู่ในนคร  
ได้เกิดความคิดหมิ่น<sup>๕๗</sup>เห็นว่า คน<sup>๕๘</sup>เรื้อน<sup>๕๙</sup>นี้เป็นใครเที่ยวเล่นพ่วนอยู่ ได้  
ถ่มน้ำลาย เดินหลีกหันซ้ายให้แก่พระปัจเจกพุทธเจ้าไป ซึ่งเป็นการ  
จงใจแสดงกิริยาหมิ่นไม่เคารพ (เป็นธรรมเนียมว่า ทำประทักษิณ  
เป็นกิริยาเคารพ คือ เวียนขวาในโอกาสที่ลากลับ หรือให้เบื่องขวาของ

ตนในโอกาสที่เดินหลีกกัน คือตนเองถือเอาทางซ้าย ให้ทางขวาแก่  
ท่านที่เคารพ แต่ถ้าตนเองถือเอาทางขวามือของตนให้ทางซ้ายมือของ  
ตนแก่ท่าน ก็เป็นกิริยาหมิ่นไม่เคารพ (บาลีว่า อปพฺยามโต กริตฺวา).  
สุปปพุทธะใหม่อยู่ในนิริยะช้านาน เพราะวิบากที่เหลือของกรรมนั้น  
จึงได้เป็นมนุษย์ยากจนแร้นแค้นแสนเข็ญในกรุงราชคฤห์นี้ สุปปพุทธะ  
อาศัยธรรมวินัยที่พระตถาคตทรงประกาศ มีศรัทธา สมาทาน ศีล สุตะ  
จาคะ ปัญญา แล้ว จึงไปเกิดเป็นสหายของเทพชั้นดาวดึงส์ รุ่งเรือง  
ด้วยวรรณและยศ ยิ่งกว่าเทพอื่น ๆ ในดาวดึงส์นั้น พระพุทธเจ้าได้  
ทรงเปล่งพระอุทานนี้ในเวลานั้น มีความว่า บัณฑิต เมื่อมีเพียร  
บากบั่น ก็ควรเว้นบาปทั้งหลายในชั่วโลกเสีย เหมือนคนมีจักษุ  
เว้นทางที่ขรุขระเสียฉะนั้น.

ใน สักกสังยุต เล่าต่อไปในภาคสวรรค์ แต่มิได้ระบุชื่อว่า ได้  
เคยมีบุรุษผู้หนึ่งในกรุงราชคฤห์นี้ เป็นมนุษย์ยากจนแร้นแค้นแสนเข็ญ  
ได้มี ศรัทธา ศีล เป็นต้น ตายแล้วบังเกิดในสวรรค์ชั้นดาวดึงส์  
รุ่งเรืองยิ่งกว่าเทพอื่น ๆ เหมือนตั้งกล่าวไว้ในบาลีอุทานนั้น ฝ่าย  
เทพชั้นดาวดึงส์ก็พากันพูดก่อนขอตกแคะไค้ ลำเลิกลาว่าเมื่อครั้งเป็น  
มนุษย์ยากจน แต่มาเกิดเป็นเทพรุ่งเรืองเกินเทพอื่น ๆ ท้าวสักก-  
เทวราชได้ทรงเรียกเทพชั้นดาวดึงส์มาทรงชี้แจงว่า อย่าได้ก่อนขอตก  
เทวบุตรนี้เลย เพราะเมื่อเธอเป็นมนุษย์ในชาติก่อนได้สร้างสม ศรัทธา



คือ สุตะ จาคะ บัณเฑาะ ในพระธรรมวินัยที่พระตถาคตพุทธเจ้าประกาศ แล้วจึงมาบังเกิดในสุคติโลกสวรรค์ เป็นสหายของทวยเทพชั้นดาวดึงส์ รุ่งเรืองด้วยวรรณะและยศยิ่งกว่าเทพอื่น ๆ ท้าวสักกเทวราชได้ตรัส ธรรมภาษิตอบรมเทพชั้นดาวดึงส์ต่อไปว่า **ผู้ใดมีศรัทธาตั้งมั่นดีไม่ หวั่นไหวในพระตถาคตเจ้า มีศรัทธาตั้งมั่นซึ่งพระอริยเจ้าประสงค์ ยกย่อง มีความเลื่อมใสในพระสงฆ์ และมีทัศนคติคือความเห็นที่ ตรง หมั่นปฏิบัติเรียกผู้นั้นว่า ไม่ยากจน ชีวิตของผู้นั้นไม่เปล่า ประโยชน์ เพราะฉะนั้นผู้ทรงปัญญา เมื่อระลึกถึงคำสั่งสอน ของพระพุทธรูปทั้งหลายก็ควรหมั่นประกอบศรัทธา คือ ความ เลื่อมใส ความเห็นธรรมกันเกิด.**

ในอรรถกถาแห่งสังยุตต์เล่าอดีตชาติของเทวบุตรนั้นก่อนแต่มา เกิดเป็นเทวบุตรว่า เป็นคนเชื้อใจชื่อว่าสุปปพุทธะ ดำเนินเนื้อ เรืองเหมือนในบาลีอุทาน แต่เล่าแปลกไปว่า ชาวเมืองสร้างมณฑป ใหญ่ในที่กลางนคร นิมนต์พระสงฆ์มีพระพุทธรูปเจ้าเป็นประมุขไปเสวย และได้ให้อาหารแก่สุปปพุทธะบริโภคนหาหยิ่งโหย อิ่มหน้าสำราญ รวมจิตแน่วแน่มั่นใจ พระพุทธรูปเจ้าทรงแสดงอริยสัจจ์ อนุมิตนาภักต- ทานของชาวเมืองครั้งนั้น สุปปพุทธะฟังแล้วได้โศกยับยั้งคิด และ ได้เล่าบุรพกรรมของสุปปพุทธะผิดไปจากบาลีอุทานว่า เมื่อครั้งเป็น ราชากรองกรุงพาราณสีแห่งกาสิกรัฐ เสด็จเสวยทำปทักษิณพระนคร

ทรงประมาทหมิ่นพระปัจเจกพุทธเจ้า คล้ายกับที่เล่าในบาลีอุทาน  
(แต่ในบาลีอุทานว่าเป็นบุตรเศรษฐี).

ในอรรถกถาอุทาน เล่าเรื่องพิสดารไปอีกว่า เมื่อสุปปพุทธะ  
ฟังเทศน์จบ ได้บรรลุคุณพิเศษแล้ว ปราธนาจะกราบทูลแต่พระ  
ศาสดา แต่ก็ไม่อาจจะฝ่าฝูงชนเข้าไปได้ ครั้นมหาชนพากันตามส่ง  
เสด็จพระศาสดากลับไปวัดแล้ว ก็ได้ตรงไปวัด ในขณะนั้นท้าวสักก-  
เทวราชทรงทราบ ทรงใคร่จะทดลองสอบสวน จึงเสด็จไปปรากฏพระ  
องค์ในอากาศ ตรัสว่า สุปปพุทธะเป็นคนยากจนแร้นแค้นแสนเชื่อง  
พระองค์จักประทานทรัพย์นับไม่ถ้วน ขอแต่เพียงว่า ให้สุปปพุทธะ  
จงพูดว่า พระพุทธเจ้าไม่ใช่พระพุทธเจ้า พระธรรมไม่ใช่พระธรรม  
พระสงฆ์ไม่ใช่พระสงฆ์ เราเลิกกันที่กับพระพุทธเจ้า พระธรรม  
พระสงฆ์ ฝ่ายสุปปพุทธะได้ถามว่า ผู้ที่ลอยพูดอยู่นั้นเป็นใคร เมื่อได้  
ฟังคำตอบว่า คือท้าวสักกเทวราช จึงกล่าวว่า ท้าวสักกเทวราชเป็น  
อัมธพาลไม่มีละอาย ซึ่งมากล่าวคำที่ไม่ควรกล่าวอย่างนี้ ไม่ใช่ผู้ที่  
ควรจะกล่าวกับตน เหตุไฉนท้าวสักกะจึงกล่าวว่า ตนเป็นทุกคตะ  
เชื่องใจไร้มิตรญาติ ก็ตนเป็นบุตรโอรสพระพุทธเจ้าผู้เป็นนาถะของโลก  
จึงไม่เป็นทุกคตะเชื่องใจไร้มิตรญาติ โดยที่แท้ ตนบรรลุความสุขอย่าง  
ยิ่งแล้ว ทั้งตนเป็นคนมั่งมีทรัพย์มาก ยกพระพุทธภาษิตขึ้นกล่าวว่า  
ทรัพย์คือศรัทธา ทรัพย์คือศีล ทรัพย์คือhiri (ความละอายหรือ



รังเกียจบาป) ทรัพย์คือโอตตัมปะ (ความกลัวเกรงบาป) ทรัพย์คือสุตะ (ความสดับศึกษา) ทรัพย์คือจาคะ (การสละ) ทรัพย์คือปัญญา เป็นที่ครบเจ็ด ทรัพย์เหล่านี้มีแก่ผู้ใด เป็นสตรีหรือบุรุษก็ตาม บัณฑิตทั้งหลายกล่าวว่าผู้นั้นไม่ยากจน ชีวิตของผู้นั้นไม่เป็นโมฆะ (เปล่าประโยชน์)

ท้าวสักกะล่องหน้าไปเฝ้าพระพุทธเจ้า กราบทูลคำที่โต้ตอบกันทั้งหมด พระพุทธเจ้าตรัสว่า ท้าวสักกะตั้งร้อยตั้งพันองค์ก็ไม่อาจจะทำสุปปพุทธะให้พุดปฏิเสธ พระพุทธ พระธรรม พระสงฆ์ได้ ฝ่ายสุปปพุทธะไปถึงวิหารแล้ว เข้าไปเฝ้าพระศาสดา กราบทูลคุณวิเศษที่ตนได้บรรลุ ออกจากที่เฝ้ากลับไปก็ถูกแม่โคขวิดสิ้นชีวิต.

เรื่องพระอินทร์มาทดลองน้ำใจนี้ให้คิดว่า ผู้ที่เห็นธรรมในพระพุทธศาสนาแล้ว ย่อมมีศรัทธาตั้งมั่นในพระรัตนตรัยไม่มีเปลี่ยนแปลงอย่างที่พุดกันในคำไทยเก่า ๆ ว่า ถึงจะมีพระอินทร์มาเชียว ๆ ก็ไม่เปลี่ยนใจ ไม่ต้องกล่าวถึงเทวดามนุษย์อื่น ๆ ทั้งนี้ เพราะมีอริยทรัพย์ ซึ่งเป็นทรัพย์ทางใจบริบูรณ์แล้ว และได้มองเห็นแล้วว่า เป็นสิ่งประเสริฐกว่าทรัพย์ภายนอกทั้งหมด แม้จะเป็นสมบัติจักรพรรดิ อริยทรัพย์นี้ได้มาจากพระพุทธเจ้า หรือได้เนื่องมาจากพระพุทธเจ้า ซึ่งทรงเป็นผู้ค้นพบและได้ประทานไว้แก่โลก ฉะนั้น จึงไม่ใช่วิสัยของผู้เห็นธรรมจะปฏิเสธพระรัตนตรัยได้เลย ใคร ๆ ก็ไม่อาจ

จะมาเปลี่ยนใจออกหากไปจากพระรัตนตรัยได้ ถึงแม้จะยากจนที่สุด  
และมีผู้นำทรัพย์นับไม่ถ้วนมาล่อ ดึงเรื่องสุปปพุทธะนี้.

### พระเจ้ามนัธราช

คำว่า สักกะ เป็นต้น ที่เรียกกันเป็นพื้นว่า พระอินทร์ นั้น  
เป็นชื่อ ตำแหน่ง ของเทวราชผู้ครองสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ ซึ่งองค์หนึ่ง  
จุติไปแล้ว ก็มีอีกองค์หนึ่งเกิดขึ้นมาแทน สืบต่อกันไปดังนี้ไม่ขาดสาย  
ทั้งมีเรื่องเล่าในมนัธราชชาดกว่า ในครั้งปฐมกัลป์ เมื่อมนุษย์มีอายุ  
ยืนนานนับไม่ถ้วน (อสงไขย) พระเจ้ามนัธราช ซึ่งสืบต่อพระวงศ์ตรง  
มาจากพระเจ้ามหาสมมตราช ผู้เป็นพระราชาองค์แรกของโลก ได้เป็น  
พระเจ้าจักรพรรดิครองโลกนับเป็นองค์ที่ ๘ พระเจ้ามนัธราชมีฤทธา  
านุภาพมาก ครองโลกมนุษย์อยู่นานจนเบื่อแล้ว ก็ขึ้นไปครองสวรรค์  
ชั้นจาตุมหาราช ท้าวมหาราชทั้ง ๔ องค์ก็ต้อนรับยอมให้ครอบครอง  
พระเจ้ามนัธราชครองสวรรค์ชั้นแรกนั้นนานเข้าก็เบื่ออีก จึงขึ้นไปสวรรค์  
ชั้นดาวดึงส์ ท้าวสักกะก็ทรงต้อนรับแบ่งดาวดึงส์ให้ครองกึ่งหนึ่ง  
พระเจ้ามนัธราชครองดาวดึงส์อยู่นาน ท้าวสักกะจุติไปและเกิดขึ้นใหม่  
องค์แล้วองค์เล่าถึงสามสิบหกองค์ ก็เกิดเบื่อก็คงจะครองเพียงกึ่งเดียว  
คิดจะปลงพระชนม์ท้าวสักกะ เพื่อจะครองสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ทั้งหมด  
แต่ธรรมดาว่าท้าวสักกะไม่มีใครจะปลงพระชนม์ได้ ความคิดปรารภ  
ของพระเจ้ามนัธราช เป็นคณหา (ความทะยานอยากดิ้นรน) เป็น



มูลแห่งวิบัติทำให้อายุสั้น ทำให้แก่ แต่เป็นธรรมดาว่าสรีระมนุษย์ ไม่แตกทำลายในเทวโลก คือไม่ตายทั้งซากไว้บนสวรรค์ พระเจ้ามัน ชาติจึงตกจากสวรรค์ ลงมาพทมเป็นวาระสุดท้ายในพระราชอุทยาน เมื่อราชตระกูลได้ทราบพากันมาเฝ้าแวดล้อม มีรับสั่งให้ประกาศแก่ มหาชนว่า พระองค์คือมันธาตุมหาราช พระจักรพรรดิราชของโลก พระราชาในสวรรค์ชั้นจาตุมหาราชิกา พระราชาในเทวโลกชั้น ดาวดึงส์ ครองสวรรค์ชั้นนั้นอยู่ตามลัทธิหกชั่วอายุทั่วลกยะ ก็ทำ ตัณหาให้เต็มไม่ได้ ต้องตกลงมาจากสวรรค์ชั้นพระชนม์ ครั้น รับสั่งไว้ให้ประกาศตั้งนั้นแล้ว ก็สิ้นพระชนม์ไปตามกรรม

ชาตกเรื่องนี้ ท่านเล่าไว้เพื่อแสดงโทษของ ตัณหา ว่าไม่มีใคร ทำให้อิ่มให้เต็มได้ เหมือนอย่างมหาสมุทรไม่มีอิมน้ำ ไฟไม่มีอิมเชื้อ เมื่อท่านเล่าชาตกนี้แล้ว ก็ได้แสดงเป็นพระพุทธานุชาตความว่า จันทร และอาทิตย์ส่องสว่างไปตลอดทิศเพียงใด หมู่สัตว์ที่อาศัยแผ่นดิน ตลอดทิศเพียงนั้นล้วนเป็นข้าแผ่นดินของพระเจ้ามันธาตुทั้งหมด (พระองค์มีบุญญาภาพ ประทับพระหัตถ์ให้ฝนกหาปณะตกลงได้) ความอิมในกามทั้งหลาย ด้วยฝนคือกหาปณะย่อมไม่มี (จึงยกาน ขึ้นไปครองสวรรค์สองชั้น เมื่อจิตหยานเกินวิสัยขึ้นไปอีกจึงร่วง ลงมา) บัณฑิตรู้อย่างนี้ว่า กามทั้งหลายมีความน่ายินดีน้อย มีทุกข์ มากจึงไม่ติดใจยินดีในกามทั้งหลายแม้ที่เป็นทิพย์ สาวกของพระ

สัมมาสัมพุทธะย่อมยินดีในธรรมเป็นที่สันตติหา นอกจากได้  
คติธรรมทั้งกล่าว ยังได้คติความเชื่อว่า คำว่า สักกะ เป็น ตำแหน่ง  
ผู้ครองสวรรค์ชั้นนี้ทุกกาลสมัย ใครมีบุญขึ้นไปครองก็เรียกว่าสักกะ  
ทุกองค์ตั้งแต่ปฐมกัลป์ของโลกก็เรียกอย่างนี้ ส่วนท้าวสักกะที่กล่าวถึง  
ว่าเสด็จมาเกี่ยวข้องกับพระพุทธเจ้าของเราทั้งหลาย เป็นองค์ที่มชฌมานพ  
ไปเกิด ตั้งเล่าในบาลีสักกสังยุตที่เก็บมาแล้วไว้แล้ว.

### ตำแหน่งท้าวสักกะ

เรื่องตำแหน่งท้าวสักกะหรือพระอินทร์ เป็นตำแหน่งราชาแห่ง  
สวรรค์ชั้นดาวดึงส์นั้น ยังได้อ้างใน วิสยฆาตกถา ๑๐ เล่าเรื่อง  
ท้าวสักกะในสมัยดึกดำบรรพ์ก่อนพุทธกาลนานไกล แต่ท้าวสักกะองค์นี้  
ดูจะหวงตำแหน่งอยู่มาก จนถึงเกรงว่ามนุษย์ผู้ตั้งหน้าทำความดีจะคิด  
แย่งตำแหน่ง ความย่อมีว่า

มีเศรษฐีผู้หนึ่งในกรุงพาราณสี ชื่อว่า วิสยหะ เป็นคนใจบุญ  
ถือศีล ๕ มีธรรมาศัยยินดีในทานการบริจาค ตั้งโรงทานที่ประตูเมือง  
ทั้ง ๔ ที่กลางเมืองและที่นิเวศน์ของตน สละทรัพย์บริจาคทานมี  
จำนวนมากมายทุก ๆ วัน ร้อนถึงท้าวสักกเทวราช (นี้เป็นสำนวนไทย  
ส่วนสำนวนมคธว่า ภพณ์ของท้าวสักกะหวนไหวด้วยอนุภาพทาน  
แท่นบัณทุกัมพลศิลาอาสน์ของเทวราชแสดงอาการร้อน) ท้าวเธอทรง



สอดส่องค้นหาว่า ใครหนอคิดจะทำพระองค์ให้เคลื่อนจากฐานะ (ตำแหน่ง) ก็ได้ทรงเห็นเศรษฐีผู้บริจาคทานเป็นการใหญ่ ซึ่งชะรอยว่าจะหวังให้ท่านนี้ส่งผลให้พระองค์หลุดจากตำแหน่ง แล้วขึ้นมาเป็นท้าวสักกะเสียเอง จำที่พระองค์จะบันดาลให้ทรัพย์สินของเศรษฐีนั้นหายไปให้หมด ให้เศรษฐีกลายเป็นทุกข์ตะเข้ใจ ไม่มีอะไรจะทำทานต่อไปได้ ท้าวเธอทรงดำริอย่างนั้นแล้ว ก็ทรงบันดาลให้ทรัพย์ทุกอย่างตลอดถึงทาสกรรมกรผู้คนทั้งปวงของเศรษฐีอันตรธานไปทั้งสิ้น ไม่มีเหลือสักสิ่งหนึ่งสักคนหนึ่ง ผู้จัดการทานจึงมาแจ้งให้เศรษฐีทราบ ฝ่ายเศรษฐีเมื่อได้ทราบดังนั้น ก็สั่งให้ภริยากันหาสิ่งอะไรที่จะทำทานที่บ้าน ก็ไม่มีอะไร ให้เปิดคลังค้นหาก็ไม่พบอะไร ว่างเปล่าไปทั้งนั้น เศรษฐีก็ไม่ย่อท้อ คิดจะทำทานให้จงได้ จึงชวนภริยาคว้าเคียว ตะกร้า และเชือก ที่เผอิญมีคนตัดหญ้าขายคนหนึ่งมาทั้งไว้ ตรงไปที่ดงหญ้าช่วยกันเกี่ยวหญ้าไปขาย ได้ทรัพย์มาแล้วก็ทำทานแก่ยากจนผู้มาขอ จนหมดทรัพย์ที่ได้จากการขายหญ้าเรื่อยมาเป็นเวลาหลายวัน เศรษฐีเป็นคนสุขุมลชาติ เคยสุขสบาย เมื่อมาต้องตรากตรำทำงานเป็นกรรมกรและอดอยาก ก็หมดกำลังลงทุกที แต่ก็ใจแข็ง มีความตั้งใจแรง อดทนเกี่ยวหญ้าขายทำทานติดต่อกันไปได้จนถึงวันที่ ๗ ก็เป็นลมล้มฟุบลงบนกองหญ้า ฝ่ายท้าวสักกะได้ทรงเฝ้าติดตามสังเกตดูอยู่ ทรงเห็นว่าเศรษฐีไม่ยอมเลิกทำทานด้วยวิธีที่ทรงบันดาลให้ทรัพย์หายไปนั้นแน่ จึงทรงบันดาลให้เศรษฐีได้เห็นพระองค์ลอยอยู่ในอากาศ

ในขณะนั้น ตรัสขึ้นว่า ก่อนแต่<sup>๕</sup> เศรษฐีได้ให้ทานจึงได้สิ้น<sup>๕</sup>เนื้อประดา  
 ตัว ถ้าว่าต่อแต่<sup>๕</sup>ไปจะไม่ให้ทาน เก็บรวบรวมไว้ก็จะต้ง<sup>๕</sup>โรคสมบัติ  
 ชนได้. เศรษฐีถามทราบว่าเป็นท้าวสักกกะ แทนที่จะต้ง<sup>๕</sup>เนื้อเชื่อพัง  
 กลับคิดหมิ่นว่า ไฉนท้าวสักกะซึ่ง<sup>๕</sup>ขึ้นไปเกิดเป็นท้าวสักกะได้ เพราะ  
 ความดี จึงมาห้ามไม่ให้ทำความดี จึงได้กล่าวตอบยืนยันว่า ปวงบัณฑิต  
 กล่าวว่า อารยชนคนเจริญ แม้ยากแค้นแสนเข็ญ ก็ไม่ทำอนารยกรรม  
 ( กรรมที่มี<sup>๕</sup>ใช้ของคนเจริญ คือกรรมที่ไม่ดี เช่นท้าวสักกะมาห้ามความ  
 ดีของเขา ก็เป็นการทำไม่ดีเหมือนกัน ) ออย่าให้มีทรัพย์ที่เป็นเหตุ  
 ให้สละศรัทธาบริจาคขึ้นเลยทีเดียว ทางที่รถคันหนึ่งแล่นไปได้  
 ก็เป็นทางที่รถอีกคันหนึ่งแล่นไปได้เหมือนกัน ( ทาน คือ เป็น  
 ทางไปสวรรค์ ท้าวสักกะไปได้ เศรษฐีก็ได้เหมือนกัน ) ขอให้  
 วัตร ( ข้อปฏิบัติ ) เก่าแก่ที่ฝังลง ( เป็นรากฐานของแผ่นดินแล้ว  
 คือทานวัตรนี้ ) จงสถิตเป็นวัตรต่อไปเถิด ( อย่าถอนรากฐานของ  
 แผ่นดินออกเสียเลย แผ่นดินจะกล่ม พักก็จะกล่มลงด้วย ) ฌีว่ามี  
 ทรัพย์ก็จักให้ต่อไป เมื่อไม่มี ก็จะให้อะไร ๆ แม้เป็น ( ทุกคตะ )  
 อย่างนี้ก็จักให้ ออย่าประมาททานเลย.

### สารคดีในการทำทาน

ท้าวสักกะเมื่อไม่อาจห้ามได้ จึงตรัสถามความประสงค์ที่<sup>๕</sup>ให้ทาน  
 นั้น เศรษฐีนั้นเป็นพระโพธิสัตว์ จึงตอบว่า ตนมิได้ปรารถนาจะเป็น



ท้าวสกกะ มิได้ปรารถนาจะเป็นพรหม แต่ปรารถนาจะเป็นองค์  
พระสัพพัญญูพุทธเจ้าในอนาคต ท้าวสกกะได้ทรงสดับแล้วพอพระ  
หฤทัย ทรงลुบหลังของเศรฐีด้วยพระหัตถ์ เศรฐีก็กลับมีสกลกาย  
บริบูรณ์ อิ่มเอิบแข็งแรง ในขณะนั้น ทรัพย์สมบัติทั้งปวงที่อันตรธาน  
ไปก็กลับปรากฏขึ้นเหมือนอย่างเดิมด้วยสักกานุภาพ ท้าวสกกะได้  
ประทานทรัพย์นับไม่สิ้นสุดให้ เพื่อเศรฐีจะได้บริจาคทานต่อไป นาน  
เท่าไรก็ไม่หมดตามอธยาศัย.

เรื่องนี้ เมื่อดูไปตามท้องนิทานก็เกิดจากท้าวสกกะระแวงว่าจะ  
ถูกแย่งตำแหน่งหรือที่เรียกในบัดนี้ว่า กลัวถูกแย่งเก้าอี้ แต่เมื่อ  
พิจารณาเข้าไปในท้องนิทาน ก็น่าจะได้สารคดีแฝงอยู่หลายประการ  
สารคดีที่สำคัญนั้นคือ การที่จะทำทานนั้น ที่แรกต้องมีทรัพย์สิ่งของ  
ที่จะให้ก่อน ฉะนั้น ก็ต้องทำทรัพย์ให้มีขึ้นก่อน จึงทำทานได้  
เมื่อมีที่จะให้ไม่สิ้นสุด จึงอาจให้ได้ไม่สิ้นสุด การให้จึงมีขอบเขต  
จำกัดอยู่กับการมี ผู้มีอธยาศัยในทาน จึงต้องมีอธยาศัยในการหา  
ทรัพย์ให้เกิดงอกงามเจริญด้วย ก็ต้องมีปัญญาหาทรัพย์ และมี  
ปัญญาที่จะเลือกให้ เมื่อให้ทรัพย์ก็ไม่หมดสิ้น และการให้ก็ไม่  
หมดสิ้น ทั้งเป็นการให้ในทางที่เป็นประโยชน์ เมื่อให้ในทางที่เป็น  
ประโยชน์ที่ถาวรเท่าใด ก็เป็นการให้ที่ไม่หมดสิ้นเท่านั้น ในบัดนี้  
เช่น ตั้งเป็นนิธิ หรือสร้างสิ่งที่เป็นถาวรประโยชน์ต่าง ๆ แม้ทรัพย์  
หรือวัตถุที่ให้จะเป็นส่วนน้อย แต่ก็เป็นการให้ที่ไม่สิ้นสุด แม้การ

ให้เพื่ออุปการะเกื้อกูล บุคคลเกื้อกูลสัตว์ก็เช่นเดียวกัน เพราะช่วยให้เกิดความสุขความเจริญสืบต่อไป แต่การทำความดีเด่นั้นนั้นก็อาจถูกคนดีด้วยกันที่เขาคิดว่าจะเอาดีไปเสียคนเดียว หรือคิดว่าจะแย่งดีแย่งชื่อเสียง ฤษยาขัดขวางเอาได้ จึงอาจต้องผจญคนดีด้วยกันอีกก็ได้ ถ้าไม่ย่อท้อถอยหลังเสีย รักษาแนวดีของตนไว้ให้มั่น ไม่หุนหันพลันแล่นว่าเขาเป็นศัตรู ไม่ด่วนเร่งที่จะให้ผลิตผลก่อนฤดูแล้ง ก็จะเป็นผู้ชนะชนิดที่ไม่มีใครแพ้ ในเมื่อความดีนั้นปรากฏว่าไม่เป็นอันตรายแก่ใคร ไม่เป็นของจำเพาะใคร แต่เป็นความดีที่เป็นประโยชน์แก่ทุกคน เป็นสาธารณแก่ทุกคน ไม่มีใครต้องเสียตำแหน่งความดีไป.

### อาหารกำจัดโทษ

ใน สุทธาโกชนชาดก ได้เล่าถึงพระอินทร์อีกองค์หนึ่ง ในสมัยเก่าก่อนพระอินทร์ในสมัยพุทธกาล ซึ่งได้เคยเป็นมฆมาณพในชาติก่อนแต่ไปเกิดเป็นพระอินทร์ พระอาจารย์เล่าว่า พระอินทร์องค์อดีตนี้ ชาติก่อนเป็นเศรษฐีชาวเมืองพาราณสี ได้ทำทาน รักษาศีล โดยเฉพาะได้ให้ทานอย่างมากมาย ทำกาลกิริยา (ตาย) แล้วไปเกิดเป็นพระอินทร์หรือท้าวสักกเทวราชครองสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ ท้าวเธอมีพระธิดา ๔ องค์ มีพระนามตามลำดับว่า อาสา สัทธา สิริ หิริ วันหนึ่ง พระธิดาทั้ง ๔ องค์ได้ชวนกันเก็บดอกไม้ทิพย์มีกลิ่นหอมร้อยเป็นมาลาประดับองค์ พวกกันไปยังสระอโนดาตเพื่อเล่นน้ำ นั่งพักอยู่



บนแผ่นมโนศิลา ในขณะนั้น พระนารทดาบส ได้ถือดอกปาริชาติ<sup>๕</sup> แห่งสวรรค์ชั้นดาวดึงส์<sup>๖</sup> ผ่านมา โดยถือกันเป็นอย่างดี<sup>๗</sup> พระดาบสองค์<sup>๘</sup> นี้ออกบวชจากสกุลพราหมณ์ บำเพ็ญพรตในป่าหิมวันต์<sup>๙</sup> จนมีมหิทธิอำนาจ<sup>๑๐</sup> ขึ้นไปพักบนสวรรค์ชั้นดาวดึงส์<sup>๑๑</sup> ได้ เทพธิดาทั้ง ๔ องค์<sup>๑๒</sup> มองเห็นดอกปาริชาติ<sup>๑๓</sup> ที่พระดาบสถือมา ก็ร้องขอจากพระดาบส เหมือนอย่างขอจากเทพบิดาของตน พระดาบสตอบว่า องค์ดาบสเองไม่มีความต้องการ<sup>๑๔</sup> หวงแหวนดอกไม้ทิพย์<sup>๑๕</sup> นี้ แต่ก็จะให้แก่เทพธิดาองค์<sup>๑๖</sup> ที่ประเสริฐที่สุด<sup>๑๗</sup> ฉะนั้น องค์ใดประเสริฐที่สุด<sup>๑๘</sup> ก็ขอให้องค์นั้นมารับ<sup>๑๙</sup> ดอกไม้ทิพย์<sup>๒๐</sup> นี้ได้ เทพธิดาทั้ง ๔ ขอ<sup>๒๑</sup> ให้พระดาบสเป็นผู้เลือก<sup>๒๒</sup> ให้เอง พวกตนไม่สามารถจะเลือก<sup>๒๓</sup> กันเองได้ พระดาบสกล่าวว่า ไม่ใช่กิจของสมณะบรรพชิตจะ<sup>๒๔</sup> เป็นผู้เลือก<sup>๒๕</sup> อย่างนั้น จะเลือกองค์<sup>๒๖</sup> หนึ่ง องค์อื่น ๆ ก็จะไม่พอใจ<sup>๒๗</sup> ชิง<sup>๒๘</sup> เกียด จะเกิดวิวาทบาดหมาง จึงขอให้ไปทูลถาม พระภูตาริปะ (ผู้เป็นใหญ่แห่งภูตทั้งหลาย) ซึ่งเป็นพระบิดาของตนเองเถิด เทพธิดาทั้ง ๔ ไม่ได้<sup>๒๙</sup> ดอกไม้ ไม่ได้<sup>๓๐</sup> ค่ะแน่ว่าเลิศจากพระดาบส ก็โทษ<sup>๓๑</sup> นัส<sup>๓๒</sup> ต่างองค์<sup>๓๓</sup> ก็คิดว่าตนนั้นแหละเลิศ ก็พากันไปเฝ้าพระอินทร์<sup>๓๔</sup> ขอให้ทรง<sup>๓๕</sup> ชขาด พระอินทร์ก็ไม่ยอม<sup>๓๖</sup> ชี ตรีสไกล<sup>๓๗</sup> เกลี่ยว่าคล้าย ๆ กันทั้ง ๔ องค์<sup>๓๘</sup> ที่นี้จะว่าใครดีกว่าใครให้ทะเลาะกันอย่างไรได้ ยังมีพระดาบสรูปหนึ่ง ชื่อ โกสิยะ ตั้ง<sup>๓๙</sup> อาศรมอยู่<sup>๔๐</sup> ที่ฝั่งแม่น้ำคงคา<sup>๔๑</sup> ด้านทิศทักษิณ<sup>๔๒</sup> ข้าง<sup>๔๓</sup> หิมวันตประเทศ<sup>๔๔</sup> ถือ<sup>๔๕</sup> วัตรอยู่<sup>๔๖</sup> ข้อหนึ่งโดยเคร่งครัดว่า<sup>๔๗</sup> เมื่อยังไม่แบ่ง<sup>๔๘</sup> ภัตร<sup>๔๙</sup> ให้แก่ผู้อื่นก่อน<sup>๕๐</sup> ก็จะไม่ฉันเอง และเมื่อให้<sup>๕๑</sup> ก็จะไม่เลือก<sup>๕๒</sup> ให้ ฉะนั้น ให้<sup>๕๓</sup> พระธิดา

ทั้ง ๔ องค์ ไปหาโกสียตาบสนัน ครั้นพระอินทร์ได้ตรัสแนะนำให้  
พระธิดาพากันไปหาพระดาบสตั้งนั้นแล้ว ก็ได้ตรัสสั่งพระมาตลีเทพ  
สารถีนำสุทธาโกชนทิพย์ไปถวายพระดาบส พระมาตลีได้นำถาด  
สุทธาโกชนไปวางในมือของโกสียตาบสในเวลารุ่งอรุณ พระดาบสมอง  
เห็นสุทธาโกชนสวรรค์ มีสีขาวเหมือนสังข์ สะอาด มีกลิ่นหอม ไม่มี  
อาหารอะไรที่เคยเห็นจะเปรียบเทียบได้ คิดสงสัยว่าบางทีพระอินทร์  
จะประทานลงมากระมัง แต่ว่าใครเป็นผู้นำมา พระมาตลีจึงได้ปรากฏ  
ทิพยกาย กล่าวแก่ดาบสว่า องค์สักกรินทร์เทวราชได้มีเทพบัญชาให้ตน  
นำสุทธาโกชนมาถวาย ขอให้พระดาบสฉันสุทธาโกชนนี้ ซึ่งเลิศกว่าภัตต  
ทุกอย่างอย่าได้ห้ามเสีย สุทธาโกชนนี้มีคุณกำจัดโทษได้ถึง ๑๒  
ประการ คือ ๑. ความหิว ๒. ความกระหาย ๓. ความไม่ยินดี  
๔. ความกระวนกระวาย ๕. ความเหน็ดเหนื่อย ๖. ความโกรธ  
๗. ความผูกใจโกรธ ๘. ความวิวาท ๙. ความส่อเสียด  
๑๐. ความหนาว ๑๑. ความร้อน ๑๒. ความเกียจคร้าน

### ความเลวแห่งพฤติกรรม

โกสียตาบสได้กล่าวแก่พระมาตลีว่า ท่านได้ถือเคร่งในวัตรอยู่  
ข้อหนึ่งว่า จะไม่ฉันเองก่อนที่จะแบ่งให้แก่ใคร เพราะท่านได้เห็นว่า  
มีความเลวอยู่ ๕ ประการ ตามสุภาษิตที่ระบุถึงความเลวในวัตรพฤติกรรม  
หรือผู้ประกอบพฤติกรรมนั้นเองดังต่อไปนี้



๑. การกินผู้เดียว พระอริยเจ้าไม่นับถือบูชา
๒. คนไม่แบ่งภักดีให้แก่ผู้อื่น ย่อมไม่ได้ความสุข
๓. คนเป็นชู้ด้วยภริยาของผู้อื่น ชื่อว่าเป็นคนฆ่าหญิง
๔. คนด่าสมณะชีพราหมณ์ผู้มีศีลวัตรอันดี ชื่อว่า เป็นคน  
ประทุษร้ายมิตร
๕. คนตระหนี่เหนียวไม่เฉลี่ยเผื่อแผ่คนอื่นบ้างเลย      เลว  
เป็นข้อที่ ๕

ฉะนั้น ท่านจะต้องแบ่งให้แก่ใครอื่น จะเป็นหญิงหรือชายก็  
ตาม ก่อนแล้วจึงจะฉนั้น

ในทันใดนั้น พระธิดาทั้ง ๔ องค์ ของพระอินทร์ ก็ได้พากัน  
มาถึง องค์สิรีได้ย่นทางทิศบูรพา องค์อาสาได้ย่นทางทิศทักษิณ องค์  
สัทธาได้ย่นทางทิศปัจฉิม องค์หิริได้ย่นทางทิศอุดร

โกสียดาบสได้ทักถามองค์ที่ย่นทางทิศบูรพาก่อน องค์สิรีผู้ย่น  
ทางทิศนั้นได้ตอบแนะนำตน พระดาบสก็ได้วิจารณ์ แล้วก็ได้ทักถาม  
องค์อื่นต่อไปโดยวิธีนี้จนครบทั้ง ๔ องค์ สรุปลำวิจารณ์ของโกสีย  
ดาบสในธิดาพระอินทร์ ๔ องค์ ดังต่อไปนี้

องค์สิรีนั้น คือ ลีรี คบหาคนดี ๆ เมื่อปรารภนาสุขแก่ใคร  
คนใด ใครคนนั้นก็บันเทิงด้วยสุขสมปรารภนาทุกอย่าง แต่ลีรี  
ไม่เลือกอนุภักคน บางคนมีคิลปวิทชาติ มีความประพฤติดี

พากเพียรทำกรางงานของตนอย่างเหงื่อไหลไคลย้อย แต่สิริกี้ไม่  
อนุกุลเขา เขาก็ต้องขัดสนจนยาก แต่บางคนไม่มีศิลปวิทยา  
อะไรดี รูปร่างวิปริตชั่วชาติ เกียจคร้านกินจุ สิริกี้ไปอนุกุลเขา  
ให้มั่งมีศรีสุข เขาก็ใช้คนที่มีชาติสกุลได้เหมือนทาสเรือนเบี้ย สิริ  
จึงไม่รู้จักเลือกคนที่ควรและไม่ควรจะคบเลย ที่ว่าสิริคบหาคน  
ดี ๆ นั้น จึงหาได้หมายความว่าคนดีจริง ๆ ไม่ โดยที่แท้ไปดู  
กันที่ทรัพย์ รวยทรัพย์ก็ว่าดีแล้ว เป็นการทัณตไม่ให้คนมองเห็น  
คุณของสุจริตรวมในโลก สิรินี้เองมีส่วนให้เป็นดังนี้ไปได้ จึงไม่  
เป็นที่ชอบใจแก่โกสียดาบส ไม่ควรจะได้สุธาโกชน์ เมื่อสิริถูกวิจารณ์  
ในทางเสียและถูกปฏิเสธก็อันตรธานวับไปในที่นั้น.

องค์อาสานั้น อาสาก็คือความหวัง ทำให้คนผู้หวังในความ  
หวังลำบากมากมายนักแล้ว ทำให้รบราฆ่าฟันกันด้วยความหวัง  
จะเป็นเจ้าเป็นใหญ่ ขณะแล้วก็กลับแพ้ภัยไปด้วยความหวัง ทำให้  
ฤษีชีไพรบำเพ็ญตบะทรมาณกายแรมเดือนแรมปี ด้วยหมายสวรรค์  
แต่ถ้าเข้าทางผิดก็ไหลไปในนรก หวังอย่างหนึ่ง ผลไหลไปเป็นอีก  
อย่างหนึ่ง จึงเป็นอย่างที่เรียกว่าหวังลมหวังแล้ง โกสียดาบสจึงเรียก  
อาสาวาว่าตัวโกหกพกลม ฉะนั้น ก็ขอให้เลิกหวังในสุธาโกชน์ หาสมควร  
จะได้สุธาโกชน์ไม่ ไม่ยินดีจะให้ ขอให้ไปเสียเถิด เมื่ออาสาถูก  
วิจารณ์อย่างเสียหายทั้งถูกขับไล่ก็อันตรธานวับไปในที่นั้น



องค์สัทธานั้น สัทธา ก็คือ ศรัทธา ความเชื่อทำให้คนพากัน  
 บริจาคทาน รักษาศีล สारวมอินทรีย์ แต่บางที ก็ทำให้คนพากัน  
 ลักขโมย พุดเท็จ พุดส่อเสียด คือเมื่อเชื่อถูก ก็ชักให้ทำถูก เมื่อเชื่อ  
 ผิด ก็ชักให้ทำผิด เพราะใครจะทำอะไร ก็มีความเชื่อนี้แหละชักไปทั้งนั้น  
 เชื่อว่าทำอย่างนั้นดีจึงทำ ความเชื่อนี้ทำให้ยุ่งในครอบครัวยังได้ ภริยา  
 เป็นคนดี แต่สามีไปเชื่อในหญิงถ้อยอื่น ก็สิ้นปฏิพัทธ์ในภริยาของตน  
 ซึ่งความจริงเป็นคนดี สัทธาเป็นผู้ทำให้เชื่อ แต่บางครั้ง ก็ทำให้เชื่อ  
 หลง ๆ ผิด ๆ เป็นแหล่งก่อให้เกิดวิธีการชวนเชื่อต่าง ๆ ที่เป็นความ  
 เชื่ออย่างหลงมกมาย เพราะผู้เชื่อเองโง่เขลาเบาปัญญาหรือถูกหลอก  
 ให้เชื่อจึงเชื่อว่าเป็นผู้ทำบาปห้ามการกุศล โกสียดาบสจึงยังไม่พอใจ  
 จะให้สุธาโกชน้อยู่คนเดียว เมื่อสัทธาถูกวิจารณ์ว่าไม่ดี และถูกปฏิเสธ  
 เสียอีกก็อันตรธานวับไปในที่นั้น.

พระธิดาองค์ที่สุด คือ หิริ นั้น โกสียดาบสทักถามทราบแล้ว  
 ก็พอใจในคุณสมบัติของเธอ เพราะหิริ ก็คือ หิริ ความละอายบาป  
 รังเกียจบาป เหมือนอย่างคนสะอาตรังเกียจสิ่งสกปรก พระดาบส  
 พอใจตั้งแต่เมื่อถึงวาระที่หันไปทักถาม องค์หิริ ก็ไม่ร้องขอสุธาโกชน์  
 เหมือนอย่างอีกสามองค์แรก จึงสมควรจะได้สุธาโกชน์ เพราะว่า  
 สุธาโกชน์นั้นหาใช่เป็นสิ่งที่ใคร ๆ จะได้ด้วยการทำงาน ช้อนเป็นธรรม  
 เกี้ยวแก่สุธาโกชน์ พระดาบสได้กล่าวแก่องค์หิริว่า ขอบูชาเธอด้วย

สุธาโกชนทั้งหมดยกแล้ว จึงจะฉีกส่วนที่เหลือในภายหลัง กล่าวแล้วได้ให้สุธาโกชนแก่องค์หิริ เมื่อองค์หิริได้รับสุธาโกชนแล้วก็รีบไปเฝ้าพระเทพบิดากราบทูลให้ทรงทราบ ท้าวสักรินทร์เทวราชทรงโสมนัสเทพทั้งปวงก็พากันยินดี ตั้งแต่นั้นมา เทพและมนุษย์ทั้งหลายก็พากันนับถือบูชา หิริเทวี (ในฐานะที่หิริ และ โอตตปัปะ เป็นโลกบาลคือธรรมเป็นเครื่องคุ้มครองโลก).

ฝ่ายพระอินทร์ได้ทรงส่งพระมาตลีไปหาพระดาบส ให้ถามว่า ท่านเลือกให้แก่เทพกัญญาหิริเพราะเหตุไร พระมาตลีได้ไปถาม พระดาบสได้ตอบว่า ท่านเห็นว่า สิริเหล่าแหละ สัตธาไม่แน่ อาสายิ่งโกหกพกลม ส่วนหิริมีคุณอันประเสริฐ เช่นว่า สตรีภาพเมื่อทราบว่าคุณมีจิตปฏิพัทธ์ในบุรุษ ย่อมห้ามจิตของตนไว้ได้ด้วยหิริ หมู่ชนผู้มีหน้าที่รบป้องกันรักษาประเทศชาติออกไปในสนามรบ สัมผัสกับข้าศึกด้วยศรหอกดาบและอาวุธต่าง ๆ จะถอยหนีหรือยอมแพ้แต่ด้วยมีหิริในใจ จึงเกิดละอายอดสู ขอมสละชีวิต ต่อสู้ไม่ยอมถอย จึงชนะข้าศึก รักษาประเทศชาติไว้ได้ หิริเป็นเครื่องห้ามคนชั่วเหมือนอย่างฝักเป็นเครื่องห้ามกำลังแห่งสาคร พระอริยะทั้งหลายจึงบูชาหิริในโลก ขณะนั้นก็ถึงกาลสิ้นอายุของโกสิยดาบส พระมาตลีได้ชักชวนให้ทั้งกายมนุษย์ ไปเกิดเป็นสหายพระอินทร์ โกสิยดาบสได้เคลื่อนจากกายมนุษย์เกิดเป็นเทพบุตรโดยอุปปาติกกำเนิด ใน



ทันใดนั้น พระมัทลีได้นำเทพบุตรเกิดใหม่ไปเฝ้าพระอินทร์ ท้าวเธอได้ทอดพระเนตรเห็น ก็มีพระหทัยยินดี ประทานหิริเทวีแก่เทพบุตรนั้น.

โกสยดาบสนั้น ท่านได้เล่าไว้ว่า ก่อนบวชเป็นเศรษฐีผู้ตระหนี่ถี่เหนียวนักหนา เป็นทนายาสืบตระกูลมาจากพระอินทร์เมื่อยังเป็นมนุษย์นั่นเอง แต่ท้าวเธอเมื่อเป็นมนุษย์ใจบุญสุนทรยิ่งนัก จึงได้ไปเกิดเป็นพระอินทร์ ครั้นล่วงมาหลายชั่วคน จึงถึงเศรษฐีเหนียวผู้นั้น พระอินทร์สอคล้องตุสสายตระกูลของพระองค์ ได้ทรงทราบจนกระทั่งว่า เศรษฐีนี้อยากบริโภคข้าวปายาส แต่เกรงคนอื่นจะมาบริโภคด้วย จึงให้ภริยาไปหลบหุงอยู่ในป่า ไม่ให้ใครเห็น พระอินทร์ได้ไปทรมานด้วยพูดสะกิดใจให้ได้คิด จนเศรษฐีละความตระหนี่ทำทานและออกบวชเป็นดาบสในที่สุด. คำสะกิดใจของพระอินทร์และเทพบริวารรวมอยู่ในหัวข้อว่า **กินคนเดียวไม่ได้สุข** กล่าวเป็นโอวาทบ้าง เปรียบเทียบบ้าง เช่นว่า มีน้อย ควรให้น้อย มีปานกลาง ให้ปานกลาง มีมาก ให้มาก จะไม่ให้เลย ไม่สมควร ผู้ที่มีแขกนั่งอยู่ด้วย แต่กับบริโภคคนเดียว จะทำการบูชาบำบวงอะไร ก็ไม่มีผลทั้งนั้น การที่บริโภคคนเดียวทั้งที่มีแขกนั่งอยู่ด้วยนั้น ก็เหมือนอย่างกลืนเบ็ดนั้นแหละ จึงควรที่จะให้ทานด้วย บริโภคด้วย กินคนเดียวจึงไม่ได้สุข เศรษฐีฟังไป ๆ ก็เกิดความเห็นตามไปว่า กินคนเดียวไม่เป็นสุขแน่ เพราะคณะพระอินทร์มานั่งพูดจ้ำใจอยู่ ที่แรกก็แสนรำคาญ แต่เมื่อฟังไปคิดไป ก็เห็นจริง

จึงเริ่มแบ่งข้าวปายาสให้แก่คณะพระอินทร์ ท้าวเธอจึงแสดงพระองค์  
 ว่าคือท้าวสักกเทวราช และประทานโอวาทแก่เศรษฐีให้บริจาคนาน  
 เป็นการทำทางสวรรค์ เหมือนตั้งบรรพบุรุษในตระกูลของพระองค์ได้  
 ปฏิบัติมาแล้ว จิตใจของเศรษฐีเมื่อได้เริ่มเปลี่ยนแล้ว ก็เปลี่ยนไป  
 ตรงกันข้ามทีเดียว เหมือนอย่างที่เราเรียกว่า จากหลังมือเป็นหน้ามือ  
 คือ จากตระหนี่ที่สุด เป็นกว้างที่สุด แต่ก็ยังไม่ถึงลักษณะของเศรษฐี  
 คือ การเลือกเฟ้นที่จะให้ ซึ่งเป็นลักษณะสัปปริสทานในพระพุทธ  
 ศาสนา.

เรื่องท้าวสักกะในชาดกนี้ เห็นได้ชัดว่าเป็นเทพนิยายเปรียบ  
 เทียบธรรม การเปรียบเทียบมีเหตุผลน่าฟัง และมีเค้าเรื่องท้าวสักกะ  
 ตามคติความเชื่อเก่าแก่ ซึ่งแสดงว่าผู้ที่ไปเกิดเป็นท้าวสักกะนั้น  
 ไม่จำต้องไปเกิดจากมัจฉคามมคธรัฐ เป็นการผูกขาดแต่แห่งเดียว  
 (เหมือนอย่างมติของอรรธกถาบางคัมภีร์) ไปเกิดจากรัฐไหนก็ได้  
 ในเมื่อได้ปฏิบัติครบถ้วนในคุณสมบัติแห่งผู้ที่ไปเกิดเป็นพระอินทร์  
 และคำว่าพระอินทร์เป็นตำแหน่ง ซึ่งมีจุติมีอุปบัติ มาตั้งแต่เก่าก่อน  
 พุทธกาล เฉพาะในสมัยพุทธกาลนั้น พระอินทร์ไปเกิดจากมฆมาณพ  
 ชาวบ้านมัจฉคาม มคธรัฐ เห็นจะพอเรียกว่า พระอินทร์ รัชกาล  
 ปัจจุบัน (ในสมัยพุทธกาล) ได้.

พระอินทร์ในสมัยพุทธกาล ซึ่งขึ้นไปเกิดจากชาติเป็นมฆมาณพ  
 นั้นจะเป็นองค์ที่ขึ้นไปเกิดยึดถีนอสุร สร้างสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ขึ้น ใช้



หรือไม่ ถ้าใช้ก็น่าจะเป็นพระอินทร์องค์ปฐม เทียบพระมหากษัตริย์ผู้ทรงปราบดาภิเษกเป็นองค์ปฐมกษัตริย์ ถ้าใช้ดังนั้น ตั้งแต่สร้างสวรรค์ชั้นดาวดึงส์มาจนถึงสมัยพุทธกาล ก็มีพระอินทร์เพียงองค์เดียว เรื่องพระอินทร์ในคตินี้ จึงคล้ายกับเรื่องการตั้งวงศ์กษัตริย์ ดังจะผูกเรื่องขึ้นเทียบว่า มีคนผู้หนึ่งเป็นคนฉลาดกล้าหาญ มีธำมศัยดี ชักชวนเพื่อนร่วมใจได้จำนวนหนึ่งแล้ว ก็อพยพเดินทางไปหาถิ่นที่อยู่ใหม่ ซึ่งเป็นที่อุดมสมบูรณ์ เมื่อได้พากันไปพบถิ่นที่พอใจ ก็เข้ายึดจับไล่เจ้าถิ่นเดิมออกไป ต่อมาก็ตั้งตนเป็นกษัตริย์ สืบพระวงศ์ต่อมา ท่านจึงสันนิษฐานว่า เรื่องพระอินทร์มีเค้ามาจากกษัตริย์อินทวงศ์สมัยโบราณ ซึ่งยกเข้ามายึดชมพูทวีป จับไล่เจ้าถิ่นเดิมให้ถอยร่นไป และเมื่อสังเกตดูในสักกสังยุตที่ได้นำมาเล่าไว้ข้างต้นแล้ว ก็จะเห็นว่าพระอินทร์นับว่าเป็นนักปกครองชั้นยอด กล้าหาญและฉลาดในการปกครอง ในคราวสงคราม ก็ฉลาดเลือกธรรมมาอบรมปลุกใจเทพบริษัทให้กล้าหาญ ให้เพียรพยายามรบเอาชนะให้จงได้ แต่ครั้นได้ชัยชนะแล้ว พระอินทร์ได้อบรมให้มีขันตอดทนต่อผรุสวาจาของเขลย ไม่โกรธตอบ และตอบโต้ ในคราวสงบ ก็ผูกมิตรกับศัตรูเก่า แต่ก็ไม่ได้ไว้วางใจทีเดียว พอใจเสด็จไปสนทนาไต่ถามธรรมกับพระพุทธเจ้าบ้าง พระสาวกบ้าง ฤษีบ้าง ในบางครั้งบางคราว บางทีก็ชวนศัตรูเก่าซึ่งเป็นพ่อตาไปด้วยกัน ในคราวปกติก็พอใจอบรมเทพบริษัทด้วยธรรม เช่นอบรมไม่ให้โกรธ นอกจากนั้น

พระอินทร์ยังมีหน้าที่เกี่ยวกับมนุษย์โลกอีกมาก ดังที่กล่าวไว้ในคัมภีร์ต่าง ๆ เช่นได้มาตีคพิณ ๓ สาย แก่พระโพธิสัตว์ เพื่อให้ทรงปฏิบัติในทางสายกลาง ต่อมาก็ได้มาเฝ้าพระพุทธเจ้าอีกหลายคราว เมื่อนิพพานก็ได้มากล่าวคาถาแสดงธรรมสังเวชด้วยผู้หนึ่ง และได้มาอัญเชิญพระเชียวแก้วจากมวยผมของโศณพราหมณ์ขึ้นไปบรรจุไว้ในพระเจดีย์จุฬามณี (เรื่องพระเจดีย์นี้ได้เล่ามาแล้วว่า เมื่อพระโพธิสัตว์ทรงตัดพระเมาฬีด้วยพระขรรค์ขณะจะทรงผนวชนั้น พระอินทร์ได้มารับขึ้นไปสร้างพระเจดีย์บรรจุไว้ มีทั้งปั้นปักพระจุฬาและเครื่องรัต จึงเรียกว่า **พระเจดีย์จุฬามณี**) นอกจากนี้ ยังได้มาช่วยคนที่ตั้งอยู่ในธรรมให้พ้นภัยจากฝ่ายอธรรมอยู่บ่อย ๆ ได้มาช่วยยืนเฝ้าประตูกุฏิของพระเถระผู้กำลังบำเพ็ญสมณธรรมใกล้จะสำเร็จ เพื่อบอกกันไม่ให้ใครเข้าไปทำอันตรายแก่ความสำเร็จ (น่าสังเกตว่า เทวดาชอบมาช่วยคนมีเพียรในเวลาใกล้จะสำเร็จผล) หน้าที่ของพระอินทร์คล้ายเป็นโลกบาลได้อ่านหนังสือเรื่องเทวดาของพราหมณ์เล่มหนึ่งกล่าวว่า พระอินทร์เป็นโลกบาลทิศบูรพา เป็นเจ้าของพวกภูต ตามที่กล่าวนี้ก็ไปตรงในสุทธาโกชนชาดกที่เล่ามาแล้ว ซึ่งกล่าวถึงพระอินทร์ว่า ภูตาริป แปลว่า **เป็นใหญ่แห่งพวกภูต** (ทิศตะวันออกนี้ ท้าวโลกบาล มีชื่อว่า ธรณัฐ ทานว่าเป็นชื่อหนึ่งของพระอินทร์ด้วย เป็นเจ้าของคนธรรพกว่า เป็นเจ้าของพวกภูตกว่า) เรื่องพระอินทร์มีอยู่ทั้งในคติพราหมณ์ทั้งในคติพุทธ จึงน่าจะมีเล่าปะปนกันอยู่มาก บางทีศัพท์เดียวกันแต่



ให้ความหมายต่างกัน เช่น ปุรินททะ ซึ่งเป็นชื่อของพระอินทร์ชื่อหนึ่ง ในสักกสังยุตในพระไตรปิฎกให้ความหมายว่า ผู้ให้ทานในกาลก่อน แต่ในคัมภีร์พระเวทของพราหมณ์ แปลว่า ผู้ทะเลาะเบาะแว้งหรือทะเลาะเบาะแว้ง จับได้ว่า เรื่องพระอินทร์ เป็นเรื่องเก่าแก่ ทางพราหมณ์ก็จับมาเล่าพรรณนาไปตามลัทธิพราหมณ์ ทางพุทธก็จับมาเล่าพรรณนาไปตามหลักธรรมของพระพุทธศาสนา ใช้คำเดียวกันแต่ให้ความหมายไปคนละอย่าง.

### ปาฐกถาสวรรค์

จะเพิ่มเติมเรื่องปาฐกถา ในสวรรค์ชั้นนี้ คำนี้ได้เคยแปลมาบ้างว่า **ต้นทองกลางทิพย์** ตามคำว่า โกวิพาร ในอภิธานัปทปิภา ให้คำแปลคำว่า โกวิพาร ไว้ว่า **ไม้ทริก ไม้ทองกวาว ไม้ทองกลาง**

ในอดีตนิทานของพระอินทร์เล่าไว้ว่า เมื่อพระอินทร์เป็นมมมานพปลุกต้นโกวิพาร เพื่อให้เกิดร่มเงาเป็นทาน เป็นเหตุให้เกิดต้นปาฐกถาในสวรรค์ ในอภิธานัปทปิภา ให้คำแปลของคำว่า โกวิพาระ ปาริฉัตตกะ ปาฐกถะ ทั้ง ๓ คำนี้ไว้อย่างเดียวกันว่า ปาฐกถา หรือ **ต้นไม้สวรรค์** ท่านมิได้ให้คำแปลว่า ทองกลาง เหมือนคำว่า โกวิพารในเมืองมนุษย์ แต่จะตรงกับต้นไม้อะไรในเมืองมนุษย์ หรือมีต้นไม้อะไรในเมืองมนุษย์เรียกชื่อตรงกัน เป็นเรื่องที่คุณต้องการจะรู้ฟังกันกว่าต่อไป.

ท่านผู้ทรงเมตตาได้แจ้งมาว่า ท่านได้สนใจในคำว่า ปาริชาติ ที่อ่านพบในหนังสือต่าง ๆ เช่นเรื่องกามนิต เรื่องเวสสันดร ดอกของ ต้นไม้มีส่วนสำคัญมาก ค้นหาที่ไหน ๆ ก็ไม่ทราบว่า ตรงกับดอกไม้ อะไรในเมืองไทย ทราบแต่ว่ากลีบสีขาว ก้านสีแดง มีกลิ่นหอมจับใจ ทำให้ระลึกชาติได้ และบานร่วงลงจากกิ่งในเวลาพลบค่ำที่ละดอกสอง ดอกเรื่อย ๆ ไป ต่อมาได้ไปในงานพุทธชยันตี ที่อินเดียเมื่อ พ.ศ. ๒๕๕๙ ได้ไปชมถ้ำอชันตา ได้พบต้นกรรณิการิย้อม ๆ ต้นหนึ่งที่เชิง เขาที่จะขึ้นไปยังถ้ำอชันตา เกิดนึกอยากทราบว่า แขนงเขาจะเรียกว่า อะไร เพราะกำลังสนุกที่ได้ทราบชื่อของสิ่งต่าง ๆ ทางโน้นที่เหมือนกับของเรา หรืออีกนัยหนึ่งจะว่าที่ของเราเหมือนกับของเขาจะถูกกว่า จึงได้ให้น่าไปกรรณิการินั้นมาชื่อหนึ่ง ตามชื่อจากท่านศาสตราจารย์ ผู้นำชมถ้ำ ท่านตอบทันทีว่า **ปาริชาติ** ต่อมาวันหนึ่งได้มีการเลี้ยงทูต อินเดียที่วังแห่งหนึ่งในเมืองไทยนี้ ใกล้ ๆ ศาลาที่เลี้ยงนั้นมีต้น กรรณิการิปลูกอยู่ กำลังมีดอกบานหล่นอยู่เกลื่อนไป แขนงที่ได้เห็นก็ พากันชม จึงได้ถามสุภาพสตรีผู้หนึ่งว่า ดอกไม้นี้เรียกปาริชาติ ใช่ หรือไม๊ เขาตอบว่า เรียกว่า **กรรณิการิ** และไม่เคยทราบเรื่องชื่อ ปาริชาติเลย แต่จะเป็นในขณะนั้นเอง หรือต่อมาภายหลัง จำไม่ได้ เสียแล้ว มีปราชญ์ชาวอินเดียอีกคนหนึ่ง อธิบายตอบคำถามนั้นที่ได้ ถามเขาอีกว่า ตามที่เขาเรียกกันนั้นก็ถูกต้องทั้งสองชื่อ คือ ดอกไม้



นี้ชาวอินเดียบางภาคเรียกปาริชาต บางภาคเรียกกรณิการ์ คำอธิบายนี้พอเข้าใจตามได้ เพราะเคยทราบมาว่า ประเทศอินเดียมีภาษาพูดกันต่าง ๆ หลายอย่าง จนต้องใช้ภาษาอังกฤษเป็นภาษากลาง ทั้งที่ไม่อยากจะใช้เลย. คำชี้แจงของท่านผู้ทรงเมตตาข้างบนนี้เป็นมติหนึ่งเรื่องต้น *ปาริชาต* หรือ *ปาริชาต* ในเมืองมนุษย์ที่เรียกกันในปัจจุบัน.

พระอินทร์ หรือท้าวสักกเทวราชได้เป็นที่นับถือในประเทศไทยมานาน ได้มีเล่าในตำนานเก่าหลายเรื่องว่า ได้ลงมาช่วยในกิจการต่าง ๆ ที่สำคัญ เช่น ได้ลงมาช่วยหล่อพระพุทธรชินราชเป็นต้น เพราะกิจการที่มนุษย์ทำไม่สำเร็จ พระอินทร์ต้องลงมาช่วยจึงสำเร็จ จึงเป็นกิจการที่สำคัญอย่างยิ่ง แต่ในสมัยหลังจนถึงปัจจุบันนี้ยังไม่ปรากฏเป็นข่าว พิจารณาถึงสมัยปัจจุบัน สิ่งที่สร้างขึ้นอย่างวิจิตรประณีต เช่น วัดพระศรีรัตนศาสดาราม พระอุโบสถวัดเบญจมบพิตร สำเร็จขึ้นได้ ก็ด้วยราชานุภาพของสมเด็จพระเจ้าแผ่นดิน ซึ่งเป็นพระอินทร์ คือเป็นจอมของนรชนในประเทศ สิ่งที่เป็นของหลวงสร้างขึ้นทำขึ้นดีวิเศษกว่าสามัญทั่ว ๆ ไป จึงไม่พ้นพระอินทร์ ไม่ใช่พระอินทร์เมืองฟ้า ก็ต้องอาศัยพระอินทร์ในมนุษย์ช่วย กิจการที่สำคัญ สิ่งที่ดีวิเศษต่าง ๆ จึงสำเร็จมีขึ้น นี่เป็นเค้าเงื่อนที่น่าคิดว่าไหนในตำนานเก่า ๆ จึงเล่าถึงพระอินทร์ลงมาช่วยในเมื่อจะทำสิ่งที่สำคัญอยู่เสมอ.

พระอินทร์เป็นเจ้าแห่งสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ และสวรรค์ชั้นจาตุ-  
 มหาราชิกา สวรรค์ทั้งสองชั้นนี้ตามภูมิศาสตร์โลก ระบบเขาพระสุเมรุ  
 ก็ตั้งอยู่ในโลกนี้เอง เพราะเขาพระสุเมรุก็เป็นแกนกลางของโลก  
 สวรรค์ชั้นดาวดึงส์ตั้งอยู่บนเขาพระสุเมรุ ก็ตั้งอยู่ยอดกลางของโลก  
 ส่วนสวรรค์ชั้นจาตุมาหาราชิกา ตั้งอยู่บนยอดเขาสัตตบริภัณฑ์ ๔ ทิศ  
 ก็ตั้งอยู่รองต่ำลงมารอบเขาพระสุเมรุชั้น ทั้งสองชั้นนี้จึงอยู่ในโลกนี้  
 เท่ากับ **เป็นชาวโลกนี้** ด้วยกัน การไปมาหาสู่กันจึงน่าจะสะดวกกว่า  
 สวรรค์ชั้นอื่น จึงปรากฏว่าเทพของสวรรค์สองชั้นนี้ได้ลงมาเกี่ยวข้องกับ  
 กับมนุษย์อยู่เสมอ ตามคัมภีร์โบราณที่มีคติความเชื่อในทางเดียวกัน  
 และนาน ๆ จึงจะมีมนุษย์ขึ้นไปถึงคราวหนึ่ง แต่ก็เป็มนุษย์ที่กล่าว  
 ในนิทานชาดก.

### ดอกปาริฉัตตกะเทียบกับพระอริยบุคคล

จะได้เล่าเรื่องสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ จากคัมภีร์ชั้นบาลีอีกสักตอน  
 หนึ่ง ก่อนที่จะได้สรุปเรื่องเล่าถึงสวรรค์ชั้นต่อไป

ในสัตตกนิบาต ได้แสดงเป็นคำที่พระพุทธเจ้าตรัสเล่าไว้มีความ  
 สั้นเขปว่า ในสมัยที่ต้นโกวิพาระอันชื่อว่า ปาริฉัตตกะ ผลัดใบและ  
 ออกใบใหม่ ๗ วาระ พวกเทพชั้นดาวดึงส์ก็พากันดูใจ เมื่อวาระที่หนึ่ง  
 ก็พากันหวังให้ถึงวาระที่สอง ที่สามเรื่อยไป จนถึงวาระที่เจ็ด ซึ่งมี  
 ดอกบานสะพรั่ง ก็พากันเรึงสนุกที่โคนต้นโกวิพาระทิพย์ตลอดเวลา



๔ เดือน ในตอนนั้นแสดงอานุภาพของต้นโกวิฬาระทิกพย์ ในขณะที่มีดอกบานสะพรั่งว่า มีรัศมีสว่างกินเนื้อที่ ๕๐ โยชน์โดยรอบ และมีกลิ่นหอมโชยไปตามลมถึง ๑๐๐ โยชน์ ต่อไปก็แสดงเปรียบกับอริยสาวกผู้ปฏิบัติธรรมตั้งแต่ออกบวช รวม ๗ วาระ คือ

วาระที่ ๑ ในสมัยที่ต้นโกวิฬาระทิกพย์มีใบเหลืองหล่นจากต้น ก็เหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกคิดจะออกบวช

วาระที่ ๒ ในสมัยที่โกวิฬาระทิกพย์โกร่นจะออกใบใหม่ ก็เหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกปลงผมและหนวด นุ่งห่มผ้าข้อมน้ำฝาดออกจากเรือนบวชเป็นอนาคาริกะ (ผู้ไม่มีเรือน)

วาระที่ ๓ ในสมัยที่ต้นโกวิฬาระทิกพย์ผลิใบและดอกขึ้นพร้อมกัน ก็เหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกปฏิบัติในสมาธิได้ปฐมฌาน

วาระที่ ๔ ในสมัยที่ต้นโกวิฬาระทิกพย์ผลิใบและดอกขึ้นเห็นเป็นรูปใบใหม่ดอกใหม่ ก็เหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกปฏิบัติในสมาธิได้ทุติยฌาน

วาระที่ ๕ ในสมัยที่ต้นโกวิฬาระทิกพย์มีดอกตูม ก็เหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกปฏิบัติในสมาธิ ได้ตติยฌาน

วาระที่ ๖ ในสมัยที่ต้นโกวิฬาระทิกพย์มีดอกแก่เปล่งจะบาน แต่ยังไม่บาน ก็เหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกปฏิบัติในสมาธิได้จตุตถฌาน

วาระที่ ๗ ในสมัยที่ต้นโกวิฬาระทิกพย์ มีดอกบานเต็มที่จะเหมือนอย่างสมัยที่อริยสาวกได้สำเร็จวิมุตติ หลุดพ้นจากอาสวกิเลสทั้งหมด.

## พรมชาติ ๖ เทวาสุสงคราม เทียบปฏิบัติธรรม ๑๓๗

อภินิหารหนึ่ง เล่าถึงเทवासุสงคราม เทียบการปฏิบัติธรรม เช่นเดียวกัน มีความสังเขปว่า เรื่องเคยมีมาแล้ว ได้เกิดสงครามเป็นศึกประชิดระหว่างเทพและอสูร ในสงครามครั้งนั้น อสูรชนะ เทพแพ้ ล่าถอยขึ้นไป (ทางทิศเหนือซึ่งเป็นที่ตั้งนครดาวดึงส์) พวกอสูรก็รุกประชิดขึ้นไป พวกเทพเห็นอสูรรุก ก็หันกลับไปต่อสู้ ก็แพ้ อสูรรุกและรับกันอยู่ดังนี้ ถึงสามครั้ง ในครั้งที่สาม เทพถอยเข้าเทวนครก็รู้สึกอ่อนใจหายกลัวว่า ได้เข้าสู่ที่ปลอดภัย อสูรทำอะไรไม่ได้แล้ว พวกอสูรก็คิดว่า พวกเทพได้เข้าไปสู่ที่ซึ่งพวกตนทำอะไรไม่ได้แล้ว และในสงครามอีกครั้งหนึ่ง เทพชนะ อสูรแพ้ ล่าถอยลงไป (ทางทิศใต้ซึ่งเป็นที่ตั้งอสูรบุรี) พวกเทพก็รุกประชิดลงไป อสูรก็กลับรับแล้วก็ถอย แล้วก็กลับรับถึงสามครั้ง ในครั้งที่สาม พวกอสูรถอยเข้าอสูรบุรีก็อ่อนใจหายกลัวว่า ได้เข้าสู่ที่ปลอดภัย เทพทำอะไรไม่ได้แล้ว พวกเทพก็คิดว่า พวกอสูรได้เข้าไปสู่ที่ซึ่งพวกตนทำอะไรไม่ได้แล้ว (เมืองทั้งสองจึงชื่อว่า อยุธมบุรี คือ อยุธยา แปลว่า เมืองที่ข้าศึกรบไม่ชนะ) แม้ภิกษุผู้ปฏิบัติธรรมก็ต้องเข้าสู่ที่ปลอดภัยจากกิเลสเช่นเดียวกัน คือเมื่อได้สมาธิจนถึงรูปฌานที่ ๑ ที่ ๒ ที่ ๓ ที่ ๔ ต่อไปถึงอรุณฌานที่ ๑ ที่ ๒ ที่ ๓ ที่ ๔ ต่อไปถึงขั้นดับสัญญาเวทนา ต่อไปถึงเกิดปัญญาเห็นแจ้งสิ้นอาสวกิเลสทั้งหมด ก็เหมือนอย่างได้เข้าที่ปลอดภัยโดยลำดับ มารทำอะไรไม่ได้ มารก็คิดเช่นเดียวกันว่า ตนทำอะไรแก่ผู้ที่เข้าไปในที่ปลอดภัยเช่นนั้นหาได้ไม่.



ในคัมภีร์ชั้นบาลีที่เล่ามานี้ และที่เคยเล่ามาแล้วจากสังยุตเป็นต้น การเล่าเรื่องสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ จบไว้ว่าเพื่อยกมาเปรียบเทียบ หรือ สาธกธรรม อย่างนิทานชาดก ขึ้นต้นว่า เรื่องเคยมีมาแล้ว ที่เล่าเป็น เรื่องปัจจุบันก็มี แต่ก็มีมุ่งแสดงธรรมเป็นประการสำคัญ ในคัมภีร์ชั้น หลังลงมา จึงเล่ามุ่งในทางประวัติพรรณนาออกไปพิสดาร สวรรค์ หกชั้นมีมาในคัมภีร์พระพุทธศาสนา แต่สองชั้นแรกจะมีเหมือนอย่าง ที่เล่าไว้นี้เพียงไร เป็นวิสัยของผู้มีทศสนญาณจะทราบได้.

เทพชั้นจาตุมหาราชิกา เทพชั้นดาวดึงส์ ท่านว่ามีที่อยู่บนภูเข่า บ้างในอากาศบ้าง และมีที่อยู่สืบต่อกันไปจนถึงภูเข่าจักรวาล (ภูเข่าที่เป็นขอบจักรวาลโดยรอบ น่าจะเปรียบได้เหมือนอย่างขอบกระดิ่ง) ท่านว่าสวรรค์ชั้นสูงขึ้นไปก็อยู่สืบกันไป จนถึงภูเข่าจักรวาลเช่นเดียวกัน ดูตามเค้าความเชื่อของท่านว่า อยู่สูงตรงขึ้นไปจากยอดเขาสิเนรุ หรือ เขาสุเมรุในอากาศ มีเขตแผ่ออกไปจนถึงแนวภูเข่าจักรวาล จึงมีเขต เป็นวงกลม ตั้งอยู่ซ้อนกันขึ้นไปโดยลำดับ ถ้านึกให้เป็นวัตถุ ก็น่าจะ คล้ายตึก หรือแก่งหินหลาย ๆ ชั้น ตั้งแต่ชั้นที่สามขึ้นไปอยู่ใน อากาศ สูงกว่ายอดเขาสิเนรุขึ้นไปมาก ถึงอย่างนั้นก็ยังอยู่ในเขตของ จักรวาลนี้ เกิดดับพร้อมกับจักรวาลนี้ ทุกชั้นจึงต้องกำหนดเขต โดยรอบด้วยภูเข่าจักรวาล ถึงจะอยู่ในอากาศสูงขึ้นไปเท่าไรก็ต้องอยู่ใน เขตนี้.

### สวรรค์ชั้นยามา

สวรรค์ชั้นที่ ๓ ชื่อว่า ยามา หรือ ยามะ แปลว่า **สันไปจาก** **ทุกข์** หรือ **บรรลุนิพพานพร้อมพรัง** อยู่สูงขึ้นไปจากสวรรค์ชั้นไตร-  
ตรึงษ์หรือดาวดึงส์มาก เทพผู้เป็นราชาปกครองสวรรค์ชั้นนี้ มีพระ-  
นามว่า **สุยามะ** ในไตรภูมิพระร่วงกล่าวว่า ในชั้นฟ้าไม่เห็นพระ-  
อาทิตย์เลย เพราะว่าอยู่สูงกว่าพระอาทิตย์มาก แต่เทพชั้นนี้เห็นกันได้  
ด้วยรัศมีแก้วและด้วยรัศมีของเทพเอง และจะรู้ว่ารุ่งหรือค่ำด้วยอาศัย  
ดอกไม้ทิพย์ คือ เมื่อเห็นดอกไม้บานจึงรู้ว่ารุ่ง เมื่อเห็นดอกไม้หุบ  
จึงรู้ว่าค่ำ เทพชั้นยามาไม่ปรากฏว่าไถ่ลงมาเกี่ยวข้องกับมนุษย์ ไม่มี  
เรื่องอะไรเล่าไว้.

### สวรรค์ชั้นกุสิต

สวรรค์ชั้นที่ ๔ ชื่อว่า **กุสิตา** หรือ **กุสิตะ** มักเรียกว่า **ชั้น**  
**กุสิต** แปลว่า **ยินดีชั้นบาน** คือ มีปีติอยู่ด้วยสิริสมบัติของตน อยู่สูง  
ขึ้นไปจากสวรรค์ชั้นยามามากเป็นทวีคูณ เทพผู้เป็นราชาปกครอง  
สวรรค์ชั้นนี้ มีพระนามว่า **สันตุสิต** ท่านว่า **พระโพธิสัตว์ผู้กว้าง**  
**โพธิสมภารที่จะลงมาตรัสเป็นพระพุทธเจ้าในมนุษย์ บ่มเสถียรอยู่**  
**ในชั้นฟ้า** เทพในชั้นนี้เป็นผู้บุญรู้ธรรม เพราะพระโพธิสัตว์ได้  
ทรงแสดงธรรมสั่งสอนเนื่อง ๆ จะได้เล่าเรื่องพระโพธิสัตว์ตามคติ  
ความเชื่อดังกล่าวแทรกเข้าตอนนั้นทีเดียว ท่านว่าความโกลาหลอย่าง



๑๘๐      พรรษาที่ ๖ โกลาหล ๓ ประการ สถานะ ๕

ขนานใหญ่ของพวกเทวดาท้งปวง มีอยู่สามสมัย คือ สมัยเมื่อโลกจะ  
วินาศ สมัยเมื่อพระพุทธเจ้าจะอุบัติขึ้น สมัยเมื่อพระเจ้าจักรพรรดิ  
จะเกิดขึ้น พระพุทธเจ้าของเราทั้งหลายในบัดนี้ ก่อนที่จะได้ลงมาเกิด  
ในโลกนี้ ได้ทรงเป็นพระโพธิสัตว์ประทับอยู่ในสวรรค์ชั้นดุสิต เมื่อ  
กาลใกล้กำหนดที่จะจุติลงมาตรัส เทวดาท้งปวงก็เกิดโกลาหล พากัน  
ไปเฝ้าทูลอาราธนาพระโพธิสัตว์ให้จุติลงไปตรัส พระโพธิสัตว์ได้ทรง  
ตรวจดู สถานะ ๕ อย่าง คือ กาล ๑ ทวีป ๑ ประเทศ ๑  
ตระกูล ๑ มารดาและกำหนดอายุ ๑.

กาลข้อที่ ๑ คือกาลแห่งอายุของมนุษย์ ถ้ามนุษย์มีอายุมากเกินไป  
แสนปีขึ้นไป หรือต่ำกว่าร้อยปีลงมา ก็ไม่ใช่กาลที่จะลงมาตรัส เพราะ  
ยุคสมัยที่ มนุษย์อายุมากไปก็ ไม่อาจเห็นไตรลักษณ์ น้อยไปก็มีกิเลส  
หนาไม่อาจเห็นธรรม แต่ในปัจจุบันนี้ เป็นยุคที่มนุษย์มีอายุร้อยปี  
จึงเป็นกาลที่จะลงมาตรัสได้

ทวีปข้อที่ ๒ คือทรงเห็นชมพูทวีปเหมาะที่จะลงมาตรัส

ประเทศข้อที่ ๓ คือทรงเห็นมัชฌิมประเทศ คือ ท้องถิ่นร่วม  
กลางชมพูทวีป ( บัดนี้อยู่ในอินเดีย ปากีสถานเป็นส่วนมาก เลยเข้าไป  
ในเนปาลบ้าง เช่นสถานที่ประสูติอยู่ในเนปาล ) เป็นที่เหมาะ

ตระกูลข้อที่ ๔ ทรงเห็นสักยราชตระกูล และพระเจ้าสุโธทนะ  
จะเป็นพระบิดาได้.

พระมารดาข้อที่ ๕ คือ ทรงเห็นพระนางสิริมหามายา **มีคัลและ**  
**บารมีธรรม** สมควรเป็นพระมารดาได้ ทั้งจะมีพระชนม์สืบไปจากเวลา  
ที่พระโอรสประสูติเพียงเจ็ดวัน สัตว์อื่นไม่อาจอาศัยกัณฑ์โภทรบังเกิด  
ได้อีก.

ครั้นพระโพธิสัตว์ ทรงเห็นสถานะทั้ง ๕ มีครบบริบูรณ์แล้ว  
จึงทรงรับอาราธนาของเทพทั้งปวง เหตุที่จจะรู้ว่าพระโพธิสัตว์เทพไกล  
จะจุตินั้น เพราะได้เกิด **บุพนิมิต ๕ ประการ** แก่พระองค์ คือ

๑. ทิพยบุปผา ที่ประทับพระกายเหี่ยวแห้ง
๒. ทิพยภูษาทรง มีสีเศร้าหมอง
๓. พระเสโทไหลจากพระกัจฉะ (รักแร้)
๔. พระสร้อยกายปรากฏอาการชรา
๕. มีพระหทัยเป็นทุกข์เหนื่อยหน่ายจากเทวโลก ไม่ยินดีที่  
จะสถิตในทิพยอาสน์

พวกเทพจึงรู้ประจักษ์ว่า เทพองค์นี้ คือองค์พระสัพพัญญุโพธิ-  
สัตว์ เพราะถึงกาลจะจุติประจวบสมัยที่พระพุทธเจ้าจะอุบัติ และเมื่อ  
พระโพธิสัตว์เทพทรงรับอาราธนาแล้ว พวกเทพก็พากันแวดล้อมนำ  
ไปยัง **นันทวัน** แห่งสวรรค์ชั้นดุสิตนั้น เมื่อไปถึงสวนนันทวันแล้ว  
พวกเทพก็นำเทพโพธิสัตว์ผู้จะจุติเที่ยวไปในนันทวัน กล่าวว่าจุติจากที่นี่  
แล้วก็ขอให้ไปจงตีเถิก และชักเตือนให้ระลึกถึงโอกาสแห่งกุศลกรรม  
ที่ได้ทำแล้วในกาลก่อน เทพโพธิสัตว์ฟังคำเตือนของเทพผู้แวดล้อม



ก็ระลึกถึงกุศลกรรมไปในนั้นวัน ก็จุติในขณะนั้น ลงมาถือปฏิสนธิใน  
พระครรภ์ของพระนางสิริมหามายา. ท่านว่าสวณนั้นวันมีอยู่ในสวรรค์  
ทุกชั้น เป็นที่เทพผู้จะจุติไปเที่ยวชมและระลึกถึงความดีแล้วก็จุติไป  
สวณนั้นวันนั้น เทพผู้สหายก็จะพาเทพผู้จะจุติไปกล่าวอวยพรตักเตือน  
ทำนองไปส่งในวาระสุดท้าย. **พระศรีอาริยมะตไตรยโพธิสัตว์** ซึ่งมี  
กำหนดจะตรัสเป็นพระพุทธเจ้า เป็นพระองค์ที่ครบห้าในภัทรกัลป์นี้  
ท่าน (ตามคติความเชื่อนี้) ว่าบัดนี้ประทับอยู่ในสวรรค์ชั้นดุสิตนี้  
รอเวลาที่จะลงมาตรัสในอนาคต.

### สวรรค์ชั้นนิมมานรดี

สวรรค์ชั้น ๕ ชื่อว่า นิมมานรดี ไทยเราเรียกว่า **นิมมานรดี**  
แปลว่า **อภิมยฺยินดีในสิ่งที่นิรมิตขึ้น** คือนอกจากทิพยารมณ์ที่ได้รับ  
อยู่โดยปรกติแล้ว ในเวลาที่ปรารถนาต้องการสิ่งใด ก็นิรมิตสิ่งนั้นขึ้น  
อภิมยฺยินดีได้เป็นส่วนนอกหรือเป็นพิเศษ พุดง่าย ๆ ว่าอยากได้สิ่ง  
ใดก็นึกเอาได้ เกิดเป็นสิ่งที่นั่นขึ้นตังใจนึก แต่จะมีขอบเขตเพียงไร  
ท่านหาได้แสดงไว้ไม่ สวรรค์ชั้นนี้สูงขึ้นมาจากสวรรค์ชั้นดุสิตมาก เทพ  
ผู้เป็นราชาปกครองไม่ปรากฏว่ามีนามพิเศษ ก็น่าจะเรียกเป็นกลาง ๆ  
ว่า **นิมมานรดีเทวราช** ไม่มีเรื่องเกี่ยวข้องเล่าถึงในคัมภีร์ทั้งหลาย  
เช่นเดียวกับสวรรค์ชั้นยามา.

สวรรณชั้นประนิมิตวสวัตตี

สวรรณชั้นที่ ๖ ชื่อว่า ประนิมิตวสวัตตี เสียไทยว่า ประนิมิตวสวัตตี แปลว่า ทำอำนาจของคนให้เป็นไปในโลกะทั้งหลาย ที่ผู้รู้ความคิดของจิตแล้วนิรมิตให้ ผู้ที่มาคอยนิรมิตให้นั้นไม่มีกล่าวว่าเป็นเทพพวกไหนชั้นไหน คิดดูตามเค้าความก็น่าเห็นว่าการแสดงความสุขสูงขึ้นไปอีกชั้นหนึ่ง มีผู้มากอยนิรมิตสิ่งที่ใจปรารถนาให้ ไม่ต้องนิรมิตเอาเองเหมือนอย่างชั้นที่ ๕ แต่อีกนัยหนึ่งคำว่า ทำอำนาจให้เป็นไป คุณมีความว่าแผ่อำนาจไปครอบงำสิ่งที่ผู้อื่นเขา นิรมิตไว้ คือใช้อำนาจไปครอบครองเหมือนอย่างคำว่า จักกวัตติ หรือ จักรพรรดิ แปลว่า **ยังจักรให้เป็นไป** คือใช้จักรแผ่อำนาจไปครอบครองโลก นัยนี้ดูก็เหมาะกับเรื่องพญามารที่จะกล่าวต่อไป สวรรณชั้นนี้ยังสูงขึ้นจากสวรรณชั้นนิมมานรดีอีกมาก ท่านว่ามีเทพเป็นราชาผู้ปกครองอยู่ ๒ ฝ่าย คือ เทวราชเรียกนามตามชื่อของชั้น สวรรค์ว่า ประนิมิตวสวัตตีเทวราช ปกครองอยู่ฝ่ายหนึ่ง พญามารเป็นเทวราช ปกครองอยู่อีกฝ่ายหนึ่ง เทวราชผู้ปกครองสวรรณชั้นนี้ จึงมีอยู่ ๒ องค์ แบ่งเป็น ๒ ก๊ก เรียกนามว่าประนิมิตวสวัตตีเทวราชเหมือนกัน องค์หนึ่งไม่เป็นมาร ปกครองเทพที่ไม่เป็นมารด้วยกัน แต่อีกองค์หนึ่งเป็นมาร ปกครองเทพที่เป็นมารด้วยกัน ฝ่ายที่ไม่เป็นมารไม่ค่อยมีเรื่องกล่าวถึงในคัมภีร์ทั้งหลาย ส่วนฝ่ายที่เป็นมารมีเรื่องกล่าวถึงอยู่มาก องค์เทวราชเองเรียกโดยเฉพาะว่า ประนิมิตวสวัตตี-



มาราธิดา หรือ คำไทยว่า **พญามาราธิดา** แม้จะแบ่งเป็นสองก๊กก็ไม่มีเรื่องปรากฏในคัมภีร์ทั้งหลายว่าทั้ง ๒ ก๊กนี้ได้ทำสงครามกันเหมือนอย่างเทพ และอสูรแห่งสวรรค์ชั้นไตรตรึงษ์ มีแต่เรื่องพญามารลงมาป้องกันรักษาความตรัสรู้ของพระโพธิสัตว์ และพระสาวกทั้งหลาย เมื่อพระพุทธเจ้าได้ตรัสรู้แล้ว มารก็ยังมาเกี่ยวข้องอีกหลายคราวจนถึงมาทูลอาราธนาให้ปรินิพพาน สังเกตตามที่ท่านเล่าไว้ในคัมภีร์ทั้งหลายว่า เทวราชผู้เป็นมารนี้ **มีความกลัว** เป็นข้อสำคัญอยู่ข้อหนึ่งว่า ตนจะสิ้นอำนาจครอบครองโลก ไม่ประสงค์ให้ใครทั้งนั้น บรรลุสมรรคผลนิพพาน หรือ จะเรียกว่า วิมุตติ หรือ โมกขธรรมก็ได้ พุท่ง่าย ๆ ก็คือ ไม่ประสงค์ให้ใครประสพความหลุดพ้นจากกองกิเลส เช่นตัณหา อูบาทานหรือราคะ โทสะ โมหะ และหลุดพ้นจากกองทุกข์ มีเกิด แก่ ตาย เป็นต้น พุทธอีกอย่างหนึ่งว่า ไม่ประสงค์ให้ใครหลุดพ้นไปจากโลก เป็นโลกุตตระ ที่แปลว่า เหนือโลก ก็คือพ้นโลกนั่นเอง เพราะเมื่อผู้ใดพ้นโลก หมายถึงว่ามีจิตใจพ้นกิเลสตั้งกล่าว ผู้นั้นก็พ้นอำนาจของมาร ซึ่งมารจะใช้อำนาจให้เป็นไปในผู้นั้นอีกไม่ได้ ความเป็น สวสวรรค์ (เทียบกับจักรวรรดิ) ของมารก็หมดสิ้นไป ฉะนั้น เมื่อพระโพธิสัตว์ ทรงแสวงหาโมกขธรรม ทรงได้พบทาง ทรงดำเนินไปในทางจนถึงในราตรีที่จะตรัสรู้ ท่านเล่าว่าพญามารได้มาป้องกันรักษาอย่างสุดกำลัง พระโพธิสัตว์ก็ทรงผจญสู้อย่างเต็มที่อย่างที่เราเรียกว่าเสียงบารมี พุท่ง่าย สามัญว่าสู้ตายไม่ยอมถอย เช่นทรงอธิษฐานพระหทัยตั้งความเพียร

แน่วแน่ว่า จะไม่ยอมลุกขึ้นจากที่ประทับจนกว่าจะได้รับบรรลุผล  
แม้ว่าเมื่อเลือกทั้งหมดจะเหือดแห้งไป เหลือแต่หนังเอ็นกระดูก  
ก็ตาม อาศัยพระบารมีที่ทรงบำเพ็ญมาเต็มเปี่ยมแล้ว จึงทรงชนะมาร  
ทรงบำเพ็ญเพียรต่อไปจนได้ตรัสรู้ แม้อ้อมาท่านก็เลื่อมารได้มา  
เกี่ยวข้ออีกมากครั้ง แสดงว่ายังคงติดตามหาช่องโอกาสอยู่เรื่อย ๆ  
เพราะพระพุทธเจ้าได้ทรงสอนเวไนยนิกร ให้พ้นอำนาจของตนมากขึ้น  
ทุกที จึงไม่ปรารถนาจะให้พระองค์ดำรงพระชนม์อยู่นาน และในที่สุด  
ท่านก็เลื่อมาร พระพุทธเจ้าทรงปลงพระชนมายุสังขารตามคำอาราธนา  
ของมารนั่นเอง แต่ก็ทรงปลงในเมื่อได้ทรงบำเพ็ญพุทธกิจสำเร็จตามที่  
ได้ทรงตั้งพระทัยไว้แล้ว พญามาราราชเป็นเจ้ากกหนึ่งแห่งสวรรค์  
ชั้นที่หก ก็จะต้องทำบุญไว้มาก ไม่เช่นนั้นก็จะไม่บังเกิดในสวรรค์ชั้นสูง  
นี้ได้ แต่ก็จะต้องเข้าใจว่า ทำบุญเพียงเพื่อสวรรค์เท่านั้น ดูก็น่าชอกช้ำอยู่  
ท่านไม่กล่าวว่าพญามารได้มาขัดขวางใครที่ทำบุญ เช่นท่านศีลเป็นต้น  
เพื่อสวรรค์หรือที่เป็นบุญเพียงเพื่อสวรรค์ มาขัดขวางแต่ผู้ปฏิบัติเพื่อ  
มรรคผลนิพพาน เช่นพวกทำกรรมฐานเพื่อสันนิเลศ เรื่องของมารยังมี  
อีกมากแต่จะงดไว้ก่อน เป็นอันว่าสวรรค์ชั้นนี้แบ่งเป็น ๒ ก๊ก เหมือน  
อย่างชาวักขิมา และมีเจ้าครองอยู่ ๒ องค์ องค์ที่ลงมาเกี่ยวข้องกับ  
ประวัติพระพุทธศาสนาาก็คือ พญามาร เรียกเต็มว่า ปรนิมมิต-  
วสวัตตีเทวราช ฝ่ายที่เป็นมารแห่งโลกุตรธรรม



## พรหมโลก

ได้เล่าถึงสววรรค์ ๖ ชั้นแล้ว จะได้เล่าถึง พรหมโลก ต่อไป  
 สูงขึ้นไปจากสววรรค์ชั้นที่ ๖ อีกมากจึงถึงพรหมโลก ซึ่งก็มีอยู่มากชั้น  
 ซ้อน ๆ กันขึ้นไป แบ่งเป็นสองพวกใหญ่ ๆ คือ **รูปพรหม** และ  
**อรูปพรหม** อธิบายตามคติทางพระพุทธศาสนาว่า ผู้ที่ทำสมาธิจน  
 บรรลุถึงรูปฌาน คือฌานที่มีรูปนิमितเป็นอารมณ์ รูปฌานนั้นย่อมมี  
 วิบากให้ไปเกิดเป็นรูปพรหม ผู้ที่ทำสมาธิสูงขึ้นไปกว่ารูปฌาน คือทั้ง  
 รูปนิमित กำหนดอรูปนิमित คือนิमितที่ไม่มีรูปเป็นอารมณ์ จนได้บรรลุ  
 อรูปฌาน คือฌานที่มีอรูปนิमितเป็นอารมณ์ ฌานนั้นก็มีวิบากให้ไป  
 เกิดเป็นอรูปพรหม คำว่า พรหม ท่านแปลว่า **เจริญ รุ่งเรือง** หมาย  
 ความว่า เจริญรุ่งเรืองด้วยคุณวิเศษมีฌานเป็นต้น

รูปพรหมนั้นมีสูงขึ้นเป็นชั้น ๆ ตามภูมิฌานดังต่อไปนี้.

## ชั้นปฐมรูปฌาน

๑. พรหมปาริสัชชา แปลว่า **เป็นบริษัทของพรหม** ท่าน  
 อธิบายว่า เกิดในบริษัทของมหาพรหม เป็นผู้บำรุงมหาพรหม ที่จะ  
 กล่าวในชั้นที่ ๓

๒. พรหมปุโรหิตา แปลว่า **เป็นปุโรหิตของพรหม** ท่าน  
 อธิบายว่า คือปุโรหิตของพวกมหาพรหมดังกล่าว

๓. มหาพรหม แปลว่า **พรหมผู้ใหญ่** ท่านอธิบายว่าใหญ่กว่าพวกพรหมปาริच्छาเป็นต้น เช่น มีวรรณะยิ่งกว่า มีอายุยืนกว่า

พรหม ๓ พวกนี้ ท่านว่าสถิตอยู่ในชั้นเสมอกัน แต่มีความรุ่งเรืองต่างกัน เป็นที่เกิดของผู้ที่ได้ปฐมรูปฌาน คือรูปฌานที่หนึ่ง ถ้าได้อย่างอ่อนก็ให้เกิดในพวกพรหมปาริच्छา ถ้าได้อย่างกลางก็ให้เกิดในพวกพรหมปุโรหิตา ถ้าได้อย่างกล้าแข็ง ก็ให้เกิดในพวกมหาพรหม พิจารณาคุณพรหม ๒ พวกข้างต้น ตามอธิบายของท่านคล้ายกับมีหน้าที่เป็นบริวารของพวกมหาพรหม ดูไม่น่าจะต้องมีหน้าที่เช่นนั้น น่าจะเข้าใจความว่าพวกพรหมปาริच्छา ก็คือนับเข้าเป็นพรหมบริษัท เช่นเดียวกับเมื่อนับถือพระพุทธเจ้าเป็นศาสดา ก็นับ เป็นพุทธบริษัท เมื่อยังไม่ได้ปฏิบัติอะไรให้พิเศษยิ่งขึ้น อันควรจะเรียกด้วยคำอื่นเช่น อุบาสก อุบาสิกา ภิกษุสามเณร ก็คงเรียกว่าเป็นพุทธบริษัท และพวกพรหมปุโรหิตา ก็น่าจะหมายสูงขึ้นไปอีกชั้นหนึ่ง โดยความก็คือเป็นพวกพรหมชั้นต้น ๆ แต่ก็นับว่าเป็นพรหมแล้ว

### ชั้นทุติยรูปฌาน

๔. ปริตตาภา แปลว่า **มีรัศมีน้อย** คือ มีแสงสว่างน้อยกว่าพรหมชั้นสูง ๆ ขึ้นไป

๕. อัปปมาณภา แปลว่า **มีรัศมีไม่มีประมาณ** คือมีแสงสว่างมากเกินที่จะประมาณได้



๖. อาภัสสรา แปลว่า **มีรัศมีสว่างไป** คือแผ่ออกไปแต่ที่นั้น  
 ที่นี้ จุณสายฟ้าแลบออกจากกลีบเมฆ เพราะมีชั้นธรรมาณเกิดจากฌาน  
 ที่มีปติ อีกนัยหนึ่ง อาภัสสรา แปลว่า **มีรัศมีพวยพุ่ง** คือหยดย้อยออก  
 เหมือนหย้อยหยดออกจากสระ หรือจุเปลวไฟแห่งโคมประทีป อีก  
 อย่างหนึ่งอาภัสสรา แปลว่า **มีปกติสว่างไสวด้วยรัศมี**

พรหม ๓ จำพวกนี้สถิตอยู่ในชั้นเดียวกัน แต่มีรัศมีรุ่งเรืองกว่า  
 กัน เป็นที่เกิดของผู้ที่ได้ทุติยรูปฌาน คือรูปฌานที่สอง ถ้าได้อย่าง  
 อ่อนก็ให้เกิดเป็นพวกพรหมปริตตภา ถ้าได้อย่างกลางก็ให้เกิดเป็น  
 พวกพรหมอัปปมาณาภา ถ้าได้อย่างแข็งกล้าก็ให้เกิดเป็นพวกพรหม  
 อาภัสสรา.

### ชั้นตติยรูปฌาน

๗. ปริตตสุภา แปลว่า **มีรัศมีแห่งสระสวยงามน้อย** คือ  
 น้อยกว่าพวกพรหมชั้นสูงขึ้นไป

๘. อัปปมาณสุภา แปลว่า **มีรัศมีแห่งสระสวยงามไม่มี  
 ประมาณ** คือ มากเกินที่จะประมาณได้

๙. สุภกิณหา แปลว่า **มากมายไปด้วยรัศมีที่สวยงาม** คือ  
 มีรัศมีผุดสว่างทั่วไป แผ่ซ่านออกจากสระเป็นอันเดียวกัน มีสีเหมือน  
 อย่างแห่งทองที่โรจน์รุ่งอยู่ในหีบทอง

พรม ๓ จำพวกนี้สถิตอยู่ในชั้นเดียวกัน แต่มีรัศมีรุ่งเรือง  
กว่ากัน เป็นที่เกิดของผู้ได้ตติยฌาน คือ รูปฌานที่ ๓ ถ้าได้อย่าง  
อ่อนก็ให้เกิดเป็นพวกพรมปริตตสุภา ถ้าได้อย่างปานกลางก็ให้เกิด  
เป็นพวกพรมอัปปมาณสุภา ถ้าได้อย่างแข็งแกร่ง หรือประณีต ก็ให้  
เกิดเป็นพวกพรมสุกทินหา

### ชั้นจตุตถรูปฌาน

๑๐. เวหัพผลา แปลว่า **มีผลไพบูลย์** ซึ่งเกิดขึ้นด้วยอำนาจ  
ของฌาน ชั้นนี้เป็นที่เกิดของผู้ได้จตุตถฌาน คือ ฌานที่ ๔ ไม่ได้  
มีแบ่งเป็น ๓ ชื่อสำหรับผู้ได้อย่างอ่อน อย่างปานกลาง และอย่าง  
ประณีต กล่าวไว้ชื่อเดียวรวม ๆ กันไป.

อีกนัยหนึ่ง ถ้าแบ่งรูปฌานออกเป็น ๕ ชั้น ชั้นของพรม-  
ปาริสัชชา พรมปุโรหิตา และมหาพรม สำหรับผู้ได้ปฐมฌาน  
อย่างอ่อน อย่างกลาง และอย่างประณีต ชั้นของพรมปริตตภา  
อัปปมาณภา และอาภัสสรา สำหรับผู้ได้ทุติยฌาน และตติยฌาน  
อย่างอ่อน อย่างปานกลางและอย่างประณีต ชั้นของพรมปริตตสุภา  
อัปปมาณสุภา และสุกทินหา สำหรับผู้ได้จตุตถฌานอย่างอ่อน อย่าง  
ปานกลาง และอย่างประณีต ชั้นของพรมเวหัพผลา สำหรับผู้ได้  
ปัญจฌาน คือ ฌานที่ ๕



๑๑. อสังขี แปลว่า ไม่มีสัญญาเสียเลย พรหมชั้นนี้เป็นที่  
 เกิดของผู้ได้ฌานสมาบัติ เพราะเพ่งอยู่เป็นนิตย์ว่า จิตไม่มี ท่านยก  
 ตัวอย่างนักบวชภายนอกพระพุทธศาสนาบางพวก ผู้เห็นโทษในจิตว่า  
 รากะ โทสะ โมหะ ล้วนอาศัยจิตเกิดขึ้น มีความเห็นว่า ความไม่มี  
 จิตเป็นของดี เป็นนิพพานในปัจจุบัน จึงเพ่งอยู่เป็นนิตย์ว่าจิตไม่มี ๆ  
 สำรอก ตัณนามขันธ์ ไต่แก เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณไปโดย  
 ลำดับ ยกตัวอย่าง สัญญา คือ ความจำหมาย ก็ทำให้เลื่อนลืมน ไม่  
 กำหนดไว้ทุกสิ่งทุกอย่าง น่าจะเป็นอย่างที่เราเรียกว่า ทำให้ดับไป เมื่อ  
 ปฏิบัติอย่างนั้นจนได้ถึงจตุตถฌาน ก็ให้ไปเกิดเป็นพรหมชั้นอสังขีสัตว์  
 มีแต่รูป ไม่มีเวทนา ไม่มีสัญญา ไม่มีสังขาร (ความปรุงคิด) ไม่มี  
 วิญญาณอะไร ๆ ทั้งสิ้น และเวลาตายจากมนุษย์ ถ้ายืนตายก็ไปเกิด  
 เป็นพรหมยืน ถ้านั่งตายก็ไปเกิดเป็นพรหมนั่ง ถ้านอนตาย ก็ไปเกิด  
 เป็นพรหมนอน คือตายในอิริยาบถใด ก็ไปเกิดเป็นพรหมมีอิริยาบถนั้น  
 และก็อยู่ในอิริยาบถนั้นจนถึงจุติ ท่านอธิบายว่า ในเวลาจุติ พอเกิด  
 สัญญาขึ้น ก็จุติจากกายนั้น ท่านอธิบายไว้ในที่บางแห่งอีกว่า ใน  
 เวลาว่างพระพุทธศาสนามักบวชในลัทธิเต๋าเถรวาทบางพวกเจริญวาโย  
 กสิณได้ถึงจตุตถฌาน เห็นโทษในจิตดังกล่าว จึงเพ่งความไม่มีจิต  
 เป็นอารมณ์ ครั้นตายก็ไปเกิดเป็นอสังขีพรหม การทำสมาธิไม่ให้  
 มีสัญญาเสียเลยนี้ ลองพิจารณาดู เมื่อทำได้ก็จะมีอาการดับจิต (ดับ  
 จิตสังขาร) หหมดความรู้สึกอะไร ๆ ทุกอย่าง อย่างอ่อนก็เหมือนหลับ

หรือสลบไป อย่างแรงก็เหมือนตาย (แต่ไม่ตาย) ไม่มีเวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณอะไรในเวลานั้นทุกอย่าง ทำให้ดับลงไปได้ในขณะที่อยู่อิริยาบถใด ก็จะอยู่ในอิริยาบถนั้น เช่นเดียวกับที่ท่านว่าไปเกิดเป็นอสัญญีสัตว์ อยู่ในอิริยาบถอย่างเดียวกับเมื่อเวลาตาย น่าจะตรงกับที่ไทยเราเรียกว่า พรหมลูกฟัก ซึ่งมีเพียงชั้นหนึ่ง ได้แก่รูปชั้นเท่านั้น ไม่มีนามชั้น เป็นพรหมภายนอกพระพุทธศาสนา เพราะพระพุทธศาสนาไม่ได้สอนให้ปฏิบัติเพื่อไปเกิดเป็นพรหมพวกนี้ วิธีปฏิบัติทุกอย่างทำนองนี้ จึงไม่ใช่พระพุทธศาสนา ในที่บางแห่ง จัดชั้นอสัญญินไว้หน้าชั้นเวทูปปลา และทั้งสองชั้นนี้อยู่ในพื้นชั้นเดียวกัน

( เรื่อง ๔๕ พรรษาของพระพุทธเจ้า ได้ดำเนินมาถึงพรรษาที่ ๖, ในพรรษานี้ยังไม่พบเรื่องอะไรมาก จึงเล่าเรื่องพระพุทธเจ้าในอดีตเรื่องกับกัลป์เรื่องโลกจักรวาลเรื่อยมาถึงเรื่องนรกสวรรค์แทรกเข้าไว้เป็นปูคคลาธิษฐานเต็มที่ เพื่อให้เห็นคติความเชื่อถือเก่าแก่ในเรื่องเหล่านี้ที่ได้เชื่อกันมาแต่ในครั้งไหนไม่รู้ แต่ก็ ได้หลงไหลเข้ามาในคัมภีร์พระพุทธศาสนาทุกชั้น ต่อไปในพรรษาที่ ๗ ท่านว่าพระพุทธเจ้าทรงแสดงอภิธรรมโปรดพระพุทธมารดาในสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ จะได้ปรารภถึงเรื่องอภิธรรม ซึ่งเป็นธรรมาธิษฐานเต็มที่, ฉะนั้น การที่แทรกเรื่องนรก



สวรรณค์เข้าไว้ในพรรษาที่ ๖ ก่อน ก็เพื่อจะแสดงบุคคลา-  
 ธิฐานชั้นก่อน แล้วจึงถึงธรรมาธิฐานเป็นคู่เทียบกันไป  
 ที่เดียว และเรื่องสวรรณค์ได้ค้างอยู่ในชั้นอสังกัญญพรหม  
 หรือพรหมลูกพี่ ซึ่งเป็นพรหมภายนอกพระพุทธศาสนา  
 แต่ก็ได้นำมากล่าวไว้ในอันดับของพรหมที่ ๑๑ จึงจะ  
 ดำเนินเรื่องพรหมสืบลำดับต่อไป)

### พรหมชั้นสุทธาวาส ๕

ต่อจาก พรหมชั้นเวหฬผลา หรือต่อจาก พรหมอสังกัญญสัตว์  
 ซึ่งนับเป็นพรหมชั้นที่ ๑๑ ก็ถึง พรหมชั้นสุทธาวาส, คำว่า สุทธา-  
 วาส แปลว่า อาวาส คือที่อยู่ของผู้บริสุทธิ์ หรือ ที่อยู่อันบริสุทธิ์  
 หมายถึงนิवासภูมิของท่านผู้บริสุทธิ์เหล่านั้น, คำว่า ผู้บริสุทธิ์ ในที่  
 นี้หมายถึงเฉพาะพระอนาคามีและพระอรหันต์, คือ พระอริยบุคคลชั้น  
 อนาคามีในโลกนี้สิ้นชีวิตแล้ว ท่านว่าไปเกิดอยู่ในชั้นสุทธาวาส และ  
 จะสำเร็จเป็นพระอรหันต์ นิพพานในชั้นสุทธาวาสนั้น ไม่มีกลับลงมา  
 อีก, ท่านจึงว่า สุทธาวาสเป็นที่อยู่ของพระอนาคามีและพระอรหันต์  
 หมายถึงพระอนาคามีดังกล่าว และพระอรหันต์ที่สำเร็จภายหลังจากที่  
 ชื่นมาเกิดในสวรรณค์แล้ว, สุทธาวาสนี้มีอยู่ ๕ ชั้น นับต่อจากชั้น ๑๑  
 เป็นลำดับไปดังนี้

๑๒. อวิหา แปลว่า ไม่ละฐานของคนโดยกาลอันน้อย หรือ ไม่เสื่อมจากสมบัติของคน เป็นภูมิสุทธาวาสชั้นต้น.

๑๓. อตปปา แปลว่า ไม่สะกัฏฐอะไร หรือ ไม่ทำผู้ใด ผู้หนึ่งให้เดือดร้อน เป็นภูมิสุทธาวาสชั้นสอง.

๑๔. สุกตสา แปลว่า ความ คือมีรูปงามน่าดู เป็นภูมิสุทธาวาสชั้นสาม.

๑๕. สุกตสี แปลว่า มีทสสนะคือความเห็นดีบริสุทธิ์ เป็นภูมิสุทธาวาสชั้นสี่.

๑๖. อกนิฏฐา แปลว่า ไม่มีเป็นรอง เพราะมีสมบัติอุกกฤษฏ์ เป็นภูมิสุทธาวาสชั้นห้า

สุทธาวาสทั้ง ๕ ชั้นนี้ นับเข้าในพรหมชั้นจตุตถอรุณ คือ ฌานที่มีรูปกัมมฐานเป็นอารมณ์ชั้นที่สี่

### ชั้นอรุณ ๔

ต่อจากชั้นภูมิชั้นของพรหมผู้เกิดเพราะได้อรุณ จัด เป็น ๔ ชั้น ตามภูมิฌาน ดังนี้

๑. อากาธานัญจายตนะ คือ ชั้นของพรหมผู้ได้อรุณ เพราะได้เจริญรูปกัมมฐานว่าอากาศไม่มีที่สุด ซึ่งเป็นรูปที่หนึ่ง.

๒. วิญญาณัญจายตนะ คือชั้นของพรหม ผู้ได้อรุณ เพราะได้เจริญรูปกัมมฐานว่า วิญญาณไม่มีที่สุด ซึ่งเป็นรูปที่สอง.



๓. อากิญจัญญายตนะ คือ ชั้นของพรหมผู้ได้อรูปฌาน เพราะได้เจริญรูปกัมมัญฐานว่าน้อยหนึ่งนึกหนึ่งก็ไม่มี ซึ่งเป็นรูปที่สาม

๔. เนวสัญญานาสัญญายตนะ คือ ชั้นของพรหมผู้ได้อรูปฌาน เพราะได้เจริญรูปกัมมัญฐานที่ละเอียดยิ่งขึ้นไปอีก จนดับสัญญาอย่างหยาบเหลือแต่สัญญาอย่างละเอียด จึงเรียกว่ามีสัญญาก็ไม่ใช่ (เพราะวิถิจิตละเอียดมาก คล้ายจะเป็นอสัญญคือ ไม่มีสัญญาเสียเลย อย่างคนสลบไสลสิ้นสัญญาหรือคนหลับสนิทจริง ๆ) ไม่มีสัญญาก็ไม่ใช่ (เพราะยังมีสัญญาละเอียดอยู่ ไม่ใช่สิ้นสัญญาเสียหมดเลย) ซึ่งเป็นรูปที่สี่.

รูปทั้ง ๔ ชั้นนี้ ละเอียดกว่ากันขึ้นไปโดยลำดับ รวมพรหมทั้งรูปทั้งอรูปเป็น ๒๐ ชั้น ถ้ายกอสัญญพรหมเสีย ก็มี ๑๙ ชั้น.

### ทุสสเจตีย์บนพรหมโลก

ใน ไตรภูมิพระร่วง และในปฐมสมโพธิกถาพระนิพนธ์สมเด็จพระมหาสมณเจ้า กรมพระปรมานุชิตชิโนรส กล่าวไว้ตรงกันว่า เมื่อพระพุทธเจ้าเสด็จออกทรงผนวช (ก่อนตรัสรู้ เรียกว่าพระโพธิสัตว์) พรหมนำบริวาร ๘ จากพรหมโลกมาถวายพระโพธิสัตว์ และรับพระภูษาคฤหัสถ์ทั้งคู่ขึ้นไปบรรจุไว้ใน ทุสสเจตีย์ ในพรหมโลก ในไตรภูมิระบุว่าชั้นนอกนิมิต্ত ในปฐมสมโพธิระบุชื่อพรหมว่าขมภูการพรหม ซึ่งเป็นสหายกับพระโพธิสัตว์ครั้งเสวยพระชาติเป็นโชติบาล ในศาสนา

ของพระกัสสปพุทธเจ้า คำว่า ทุสสเจติย์ แปลว่า **เจติย์ผ้า** คงหมายถึงเป็นที่บรรจุผ้าคือพระภูษาดังกล่าว เป็นอันว่าพระพรหมได้พระภูษาคฤหัสถ์ขึ้นไปบรรจุในทุสสเจติย์ ส่วนพระอินทร์ได้พระจุฬาโมลิกกับผ้าพันโพกพระเศียรขึ้นไปบรรจุในจุฬามณีเจติย์ ในคราวที่ทรงผนวชนั้น บริวารทั้ง ๘ ที่มฤการพรหมถวาย สำหรับบาตรได้มีเหตุพิเศษที่ท่านกล่าวถึงอีก คือ เมื่อนางสุชาดาน้อมถาดทองข้าวปายาสเข้าไปถวายพระโพธิสัตว์ในเช้าแห่งวันที่จะตรัสรู้ บาตรดินที่มฤการพรหมถวายมีบันดาลให้อันตรธานหายไป ไม่ทรงเห็นบาตรจึงทรงรับทั้งถาด ครั้นตรัสรู้แล้ว เมื่อพาณิชนองพี่น้องชื้อตปุสสะคนหนึ่ง ภลลิกะคนหนึ่ง ได้น้อมข้าวสัตตูก่อนสัตตุงถวาย ไม่มีบาตรที่จะทรงรับเพราะบาตรดินก็ได้หายไปแล้วตั้งแต่เมื่อนางสุชาดาถวายถาดปายาส ท้าวจตุโลกบาลทั้งสี่นำบาตรศิลาจากทิศทั้งสี่มาถวายรวมเป็นสี่บาตร พระองค์ทรงรับอธิษฐานให้เป็นบาตรเดียวกันแล้วทรงรับข้าวสัตตูกของพาณิชนองคนนั้น ต่อมาในคราวปรินิพพานก็ได้มีเรื่องเกี่ยวแก่พระเจติย์ทั้งสองนี้อีก ในปฐมสมโพธิกถานันกล่าวว่า พระเชี้ยวแก้วเบื้องบนซ้ายขวา กับพระรากขวัญเบื้องบนขึ้นไปประดิษฐานอยู่ในจุฬามณีเจติย์ พระรากขวัญเบื้องซ้ายกับพระอุณหิสขึ้นไปประดิษฐานอยู่บนทุสสเจติย์ ในพุทธวงศ์ได้กล่าวถึงที่ประดิษฐานบริวารทั้งหลายของพระพุทธเจ้าไว้ว่า บาตรไม้เท้า จีวร อยู่ในเมืองวชิรา สบงอยู่ในเมืองกุลัมมะ ผ้าปูบรรทม อยู่ในเมืองสีหฬ กระบอกรอง ประคตเอน อยู่ในเมืองปาณณลีบุตร



ผ้าสรองอยู่ในเมืองจัมปา อุณณโลมอยู่ในแคว้นโกศล กาสาวพัสดุ์อยู่ในพรหมโลก ผ้าโพก (กล่าวมาแล้ว) อยู่ในเมืองไตรทศ (ดาวดึงส์) นิสิตหนะอยู่ในวันตีชนบท ผ้าลาดอยู่ในเทอฐู ที่สีไฟอยู่ในเมืองมิลิลา ผ้ากรองอยู่ในรัฐวิเทหะ มีดและกล่องเข็มอยู่ในเมืองอินทปัตถ์ เป็นอันว่าได้มีบางอย่างขึ้นไปอยู่ในโลกทั้งสอง ไม่ได้กล่าวว่าบรรจุอยู่ในอะไร ก็น่าจะในเจดีย์ทั้งสองนั้นแหละ

### โลกวินาศ

เรื่อง สันกับ กัลป์ คือ กังกาลโลกวินาศ ตามที่ได้กล่าวมาแล้วข้างต้นว่า ตามคติความเชื่อโบราณของอินเดีย โลกก็มีอายุเหมือนบุคคลหรือสังขารทั้งหลาย กำหนดอายุของโลกเรียกว่า กับ หรือ กัลป์ และโลกก็มีเวียนเกิดตาย ความเกิดขึ้นใหม่ของโลกเป็นการตั้งต้นกับใหม่ ความตายของโลกเป็นการสันกับครั้งหนึ่ง ความตายของโลกนี้หมายถึงโลกวินาศด้วยเหตุ ๓ อย่าง คือ ไฟ น้ำ และ ลม ท่านว่าวินาศด้วยไฟ ๗ ครั้งติด ๆ กัน ถึงครั้งที่ ๘ วินาศด้วยน้ำ แล้ววนมาวินาศด้วยไฟน้ำเหมือนดั่งนั้นอีก ๘ หน จึงวินาศด้วยลมครั้งหนึ่ง ท่านว่า ในคราวที่วินาศด้วยไฟ เกิดไฟไหม้โลกตั้งแต่อบายภูมิต่ำที่สุดถึงมนุษย์สวรรค์จรดพรหมชั้นปฐมฌาน เหลืออยู่ตั้งแต่ชั้นนั้นขึ้นไป ในคราวที่วินาศด้วยน้ำนั้นเกิดน้ำท่วมโลกเหมือนอย่างนั้น แต่สูงขึ้นไปจรดพรหมชั้นทุติยตติยฌาน เหลืออยู่ตั้งแต่ชั้นนั้นขึ้นไป ในคราวที่วินาศด้วยลมร้ายแรงที่สุด ลมทำลายล้างโลกตั้งแต่ชั้นต่ำที่สุดไปจรด

พราหมณ์จตุตถฌาน เหลืออยู่แต่ชั้นจตุตถฌานนั้น คือตั้งแต่ชั้น  
เวฬุปรมาทีนัับเป็นพราหมณ์ที่ ๑๐ คนนี้ แสดงว่าโลกทั้งหมดตั้งแต่  
อบายโลกจนถึงพราหมณ์โลกตั้งอยู่เนื่องกันอยู่ ในคราวเกิดทุกข์ภัย  
อย่างใหญ่ก็เนื่องถึงกัน แต่ก็ยังมีเหลือสำหรับเป็นที่สัตว์ที่ถูกภัย  
ได้ขึ้นไปเกิดอาศัย จึงยังมีเชื้อที่จะได้มาเกิดในโลกที่จะกลับเกิด  
ขึ้นมาอีก ไม่เช่นนั้นโลกที่กลับเกิดใหม่อีกจะเป็นโลกว่างไปเสีย คือ  
ยังมีที่เหลือให้อพยพไปเกิดกันได้ทุกคราวที่เกิดโลกวินาศ ฉะนั้น  
สัตว์โลกจึงไม่วินาศไปจริงเลย อพยพไปเกิดกันในที่อันยังเหลือ  
อยู่นั้นได้.

### ศนวนกเรื่องเปรต

ได้ พบเรื่องเปรตเรื่องเทพเป็นต้นที่กระจัดกระจายอยู่ในที่หลาย  
แห่ง เดิมก็ไม่ได้นึกว่าจะนำมากล่าวให้มากมาย แต่เมื่อได้เปลี่ยน  
ความคิดเป็นประมวลเรื่องเพื่อจะได้ไม่ต้องไปกล่าวถึงในที่อื่นอีก จึง  
จะเพิ่มเติมเรื่องที่ไม่ได้คิดจะกล่าวผนวกเข้า

เรื่องเปรตที่จะเก็บมาผนวกไว้นี้ เก็บมาจาก ลักษณะสังขัตใน  
นิทานวัค ท่านว่าไปเกิดเป็นเปรตชนิดต่าง ๆ เช่นนั้นเพราะเศษ  
กรรม คือเมื่อเป็นมนุษย์ทำบาปหยาบเข้าไว้ ตายไปเกิดในนรก ครั้น  
พ้นจากนรกแล้วยังไม่สิ้นบาปกรรมทั้งหมด จึงต้องไปเป็นเปรตเสวย  
ทุกข์ต่อไปอีก เพราะกรรมที่ยังเหลืออยู่นั้น คำว่า เศษกรรม ก็คือ  
บาปกรรมที่ยังเหลืออยู่ หมายถึงเศษบาปนั่นเอง ท่านเล่าว่า เมื่อท่าน



พระลักษณะ (องค์หนึ่งในชฎิลพันองค์) และท่านพระมหาโมคคัลลานะ พักอยู่บนภูเขาคิชฌกูฏใกล้พระนครราชคฤห์ เวลาเช้าท่านทั้งสองออก บิณฑบาต ขณะที่เดินลงจากภูเขา ท่านพระมหาโมคคัลลานะได้แย้ม โอษฐ์ (อาการบ่นเทิงของพระอรหันต์ไม่ถึงยัม) ท่านพระลักษณะได้ถาม ถึงเหตุของอาการแย้ม ท่านพระมหาโมคคัลลานะกล่าวว่า ไม่ใช่เวลา ของปัญหา ให้ถามในสำนักพระผู้มีพระภาคเจ้าเถิด เมื่อท่านทั้งสองเที่ยว บิณฑบาตในกรุงราชคฤห์ทำวัตรกิจเสร็จแล้ว ขากลับได้ไปเฝ้าพระ พุทธเจ้า ณ พระเวฬุวัน ท่านพระลักษณะได้กล่าวถามขึ้น ท่านพระ มหาโมคคัลลานะจึงได้เล่าว่า ได้เห็นร่างสัตว์อย่างหนึ่งลอยไปในอากาศ มีลักษณะอาการตามที่ท่านได้เห็น พระผู้มีพระภาคเจ้าได้ตรัสรับรอง และได้ทรงพยากรณ์บาปที่สัตว์นั้นได้ทำขณะเมื่อเป็นมนุษย์ ท่านพระ มหาโมคคัลลานะได้เห็นบ่อย ๆ ขณะที่เดินลงจากเขาคิชฌกูฏและได้ เล่าในที่เฉพาะพระพักตร์ทุกครั้ง ได้มีพุทธพยากรณ์ทุกครั้งว่า เป็น สัตว์ที่เสวยเศษบาปตั้งกล่าวข้างต้น ร่างสัตว์ที่ท่านพระมหาโมคคัลลานะ ได้เห็นเหล่านี้ในอรรณพ เรียกว่า เปตะ คือ เปอต ทั้งหมด ท่าน พระมหาโมคคัลลานะเห็นแล้วแย้ม เพราะท่านดำริว่า ท่านเองพ้นแล้ว จากอรรถภาพเช่นนั้น ต่างจากผู้ที่ยังไม่เห็นสัจจะ ยังมีชาติภพไม่แน่นอน ซึ่งอาจไปเกิดเป็นเปอตเช่นนั้นอีกก็ได้ ท่านจึงบ่นเทิงใจ พระอาจารย์ ท่านอธิบายอย่างนี้จะป้องกันว่า มิใช่แย้มหยัน แต่ก็อาจอธิบายว่า แย้มโอษฐ์แสดงว่า ได้เห็นสิ่งที่แปลก แสดงอาการคล้ายจะพูดก็ได้

ประมวลกล่าวเปรตที่ท่านได้เห็นและพยากรณ์บาปโดยย่อตั้งต่อไปนี้

ตนหนึ่ง เป็นแต่โครงกระดูก ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมรุมเจาะจิกทิ้ง ลอยร่อนครวญครางไปในเวหาส เพราะเศษกรรมที่ฆ่าโค ด้วยเคยเป็นคนฆ่าโคฆ่าแพะเนื้อให้เหลือแต่กระดูกขายอยู่ในพระนครราช-คฤห์นั้น.

ตนหนึ่งเป็นชันเนื้อ ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมรุมเจาะจิกทิ้ง ลอยร่อนครวญครางไปในเวหาส เพราะเศษกรรมที่ฆ่าโค ด้วยเคยเป็นคนฆ่าโคฆ่าแพะเนื้ออยู่ในพระนครนั้นเช่นเดียวกัน ต่างแต่ตนหนึ่งเป็นโครงกระดูก ตนหนึ่งเป็นชันเนื้อท่านว่า เพราะนิมิตที่สัตว์นั้นเห็นในเวลาที่เกิดต่างกัน จึงไปเกิดมีรูปลักษณะที่ต่างกัน คือเมื่อเห็นนิมิตเป็นโครงกระดูกก็ไปเกิดเป็นเปรตโครงกระดูก เห็นนิมิตเป็นชันเนื้อก็ไปเกิดเป็นเปรตชันเนื้อ.

ตนหนึ่งเป็นบุรุษไม่มีผิวหนัง ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมรุมเจาะจิกทิ้ง ลอยร่อนครวญครางไปในเวหาส เพราะเศษกรรมที่ฆ่าแกะ ด้วยเคยเป็นคนฆ่าถลกหนังแกะขายอยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นก้อนเนื้อ ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมรุมเจาะจิกทิ้ง ลอยร่อนครวญครางไปในเวหาส เพราะเศษกรรมที่ฆ่านก ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นบุรุษไม่มีผิวหนัง ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมรุมเจาะจิกทิ้ง ลอยร่อนครวญครางไปในเวหาส เพราะเศษกรรมที่ฆ่าแกะ ด้วยเคยเป็นคนฆ่าถลกหนังแกะขายอยู่ในพระนครนั้น.



ตนหนึ่งมีขนทั่วสรรพางค์กาย กลายเป็นดาบที่หลุดกระเด็นออกไป แล้วกลับมาทิ่มแทงกายตนเอง ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่ฆ่าสุกร** ด้วยเคยเป็นคนฆ่าสุกรขายด้วยอาวุธชนิดนั้น อยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นบุรุษ มีขนทั่วสรรพางค์กาย กลายเป็นหอกที่หลุดกระเด็นออกไป แล้วกลับตกลงมาทิ่มแทงกาย ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่ฆ่าเนื้อ** ด้วยเคยเป็นคนใช้หอกฆ่าเนื้อขายอยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นบุรุษมีขนทั่วสรรพางค์กาย กลายเป็นดอกธนูที่หลุดกระเด็นออกไป แล้วกลับตกลงมาทิ่มแทงกาย ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่หาเหตุฆาตกรรมจนถึงฆ่าคน** ด้วยเหตุที่ได้เคยเป็นพนักงานเจ้าหน้าที่ ผู้คอยหาเรื่องราวฆ่าคนโดยใช้ยิงให้ตายด้วยธนูอยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นบุรุษมีขนทั่วสรรพางค์กาย กลายเป็นปฏักที่หลุดลอยออกไป แล้วกลับมาทิ่มแทงกาย ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่ผูกมัดอย่างโหดร้ายทารุณ** ด้วยได้เคยเป็นคนผูกมัดด้วยวิธีโหดร้ายทารุณ ใช้ปฏักแทงมัดถึงพิการหรือตายอยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นบุรุษมีขนทั่วสรรพางค์กาย กลายเป็นเข็ม ทิ่มเข้าไปในคีรีระออกทางปาก ทิ่มเข้าไปในปากออกทางอก ทิ่มเข้าไปในอกออกทางท้อง ทิ่มเข้าไปในท้องออกทางขา ทิ่มเข้าไปในขาออกทาง

แข่ง ทิมเข้าไปทางแข่งออกทางเท้า ลอยร้องไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่มีปากเป็นเข้**ม ด้วยได้เคยเป็นคนปากเข้มอยู่ในพระนครนั้น ท่านอธิบายว่า คนปากเข้ม คือ เป็นคนพูดส่อเสียดยุยงให้เขาแตก ร้าวกัน จะอธิบายว่า คือ คนที่พูดทิ่มแทงให้เขาเจ็บใจเป็นทุกข์อย่างหนักก็จะได้

คนหนึ่งเป็นบุรุษกุมภันท์ คือมีอวัยวะหัสโตอย่างหม้อน้ำ ขนาดใหญ่ ต้องเดินแบกขึ้นคอไป หรือต้องนั่งทับ ถูกฝูงแร้งกนก ตะกรุมเจาะจิกทั้ง ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่ฉ้อโกงชาวบ้านชาวเมือง** ด้วยได้เคยเป็นอมาตย์ฉ้อโกงอยู่ในพระนครนั้น ท่านอธิบายว่า อมาตย์ผู้วิฉฉัย ซึ่งรับสินบนในระโหฐานแล้ว สั่งให้วิฉฉัยบิดเบือนให้ผู้ไม่ควรได้กลับไม่ได้ ทำให้ชาวบ้านชาวเมือง ต้องแบกภาระเป็นทุกข์โทษอย่างหลีกเลี่ยงฝ่าฝืนไม่ได้ เศษกรรมที่รับสินบนในระโหฐาน (ที่ลับ) จึงสั่งให้อวัยวะหัสโตปรากฏอย่างหลีกเลี่ยงไม่ได้ ต้องแบกทุกข์ทรมานไป.

คนหนึ่งเป็นบุรุษจมหลุมภูมิตศัระชะ เพราะ**เศษกรรมที่เป็นชู้กับภริยาของผู้อื่น** ด้วยได้เคยเป็นชายชู้ตั้งกล่าวอยู่ในพระนครนั้น.

คนหนึ่งเป็นบุรุษจมอยู่ในหลุมคุถ กอบคุถด้วยมือทั้งสองเข้าปาก เคี้ยว เพราะ**เศษกรรมที่เอาคุถใส่บาตรพระ** ด้วยได้เคยเป็นพราหมณ์ผู้เกลียดและทำการเกล้งพระในพระพุทธศาสนาตั้งกล่าวในพระนครนั้น.

คนหนึ่งเป็นสตรีไม่มีหนัง ถูกฝูงแร้งกนกตะกรุมเจาะจิกทั้ง ลอย



ร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่ประพฤตินอกใจ** ด้วยได้เคยเป็นสตรีประพฤตินอกใจสามี เป็นชู้ด้วยชายอื่นอยู่ในพระนครนั้น

ตนหนึ่งเป็นสตรีมีกลิ่นเหม็น รูปร่างน่าเกลียด ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมเจาะจิกทั้ง ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่เป็นแม่คหโลกวางคน** ด้วยได้เคยเป็นผู้หลอกลวงแสดงตนเป็นยักษทาสี คือเป็นผู้รับใช้ เป็นสื่อทรงของยักซ์ หรือภูตผีปิศาจ รับบูชาปลีกรรมของคนผู้หลงเชื่ออยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นสตรี ถูกไฟไหม้สูกเกรียมดำคล้ำไปทั้งตัวเย้มเกรอะกรังไปด้วยน้ำเลือดน้ำหนอง ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่โรยถ่านเพลิงบนศีรษะหญิงอีกคนหนึ่งด้วยแรงริษยา** ด้วยสตรีคนนั้นได้เคยเป็นอัครมเหสีของพระราชาลึงคะ มีความริษยาในสตรีร่วมพระราชสวามีคนหนึ่ง ถึงกับใช้กะทะเหล็กตักถ่านเพลิงไปรยลงบนศีรษะของนางนั้น.

คนหนึ่งเป็นกษัตริย์ คือผู้มีศรีษะ มีตาและปากอยู่ที่อก ถูกฝูงแร้งกานกตะกรุมเจาะจิกทั้ง ลอยร้องครวญครางไปในเวหาส เพราะ**เศษกรรมที่ฆ่าตัดศีรษะคน** ด้วยได้เคยเป็นเพชฌฆาตชื่อว่า หาริกะ ตัดศีรษะโจรเป็นอันมากอยู่ในพระนครนั้น.

ตนหนึ่งเป็นภิกษุ ตนหนึ่งเป็นภิกษุณี ตนหนึ่งเป็นสิกขมานา (สามเณรีผู้จะอุปสมบทเป็นภิกษุณี ต้องรักษาศีลพิเศษอยู่สองปีก่อน

ระหว่างนี้เรียกว่าสิกขมานา) คนหนึ่งเป็นสามเณร คนหนึ่งเป็นสามเณรี ทุกคนทรงสังฆาฏิ บาตรประกาศเป็นไฟลุกโชน ตลอดทั้งร่างกาย ลอยร่อนควมูกรางไปในเวหาส เพราะเศษกรรมที่เป็นผู้บวชแล้วทำชั่ว ด้วยได้เคยเป็นภิกษุ ภิกษุณี สิกขมานา สามเณร สามเณรี ผู้ประพฤติน่าเกลียด บริโภคปัจจัยลาภที่เขาถวายด้วยศรัทธาแล้ว ไม่สำรวมกายวาจา หาเลี้ยงชีพผิดทางสมณะ คะนองละเริงใจจนถึงวิบัติต่าง ๆ.

เปรตเหล่านี้เป็นเปรตในพระนครราชคฤห์ ท่านว่า ท่านพระมหาโมคคัลลานะได้เห็นด้วยทิพย์จักขุ ได้มีผู้เคยไม่เชื่อมาตั้งแต่ในสมัยพุทธกาลแล้วเหมือนกัน ตั้งที่มีเล่าไว้ในบาลีพระวินัยว่า พวกภิกษุเมื่อได้ฟังท่านพระมหาโมคคัลลานะเล่าเรื่องนี้ ก็ยกโทษท่านว่าท่านพูดอวดอุตริมนุชยธรรม (คือธรรมที่ยิ่งของมนุษย์ หรือธรรมของมนุษย์ผู้ยิ่ง) พระพุทธเจ้าตรัสว่า สวาททั้งหลาย ผู้มีดวงตาญาณจักษุจักเห็นได้ และท่านว่าพระพุทธองค์ได้ทรงเห็นสัตว์นั้นก่อนแล้ว แต่ไม่ได้ทรงพยากรณ์ เพราะถ้าทรงพยากรณ์ แม้คนอื่นไม่เชื่อก็ไม่เป็นประโยชน์ไม่เป็นคุณเป็นโทษเป็นทุกข์แก่คนเหล่านั้น ท่านว่า ครั้นทรงได้พระมหาโมคคัลลานะเป็นพยานจึงทรงพยากรณ์.

### นาคและครุฑ

เรื่องนาคและครุฑ คนไทยโดยมากคงเคยได้อ่านในหนังสือเก่าต่าง ๆ ที่แต่งตามความเชื่ออันน่าจะได้อาจมาจากคติความเชื่อเก่าแก่ของ



อินเตียว่า ไก่มีอยู่ในโลกนี้ ความเชื่อนี้<sup>๕</sup>น่าจะมีมาก่อนพุทธกาล จึงได้ติดตามในคัมภีร์พระพุทธศาสนาชั้นบาลีด้วยเหมือนกัน จนถึงจัดไว้เป็นหมวดหนึ่ง ดังที่เล่าไว้ใน **นาคสังยุต** ว่า กำเนิดนาคมี ๔ คือ นาคเกิดจากฟองไข่ นาคเกิดจากครรภ์ นาคเกิดจากเถาไคล นาคเกิดผุดขึ้น (อย่างเทพหรือสัตว์นรก) นาคเหล่านี้ประณีตกว่ากันขึ้นไปโดยลำดับ นาคโดยมากกลัวหมองูและครุฑ ต้องคอยซ่อนกายซ่อนตัวอยู่เสมอแต่นาคบางพวกคิดว่า ตนมาเกิดเป็นนาคก็เพราะเมื่อชาติก่อนมีความประพฤติกิเลสชั่วร้ายทั้งสองอย่าง ถ้าบัดนี้ประพฤตिसุจริตก็จะพึงไปเกิดในสวรรค์ได้ในชาติต่อไป จึงตั้งใจประพฤตिसุจริตกายวาจาใจ รักษาอุโบสถศีล นาคผู้รักษาอุโบสถนี้ ย่อมปล่อยกายตามสบาย ไม่กลัวหมองูหรือครุฑจะจับ เหตุที่ให้ไปเกิดเป็นนาค เพราะกรรมสองอย่าง คือชั่วร้าย และเพราะปรารถนาไปเกิดในกำเนิดเช่นนั้นด้วย ชอบใจว่า นาคมีอายุยืน มีวรรณะงาม มีสุขมาก บางทีชอบใจตั้งปรารถนาไว้ตั้งนั้นแล้วก็ให้ทานต่าง ๆ เพื่อให้ไปเกิดเป็นนาคสมความปรารถนา.

สุบรรณ หรือที่เรียกว่าครุฑก็มีติดตามเป็นคู่กัน ดังที่กล่าวไว้ใน **สุบันณสังยุต** ว่ามีกำเนิดสี่ และประณีตกว่ากันโดยลำดับเช่นเดียวกัน เหตุที่จะให้ไปเกิดเป็นครุฑก็เช่นเดียวกัน ข้อที่กล่าวไว้เป็นพิเศษคือ อำนาจจับนาค ครุฑย่อมจับนาคที่มีกำเนิดเดียวกับตน และที่มีกำเนิดต่ำกว่าได้ จะจับนาคที่มีกำเนิดสูงกว่าหาได้ไม่ มีอธิบายว่า นาคที่ครุฑจับไม่ได้นั้นมี ๗ จำพวกคือ ๑. นาคที่มีชาติกำเนิดประณีตกว่า

๒. นาคประเภทกัมพลัสสคร กือนาคเสนาบดี หรือนาคแม่ทัพ
๓. นาคผู้เป็นราชาชื่อว่าธรรฐ ๔. นาคผู้อยู่ในสี่ทิศตรสมุทรทั้งเจ็ด
๕. นาคผู้เร้นอยู่ในแผ่นดิน ๖. นาคผู้เร้นอยู่ในภูเขา ๗. นาคผู้อยู่ในวิมาน ไม่ได้กล่าวว่ครุทธรักษาอุโบสถ.

เรื่องนาค ได้มีกล่าวเกี่ยวข้องกับพระพุทธเจ้าหลายแห่ง ในบาลีวินัยมหาวรรค ได้เล่าถึงพญานาคมาแผ่พังพานเป็นร่มกันฝนถวายพระพุทธเจ้าในปฐมโพธิกาล ความย่อว่าเมื่อพระพุทธเจ้าประทับนั่งเสวยวิมุตติสุขณคางไม้มุจลินท์ (ไม้จิก) ๗ วัน ในสมัยนั้นมหาเมฆที่ไม่ใช่กาลตั้งขึ้น ฝนตกพรำเจือด้วยลมหนาวทั้ง ๗ วัน นาคราชชื่อว่า มุจลินท์ออกจากภพของตนเข้ามาวงพระกายของพระองค์ด้วยขนด ๗ รอบ แผ่พังพานปกเบื้องบนเพื่อป้องกันฝนและลมมิให้ถูกพระกาย ครั้นฝนหายแล้ว คลายขนดออก จำแสงเพศเป็นมาณพมายืนเฝ้า ณ ที่เฉพาะพระพักตร์ พระองค์ทรงทราบแล้วได้ทรงเปล่งอุทานมีความว่า ความสงบเป็นสุขของบุคคลผู้พอใจแล้ว ได้ประสบธรรมแล้วเห็นแจ้งอยู่ ความไม่เบียดเบียนคือความสำรวมในศีลทั้งหลายเป็นสุขในโลก ความปราศจากกำหนดคือความล่วงกามทั้งหลายเสียได้เป็นสุข ความกำจัดอัสมิมานะ คือความถือว่าตัวคนให้หมดได้เป็นสุขอย่างยิ่ง.

ในอรรถกถา และปฐมโพธิกถายังได้กล่าวถึงพระโพธิสัตว์ลอยถาดทอง คือท่านเล่าไว้ว่า ในเช้าวันที่จะตรัสรู้ ได้ทรงรับข้าวมธุปา-



ยาสพร้อมทั้งธาตุทองจากนางสุชาดา เสวยแล้วได้ทรงลอยธาตุทองไป  
ในแม่น้ำเนรัญชรา ธาตุทองได้ลอยทวนน้ำไปจมลง ณ ที่วนตรงภพของ  
กาฬนาคราชผู้กำลังหลับอยู่ ธาตุทองได้ลงไปซ่อนอยู่ภายใต้ธาตุสามธาตุ  
ที่ตั้งซ่อนกันอยู่แล้ว จึงนับเป็นธาตุที่ ๔ (หมายถึงว่าในภัทรกัลป์นี้  
ได้มีพระพุทธเจ้ามาตรัสแล้วสามองค์ ปัจจุบันอีกหนึ่งพระองค์รวม  
เป็น ๔ และจะตรัสในอนาคตอีกหนึ่งพระองค์) เสียงธาตุใหม่กระทบ  
ธาตุเก่าได้ปลุกพญานาคให้ตื่นขึ้นอุทานว่า “วันวานนี้พระจีนสีห์  
อุบัติในโลกพระองค์หนึ่งแล้ว ข้าบังเกิดอีกพระองค์หนึ่งเล่า”

(คำพูดจากปฐมสมโพธิกถา) ครั้นแล้วก็หลับไปอีก ท่านว่าพญานาค  
นี้มีปกติหลับอยู่กัปกัลป์ พระพุทธเจ้าจะตรัสพระองค์หนึ่ง จึงตื่นขึ้น  
ครึ่งหนึ่งด้วยเสียงกึกของธาตุที่ลอยมาจมใหม่ และตื่นอยู่เพียงครึ่งเดียว  
แล้วก็หลับต่อไป ระยะเวลาที่พระพุทธเจ้ามาตรัสแต่ละพระองค์นั้น  
นานมาก แต่ดูเหมือนว่า พญานาคนี้จะรู้สึกว่ามีมาตรัสวันละพระองค์  
คล้ายกับว่าเดียวมาตรัส ๆ ดูเร็วมาก ดูก็น่าคิดว่าความหลับทำให้ไม่รู้  
กาลเวลา หลับไปก็ชั่วโม่ง ตื่นขึ้นมาเหมือนครึ่งเดียว ไม่มีความรู้ว่  
นานเท่าไรในความหลับ ไม่มีความรู้อะไร ๆ เพิ่มขึ้นทั้งสิ้น ความ  
หลับโดยปกติเป็นความพักผ่อน แต่ถ้าหลับมากเกินไปเกินสมควรก็เป็น  
ความโง่ ทำชีวิตให้เป็นหมันคือเปล่าประโยชน์ ท่านจึงใช้  
ความหลับให้เป็นชื่อของความหลง หรือความประมาท ฉะนั้น เมื่อ  
พูดว่าหลับหรือหลับไหล ก็หมายความว่าหลงประมาท ตามคตินิยาม

โลกนี้หลับอยู่เป็นนิตย์ พระพุทธเจ้ามาตรัสที่หนึ่งก็ทรงปลุกให้ตื่นขึ้น  
ที่หนึ่ง ครั้นสิ้นอายุพระพุทธศาสนาแล้วก็หลับไปอีกชั่วกัปกลับ.

ในบาลี พระสูตรจตุกกนิบาต ได้กล่าวถึงเรื่องที่ตรัสสอนให้  
แผ่เมตตาไปในตระกูลพญาทั้งสี่ ประการเรื่องภิกษุรูปหนึ่งถูกงูกัดถึง  
มรณภาพ ภิกษุทั้งหลายกราบทูลพระผู้มีพระภาคเจ้า พระองค์ตรัสว่า  
ภิกษุรูปนั้นไม่ได้แผ่เมตตาจิตไปยังพญาทั้งสี่เป็นแน่ ถ้าเธอพึงแผ่  
เมตตาจิตไปก็จะได้ไม่ถูกงูกัดถึงมรณภาพ ตระกูลพญาทั้งสี่ คือ  
วิรูปักข์ เอราบถ ฉัพพาบุตร กัณหาโคตมกะ จึงตรัสอนุญาตให้  
แผ่เมตตาจิตไปยังพญาทั้งสี่ตระกูลนี้ เพื่อคุ้มครองรักษาป้องกันตน.

ในชาดกเรื่อง ภูริทัตต์ เล่าถึงภูริทัตต์ผู้เป็นโอรสของพญานาค  
ชื่อว่า ธรณัญ ขึ้นมารักษาอุโบสถในแดนมนุษย์ ถูกหมองผู้รุ่มนัตจับ  
งูชื่อว่า อาลัมพายนะ (เป็นชื่อของมนต์และชื่อของหมองนั้นด้วย)  
จับไปแสดงให้กณกู จนถึงให้ไปแสดงหน้าพระที่นั่งพระเจ้ากรุง  
พาราณสี พี่ชายชื่อว่า สุทัสสนะ จึงได้ขึ้นมาช่วยแก้ไขให้หมองนั้น  
ยอมปล่อยตัว ประวัติของภูริทัตต์เกี่ยวต่องูกับมนุษย์ส่วนหนึ่ง คือ  
มารดาของภูริทัตต์ชื่อว่า สมุทททา เป็นธิดาของพระเจ้ากรุงพาราณสี  
องค์ก่อนกับนางนาค ตั้งแต่ยังเป็นพระราชโอรส และพระราชบิดา  
ทรงสั่งให้ไปอยู่ป่าเพราะเกรงจะชิงราชสมบัติ พระราชโอรสไปทรง  
ได้นางนาคเป็นพระชายา มีโอรสองค์หนึ่งชื่อว่า สาคกรพรหมทัตต์



ธิดาองค์หนึ่งชื่อว่า สมุททชา ต่อมา พระราชโอรสได้เสด็จกลับไป  
ครองราชสมบัติเป็นพระเจ้ากรุงพาราณสี เมื่อพระราชบิดาสิ้นพระชนม์  
แล้ว นางสมุททชาได้ไปเป็นอัครมเหสีของราชาแห่งนาคนามว่า  
ธตรัษฎ มีโอรส ๔ ภูริทัตต์เป็นโอรสองค์ที่ ๔ พระเจ้ากรุงพาราณสี  
ที่หมองูอาลัมพายนะนำภูริทัตต์ไปให้เสดงถวายนั้น คือพระเจ้าสาคร-  
พรหมทัตต์ผู้เป็นเชษฐาของนางสมุททชามารดาของภูริทัตต์ จึงเป็น  
พระมาตุลา (ลุง) ของภูริทัตต์นั่นเอง ตอนที่พญาธตรัษฎขึ้นครองราช  
จะได้นางสมุททชามีเล้าว่า เมื่อส่งทูตไปขอทีแรก พระเจ้ากรุงพาราณสี  
ผู้เป็นพระราชบิดาไม่ยอมยกให้ พญานาคนั้นต้องส่งกองบริวาร  
นาคมาช่วยด้วยวิธีให้มาปรากฏตัวเป็นงูเต็มบ้านเต็มเมือง พาดห้อยย้อย  
อยู่ในพระราชนิเวศน์ ตั้งแต่เบื้องบนลงมาถึงภายใต้ในที่ทั้งปวง พาด  
ห้อยย้อยอยู่ในบ้านของชาวบ้านชาวเมืองทั้งหลาย ขดหรือเลื้อยอยู่  
ตามถนนหนทางทั่วไป พระราชาจึงทรงจำยอมยกพระธิดาให้แก่พญา-  
นาค **เรื่องชาดกเป็นเรื่องเก่าก่อนพุทธกาล** แสดงว่าเรื่องนาคกับ  
มนุษย์สัมพันธ์เกี่ยวดองกันได้มีเล้ามาแต่ดึกดำบรรพ์ คิดเข้ามาในคัมภีร์  
พระพุทธศาสนา และยังคิดเข้ามาในตำนานโบราณของไทยตลอดถึง  
ประเทศใกล้เคียง ประวัติของพระเจ้าแผ่นดินหลายพระองค์มีเล้าว่า  
มีพระมารดาเป็นนางนาค ทำนองเดียวกับเรื่องในชาดกนี้ (ในอินเดีย  
บัดนี้ยังมีคนเผ่านาค มักเข้าใจกันในบัดนี้ว่า เรื่องนาคที่เข้ามาเกี่ยว  
ข้องกับคน ตั้งเรื่องนาคที่ว่าจำแลงมาบวชก็น่าจะเป็นคนเผ่านี เพราะ

ยังมีความเป็นอยู่เป็นคนป่าผิดจากมนุษย์ที่เจริญทั่วไป จึงยังไม่ยอมรับให้เป็นมนุษย์) นอกจากนี้ยังมีข้อน่าคิดว่า ศิลปวัตถุของไทยบนหลังคาและที่ส่วนต่าง ๆ ของโบสถ์วิหารเป็นต้น เช่นช่อฟ้าใบระกา ก็ทำเป็นรูปนาคหรืองูตัดแปลงให้มีศิลปงดงาม เหมาะที่จะประดับในส่วนที่ต้องการนั้น ๆ จะได้แก่นิยมมาจากเรื่องนาคที่มาพาดห้อยย้อยอยู่วิเวกตามปราสาทราชมนเทียรเป็นต้น ในชาตกนี้หรือไม่ กองทัพนาคพากันมาทำอย่างนั้นเพื่อจะให้กลัวเพื่อจะได้ยอมยกพระธิดาให้ นึกดูภาพไปตรง ๆ ก็น่ากลัว แต่เมื่อดูอีกทางหนึ่งก็เป็นทสสนียภาพ คือน่าดูข่อยินยันก็คือโบสถ์แบบไทย ถ้าไม่มีช่อฟ้าใบระกาเป็นต้น ก็ดูไม่งามเพราะไม่มีงูขึ้นไปเลื้อยพาดอยู่ จะน่าดูน่าชมก็ต่อเมื่อได้ประกอบสิ่งเหล่านี้แล้ว อาจจะเป็นเพราะความเคยชินก็ได้ เรื่องนาคเรื่องงูยังแฝงติดเข้ามาในตำราทำนายฝันอีกด้วย เกี่ยวด้วยเรื่องงู ก็เค้าเดียวกับในชาตกนี้.

ในบาลี วินัยมหาวรรค เล่าถึงเรื่องนาคจำแลงมาบวช มีความว่า นาคหนึ่งชื่ออัครังเกียจในชาติกำเนิดนาคของตน คิดว่าทำไฉนจะพ้นไปเกิดเป็นมนุษย์โดยเร็วได้ เห็นว่าพระสมณะศากยบุตรเหล่านี้ประพฤติธรรมอันสมควรสม่ำเสมอ เป็นพรหมจารี มีวาจาสุจ มีศีลมีธรรม ถ้าได้บวชในพระเหล่านี้ ก็จะมีผลานิสงส์ให้พ้นชาติกำเนิดนาคไปเกิดเป็นมนุษย์เร็วดังปรารถนาเป็นแน่แท้ ครั้นคิดเห็นดังนี้แล้วจึงจำแลง



เพศเป็นมาณพคือชายหนุ่มน้อย เข้าไปหาภิกษุทั้งหลายขอบวช ภิกษุทั้งหลายก็ให้มาณพจำแลงนั้นบรรพชาอุปสมบท นาคนั้นอยู่ในกุฏิท้ายวัดกับภิกษุรูปหนึ่ง ตกถึงเวลาใกล้รุ่ง ภิกษุรูปนั้นลงจากกุฏิไปเดินจงกรมในที่แจ้ง ฝ่ายนาคเมื่อภิกษุออกไปแล้วก็ปล่อยใจมoyoหลับไป ร้างจำแลงก็กลับเป็นงูใหญ่เต็มกุฏิขนาดล้นออกไปทางหน้าต่าง ภิกษุร่วมกุฏิเดินจงกรมพอแล้วกลับขึ้นกุฏิ ผลักบานประตูจะเข้าไปมองเห็นงูใหญ่นอนขดอยู่เต็มห้องขนาดล้นออกไปทางหน้าต่าง ก็ตกใจร้องลั่นขึ้น ภิกษุทั้งหลายผู้อยู่ใกล้เคียงก็พากันวิ่งมาไต่ถามว่ามีเหตุอะไร ภิกษุนั้นได้เล่าให้ฟัง ขณะนั้นนาคตื่นขึ้นเพราะเสียงเอะอะ ก็จำแลงเพศเป็นคนครองกาสาवพัสดุหนึ่งอยู่บนอาสนะของตน พวกภิกษุถามว่าเป็นใคร ก็ตอบตามจริงว่าเป็นนาค และเล่าเหตุที่จำแลงเพศมาบวชโดยตลอด พวกภิกษุได้นำความกราบทูลพระผู้มีพระภาคเจ้า พระองค์ตรัสให้ประชุมภิกษุสงฆ์แล้วตรัสแก่นาคว่า เกิดเป็นนาคไม่มีโอกาสที่จะออกงามในพระธรรมวินัยนี้ได้แล้ว จงไปรักษาศูโขสถในวัน ๑๔-๑๕ ค่ำและในวัน ๔ ค่ำแห่งบักขนั้นเกิด ด้วยการปฏิบัติอย่างนี้ ก็จักพ้นจากชาติกำเนิดนาคและจะได้เป็นมนุษย์โดยเร็ว นาคได้ฟังดังนั้นมีทุกข์เสียใจว่าตนหมดโอกาสที่จะออกงามในพระธรรมวินัยนี้ น้ำตาไหลร้องไห้หลีกออกไป พระผู้มีพระภาคเจ้าได้ตรัสแก่ภิกษุทั้งหลายว่า มีเหตุปัจจัย ๒ ประการที่ทำให้ นาคปรากฏภาวะของตน คือ อยู่ร่วมกับนางนาคผู้มีชาติเสมอกัน และปล่อยใจสู่ความหลับ

พระองค์ทรงถือเรื่องนี้เป็นเหตุ ทรงบัญญัติห้ามอุปสมบทสัตว์  
 ติรัจฉาน ถ้าอุปสมบทแล้วให้นาสนะเสีย เรื่องนาคจำแลงมาบวชนั้น  
 ท่านว่าเป็นต้นเหตุให้ต้องถามในพิธีอุปสมบทว่า เป็นมนุษย์หรือ  
 (มนุสฺโส) มีอธิบายว่าเหตุ ๒ ประการที่ทำให้นาคปรากฏภาวะของ  
 ตนดังกล่าวมานั้น หมายถึงเหตุที่นาคจะต้องปรากฏตัวเป็นงูอยู่เสมอ  
 แต่เมื่อกล่าวถึงกาลเวลาทั้งหมดที่นาคจะต้องปรากฏตัว ก็มีอยู่  
 ๕ ประการ คือ เวลาปฏิสนธิ เวลาลอกคราบ เวลาอยู่กับนางนาค  
 ผู้มีชาติเสมอกัน เวลาปล่อยใจเข้าสู่ความหลับและเวลาตาย

ในเมืองไทยเรียกผู้ที่จะบวชว่า นาค กันทั่วไป การทำขวัญเมื่อ  
 ก่อนบวชก็เรียกว่าทำขวัญนาค ผู้ที่จะบวชมีคำเดิมเรียกว่า อุปสัมปทา-  
 เปกชะ แปลว่า ผู้เพ่งหรือผู้มุ่งหรือประสงค์อุปสมบท แต่เป็นคำยาว  
 คงเรียกกันไม่ถนัด เรียกว่า นาค ง่ายกว่า และเมื่อเข้าพิธีอุปสมบท  
 แต่ก่อนมาก็เคยใช้คำว่า นาค หรือ นาโค เป็นชื่อของผู้บวชในกัมม-  
 วาจาด้วยเลย สวดกัมมวาจาในพิธีอุปสมบทก็เรียกว่า สวดนาค กันมา  
 จนถึงบัดนี้ ชื่อผู้บวชว่า นาโค นี้ คงเอาอย่างมาจากอนุฎีกาชื่อ วิมติ-  
 วิโนทนี (อนุฎีกาเป็นกัมภีร์ชั้น ๔ ร่องมาจากฎีกาอรรถกถาและบาลี  
 โดยลำดับขึ้นไป) ในอนุฎีกานี้วางอุทาหรณ์ไว้ว่า ต่างว่า อุปสัมปทา-  
 เปกชะชื่อนาคะ อุปัชฌายะชื่อตีสสะ ให้สวดว่าอย่างนั้น ๆ อาจารย์  
 ในปูนหลังจึงวางแบบกัมมวาจาอุปสมบท ให้ใช้ชื่อยืนที่ขนาน



ชื่อผู้บวชว่านาคะ ทุกครั้งไปทีเดียวน อุตฺตมาเยมิชฺชอมฺมกามาเกอน  
 แล้วว่าอย่างไรรู้ก็ตาม แต่ในพิธีอุปสมบทใช้ว่าติสสะ ผู้บวชที่ใช้  
 ชื่อว่านาคะในพิธีอุปสมบทนั้น ครั้นอุปสมบทเสร็จแล้วจึงเปลี่ยน  
 ชื่ออมฺมคฺชของนวกภิกษุเป็นอย่างอื่นไป วิธีนี้ได้ใช้มากก่อนสมัย  
 ปัจจุบัน ซึ่งเหมาะในสมัยที่ความรู้ภาษาบาลียังไม่มีแพร่หลาย  
 ต่อมาเมื่อมีการศึกษาภาษาบาลีแพร่หลายจึงเลิกใช้ เปลี่ยนมาใช้  
 ชื่ออมฺมคฺชของผู้บวชเฉพาะคนไป ที่เรียกว่านาคา และใช้ชื่อ  
 มคฺชของอุตฺตมาเยเฉพาะรูปเหมือนกัน เพราะเมื่อมีความรู้ภาษา  
 บาลีหรือที่เรียกว่าภาษามคฺช ก็สามารถผูกคำขึ้นใช้สวดให้ถูก  
 ต้องเฉพาะรายรูปไปได้ ดังที่ใช้อยู่ในปัจจุบันนี้ ได้ทราบว่า พระ  
 บาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวเมื่อทรงผนวชอยู่ได้ทรงใช้ในคณะ  
 ธรรมยุตขึ้นก่อน ต่อมาในสมัยสมเด็จพระมหาสมณเจ้า กรมพระยา  
 วชิรญาณวโรสทรงบริหารการคณะสงฆ์ การใช้วิธีปัจจุบันจึงได้  
 แพร่หลายออกไปในคณะสงฆ์ทั้งหมด ในครั้งพุทธกาล ผู้บวชมีชื่อ  
 เป็นภาษามคฺชหรือภาษาสายเดียวกันอยู่แล้ว ก็ใช้ชื่อเดิมของตนได้  
 ทีเดียวน ดังเช่นเมื่อท่านนารทะมาขอบวชก็ใช้ชื่อของท่านนั้นแหละไม่  
 ต้องตั้งให้ใหม่ ท่านพระสารีบุตร (เดิมชื่ออุปติสสะ) เป็นอุตฺตมาเย  
 ของท่านนารทะ ก็ใช้ชื่อของท่านนั้นเหมือนกัน การใช้ชื่อในครั้งพุทธ  
 กาลจึงใช้ชื่อเฉพาะของแต่ละบุคคล ไม่มีปัญหาเรื่องชื่อ ต่อเมื่อ  
 พระพุทธศาสนาแผ่ออกจากชมพูทวีป (อินเดียในปัจจุบัน) มาสู่

ประเทศอื่น ซึ่งใช้ภาษาต่างออกไปเช่น ไทย พม่า มอญ จึงเกิดมี  
ปัญหาเรื่องชื่อขึ้น ต้องตั้งขึ้นใหม่ในเวลาอุปสมบท เพราะจะต้องสวด  
ด้วยภาษาบาลีหรือมคธ แต่ในชื่ออุปัชฌายะจึงใช้ว่าติสสะ คล้ายชื่อ  
เดิมของท่านพระสารีบุตรผู้เป็นอุปัชฌายะองค์แรก ส่วนชื่อผู้บวชไม่ใช่  
วาระ ซึ่งเป็นองค์แรกที่บวชด้วยวิธีสวดกรรมวาจา ไปใช้ว่านาค  
ปัญหานี้ ถ้าคิดว่าท่านผู้แต่งวิมตติโนทนียกคำขึ้นเป็นตัวอย่างเท่านั้น  
ก็หมดปัญหา แต่อย่างไรก็ตาม คำว่านาคได้เกี่ยวเข้ามาในพิธีอุปสมบท  
ในคัมภีร์และในเมืองไทย เป็นอันว่านาคได้ฝากชื่อไว้มาก คนไทยผู้ที่  
ได้เคยบวชเรียนมาแล้ว ย่อมได้เคยเป็นนาคมาก่อนด้วยกัน.

### เทพพวกคนธรรพ์

ยังมีพวกเทพหมู่ กัณธัพพะ ที่เรียกว่า *คนธรรพ* หรือ *คนธรรพ์*  
รวบรวมไว้ใน กัณธัพพสังยุต ว่า เทพที่เรียกว่าพวกคนธัพพกาย  
มีหลายประเภท คือ เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีรากหอม เทพ  
พวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีแก่นหอม เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้  
ที่มีกะพี้หอม เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีเปลือกหอม เทพพวก  
หนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีกะเทาะเปลือกหอม เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัย  
ต้นไม้ที่มีใบหอม เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีดอกหอม เทพพวก  
หนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีผลหอม เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีรสหอม



## พรรยาที่ ๖ ภิกษุชาวเมืองอาฬวี

เทพพวกหนึ่งเกิดอาศัยต้นไม้ที่มีกลิ่นหอมที่หอมทั้งต้น เหตุที่จะให้ไปเกิดในเทพพวกนี้ คือ ประพฤติกายสุจริต วาจาสุจริต มโนสุจริต และตั้งความปรารถนาว่าตายไป ขอให้ไปเกิดร่วมกับเทพพวกคันธัพพกาย เพราะชอบใจว่าเทพพวกนี้มีอายุยืน มีวรรณะงาม มีสุขมาก และเมื่อปรารถนาจะไปเกิดโดยเฉพาะในเทพพวกไหน ก็ทำทานสิ่งนั้น เช่นปรารถนาจะไปเป็นเทพที่เกิดอาศัยต้นไม้ที่มีรากหอม ก็ให้รากไม้ที่หอมเป็นทาน หรือว่าให้วัตถุอื่น ๆ ที่เรียกว่าทานวัตถุ เป็นต้นว่า ข้าว น้ำ ผ้า ยานพาหนะระเบียบดอกไม้ ของหอม เครื่องอุปโภคบริโภค ที่นอน ที่อยู่ โคมไฟ สรรูป เหตุที่ให้ไปเกิด คือ ประพฤติสุจริตทางกาย วาจา ใจ และตั้งความปรารถนา กับทำทานอีก เทพเหล่านั้นเกิดอาศัยต้นไม้ ดูเป็นพวกรุกขเทวดา จะอยู่อย่างไร มีความสุขอย่างไร ยังไม่พบอธิบาย จัดได้ว่าเป็น **สุคติภูมิ** เพราะเป็นผลของความดี เรื่องรุกขเทวดาปรากฏว่าได้เป็นที่เชื่อกันมานาน จนถึงมีเล่าไว้ในนิทานต้นบัญญัติ ที่ให้ตรัสห้ามพระภิกษุตัดต้นไม้ในบาลีวินัย มีเรื่องเล่าว่า

ภิกษุชาวเมืองอาฬวีตัดต้นไม้เองบ้างให้ตัดบ้างเพื่อนำไม้ไปสร้างกุฏิ บังเอิญภิกษุรูปหนึ่งจะตัดต้นไม้ที่มีเทวดาเกิดอาศัย เทวดานั้นได้ร้องห้ามขึ้นว่า ภิกษุประสงค์จะทำที่อยู่ของภิกษุ ก็ขออย่าตัดที่อยู่ของเทวดา ภิกษุนั้นไม่เชื่อเพื่อตัดต้นไม้ ได้ถูกแขนของเทวดาของเทวดา เทวดาคิดจะปลงชีวิตภิกษุ แต่กลับคิดว่าจะทำดังนั้นไม่ควร สมควรจะ

ไปเฝ้ากราบทูลฟ้องพระพุทธเจ้า จึงได้ไปเฝ้ากราบทูลเรื่องทั้งหมด  
แด่พระพุทธเจ้า พระองค์ตรัสสาธนาการแก่เทวดาในการที่ไม่ปลงชีวิต  
ภิกษุ ถ้าปลงชีวิตภิกษุก็จะประสพสิ่งไม่เป็นบุญมาก ตรัสสั่งให้เทวดา  
ไปอยู่ในต้นไม้ที่ว่างอยู่ในโอกาสแห่งหนึ่ง ครั้นนั้นพวกมนุษย์พากัน  
ติเตียนว่าพวกพระสมณะสาकยบุคคิยมาตัดต้นไม้เองบ้างให้ตัดบ้าง มา  
เบียดเบียนชีวะซึ่งมีอินทรีย์เดียว พระพุทธเจ้าได้ทรงยกเรื่องนั้นขึ้น  
ตรัสว่า พวกคนยังเข้าใจต้นไม้ว่ามีชีวะ จึงตรัสห้ามภิกษุพรากฏคาม  
คือห้ามตัดต้นไม้ เป็นต้น ในนิทานต้นบัญญัตินี้ ได้ความสำคัญ  
อย่างหนึ่งว่า คนในสมัยนั้นมีไม้น้อยที่เห็นว่าต้นไม้มีชีวะชนิดที่มี  
อินทรีย์เดียว ตัดต้นไม้ก็เท่ากับฆ่าสัตว์ น่าสังเกตว่าข้างต้นเล่าเรื่อง  
เทวดา ข้างปลายกล่าวถึงมนุษย์ติเตียน ด้วยเขาเชื่อว่าต้นไม้มีชีวะ  
หาได้กล่าวว่าเขาเชื่อว่ามีเทวดาไม่ อาจจะมีคนเข้าใจกันอยู่ทั้งสอง  
อย่างก็ได้ หรืออาจจะเข้าใจเป็นอย่างเดียวกันก็ได้ คือเทวดากับสิ่งที่  
เรียกว่าชีวะในต้นไม้ต่างกัน หรือเป็นอย่างเดียวกัน แต่ทุกฝ่ายก็คง  
เชื่อว่ามีชีวะอยู่ในต้นไม้ จะเป็นชีวะของเทวดาผู้สิงสถิตย์ หรือชีวะ  
ของต้นไม้มันเองโดยตรงก็ตาม.

อินทรีย์ทั้งหมดที่แสดงไว้สำหรับมนุษย์มี ๖ คือ ตา หู จมูก  
ลิ้น กาย และมโนที่แปลกันว่าใจ ส่วนต้นไม้ที่ไม่มีอินทรีย์เดียวนั้น  
มีคำอธิบายว่าท่านกล่าวหมายเอา **กายินทรีย์** (อินทรีย์คือกาย) และ



คำในบาลีนิทานต้นบัญญัติเรื่องนี้ที่ว่า พวกมนุษย์มีความเข้าใจต้นไม้ว่ามีชีวิตนั้น ท่านอธิบายว่าคือมีความเข้าใจต้นไม้ว่าเป็นสัตว์ คำว่า สัตว์ บาลีว่า สัตตะ สันสกฤตว่า สัตตะวะ มักเข้าใจกันว่าหมายถึง ผู้ที่มีใจครอง เมื่อมีอธิบายว่าต้นไม้มีชีวะคือเป็นสัตว์ จึงมีที่เข้าใจว่า ต้นไม้มีชีวิตใจ แต่คำว่า สัตว์ มีคำแปลหลายอย่าง แปลว่า มี หรือ เป็น เท่านั้นก็ได้ เช่นเดียวกับคำว่า ภูตะ แปลว่า มี ว่า เป็น เรียกคนหรือ ตีรจนาจานว่าภูตะ แปลว่าผู้มีผู้เป็น เรียกต้นไม้ว่าภูตคาม ท่านให้แปลว่า กองของภูตะ เหตุที่เรียกต้นไม้ว่าภูตคาม หรือแม่เรียกว่าสัตว์พึงเห็น ได้ว่าเพราะมีกายินทรีย์ซึ่ง มีเกิด มีแก่ มีตาย เช่นเดียวกับกายินทรีย์ ของมนุษย์หรือสัตว์ตีรจนาจาน ต้องด้วยลักษณะของสัตว์หรือภูตะใน ความหมายว่ามีว่าเป็น อันเป็นชีวะชนิดหนึ่ง แต่ไม่พึงเห็นว่าท่าน ประสงค์ให้เข้าใจว่าต้นไม้มีชีวิตใจ ฉะนั้นผู้ที่ถือศีลเว้นจากปาณา-ติบาต (คือปลงปาณะ) เช่น สามเณรอุบาสกอุบาสิกาตลอดถึงผู้ที่ สมาทานศีลห้า จึงตัดต้นไม้ได้ศีลไม่ขาด ในวินัยของภิกษุเองก็มี พระบัญญัติห้ามปลงปาณะไว้สิกขาบทหนึ่ง ห้ามตัดโค่นภูตคามไว้อีก สิกขาบทหนึ่ง ถ้าประสงค์ให้ต้นไม้เป็นปาณะด้วยแล้วก็ไม่จำเป็นต้อง บัญญัติไว้สองสิกขาบท คำว่า ปาณะ แปลทับคำลงไปในรูปแบบสันสกฤต ว่า สัตว์มีปราณ หมายถึง มีลมหายใจ ดังที่เรียกว่ามีลมปราณก็ได้ มีชีวิต อันหมายถึงชีวิตจิตใจก็ได้ ทั้งในบาลีนิทานต้นบัญญัตินั้นเอง ก็อ้างว่าพวกมนุษย์เขาเข้าใจว่า ต้นไม้มีชีวะมีอินทรีย์เดียว ไม่ได้

อ้างว่าพระพุทธเจ้าทรงรับรองหรือทรงเห็นอย่างนั้น จึงทรงบัญญัติห้ามภิกษุในสิ่งที่คนส่วนมากเขาถือกันว่าไม่ดีไม่งามไม่เหมาะสม แม้ไม่คิดพิจารณาไปถึงภาวะที่ลึกซึ้ง คิดแต่เพียงเหตุผลสามัญ สิ่งที่เขานับถือเป็นเจตีย์คือเป็นปุชนียวัตถุ แม้นจะไม่นับถือก็ไม่ควรจะไปดูหมิ่น ไม่ต้องกล่าวถึงว่าจะไปตัดทำลาย ในครั้งพุทธกาลปรากฏในพระสูตรต่าง ๆ ว่าในเมืองต่าง ๆ มีเจตีย์ที่เขานับถือกันมากแห่งเจตีย์ที่กล่าวถึงเหล่านี้ หาใช่เป็นเจตีย์อย่างที่เรียกที่เห็นกันในเมืองไทยเรานี้ไม่ โดยมากเป็นต้นไม้ ถ้าภิกษุไปตัดต้นไม้ที่เป็นเจตีย์ของเขาเข้า คงเกิดวิวาทระหว่างลัทธิศาสนาขึ้นได้แน่ พระบัญญัติห้ามภิกษุตัดต้นไม้จึงเหมาะสมด้วยประการทั้งปวง

ในคัมภีร์สามนต์เล่าว่า มีธรรมอยู่ข้อหนึ่ง สำหรับพวกรุกขเทวดา เรียกว่า รุกขธรรม หรือ พฤกษธรรม ธรรมข้อนี้ว่า เมื่อต้นไม้ถูกตัด รุกขเทวดาไม่ทำประทุษจริต คือไม่คิดทำร้ายผู้ตัด และ รุกขเทวดาผู้ไม่รักษาธรรมข้อนี้ ย่อมถูกห้ามเข้าเทวดาสันนิบาต รุกขธรรมข้อนี้เปิดโอกาสให้คนตัดต้นไม้ได้สะดวก คิดดูว่าถ้าไม่มีรุกขธรรม คนอาจตัดต้นไม้ลำบาก เพราะจะถูกเทวดาโกรธทำร้ายเอา ความขัดข้องของมนุษย์ผู้มกจต้องให้สร้างถางป่าสร้างบ้านเมือง ทำไร่นา และตัดใช้ไม้ทำบ้านเรือนเครื่องใช้สอยต่าง ๆ ก็จะเกิดขึ้น เทวดาสันนิบาตน่าจะได้ระลึกถึงความจำเป็นที่มนุษย์จะต้องตัดใช้ไม้ จึงได้ตรารุกขธรรม



ข้อนี้ไว้สำหรับพวกรุกขเทวดาทิ้งปวง แต่เมื่อเทวดาพากันรักษารุกข-  
 ธรรม พวกมนุษย์ก็พากันได้ใจตัดต้นไม้เสียหมดเป็นป่า ๆ ไป ไม่  
 สงวนต้นไม้ที่ควรสงวน ไม่ปลูกทดแทนให้ครบกัน ก็เป็นเหตุให้หมด  
 ไม่หมดป่าทำให้มนุษย์เองเดือดร้อนอีก มนุษย์สันนิบาตจึงต้องตรารุกข-  
 ธรรม (กฎหมายเกี่ยวข้อแก่ต้นไม้) สำหรับมนุษย์เพื่อสงวนรักษาต้นไม้  
 และป่า ก็พลอยช่วยให้รุกขเทวดาพากันอยู่เป็นสุขขึ้น เป็นอันว่า  
 เทวดากับมนุษย์ถ้อยทีถ้อยอาศัยกัน เทวดาสันนิบาตออกกฎห้ามรุกข-  
 เทวดาคิดทำร้ายมนุษย์ผู้ตัดต้นไม้ ฝ่ายมนุษย์สันนิบาตออกกฎห้ามมนุษย์  
 ตัดต้นไม้ที่ไ้ระบุห้ามไว้ เมื่อทั้งสองฝ่ายต่างเคารพปฏิบัติในรุกขธรรม  
 ดังกล่าวของตน ๆ อยู่ ก็จะอยู่เป็นสุขด้วยกันทุกฝ่าย บ้านเมืองไร่นา  
 สาโทก็จะมี เพราะจะหักร้างถางป่าสร้างทำขึ้นได้ตามต้องการ ป่าต้นไม้  
 ก็จะมีเพราะจะสงวนไว้และปลูกทดแทนไว้เพียงพอตามต้องการ.

ตามที่กล่าวมานี้ ได้ว่าไปตรง ๆ ตามที่ท่านเล่าไว้ แต่ได้กล่าว  
 เกี่ยวโยงเข้ามาถึงมนุษย์ ยังมีได้พูดถอดความสำหรับผู้ที่ไม่เชื่อเทวดา  
 ว่ามีอยู่ตามต้นไม้ อันที่จริงก็ไม่จำเป็นจะต้องถอดความ เพราะความ  
 ของเรื่องนี้ชัดเจน ปล่อยให้อยู่อยู่กับเทวดาก็ใช้ได้สำหรับปัจจุบันอยู่  
 แล้ว คือถ้าเทวดามีจริงโดยเป็น อหิสमानกาย (มีกายที่มองด้วยตา  
 เห็นไม่เห็น) สิ่งอาศัยต้นไม้อยู่ ก็มีอยู่ได้ เพราะมีรุกขธรรมสำหรับ  
 เทวดาปฏิบัติอยู่ นึกดูอีกทางก็เหมือนกัน เพราะจะได้เป็นที่อำพราง  
 ของมนุษย์บ้าง เพื่อจะได้ไม่ตัดต้นไม้กันง่าย ๆ ถ้าเทวดาไม่มีจริง ก็

ไม่มีอะไรจะต้องเปลี่ยนไปจากที่เล่าไว้ รุกขธรรมก็ยังใช้ได้สำหรับ  
ต้นไม้ คือต้นไม้ทุกต้นไม่มีจิตใจที่คิดทำร้ายคนตัด ใครจะตัดก็ไม่ว่า  
อะไร เท่ากับมีรุกขธรรมอยู่เหมือนกัน และมนุษย์ก็ต้องสร้างรุกขธรรม  
สำหรับมนุษย์เพื่อรักษาป่าต้นไม้.

### เทพเจ้าแห่งธรรมปาติ

ในอากาศ ซึ่งประกอบด้วยเย็นร้อนหมอกลมฝน ก็ได้มีคติเชื่อว่า  
สภาพธรรมชาติเหล่านี้ นอกจากเกิดขึ้นตามฤดูแล้ว ยังมีเกิดขึ้นโดย  
เทพบันดาลได้อีกด้วย คติความเชื่อนี้มีติดเข้ามาในคัมภีร์พระพุทธ-  
ศาสนา จนถึงมีรวมไว้หมวดหนึ่ง เรียกว่า วราหสังยุต มีความย่อว่า  
เทพทั้งหลาย นับเนื่องเข้าไปในพวกวราห มีหลายจำพวกคือ  
วราหเทพแห่งความหนาวเย็น วราหเทพแห่งความร้อน วราห  
เทพแห่งหมอก วราหเทพแห่งลม วราหเทพแห่งฝน เหตุที่จะให้  
ไปเกิดเป็นเทพเหล่านี้คือ ประพฤติสุจริตทางกาย วาจา ใจ ตั้งความ  
ปรารถนาจะไปเกิด เพราะชอบใจว่า พวกเทพเหล่านี้มีอายุยืนมีวรรณะ  
งดงามมีสุขมาก ตามที่ได้ยินมา ทั้งได้ให้ทานต่าง ๆ และเหตุที่ทำให้  
มีหนาวเย็นในบางคราว มีร้อนในบางคราว มีหมอกในบางคราว มี  
ลมในบางคราว มีฝนในบางคราว คือพวกเทพเหล่านี้คิดว่า โฉนเรา  
พึงยินดีด้วยความยินดีของตน เพราะความตั้งใจของเทพเหล่านี้ ก็มี  
ความหนาวเย็นเป็นต้นชั้น เรื่องวราหเทพนี้ มีเค้ามาจากความเชื่อ



เก่าแก่ แต่ได้มาแก้ไขตามคติเทวดาในพระพุทธศาสนา ตั้งจะพึงเห็นได้ว่า เทพเหล่านั้นเป็นอุปาทิกกำเนิด (ผุดเกิดขึ้นเป็นตัวตนโตใหญ่ทีเดียว) จัดเป็นสุคติภูมิ จึงเป็นผลของกุศลกรรม และมีมากด้วยกัน บางเทพมีอำนาจบันดาลให้เกิดหนาวเย็น บางเทพมีอำนาจบันดาลให้เกิดร้อน บางเทพมีอำนาจบันดาลให้เกิดหมอก บางเทพมีอำนาจบันดาลให้เกิดลม บางเทพมีอำนาจบันดาลให้เกิดฝน จึงแบ่งออกตามอำนาจบันดาลเป็น ๕ จำพวก เทพองค์หนึ่งมีอำนาจบันดาลเพียงอย่างเดียว หรืออาจบันดาลได้หลายอย่าง ไม่ได้แสดงไว้ชัด วิธีบันดาลคือเพียงคิดว่า “ไหนเราพึงยินดีด้วยความยินดีของตน” ถ้าวลาหกเทพแห่งฝนคิดดังนี้ฝนก็จะตก วลาหกเทพประเภทอื่นก็เช่นเดียวกัน ความคิดดังกล่าว เรียกว่า เจโตปณิธิ แปลว่า ความตั้งใจมีอำนาจบันดาลให้เกิดผลขึ้นได้ตามอนุภาพของเทพผู้ตั้งใจ.

มีเรื่องเล่าในอรรถกถาว่า ได้มีวลาหกเทพบุตรองค์หนึ่งไปหาพระเถระผู้ชื่อนาสพองค์หนึ่ง พระเถระถาม ทราบว่าเป็นวลาหกเทพแห่งฝนซึ่งคิดให้ฝนตกได้ จึงแสดงความประสงค์จะดูฝนตก เทวบุตรเตือนพระเถระให้เข้าไปในศาลาเพราะจะเปียก ขณะนั้น ก็ไม่ปรากฏว่ามีเมฆฝนหรือฟ้าร้อง พระเถระล้างเท้าเข้าศาลายังไม่ทันหมดองค์ ฝนตกชุกลงมาเปียกท่านครึ่งองค์ มีอธิบายอีกว่า เย็น ร้อน หมอก ลม ฝน เกิดขึ้นตามฤดูโดยปกติ แต่โดยพิเศษเกิดขึ้นโดยอนุภาพของเทพดา กล่าวโดยเฉพาะฝนว่าย่อมตกด้วยเหตุ ๘ อย่าง คือ อนุ-

ภาพนาค อานุภาพครุฑ อานุภาพเทพ ทำสัจจะอธิษฐาน มีฤทธิ  
เป็นสมุฏฐาน มารบ้นกาล กำลังฤทธิ์ และเมฆฝนประลัยกลับ  
วลาหกเทพท่านว่า เป็นพวกเทพเที่ยวไปในอากาศ คำว่า วลาหก  
ในคัมภีร์ศัพท์เล่มหนึ่งแปลว่า สิ่งที่นำหรือพาไป แปลกันโดยมาก  
ว่า เมฆ ใช้เป็นชื่อเรียกรวมของเทพเหล่านั้นว่า วลาหกกาย (หมู่หรือ  
กลุ่มวลาหก) น่าจะเป็นเพราะเป็นปรากฏการณ์ในอากาศด้วยกัน  
คติความเชื่อในปัจจุบันไม่ใช่อย่างนั้นแล้ว แต่ก็น่าฟังคติความเชื่อเก่า ๆ  
ไว้ม้าง และบางเรื่อง เช่นเรื่องฝนที่ปรากฏในบางคราวก็ดูแปลกอยู่  
คล้ายมีจิตเจตนา ในสังยุตต์ท่านก็ว่าที่มีโดยความคิดของเทพก็ในบาง  
คราว ไม่ใช่เสมอไปหรือโดยปกติ ซึ่งมีฤทธิเป็นสมุฏฐาน.

### ธรรมชาติกับกรรมปัจจุบันของคน

ความแปรปรวน หรือความเป็นปกติของ ดิน ฟ้า อากาศ และ  
พืชมีคติแสดงว่า เกี่ยวแก่กรรมปัจจุบันของคนเป็นเหตุข้อสำคัญอยู่ด้วย  
ดังมีกล่าวไว้ใน จตุกกนิบาต ว่า ในสมัยเมื่อราชา (หมายถึงผู้  
ปกครองรัฐสูงสุด)ทั้งหลายไม่ตั้งอยู่ในธรรม ผู้ประกอบราชกิจ  
ทั้งหลาย พราหมณ์ผู้เป็นคฤหบดีทั้งหลาย ชาวนิคมนชนบททั้งหลาย  
ก็ไม่ตั้งอยู่ในธรรมตามกันไปโดยลำดับ เมื่อหม่อมมนุษย์ดังกล่าวไม่ตั้งอยู่  
ในธรรม จันทร์ อาทิตย์ ดาวนักษัตร คีน วัน เดือน กิ่งเดือน ฤดูแล้ง ฤดู ปี  
ลม ต่าง ๆ ก็ยกเยื้องผิดปกติไป ธรรมชาติจึงเกิดวิปริตผิดทางผิดปกติ



(เช่นบังเกิดลมพัดพัดทาง ผิดฤดูกาล พัดต้นไม้หักโค่น) เทวดาทั้งหลาย เตือดร้อน ฝนก็ไม่ตกหลังธารน้ำสม่ำเสมอ คือเกิดแล้งฝน ข้าวกล้า ก็ออกเมล็ดผิดปกติ หม่อมมนุษย์บริโภคชาวเมืองก็มีอายุสั้น ผิวพรรณ เสร้าหมองถอยกำลัง โรคมาก แต่ในสมัยเมื่อราชาทั้งหลายตั้งอยู่ใน ธรรม ผู้ประกอบราชกิจทั้งหลาย พราหมณ์ผู้ศฤหบดีทั้งหลาย ชาว นิคมชนบททั้งหลายก็ตั้งอยู่ในธรรมตามกันไปโดยลำดับ จันทร อาทิตย คีน วัน เดือน กึ่งเดือน ฤดู ปี ลม ต่าง ๆ ก็เป็นไปโดยปกติสม่ำเสมอ วิถีทางลมเป็นต้นก็เป็นไปสม่ำเสมอโดยปกติ เทวดาทั้งหลายไม่เตือด ร้อน ฝนก็ตกหลังธารน้ำสม่ำเสมอเป็นอันดี ข้าวกล้าก็ออกเมล็ดสม่ำเสมอเป็นปกติ หม่อมมนุษย์บริโภคชาวเมืองก็มีอายุยืน ผิวพรรณผ่องใส มีกำลัง ไร้โรคพยาธิ มีฉันทคาถาลงท้าย ความว่า ถ้าเมื่อโคทั้งหลาย ข้ามไปอยู่ โคผู้หัวหน้าฝูงเดินไปคด โคทั้งหมดก็เดินคดในเมื่อ โคนำฝูงเดินคด ในหม่อมมนุษย์ก็ฉนั้นเหมือนกัน ผู้ที่ได้รับ ยกย่องให้เป็นหัวหน้า ถ้าประพฤติธรรม ประชาชนนอกนั้นก็ ประพฤติตาม รัฐทั้งหมดย่อมอยู่เป็นสุขถ้าผู้ปกครองไม่ตั้งอยู่ใน ธรรม ถ้าเมื่อโคทั้งหลายข้ามไปอยู่ โคผู้หัวหน้าฝูงเดินไปตรง โคทั้งหมดย่อมเดินตรงในเมื่อโคนำฝูงเดินตรง ในหม่อมมนุษย์ก็ ฉนั้นเหมือนกัน ผู้ที่ได้รับยกย่องให้เป็นหัวหน้าถ้าประพฤติ ธรรม ประชาชนนอกนั้นก็ประพฤติตาม รัฐทั้งหมดย่อมอยู่เป็นสุข ถ้าผู้ปกครองตั้งอยู่ในธรรม บาลีในจตุกกนิบาตตามที่ยกข้อความมา

กล่าวนี้ แสดงคติของพระพุทธศาสนาว่า ไม่ได้คำนึงคติความเชื่อเก่า  
 ตะบันไปหมด คติที่พอยกเข้ามาได้ก็ยกเข้ามาเป็นข้อปรารภเพื่อแสดง  
 ธรรมแทรกเข้า ผู้ที่ประสงค์จะสอนในภายหลัง เมื่อไม่ประสงค์ข้อความ  
 ปรารภข้างต้นก็ตัดออกเสีย แสดงแต่ข้อธรรมตามความในฉันทคาถา  
 ข้างท้าย ซึ่งเป็นลักษณะของพระพุทธศาสนาโดยตรง คือ มีลักษณะที่  
 เรียกอย่างหนึ่งว่าเป็น วิวัชชวาทะ แปลว่า กล่าวแบ่งแยก คือแบ่งแยก  
 ไปตามเหตุผลตามเป็นจริง เช่นที่กล่าวแบ่งไปตามกรรมและผลของ  
 กรรมที่คนเราทำในปัจจุบันนี้แหละ ตั้งความในฉันทคาถานี้  
 ในที่บางแห่งยกเรื่องเมฆเรื่องฟ้าฝน มาเป็นข้ออุปมา เท่านั้น ตั้งใน  
 จตุกกนิบาตนี้เอง กล่าวถึงวลาห คือเมฆหรือฟ้าฝน ๔ อย่าง เป็นข้อ  
 เทียบของบุคคล ๔ จำพวกว่า

๑. วลาหกำรามแต่ไม่ตก ( ฟ้าร้องฝนไม่ตก ) เป็นข้อ  
 เปรียบของบุคคลที่ได้แต่พูดแต่ไม่ทำ หรือเพียงแต่เรียนแต่ไม่  
 ปฏิบัติให้รู้แจ้งเห็นจริงในสัจธรรม

๒. วลาหตกไม่กำราม ( ฝนตกฟ้าไม่ร้อง ) เป็นข้อเปรียบ  
 ของบุคคลที่ทำแต่ไม่พูด หรือที่ไม่เรียนแต่ปฏิบัติให้รู้แจ้งเห็น  
 จริงได้

๓. วลาหไม่กำรามไม่ตก ( ฟ้าไม่ร้องฝนไม่ตก ) เป็นข้อ  
 เปรียบของบุคคลที่ทั้งไม่พูดไม่ทำ หรือทั้งไม่เรียนไม่ปฏิบัติให้รู้



๔. วลาหคัมภีระและตก (ฟ้าร้องฝนตก) เป็นข้อเปรียบเทียบของบุคคลที่ทั้งพูดทั้งทำ หรือทั้งเรียนทั้งปฏิบัติให้รู้แจ้งเห็นจริง

คำสอนเรื่องบุคคล ๔ จำพวกนี้ เป็นลักษณะของพระพุทธศาสนาโดยตรง เพราะแสดงเรื่องภายนอก เช่นเรื่องโลกชาติเพื่อเป็นข้ออุปมาเท่านั้น ไม่ได้มุ่งแสดงเรื่องภายนอกนั้น แต่มุ่งแสดงเรื่องสังขารรวมภายในเป็นข้อสำคัญ

### อายุของชาวสวรรค์

จะกล่าวเพิ่มเติมถึงเรื่อง อสุรเทพ ซึ่งเป็นศัตรูของพระอินทร์ เทวราชแห่งเทพชั้นดาวดึงส์ ในที่นี้โดยมากกล่าวว่า ท้าวเวปจิตติ เป็นราชาแห่งพวกอสุรเทพ แต่มีที่มาแห่งหนึ่งกล่าวว่า ได้มีเมืองอสุรอยู่ ๔ เมือง ตั้งอยู่ ๔ ทิศแห่งต้นจิตตปาตลี ซึ่งเป็นต้นไม้ประจำภพ อสุร ท้าวเวปจิตตะ หรือเรียกอีกนามหนึ่งว่า ท้าวสุจิตตะ ครองเมืองทิศตะวันออกเฉียง ท้าวสัมพร หรือเรียกอีกนามหนึ่งว่า ท้าวสุจิ ครองเมืองทิศใต้ ท้าวพลี หรือเรียกอีกนามหนึ่งว่า ท้าวสุโรชะ ครองเมืองทิศตะวันตก ท้าวปหาราธะ หรือเรียกอีกนามหนึ่งว่า ท้าวราหู ครองเมืองทิศเหนือ

สวรรค์ทุกชั้นที่กล่าวมาแล้ว สรุปเป็นสามประเภท คือ กามาพจร ท้องเที่ยวอยู่ในกาม ได้แก่สวรรค์ ๖ ชั้น รูปาพจร ท้องเที่ยวอยู่ในรูปฌาน ได้แก่รูปพรหม อรูปาพจร ท้องเที่ยวอยู่ในอรูปฌาน ได้แก่อรุปรหม

ฉะนั้น ในสวรรค์กามาพจร ๖ ชั้น จึงยังเกี่ยวข้องกับกามคุณ ท่านแสดงว่า ชั้นจาตุมหาราชิกาและชั้นดาวดึงส์มี เหมือนมนุษย์ ชั้นยามา มีแต่กายสังสัคคะ ชั้นดุสิต มีเพียงจับมือกัน ชั้นนิมมานรดี มีเพียงยืนรับกัน ชั้นปรนิมมิตวสวัตตี มีแต่มองดูกัน เท่านั้น ส่วนในสวรรค์ชั้นรูปาพจรและอรูปาพจร ที่เรียกว่า พรหมโลกทุกชั้นไม่เกี่ยวข้องกับกาม ในอรรถกถาวิภังค์กล่าวว่าไม่มีเพศสรีรเพศบุรุษในพรหมโลก.

ในติกนิบาต แสดงอายุสวรรค์เทียบอายุมนุษย์ไว้ว่า ห้าสิบปี มนุษย์เป็นหนึ่งคืนวันสวรรค์ชั้นจาตุมหาราชิกา ๓๐ คืนวันเป็นหนึ่งเดือนสวรรค์นั้น ๑๒ เดือนเป็นหนึ่งปีสวรรค์นั้น ห้าร้อยปีทิพย์ เป็นประมาณอายุของเทพชั้นจาตุมหาราชิกา เท่ากับเก้าล้านปีมนุษย์.

หนึ่งร้อยปี มนุษย์เป็นหนึ่งคืนวันสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ นับเดือนปีเช่นเดียวกัน พันปีทิพย์ เป็นประมาณอายุของเทพชั้นดาวดึงส์ เท่ากับสามโกฏิหกล้านปีมนุษย์.

สองร้อยปี มนุษย์เป็นหนึ่งคืนวันสวรรค์ชั้นยามา นับเดือนปีเช่นเดียวกัน สองพันปีทิพย์ เป็นประมาณอายุของเทพชั้นยามา เท่ากับสิบสี่โกฏิสี่ล้านปีมนุษย์.

สี่ร้อยปี มนุษย์เป็นหนึ่งคืนวันสวรรค์ชั้นดุสิต นับเดือนปีเช่นเดียวกัน สี่พันปีทิพย์ เป็นประมาณอายุของเทพชั้นดุสิต เท่ากับห้าสิบเจ็ดโกฏิหกล้านปีมนุษย์.

แปดร้อยปี มนุษย์เป็นหนึ่งวันสวรรค์ชั้นนิมมานรดี นับเดือนปี



เช่นเดียวกัน แปดพันปีทิพย์นี้เป็นประมาณอายุของเทพชั้นนิมมานรดี  
เท่ากับสองร้อยสามสิบโกฏิกับสี่ล้านปีของมนุษย์.

หนึ่งพันหกกร้อยปีมนุษย์เป็นหนึ่งคืนวันในสวรรค์ชั้นปรนิมมิต-  
วสวตตี นับเดือนปีเช่นเดียวกัน หนึ่งหมื่นหกพันปีทิพย์นี้เป็นประมาณ  
อายุของเทพชั้นปรนิมมิตวสวตตี เท่ากับเก้าร้อยยี่สิบเอ็ดโกฏิกับหก  
ล้านปีมนุษย์ (การคิดเทียบปีมนุษย์นี้คิดมาไม่ได้สอบดูว่าจะถูกหรือ  
ผิดอย่างไร)

ส่วนเทพชั้นพรหมโลกยิ่งมีอายุมาก ท่านว่า

๑. พรหมปาริสัชชะ มีอายุเท่าส่วนที่สามของกัป คือหนึ่งใน  
สามของกัป
๒. พรหมปุโรหิต มีอายุกึ่งกัป
๓. มหาพรหม มีอายุหนึ่งกัป
๔. ปริตตาทกะ มีอายุสองกัป
๕. อัปมานาทกะ มีอายุสี่กัป
๖. อากัสสระ มีอายุแปดกัป
๗. ปริตตสุกะ มีอายุสิบหกกัป
๘. อัปมานาสูกะ มีอายุสามสิบสองกัป
๙. สุภากินหะ มีอายุหกสิบสี่กัป
๑๐. เวหัพพะละและอัสญญีสัตว์ มีอายุห้าร้อยกัป

๑๑. อวิหะ มีอายุพันกัป

๑๒. อตปปะ มีอายุสองพันกัป

๑๓. สุทัสสะ มีอายุสี่พันกัป

๑๔. สุทัสสี มีอายุแปดพันกัป

๑๕. อกนิฏฐะ มีอายุหนึ่งหมื่นหกพันกัป

พรหม เหล่านี้ ๑ ถึง ๕ เป็นชั้นรูปฌานที่หนึ่งสองสาม ชั้นละสาม ๑๐ ซึ่งแบ่งเป็นสองถึง ๑๕ เป็นชั้นรูปฌานที่สี่ รวมเป็น ๑๖ และ ๑๑ ถึง ๑๕ เป็นชั้นสุทธาวาสสำหรับพระอนาคามีไปเกิด ปรีตตาทะ เป็นชั้นมักเรียกว่า ปรีตตาทา ซึ่งติดมาจากเป็นคุณบทของภูมิ ทั้งถนัด ล้นไทยเราเหมือนอย่างคำว่า ศาสนา จากคำว่า ศาสนะ ซึ่งเป็นคำที่ เรียกว่า อะการันต์ แต่เราถนัดเรียกเป็น อาการันต์ ว่าศาสนา กลายเป็นคำไทยที่ถูกต้อง ถ้าพูดว่าศาสนะก็เป็นผิดแปลกไป พรหม ทั้ง ๑๖ เหล่านี้เป็นรูปพรหม.

ส่วนอรูปพรหมอีก ๔ ชั้นยังมีอายุมากขึ้นไปอีก อรูปที่หนึ่งมีอายุ สองหมื่นกัป อรูปที่สองมีอายุสี่หมื่นกัป อรูปที่สามมีอายุหกหมื่นกัป อรูปที่สี่มีอายุแปดหมื่นสี่พันกัป.

### อายุของสัตว์ในนรก

อนึ่ง มีแสดงถึงอายุสัตว์นรกเทียบกับอายุของสวรรค์ไว้ว่า ห้า ร้อยปีทิพย์ในสวรรค์ชั้นจาตุมหาราชิกาเป็นคณวันหนึ่งใน สัญชีวนรก



สัตว์นรกขุมนี้มีอายุห้าร้อยปีนรกนั้น.

พันปีทิพย์ในสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ เป็นคตินวันหนึ่งในกาฬสฤตตนรก

สัตว์นรกขุมนี้มีอายุหนึ่งพันปีนรกนั้น.

สองพันปีทิพย์ในสวรรค์ชั้นยามา เป็นคตินวันหนึ่งในสังฆาตตนรก

สัตว์นรกขุมนี้มีอายุสองพันปีนรกนั้น.

สี่พันปีทิพย์ในสวรรค์ชั้นดุสิต เป็นคตินวันหนึ่งในโรรुวนรก

สัตว์นรกขุมนี้มีอายุสี่พันปีนรกนั้น.

แปดพันปีทิพย์ในสวรรค์ชั้นนิมมานรดี เป็นคตินวันหนึ่งในมหา-

โรรุวนรก สัตว์นรกขุมนี้มีอายุแปดพันปีทิพย์นั้น.

หนึ่งหมื่นหกพันปีทิพย์ในสวรรค์ ชั้นปรนิมมิตวสวัตตี เป็นคตินวันหนึ่งในตাপนนรก สัตว์นรกขุมนี้มีอายุหนึ่งหมื่นหกพันปีทิพย์นั้น.

มหาตاپนนรก มีอายุถึงอันตรากัป อเวจีนรก มีอายุหนึ่งอันตรากัป.

กำหนดอายุที่ท่านแสดงนี้ โดยการเทียบ คือเทียบอายุของมนุษย์กับสวรรค์ เทียบอายุของสวรรค์กับนรก แสดงว่าอายุของเทพมากกว่าของมนุษย์มาก และอายุของสัตว์นรกรยังมากกว่าอายุของเทพไปอีก ส่วนเทพที่เป็นชั้นพรหมก็นับเทียบด้วยกับกัลป์ของโลกมนุษย์เหมือนกัน อายุของมนุษย์จึงน้อยมาก พิจารณาตามวิทยาในปัจจุบัน วันเดือนปีของดาวพระเคราะห์ต่าง ๆ เมื่อเทียบกับโลกมนุษย์นี้ไม่เท่ากัน ยาวกว่าของโลกนี้มากก็มี พูดยกกันว่ายาวหรือสั้นก็ด้วยเทียบกับเวลาของโลก

ถ้าในคาวนั้น ๆ มีคน เขาก็คงไม่พูดว่า เวลาของเขายาวหรือสั้น เพราะ  
 เป็นกำหนดที่พอเหมาะหรือที่เรียกว่า เป็นธรรมชาติของที่นั้น เว้นไว้  
 แต่เขาจะมารู้เทียบกับของโลกลูกเข้า และเวลาดังกล่าวย่อมมีขึ้นเพราะมี  
 เหตุให้เกิดเวลาที่นักเรียนได้เรียนกันอยู่ ถ้าเหตุที่เกิดขึ้นแตกต่างกัน เวลาที่ย่อมแตกต่างกันไป (แม้ในโลกนี้เอง) ในที่ซึ่งไม่มีเหตุ  
 ให้เกิดเวลา ก็ย่อมจะไม่มีเวลาเลย ในโลกทั้งปวงย่อมมีเวลาเสมอ  
 มีพระพุทธภาษิตแสดงว่า **กาลคือเวลา ย่อมกนิสรพสตร์พร้อมทั้ง  
 ตัวเอง** ฉะนั้น จะเกิดเป็นเทพชั้นไหนก็ต้องถูกเวลากลิ่นกิน คือต้อง  
 ตับไม่มีที่จะสถิตอยู่เป็นนิรันดร์ แต่อาจจะมีอายุนานนักหนาได้โดย  
 เทียบกับเวลาของมนุษย์ ซึ่งความจริงหาใช่เร็วหรือช้าไม่ เป็นเวลา  
 ที่พอเหมาะตามกำหนดสำหรับชั้นนั้น ๆ ต่างหาก ทางพระพุทธศาสนา  
 แสดง ที่ซึ่งไม่มีกาลเวลา คือที่ซึ่งไม่มีตัณหา (ความดิ้นรนทะยาน  
 ออยาก) อันเป็นเหมือนลูกศรที่เลียบจิตใจ แสดงตามเค้าความว่า  
 ใครก็ตามอยู่ในโลกหรือภูมิไหนก็ตาม เมื่อถอนลูกศรที่เลียบใจนี้ออก  
 เสียได้ก็ย่อมบรรลुถึงที่ซึ่งไม่มีกาลเวลา ที่นี้จะพึงบรรลुด้วยจิตใจเท่านั้น  
 ส่วนร่างกายเป็นโลกต้องตกอยู่ในอำนาจของเวลา คราวนี้นึกเตาตุ  
 เฉพาะทางจิตใจว่า **จิตใจที่ไม่ดิ้นรน ย่อมไม่เกี่ยวกับเวลาเลย คือไม่  
 เกี่ยวกับอดีตอนาคตปัจจุบันอะไรทั้งสิ้น เพราะไม่มีหวังอะไรที่จะฝากไว้  
 กับเวลา** พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงธรรมปฏิบัติที่เมื่อนุคคลปฏิบัติเข้า  
 ทางแล้ว ธรรมย่อมอบรมกันเองขึ้นไปโดยลำดับดังนี้ คืออบรมสมาธิ



สมาธิอบรมปัญญา ปัญญาอบรมจิตให้วิมุตติ คือหลุดพ้นจากอาสวะทั้งหลาย จิตที่ปัญญาอบรมแล้ว ด้วยได้รับการอบรมมาโดยลำดับ ดังกล่าว ย่อมเป็นจิตที่รู้บริบูรณ์บริสุทธ์ ปราศจากครเสียบ หมก ความคั่นรณสงบ พ้นจากอำนาจโลกที่มีเวลาทั้งสิ้น ถึงธรรมที่เป็น **อกาลิกรรม** โดยแท้.

### ทำบุญแล้วอธิษฐานให้เกิดในสวรรค์

ในอรรถกถาธรรมบท เล่าเรื่องเวลาของสวรรค์เทียบกับมนุษย์ไว้ว่า ในดาวดึงส์เทวโลก เทวบุตรองค์หนึ่งชื่อว่า มาลาการี ไปเที่ยวชมอุทยานพร้อมกับหมู่เทพอัปสร เทพธิดาองค์หนึ่ง จูติในขณะที่กำลังนั่งอยู่บนกิ่งต้นไม้ให้ดอกไม้หล่นจากต้น สรีระของนางดับหายไปเหมือนอย่างเปลวประทีปดับ นางถือปฏิสนธิในตระกูลหนึ่งในกรุงสาวัตถี เมื่อเกิดขึ้นระลึกชาติได้ว่า เป็นภรรยาของมาลาการีเทวบุตรจุติมาเกิดได้ทำการบูชาพระรัตนตรัย ตั้งความปรารถนาจะไปเกิดในสำนักของเทพสามีก ขณะนั้นพระพุทธเจ้าประทับอยู่ ณ กรุงสาวัตถี นางมีศรัทธาในพระพุทธศาสนา ทำบุญกุศลต่าง ๆ และตั้งความปรารถนาขอเดียนั้นตั้งแต่ยังเยาว์วัย จนถึงได้นามว่า **ปติปฐิกา** แปลว่า **บูชาเพื่อสามี** เมื่อเจริญวัยขึ้นได้สามี คนทั้งหลายก็เข้าใจว่าเป็นที่สมปรารถนาแล้ว นางมีบุตรหลายคน โดยลำดับ ได้ตั้งหน้าทำบุญกุศลต่าง ๆ เป็นนิตย์มา ในวันสุดท้ายของชีวิต เมื่อฟังธรรมรักษาสิกขาบทแล้ว ได้ถึงแก่กรรมด้วยโรคปัจจุบัน บังเกิดในสำนักเทพสามีในสวนสวรรค์

นั้นแหละ ขณะนั้น มาลาการี เทวบุตรก็กำลังอยู่ในอุทยาน หมู่เทพ  
 อัสพรกำลังเก็บร้อยดอกไม้กันอยู่ เทวบุตรได้ทักถามว่านางหายไปไหน  
 แต่เช้า นางได้ตอบว่าจู่ไปเกิดในมนุษย์ ได้เล่าเรื่องของนางในมนุษย์  
 โดยตลอด และได้เล่าถึงความตั้งใจของนาง เพื่อที่จะมาเกิดอีกในสำนัก  
 ของเทพสามี บัดนี้ ก็ได้มาเกิดมาสมปรารถนาด้วยอำนาจบุญกุศลและ  
 ความตั้งใจ เทวบุตรถามถึงกำหนดอายุมนุษย์ เมื่อได้รับตอบว่าประมาณ  
 ร้อยปี เกินไปมีน้อย ได้ถามต่อไปว่าหมู่มนุษย์มีอายุเพียงเท่านี้ พวกกัน  
 ประมาทเหมือนอย่างหลับ หรือพวกกันทำบุญกุศลต่าง ๆ เทพธิดาตอบว่า  
 พวกมนุษย์โดยมากพวกกันประมาทเหมือนอย่างมีอายุตั้งอสงไขย เหมือน  
 อย่างไม่แก่ ไม่ตาย เทวบุตรได้เกิดความสังเวชใจขึ้นมาก เรื่องนี้ท่าน  
 เขียนเล่าประกอบพระพุทธรูปภาพิต ในธรรมบทข้อหนึ่งที่แปลความว่า  
 “ผู้ทำที่สุด (แห่งชีวิตคือความตาย) ย่อมทำนรชนที่มีใจติดข้อง  
 ในสิ่งต่าง ๆ ไม่อึดอยู่ในกามทั้งหลายเหมือนเพลินเก็บดอกไม้อยู่  
 สู่อำนาจ” ดูความแห่งพระธรรมบทข้อนี้เห็นได้ว่า *มุ่งเตือนใจให้*  
*ไม่ประมาท* เพราะทุก ๆ คนจะต้องตาย ขณะที่ยังไม่อึดยังเพลิดเพลิน  
 อยู่ในกาม เหมือนอย่างเพลินเก็บดอกไม้ ท่านจึงเล่าเรื่องเทพธิดา  
 เพลินเก็บดอกไม้ต้องจู่ทันที่ในสวนสวรรค์ เทวดามีอายุยืนนาน คติ  
 ภายนอกพระพุทธศาสนาว่า เป็นผู้ไม่ตายจึงเรียกว่าอมร (ผู้ไม่ตาย)  
 ก็มี แต่คติทางพระพุทธศาสนาว่า มีอายุยืนมากเท่านั้น เพราะมีหลัก  
 ธรรมอยู่ว่า เมื่อมีเกิดก็ต้องมีตาย จึง*ไม่รับรอง*เทวดามารพรหมทั้งสิ้น



ว่าเป็นอมรคือผู้ไม่ตาย เมื่อเทียบระยะเวลาของมนุษย์กับสวรรค์  
 ชั่วชีวิตของมนุษย์ ที่กำหนดร้อยปี เท่ากับครู่เดียวของสวรรค์เท่านั้น  
 เรื่องในอรรถกถานี้ ท่านเล่าให้มองเห็นว่าครู่เดียวจริง ๆ ชาติหนึ่ง  
 ของมนุษย์ยังไม่เท่าเวลาชมสวนของเทวดาครึ่งหนึ่ง ท่านเล่าเรื่องใน  
 ตอนท้ายให้เทวดาสังเวชมมนุษย์ว่าประมาท แม้จะไม่ตรงประเด็นกับ  
 ความในพระธรรมบทนัก ก็ชวนให้เห็นว่าประมาทกันอยู่จริง เพราะ  
 ทำให้เห็นชัดว่าชีวิตนั้นน้อยนัก เหมือนอย่างครู่เดียว จะแสดงอย่างไร  
 ให้เห็นชัด จึงเล่าเรื่องในสวรรค์ เป็นเรื่องเทียบที่ทำให้เห็นชัดได้  
 ทันทีว่าน้อยนิดเดียว นำใจให้เกิดสังเวชเกิดความไม่ประมาทขึ้นได้เร็ว  
 เป็นอันว่าท่านสอนได้ผล อันที่จริงเมื่อยาที่เคลือบน้ำตาลเป็นของที่  
 กลืนง่าย ถ้าคิดรังเกียจสงสัยอยู่ว่าน้ำตาลเคลือบ ไม่ใช่ น้ำตาลจริง  
 ไม่ยอมรับประทาน โรคก็ไม่หาย ถ้ารับยาเคลือบน้ำตาลที่ถูกโรค นอก  
 จากโรคจะหายแล้วยังหวานลิ้นอีกด้วย

### คำแปล เทพ ๘

พระพุทธศาสนา โดยตรงกล่าวถึงเวลา เพื่อแสดงธรรม เช่นที่  
 สอนว่า พึงพิจารณาเนือง ๆ ว่า วันคืนล่วงไป ๆ บัดนี้ เราทำอะไรอยู่  
 ขณะอย่าล่วงท่านทั้งหลายไปเสีย ควรรีบทำความเพียรในวันนี้ที่เดียว  
 ใครเล่าจะรู้ว่าตายในวันพรุ่งนี้ และแสดงความเนิ่นช้าของเวลาว่ามี  
 แก่บุคคลดังต่อไปนี้ คนที่ต้องตื่นตลอดราตรี คนเดินทางที่เหน็ดเหนื่อย

สัตว์ผู้ท่องเที่ยวเวียนเกิดเวียนตายในสังสารวัฏ ตั้งพระธรรมบทหนึ่ง  
ว่า ราตรีของคนทีตนอยู่เป็นของยาว โยชน์ของคนทีเมื่อยล้าเป็น  
ของยาว สงสารของคนเขลาไม่รู้สัทธิธรรมเป็นของยาว อันที่จริง  
เวลารাত্রีหนึ่ง ระยะทางโยชน์หนึ่ง ก็คงอยู่เท่านั้น คนทีนอนหลับ  
สบายหรือคนที่ทำอะไรเพลิดเพลิดก็ไม่รู้สึกว่ายาว อาจรู้สึกเหมือน  
เดียวเดียว แม้เวลาตั้งกัปก็เหมือนเดียวเดียวถ้าหลับเพลิดอยู่ คน  
ที่แข็งแรงเดินเก่ง และมีความเพลิดเพลิดในการเดิน โยชน์หนึ่งก็จะ  
ไม่รู้สึกว่ายาว จะรู้สึกว่ายาวเร็ว แต่คนที่มีทุกข์นอนไม่หลับและคนที่  
เมื่อยล้าจะรู้สึกว่ายาวและโยชน์ยาวมาก เป็นเครื่องแสดงเทียบกับ  
สงสารของคนเขลา ซึ่งจะต้องท่องเที่ยวไปยืดยาวนานไกล ฉะนั้น  
เรื่องของเวลาหรือสถานที่จึงเกี่ยวแก่กายและใจของคน โดยเฉพาะก็  
เกี่ยวกับใจ ถ้าคิดเร่งให้เร็วก็เหมือนช้าหรือยาว ถ้าคิดหน่วงให้ช้า  
ก็เหมือนสั้นหรือเร็ว ความจริงก็คงที่อยู่อย่างนั้น.

อาการเกิดของเทวดา มีกล่าวไว้ในอรรถกถาบางแห่งเป็นพิเศษ  
ว่า บุรุษที่เกิดบนตักของเทวดา เรียกว่าเทวบุตร สตรีที่เกิดบนตัก  
ของเทวดา เรียกว่าเทวธิดา เทวดาสตรีถ้าเกิดในที่นอนจัดเป็นปรี-  
จาริกา (นางบำเรอ) ถ้าเกิดข้างที่นอนจัดเป็นพนักงานเครื่องสำอาง  
ถ้าเกิดกลางวิมานจัดเป็นคนใช้ เทวดาในคัมภีร์พระพุทธศาสนาจัด  
เป็นอุปปาติกกำเนิดทั้งหมด.



คำว่า ทเว ในคัมภีร์ สัททนต์ ให้คำแปลไว้ ๘ อย่าง ดังต่อไปนี้

๑. ผู้ที่เล่น (ด้วยกามคุณทั้ง ๕ น่าจะหมายถึงว่ามีสุขสนุกสบาย อยู่ด้วยทิพยสมบัติตลอดเวลา)
๒. ผู้ที่ปรารถนา (จะชนะปฏิบัติ คือต้องการชนะข้าศึก ไม่ยอมแพ้)
๓. ผู้ที่กล่าว (ว่าควรไม่ควรของโลก คือมีวาจาที่โลกนับถือ บอกว่าควรหรือไม่ควรอย่างไรก็เชื่อฟัง)
๔. ผู้ที่รุ่งเรืองสว่าง (ด้วยแสงสว่างรุ่งเรืองแต่สรีระอย่างยิ่ง)
๕. ผู้ที่ได้รับความสะดวก
๖. ผู้ที่มีผู้ไกร (จะเห็นจะได้ยิน เพราะประกอบด้วยความงาม เป็นพิเศษ)
๗. ผู้ที่ไปได้ (โดยไม่ขัดข้องในที่ตามที่ปรารถนา)
๘. ผู้ที่สามารถ (ยังกิจนั้น ๆ ให้สำเร็จด้วยอานุภาพสมบัติ)

### ขุมนุมเทวดา

ในอรรถกถาแห่ง ขนวลกสูตร ได้กล่าวว่า เทวสันนิบาต มีในสมัยเช้าพรรยาของพระสงฆ์ เพื่อพิจารณาสังเคราะห์พระสงฆ์เข้าพรรยา มีในสมัยปวารณาออกพรรยาเพื่อสังเคราะห์ในคราวนั้น มีในสมัยที่จะ

ฟังธรรม มีในสมัยที่จะเล่นกีฬาคราวต้นไม้ทิพย์ปาริฉัตตกะออกดอก  
เทวสันนิบาตในสมัยเข้าพรรษานั่นตั้งแต่วันอาสาพหุบูชา ส่วนเทว-  
สันนิบาตเพื่อฟังธรรมนั้น คงสุดแต่ว่าจะมีการแสดงธรรมเมื่อไร ได้มี  
เล่าไว้ในที่หลายแห่งว่าในชุมนุมเทพ ณ เทวสภาสุธัมมาในบางคราว  
พระอินทร์ทรงแสดงธรรมแก่เทพทั้งปวง ในบางคราว พระพรหมลง  
มาแสดง และเทพผู้มาเข้าสันนิบาตนั้นเป็นเทพในสวรรค์ ๒ ชั้น คือ  
ชั้นดาวดึงส์และชั้นจาตุมหาราชิกา ในเมืองไทยเราเมื่อพระเจ้าสวต  
พระปรีตร ก็มีกล่าวบท สักเก **ชุมนุมเทวดา** เพื่อมาฟังธรรม คือ  
มาฟังสวดมนต์ ซึ่งเป็นการสวดบทพระธรรมนั่นเอง ใช้เป็นประเพณี  
ทั้งในงานหลวงงานราษฎร์ คู่กันเคยจนถึงไม่คิควิจารณ์กันและกันว่าเป็น  
ภาษาบาลีฟังกันไม่ออก แต่เทวดาจะฟังออกหรือไม่หาได้คำนึงถึงกันไม่  
หากรู้ถึงจิตใจได้โดยตรงก็ไม่ต้องคำนึงถึงภาษา

### อาราธนาธรรม

จะกล่าวถึงพระพรหมองค์หนึ่ง คือ สหัมบดีพรหม ได้มีเรื่อง  
เข้ามาเกี่ยวข้องกับพระพุทธเจ้าหลายเรื่อง ตั้งแต่ต้นพุทธกาล เมื่อ  
พระพุทธเจ้าได้ตรัสรู้แล้วใหม่ ๆ ทรงปรารภถึงธรรมที่ตรัสรู้ว่าเป็น  
สภาพลุ่มลึก ยากที่คนอื่นจะรู้ตามได้ ทรงพระดำริจะไม่ทรงชวน  
ขวายเพื่อสั่งสอน ท่านว่าสหัมบดีพรหมทราบพระดำริได้เข้าไปเฝ้า  
กราบทูลอาราธนาขอให้ทรงแสดงธรรม เพราะหมู่สัตว์ที่สามารถจะ



ฟังรู้ได้มียู่ พระพุทธเจ้าจึงได้ทรงแสดงธรรม เป็นต้นเรื่องของ  
 บทอารามาราม ที่ใช้กันในเมืองไทยว่า พุทธมา จ โลกาธิปัตติ  
 สหมปติ เป็นต้น ซึ่งมีคำแปลว่า “ สหัมบดีพรหมผู้เป็นอธิบดีแห่ง  
 โลก พนมทักทูลขอพรว่า หมู่สัตว์ในโลกนี้ที่มีผู้นับถือในดวงตาแต่น้อย  
 ยังมีอยู่ ขอพระสฤตได้โปรดอนุเคราะห์ประทานภรณ์แสดงธรรม ”  
 บทอารามารามนี้ ก็มีความเล่าถึงประวัติพระพรหมมาทูลอาราม  
 พระพุทธเจ้าให้ทรงแสดงธรรมตั้งนั้นเท่านั้น แต่ก็ได้นำมาใช้เป็นบท  
 อารามให้พระเทศน์ทั่วไป ในเมืองไทยมีนิยมถือเป็นประจำเพื่  
 จะต้องอารามก่อน พระจึงจะให้สรณคมน์และศีล สวด  
 พระปริตรแสดงพระธรรมเทศนา แสดงว่า พระพุทธศาสนาไม่  
 บังคับฝืนใจใครให้รับถือปฏิบัติ ใครมีศรัทธาเลื่อมใสประสงค์  
 สรณคมน์และศีลก็ดี พระปริตรก็ดี ธรรมเทศนาที่ดี ก็ต้องมา  
 อาราม ยังไม่อาราม พระก็ยังไม่ให้ไม่แสดง เวลาทำพิธีก็เป็น  
 การสะดวก เพราะการอารามก็หมายความว่าเริ่มพิธีขึ้นแล้ว ได้  
 เตรียมการต่าง ๆ เสร็จพร้อมที่จะรับศีลกันได้ และได้ถือเป็นประจำเพ  
 อีกว่า ก่อนที่จะทำกุศลอะไร ขอสรณคมน์และศีลกันก่อนเสมอ  
 เป็นประเพณีที่อยู่ เพราะชักนำให้เข้าหาพระรัตนตรัยและศีลก่อน  
 แต่ก็มีถือเป็นสักระยะทำไปเป็นพิธีเสียโดยมาก คือไม่ได้คิดจริงจัง  
 ถ้าอย่างนั้นก็เพียงเปลือยคือพิธีเท่านั้น ผู้ที่ตั้งใจจริงจังนั้นแหละจึง  
 จะเข้าถึงสาระของพิธี ได้ประโยชน์จากประเพณีที่ดีอยู่แล้วนี้ เป็นอันว่า

## พรรษาที่ ๖ ทรงจับภิกษุสงฆ์

๒๓๓

คนไทยเราได้ออกซื้อสัหัมบดีพรหมกันอยู่บ่อย ๆ เป็นที่รู้จักกันมาก  
อย่างกว้างขวางคล้ายพระอินทร์ ในหมู่เทวดา พระอินทร์รู้จักกันมาก  
กว่าองค์อื่น ในหมู่พรหม ก็ท้าวสัหัมบดีพรหมองค์นี้ ทั้งได้ออกซื้อ  
ถึงมากกว่าองค์อื่น ๆ ทั้งหมด

### ทรงจับภิกษุสงฆ์

สัหัมบดีพรหมยังได้มาทูลพระพุทธเจ้าขอให้ทรงอนุเคราะห์สงฆ์  
ทั้งที่มีเล่าใน **ขันธสังยุต** ว่า สมัยเมื่อพระพุทธเจ้าประทับอยู่ที่นิโคร-  
ธาราม ใกล้กรุงกบิลพัสดุ์ ทรง **ประณาม** ภิกษุสงฆ์เพราะเหตุบาง  
อย่าง (เล่าไว้ในอรรถกถาว่า เมื่อเสด็จจาริกจากนครสาวัตถีถึงนคร  
กบิลพัสดุ์ เจ้าสาकยะทั้งหลายรับเสด็จและกราบทูลเชิญเสด็จไปประทับ  
ที่นิโครธาราม เมื่อเสด็จถึงอารามนั้นแล้ว ได้เสด็จเข้าสู่ที่ประทับ  
ทรงทำปฏิสันถารกับเจ้าสาकยะทั้งปวงที่ตามไปส่งถึงที่ประทับ ขณะ  
นั้นพวกภิกษุที่ตามเสด็จพากันจัดที่พักและรับแจกทานวัตถุต่าง ๆ ที่เขา  
จัดถวายเป็นเครื่องต้อนรับ ก็มีเสียงพูดเรียกพูดถามกันอยู่อ้ออิง  
พระพุทธเจ้าไม่โปรดเสียงดังอ้ออิง ตรัสถามทราบเรื่องแล้วจึงทรง  
ประณามภิกษุสงฆ์ ประณาม ก็คือ **ขับออกไป** ตามเรื่องต่อไป  
กล่าวว่าได้เสด็จในที่เร้น ทรงพระดำริอยู่พระองค์เดียว คำว่า  
ประณาม ในที่นี้ สังเกตตามท้องเรื่องว่าน่าจะเพียงรับสั่งให้ไปบอก  
ท่านองว่าออกไปให้พ้น อย่ามาเะอะอะอยู่ที่นี้เท่านั้น ไม่หมายถึงว่า



ขับไล่) เวลาเช้าเสด็จเข้าไปบิณฑบาตในกรุงกบิลพัสดุ์ เสด็จกลับจากบิณฑบาต หลังจากเสวยแล้วได้เสด็จไปยังป่ามทวัน ประทับพักกลางวันอยู่ที่โคนต้นมะตูมหนุ่มต้นหนึ่ง เกิดพระดำริขึ้นในพระหฤทัยว่า ทรงขับภิกษุสงฆ์ แต่ในภิกษุสงฆ์ยังมีพวกภิกษุใหม่ที่หวังพึ่งพระองค์ เมื่อไม่ได้เห็นพระองค์ก็จะพึงรวนเรกระสับกระส่าย เหมือนอย่างลูกโคอ่อนไม่เห็นแม่โคก็รวนวายกระสับกระส่าย หรือเหมือนอย่างพืชที่งอกขึ้นใหม่ไม่ได้น้ำก็เหี่ยวแห้งหงอยเหงาม จึงนำที่จะทรงอนุเคราะห์ภิกษุสงฆ์ในบัดนี้เหมือนอย่างที่ได้ทรงอนุเคราะห์มาแล้วในกาลก่อน สหัมบดีพรหมได้ทราบพระดำริในขณะนั้น ได้มาปรากฏเบื้องหน้าพระองค์ ห่มผ้าเจวียงบำประครองอัญชลีกราบทูลมีความว่า ขอให้ทรงอนุเคราะห์สงฆ์เหมือนอย่างที่ได้ทรงพระดำริในตอนท้ายนั้นเถิด เพราะในสงฆ์นี้ยังมีภิกษุใหม่ที่หวังพึ่งพระองค์เต็มทีเหมือนอย่างลูกโคอ่อนหวังพึ่งแม่โค เหมือนพืชที่งอกขึ้นใหม่หวังพึ่งน้ำฉะนั้น จึงขอให้พระผู้มีพระภาคเจ้าทรงอภิบาลภิกษุสงฆ์ ทรงโอวาทอนุศาสน์ภิกษุสงฆ์ เหมือนอย่างที่ได้เคยทรงอนุเคราะห์มาแล้วในกาลก่อนเถิด พระพุทธเจ้าทรงรับอาราธนาด้วยพระอาการดุษณีภาพ สหัมบดีพรหมทราบว่า พระองค์ทรงรับอาราธนาว่าจะทรงอนุเคราะห์สงฆ์ต่อไป ไม่ทรงทอดทิ้งแล้ว ก็ได้ถวายอภิวาททำประทักษิณ (เดินเวียนขวาพระพุทธองค์) แล้วอันตรธานไปในที่นั้น เป็นอันว่า พระพรหมองค์นี้ได้มากราบทูลอาราธนา ให้ทรงแสดงธรรมโปรดโลก

หนหนึ่งเมื่อต้นพุทฺธกาลแล้ว ครั้นยังได้มากราบทูลอาราธนาให้ทรงโปรดสงฆ์ต่อไปอีก นับว่าโลกและสงฆ์เป็นหนี้บุญคุณของสัทฺมบดีพรหมอยู่เป็นอันมาก

อีกคราวหนึ่ง เมื่อพระพุทฺธเจ้าตรัสรู้แล้วใหม่ ๆ ประทับเสวยวิมุตติสุขอยู่ที่คางไม้ชปาณิโครธใกล้ฝั่งแม่น้ำเนรัญชรา ตำบลอรุเวลาได้เกิดพระดำริพระหฤทัยขึ้นว่า ผู้ที่ไม่มีที่การะไม่มีที่พึ่งย่อมอยู่เป็นทุกข์แท้ พระองค์จะพึงทรงอยู่สักการะเคารพพึ่งพาอาศัยสมณะหรือพราหมณ์ที่ไหนได้หนอ ทรงพระดำริเห็นในขณะนั้นว่า จะพึงทรงสักการะเคารพพึ่งพาอาศัยสมณะหรือพราหมณ์อื่นก็เพื่อความบริบูรณ์แห่งกองศีล สมาธิ ปัญญา วิมุตติ วิมุตติญาณทัสสนะ ที่ยังไม่บริบูรณ์แต่ก็ไม่ทรงเห็นสมณะหรือพราหมณ์อื่นในโลก พร้อมทั้งเทวโลก พร้อมทั้งมารโลก พรหมโลก ในหมู่สัตว์พร้อมทั้งสมณพราหมณ์ พร้อมทั้งเทพและมนุษย์ที่จะถึงพร้อมด้วยศีลเป็นต้นยิ่งกว่าพระองค์ ซึ่งพระองค์จะพึงทรงสักการะ เคารพพึ่งพาอาศัยได้ จึงน่าที่พระองค์จะพึงทรงสักการะเคารพพึ่งพาอาศัยพระธรรมที่พระองค์ได้ตรัสรู้นี้แหละ ลำดับนั้นสัทฺมบดีพรหมได้ทราบพระดำรินี้ ได้มาปรากฏกราบทูลว่า ขอนี้เป็นอย่างนั้น พระพุทฺธเจ้าทั้งหลายที่ได้มีมาแล้วในอดีตก็ดี ที่จักมีในอนาคตก็ดี พระองค์ปัจจุบันก็ดี ล้วนสักการะเคารพพึ่งพาอาศัยพระธรรมอยู่ด้วยกันทุกพระองค์ ครั้นแล้วได้กราบทูลเป็นฉันทกาลว่า

เบ จ อตฺตา สมฺพุทฺธา เป็นต้น มีความว่า **พระสัมพุทฺธะที่ล่วง**



ไปแล้ว พระพุทธะที่ยังไม่มา พระสัมพุทธะในบัดนี้ ผู้ทรงบังโลก  
 ของคนเป็นอันมากให้สิ้นไป ทุกพระองค์เคารพพระสังฆธรรมอยู่  
 ในกาลทั้งสาม นับเป็นธรรมดาของพระพุทธะทั้งหลาย เพราะ  
 ฉะนั้น ผู้ที่รักตนประสงค์ความเจริญใหญ่ ระลึกถึงคำสอนของ  
 พระพุทธะทั้งหลายก็พึงเคารพพระสังฆธรรมเกิด เรื่องนี้ตามเรื่อง  
 ที่อ้างว่าเมื่อตรัสรู้ใหม่ ๆ ประทับอยู่ที่ควงไม้ นั้น ก็เป็นเรื่องที่เข้าลำดับ  
 พรรยาที่หนึ่งของพระพุทธเจ้า แต่เป็นเรื่องเบ็ดเตล็ด จึงนำมาเล่า  
 ในหมวดเรื่องรวมของสหมัคปริหม

### ทรงเคารพธรรม

พระพุทธเจ้าทรงเคารพธรรมด้วยอาการอย่างไร มีแสดงไว้ใน  
 ปัญจนินิบาต ความว่า สี่หะผู้เป็นราชาแห่งสี่ออออกจากที่อาศัยในเวลา  
 เย็น บิดเยื้องปรับร่างกายแล้ว มองตรวจดูทั้งสี่ทิศโดยรอบ คำราม  
 เสียงสี่หะขึ้นสามครั้งออกหาอาหาร ถ้าจะตะครุบฆ่าช้าง กระบือ โค  
 เสือ ตลอดจนสัตว์เล็ก ๆ โดยที่สุดแม้จะเป็นกระต่ายและแมวก็ตาม  
 ก็ฆ่าโดยเคารพ คือด้วยความรอบคอบหนักแน่นแน่นอนเหมือนกันหมด  
 เพราะเหตุที่มีความคิดมุ่งหมายมิให้เสียแรงตะครุบเปล่า คำว่า สี่หะ  
 เป็นชื่อของพระตถาคตอรหันตสัมมาสัมพุทธเจ้า ข้อที่พระตถาคตแสดง  
 ธรรมแก่บริษัทเป็นการบรรลือสีหนาท ถ้าทรงแสดงธรรมแก่ ภิกษุ  
 ภิกษุณี อุบาสก อุบาสิกา ตลอดจนพวกปฤชชน โดยที่สุด แม้เป็นคน

พวกแบกหามพวกพรานป่า ก็ทรงแสดงธรรมโดยเคารพ คือด้วย  
พระกรุณาแก่บุคคลเหล่านั้น ทุกจำพวกเหมือนกันหมด หาได้ทรง  
แสดงธรรมโดยไม่เคารพไม่ เพราะเหตุที่พระตถาคตทรงเคารพการะ  
ธรรม วิธีเคารพธรรมของพระพุทธเจ้าตามที่กล่าวไว้นี้ ให้ความเข้าใจ  
ได้อย่างชัดเจนว่า พระพุทธเจ้าทรงเคารพธรรมด้วยวิธีทรง  
แสดงธรรมแก่คนทั้งปวงด้วยความเคารพ คือทรงมีพระกรุณาเพื่อ  
ที่จะให้เขาได้รับประโยชน์เสมอเหมือนกันหมด มิใช่ว่าถ้าเป็นสาวกของ  
พระองค์ก็ทรงแสดงให้ดี ถ้าไม่ใช่สาวกของพระองค์ก็ทรงแสดงพอ  
ประมาณ หรือถ้าเป็นพระราชาหรือเป็นเศรษฐีก็ทรงแสดงอย่างประณีต  
บรรจง ถ้าเป็นคนยากจนขัดสนก็ทรงแสดงคล้ายกับว่าอย่างเสียไม่ได้  
พระองค์ไม่ทรงปฏิบัติเช่นนั้นเลย พระองค์มีพระกรุณาแผ่ไปในบุคคล  
ทั้งปวงเสมอเหมือนกันหมด จะเป็นสาวกหรือไม่ใช่สาวกของพระองค์  
ก็ตาม จะเป็นเศรษฐีหรือเป็นยากจนก็ตาม จะเป็นมิตรหรือเป็น  
ศัตรูผู้มุ่งร้ายพระองค์ก็ตาม ก็ทรงตั้งพระหฤทัยแสดงธรรมโปรดเขา  
ทุกคนอย่างละเอียดประณีตทุกครั้งทุกคราว แต่ก็เป็นไปตามควรแก่  
อุปนิสัยของแต่ละคน ปรากฏว่ามีคนวรรณะต่ำ คนยากจนขัดสนเป็น  
อันมากได้รับประโยชน์จากธรรมที่ทรงแสดง ที่เข้ามาบวชปฏิบัติสำเร็จ  
เป็นพระอริยบุคคลจนถึงเป็นพระอรหันต์ก็มีไม่น้อย และที่ไต่รับยกย่อง  
จากพระองค์ให้เป็นเอตทัคคะ คือเป็นเลิศในทางใดทางหนึ่งก็มีหลาย  
ท่าน แสดงว่ามีใช้ทรงเคารพธรรมเพียงแต่ที่ทรงแสดงธรรมโดย



เคารพถึงกล่าวเท่านั้น แต่ทรงเคารพธรรมในทุกๆ ทาง เช่นทรง  
ยกย่องบุคคลตามธรรมที่เขาปฏิบัติและบรรลุถึง มิใช่ด้วยชาติสกุล  
ทรัพย์ยศ หรือเหตุประการอื่น จะเป็นคนชาติชั้นวรรณะไหน จะ  
มีจนอย่างไร ถ้าทำชั่วก็ตรัสว่าเป็นคนชั่ว ถ้าทำดีก็ตรัสว่าเป็นคนดี  
และตรัสว่าจะต้องได้รับผลชั่วหรือดีตามกรรมที่ตนได้ทำไว้ เมื่อ  
ศาสนธรรมของพระองค์ว่าไว้ดังนี้ พระองค์จึงไม่อยู่ในฐานะที่จะช่วย  
ละบาปหรือล้างบาปให้แก่ใคร เมื่อผลกรรมจะถึงแก่ใครก็ต้องถึง ไม่มี  
ใครห้ามได้ ถ้าจะทรงทำพิธีอย่างเสดาะเคราะห์ ก็ผิดจากหลักธรรมที่  
ทรงวางไว้อย่างหนึ่ง ทั้งเป็นไปไม่ได้ตามเป็นจริง แต่ก็มีพระกรุณาโปรดใน  
ทางที่ชอบ เช่นทรงทำให้เขาเกิดศรัทธาปสาทะในพระรัตนตรัย อบรม  
ให้เขาเกิดดวงตาเห็นธรรม แม้เขาจะต้องสิ้นชีพเพราะกรรมของเขา  
ตามมาทัน ก็หวังไปสุคติ หรือทรงอบรมให้ละกรรมที่ชั่วเสีย ทั้งที่มี  
ตรัสไว้ในธรรมบทความว่า *บาปกรรมที่ผู้ใดทำไว้แล้ว แต่ละเสีย  
ได้ด้วยกุศล ผู้นั้นย่อมส่องโลกนี้ให้สว่างได้ เหมือนอย่างดวง  
จันทร์พ้นแล้วจากหมอกฉะนั้น*

ตามพระพุทธภาษิตนี้แสดงว่าพระพุทธเจ้าไม่ทรงสาปคนชั่วคน  
ผิดทุกคน เมื่อสำนึกผิดแล้วละความชั่วเสีย ก็เป็นผู้ที่ชื่อว่าพ้นจาก  
ความมืดเข้าสู่ความสว่าง ทรงชี้ทางให้คนชั่วคนผิดทุกคนได้สำนึกผิด  
แล้วละความชั่วผิดด้วยตนเอง ข้อนี้แหละชื่อว่าทรงมีพระกรุณาโปรด

เหมือนอย่างทรงดำเนินนำทางเขาไปในเบื้องหน้า แต่ทำไฉนบรรดา  
คนชั่วคนผิดทั้งหลายจึงจะมองเห็นพระ คือมองเห็นพระพุทธเจ้าเสด็จ  
นำไปในเบื้องหน้า ซึ่งได้เสด็จนำทางอยู่ทุกขณะทุกสถานตลอดมาจน  
ถึงบัดนี้แล้ว

ย้อนกลับมากล่าวถึงเรื่องเคารพธรรม นอกจากที่กล่าวมาแล้ว  
ยังมีเรื่องอีกมากที่แสดงว่าทรงเคารพธรรม เช่นทรงบัญญัติเสขียวัตถ์  
ให้ภิกษุแสดงธรรมแก่คนที่ตั้งอยู่ในอาการที่เคารพ และเมื่อจะเสด็จ  
ดับขันธปรินิพพาน ก็ได้ ทรงตั้งธรรมที่ทรงแสดงและวินัยที่ทรง  
บัญญัติไว้ให้เป็นศาสนาทนพระองค์ เพื่อมิให้เข้าใจว่าพระศาสนา  
ว่างศาสนาเสียแล้ว ทั้งได้ทรงบอกทางที่จะเข้าถึงพระองค์ไว้อย่าง  
ชัดเจนว่า ผู้ใดเห็นธรรม ผู้นั้นเห็นเรา ดังนี้

วิธีเคารพธรรมตามที่กล่าวเทียบด้วยสี่หะจับสัตว์ คือทรงแสดง  
ธรรมโดยเคารพทั่วไปทั้งหมด เป็นเนติปฏิบัติสำหรับผู้ปฏิบัติกรณียะ  
ทั้งปวงได้ เช่นแพทย์ผู้ที่ชื่อว่าเคารพในจรรยาแพทย์ ย่อมทำการ  
เยียวารักษาคนไข้ไม่เลือกกว่ายากดีมีจน ด้วยอาการที่ละเอียดประณีต  
ด้วยจิตใจที่กรุณามุ่งจะให้หายโรคเหมือนกันหมด แต่ถ้าคนไข้เป็นคนดี  
มีทรัพย์จึงตั้งใจรักษา ถ้าคนไข้จนยากก็ไม่ค่อยจะตั้งใจหรือรักษาอย่าง  
เสียไม่ได้ ก็ชื่อว่าไม่เคารพในจรรยาแพทย์ หรือในธรรมของแพทย์  
ข้าราชการหรือบุคคลทั้งปวงผู้มีหน้าที่ปฏิบัติกรณียะเกี่ยวแก่ประชาชน



๒๔๔      พระราที ๖    เคารพธรรม    คือเคารพความดี

ทั้งปวง    ก็เช่นเดียวกัน    เมื่อตั้งใจช่วยปฏิบัติให้สม่ำเสมอ    ก็ชื่อว่า  
มีความเคารพในธรรมตามหน้าที่ของตน    กล่าวให้กระชับเข้ามาอย่าง  
สั้นที่สุด    เคารพธรรม    ก็คือเคารพความดี    หนักอยู่ในความดี  
เห็นความดีเป็นข้อสำคัญที่ควรทำ    ทำให้เห็นค่าของความดี  
สูงกว่าความชั่วและสูงกว่าผลต่าง ๆ    เป็นต้นว่า    แก้วแหวนเงิน  
ทองที่อาจจะได้จากความชั่ว

หมู่ชนในสมัยที่ขาดความเคารพธรรม    เมื่อหมิ่นธรรมคือ  
ความดี    ก็จะพากันนิยมทำความชั่ว    บุชชคนชั่วผู้ซึ่งประสพผล  
ปัจจุบันจากการทำชั่ว    นับว่าเป็นสมัยมืด    แต่ในสมัยที่กลับเกิด  
ความเคารพธรรม    จึงจะพากันนิยมทำความดี    บุชชคนที่ทำดี  
เป็นอันถึงสมัยสว่าง    พระพุทธเจ้าทรงเคารพธรรมและทรงสอน  
ให้คนเคารพธรรม    ก็เพื่อให้เคารพความดีเป็นใจความสำคัญ

สัทัมบดีพรหมได้มาเฝ้าพระพุทธเจ้ากราบทูลรับรองยืนยันว่าพระ  
พุทธะทุกกาลสมัยต่างทรงเคารพธรรม    และแนะนำโลกให้เคารพธรรม  
ทั้งได้มาเฝ้าอีกหลายครั้งหลายคราว    ด้วยเรื่องที่สำคัญเกี่ยวกับโลกก็มี  
เกี่ยวกับธรรมก็มี    แสดงว่าพระพรหมองค์นี้ได้มีความเป็นห่วงเป็นใย  
โลกอยู่มาก    มีภูมิธรรมสูง    มีความเคารพในพระพุทธเจ้าเป็นอย่างยิ่ง  
ประวัติเก่าของพระพรหมองค์นี้มีเล่าไว้ใน    อรรถกถาปาสราสีสูตร    ว่า  
ในศาสนาพระกัสสปะพุทธเจ้า    มีพระเถระองค์หนึ่งชื่อ    สหกะ    ได้ปฐม-

ฉาน จึงไปบังเกิดเป็นพรหมมีอายุกับหนึ่งในพรหมชั้นปฐมฉาน ชื่อว่า สหกะ นั้นกลายมาเป็น สหัมปติ ที่เรียกเป็นเสียงไทยว่า สหัมบดี

อนึ่ง ในคัมภีร์ชื่อ ญาโณทัย แต่งเป็นภาษาบาลีในชั้นหลัง ได้กล่าวว่า ในพรรษาที่ ๖ เมื่อพระพุทธเจ้าประทับจำพรรษาอยู่ที่มกุฏบวรพต นั้น ได้มีชฎิลประมาณพันหนึ่งอาศัยที่ภูเขานั้นเหมือนกันในที่นี้มีพื้นราบเป็นดินมาก. หัวหน้าผู้บอกมนต์แก่หมู่ชฎิลชื่อว่า อินทกุล ได้พาพวกชฎิลไปเฝ้าพระองค์กราบทูลถามทางที่ทำให้เกิดความสุข, พระองค์ได้ตรัสตอบมีความตามที่จับได้จากคัมภีร์นั้นว่า หิริโอตตัปปะให้เกิดความปฏิบัติชอบ, ได้ทิฐฐิตีให้เกิดสัมมาทิฐิ, ในที่ใดมีสัทธรรม ในที่นั้นก็มีคนตั้งอยู่ในสัทธรรม, ในที่ใดมีทางแห่งสันติสุข, ในที่นั้นก็มีผู้เดินทางแห่งสันติสุข, ในที่ใดไม่มีชาติชรา มรณะ โสกะ ปริเทวะ ไม่มีทุกข์ครอบงำ ในที่นั้นแหละมีธรรมที่ไม่มีทุกข์ทั้งปวง (คือนิพพาน), ฉะนั้นคนมีปัญญามองเห็นสุขของตน จึงทำความเคารพสัทธรรม มีความเคารพตั้งใจฟังธรรม, อินทกุลพร้อมด้วยพวกชฎิลฟังธรรมแล้วเกิดดวงตาเห็นธรรม กราบทูลขอบวช พระผู้มีพระภาคเจ้าโปรดให้อุปสมบทเป็นภิกษุด้วยวิธีเอหิภิกขุอุปสัมปทา เมื่อภิกษุพวกปุราณชฎิลมีท่านอินทกุลเป็นหัวหน้าได้บำเพ็ญความเพียรบรรลुถึงผลที่สุดแล้ว พระองค์ได้ทรงส่งไปประกาศพระศาสนาในที่ต่าง ๆ.



## สวดยักษ์

ในพรรษาที่ ๖ นี้ ข้างต้นได้เริ่มด้วยเล่าเรื่องเกี่ยวกับยักษ์และ  
 เทวดาในอาฏานาฏิยสูตร ซึ่งมีบทนมัสการพระอดีตพุทธเจ้าทั้งหลาย  
 จึงได้เล่าถึงเรื่องพระพุทธรเจ้าในอดีตทั้งปวง เรื่องอายุก็กลับไป เรื่อง  
 โลกจักรวาล ตลอดถึงเรื่องโลกวินาศ เรื่องอบาย ๔ ซึ่งจัดเป็น  
 อบายภูมิหรือทุกติ เรื่องมนุษย์ และสวรรค์ ๖ ชั้น อันเป็นสุคติ  
 รวม ๑๑ ประเภท เป็นกามาวจรภูมิหรือภพ ถ้าอบายก็เป็นอกุศลวิบาก,  
 ตั้งแต่มนุษย์ขึ้นไปเป็นฝ่ายกุศลวิบาก, ต่อจากนี้เรื่องพรหมโลกอันแยก  
 ประเภทใหญ่ออกเป็นรูปาวจรภูมิหรือภพ กับ อรูปาวจรภูมิหรือภพ.  
 ทั้งหมดนี้โยงเป็นแถวมาจากเรื่องแรก คือเรื่องในอาฏานาฏิยสูตรนั้น  
 จึงจะกลับมาถึงพระสูตรนี้อีก. ดูในอรรถกถาที่เขียนในลังกา และ  
 ในบันทึกเรื่องเก่า ๆ ของไทยเราเอง มีเค้าว่าคนพากันกลัวยักษ์  
 ว่าเป็นตัวนำโรคภัยไข้เจ็บ เมื่อเกิดโรคระบาด เช่นอหิวาตกโรค  
 ก็เพราะหมู่ยักษ์ซึ่งเป็นบริวารทำวุกุเวรพากันมาจับมนุษย์ คงจะมีลัทธิ  
 ความเชื่อเช่นนี้ประจำท้องถิ่น ก่อน ที่พระพุทธศาสนาจะเข้ามาถึง เมื่อ  
 พระพุทธศาสนาเข้ามาแล้วก็มีพระสูตรนี้ที่เล่าว่า ทำวุกุเวรซึ่งเป็นเจ้า  
 แห่งยักษ์ได้มาเฝ้าพระพุทธเจ้ากราบทูลขอประทานพระพุทธานุญาตให้  
 พุทธบริษัทสวดบทวิปัสสิส ฯ ซึ่งเป็นบทนมัสการพระอดีตพุทธเจ้าตั้ง  
 ตั้งแต่พระวิปัสสิ จนถึงพระพุทธรเจ้าในปัจจุบันศาสนา รวม ๗ พระองค์

เพื่อป้องกันอันตรายจากพวักยักษ์ที่พาลดูร้าย, จึงมีเทศกาลนิมนต์  
พระสวดพระสูตรนี้เพื่อป้องกัน กำจัดอันตรายจากพวักยักษ์ผีปศาจ  
ต่าง ๆ คือโรคต่าง ๆ นั้นเอง, ในทางราชการมีสวดตลอดรุ่งใน  
พระราชพิธีสัมพัจฉรฉินท์ จะสิ้นเดือน ๔, มียิงปืนอาภูวานาในขณะ  
ที่พระสวดถึงตอนนั้น ๆ ทำนองสวดมีเสียงเอะอะตุ๋นในบางตอน  
คล้ายกับจะขับไล่พวกนั้น, นอกจากที่กรุงเทพ ฯ ทราบว่ายังมีพิธีสวด  
ในวันตรุษนั้นที่จังหวัดนครศรีธรรมราช, แต่พระราชพิธีนี้ได้เลิกมา  
นานแล้ว บัดนี้ พระที่สวดพระสูตรนี้ได้ อันเรียกว่า “สวดยักษ์”  
ด้วยทำนองสรภัญญะ มีเหลือน้อย.

เคยได้ยินท่านผู้ใหญ่เล่าว่า การยิงปืนอาภูวานานี้เป็นการใช้  
ดินปืนเก่าให้หมดไป เมื่อมาถึงสมัยที่จะเลิกสวดภาณยักษ์ คือเลิก  
พระราชพิธีนั้น ถ้าคิดถึงว่าสิ้นสมัยใช้ดินปืนเหมือนอย่างโบราณซึ่งจะ  
ต้องรื้อกันประจำปี จะเลิกยิงปืนอาภูวานาก็ได้ และบัดนี้ได้พบเชื้อโรค  
แทนยักษ์ ยักษ์เป็นผู้นำโรคที่มองไม่เห็นตัวในสมัยโบราณ บัดนี้  
ได้มีกล้องส่องมองเห็นตัวโรคขึ้นแล้ว แต่มองด้วยตาก็คงไม่เห็น  
เหมือนกัน และได้พบวิธีป้องกันรักษาทำลายตัวเชื้อโรคได้มาก โรค  
บางอย่างที่กลัวกันมากในอดีต มาถึงปัจจุบัน กลายเป็นโรคที่ไม่น่า  
กลัว ความคิดของคนที่จะยิงปืนขู่หรือไล่ยักษ์ก็เปลี่ยนไป.

ข้อ ที่ร้าย ยิ่งขึ้นไปกว่านั้น คือ เปลี่ยนไปเป็นมุ้งที่จะยิงปืนขู่



หรือไล่คนด้วยกันเองหนักขึ้น ยักษ์ที่เคยเป็นตัวโรคทางกาย ก็กลับ  
 เข้าสิงใจมนุษย์ อย่างที่เรียกว่า *มีใจเป็นยักษ์เป็นมาร* หมายถึง  
 กิเลสในใจคนที่มากขึ้น อันเรียกกันว่า กิเลสमार จะเรียกว่า *กิเลสยักษ์*  
 บ้างก็คงไม่ผิด, ยักษ์สิงใจนี้จะแก้ได้ด้วยอะไร ก็ด้วยการปฏิบัติอบรม  
 จิตใจตามหลักพระพุทธศาสนา เช่น ตามหลักพระโอวาท ๓ ข้อ ว่า  
*ไม่ทำบาปทั้งหมด ทำกุศลให้ถึงพร้อม ขำระจิตให้ผ่องแผ้ว*  
 นี้เป็นพระพุทธศาสนาโดยตรง. ยักษ์ใจ ชวนให้ทำบาป เมื่อไม่ตามใจ  
 ก็ทำอะไรไม่ได้ ยักษ์ใจที่ห้ามทำบุญ ก็เหมือนกัน ไม่ตามใจ ก็หมด  
 อำนาจ ยักษ์ใจที่กวนใจเอง เมื่อชำระอยู่เนือง ๆ ก็ต้องออกไป.

คนในปัจจุบันอาจเห็นว่าคนโบราณงมงาย ยิ่งปั่นไสยยักษ์ที่ไหน  
 เพราะอาจไม่ได้คิดว่าความรู้ของคนเปลี่ยนไปเสมอตามการศึกษา ยุค  
 ไหนขึ้นถึงขั้นไหนก็ย่อมจะรู้เห็นในขั้นนั้น แต่ถ้าไม่มีโบราณ ปัจจุบัน  
 ก็ไม่ได้ ถ้าจะเปรียบเหมือนขั้นภูเขาสูง ขึ้นถึงระดับไหนก็ย่อมจะ  
 เห็นในระดับนั้น จะให้ถึงยอดทีเดียวโดยไม่ขึ้นไปตั้งแต่เชิงเขาหาได้  
 ไม่ เห็นว่ายักษ์เป็นตัวโรคนับว่าไกลระดับปัจจุบันเข้ามาแล้ว คือเห็น  
 ว่ามีตัวโรคที่มองไม่เห็นตัวตน ในปัจจุบันสร้างเครื่องส่องให้มองเห็น  
 ตัวขึ้น ความเห็นว่ามีตัวเชื้อโรคจึงมีมานานแล้ว และควรจะแยกว่า  
 เรื่องนี้เป็นทางแพทยศาสตร์ ไม่ใช่พุทธศาสนา ถ้าเป็นเรื่องยักษ์ในใจ  
 คือกิเลส และเครื่องกำจัดกิเลส จึงจะเป็นพุทธศาสนา แม้เรื่องโลก

ก็มีเรื่องโลกทางภูมิศาสตร์สมัยโบราณปนเข้ามามากตามที่ได้กล่าวมาแล้วข้างต้น.

เรื่องโลกที่เป็นพุทธศาสน์โดยตรงนั้น มีเช่นที่แสดงไว้ในสพายตนวรรค ความว่า เรียกว่าโลก ๆ เพราะเป็นสังขารุค ถ้าจะถามว่าอะไรเป็นโลก คือสิ่งที่สังขารุค ก็ประมวลตอบได้ว่า อายตนะภายใน ๖ คือ ตา หู จมูก ลิ้น กาย มนะ, อายตนะภายนอก ๖ คือ รูป เสียง กลิ่น รส โผฏฐัพพะ เรื่อง, วิญญาณ คือความรู้ทางอายตนะ ๖ (ความรู้สึกรู้เห็น ได้ฟัง ได้ดม ได้ลิ้ม ได้ถูกต้อง ได้ทราบ), สัมผัส คือ ความประจวบกันเข้าแห่งอายตนะภายใน ภายนอกกับวิญญาณ ๖, เวทนา ความรู้สึกละเป็นสุข ทุกข์ หรือ ไม่ทุกข์ไม่สุข เพราะสัมผัส ๖, เหล่านี้เป็นโลกทั้งหมด. อีกแห่งหนึ่งแสดงว่า โลก หรือ บัญญัติว่า โลก มีอยู่ในอายตนะภายใน ภายนอกทั้ง ๖, ในวิญญาณทั้ง ๖ ในธรรมที่พึงรู้ด้วยวิญญาณทั้ง ๖, ทุกข์หรือบัญญัติว่าทุกข์ มารหรือบัญญัติว่ามาร สัตว์หรือบัญญัติว่าสัตว์ ก็มีอยู่ในที่เช่นเดียวกันนี้, ฉะนั้น ภาวะเป็นโลก เป็นทุกข์ เป็นสัตว์ เป็นมาร จึงรวมกันอยู่ในตนเองของทุก ๆ คน, ได้มีพระพุทธภาษิตในสังยุตว่า “เรา (ตถาคต) บัญญัติโลก เหตุเกิดโลก ความดับโลก ทางปฏิบัติให้ถึงความดับโลก ในกเพวระ (กายหรืออัตตภาพ) ยาวาหนึ่ง มีสัญญา มีมนะนั่นแหละ”



พระพุทธบาทสันตรัสแก่ โรหิตัสสเทพ ผู้มาเฝ้ากราบทูลถามว่า ในที่ใดไม่เกิด ไม่แก่ ไม่เจ็บ ไม่ตาย ไม่จุติ ไม่อุบัติ ที่นั้น คือที่สุดแห่งโลก จะอาจเพื่ารู้หรือเห็นหรือบรรลุได้ด้วยการไปหรือหาไม่. ตรัสตอบว่า ที่สุดแห่งโลกนั้น ไม่ตรัสว่าจะพึงรู้หรือเห็นหรือบรรลุได้ด้วยการไป. เทพกราบทูลรับรองว่า เมื่อครั้งตนเป็นฤๅษีในครั้งก่อน มีฤทธิ์เหาะเร็วมาก สามารถเหาะข้ามจักรวาลโลก ๆ หนึ่ง สิ้นเวลาแวบเดียว เหมือนอย่างนายขมังธนูมือเยี่ยมยิงลูกธนูผ่านเงาตาลตามขวาง (เหาะผ่านโลก ๆ หนึ่ง ก็ขนาดเวลาลูกธนูวิ่งผ่านเงาตาลตามขวางต้นหนึ่ง คือ เร็วที่สุด) หรือเหมือนอย่างย่างเท้าครั้งเดียวจากสมุทรทิศตะวันออกถึงสมุทรทิศตะวันตก (คือระยะจากขอบปากจักรวาลตะวันออกถึงขอบปากจักรวาลตะวันตก ในบัดนี้ก็เท่ากับระยะรอบโลกไปเร็วเท่ากับย่างเท้าเพียงเดียว) เกิดปรารถนาจะถึงที่สุดโลก จึงเหาะไปด้วยความเร็วขนาดนี้ เว้นการบริโภค การถ่าย การหลับ การพักผ่อน ติดต่อกันไปถึงร้อยปี ก็ไม่ถึงที่สุดโลก ถึงมรณภาพเสียก่อน พระพุทธเจ้าได้ตรัสยืนยันเหมือนอย่างข้างต้นและตรัสว่า **พระองค์ไม่ถึงที่สุดโลกแล้วก็จะไม่ตรัสการทำที่สุดทุกข์.**

### ที่สุดโลกตามคติพระพุทธศาสนา

เห็นได้ตามเรื่องที่เล่ามานี้ว่า เรื่องการคิดเที่ยวไปในจักรวาล คือโลกต่าง ๆ นั้นได้มีมาแต่ดึกดำบรรพ์แล้ว และโลกต่าง ๆ มีมาก

ตั้งกล่าวว่า แสนโกฏจักรวาล การจะท่องเที่ยวไปให้จบทั่วทั้งหมด แม้จะไปได้เร็วมากเหมือนฤษีนั้นก็เหลือวิสัย ตามเรื่องแสดงว่าฤษีนั้น ต้องการจะไปที่สุดโลก ซึ่งตนเข้าใจว่าเป็นที่ไม่เกิด แก่ เจ็บ ตาย ไปได้เร็วขนาดย่างเท้าละโลก ๆ ตลอดเวลาตั้งร้อยปีก็ไม่สิ้นสุด จักรวาล ชีวิตของฤษีนั้นสิ้นสุดไปก่อน นี่เป็นการแสวงหาที่สุดโลกภายนอกซึ่งไม่อาจถึงได้ด้วยการไป ที่สุดโลกภายนอกหรือจะเรียกเลียนใน บัณฑิตว่าที่สุดอวกาศจะมีหรือไม่ ยังไม่พบที่แสดงไว้ หรือจะเป็นวิฆฎะ คือวนเวียนเป็นวงกลมก็ไม่อาจทราบ

พระพุทธเจ้าได้ตรัสรับรองว่าที่สุดโลกซึ่งเป็นที่ไม่เกิดแก่เจ็บตาย ไม่เพียงถึงได้ด้วยการไป แต่ถ้าไม่ถึงก็ไม่ถึงที่สุดทุกข์ ตามที่ตรัสขึ้น เห็นว่า ที่สุดโลกของพระองค์คือที่สุดทุกข์ ผู้ถึงที่สุดทุกข์แล้ว เช่นพระองค์ก็ต้องถึงที่สุดโลกแล้ว ฉะนั้น คำว่า ที่สุดโลก ตามที่ตรัส ก็จะต้องมีนัยต่างจากที่ฤษีนั้นเข้าใจและเที่ยวหา เพราะได้ตรัสไว้อีกว่า ทรงบัญญัติโลกเป็นต้นในกเพวระ (กายหรือ อัตตภาพ) นี้แหละ โลกและที่สุดโลกจึงมีอยู่ภายในนี้ ไม่ใช่มีอยู่ในภายนอก ฉะนั้น ผู้ที่ ประสงค์จะเที่ยวดูโลกจนถึงที่สุดโลกในพระพุทธศาสนาจึงหยุดเที่ยวไป ในโลกภายนอกได้ทั้งหมด กเพวระของตนอยู่ที่ไหนก็ดูเข้ามาที่นั่น คือดูเข้ามาในกายของตนเอง ส่วนไหนเป็นโลกและเมื่อกล่าวรวม ทั้งหมดโลกมีลักษณะอย่างไรก็ได้ตรัสชี้ไว้แล้ว เมื่อจะอธิบายตามแนว



อริยสัจก็อธิบายได้ว่า โลก คือ ทุกข์ เหตุเกิดโลก คือเหตุเกิดทุกข์  
 ได้แก้ตัณหา (ความคั่นรันทะยานอยากของใจ) ความดับโลก คือ  
 ความดับทุกข์ได้แก้ตัณหาเสีย ทางปฏิบัติให้ถึงความดับโลก คือ  
 ทางปฏิบัติให้ถึงความดับทุกข์ ได้แก้มรรคมองค์ ๘ มีสัมมาทิฐิ  
 ความเห็นชอบเป็นต้น. กล่าวสั้นเรื่องโลกก็คือเรื่องอริยสัจนั่นเอง  
 ซึ่งเป็นสัจธรรมเกี่ยวแก่ตนเอง จะพึงรู้เห็นหรือถึงได้ทีตนเองด้วย  
 ตนเอง

ที่สุดโลกในพระพุทธศาสนาจึงถึงได้จริง และเมื่อถึงแล้วก็พ้น  
 ทุกข์ได้จริง เพราะโลกก็คือทุกข์ สุดโลกก็คือสุดทุกข์ ทั้งหมดมีอยู่  
 ในกเพวระนี้ ซึ่งมีความยาวประมาณวาหนึ่งเท่านั้น ไม่ต้องเที่ยวไป  
 หาในที่อื่น พุทธศาสนที่แท้จริง ย่อมแสดงเรื่องโลกไว้เช่นนั้น

เรื่องโลกธาตุทั้งปวง เรื่องนรก มนุษย์ สวรรค์ ที่ได้เล่ามา  
 ในตอนพรรษาที่ ๖ นี้ ทั้งหมดก็รวมเข้าในคำว่าโลกตามพุทธาธิบาย  
 คำเดียวว่า ลุขขัตติ โลโก เรียกว่าโลกเพราะเป็นสิ่งที่ต้องชำรุด  
 สลาย รวมเข้าในทุกขสัจ เมื่อเป็นโลกก็ต้องเป็นทุกข์ จนกว่าจะถึง  
 ที่สุดโลก จึงจะสิ้นทุกข์ เป็นอันสมมติยุติพรรษาที่ ๖ จะได้เริ่มขึ้น  
 พรรษาที่ ๗ ต่อไป.

## พระราชกฤษฎีกา ๗ อภิธรรม

### อภิธรรมปิฎก

จะ แสดงเรื่องพระราชกฤษฎีกา ๗ ของพระพุทธเจ้าว่าด้วย เรื่อง อภิธรรม พระไตรปิฎกในลัทธิเถรวาท หรือที่ฝ่ายมหายานเรียกว่า หีนยานมี ๓ คือ วินัยปิฎก ๑ สุตตันตปิฎก ๑ อภิธรรมปิฎก ๑, ฉบับที่พิมพ์ด้วยอักษรไทยเรียกว่าเป็นฉบับสยามรัฐ บัดนี้มีรวมกัน ๔๕ เล่ม ด้วยกำหนดเล่มเท่าเวลา ๔๕ ปีของพระพุทธเจ้า พระไตรปิฎกฉบับสยามรัฐนี้ไต่จารเป็นอักษรขอมมานาน แต่มาพิมพ์ด้วยอักษรไทยเป็นเล่มครั้งแรกในรัชกาลที่ ๕ แต่ยังไม่ได้ทันฉบับมาสมบุรณ์, ต่อมาได้ทันฉบับมาสมบุรณ์, และได้พิมพ์ขึ้นเมื่อต้นรัชกาลที่ ๗ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๗๐ โดยที่โปรดเกล้าฯ ให้พิมพ์ขึ้น และชักชวนให้ประชาชนโดยเสด็จพระราชกุศล เป็นอนุสรณ์ในคราวถวายพระเพลิงพระบรมศพรัชกาลที่ ๖. เฉพาะอภิธรรมปิฎกนั้นมีตั้งแต่ เล่ม ๓๔ ถึงเล่ม ๔๕ รวม ๑๒ เล่ม

คำว่า ปิฎก แปลว่า ตะกร้า หมายถึงเป็นหมวดใหญ่สำหรับรวบรวม ไตร แปลว่า สาม ไตรปิฎก ก็แปลว่า สามตะกร้า, พระวินัยก็รวมเป็น ตะกร้าหนึ่ง สุตตันตะ ตะกร้าหนึ่ง อภิธรรมตะกร้าหนึ่ง ก็เป็นสามปิฎก พระไตรปิฎกนี้แหละเป็นตำราชั้นที่ ๑ ใน



พระพุทธศาสนา ที่ตามตำนานว่า พระสงฆ์ในลังกาได้ประชุมกัน  
ทำสังคายนาฉบับเป็นครั้งที่ ๕ นับต่อจากที่สังคายนาในอินเดีย และ  
ได้จารึกเป็นอักษร เมื่อพระพุทธเจ้านิพพานแล้วได้ ๔๐๐ ปีเศษ

คัมภีร์อภิธรรมปิฎกนี้แตกต่างจากสองปิฎกข้างต้น เพราะว่าไม่มี  
นิทาน. คำว่า นิทาน นั้น ในภาษาไทยหมายถึง นิยาย ที่เล่า แต่ว่า  
ในที่นี้ หมายถึง เรื่องที่เกิดขึ้น ซึ่งเป็นเรื่องทำให้พระพุทธเจ้าทรง  
ปรารภเรื่องนั้นทรงบัญญัติพระวินัย ทรงแสดงธรรม, เรื่องที่เกิดขึ้น  
นี้เรียกว่านิทาน เป็นเรื่องจริงในคราวนั้น ในวินัยปิฎกก็มีนิทาน  
คือเรื่องที่เล่าว่าพระองค์ไหนไปประพฤติดังใด พระพุทธเจ้าก็ทรง  
ปรารภความประพฤตินั้น บัญญัติพระวินัย, ในพระสูตรตันตะก็เหมือน  
กัน มีนิทานคือมีเรื่องที่เล่าว่าพระพุทธเจ้าประทับอยู่ที่ไหน ทรงแสดง  
ธรรมแก่ใคร แม้ที่เป็นหมวดเบ็ดเตล็ดรวมไว้แต่ลำพังคำสอน แต่ก็  
ท่านได้มีอธิบายอ้างว่าพระพุทธเจ้าได้ตรัสแก่ผู้หนึ่งผู้หนึ่งด้วยเรื่องที่เกิดขึ้น  
อย่างนั้นอย่างนี้.

ส่วนในอภิธรรมปิฎกนี้ ไม่มีนิทานเลย คือ ไม่มีกล่าวว่าพระ  
พุทธเจ้าได้ทรงปรารภใคร ตรัสแก่ใคร ที่ไหนเมื่อไร และโดยเฉพาะ  
ก็ไม่มีกล่าวว่าพระพุทธเจ้าได้ตรัสไว้ คือขั้นต้นก็แสดงธรรมทีเดียว  
ไม่มีเรื่องประกอบ ฉะนั้นจึงไม่อาจจะหาประวัติได้จากหนังสือที่เป็น  
ตำราชั้นบาลี คือชั้นดั้งเดิมว่า อภิธรรมปิฎกนี้ได้เกิดขึ้นได้เป็นมา  
อย่างไร.

คราวนี้ถ้าจะอาศัยคำว่าอภิธรรม ไปกันดูว่าคำนี้จะมีใช้ใน  
พระสูตรที่ไหนบ้าง ก็จะพบว่าได้มีใช้คำว่าอภิธรรมในพระสูตรหลาย  
พระสูตร ใช้เฉพาะคำว่าอภิธรรมคำเดียวก็มี ใช้คู่กับคำว่า อภินัยก็มี  
แต่ว่าอรรถกถาของพระสูตรนั้น ๆ ได้แก้ความหมายไว้ว่า คำว่า  
อภิธรรม ในที่นั้น หมายถึง **ธรรมชั้นสูง** โดยเฉพาะก็คือ โพธิปักจาย-  
ธรรม ไม่ได้แก้ว่าหมายถึงธรรมในอภิธรรมปิฎก, ส่วนในวินัยปิฎก  
ตอนอธิบายถึงการแจกเสนาสนะ ได้มีกล่าวไว้บ้างว่า เสนาสนะ  
คาหาปกะ คือพระที่มีหน้าที่แจกเสนาสนะ ย่อมแจกเสนาสนะให้  
แก่ภิกษุที่เป็นสภาคคือมีส่วนเสมอกันในการศึกษาเป็นต้นเป็นพวก ๆ  
คือที่ศึกษาวินัยปิฎกก็ให้อยู่ใกล้ ๆ กันพวกหนึ่ง, ที่ศึกษาสูตรตันตปิฎก  
ก็ให้อยู่ใกล้ ๆ กันพวกหนึ่ง, ที่ศึกษาอภิธรรมปิฎกก็ให้อยู่ใกล้ ๆ  
กันพวกหนึ่ง, แต่ว่าคำอธิบายนั้นเป็นคำชั้นอรรถกถา

### การสังคายนา

ธรรมเนียมที่พระได้เรียนพระพุทธรวณะ เป็นพวก ๆ นั้น เป็น  
ธรรมเนียมที่มีก่อนที่จะจารึกลงเป็นตัวอักษร เพราะว่าจะต้องท่องจำ  
กัน, ท่องจำนั้นก็ไม่ใช่อ่านท่องจำ ต้องมาต่อจากอาจารย์ต่อแล้วจำ  
กันไปเป็นวรรค ๆ เพราะว่าหนังสือไม่มี, อาจารย์นั่นเองเป็นหนังสือ  
เมื่อเป็นเช่นนั้นยากที่จะมีผู้จำได้ทั้งหมด จึงต้องแบ่งกันเป็นพวก ๆ  
ใครชอบที่จะจำพระวินัยก็พวกหนึ่ง, ใครชอบที่จะจำพระสูตรตันตะ



ก็พวกหนึ่ง ใครชอบที่จะจำพระอภิธรรมก็พวกหนึ่ง, แล้วทั้งสามพวก  
นี้ พวกที่จะจำได้ตลอดหมดทั้งปิฎกก็มีน้อยอีก เพราะปิฎกหนึ่งก็มาก  
จึงต้องแบ่งกันออกไปอีก อย่างวินัยก็ใครจะจำตอนไหนก็ตอนนั้น  
สุดท้ายก็เหมือนกันใครจะจำหมวดไหนก็หมวดนั้น อภิธรรมก็  
เหมือนกัน, เฉพาะผู้ที่มีความทรงจำดีเลิศจึงจะจำได้ทั้งสามปิฎก, จำได้  
ปิฎกหนึ่ง ๆ ก็นับว่ามีความทรงจำมากอยู่แล้ว, เมื่อเป็นเช่นนั้น จึงต้อง  
มีประชุมชักซ้อมกัน. ผู้ที่จำพระพุทธรวณปิฎกไหนตอนไหนไว้ได้ก็รวม  
กันเข้าแล้วก็ชักซ้อม.

**วิธีชักซ้อมกัน** ก็คือต้องสวดพร้อม ๆ กัน ต้องชักซ้อมกันอยู่  
เสมอ ไม่เช่นนั้นก็ลืม นี่แหละ เป็นต้นของธรรมเนียมประชุมกัน  
สวคมนต์ ตั้งเป็นธรรมเนียมกันทั่วไปในทุกวัด มีการประชุมสวคมนต์  
กันเวลาเช้ากับเวลาเย็นหรือค่ำ, และเมื่อจะชักซ้อมพระสูตรอย่างเช่นว่า  
**ธัมมจักกัปปวัตตนสูตร** ก็สวดพระสูตรนี้พร้อม ๆ กัน, การที่สวดขึ้น  
พร้อม ๆ กันนี้แหละ เรียกว่า สังคีติ หรือ สังคายนา แปลว่า  
**ขับขึ้นพร้อม ๆ กัน**, โดยปกติก็ประชุมสวดเป็นการชักซ้อมกันเป็นการ  
ย่อย ๆ เพื่อไม่ให้ลืม, แต่ว่าเมื่อนาน ๆ เข้าก็ประชุมใหญ่กันเสียทีหนึ่ง  
เลือกเอาผู้ที่จำได้มาก ๆ และเป็นทีนับถือกันว่าจำได้ถูกต้องแน่นอนมา  
รวมกันเข้า แล้วก็สวดชักซ้อมกันเป็นการใหญ่ คือว่าสวดชักซ้อมกัน  
ทั้งหมด, เมื่อจะจับวินัยขึ้นก่อนก็วินัยไปจนจบ โดยมากก็จับวินัยปิฎก  
ขึ้นสวดชักซ้อมกันก่อน, ในการที่ประชุมใหญ่สวดชักซ้อมกันนี้ ก็อาจ

จะจำมาถูกต้องกันบ้าง ต่างกันบ้าง, เมื่อเป็นเช่นนั้น ก็ต้องหารอกันว่า ความถูกต้องจะพึงมีอย่างไร, และเมื่อตกลงกันว่าแบบนั้นแหละถูกต้องก็สวดขึ้นพร้อม ๆ กัน เป็นการวินิจฉัยว่า ให้ถือเอาแบบนี้เป็นแบบเดียว เพื่อไม่ให้มีการขัดแย้งแตกต่างกัน, สวดซ้ำซ้อนกันตั้งไปจนหมดแล้ว ก็เป็นที่ตกลงถือเอาแบบที่ตกลงกันนั้นแหละเป็นหลัก, นี่แหละเรียกว่า สังกายนา ที่ทำกันคราวหนึ่ง ๆ ในสมัยที่ยังไม่จารึกลงเป็นตัวอักษร นั้นเป็นของจำเป็นอย่างยิ่ง, นาน ๆ ก็ต้องมาเลือกเอาผู้ที่มีความทรงจำเป็นที่เคารพนับถือ เป็นอาจารย์บอกกล่าวมารวมกันแล้วก็มาหารอตกลงกันคราวหนึ่ง ๆ แล้วก็สวดจำกันเป็นแบบเดียว, ถ้าไม่เช่นนั้น ก็จะทำให้เกิดความเลอะเลือนสับสน ขัดแย้งกัน, นี่แหละท่านทำกันเรื่อย ๆ มาครั้งที่ ๑, ๒, ๓, ๔, มาจนถึงที่ ๕ จึงได้จารึกลงเป็นตัวอักษร.

คราวนี้เมื่อจารึกเป็นตัวอักษรแล้ว ความรู้สึกของพระที่จะต้องจำก็น้อยลง เพราะว่ามีตัวหนังสือขึ้น, เพราะฉะนั้น จึงไม่ปรากฏว่า จะมีผู้ทรงจำได้ทั้งหมด, ฉบับที่จารึกไว้ในลังกาที่ได้อ้างมานั้น ก็ได้เป็นต้นฉบับ ซึ่งแพร่หลายไปยังประเทศต่าง ๆ ในบัดนี้, ตั้งในพม่า ในไทย ในยุโรป ก็ได้ต้นฉบับมาจากแหล่งเดียวกันนี้.

### สังคายนาสอบแบบ

การสังคายนา ในครั้งหลัง ๆ นั้นก็หมายความว่า เอาแบบมาสอบกันเท่านั้น ไม่ใช่เป็นสังคายนาแท้, สังกายนาแท้ นั้น มีในสมัยต้น ก่อนแต่ที่จะได้เขียนเป็นอักษร.



ตั้งที่ในพม่า ทำสังคายนาที่เขานับของเขาเป็นครั้งที่ ๖, คือว่า  
 เขานับในอินเดียครั้งที่ ๑, ๒, ๓, แล้วก็นับที่ ๔ ที่จารึกเป็นตัว  
 อักษร เขานับต่อเป็นครั้งที่ ๔, แล้วก็พระเจ้ามินดงให้เขียนลงในแผ่น  
 ศิลาหมดทั้ง ๓ ปีกุก นี่เขานับเป็นครั้งที่ ๕, มาถึงคราวชำระคราว  
 ๒๕ พุทธศตวรรษนี้เขานับเป็นครั้งที่ ๖, นี่ก็คือว่า เขาพิมพ์พระ-  
 ไตรปิฎกของเขาขึ้นใหม่นั้นเอง เอาจับของยุโรปของไทยเป็นต้น  
 ไปสอบ, ที่ปรากฏว่าผิดชัด ๆ เขาก็แก้ ที่ไม่ชัดเขาก็ชิงหน้าเอาไว้  
 ว่าของยุโรปว่าอย่างนั้น ของไทยว่าอย่างนั้น, เขานิมนต์พระจาก  
 ประเทศต่าง ๆ ที่เป็นลัทธิเถรวาทด้วยกันในทุกประเทศไปประชุมกัน  
 ในถ้ำปาสาณคูหาที่กาบาเอ้ ที่อนุสร้างขึ้นใหม่, ประชุมกันเอาหนังสือ  
 พระไตรปิฎกที่พิมพ์ใหม่นั้นมาอ่านพร้อม ๆ กัน นั้นแหละ เรียกว่า  
 สังคายนา แล้วประกาศไปทั่วโลก โดยเขาจัดเอาพระที่จะเป็นผู้สวด  
 ยืนที่ไว้ชุดหนึ่ง แล้วก็พระที่เขาเชิญก็ไปร่วมสวดผิดบ้างถูกบ้างไปตาม  
 เรื่อง, แต่ก็มีพระที่สวดประจำอยู่ชุดหนึ่ง เอาหนังสือไปอ่านนี้เอง  
 หนังสือที่พิมพ์ขึ้นใหม่.

ส่วนของเรานั้น เมื่อรัชกาลที่ ๕ และเมื่อรัชกาลที่ ๗ เราก็  
 พิมพ์ขึ้น, ต่อมาครั้งหลัง ๆ ก็พิมพ์ซ่อมเล่มที่ขาดตลอดมาและก็มีชิง  
 หน้าเหมือนอย่างนั้น ว่าของประเทศนั้นว่าอย่างนั้น ของประเทศนี้ว่า  
 อย่างนี้, เพราะในบัดนี้ไม่อาจจะแก้ลงไปได้ ต้องปล่อยให้ผิดเพี้ยนกัน  
 ไปบ้าง แต่ส่วนใหญ่ส่วนมาก ตรงกัน ผิดเพี้ยนกันบ้างไม่มากอะไร

เล็กน้อยเท่านั้น.

คราวนี้ธรรมเนียมสังคายนา คือธรรมเนียมที่ประชุมสวดกัน  
ชักซ้อมกันประจำวัน ก็ยังติดมาเป็นสวดมนต์ประจำวันในวัดต่าง ๆ  
ดังกล่าวแล้ว.

### ทำวัตร

ส่วนธรรมเนียมทำวัตรนั้น ติดมาจากเมื่อพระพุทธเจ้ายังมีพระ-  
ชนม์อยู่ ภิกษุก็ไปประชุมกันฟังธรรมพระพุทธเจ้า ปฏิบัติพระพุทธเจ้า  
เป็นประจำวันเหมือนกัน, คือว่ามีธรรมเนียมที่พระไปประชุมกันเฝ้า  
พระพุทธเจ้าทุกวัน, เมื่อพระพุทธเจ้านิพพานแล้ว ก็จะไปเฝ้าพระองค์  
ทุกวันก็หมดไป แต่ว่าเมื่อได้มีวัด มีโบสถ์ มีวิหาร และสร้างพระปฏิมา  
เป็นประธานอยู่ในโบสถ์ในวิหารขึ้น ก็ตั้งธรรมเนียมพระประชุมกันใน  
โบสถ์วิหารเหมือนอย่างเป็นการเข้าเฝ้าพระพุทธเจ้า, คราวนี้เมื่อเข้าไป  
ประชุมกันในโบสถ์วิหารแล้ว จึงได้แต่งบทสรรเสริญคุณพระรัตนตรัย  
ขึ้นสวด ดังบททำวัตรเช้า ทำวัตรค่ำ เป็นบทสวดดีคุณพระรัตนตรัยอย่าง  
พุทธาภิกขุ ธรรมาภิกขุ สังฆาภิกขุ, คำว่า ฤดี นั้นเป็นบาลี ถ้าเป็น  
สันสกฤตก็เป็น สฤดี จึงเท่ากับว่า พุทธาภิสฤดี ธรรมาภิสฤดี  
สังฆาภิสฤดี คือสรรเสริญคุณพระรัตนตรัย. เดิมก็มีบทที่ท่านแต่งไว้  
สำหรับสวด, แต่เมื่อถึงสมัยพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้า ฯ ก็ได้ทรง  
พระราชนิพนธ์บททำวัตรเช้า ทำวัตรค่ำขึ้นใหม่ ดังที่เราใช้สวดกันอยู่



ทุกวันนี้โดยทั่วไปเรียกว่าทำวัตร เท่ากับว่าไปทำวัตรปฏิบัติพระพุทธเจ้าเป็นประจำวัน ด้วยการสวดมนต์สรรเสริญคุณพระรัตนตรัย, และเมื่อได้เข้าเฝ้าแล้วโดยปกติก็ได้ฟังธรรมของพระองค์ ฉะนั้น จึงได้สวดมนต์ต่ออีกคือสวดพระสูตรเป็นต้นที่พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงไว้ และเป็นการรักษาธรรมเนียมที่สวดชักซ้อมความทรงจำ ดังกล่าวมานั้นด้วย.

### หลักฐานเรื่องอภิธรรม

จะกล่าวถึงเรื่อง อภิธรรม ต่อไป ได้กล่าวถึงเรื่องพระพุทธเจ้าแสดงอภิธรรมโปรดพระพุทธมารดา และได้เล่าถึงเรื่องพระไตรปิฎกว่า อภิธรรมนั้นมีแสดงไว้ในอภิธรรมปิฎก แต่ว่าไม่ได้มีเล่าประวัติไว้แต่อย่างไร แสดงแต่ธรรมะขึ้นมาเท่านั้น ฉะนั้น เมื่อจะค้นดูประวัติของอภิธรรมในตำราชั้นเดิม คือในพระไตรปิฎกจึงหาไม่พบ

ในวินัยปิฎกเองที่เล่าถึงเรื่องสังคายนาครั้งที่หนึ่ง ที่ทำเมื่อห่างพุทธปรินิพพานไม่นานนัก และสังคายนาครั้งที่สองที่ทำเมื่อหลังจากพุทธปรินิพพานประมาณ ๑๐๐ ปี ก็เล่าแต่เพียงว่า ได้ทำสังคายนาพระวินัยและพระธรรม ไม่ได้กล่าวถึงอภิธรรมปิฎก เมื่อพระพุทธเจ้าจะนิพพานก็ยังได้ทรงแสดงว่า **ธรรมะที่ทรงแสดงแล้ว วินัยที่ทรงบัญญัติแล้วเป็นศาสดาแทนพระองค์** ก็กล่าวถึงแต่ธรรมะและวินัยเท่านั้น ไม่ได้พูดถึงอภิธรรม, ฉะนั้น นักศึกษาพระพุทธศาสนาที่วิจารณ์ทั้งประวัติ และทั้งเนื้อความของปิฎกทั้งสาม จึงมีมากท่าน

ที่ลงความเห็นไว้ว่า อภิธรรมปิฎกนั้น มีในภายหลัง

แต่ว่า เมื่อพระพุทธศาสนาล่วงมาหลายร้อยปีเข้า จนถึงสมัย  
แต่งอรรถกถาประมาณว่า พระพุทธศาสนาล่วงมาขนาดพันปี จึงได้  
ปรากฏหลักฐาน ในคัมภีร์อรรถกถาที่แต่งในสมัยนั้นถึงเรื่องประวัติของ  
อภิธรรมว่า พระพุทธเจ้าไปเทศน์อภิธรรมแก่พระพุทธมารดาที่  
ดาวดึงส์พิภพ และถ้อยคำในอรรถกถาแสดงว่า มีการนับถือคัมภีร์  
อภิธรรมนั้นเป็นอันมาก ใครจะคัดค้านว่าอภิธรรมมิใช่พุทธจวนจะเป็น  
ไม่ได้ ในอรรถกถาเองได้ประมาณคนที่คัดค้านอย่างเป็นคนนอกศาสนา  
เลยทีเดียว, แต่เพราะได้กล่าวไว้เช่นนั้นก็บ่งว่า คงจะได้มีผู้คัดค้าน  
มาตั้งแต่สมัยนั้นแล้ว จึงได้เขียนไว้เช่นนั้น.

ท่าน (อรรถกถา) ได้แสดงหลักฐานว่า พระพุทธเจ้าได้ตรัสรู้  
อภิธรรม ได้ทรงพิจารณาอภิธรรมจนถึงได้แสดงอภิธรรมแทรกเข้าไป  
อย่างมากมาย คือในหลักฐานชั้นบาลีที่มีเล่าไว้ในวินัยปิฎกว่า เมื่อพระ-  
พุทธเจ้าได้ตรัสรู้แล้วได้ประทับนั่งเสวยวิมุตติสุข (ความสุขที่เกิดจาก  
วิมุตติความหลุดพ้น) ที่ควงไม้ต่าง ๆ ๕ สัปดาห์.

สัปดาห์ที่ ๑ ประทับนั่ง ณ ควงไม้โพธิพฤกษ์ คือไม้ที่ได้ตรัสรู้.

สัปดาห์ที่ ๒ ได้ประทับนั่งที่ควงไม้นิโครธ คือควงไม้ไทร.

สัปดาห์ที่ ๓ ได้ประทับนั่งที่ควงไม้มุจลินทะ คือควงไม้จิก.

สัปดาห์ที่ ๔ ประทับนั่งที่ควงไม้ราชายตนะ คือควงไม้เกตุ.

สัปดาห์ที่ ๕ ได้ประทับนั่งที่ควงไม้ไทรอีก.



พระอรรถกถาจารย์ ผู้เขียนตำนานอภิธรรมได้แสดงแทรกไว้ใน คัมภีร์อรรถกถาอีก ๓ สัปดาห์ จากสัปดาห์ที่ ๑ ในบาลี คือ

สัปดาห์ที่ ๒ เสด็จจากมัมहाโพธิ์ไปทางทิศอีสาน ทรงยืน ถวายเนตรคือว่า จ้องดูพระมหาโพธิ์ในที่นั้น จึงเรียกว่า อนิมิตตเจดีย์ แปลว่า **เจดีย์ที่ทรงจ้องดูโดยมิได้กระพริบพระเนตร** ที่เป็นมูลให้สร้าง พระถวายเนตร สำหรับวันอาทิตย์.

สัปดาห์ที่ ๓ เสด็จจากที่นั้น มาหยุดอยู่ระหว่างมหาโพธิ์กับ อนิมิตตเจดีย์นั้น ทรงนิรมิตที่จงกรมขึ้นแล้ว เสด็จจงกรม ณ ที่นั้น ที่นั้นจึงเรียกว่า **รัตนจงกรมเจดีย์** แปลว่า **ที่จงกรมแก้ว** คำว่าที่จงกรม แก้วนี้ อาจารย์หนึ่งถือว่าเป็นเรือนแก้ว ที่เป็นเทพนิมิต. อีกอาจารย์หนึ่ง ก็ว่ามีใช่เป็นเรือนแก้ว แต่ว่า หมายถึงที่เป็นที่ทรงพิจารณาอภิธรรม.

สัปดาห์ที่ ๔ ประทับนั่งขัดบัลลังก์ในทิศปัจจิม หรือทิศพายัพ แห่งมหาโพธิ์ทรงพิจารณา **อภิธรรม** จึงเรียกว่า **รัตนขมรเจดีย์** แปลว่า **เรือนแก้ว** คำว่าเรือนแก้วนี้ อาจารย์หนึ่งถือว่าเป็นเรือนแก้วที่เป็น เทพนิมิต อีกอาจารย์หนึ่งก็ว่ามีใช่เป็นเรือนแก้วเช่นนั้น แต่หมายถึง ที่เป็นที่ทรงพิจารณาอภิธรรม. **รัตนขมระ** คือเรือนแก้วนี้ ก็เป็นมูลให้ สร้างพระพุทธรูปมีเรือนแก้ว เหมือนอย่างพระพุทธรชินราชที่จังหวัด พิษณุโลกมีเรือนแก้ว.

เมื่อท่านแทรกเข้ามาอีก ๓ สัปดาห์ดังนี้ สัปดาห์ที่ ๒ ตามที่ แสดงในบาลีก็ต้องเลื่อนไปเป็นที่ ๕ และก็เลื่อนไปโดยลำดับ. ท่านก็

ได้อธิบายไว้แล้วว่า การที่แทรกนอกจากพระบาลีออกไปตั้งนั้น ไม่ผิดไปจากความจริง เพราะในบาลีแสดงแต่โดยย่อ, เหมือนอย่างพูดว่า กินข้าวแล้วนอน ความจริงกินข้าวแล้วก่อนจะนอนก็ได้มีกิจอื่นอีกหลายอย่าง แต่ว่าเว้นไว้ไม่กล่าว, ฉะนั้น ท่านจึงกล่าวถึงกิจที่เว้นไว้ นั้น ให้บริบูรณ์.

ตำนานอภิธรรมดั่งกล่าวมานี้ ได้มีกล่าวไว้ในหนังสืออรรถกถาที่เขียนขึ้น เมื่อพระพุทธศาสนาล่วงมาแล้วนานตั้งแต่ที่ได้อีกกล่าวมาแล้ว, และท่านก็ยังได้เล่าไว้ดีกว่า คัมภีร์อภิธรรมนั้นมีเจ็ดคัมภีร์ เรียกว่า สัตตปัปกรณ ปกรณ ก็แปลว่า คัมภีร์, สัตต แปลว่า ๗ สัตตปัปกรณ ก็แปลว่า ๗ คัมภีร์ คำนี้ได้นำมาใช้ในเมื่อบังสกุลพระศพเจ้านายตั้งแต่หม่อมเจ้าขึ้นไป ใช้คำว่า สัตตปัปกรณ ก็มาจากคำว่า สัตตปัปกรณคือเจ็ดคัมภีร์เอง, แต่พระพุทธเจ้าไม่ได้แสดงทั้ง ๗ คัมภีร์ เว้นคัมภีร์กถาวัตถุ ทรงแสดงแต่ ๖ คัมภีร์, ส่วนคัมภีร์กถาวัตถุ นั้น พระโมคคัลลบุตรติสสเถระเป็นผู้แสดง ในสมัยสังคายนาครั้งที่สาม, แต่ว่าพระเถระก็ได้แสดงตามนัยที่พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงไว้ ฉะนั้น จึงได้ครบเจ็ดปกรณ ในสมัยสังคายนาครั้งที่สามนั้น, และก็ถือว่าเป็นพระพุทธภาษิตทั้งหมด เพราะพระพุทธเจ้าได้ประทานนัยไว้.

ในตำนานนี้ได้กล่าวว่า พระพุทธเจ้าได้เทศน์อภิธรรมตลอดเวลาไตรมาส คือสามเดือนโดยไม่มีเวลาหยุดยั้ง, ฉะนั้น จึงได้เกิดปัญหาขึ้น ๒ ข้อ :



ข้อ ๑ ว่าพระพุทธเจ้าไม่ทรงบำรุงพระสรีระ เช่นเสวยและปฏิบัติสรีริกอย่างอื่น ตลอดไตรมาสหรือ ?

ข้อ ๒ พระอภิธรรมมาทราบกันในเมืองมนุษย์ได้อย่างไร ?

ปัญาเหล่านี้ ท่านผู้เล่าตำนานอภิธรรมก็ได้เล่าแก้ไว้ด้วยว่า เมื่อเวลาภิกษาจาร คือเวลาทรงบิณฑบาต ก็ได้ทรงนิรมิตพระพุทธรูปไว้ ทรงอธิษฐานให้ทรงแสดงอภิธรรมตามเวลาที่ทรงกำหนดไว้แทนพระองค์ แล้วเสด็จลงมาปฏิบัติพระสรีริกที่สระอนาคาต แล้วเสด็จไปเที่ยวบิณฑบาตที่อุตรกุรุทวีป เสด็จมาเสวยที่สระนั้น เสด็จแล้วเสด็จไปประทับพักกลางวันที่นั่นทวัน ต่อจากนั้นก็จึงเสด็จขึ้นไปแสดงอภิธรรมต่อจากพระพุทธรูปนิมิต, และที่นั่นทวันนั้นเอง ท่านพระสารีบุตรได้ไปเฝ้าท้าววัตรปฏิบัติ, พระองค์จึงได้ประทานนัยอภิธรรมที่ทรงแสดงแล้วแก่ท่านพระสารีบุตร ท่านพระสารีบุตรก็ได้มาแสดงอภิธรรมแก่หมู่ภิกษุที่เป็นสัทธวิहारิกของท่านต่อไป.

ท่านแก้ไว้อย่างนี้ ก็เป็นอันแก้ปัญาทั้งสองข้อนั้น. ตามคำแก้ของท่านเองก็สองว่า อภิธรรมมาปรากฏขึ้นในหมู่มนุษย์ก็โดยพระสารีบุตรเป็นผู้แสดง, เพราะฉะนั้น เมื่อพูดกันอย่างในเมืองมนุษย์ ท่านพระสารีบุตรจึงเป็นผู้แสดงพระอภิธรรมนั่นเอง, แต่ท่านว่าพระสารีบุตรไม่ใช่เป็นนักอภิธรรมองค์แรก พระพุทธเจ้าเป็นนักอภิธรรมองค์แรก เพราะได้ตรัสรู้พระอภิธรรมตั้งแต่ราตรีที่ได้ตรัสรู้ ได้ทรงพิจารณาอภิธรรมที่รัตนฆรเจดีย์ดังที่กล่าวมาแล้ว และได้ทรงแสดงนัยแห่งอภิธรรมแก่ท่านพระสารีบุตร ท่านพระสารีบุตรจึงได้มาแสดงต่อไป.

ในบัดนี้ ได้มีท่านผู้หนึ่งในปัจจุบันเขียนหนังสือกันว่า อภิธรรม-  
ปิฎกนั้นพิมพ์เป็นหนังสือได้เพียงสิบสองเล่ม, ตามประวัติพระพุทธเจ้า  
ได้ทรงแสดงอยู่ตลอดสามเดือนไม่มีเวลาหยุดและยังได้กล่าวอีกว่า ได้มี  
รับสั่งเร็วคือว่าพระพุทธเจ้าพูดเร็วกว่ามนุษย์สามัญหลายเท่า, เมื่อเป็น  
เช่นนั้น ถ้าจะมารวมพิมพ์ขึ้นก็จะต้องกว่าสิบสองเล่มเป็นไหน ๆ, แต่เมื่อ  
หนังสือนี้ออกไปแล้ว ได้มีผู้ที่นับถืออภิธรรมไม่พอใจกันมาก, เพราะ  
เหตุดังที่ได้กล่าวแล้ว ในหลักฐานตั้งแต่ชั้นอรรถกถานั้น ได้มีผู้นับถือ  
อภิธรรมมาก จนถึงในบัดนี้ยังมีผู้นับถืออภิธรรมกันอยู่มาก, ในพม่า  
นั้นนับถือมากเป็นพิเศษ จนถึงได้มีนิทานเล่าเป็นประวัติไว้ว่า เรือ  
เชิญพระไตรปิฎกจากลังกามา ๓ ลำ และมาเกิดพายุพัดเอาเรือที่ทรง  
พระอภิธรรมปิฎกไปประเทศพม่า เอาเรือที่ทรงวินัยปิฎกไปประเทศ  
รามัญ เอาเรือที่ทรงสูตรตันตปิฎกมาประเทศไทย นี่เป็นเรื่องที่ผูกขึ้น  
นานมาแล้ว มาพิจารณาตุ๊กก็มีเค้าอยู่บ้าง, เพราะว่า พม่านั้นนับถือ  
อภิธรรมมาก, รามัญก็เคร่งครัดในวินัย, ส่วนฝ่ายไทยนั้นอยู่ในสถาน  
กลางไม่ใคร่เคร่งวินัยนัก และก็ไมื่อย่อหย่อนอย่างพม่า พอใจจะถือเอา  
เหตุผล ซึ่งก็สงเคราะห์ว่าเป็นฝ่ายสูตรตันตปิฎก.

แต่ว่าสารัตถะในอภิธรรมนั้นมีมาก ถึงท่านจะไม่แสดงประวัติ  
ให้พิสดารไว้อย่างไร สารัตถะในอภิธรรมนั้นเองก็เป็นสิ่งที่ควรจะ  
ศึกษา, เมื่อศึกษาแล้วก็จะทำให้ได้ความรู้ในพระพุทธศาสนาพิสดาร  
ขึ้นอีกเป็นอย่างมาก.



## การอบรมกำลังใจ

อนึ่ง เมื่อได้ศึกษาเล่าเรียนพระธรรมวินัยที่เป็นส่วน สุตตามย-  
 ปัญญา จินตามยปัญญา พอสสมควร เพื่อจะให้บริบูรณ์ ก็ควรจะสนใจ  
 ภาวนาเพื่อให้เป็น ภาวนามยปัญญา สืบต่อไป. ภาวนา นั้น ก็คือ  
 การปฏิบัติ การปฏิบัตินั้นควรที่จะใช้ในเวลาอยู่ในเพศบรรพชิตหรือ  
 ว่าควรที่จะใช้ในเวลาเป็นเพศคฤหัสถ์ด้วย. เมื่อพิจารณาดูแล้ว : การ  
 ปฏิบัติอบรมใจให้เป็นสมาธิ และการปฏิบัติอบรมปัญญาพอสสมควร  
 เป็นประโยชน์ตลอดถึงเป็นคฤหัสถ์, เพราะว่าการปฏิบัติอบรมใจให้  
 เป็นสมาธินั้น เป็นการหัดทำใจให้ตั้งมั่นแน่วแน่ ทำใจให้มีกำลัง  
 สามารถ ไม่อ่อนแอ ทำให้เป็นคนมีสัจจะคือมีความจริง เมื่อจะทำ  
 อะไรก็ทำจริง ตั้งมั่นแน่วแน่ไม่เหาะเหินโยกย้าย.

เรื่อง กำลังใจ นี้สำคัญมาก คนเราที่เสียไป เพราะกำลังใจ  
 อ่อนแอ มีมากมาย, เหมือนอย่างที่ว่ารัฐบาลได้ปรารภต่อทางคณะ  
 สงฆ์ถึงผู้ที่ติดเฮโรอีน คือว่ามีมากที่ได้รับการรักษาให้เป็นปกติได้  
 แล้ว แต่ว่าครั้นปล่อยตัวไปแล้ว ก็ไปสูบบุหรี่เฮโรอีนซ้ำอีก, นี่ก็แปลว่า  
 ขาดกำลังใจ จึงได้ขอให้ทางคณะสงฆ์ช่วยเหลือเป็นการกระตุ้นเตือน  
 ให้เกิดกำลังใจ เพราะว่าทางศาสนานี้เท่านั้นที่จะเป็นแหล่งอบรมพอก  
 พูนให้เกิดกำลังใจในทางที่ดีแก่ประชาชนได้.

จิตใจของเรา<sup>๕</sup> มีสมรรถภาพ อยู่อย่างไม่มีประมาณ แต่ว่าเรายังไม่ได้<sup>๖</sup> นำสมรรถภาพของจิตใจ<sup>๗</sup> ออกใช้<sup>๘</sup> กันให้เต็มที่ เพราะว่ายังมีได้<sup>๙</sup> อบรม, เมื่อเรามีความตั้งใจจริงแล้ว ทำไมเราจึงจะละความไม่ดี<sup>๑๐</sup> ไม่ได้ และทำไมเราจึงจะทำดี<sup>๑๑</sup> ไม่ได้, เหมือนอย่างว่า ก่อนที่จะมาบวช<sup>๑๒</sup> นี้ เรา<sup>๑๓</sup> ก็เคยปฏิบัติ<sup>๑๔</sup> อย่างคฤหัสถ์ ไม่ได้เว้นอะไรอย่างพระ<sup>๑๕</sup> เว้น ไม่ได้ทำอะไรอย่างพระ<sup>๑๖</sup> ทำ, อยากจะกินอะไรก็ได้<sup>๑๗</sup> อยากจะดื่มอะไรก็ได้<sup>๑๘</sup> อยากจะดูอะไรก็ได้<sup>๑๙</sup> จะเป็นนักดื่มสักแกล<sup>๒๐</sup> ไหนก็ได้, ทำไมเมื่อเข้ามาบวชแล้ว<sup>๒๑</sup> เว้นได้, ก็เพราะว่าเรามีความตั้งใจจริง, แต่ว่าเมื่อสึก<sup>๒๒</sup> ไปแล้ว ทำไมเราจึงจะรักษาความตั้งใจจริง<sup>๒๓</sup> อันนี้ไว้ไม่ได้ โดยที่จะละ<sup>๒๔</sup> เว้นการ<sup>๒๕</sup> ที่ควร<sup>๒๖</sup> เว้น ทำการ<sup>๒๗</sup> ที่ควร<sup>๒๘</sup> ทำ, ไม่ใช่<sup>๒๙</sup> ว่าเหมือนอย่างพระ<sup>๓๐</sup> แต่ว่าเหมือนอย่าง<sup>๓๑</sup> ที่คนดี<sup>๓๒</sup> ทั่ว ๆ ไปปฏิบัติ<sup>๓๓</sup> กันอยู่. แต่ว่าถ้าขาด<sup>๓๔</sup> กำลังใจ<sup>๓๕</sup> เสียแล้ว เคย<sup>๓๖</sup> อย่างไร<sup>๓๗</sup> ก็จะต้อง<sup>๓๘</sup> เป็นอย่าง<sup>๓๙</sup> นั้น, ถ้าเป็น<sup>๔๐</sup> อย่าง<sup>๔๑</sup> นี้แล้ว เขาก็จะ<sup>๔๒</sup> トラว่า<sup>๔๓</sup> บวช<sup>๔๔</sup> ไม่มีประโยชน์<sup>๔๕</sup> เพราะว่า<sup>๔๖</sup> แกะอะไร<sup>๔๗</sup> มิได้ เคย<sup>๔๘</sup> ไม่ดี<sup>๔๙</sup> มาอย่างไร<sup>๕๐</sup> ก็ไม่ดี<sup>๕๑</sup> ไปอย่าง<sup>๕๒</sup> นั้น, หรือว่าเคย<sup>๕๓</sup> อยู่เท่าไร<sup>๕๔</sup> ก็อยู่<sup>๕๕</sup> เท่า<sup>๕๖</sup> นั้น คือไม่<sup>๕๗</sup> ยิ่ง<sup>๕๘</sup> ขึ้น<sup>๕๙</sup> ไป.

เพราะฉะนั้น<sup>๖๐</sup> จึงควร<sup>๖๑</sup> ที่จะต้อง<sup>๖๒</sup> มีการปฏิบัติ<sup>๖๓</sup> อบรม<sup>๖๔</sup> ใจ<sup>๖๕</sup> ให้เป็น<sup>๖๖</sup> สมาริ<sup>๖๗</sup> เป็นการ<sup>๖๘</sup> สร้าง<sup>๖๙</sup> กำลัง<sup>๗๐</sup> ทางใจ<sup>๗๑</sup> ประการ<sup>๗๒</sup> หนึ่ง และ **อบรมปัญญา<sup>๗๓</sup> ให้มีความ<sup>๗๔</sup> วัฏฏะ<sup>๗๕</sup> พอสืบ<sup>๗๖</sup> เจริญ<sup>๗๗</sup> ปลง<sup>๗๘</sup> ตกใน<sup>๗๙</sup> เรื่อง<sup>๘๐</sup> โลก<sup>๘๑</sup> ทั้งหลาย<sup>๘๒</sup> บ้างตาม<sup>๘๓</sup> สมควร<sup>๘๔</sup> อีก<sup>๘๕</sup> ประการ<sup>๘๖</sup> หนึ่ง**

อนึ่ง<sup>๘๗</sup> การ<sup>๘๘</sup> บวชเรียน<sup>๘๙</sup> นั้นเท่า<sup>๙๐</sup> กับว่า<sup>๙๑</sup> เป็น<sup>๙๒</sup> โรงเรียน<sup>๙๓</sup> ตัด<sup>๙๔</sup> นิสย<sup>๙๕</sup> ชั้น<sup>๙๖</sup> สุด<sup>๙๗</sup> ท้าย<sup>๙๘</sup> ถ้า<sup>๙๙</sup> เข้า<sup>๑๐๐</sup> โรงเรียน<sup>๑๐๑</sup> นั้นยัง<sup>๑๐๒</sup> แกะอะไร<sup>๑๐๓</sup> ไม่ได้<sup>๑๐๔</sup> แล้ว ก็<sup>๑๐๕</sup> ยาก<sup>๑๐๖</sup> ที่<sup>๑๐๗</sup> จะ<sup>๑๐๘</sup> ไป<sup>๑๐๙</sup> แกะ<sup>๑๑๐</sup> ใน<sup>๑๑๑</sup> ที่<sup>๑๑๒</sup> อื่น. และ



ในวิธีแก้ของโรงเรียนนั้นมุ่งให้แก้ด้วยตนเอง นี่เป็นประการสำคัญ ซึ่งเป็นวิธีการอบรมอย่างละเอียดประณีต. และบรรดาผู้ที่เข้ามาบวช ก็เป็นผู้ที่สมัครเข้ามา แปลว่าตั้งใจพร้อมที่จะรับการอบรมอยู่ คือมีเจตนาเป็นกุศลมาตั้งแต่เบื้องต้นแล้ว เมื่อรักษากุศลเจตนาที่ได้ตั้งมาแต่ในเบื้องต้นนั้นไว้ และตั้งใจปฏิบัติที่ตนด้วยตนเอง ดังกล่าวมานี้ ก็จะรับการอบรมได้โดยง่าย และได้ด้วยดี.

### อภิธรรม ๗ คัมภีร์

จะ แสดงพรรษาที่ ๗ เรื่องพระพุทธเจ้าทรงแสดงอภิธรรมต่อไป. คำว่า อภิธรรม นั้น ประกอบด้วยศัพท์ว่า **อภิ** แปลว่า ยิ่ง กับ ธรรม รวมกันแปลว่า **ธรรมะยิ่ง** หมายความว่าธรรมะที่ยิ่งกว่าจำนวนโดยปรกติ เพราะว่าได้จำแนกไว้โดยพิสดาร. อีกอย่างหนึ่ง หมายความว่าธรรมะที่ยิ่ง คือ **พิเศษ** หมายความว่า แปรจากธรรมะในปิฎกอื่น, ความหมายนี้ ต่างจากคำว่า อภิธรรม อภิวินัย ที่ใช้ในพระสูตร เพราะในที่นั้น คำว่า **อภิ** หมายความว่า จำเพาะธรรมะ จำเพาะวินัย คือมีเขตแดนไม่ปะปนกัน. อีกอย่างหนึ่ง **อภิ** ในที่นี้ก็หมายความว่า **ยิ่ง** นั้นแหละ แต่ไม่ได้หมายถึงอีกปิฎกหนึ่ง คือ อภิธรรมหมายถึงโพธิปักขิยธรรม อภิวินัย ก็หมายถึงอาทิพรหม-จริยกาสิกขา คือสิกขาบทมาในพระปาติโมกข์.

## พรรยาที่ ๑ ความย่อของอภิธรรม ๑ คัมภีร์ ๒๖๕

แต่ว่าในที่บางแห่ง คำว่า อภิธรรม หมายความว่า ธรรมะที่เป็นอธิบาย ทำนองอรรถกถา คือกถาที่อธิบายเนื้อความ, ถ้าตามความหมายหลังนี้ อภิธรรม ก็คือเป็นคำวาทอธิบายธรรมะ.

ส่วนที่แสดงความของศัพท์อภิธรรมว่าธรรมะที่ยิ่ง ดังกล่าวข้างต้นนั้น เป็นการแสดงตามคัมภีร์อรรถกถาอภิธรรม, แต่ถ้าไม่อ้างคัมภีร์นั้น ว่าเอาตามทีพิจารณา จะแปลว่า เฉพาะธรรม ก็ได้ เพราะว่าในคัมภีร์อภิธรรมได้แสดงเฉพาะธรรมะ ไม่เกี่ยวกับบุคคล อภิธรรมมี ๗ คัมภีร์เรียกว่า **สัตตปกรณ์** ดังกล่าวแล้ว คือ

๑. ฐัมมสังคณี แปลง่าย ๆ ว่า ประมวลหมวดธรรมะ สังคณี ก็แปลว่า ประมวล เข้าเป็นหมู่หมวด ฐัมมสังคณี ก็แปลว่า ประมวลธรรมะ เข้าเป็นหมวดหมู่ จำแนกออกเป็น ๔ กัณฑ์ คือ ว่าด้วย ความเกิดขึ้นแห่งจิต ๘๙ ดวงกัณฑ์หนึ่ง ว่าด้วยรูปโดยพิสดารกัณฑ์หนึ่ง ว่าด้วยนิคเชป แปลว่ายกธรรมะขึ้นแสดงโดยมูลราก โดยชั้นธ คือกอง โดยทวารเป็นต้น กัณฑ์หนึ่ง ว่าด้วยอัตถุทธารหรืออรรถกถา คือว่ากล่าวอธิบายเนื้อความของแม่บทนั้นที่ได้แสดงไว้ตั้งแต่ต้นกัณฑ์หนึ่ง.

๒. วิภังค์ แปลว่า จำแนกธรรมะ, ลำพังศัพท์ว่า วิภังค์ แปลว่า จำแนก มี ๑๘ วิภังค์ คือชั้นวิภังค์ จำแนกชั้นธ อายตนะ-วิภังค์ จำแนกอายตนะ ธาตุวิภังค์ จำแนกธาตุเป็นต้น.



๓. ธาตุกถา ว่าด้วย ธาตุ แต่โดยที่แท้นั้น ว่าด้วยชั้นอายตนะ ธาตุ ที่สังเคราะห์กันเข้าได้อย่างไร และสังเคราะห์กันไม่ได้ อย่างไร, ควรจะเรียกชื่อเต็มที่ว่า ชั้นอายตนะธาตุกถา แต่ว่าเรียกสั้น ๆ ว่า ธาตุกถา, แบ่งออกเป็น ๑๔ หมวด มีการสังเคราะห์กันได้ การสังเคราะห์กันไม่ได้แบ่งส่วนทั้งสามนั้นเป็นต้น.

๔. ปุคคลบัญญัติ บัญญัติว่าบุคคล ในเบื้องต้นของคัมภีร์นี้ได้แสดงถึงบัญญัติ ๖ ประการ คือ ชั้นบัญญัติ บัญญัติว่าชั้นอายตนะบัญญัติ บัญญัติว่าอายตนะ ธาตุบัญญัติ บัญญัติว่าธาตุ สัจบัญญัติ บัญญัติว่าสัจจะ อินทรีย์บัญญัติ บัญญัติว่าอินทรีย์ ปุคคลบัญญัติ บัญญัติว่าบุคคล, แต่ว่าบัญญัติ ๕ ประการข้างต้นนั้น ได้มีกล่าวไว้ในคัมภีร์แรก ๆ แล้ว ในคัมภีร์นี้ จึงได้กล่าวพิสดารแต่เฉพาะ ปุคคลบัญญัติ คือบัญญัติว่าบุคคล และเรียกชื่อคัมภีร์ตามนี้. ในคัมภีร์นี้แยกบุคคลตั้งแต่พวกหนึ่งสองจำพวกขึ้นไป คล้ายกับในสุตตันตปิฎก อังคุตตรนิกาย คือตอนที่แสดงธรรมะเป็นหมวด ๆ, แต่ว่าก็มีเงื่อนไขอยู่ในคัมภีร์อภิธรรมนี้ เพราะมีคำว่าบัญญัติอยู่ด้วย อันหมายความว่าที่จะเป็นบุคคลเพราะมีบัญญัติชื่อว่าบุคคล เพราะฉะนั้น คำว่าบุคคลนั้น ก็เป็นเพียงบัญญัติอย่างหนึ่งเท่านั้น ก็เป็นลักษณะของอภิธรรม.

๕. กถาวัตถุ, คำว่า วัตถุ แปลว่า ที่ตั้ง แปลว่า เรื่อง, กถาวัตถุ ก็แปลว่า ที่ตั้งของถ้อยคำ เรื่องของถ้อยคำ, ในคัมภีร์นี้ได้

แสดงที่ตั้งของถ้อยคำซึ่งกล่าวไว้กันอยู่สองฝ่าย คือฝ่ายสกวาทะ ๕๐๐  
 สูตร ฝ่ายปรวาทะ ๕๐๐ สูตร รวมเป็นพันสูตร คือว่าพันเรื่อง, แต่  
 ไม่ใช่เป็นคัมภีร์ที่พระพุทธเจ้าทรงแสดง เป็นคัมภีร์ที่ว่าพระโมคคัลลี-  
 บุตรติสสเถระแสดงในสมัยสังคายนาครั้งที่สาม เมื่อพระพุทธศาสนา  
 ล่วงไปแล้ว ๒๐๐ ปีเศษ, แต่ท่านก็ว่าพระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงนัย  
 หรือว่าตั้งมาติกาคือแม่บทไว้ให้แล้ว พระเถระได้แสดงไปตามแม่บท  
 นั้น ที่ท่านนับว่าเป็นพุทธภาษิตด้วย ก่อนหน้านั้นจึงมีเพียง ๖ คัมภีร์.

โดยเฉพาะคัมภีร์นี้เอง ก็ ถูกก้าน เหมือนกันว่าไม่ควรใส่เข้ามา  
 ถ้าต้องการจะให้ครบ ๗ ก็ให้ใส่ คัมภีร์ธัมมทักข หรือว่า คัมภีร์  
 มหาธาตุกถา, แต่ว่าฝ่ายที่ยืนยันให้ใส่คัมภีร์นี้เข้ามาก็อ้างว่าสองคัมภีร์  
 นั้นไม่เหมาะสม คัมภีร์นี้เหมาะสมกว่า, ก็คงจะเป็นว่า ความเห็นส่วน  
 มากในที่ประชุมต้องการให้ใส่คัมภีร์นี้เข้ามาให้ครบ ๗. ทำไมจึงต้อง  
 มีเกณฑ์ ๗ อันนี้ไม่ทราบ อาจจะเป็นเพราะเห็นว่าเหมาะก็ได้ จึง  
 ได้ใส่เข้ามา, เมื่อใส่เข้ามาก็รวมเป็น ๗.

ใน กถาวัตถุ นี้มีเรื่องที่โต้กันอยู่มาก เกี่ยวแก่ลัทธิต่าง ๆ  
 ที่แตกแยกกันออกไป เกี่ยวกับความเห็นต่าง ๆ เป็นต้นว่า มติหนึ่งว่า  
 พระอรหันต์ เมื่อบรรลุพระอรหันต์นั้น ไม่รู้เอง ต้องมีผู้อื่นมาบอกให้,  
 แต่อีกมติหนึ่งว่ารู้ได้เองไม่ต้องมีผู้อื่นมาบอก, มติหนึ่งว่าจิตเป็นธรรม-  
 ชาติที่ดำรงอยู่ทำนองจิตอมตะนั้นแหละ แต่อีกมติหนึ่งคัดค้านดังนี้



เป็นต้น, เพราะฉะนั้น คัมภีร์กถาวัตถุ จึงเท่ากับว่าเป็นที่รวมของ ปัญหาโต้แย้งต่าง ๆ ที่เกิดขึ้นมาโดยลำดับจนถึงในสมัยที่รวบรวมเรียบเรียงคัมภีร์ขึ้น ซึ่งเป็นเรื่องที่น่าน่าเห็นอยู่มาก, และเมื่อได้อ่าน คัมภีร์นี้ก็ทราบได้ว่า ได้มีความเห็นแตกแยกกันในพระพุทธศาสนา อย่างไรบ้าง, เมื่อท่านแสดงถึงข้อที่แตกแยกโต้เถียงกันแล้ว ในที่สุด ท่านก็ตัดสินเป็นข้อ ๆ ไปว่าอย่างไรในถูก ก็เข้าเรื่องที่เล่าว่า พระเจ้าอโศกใช้ราชานุภาพไปสอบสวนภิกษุในคราวนั้น ปรากฏว่ามี พวกเดียรถีย์เข้ามาปลอมบวชเป็นอันมาก, ได้ตั้งปัญหาขึ้นถามโดย มีพระโมคคัลลีบุตรติสสเถระเป็นผู้คอยฟังวินิจฉัย, เมื่อคำตอบนั้นสอง ว่าเป็นลัทธิภายนอกไม่ใช่เป็นพระพุทธศาสนาก็ให้สึกไป เหลือไว้แต่ ผู้ที่ตอบถูกต้องตามแนวของพระพุทธศาสนา เสร็จแล้วก็ทำสังคายนา ครั้งที่สาม

๖. ยมก แปลว่า คู่ คัมภีร์นี้ว่าด้วยธรรมะ ที่เป็นคู่ ๆ กัน แบ่งออกเป็น ๑๐ หมวด มีมูลยมก ชั้นธมมก เป็นต้น.

๗. ปฏฐาน คัมภีร์นี้เรียกว่าเป็น มหาปกรณ์ แปลว่า ปกรณ์ ใหญ่ หรือว่า คัมภีร์ใหญ่ คู่กันกับปกรณ์ที่หนึ่งคือ ธัมมสังคณี ว่าด้วยปัจจัย ๒๔ มีเหตุปัจจัย (เหตุเป็นปัจจัย) เป็นต้น ท่าน นับถือว่าคัมภีร์ที่ ๗ นี้มีอรรถะลักขง และแสดงว่าเมื่อพระพุทธเจ้า ทรงพิจารณาอภิธรรมทั้ง ๗ คัมภีร์นี้ที่รัตนขมรเจตีย์ เจตีย์เรือนแก้ว ที่แสดงแล้วนั้น เมื่อพิจารณาปกรณ์แรก ๆ มา จัฟพัฒนารังษียัง

ไม่ปรากฏ ต่อเมื่อมาพิจารณาปกรณ์ที่ ๗ นี้ จึงปรากฏฉัพพัตถ-  
รังษชน

ก็รวมเป็น ๗ คัมภีร์, ในคัมภีร์ที่หนึ่ง ธัมมสังคณีที่ประมวล  
ธรรมะ ได้ตั้งแม่บทที่เป็นหมวด ๓ ขึ้นต้นว่า กุสลา ธัมมา ธรรม  
ทั้งหลาย เป็นกุศล อกุสลา ธัมมา ธรรมทั้งหลาย เป็นอกุศล  
อัพยาkata ธัมมา ธรรมทั้งหลาย เป็นอัพยาगत คือว่าไม่พยากรณ์ว่า  
เป็นกุศลหรืออกุศล ถือว่าแม่บทนี้เป็นแม่บทใหญ่ เป็นที่รวมของ  
ธรรมะทั้งหมดที่แสดงออกไปทั้ง ๗ คัมภีร์ เพราะว่าประมวลลงใน  
แม่บทอันทั้งนั้น.

### คัมภีร์อภิธัมมัตถสังคหะ

อภิธรรม ๗ คัมภีร์นี้ ถ้าจะเรียนกันโดยลำดับให้ครบถ้วนก็จะ  
ต้องใช้เวลานาน เพราะมีข้อความที่สลับซับซ้อนพิสดารมาก ฉะนั้น  
ต่อมา เมื่อพระพุทธศาสนาล่วงไปอยู่ในขนาดพหุปี ได้มีพระเถระรูป  
หนึ่ง ชื่อท่าน อนนฺตทเถระ ได้ประมวลเนื้อความของอภิธรรมทั้ง ๗  
คัมภีร์มาแต่งไว้โดยย่อ เรียกว่า คัมภีร์อภิธัมมัตถสังคหะ แปลว่า  
สังเคราะห์คือสรุปความแห่งอภิธรรม ยกหัวข้อเป็นสี่คือ ๑. จิต,  
๒. เจตสิก แปลว่าธรรมะที่มีในใจ, ๓. รูป, ๔. นิพพาน.  
ท่านแต่งเป็นคาถาสลับร้อยแก้วแบ่งออกเป็น ๔ ปริจเฉท คือ ๔ ตอน  
เป็นหนังสือเล่มเล็ก ๆ ไม่โตมาก, คัมภีร์อภิธัมมัตถสังคหะนี้เป็นที่



นิยมกันมาก, เมื่อเรียนตามคัมภีร์นี้แล้ว ไปจับดูอภิธรรม ๗ คัมภีร์ ก็จะเข้าใจได้โดยง่าย โดยตลอด เป็นการเวียนลัด.

พิจารณาดูตามหัวข้อที่ท่านวางไว้เป็นสี่ขั้นตามความเข้าใจ จิต เป็นตัวขึ้น โดยปรกตจิตก็มีดวงเดียว จิตจะเป็นต่าง ๆ ก็เพราะมี เจตสิก แปลว่าธรรมะที่มีในใจ เมื่อเจตสิกเป็นอย่างไร จิตก็เป็นอย่างนั้น เจตสิกจึงเป็นสิ่งที่ผสมอยู่ในจิต, เทียบเหมือนดังว่าน้ำกับสีที่ผสมอยู่ในน้ำ น้ำโดยปรกตก็เป็นอย่างเดียว แต่เมื่อใส่สีลงไปน้ำจึงเป็น น้ำสีนั้น น้ำสีนี้ ฉะนั้นในอภิธรรมที่แจกจิตไว้ถึง ๘๔ ดวง ก็ด้วยอำนาจของเจตสิกนั่นเอง. ยกเจตสิกออกแล้วจิตก็เป็นอันเดียวเท่านั้น แจกออกไปเป็นอย่างไรมิได้. แต่ว่า ทั้งจิตและเจตสิกก็อาศัยอยู่กับ รูป, รูปที่อาศัยของจิตและเจตสิก ถ้าจะเทียบก็เหมือนอย่างว่าน้ำที่อาศัยอยู่ในขวดน้ำ, ถ้าหากว่ารูปแตกทำลาย จิตก็สิ้นที่อาศัย เหมือนอย่างว่าขวดน้ำแตก น้ำก็หมดที่อาศัย, และนิพพานนั้นก็ป็นธรรมะที่สุด, ในเมื่อได้ปฏิบัติจิตสูงขึ้นโดยลำดับ: เบื้องต้นก็เป็นกามาวจรจิต จิตที่ท่องเที่ยวไปหรือหยั่งลงในกาม, เป็นรูปาวจรจิต จิตที่หยั่งลงในรูป คือ รูปฌาน, อรูปาวจรจิต จิตที่หยั่งลงในอรูปฌาน, โลกุตระจิต จิตที่เป็นโลกุตระคือมรรคผล ก็บรรลุนิพพานเป็นที่สุด. เพราะฉะนั้นจึงประมวลหัวข้อเป็น จิต เจตสิก รูป นิพพาน, แล้วก็จัดธรรมะในอภิธรรมทั้ง ๗ คัมภีร์นั้นใส่เข้าในหัวข้อทั้งสี่.

## พรรษาที่ ๗ หัวใจอักษรธรรม

๒๓๕

ทั้ง ๗ คัมภีร์นี้เราเรียกย่อกันว่า สั, วิ, ธา, ปุ, กะ, ยะ, ปะ, คือเอาอักษรต้นเรียกว่าเป็น หัวใจอักษรธรรม เหมือนอย่าง จิต เจตสิก รูป นิพพาน เรียกว่า จิ, เจ, รุ, นิ, หรือ อริยสัจ ก็เรียกว่า ทุ, ส, นิ, ม, คือเอาอักษรแรก. ความจริงนั้นเพื่อกำหนดง่าย เมื่อจำได้ เพียงเท่านั้นก็เป็นอันว่าเพียงพอ แต่ก็มาเรียกกันว่า หัวใจ, เราก็ใช้ เขียนลงในเหรียญในเครื่องรางต่าง ๆ วัตถุประสงค์ในที่แรก ก็เพื่อ จะเป็นเครื่องกำหนดง่ายเท่านั้น.

คัมภีร์อักษรธรรมตลอดจนถึงอักษรหมัถตสังคหะ ตกมาถึงเมืองไทย ก็มาใช้เกี่ยวแก่การศพบเป็นพื้น เช่นว่าสวดศพตอนกลางคืน ก็สวด อักษรธรรมทั้ง ๗ คัมภีร์นี้เอง แต่ว่าตัดเอามาแต่ข้างต้นคัมภีร์ละเล็กน้อย, และเมื่อเวลาที่จะบังสุกุลหรือจะสดับปกรณ์มีสวดมาติกา ก็คือว่า ยกเอา มาติกา คือ แม่บท จากคัมภีร์ที่หนึ่ง มาสวดตอนหนึ่ง ขึ้นต้น ว่า กุสลา ธัมมา เป็นต้น และคัมภีร์อักษรหมัถตสังคหะนั้นท่านแต่ง เป็นคาถา ก็นำมาสวดเป็นสรภัญญะในการศพอีกเหมือนกัน, คือถ้า ไม่สวดอักษรธรรม ๗ คัมภีร์ ก็สวดอักษรหมัถตสังคหะ เป็นสรภัญญะ ครั้นมาในตอนหลังนี้ ได้มีผู้สนใจศึกษาอักษรธรรมมากขึ้นกว่าแต่ก่อน.

### จิตเสวยอารมณ์

ได้กล่าวแล้วว่าอักษรธรรม ๗ คัมภีร์นั้น ท่าน พระอนุรุทธาจารย์ ได้ประมวลเนื้อความมาแต่งเป็นคัมภีร์ย่อชนนอกคัมภีร์หนึ่ง เรียกว่า



อภิมมัตถสังคหะ แปลว่าสงเคราะห์<sup>๕</sup>เนื้อความของอภิธรรม ยกหัวข้อเป็น ๔ คือ **จิต เจตสิก รูป และนิพพาน** แบ่งออกเป็น ๙ ปริเฉท<sup>๖</sup> คัมภีร्यों<sup>๗</sup>เป็นทันทับถอและศึกษากันมาเป็นเวลาช้านานจนกระทั่งบัดนี้<sup>๘</sup> จะได้เก็บบางตอนที่น่าจะพอเป็นที่เข้าใจได้ง่ายมาแสดง จากอภิมมัตถสังคหะ<sup>๙</sup>นั้น.

หัวข้อแรกคือ **จิต**, จิต<sup>๑</sup>นี้แสดงอาการออกทางทวารทั้ง ๖ ดังที่ได้เคยอธิบายมาแล้ว คือออกมารับรูปารมณ์ (อารมณ์คือรูป) ทางจักขุทวาร, รับสัททารมณ์ (อารมณ์คือเสียง) ทางโสตทวาร, รับคันธารมณ์ (อารมณ์คือกลิ่น) ทางฆานทวาร, รับรสารมณ์ (อารมณ์คือรส) ทางชีวนทวาร, รับโณรูพารมณ์ (อารมณ์คือโณรูพพะคือสิ่งที่กายถูกต้อง) ทางกายทวาร, รับธัมมารมณ์ (อารมณ์คือธรรมะคือเรื่องของรูปเสียงเป็นต้น ที่ได้ประสบพบผ่านมาแล้วในอดีต) ทางมโนทวาร.

ในตอนนั้นการแสดง **วิถิจิต** คือทางดำเนินของจิต แยกเป็นสองคือทางปัญจทวาร (ทวาร ๕) ได้แก่ ตา หู จมูก ลิ้น กาย ส่วนหนึ่ง, ทางมโนทวารอีกส่วนหนึ่ง.

แลจิตโดยปรกติเมื่อยังไม่ออกมารับอารมณ์ดังกล่าวแล้ว เรียกว่า **ภวังคจิต**, ภวังคะ แปลว่า **องค์แห่งภพ**, ภวังคจิต **จิตที่เป็นองค์ภพ**. แต่โดยความหมาย หมายถึงจิตที่เป็นปรกติ ยังไม่ได้้ออกมารับอารมณ์.

คราวนี้เมื่อมีอารมณ์ ๕ มากระทบกับประสาททั้ง ๕ คือมีรูป  
 มากระทบจักขุ เสียงมากระทบโสตะ กลิ่นมากระทบฆานะ รสมา  
 กระทบชีวหา และโผฏฐัพพะมากระทบกาย ก็มากระทบถึงจิต, จิตที่  
 ยังอยู่ในภวังค์นั้นก็ตื่นจากภวังค์ ออกมารับ **อวัชชนะ** คือ คำนึงถึง  
**อารมณ์**, เมื่อเป็นอวัชชนะ ก็เป็น **วิญญาณ**, คือ ถ้ารูปมากระทบก็  
 ได้เห็นอารมณ์นั้นเป็นจักขุวิญญาณ, ถ้าเสียงมากระทบก็ได้ยินอารมณ์  
 นั้น เป็นโสตวิญญาณ, ถ้ากลิ่นมากระทบก็ได้กลิ่นอารมณ์นั้น เป็น  
 ฆานวิญญาณ, เมื่อรสมากระทบก็รู้รสอารมณ์นั้น เป็นชีวหาวิญญาณ,  
 เมื่อสิ่งที่กายถูกต้องมากระทบก็รับกระทบอารมณ์นั้น เป็นกายวิญญาณ,  
 เมื่อเป็นวิญญาณต่อไปก็เป็น **ปฏิจันนะ** คือ **รับอารมณ์**, ต่อไปก็  
 เป็น **สันติระ** คือ **พิจารณาอารมณ์**, ต่อไปก็เป็น **โฆฏฐวณะ** กำหนด  
**อารมณ์**, ต่อไปก็เป็น **ชวณะ** คือ **เล่นไปในอารมณ์**, ต่อไปก็เป็น  
**ตทาลัมพะ** คือ **ห้วงอารมณ์** นั้น แล้วก็ **กลับตกภวังค์ใหม่**. เปรียบ  
 เหมือนอย่างว่าภวังคจิตเป็นพื้นทะเล ส่วนวิถิจิต คือทางดำเนินของ  
 จิตตั้งกล่าวมานั้น เป็นคลื่นทะเลที่เกิดขึ้น คลื่นที่เกิดขึ้นนั้นก็เป็น  
 คลื่นทะเล ปรากฏขึ้นมาแล้วกลับตกไปยังพื้นทะเล

### วิถิจิต

ในเรื่องของ วิถิจิต นี้ ท่านแสดงอุปมาเหมือนคนนอนหลับอยู่  
 ใต้ต้นมะม่วง, คือเหมือนอย่างว่ามีบุรุษผู้หนึ่ง นอนคลุมศีรษะอยู่ที่



โคนต้นมะม่วงที่กำลังมีผล กำลังหลับ แตกกิ่งขึ้นด้วยเสียงของมะม่วง  
 ผลหนึ่งที่ตกลงมาในที่ใกล้ จึงได้เอาผ้าออกจากศีรษะล้มตาดูขึ้นมองดู  
 ก็เอามือจับผลมะม่วงนั้น คลำดู สุกกลืนดูก็รู้ว่า เป็นมะม่วงสุก จึง  
 บริโภค และกลืนกินมะม่วงพร้อมทั้งเสมเหะ แล้วก็หลับไปใหม่.

ตัวอย่างนี้มาเทียบกับจิต, เวลาของภวังคจิต ก็เหมือนอย่างเวลา  
 ที่บุรุษนั้นกำลังหลับ, เวลาที่อารมณ์มากระทบประสาทก็เหมือนอย่าง  
 เวลาที่ผลมะม่วงตกลงมา, เวลาแห่งอาวัชชนจิต คือจิตคำนึง  
 ก็เหมือนอย่างเวลาที่บุรุษนั้นตื่นขึ้นด้วยเสียงของมะม่วงนั้น, เวลาที่  
 จักขุวิญญาณเป็นไปก็เหมือนอย่างเวลาที่บุรุษนั้นล้มตาดูขึ้นมองดู, เวลา  
 แห่งสัมปฏิจฉันนจิต คือจิตรับ ก็เหมือนกับเวลาที่บุรุษนั้นเอามือหยิบ  
 ผลมะม่วง, เวลาแห่งสันตிரณจิตคือจิตพิจารณา ก็เหมือนอย่างเวลาที่  
 คลำดูด้วยมือ, เวลาแห่งโฆฏฐวนจิต คือจิตที่กำหนดอารมณ์ ก็เหมือน  
 อย่างเวลาที่สุกตมดูก็รู้ว่า เป็นมะม่วงสุก, เวลาแห่งชวนจิตคือจิตที่  
 เล่นไป ก็เหมือนอย่างเวลาที่บริโภคมะม่วง, เวลาที่จิตห่วงอารมณ์  
 นั้นอันเรียกว่าตทาลัมพนจิต ก็เหมือนอย่างเวลาที่กลืนกินผลมะม่วงนั้น  
 พร้อมทั้งเสมเหะ, เวลาที่จิตตกภวังค์ไปใหม่ ก็เหมือนอย่างเวลาที่หลับ  
 ไปอีก.

ในขณะที่อารมณ์มากระทบประสาทจนจิตตื่นขึ้นจากภวังค์ดำเนิน  
 ไปสู่วิถีคือทางตั้งกล่าวมานั้น ถ้าอารมณ์ที่มากระทบนั้นเป็นอารมณ์ที่

แจ่มชัด ยกตัวอย่างเช่นว่ารูปมากระทบจักขุประสาทเป็นรูปที่แจ่มชัด และจิตก็รับอย่างเต็มที่, ท่านแสดงว่าอารมณ์เช่นนี้จิตดำเนินไปอยู่ ๑๖ ขณะจิต, คือเมื่ออารมณ์เข้ามามากระทบประสาทและกระทบเข้าไป ถึงจิตที่กำลังตกภวังค์อยู่นั้น จิตก็เคลื่อนจากภวังค์ เรียกว่า ภวังคจลนะ และก็ตัดขาดจากภวังค์เรียกว่า ภวังคอุปัจเจกนะ, นี่รวมสองขณะจิต, ต่อจากนั้นจิตก็ดำเนินอารมณ์ เรียกว่า อาวัชชนจิต อีกหนึ่งขณะจิต, ต่อจากนั้นจิตก็เห็นหรือได้ยินอารมณ์อันเรียกว่า จักขุวิญญาณ โสต- วิญญาณ เป็นต้น หนึ่งขณะจิต, ต่อจากนั้นจิตก็รับอารมณ์เรียกว่า ปฏิจ্ঞันนะ อีกหนึ่งขณะจิต, ต่อจากนั้นจิตก็พิจารณาอารมณ์เรียกว่า สันตึระณะ อีกหนึ่งขณะจิต, ต่อจากนั้นก็กำหนดอารมณ์เรียกว่า โวฏฐวนะ อีกหนึ่งขณะจิต, ต่อจากนั้นจิตก็เล่นไปในอารมณ์เรียกว่า ชวนะ อีก ๗ ขณะจิต, ต่อจากนั้นจิตก็หน่วงอยู่กับอารมณ์นั้นเรียกว่า ตทาลัมพนะ อีก ๒ ขณะจิต, รวมเป็น ๑๖ ขณะจิต.

แต่ถ้าถ้าเป็นอารมณ์ที่อ่อนมาก มากระทบประสาท กระทบถึง จิต ทำให้จิตเคลื่อนไหวจากภวังค์ แต่ว่ายยังไม่ตัดภวังค์ จิตก็ต้อง ตกภวังค์ไปใหม่ ไม่ออกมารับรู้อารมณ์ตามวิถิจิต ดังกล่าวนั้น.

อารมณ์ที่แรงกว่านั้นจะมากกระทบ บางทีก็ดำเนินไปไม่ตลอด ทั้ง ๑๖ ขณะจิตนั้น สิ้นกำลังลงในระหว่าง ก็ตกภวังค์ในระหว่าง.

เพราะฉะนั้น อารมณ์ที่ปรากฏในจิตจึงไม่เท่ากัน แต่ว่าถ้าเต็มที่ ก็ต้องดำเนินไป ๑๖ ขณะจิต ดังกล่าวนั้น.



ที่เรียกว่าขณะจิตหนึ่งนั้น ประกอบด้วยลักษณะ ๓ คือ  
 ๑. อุปปาทะ เกิดขึ้น ๒. ฐิติ ตั้งอยู่ ๓. ภังกะ ทำลายหรือดับ  
 ไป จิตที่เกิดขึ้นตั้งอยู่และดับไป เรียกว่าขณะจิตหนึ่ง ๆ, ขณะจิต  
 ทั้ง ๑๖ ขณะจิตดังกล่าวมานั้น แต่ละขณะจิตก็ต้องมีเกิดมีตั้งมีดับ,  
 และเมื่อขณะจิตก่อนผ่านไปแล้ว ขณะจิตหลังก็เกิดขึ้นทะยอยกันไป,  
 แต่หากว่า ขณะจิตก่อนยังไม่ผ่าน คือว่ายังไม่ถึงภังกะคือแตกดับ  
 ขณะจิตหลังก็เกิดขึ้นไม่ได้, เพราะว่าจิตต้องดำเนินไปที่ละหนึ่งขณะจิต  
 เท่านั้น

แลท่านแสดงว่า ๑๗ ขณะจิต เป็นอายุของรูปธรรมอันหนึ่ง ๆ  
 จะหมายถึงอายุของรูปธรรมที่ตัวรูปธรรมนั่นเอง หรือว่าจะหมายถึงอายุ  
 ของรูปธรรมที่ผ่านเข้ามาในจิต ก็ยังไม่ได้ค้นให้แน่ชัด, แต่ว่าอาจจะ  
 หมายถึงอายุของรูปธรรมที่ผ่านเข้ามาในจิตก็ได้, คือว่าอย่างรูปที่มา  
 กระทบจักขุประสาทมาเริ่มเป็นภวังคจลนะ คือจิตเคลื่อนจากภวังค์  
 เป็นต้น จนถึงตทาลัมพะคือหน่วงอยู่กับอารมณ์นั้น รวมเป็น ๑๖  
 ขณะจิตดังกล่าวมาแล้ว และท่านนับกับขณะจิตในอดีตที่เป็นหัวต่อ  
 เชื่อมกันอยู่อีกหนึ่งจึงเป็น ๑๗ ขณะจิต, ถ้าเป็น ๑๗ ขณะจิตดังนี้  
 ก็รวมเข้าเป็นอายุของรูปธรรมอันหนึ่ง ๆ, แปลว่าอารมณ์ที่ผ่านเข้ามา  
 ทางทวารทั้ง ๕ นั้นก็นับว่าเป็นรูปธรรมทั้งนั้น ดำรงอยู่ในจิตได้อย่าง  
 ชั่วที่สุดก็เพียง ๑๗ ขณะจิต หรือว่า ๑๖ ขณะจิตดังที่กล่าวมาข้างต้น,  
 แต่ก็ต้องเป็นอารมณ์ที่แจ่มชัด ถ้าไม่แจ่มชัดก็ดำเนินมาไม่ถึง.

นี่เป็นอธิบายของวิถิจิต ที่ดำเนินตั้งต้นมาจากปัญจทวารคือทวาร  
ทั้ง ๕

### หน้า๔ของจิต

แต่สำหรับ มโนทวาร นั้น ขณะจิตมีช่วงสั้นกว่า เพราะว่า  
อารมณ์ในทวาร ๕ นั้นเป็นอารมณ์ที่ปรากฏในปัจจุบัน, แต่ว่าอารมณ์  
ที่มากระทบมโนทวารนั้นเป็นอารมณ์เก่า เป็นมโนภาพที่เป็นตัวแทน  
ของอารมณ์ที่เคยประสบพบผ่านมาแล้ว ไม่ใช่เป็นครั้งแรก ตัวแรกนั้น  
ประสบทางทวารทั้ง ๕, เพราะฉะนั้นจึงเรียกว่า ฐัมมะ หมายถึง เรื่อง,  
เมื่อฐัมมะคือเรื่องที่ปรากฏเป็นมโนภาพ เป็นตัวแทนของอารมณ์ที่ได้  
ประสบพบผ่านมาก่อนเก่าแล้วเหล่านั้น มาผูกขึ้นกระทบมโนทวาร  
ก็กระทบถึงจิต ทำจิตให้เคลื่อนจากภวังค์เป็นภวังคจลนະ และตัด  
จากภวังค์เป็นภวังคอุปปัจเจหะสองขณะจิต, แล้วก็เกิดอวัชชนจิต  
คำนึงถึงอารมณ์ทางมโนทวาร แต่ว่าอวัชชนจิตทางมโนทวารนี้มี  
ค่าเท่ากับโฏฐฐวนจิต คือจิตที่กำหนดอารมณ์, เพราะฉะนั้น จึงได้เกิด  
ชวนจิตคือจิตที่แล่นไปที่เดียว, แล้วก็เกิดตทาสัมพนจิตคือจิตที่ห่วง  
อารมณ์นั้น แล้วก็ตกภวังค์.

บรรดาจิตที่กล่าวมาเหล่านี้ท่านแสดงว่าจิตที่ดำเนินในวิถิตั้งแต่  
ต้น เมื่อยังไม่ถึงชวนจิต ก็ยังเป็นจิตที่อ่อน ยังไม่เป็นกุศลไม่เป็น  
อกุศล เป็น อัมภากตะ ไม่ยืนยันว่าเป็นกุศลหรืออกุศล, แต่ว่าเมื่อ



มาถึงชวณจิตคือจิตที่เล่นไป ซึ่งมีเวลาอีก ๗ ขณะจิตโดยมาก จึงเป็นจิตที่มีกำลังเต็มที่ และนับว่าเป็นกุศลอกกุศลตั้งแต่ชวณจิตนี้.

ลักษณะของจิตดังที่กล่าวมานี้ เมื่อกล่าวถึงจิตที่ปฏิสนธิในเบื้องต้น เรียกว่า ปฏิสนธิจิต จิตที่เคลื่อนในที่สุดก็เรียกว่า จุตติจิต, เพราะฉะนั้น จึงเติมหน้าเติมหลังเข้าอีกสอง รวมเป็น กิจ คือ หน้าที่ของจิตทั้งหมด ก็เป็น ๑๔ คือ ๑. ปฏิสนธิ ๒. ภวังคะ ๓. อาวัชชนะ คำนึง ๔. ทัสสนะ เห็น ๕. สวณะ ได้ยิน ๖. ฌายณะ ได้กลิ่น ๗. สายนะ ได้รส ๘. ผุสสะ ถูกต้อง ๙. สัมปฏิจฉันนะ รับ ๑๐. สันตึระณะ พิจารณา ๑๑. โวฏฐวณะ หรือ โวฏฐัพพะ กำหนด ๑๒. ชวณะ เล่นไป ๑๓. ตทาลัมพะ หน่วงอารมณ์นั้น ๑๔. จุตติ เท่านั้น.

### วิธีทำสมาธิ

แถมท้ายวิธีทำสมาธิอย่างหนึ่งคือ ให้นั่งตัวตรง และ น้อมจิตเข้ามาดูตน, โดยปกตินี้เราดูผู้อื่น แต่ว่าไม่ค่อยจะได้ดูตน คราวนี้ก็น้อมจิตเข้ามาดูตน, เมื่อยังไม่ได้อะไรเข้ามานั้น หายใจอยู่ก็ไม่ได้รู้สึกอะไรกำลังหายใจ, จนเมื่อใดเกิดหายใจขัดข้องขึ้นเช่นเป็นหวัดคัดจมูก จึงมาสนใจกับการหายใจ, หรือเหมือนอย่างว่าทุก ๆ คนก็มีท้อง แต่ว่าก็ไม่สนใจในเรื่องท้อง จนกว่าจะเกิดปวดท้องขึ้น จึงได้มาสนใจ

กับท้อง, เพราะฉะนั้นเมื่อกลับมาดูตน สิ่งแรกที่จะรู้สึกได้โดยง่าย ก็คือรู้สึกว่าเรากำลังหายใจอยู่ ซึ่งโดยปกติมิได้นึกถึง. เพราะฉะนั้น ก็ให้กลับมานึกถึงกำหนดสติอยู่ที่ลมหายใจ มีสติหายใจเข้า มีสติหายใจออก, หายใจเข้ายาวก็ให้รู้, หายใจออกยาวก็ให้รู้ หายใจเข้าสั้นก็ให้รู้ หายใจออกสั้นก็ให้รู้, กำหนดให้รู้กายทั้งหมดหายใจเข้า, กำหนดรู้กายทั้งหมดหายใจออก, คือให้รู้รูปกายว่าบัดนี้รูปกายของเรานั่งอยู่ด้วย อิริยาบถด้วยท่าน และมีขอบเขตเบื้องบน แต่พื้นเท้าชนมาจนสุด ศีรษะ, เบื้องต่ำก็ถึงแต่ปลายผมลงไปจนถึงสุดที่น่อง และที่มีหนังหุ้ม อยู่เป็นที่สุตรอบ, นี่เป็นอาณาเขตของรูปกายมีเท่านั้น, หรือว่าอีก อย่างหนึ่งก็ยาววา หนาคืบ และบัดนี้ก็กำลังนั่งอยู่ในท่าน, เมื่อเราดู ให้รู้ รูปกาย ของเราอยู่ ก็ดูให้รู้ว่าลมหายใจเข้าลมหายใจออก นี่ก็เป็นกายส่วนหนึ่งเหมือนกัน, เมื่อเวลาหายใจเข้านั้น ก็จะรู้สึกว่าลม ผ่านเข้าไปทางช่องจมูก ผ่านทรวงอกไปจนถึงนาภี น้ตามที่เราสักเท่านั้น จากนาภีมาถึงทรวงอกแล้วมาออกจมูก นี่ก็เป็นขาออก, แปลว่าตรวจดู ให้ทั่ว. คราวนี้ก็กำหนดดู นามกาย คือ สติ ของเราในบัดนี้เป็น อย่างไร **สัมปชัญญะ** คือความรู้เป็นอย่างไร ความคิดกำหนดเป็น อย่างไร, ดูให้รู้ทั่วหายใจเข้า ดูให้รู้ทั่วหายใจออก. เมื่อตรวจดูให้รู้ รูปกายของเรา นามกายของเราทั้งหมดแล้ว ก็มากำหนดจิตให้เป็นหนึ่ง, เพราะว่าการที่ตรวจดูนั้นสายใจไปไม่รวมเป็นหนึ่ง, ฉะนั้นก็ต้องปล่อย การตรวจรวมเข้ามาให้เป็นหนึ่ง จะใช้จุดไหน ถ้าชอบจะใช้จุดที่ริมฝีปาก



เบื่องบนหรือว่าปลายจมูกซึ่งเป็นทีลมกระทบเมื่อเข้าและเมื่อออกก็ได้ และในขณะที่กำหนดนั้น จะนับลมหายใจไปด้วยก็ได้ หรือว่าจะไม่นับ จะบริกรรมว่า พุทฺโธ, หายใจเข้าว่า พุทฺ หายใจออกว่า โธ ไปตั้งนี้ ก็ได้, วัตถุประสงค์ก็เพื่อรวมจิตให้เป็นหนึ่ง, และในการกำหนดจิตให้เป็นหนึ่งนี้ ไม่ต้องการให้เป็นการเกินไป ต้องการให้ผ่อนคลายผ่อนคลาย ลมหายใจให้เป็นไปตามสบาย และเมื่อลมหายใจละเอียดเข้าก็ให้กำหนดรู้อยู่เสมอ, มีความเพียร มีสัมปชัญญะความรู้ มีสติความระลึกและคอยกำจัดความยินดี ความยินร้าย, ยินดีก็คือใจออกไปยินดีข้างนอก ก็คอยกำจัดใจยินดีติดอยู่ในผลของสมาธิชั้นต่ำ ไม่ก้าวขึ้นไป ก็ต้องคอยกำจัด, ใจยินร้ายคือไม่ชอบ ไม่ชอบใจการปฏิบัติ ก็ต้องคอยกำจัด หรือว่าคิดออกไปไม่ชอบเรื่องข้างนอก ก็ต้องคอยกำจัด, ประคองจิตให้เป็นหนึ่งอยู่, และเมื่อหัดทำดังนี้ ก็ได้ชื่อว่าได้ทำอานาปานสติ สติกำหนดลมหายใจเข้าออก เป็นการหัดทำสมาธิอย่างหนึ่ง ก็จะเป็นเครื่องรักษาใจสงบสบายดี.

### หลักการจำแนกจิต

ได้ กล่าวถึงจิตจำแนกไปตามกิจคือหน้าที่ คือจิตโดยปรกติก้อยู่ในภวังค์ เมื่อตื่นขึ้นจากภวังค์แล่นไปในอารมณ์ตามวิถีที่แบ่งชื่อเรียกตามหน้าที่ไปโดยลำดับจนถึงตกภวังค์ไปใหม่ ดังที่ได้แสดงแล้ว, แต่ว่าการแสดงจิตดังกล่าวมานี้ยังแสดงเป็นส่วนรวม ๆ ยังไม่ได้แยก

ออกให้หมดว่า เป็น กุศล เป็น อกุศล หรือเป็น อัปยากฤต, เพราะฉะนั้น เพื่อให้ทราบประเภทของจิตตามแม่บทนั้น ท่านจึงแยกจิตไว้ตามแม่บทดังกล่าว.

หลักของการจำแนกจิตว่าเป็นอย่างไรนั้น หลักสำคัญอยู่ที่ เหตุ ๖ ประการ คือ อกุศลเหตุ เหตุฝ่ายอกุศล ได้แก่ โลภะ โทสะ โมหะ, กุศลเหตุ เหตุฝ่ายกุศล ได้แก่ อโลภะ (ความไม่โลภ) อโทสะ (ความไม่โกรธ) อโมหะ (ความไม่หลง) จิตที่ประกอบด้วยเหตุฝ่ายอกุศลก็เรียกว่า อกุศลจิต จิตที่ประกอบด้วยเหตุฝ่ายกุศลก็เรียกว่า กุศลจิต, ส่วนจิตที่ไม่ประกอบด้วยเหตุทั้ง ๒ นี้ เรียกว่า อัปยากฤตจิต (จิตที่ไม่พยากรณ์ว่ากุศลหรืออกุศล) เป็นจิตกลาง ๆ, นี่เป็นหลักใหญ่ในการจำแนกจิตว่าเป็นอย่างไร.

แต่ว่าเพียงเท่านั้นก็ยังละเอียดไม่พอ จึงมีเกณฑ์จำแนกเป็นหลักย่อยต่อไปอีก ได้แก่

๑. เวทนา ความเสวยอารมณ์เป็นสุข เป็นทุกข์หรือเป็นอุเบกขา คือเป็นกลาง ๆ ไม่ทุกข์ไม่สุข.

๒. ญาณ คือความรู้ (ถูก) หรือว่า ทิณฺณฺฐิ คือความเห็น (ผิด รู้ผิด)

๓. สังขาร คือเป็นจิตที่เกิดขึ้นด้วยตนเอง หรือว่าเป็นจิตที่ไม่เกิดขึ้นด้วยตนเอง ต้องมีการส่งเสริมกระตุ้นเตือน

เกณฑ์ย่อยทั้ง ๓ ประการนี้ เป็นเกณฑ์จำแนกจิตให้พิสดารออกไปทั้งฝ่ายกุศลทั้งฝ่ายอกุศล. ยกตัวอย่างในฝ่ายอกุศลก่อน, จิตที่



เรียกว่าเป็น อกุศล นั้น ต้องเป็นจิตที่มีโลภะเป็นมูล มีโทสะเป็นมูล มีโมหะเป็นมูล นี่เป็นหลักใหญ่ทั่วไป.

คราวนี้ในการประกอบอกุศลของคนผู้มีจิตเป็นอกุศลนั้น บางคราวก็ทำไปด้วย โสมนัส คือ ยินดี เช่นการฆ่าสัตว์บูชายัญ มีความเชื่อว่าได้บุญ หรือจะทำให้เทพโปรดปราน เมื่อทำไปก็มีโสมนัสคือ ยินดี, แต่ว่าในบางคราวก็มี โทมนัส คือ ยินร้าย เช่นมีเหตุจำเป็นให้ต้องทำบาป แต่ก็จำต้องทำ, หรือว่าการทำบาปของบุคคลผู้มีจิตประกอบด้วยมูลคือโทสะ จิตที่มีโทสะนั้นเป็นจิตไม่แช่มชื่น เป็นจิตที่เดือด เป็นจิตที่ขุ่น ก็เรียกว่าเป็นโทมนัสคือว่าใจไม่ดี เป็น โทมนัส-เวทนา.

อนึ่ง การทำบาปของบุคคลบางคน บางทีก็ประกอบด้วย ทิฎฐิ ความเห็นผิด ซึ่งเห็นว่าทำบาปได้บุญดังที่กล่าวมาในเรื่องการบูชายัญนั้น, แต่ว่าในบางคราวก็ประกอบด้วย ญาณ คือ ความรู้ถูก คือ รู้ว่าเป็นบาปเหมือนกันแต่แล้วก็ทำ เช่นว่าทำเพราะลู่อ่านาใจแห่งความโลภ ความโกรธ ความหลง, โลกขึ้นมามีความรู้ว่าบาป ก็ทำ เพราะต้องการจะได้ แต่ว่าก็มีญาณคือความรู้เหมือนกันว่าเป็นบาป.

### จิต ๔ ประเภท

อาศัยเกณฑ์ดังกล่าวนี้ จึงได้แบ่งจิตออกไปมากมาย ถึง ๘๘ ดวง แต่ว่าเมื่อจะสรุปลงแล้วก็ได้เป็น ๔ คือเป็น

กามาวจรจิต จิตที่ยังลงในกามหนึ่ง

รูปาวจรจิต จิตที่ยังลงในฌานมีรูปเป็นอารมณ์หนึ่ง

อรูปาวจรจิต จิตที่ยังลงในฌานมีอรูปเป็นอารมณ์หนึ่ง

โลกุตตรจิต จิตที่เป็นโลกุตตระคืออยู่เหนือโลกหนึ่ง

สรุปลงก็เป็น ๔ หมวด, กามาวจรจิต จิตที่ยังลงในกามนั้น เป็นจิตสามัญที่ยังมีความยินดียินร้ายอยู่ในรูป เสียง กลิ่น รส โผฏฐัพพะ ที่น่าใคร่ น่าปรารถนา น่าพอใจ เป็นฝ่ายกุศลหรือว่าโสภณะคืองามก็มี, เป็นฝ่ายอกุศลหรืออโสภณะ คือไม่งามก็มี เป็นฝ่ายอัปายากฤตก็มี อาศัยหลักดังที่กล่าวมาข้างต้นนั้น.

รูปาวจรจิต จิตที่ยังลงในฌานมีรูปเป็นอารมณ์นั้น ก็ได้แก่ฌานจิตที่มีรูปเป็นอารมณ์

อรูปาวจรจิต จิตที่ยังลงในฌานมีอรูปเป็นอารมณ์นั้น ก็ได้แก่ ฌานจิตที่มีอรูปเป็นอารมณ์

โลกุตตรจิต นั่นคือ มรรคจิตผลจิตของพระอริยบุคคล ทั้งหลาย ตั้งแต่พระโสดาบันขึ้นไปจนถึงพระอรหันต์.

ในตอนนี้อรรถาธิบายข้อเบ็ดเตล็ดคือ พระอรหันต์นั้น ก็อาจจะมาทำหรือประกอบกิจในทางโลก, การกระทำของท่านนั้นถ้าดูอย่างคนสามัญก็นับว่าจัดเข้าในกุศลจิตที่เป็นกามาวจร, คือว่าเมื่อถึงถึงกรรมที่ทำการงานที่ท่านทำก็บังถึงจิตที่เป็นกุศล, แต่ว่าท่านแสดงว่าถ้าสำหรับพระอรหันต์ก็จัดว่าเป็นเพียงกิริยาเรียกว่า กิริยาจิต เพราะท่านสิ้น



ค้นหาที่จะก่อให้เกิดชาติและภพต่อไป.

อนึ่ง พระอรหันต์ท่านก็ยังเข้าฌานในบางครั้ง เข้ารูปฌานบ้าง อรูปฌานบ้าง, อันนี้ ก็เรียกว่าเป็นกิริยาจิตอีกเหมือนกัน ในชั้นรูป และอรูป.

แลตามหลักของท่านนั้นถือว่า บุคคลที่จะมาเกิดเป็นมนุษย์ ต้องมาเกิดด้วยกุศลกรรม, ความเป็นมนุษย์เป็นกุศลวิบาก คือ ผลของกรรมดี, เพราะฉะนั้น เมื่อจัดเข้าในจำพวกจิตตั้งกล่าว การ มาเกิดเป็นมนุษย์ก็ต้องมาเกิดด้วยกุศลจิตที่มี โอลาะ โทสะ โมหะ เป็นมูล, ถ้าประกอบด้วยจิตที่มี โอลาะ โทสะ โมหะ เป็นมูลแล้ว ก็จักไม่ มาเกิดเป็นมนุษย์ ไปเกิดต่ำกว่า, แต่ว่ากุศลจิตที่เป็นส่วนเหตุอันนำ ให้มาเกิดนี้ของแต่ละบุคคล ไม่เหมือนกัน, เพราะฉะนั้น จิตที่เป็น พื้นอริยาศัยของแต่ละบุคคลจึงต่างกันดังเช่น

บางคนมีอริยาศัยใหญ่เอื้อเฟื้อแผ่, บางคนมีอริยาศัยคับแคบ ตระหนี่เหนียวแน่น, คนที่มีอริยาศัยใหญ่นั้น ก็เนื่องมาจากกุศลจิตใน ส่วนที่เกี่ยวแก่ทานที่ได้ทำไว้มาก, คนที่มีอริยาศัยคับแคบนั้นก็เนื่อง ด้วยกุศลจิตอันเกี่ยวกับทาน ได้ทำไว้น้อย

อนึ่ง บางคนมีนิสสัยเมตตากรุณา ก็เนื่องมาจากกุศลจิตที่ได้อบรม มามากในศีล ในเมตตากรุณา, บางคนมีนิสสัยโหดร้ายก็เนื่องมาจาก กุศลจิตที่ได้อบรมมาในศีลในเมตตากรุณาที่มีจำนวนน้อย.

รวมความว่า ที่มาเกิดเป็นมนุษย์นั้น ต้องเนื่องมาจากกุศลจิต  
ทั้งนั้น สุดแต่จะมากหรือน้อย.

กุศลจิตที่เป็นส่วนเหตุอันได้ทำไว้แล้ว ก็จะส่งผลให้เป็นวิบากจิต  
คือจิตที่เป็นวิบาก ส่วนผลที่จะถือกำเนิดเกิดต่อไปหรือว่าในปัจจุบัน  
นี้เองที่ปรากฏเป็นพื้นอัธยาศัยนิสัยของจิต, นี่จิตเป็นจิตที่เป็นส่วน  
วิบาก คือผล ก็เนื่องมาจากจิตที่เป็นส่วนเหตุ.

แลจิตที่จะเป็นส่วนเหตุ ทั้งฝ่ายดีทั้งฝ่ายชั่วดังกล่าวนั้น ต้อง  
เป็นจิตที่มีกำลังจนถึงชวนจิต (จิตที่เล่นไป) คือที่ปรากฏกุศลมูล  
เต็มที ปรากฏอกุศลมูลเต็มที ปรากฏเจตนาที่จะประกอบกรรมเต็มที  
จึงจะเป็นจิตที่เป็นส่วนเหตุในทุกๆ ฝ่าย แต่ว่าถ้าเป็นจิตที่ยังไม่ถึงชวนะ  
ก็ยังไม่จัดว่าเป็นกุศลหรืออกุศลอย่างไร สักว่าเป็นกิริยา คือเป็นการ  
ดำเนินทำนองเป็นอัตโนมัติไปตามกลไกของจิตเท่านั้น, และลักษณะ  
เช่นนี้ก็จัดว่าเป็น อัพยากตะ

จิตที่เป็นวิบากทั้งปวง ถ้าเป็นวิบากของอกุศลท่านจัดว่าเป็น  
อัพยากตะ สำหรับคนที่เกิดมาเป็นมนุษย์ เพราะถือว่า *เกิดมาเป็นมนุษย์  
ด้วยอำนาจกุศลจิตต่างหาก ไม่ใช่ด้วยอำนาจอกุศลจิต* คือวิบากของ  
อกุศลจิตไม่มีกำลังแรงเหมือนกุศลจิตที่เป็นส่วนเหตุ.

การแสดงเรื่องจิตในอภิธรรมตามหลักที่กล่าวนั้น เป็นการสรุป  
หลักเกณฑ์กว้างๆ แต่จะไม่จำแนก เพราะเมื่อจำแนกแล้วก็ต้อง  
จิตต้องจำกันจริง ๆ ไม่ใช่เพียงพูดฟังแล้วก็จะกำหนดไว้ได้.



## การทำสมาธิ

จะแฉมเรื่องทำสมาธิ ให้นั่งตัวตรงก่อน น้อมใจเข้ามากำหนดดูที่ตน, กำหนดดูให้รู้ลมหายใจเข้าลมหายใจออก, ต่อจากนั้นก็กำหนดอิริยาบถตามที่ท่านสอนนั้น เมื่อเดินก็ให้รู้ว่าเราเดิน, เมื่อหยุดยืนก็ให้รู้ว่าเราหยุดยืน, เมื่อนั่งก็ให้รู้ว่าเรานั่ง, เมื่อนอนก็ให้รู้ว่าเรานอน, เมื่อจะน้อมอิริยาบถไปอย่างใด ก็ให้รู้อย่างนั้น, ในบัดนี้เรานั่งอยู่ก็ให้รู้ว่านั่งอยู่, อนึ่ง ยังต้องมีอิริยาบถเล็กน้อยของกายอีกมากมาย, เช่นในเวลาเดินนั้น ในบางครั้งากก็ก้าวไปข้างหน้า, ในบางครั้งากก็ถอยมาข้างหลัง, ในบางครั้งากก็มองไปตรง ๆ, ในบางครั้งากก็มองชนิดเหลียว, ในบางครั้งากก็ผลัดเปลี่ยนอิริยาบถ ต้องมีการเหยียดแขนเหยียดขา หรือว่าคู้เข้ามาตามที่ประสงค์จะให้เป็นอย่างไร, ต้องนุ่งต้องห่ม, ต้องบริโภคนต้องถ่าย, ในบางครั้งากก็พูด, ในบางครั้งากก็นั่ง, เมื่อถึงเวลาที่ต้องนอนแล้วก็ต้องตื่น, ในวันหนึ่ง ๆ ก็ต้องเปลี่ยนอิริยาบถเล็กน้อยต่าง ๆ เหล่านี้อยู่เสมอ, ฉะนั้น ก็ให้หัดทำสัมปชัญญะ คือความรู้ตัวของตัวเองในอิริยาบถทั้งปวงนั้น, เมื่ออยู่ในอิริยาบถใด ก็ให้รู้ และเมื่อจะเปลี่ยนเป็นอิริยาบถอื่นก็ให้รู้, โดยมากถ้าไม่หัดทำสัมปชัญญะ คือความรู้ให้อยู่กับตัว ก็มักจะเผลอในการผลัดเปลี่ยนอิริยาบถต่าง ๆ, และโดยปรกตินั้น มักจะไม่รู้ตัวในเวลา que เปลี่ยนอิริยาบถของตน เช่นกิดจะนั่ง, ในขณะที่ร่างกายกำลังนั่งลงนั้น เราก็คิดอย่างอื่นต่อไปเสียอีกแล้ว มักจะเป็นอยู่ดังนี้, ลองตรวจดูก็อาจจะรู้สึก, เพราะฉะนั้น

หากพยายามเหนียวรั้งจิตให้แน่นไปช้าลง ให้มาคอยดูการปฏิบัติตามความคิดสั่งของตนด้วย และเมื่อคอยฝึกหัดอยู่เสมอ ก็จะเป็นการหัดทำสัมปชัญญะให้มีสมบูรณ์ยิ่งขึ้น, อนึ่ง ให้พิจารณาตรวจดูอวัยวะอาการในร่างกายของตนที่เรียกว่าอาการ ๓๑ หรือ ๓๒ เบื้องบนแต่พื้นเท้าขึ้นมา เบื้องต่ำแต่ปลายผมลงไป มีหนังหุ้มอยู่เป็นที่สุตรอบ ลองคิดดูไปโดยลำดับ

### ธรรมมีความหมาย ๔ ประการ

จะแสดงเรื่องอภิธรรมต่อ, ได้แสดงเรื่องจิตโดยหลักเกณฑ์ทั่วไปมาแล้ว, การแสดงนั้นไม่ได้จำแนกหัวข้อ เพราะยากแก่การกำหนด, ถ้าจะแสดงหัวข้อก็ต้องมีการจดจำกันจริง ๆ, เพราะฉะนั้น จึงได้แสดงแต่หลักเกณฑ์ทั่วไป ตามที่เห็นว่า จะเกิดความเข้าใจได้ไม่สู้ยาก ต่อขึ้นไปจะแสดงข้อเบ็ดเตล็ดบางประการที่เกี่ยวข้องกันเป็นต้น.

คำว่ากุศล จากศัพท์บาลีว่า กุสฺส แปลว่า *ก่าจัดชั่ว* แยกศัพท์ออกเป็น กุ แปลว่า *ชั่ว*, สฺส แปลว่า *ก่าจัด*.

อีกอย่างหนึ่งแปลว่า *ตัดภาวะที่นอนคือสยบอยู่ภายใน* โดยอาการที่ชั่ว, แยกศัพท์ออกไปเป็น กุ แปลว่า *อาการที่ชั่ว*, สสะ แปลว่า *นอน*, ละ แปลว่า *ตัด*.

อีกอย่างหนึ่งแปลว่า *เก็บเกี่ยวด้วยญาณที่ทำความชั่วให้สิ้นสุด*, แยกศัพท์ออกไปเป็น กุสะ แปลว่า *ญาณที่ทำความชั่วให้สิ้นสุด*, กุ



ก็แปลว่า **ชั่ว**, **ละ** ตัวนั้นแปลว่า **ให้สิ้นสุด** เป็นชื่อของญาณหรือของปัญญา, **ละ** ก็แปลว่า **เก็บเกี่ยว** โดยความก็คือเก็บเกี่ยวด้วยปัญญา.

สองอรรถหลังนี้ **ละ** แปลว่า **ตัด** อย่างหนึ่ง แปลว่า **เกี่ยว** อย่างหนึ่ง, ที่แปลว่าตัดนั้นก็หมายความว่า **ตัดทั้ง**, แต่ที่แปลว่าเกี่ยวก็ตัดเหมือนกัน แต่ว่า **ตัดเอามาไว้** เช่นเกี่ยวข้าว เกี่ยวเอามา.

นี้ตามศัพท์, แต่ถ้าว่าตามอรรถคือความหมายที่ใช้กันนั้น ใช้ในความหมายว่า ความไม่มีโรค เหมือนอย่างเช่นจะทักกันว่าสบายดีหรือก็ถามว่า เป็นกุศลหรือ ? ในความหมายว่า **ไม่มีโทษ** ว่า **ฉลาด** และว่า **กรรมที่มีสุขเป็นวิบาก**.

ในความหมายที่ใช้เรียกว่า **กุศล** ในที่นี้ ก็หมายถึง **อัมมะ** หรือหมายถึง **กรรมที่เป็นอนวัชชะ คือ ไม่มีโทษ แลมีสุขเป็นวิบาก** ส่วนที่เป็น **อกุศล** ก็มีอรรถตรงกันข้าม คือหมายถึง **อัมมะหรือกรรมที่มีโทษ แลมีทุกข์เป็นวิบาก**. ส่วนที่เป็น อภัยกถุค นั้น หมายถึง **ที่ไม่มีวิบาก**.

ส่วนคำว่า **ธรรม** หรือ **อัมมะ** แปลตามศัพท์ว่า **ทรงไว้** หรือ **ทรงตัวเองอยู่** โดยมากใช้ในความหมาย ๔ อย่าง คือ

๑. หมายถึงปริยัติ คือข้อที่จะพึงศึกษาเล่าเรียน ในคำว่า เรียนธรรมเป็นต้น.

๒. หมายถึงเหตุที่คู่กับผล อย่างคำว่า อัมมัญญู รู้ธรรมก็คือรู้เหตุ คู่กับอรรถัญญู รู้อรรถก็คือรู้ผล

๓. หมายถึงคุณ คือส่วนที่มีประโยชน์<sup>๕</sup>เกื้อกูล ที่เรียกกันว่า คุณงามความดี ดังในคำว่า “ธรรม และ อธรรม ห้ามวิบากคือผล เสมอกันไม่,” ในที่เช่นนี้ ธรรมะ หมายถึง คุณ ส่วน อธรรม หมายถึง โทษ คำว่า ธรรมะ ที่พูดกันในความหมายที่เป็นชั้นกรรม ที่จะพึง จำแนกออกเป็นคุณหรือเป็นโทษต่าง ๆ นั้น ก็มักใช้ในความหมายนี้ ถ้าพูดถึงโทษก็เรียกว่าอธรรม.

๔. หมายถึงนิสสัคตะ นิชชีวะ, นิสสัคตะ แปลว่า ไม่ใช่ สัตว์, นิชชีวะ ไม่ใช่ชีวะ, คือหมายถึงสภาพที่ไม่ใช่สัตว์ ไม่ใช่ชีวะ คือหมายถึงตัวความจริง เหมือนดังคำว่า พระพุทธเจ้าตรัสรู้ธรรม นี่ก็ หมายถึงว่าตรัสรู้ความจริง โดยตรงก็คือความจริงที่เป็นอริยสัจ ธรรมะในที่นี้ จึงไม่หมายถึงสัตว์บุคคล ตัวตน เราเขา หรือว่าชีวะ อย่างใดอย่างหนึ่ง ในอภิธรรมนั้น ธรรมะโดยมากก็หมายถึงข้อที่ ๔ นี้.

ยังมีข้อเบ็ดเตล็ด ที่ควรจะพูดอีกอย่างหนึ่งก็คือ ปฏิสนธิจิต ภวังคจิต และจิตตจิต. ปฏิสนธิจิต<sup>๕</sup>นั้นเป็นจิตที่เชื่อมต่อระหว่างภพอดีต และภพปัจจุบัน, ภวังคจิต<sup>๕</sup>นั้น เป็นจิตที่เป็นปกตินะ ยังไม่ขึ้นสู่วิถิ, จิตตจิต<sup>๕</sup>นั้นเป็นจิตที่เคลื่อนจากภพนี้ และจะไปต่อกับปฏิสนธิจิตในภพต่อไป. จิตทั้งสามนี้ท่านว่า เป็นจิตที่พ้นจากทวารทั้ง ๖. ส่วนจิต อื่น ๆ โดยมากนั้น เกิดขึ้นทางทวารทั้ง ๖ คือ ต้องตั้งต้นมาจาก ทวารทั้ง ๖ นั้น ทวารใดทวารหนึ่ง, เช่นต้องตั้งต้นมาจากจักขุทวาร เป็นต้น. แต่ว่าจิตทั้ง ๓ นี้ พ้นจากทวารเหล่านั้น, ท่านจำแนกออก



## ๒๕๔      พรรษาที่ ๓    กรรม-กรรมนิमित-กตนิमित

ไว้เป็น ๑๙ ดวง คือ สันตริณจิตที่เป็นอุเบกขา ๒, กุศลวิบากจิต ๘, มหัคคตวิบากจิตอีก ๙, จำนวนจะยกไว้ จะพูดแต่ชื่อ.

สันตริณะ ก็ได้แก่จิตที่มีหน้าที่และอันดับดังที่แสดงแล้ว, กุศลวิบากจิตนั้น ก็คือจิตที่เป็นวิบากฝ่ายกุศล, มหัคคตวิบากจิตนั้นก็คือจิตที่เป็นวิบากของรูปฌานและอรุณฌาน.

### ภาพแห่งกรรมปรากฏ

จิตเหล่านี้แหละ ที่จะไปเป็น ปฏิสนธิจิต แล้วก็ไปเป็น ภวังคจิต เป็น จุตติจิต, เพราะฉะนั้น จิตจึงปฏิสนธิพร้อมกับวิบากของกรรม, จิตไปก็พร้อมกับวิบากของกรรม, เมื่อยังเป็นปกติจิตคือเป็นภวังค์อยู่ก็ประกอบด้วยวิบากของกรรม.

แต่ท่านแสดงว่า จุตติจิตนั้น อาจจะมีอารมณ์ คือปรากฏเป็น **มโนภาพ** ขึ้นแก่จุตติจิตนั้น ๓ อย่าง คือ ๑. กรรม ๒. กรรมนิमित ๓. กตนิमित.

กรรม นั้น ก็ได้แก่กรรมที่บุคคลได้ทำไว้ จะปรากฏแก่จุตติจิตได้ในฝ่ายชั่ว เช่นคนที่ฆ่าสัตว์ตัดชีวิต, ภาพของการฆ่าสัตว์ที่ตนได้ทำไว้ก็จะปรากฏ, หรือคนที่ทำใจ โลภโมหะ, ภาพของโลภกรรมของตนก็จะปรากฏ, นี้เรียกว่า กรรม.

**กรรมนิमित นิमितแห่งกรรม**, นิमित ในที่นี้ หมายถึง เครื่องอุปกรณ์แห่งการทำกรรม, เช่นเมื่อทำการฆ่า ใช้เครื่องอุปกรณ์เช่น

อาวุธอย่างใดอย่างหนึ่ง ภาพของอาวุธอย่างนั้นก็จะปรากฏ, เมื่อ  
ลักขโมย ต้องใช้อุปกรณ์อันใดในการลัก อุปกรณ์อันนั้นก็จะ  
ปรากฏ, นี้เรียกว่า กรรมนิमित.

คตินิमित นิमितแห่งคติ คือที่ไป, บุคคลผู้จะตายไปนั้นมีคติที่จะ  
ไปอย่างใด เช่นเมื่อทำกรรมชั่วต่าง ๆ คติที่จะไปเป็นคติไม่ดี คติเช่น  
นั้นก็จะปรากฏ, นี้เรียกว่า คตินิमित.

ในทางกรรมคือกรรมที่กระทำไว้ เช่นทาน  
ศีล ก็อาจเป็นภาพปรากฏแก่จิตจิตนั้นตามที่เคยได้ทำไว้, กรรมนิमित  
เช่นอุปกรณ์แห่งการประกอบกรรมที่ดีต่าง ๆ เช่นวัตถุทานที่บริจาค  
เป็นต้น ก็อาจจะปรากฏแก่จิตจิต, คตินิमित คติที่จะไปก็อาจจะปรากฏ  
แก่จิตจิตนั้น. แต่ท่านว่าไม่ใช่ปรากฏทางทวารทั้ง ๖ เพราะว่าจิตเหล่านี้  
พ้นจากทวารทั้ง ๖

### โลก ๓

อีกข้อหนึ่งก็คือว่า ท่านว่า **ในกามโลก** มีวัตถุทั้ง ๖ ได้แก่ จักขุ  
โสตะ ฆานะ ชิวหา กายะ และหทยวัตถุ ก็ได้แก่อายตนะภายใน ๖  
นี้เต็มที.

แต่ว่า **ในรูปโลก** ที่เป็นโลกสำหรับผู้ได้รูปฌานนั้นขาดไปเสีย  
สาม คือฆานะ ชิวหา กายะ, หมายถึงว่า ไม่มีจมูก ไม่มีลิ้น ไม่มี  
กาย มีแต่ตา หู และใจ, พวกรูปพรหมท่านว่าอย่างนั้น.



๒๕๖      พระราชนิพนธ์ ๑ กามโลก รูปโลก อรูปโลก

ส่วนอรูปพรหมนั้น ไม่มีวัตถุที่เป็นรูปทั้งหมด แปลว่ามีแต่ใจที่รับรู้โดยอัตโนมัติ.

พิจารณาถึงรูปโลกก่อน, ที่ว่าไม่มีจุมก ไม่มีล้น ไม่มีกายนั้นก็น่าจะหมายถึงว่าไม่มีประสาทเหล่านี้ ฆานประสาทไม่มี ชิวหาประสาทไม่มี กายประสาทไม่มี, แต่ว่าทำไมจึงมีจักขุประสาท โสตประสาท.

พิจารณา ดู **ผู้เข้าสู่สมาธิอย่างแน่นแน** จมูกย่อมไม่รู้กลิ่น ล้นย่อมไม่รู้รส กายย่อมไม่รู้สัมผัสคือสิ่งที่ถูกต้อง, เหมือนอย่างที่นั่งทำสมาธิที่แน่นแน สมาธิจะแน่นแนจริง ๆ ก็แปลว่าต้องดับจุมกดับล้นดับกายเป็นส่วนประสาท, และอันที่จริงก็ต้องดับทางตาทางหูด้วยเหมือนกัน, แต่ว่ามีผลของสมาธิที่ทำให้เกิดหุทิพย์ตาทิพย์, ดับจักขุประสาทธรรมตา โสตประสาทธรรมตา แต่ก็ยังมีผลที่เป็นหุทิพย์ตาทิพย์ชั้นในปรากฏขึ้นได้, ฉะนั้นรูปพรหมก็คงหมายถึงว่ามีหุทิพย์มีตาทิพย์, แต่ว่า จมูกเป็นต้นที่จะเรียกว่าจุมกทิพย์ ล้นทิพย์ กายประสาททิพย์ไม่มี, เพราะไม่จำเป็นต้องใช้ **ใช้แต่ตาหูเท่านั้น**.

ครั้นมาถึงอรูปโลกแล้วสมาธิยังแน่นแนมากขึ้น **ก็ไม่ต้องใช้ทั้งหมด**, ไม่ต้องการจะดู ไม่ต้องการจะฟังอะไรทั้งนั้น.

นี่ก็พิจารณาตามเค้าว่า ท่านว่าไว้อย่างนั้น ก็น่าจะเป็นอย่างนั้น, แล้วมาดูตามเหตุผลทั่ว ๆ ไป, ร่างกายของคนนี้ อวัยวะทุกส่วนมีเอาไว้ ก็ต่างมีหน้าที่จะต้องใช้ทั้งนั้น, ถ้าอยู่ในที่ไหน ไม่จำเป็นจะต้องใช้ส่วนไหน ส่วนนั้นก็ดูไม่จำเป็นจะต้องมี, เหมือนอย่างที่เรา

พูด ๆ กันถึงเทวดาว่าเหาะได้ แปลว่าไม่ต้องเดิน, ถ้าเทวดาไม่ต้องเดินจริง เทวดาก็ไม่จำเป็นจะต้องมีขา, เพราะฉะนั้นรูปร่างของเทวดาที่เราคิดกันว่างดงามนั้น ความจริงถ้ามี ก็คงจะเป็นอีกอย่างหนึ่งก็เป็นได้.

ถึงในโลกต่าง ๆ ที่กำลังคิดจะไปกันอยู่นี้ที่คิดกันว่างมีคนหรือมีสัตว์ คนและสัตว์เหล่านั้น ก็อาจจะมีรูปร่างไม่เหมือนกับคนและสัตว์ในโลกของเรา, อันนี้ก็สุดแต่สภาพของดินฟ้าอากาศของแต่ละโลกและสภาพของความจำเป็นทางร่างกาย. ในโลกเราเอง รูปร่างของคนเราในต่อ ๆ ไป ก็อาจจะเปลี่ยนแปลงไปอีกก็เป็นได้ ตามควรแก่สภาพดินฟ้าอากาศ และตามควรแก่การที่จำเป็นจะต้องใช้.

### เจตสิก

ได้กล่าวถึงเรื่องจิตโดยหลักเกณฑ์ต่าง ๆ และข้อเบ็ดเตล็ดต่าง ๆ แล้ว จะกล่าวถึง **เจตสิก** ซึ่งเป็นหัวข้อที่ ๒ ต่อไป.

คำว่าเจตสิก แปลว่า**ธัมมะที่มีในเจตาคือใจ**, ลำพังจิตนั้นย่อมมีลักษณะเป็นอันเดียว แต่จิตเป็นต่าง ๆ ดังที่จำแนกไว้ถึง ๘๙ ดวง ก็เพราะจิตประกอบด้วยเจตสิก, ฉะนั้นจึงควรจะทราบว่า เจตสิกนั้นมีอะไรบ้าง.

ท่านแสดงว่า เจตสิกทั้งหมดนั้นมี ๕๒ แบ่งออกโดยหัวข้อดังต่อไปนี้ :



เจตสิกที่สาธารณะ คือทั่วไปแก่จิตทั้งหมดเรียกว่าสัพพจิตต-  
 สาธารณะ มีอยู่ ๗ ได้แก่ ๑. ผัสสะ การกระทบ คืออายตนะภาย  
 นอกหนึ่ง อายตนะภายในหนึ่ง วิญญาณหนึ่ง ประจวบกันเรียกว่า  
 ผัสสะ ๒. เวทนา, ๓. สัญญา, ทั้งสองนี้ก็โต้แย้งเวทนาสัญญา ใน  
 ขันธ์ ๕, ๔. เจตนา ความจงใจ, ๕. เอกัคคตา ความที่จิตมีอารมณ์  
 เป็นหนึ่ง, ๖. ชิวินทรีย์ อินทรีย์คือชีวิต, ๗. มนสิการ การกระทำ  
 ไว้ในใจ. จิตของบุคคลทุก ๆ คนจะปรากฏขึ้นในทางกุศลอกุศลหรือ  
 ในทางเป็นกลาง ๆ ก็จะต้องมีเจตสิกทั้ง ๗ นี้ประกอบอยู่ด้วยเสมอ,  
 เพราะฉะนั้น จึงเรียกว่าเป็นเจตสิกที่สาธารณะคือทั่วไปแก่จิตทั้งหมด.

อนึ่ง เจตสิกที่เป็นเบ็ดเตล็ดอีก ๖ ได้แก่ ๑. วิตก ความตรึก,  
 ๒. วิจาร ความตรอง, ๓. อธิโมกข์ ความตัดสินใจเชื่อง,  
 ๔. วิริยะ ความเพียร, ๕. ปีติ ความอิ่มใจ, ๖. นันทะ ความพอใจ,  
 เหล่านี้มีแก่จิตบางดวง ทั้งกุศลอกุศลและอัปยากฤต.

รวมเป็น ๑๓, เจตสิก ๑๓ นี้ เรียกว่า อัญญสมานาเจตสิก  
 แปลว่า **เจตสิกที่มีเสมอทั้งแก่จิตอื่น**, คือเมื่อมีแก่จิตดวงหนึ่ง ก็มีแก่  
 จิตอื่นจากดวงนั้นด้วย, และเมื่อมีแก่จิตอื่น ๆ ไปทุก ๆ ดวง โดย  
 ความก็คือว่ามีแก่จิตทั้งหมดได้, ฉะนั้น จึงมีคำบัญญัติเรียกว่าอัญญ-  
 สมานาเจตสิก, หมวดนี้เป็นเจตสิกที่เป็นสาธารณะ มีแก่จิตทั่วไป  
 ทุกฝ่าย.

หมวดที่สอง เจตสิกที่เป็นฝ่ายอกุศล เรียกว่าอกุศลเจตสิก ได้แก่

๑. โมหะ ความหลง, ๒. อหิริกะ ความไม่มีหิริละอายแก่ใจ
- ต่อความชั่ว, ๓. อโนตตปปะ ความไม่มีโอตตปปะเกรงกลัวต่อ
- ความชั่ว, ๔. อุทธัจจะ ความฟุ้งซ่าน, ๕. โลภะ ความโลภ,
๖. ทิฎฐิ ความเห็นผิด, ๗. มานะ ความถือตัว เป็นไปในทาง
- หมิ่นผู้อื่น, ๘. โทสะ ความโกรธประทุษร้ายใจ, ๙. อีสสา ความ
- ริษยา ๑๐. มัจฉริยะ ความตระหนี่, ๑๑. อุทธัจจะ กุกกุกจะ
- ความฟุ้งซ่านรำคาญใจ, ๑๒. ถีนะ ความง่วงงุน, ๑๓. มितฺตะ
- ความเคลิบเคลิ้ม, ๑๔. วิจิกิฉนา ความเคลือบแคลงสงสัย, รวมเป็น
๑๕. จิตที่เป็นอกุศลทุกประการก็เพราะประกอบด้วยเจตสิกฝ่ายอกุศลนี้.

- หมวดที่สาม เจตสิกที่เป็นฝ่ายกุศล ได้แก่ ๑. ศรัทธา ความ
- เชื่อสิ่งที่ควรเชื่อ, ๒. สติ ความระลึกได้, ๓. หิริ, ๔. โอตตปปะ,
๕. อโลภะ ความไม่โลภ, ๖. อโทสะ ความไม่โกรธ ประทุษร้าย
- ใจ, ๗. ตัตถมัมมัตตตา ความที่เป็นมัชยัสสคือเป็นกลางในเรื่อง
- นั้น ๆ ๘. กายปััสสัทธิ ความสงบในนามกาย, ๙. จิตตปััสสัทธิ
- ความสงบจิต, ๑๐. กายลหุตา ความเบานามกาย, ๑๑. จิตตลหุตา
- ความเบาจิต, ๑๒. กายมูทุตา ความอ่อนนามกาย, ๑๓. จิตตมูทุตา
- ความอ่อนแห่งจิต, ๑๔. กายกัมมัณฺญตา ความควรแก่การงานแห่ง
- นามกาย, ๑๕. จิตตกัมมัณฺญตา ความควรแก่การงานแห่งจิต
๑๖. กายปาคุญญตา ความคล่องแคล่วแห่งนามกาย, ๑๗. จิตต-



๓๐๐      พรรษาที่ ๗ วิญญาน มโน จิต ใน ๒ ปีฏก

ปาคุญญตา ความคล่องแคล่วแห่งจิต, ๑๘. กายชุกตา ความตรงแห่งนามกาย, ๑๙. จิตตชุกตา ความตรงแห่งจิต, รวมเป็น ๑๙, กับ**วิริติ** ความมตเว้น ๓ คือ ไต่แก่ สัมมาวาจา เจริญชอบโดยความว่างคเว้นจากวาจาที่ผิด, สัมมากัมมันตะ การงานชอบ โดยความว่างคเว้นจากการงานที่ผิด, สัมมาอาชีวะ เลี้ยงชีวิตชอบ โดยความว่างคเว้นจากอาชีวะที่ผิด, และ**อัปปมัญญา** การแผ่จิตออกไปโดยไม่มีประมาณ ๒ ข้อคือ กรุณากับมูทิตา และ**ปัญญินทรีย์** อินทรีย์คือปัญญาอีกข้อหนึ่ง. ก็รวมเป็น**โสภณเจตสิก** คือเจตสิกทั้งดงาม, หรือ**กุศลเจตสิก** คือเจตสิกฝ่ายกุศล เป็น ๒๕.

เพราะฉะนั้น เมื่อรวมเจตสิกทั้งสามหมวด คืออัญญสมานา-เจตสิก ๑๓, อกุศลเจตสิกหรืออโสภณเจตสิก ๑๔ กับโสภณเจตสิกหรือกุศลเจตสิก ๒๕ ก็เป็น ๕๒.

เจตสิกทั้ง ๕๒ นี้เมื่อรวมเข้ากับจิตอย่างย่อ ก็เป็น ๕๓, คือจิตทั้งหมดนับเป็น ๑ เท่านั้น กับเจตสิก ๕๒ ก็รวมเป็น ๕๓. ทำไมจิตจึงนับเป็น ๑ เท่านั้น ก็โดยเหตุผลดังที่กล่าวมาแล้ว.

อธิบายวิญญาน มโน และจิตใน ๒ ปีฏก

เมื่อจะจัดเข้าในชั้น ๕ หรือว่าจัดชั้น ๕ เข้าในหมวดเจตสิก, วิญญานจัดเข้าในหมวดจิต, เวทนา สัญญา สังขาร ๓ นี้เป็นเจตสิก,

พรรษาที่ ๑ วิญญาณ มโน จิต ใน ๒ ปีฏก ๓๐๑

เจตสิกทั้งปวงนี้ เมื่อย่นย่อลงแล้วก็ย่นย่อลงในเวทนา ในสัญญา ในสังขาร ทั้งหมด, และตามนัยในอภิธรรมนี้ วิญญาณ ในชั้น ๕ มนะในอายตนะภายใน และจิตที่กล่าวถึงในที่ทั้งปวง จัดเข้าในหมวดจิตหมด.

เพราะฉะนั้น หลักของการจัดหมวดจิตในอภิธรรม จึงต่างจาก หลักของการแสดงจิต มโน และวิญญาณ ในสูตรต้นตะหรือในพระสูตร

ในพระสูตรนั้น จิต มีความหมายอย่างหนึ่ง วิญญาณ มีความหมายอย่างหนึ่ง มโน มีความหมายอย่างหนึ่ง ดังที่แสดงแล้วในอนัตตลักขณสูตร และในอาทิตตปริยายสูตร.

กล่าวโดยย่อในอนัตตลักขณสูตร วิญญาณนั้นเป็นชั้น ๕ ข้อหนึ่ง ซึ่งตกในลักษณะของไตรลักษณ์ คือไม่เที่ยง เป็นทุกข์ เป็นอนัตตา ดังที่ในพระสูตรนั้นสอนให้รู้ว่าวิญญาณเป็นอนัตตา.

ในอาทิตตปริยายสูตร มนะ เป็นอายตนะภายในข้อหนึ่ง ที่ท่านสอนให้พิจารณาว่าเป็นของร้อน, ร้อนเพราะไฟคือ ราคะ โทสะ โมหะเป็นต้น.

คราวนี้ ใครเป็นผู้พิจารณา วิญญาณ ว่าเป็นอนัตตา พิจารณามนะ ว่าเป็นของร้อน, ต้องมีผู้พิจารณาอีกผู้หนึ่ง ไม่ใช่วิญญาณ พิจารณาวิญญาณเอง หรือมนะพิจารณามนะเอง, ในตอนท้ายของพระสูตรทั้งสองนี้<sup>๕</sup> แสดงว่าจิตพ้นจากอัสวะกิเลส, แต่ว่าไม่ได้แสดง



๓๐๒      พรรษาที่ ๗    วิญญาน มโน จิต ใน ๒ ปีฏก

ว่าวิญญานพันหรือมนะพัน, จะแสดงอย่างนั้นก็ย่อมไม่ได้ เพราะเมื่อวิญญานเป็นอนิจจัง ทุกขัง อนัตตา ก็ไม่อยู่ในฐานะที่จะเป็นผู้พันกิเลส, และมนะก็เป็นของร้อน เพราะไฟกิเลสก็ไม่อยู่ในฐานะที่จะเป็นผู้พัน.

นักอภิธรรมบางท่านได้กล่าวหาผู้ที่แสดงอย่างนี้ว่า แสดงชั้น ๖ คือแสดง จิต เพิ่มขึ้นอีกหนึ่งชั้น, เพราะว่าตามอภิธรรมนั้น จิต มนะ วิญญาน อยู่ในหมวด จิต อันเดียวกัน.

คราวนี้ถ้าพิจารณาดูให้อธิบายของท่าน และเมื่อต้องการจะพูดถึงธรรมะในปีฏกไหนก็เอาอธิบายของปีฏกนั้นมาอธิบาย ก็ไม่ยุ่ง.

คือว่าเมื่อจะอธิบายอภิธรรม ก็อธิบายว่า ทั้งสามนี้เหมือนกัน, แต่ว่าเมื่อจะอธิบายพระสูตร ก็อธิบายตามหลักฐานในพระสูตรตั้งกล่าวมาแล้ว.

แต่อภิธรรมนี้ได้เป็นที่นิยมนับถือมาเป็นเวลาช้านาน, พระอาจารย์ผู้อธิบายพระสูตรเมื่อจะอธิบายถึงจิต ถึงมโน ถึงวิญญาน ก็คัดเอาคำอธิบายในอภิธรรมมาใส่ไว้ในพระสูตรด้วย, เพราะฉะนั้นจึงเกิดความสับสนกันขึ้น, ดังเช่นบาลีพระสูตรกล่าวถึงจิต พระอาจารย์ผู้อธิบาย ก็คัดเอามาจากอภิธรรมว่า “จิตฺตุนฺติ วิญฺญาณํ วิญฺญาณํชื่อว่าจิต,” เป็นอย่างนั้นเป็นพันตั้งแต่ชั้นอรรถกถาลงมา, อันนี้

แหละเป็นเหตุให้สับสนกัน. ถ้าหากว่าแยกเสียตั้งแต่กล่าวมาแล้วก็จะไม่สับสน.

พิจารณาในกัมภีร์อภิธรรมนั้น ท่านต้องการแสดงเพียงขั้น ๕ เท่านั้น, คือจำแนกขั้น ๕ ออกไปอย่างวิจิตรพิสดาร, วิญญาณก็จำแนกออกไปเป็นจิตต่าง ๆ อย่างวิจิตรพิสดาร, และเวทนา สัญญา สังขาร ก็จำแนกออกไปเป็นเจตสิกถึง ๕๒, จาก ๓ ไปเป็น ๕๒, แล้วรูปก็ยังไม่จำแนกวิจิตรพิสดารออกไปอีกมากมาย, เพราะฉะนั้นเมื่อจับได้ว่าท่านต้องการจะอธิบายธรรมะแค่ขั้น ๕ ให้พิสดาร, ท่านจะเรียกว่าจิต วามนะหรืออะไร ๆ ก็ตาม เราก็เข้าใจไปตามที่ท่านประสงค์ ก็เป็นการไม่ยุ่ง แต่ก็ไม่ควรจะไปอธิบายให้ปะปนกัน.

แลที่ท่านจำแนกจิตไว้ถึง ๘๙ ดวงนั้นก็ด้วยยกเอาเจตสิกขึ้นมาเพียง ๓ ข้อเท่านั้น คือเวทนา ๑ ญาณะความรู้ ๑ สังขาร คือปรุงขึ้นเองหรือว่าต้องกระตุ้นเตือน ๑, เจตสิก มีถึง ๕๒ ยกขึ้นมาเพียง ๓ ข้อแยกออกไปถึง ๘๙, คราวนี้ถ้ายกทั้ง ๕๒ ก็จะได้จิตนับหาถ้วนไม่ เพราะฉะนั้นจิตที่แยกไว้นั้น ก็หมายความว่าแยกขึ้นมาไว้เป็นตัวอย่างเท่านั้น, จิตของคนก็เป็นอย่างนั้น เพียงในระยะครู่หนึ่งก็มีความคิดไปต่าง ๆ มากมาย.

### ปฏิสนธิแลจตุ

เรื่องในอภิธรรมบางประการก็สันนิษฐานว่า ท่านเก็บเอามา



จากความเชื่อเก่า ตั้งเรื่องสวรรค์ ๖ ชั้นเป็นต้น, แต่ก็เป็นเรื่องที่ควรทราบ โดยที่สุกแม่ในฐานะเหมือนอย่างเป็นวรรณคดี, แลการสันนิษฐานโดยเหตุผลนั้น ก็มีทางที่จะพึงทำได้, การที่นำมาเล่าก็จะเล่าไปตรง ๆ ตามที่ท่านแสดงไว้ก่อน. จะกล่าวถึงเรื่องปฏิสนธิและจุติเป็นพิเศษ เก็บจากที่ท่านแสดงไว้ในปริจเจตต่าง ๆ.

ปฏิสนธินั้นมี ๔ คือ

๑. อปายปฏิสนธิ ปฏิสนธิในอบาย, อบาย แปลว่า ภพชาติที่ปราศจากความเจริญ.

๒. กามปฏิสนธิ ปฏิสนธิในภพชาติที่เป็นสุคติชั้นกามาพจร คือยังหยั่งลงในกาม.

๓. รูปาวจรปฏิสนธิ ปฏิสนธิในภพชาติที่เป็นรูปาวจร คือยังลงในฌานที่มีรูปเป็นอารมณ์.

๔. อรูปาวจรปฏิสนธิ ปฏิสนธิในภพชาติที่เป็นอรูปาวจร คือยังลงในฌานที่มีอรูปเป็นอารมณ์.

ที่เรียกว่าอบายนั่นท่านแสดง *อบายภูมิ* คือภูมิชั้นที่เรียกว่าอบายไว้ ๔ ได้แก่

๑. นิรยะ แปลตามศัพท์ว่า *ที่ไร้ความเจริญ* เราแปลกันว่านรก.

๒. ตีรจฉานโยนิ กำเนิดตีรจฉาน ได้แก่สัตว์ตีรจฉานทุกประเภท.

๓. เปตวิสยะ วิสัยเปรตได้แก่ภูมิภพของเปรต หมายถึงสัตว์จำพวกหนึ่งที่เกิดมาเพื่อรับผลของกรรมที่เป็นส่วนเศษ เช่นว่าเมื่อไปนรกแล้ว หลุดจากนรก แต่เศษของกรรมนั้นยังไม่หมดก็ต้องไปเกิดเป็นเปรต ใช้เศษของกรรมไปจนหมดก่อน.

๔. อสุรกายะ แปลว่า สัตว์ที่มีกายไม่กล้า ก็น่าจะได้แก่พวกผีต่าง ๆ ไม่ปรากฏกายออกมาโดยเปิดเผย.

๕ จำพวกนี้เรียกว่าอบายภูมิ, ปฏิสนธิในสัตว์ทั้ง ๕ จำพวกนี้ก็เรียกว่า อปายปฏิสนธิ.

ส่วนมนุษย์กับสวรรค์ ๖ ชั้น ตั้งต้นแต่ชั้นจาตุมหาราช จนถึงชั้นปรนิมมิตวสวัตตี รวมเป็น ๗ ชั้นมนุษย์ นี้เรียกว่าเป็นภูมิสุคติที่เป็นชั้นกามาพจร, เมื่อปฏิสนธิใน ๗ จำพวกนี้ก็เรียกว่าปฏิสนธิในกามสุคติ เป็นกามสุคติปฏิสนธิ.

ฉะนั้น เมื่อรวมอบายภูมิ ๕ กับกามสุคติภูมิอีก ๗ เป็น ๑๑, ๑๑ ภูมินี้เรียกว่ากามาวจรภูมิ ภูมิที่ยังลงในกามทั้งหมด.

ส่วนภูมิของพรหมที่ไปเกิดเพราะได้รูปฌาน ก็เรียกว่ารูปาวจรภูมิ, ปฏิสนธิในภูมินี้ก็เรียกว่า รูปาวจรปฏิสนธิ.

ภูมิของผู้ได้อรุณฌาน ก็เรียกว่าอรุณภูมิ, ปฏิสนธิในภูมินี้ก็เรียกว่า อรุณาวจรปฏิสนธิ.



คราวนี้ เมื่อว่าถึงจิตที่จะทำให้ไปปฏิสนธิในภูมิเหล่านั้น, จิตที่เป็นอกุศลวิบากที่เรียกว่า สันตริณจิตซึ่งประกอบด้วยอุเบกขาอันเป็นอกุศลวิบากก็ให้ปฏิสนธิในอบายภูมิ.

ส่วนที่จะให้เกิดในชั้นมนุษย์นั้น เป็นจิตที่เป็นกุศลวิบาก อันตรงกันข้าม, แต่ว่าก็ยังต่างกัน, ถ้าเป็นกุศลวิบากจิตที่เป็นชั้นอ่อนก็ให้เกิดเป็นมนุษย์ ซึ่งทุพพลวาทหรือว่าขาดแคลน. ดังเช่นตั้งปัญหาว่า คนที่มีสติปัญญาที่บ่ที่สุดหรือบ้าบ่ เสียจริตนั้นเกิดด้วยกุศลจิตเช่นไร, นี่ท่านก็ตอบว่าเกิดด้วยกุศลจิตที่เรียกว่าทุเหตุกะ แปลว่า มีเหตุสอง.

เหตุที่เป็นเหตุฝ่ายกุศลนั้น กล่าวเป็นชื่อไว้ ๓ คือ อโลภะ อโทสะ อโมหะ ดังที่ได้แสดงแล้ว, แต่ถ้ามีเหตุเพียง ๒ คือมีอโลภะ อโทสะ, แต่ว่าขาดอโมหะ คือแปลว่าขาดปัญญา อาจจะหมายความว่าน้อยก็ได้, เมื่อเป็นเช่นนี้ ก็ให้เกิดมาเป็นคนที่บ่มากหรือว่าบ้าบ่ เสียจริต, แม้มีเหตุสามคือมีอโลภะ อโทสะ อโมหะเป็นเหตุ แต่ว่าอ่อน, ก็ทำให้ระดับของความเป็นมนุษย์พร้อมทั้งเครื่องแวดล้อมต่าง ๆ อ่อนลง, ถ้าเหตุที่เป็นกุศลทั้งสามนี้บริบูรณ์และมีกำลังแรง ความเป็นมนุษย์และสิ่งแวดล้อมต่าง ๆ ก็สมบูรณ์.

จิตต่าง ๆ ตามที่ท่านจัดเอาไว้เป็นกุศลจิตหรืออกุศลจิตนั้น ก็หมายถึงจิตที่มีกำลังแรงจนถึงเป็นตัวกรรม คือว่ามีกำลังแรงจนถึงเกิดเป็นเจตนา ได้แก่จิตที่เป็นชั้นชวันะทั้งหลาย, ถ้าเป็นจิตที่ไม่แรงถึง

อย่างนั้น ก็ยังไม่เป็นกุศลอกุศล คือยังไม่เป็นตัวกรรมนั่นเอง, อย่างที่เรียกกันในปัจจุบันว่าเป็นจิตใต้สำนึก แต่จิตที่เป็นตัวกรรมได้นั้นเป็นจิตที่มีกำลังมีเจตนาทำนองเป็นจิตสำนึก.

ตัวกรรมนั้นก็ต้องที่ได้เคยทราบแล้วว่า กรรมที่เป็นตัวเดิมก็คือเจตนา, กรรมที่เป็นตัวรองก็คือการกระทำที่สืบจากเจตนาออกไปเป็นการทำงานอย่างใดอย่างหนึ่ง, ดังที่มีพระพุทธภาษิตว่า “เจตนาหิ ภิกขเว กัมมํ วทามิ ภิกษุทั้งหลายเรากล่าวเจตนาคือความจงใจว่าเป็นตัวกรรม, เพราะว่าบุคคลตั้งเจตนาขึ้นแล้วจึงทำทางกายบ้าง ทางวาจาบ้าง ทางใจบ้าง,” ฉะนั้นในคัมภีร์อภิธรรมนี้จึงได้จำแนกกรรมไว้หมวดละ ๔ ข้อ รวมเป็น ๓ หมวดด้วยกัน.

#### กรรม ๑๒

หมวดที่หนึ่ง จำแนกกรรมไว้ ตามกิจ คือหน้าที่ กิจแปลว่า การงานที่พึงกระทำ ก็หมายถึงหน้าที่ ได้แก่

๑. ชนกกรรม กรรมที่ให้เกิด,
๒. อุปปัตถัมภกกรรม กรรมที่อุปถัมภ์,
๓. อุปปีพกกรรม กรรมที่เบียดเบียน,
๔. อุปฆาตกกรรม กรรมที่ตัดรอน.

ชนกกรรม กรรมที่ให้เกิดขึ้น ได้แก่กรรม ที่ให้ถือปฏิสนธิในภุมิใดภุมิหนึ่งดังกล่าวนี้อแล้ว



อุปถัมภกรรม กรรมที่อุปถัมภ์นั้น ได้แก่กรรมที่คอยอุปถัมภ์, อุปถัมภ์อะไร ก็อุปถัมภ์ชนกรรมนั้นเอง, ถ้าชนกรรมส่งผลให้เกิดมาดี ก็อุปถัมภ์ให้ดีนานและมากขึ้น, ถ้าชนกรรมส่งผลให้เกิดมาไม่ดี ก็อุปถัมภ์ให้ไม่ดีนานและให้ไม่ดีมากขึ้น คือว่าดีก็อุปถัมภ์ให้ดีนานและมากขึ้น ชั่วก็อุปถัมภ์ให้ช่วนานและมากขึ้น.

อุปปีพกรรม กรรมที่เบียดเบียน, ได้แก่ถ้าชนกรรมส่งผลให้เกิดมาดี ก็เบียดเบียนให้ดีขึ้นหรือทำให้ดีขึ้นมีขึ้นเข้า, คือแปลว่าให้ดีขึ้นไม่สะดวก ต้องขัดข้องอย่างใดอย่างหนึ่ง ถ้าชนกรรมส่งผลให้เกิดมาไม่ดี ก็เบียดเบียนให้ไม่ดีขึ้นน้อยเข้าขึ้นเข้า ทำให้ผลที่ไม่ดีต่าง ๆ ดำเนินไปไม่สะดวก.

อุปฆาตกรรม กรรมที่ตัดรอน อันนี้แรงกว่าอุปปีพกรรม, คือถ้าชนกรรมแต่งให้เกิดมาดี ก็ตัดรอนให้เป็นไม่ดีตรงกันข้ามทีเดียว, ถ้าชนกรรมแต่งให้เกิดมาไม่ดี ก็ตัดรอนให้กลับเป็นดีตรงกันข้ามทีเดียว, บางทีก็ตัดรอนถึงชีวิต คือควรจะได้จะถึงอะไรสักอย่างหนึ่งก็มาอันเป็นให้สิ้นชีวิตลงโดยฉับพลัน.

กรรมจำแนกโดยกิจคือหน้าที่ เป็น ๔ ข้อ

หมวดที่ ๒ จำแนกโดย กาล ให้ผลได้แก่

๑. ทิฏฐธรรมเวทนียกรรม กรรมที่ให้เสวยผลในปัจจุบัน,

๒. อุปัชฌายะเวทนียกรรม กรรมที่ให้เสวยผลในภพหน้า ที่เป็น  
อันดับจากภพในปัจจุบัน,

๓. อปราชยเวทนียกรรม กรรมที่ให้เสวยผลในภพสืบ ๆ,

๔. อโหสิกรรม กรรมที่ได้มีแล้ว.

ทิฏฐิธรรมเวทนียกรรม กรรมที่ให้เสวยผลในปัจจุบันนั้น  
หมายถึงกรรมอย่างแรงมากที่ให้ผลในปัจจุบันนี้ทีเดียว, เทียบได้  
เหมือนอย่างว่าบุคคลที่ได้กระทำความชอบเป็นพิเศษ ต่อชาติ ศาสนา  
หรือพระมหากษัตริย์ และได้รับสุขสนองผลในปัจจุบัน ในด้านตรง  
กันข้ามก็เหมือนกับบุคคลที่ประกอบกรรมมีโทษร้ายแรง ได้สนองผล  
ในปัจจุบัน, ในด้านของศาสนาก็มีตัวอย่างเช่น การที่บำเพ็ญทานใน  
พระอรหันต์ โดยเฉพาะที่ได้เล่าไว้ในเรื่องต่าง ๆ, ได้ใส่บาตรแก่  
พระปัจเจกโพธิ์หรือพระอรหันต์ที่เข้านิโรธสมาบัติ, โดยปกติว่าท่าน  
เข้า ๗ วัน ออกจากนิโรธสมาบัตินั้นแล้วก็บิณฑบาต, แล้วใครได้  
ใส่บาตรท่าน ตอนนั้นละก็กุศลแรงนัก ให้ผลในภพชาติปัจจุบัน

อุปัชฌายะเวทนียกรรม กรรมที่ให้เสวยผลในภพหน้าซึ่งเป็น  
อันดับจากภพนี้, ก็ได้แก่นันทริยกรรมในฝ่ายชั่ว, หรือว่ามหัคคต  
กรรมในฝ่ายดี หมายถึงการได้สมาธิอย่างสูงจนเป็นขั้นรูปฌานและ  
อรุณฌาน, คือถ้าประกอบอนันทริยกรรมในฝ่ายชั่ว ก็ให้ผลคือว่าไป  
นรกในภพชาติอันดับนั้นทีเดียว, ถ้ามีมหัคคตกรรมดังกล่าวในฝ่ายดี  
ก็ไปเป็นรูปพรหมอรุณพรหมในภพอันดับไปทีเดียว.



อปราปรเวทนัยกรรม กรรมที่ให้เสวยผลในภพเป็นอันดับนั้น ก็หมายถึงกรรมที่ให้เสวยผลในภพที่เป็นลำดับ ๆ ไป ไม่กำหนดว่า ภพไหน.

อโหสิกรรม กรรมที่ได้มีแล้ว นี้หมายถึงกรรมที่ให้ผลเสร็จแล้ว หรือว่ากรรมที่ชื่อว่าให้ผลเสร็จเพราะไม่มีโอกาสจะให้ผล, ได้แก่ กรรมที่พระอรหันต์ได้ทำไว้ก่อนแต่ท่านสำเร็จ และมีเวลากำหนดที่จะให้ผลแก่ท่านในชาติต่อ ๆ ไป แต่ว่าท่านสิ้นภพสิ้นชาติเสียแล้ว ฉะนั้น กรรมดังกล่าวก็ไม่มีโอกาสที่จะให้ผล อันนี้ก็เรียกว่าอโหสิกรรม เหมือนกัน.

รวมเป็น ๔ ข้อจัดเป็นหมวดหนึ่ง ตามเวลาที่ให้ผล อีกหมวดหนึ่งจัดตาม น้ำหนัก ที่ให้ผล คือ

๑. คุรุกรรม กรรมหนัก
๒. อาสันนกรรม กรรมที่ใกล้
๓. อาจิณณกรรม กรรมที่สังขมา
๔. กตัตตากรรม กรรมที่สักว่าทำมา.

คุรุกรรม กรรมหนักนั้น ก็ได้แก่กรรมที่จะพึงให้ผลในปัจจุบัน หรือในภพเป็นอันดับดังกล่าวแล้ว.

อาสันนกรรม กรรมใกล้นั้น หมายถึงกรรมเมื่อใกล้ตาย.

อาจิณณกรรม กรรมที่สังขมา หมายถึงกรรมที่ได้ทำมาบ่อย ๆ.

กตัตตากรรม กรรมที่สักแต่จะทำ, นี่มีความหมาย ๒ อย่าง คือหมายถึงกรรมที่นอกจาก ๓ ข้อดังกล่าวมาแล้ว หรือว่ากรรมที่ได้ทำโดยไม่มีเจตนาซึ่งท่านว่าก็อาจจะให้ผลได้เหมือนกัน.

ท่านแสดงว่า อกุศลกรรม ให้ผลก่อน, เมื่ออกุศลกรรมไม่มี อาสันนกรรม ก็ให้ผล, เมื่ออาสันนกรรมไม่มี อาจิณณกรรมคือ กรรมที่ทำมาบ่อย ๆ ก็ให้ผล, เมื่ออาจิณณกรรมไม่มี กตัตตากรรม ก็ให้ผล,

ท่านเปรียบเหมือนอย่างว่า ยืนอยู่บนภูเขา หรือบนที่สูงแล้ว ก็โยนสิ่งต่าง ๆ ลงมา มีก้อนหินก้อนอิฐชิ้นไม้ ใบไม้ใบหญ้าอะไร เป็นต้น ของที่หนักก็มาถึงพื้นดินก่อน ของที่เบากว่าก็หล่นมาถึงพื้นทีหลัง, กรรมทั้ง ๔ นี้เหมือนกัน, กรรมที่หนักก็ให้ผลก่อน กรรมที่อ่อนก็รอง ๆ ลงมา.

แต่ว่าข้อเปรียบเทียบอันนี้เคยถูกค้าน คือถูกค้านว่า ไม่ถูกเสมอไปที่ว่าโยนของลงมา และของก็จะตกลงมาตามลำดับน้ำหนัก, เพราะว่าถ้าไปโยนในที่แห่งหนึ่งซึ่งสุบอากาศออกหมดแล้วของจะไม่ตกลงมาตามลำดับอย่างนั้น จะเท่ากันหมด ที่จริงข้อค้านนี้เห็นจะต้องใช้เป็นข้อยกเว้น ให้ใช้สำหรับพระอรหันต์ที่เหมือนอย่างว่าสุบเขาก็เล็ดออกหมดแล้ว และเมื่อดับขันธไปแล้วก็เป็นอันว่าเป็นอโหสิกรรมเลียบที่เป็นหมดเรื่อง.



เพราะฉะนั้น จึงรวมกรรมที่แบ่งตามกิจไว้ ๔ ข้อหมวดหนึ่ง ตามเวลาที่ให้ผล ๔ ข้อหมวดหนึ่ง ตามน้ำหนักอีก ๔ ข้อหมวดหนึ่ง ก็รวมเป็น ๑๒ เรียกกันว่ากรรม ๑๒.

### เวนเกิดจากการผูก

อีกอันหนึ่งก็ เวน คำว่า เวน นี้เป็นผลที่เกิดขึ้นสืบมาโดยตรง จากกรรมชั่ว, คือเมื่อบุคคลประกอบกรรมชั่วซึ่งหมายความว่าจะต้องไป เบียดเบียนบุคคลใดบุคคลหนึ่ง, เช่นว่าเมื่อไปฆ่าเขาทำร้ายร่างกายเขา ก็ต้องมีอีกผู้หนึ่งที่ถูกฆ่าถูกทำร้ายร่างกาย, ลัทธิแพทย์เขาต้องมีอีกผู้หนึ่ง ที่ต้องถูกลัทธิแพทย์ ดังนั้นเป็นต้น, เพราะฉะนั้นบุคคลที่สองซึ่งต้องเป็น ตัวกรรม คือเป็นผู้รับผลแห่งการกระทำของบุคคล เมื่อผูกใจเจ็บก็ เกิดลักษณะขึ้นอีกอันหนึ่งเรียกว่า เวน ระหว่างบุคคลที่หนึ่งซึ่งเป็น ผู้กระทำความกรรม และบุคคลที่สอง คือผู้ถูกกระทำ, ดังจะเห็นได้ใน ปัจจุบัน เมื่อบุคคลที่หนึ่งด่า, บุคคลที่สองซึ่งเป็นผู้ถูกด่า ถ้ามีความ เจ็บแค้นขึ้นก็ด่าตอบ, เมื่อด่าตอบขึ้นบุคคลที่หนึ่งก็กลายเป็นบุคคล ที่สอง และก็ต้องด่าตอบให้แรงขึ้นไปอีก, หนัก ๆ ขึ้นก็ถึงกับทำร้าย ร่างกายกัน จนถึงฆ่าฟันกัน, ลักษณะดังกล่าวนี้แหละเรียกว่า เวน.

**เวนเกิดจากการผูก** คือการที่บุคคลที่สองผูกใจเจ็บ และคิด ทำการแก้แค้น, และเวนนี้ท่านว่าไม่ใช่ผูกกันแต่เฉพาะในปัจจุบันชาติ นี้เท่านั้น ยังอาจจะผูกกันต่อไปถึงชาติภพอื่นต่อไปด้วย, และถ้ายัง

ผูกกันอยู่ก็ต้องมาพบกัน และทำการแก้แค้นกันเป็นการตอบแทน  
กันไปตอบแทนกันมา, อาจะยืดเยื้อไปนานจนกว่าทั้งสองฝ่ายจะเลิก  
ผูกตั้งที่เราเรียกกันว่าอโหสิกรรม, ขอยืมเอาคำอโหสิกรรมมาใช้, และ  
เมื่อเลิกผูกกันเมื่อใด เรายังรับเมื่อนั้น.

เรื่องของการผูกเวรสืบชาติกันไปหลายชาติ นั้นตัวอย่างเทียบได้,  
เหมือนอย่างการที่ผูกเวรกัน ระหว่างชาติมนุษย์ อย่างบุคคลที่รวมกัน  
อยู่เป็นประเทศชาติแล้ว ถูกชาติใดมาข่มเหงรังแก ก็ผูกใจเจ็บกันมา  
จนถึงชั้นลูกก็ยังรู้สึกเป็นศัตรูกัน ชั้นหลานก็รู้สึกเป็นศัตรูกัน, มีโอกาส  
ชนเมื่อใด ก็แก้แค้นชนเมื่อนั้น, นี่ก็ผูกเวรกันสืบกันไปหลายชั่วคน

อันที่จริงใน ในด้านดีก็เวรเหมือนกัน แต่เราไม่เรียกว่าเวร  
เราเรียกว่าความกตัญญูกตเวที, เหมือนดังเมื่อบุคคลที่หนึ่งทำคุณให้  
บุคคลที่สองซึ่งเป็นผู้รับคุณก็มีความกตัญญู นี่ก็เท่ากับว่า **ผูกใจรู้**  
**พระคุณของท่าน และมีกตเวที** คือตอบแทนพระคุณท่านตามโอกาส,  
อันนี้ก็เป็นเวรเหมือนกันแต่เป็นเวรไปในทางดี ซึ่งท่านไม่เรียก เรียก  
แต่ในทางตรงกันข้ามว่าเวร, ส่วนในทางดีเรียกว่ากตัญญูกตเวที.  
ทั้ง ๒ มีลักษณะเป็นทำนองเดียวกัน.

### จุติจิต

ได้กล่าวถึงปฏิสนธิ และกรรมที่จำแนกออกเป็น ๔ หมวด  
กระจายออกเป็น ๑๒. บัดนี้จะได้กล่าวถึง จุติจิต คือ จิตที่เคลื่อน



ออกจากภพนี้ สืบต่อไป

ท่านแสดงว่ามรณะคือ ความตาย นั้น เกิดขึ้นด้วยเหตุ ๔ อย่าง คือ ๑. สิ้นอายุ ๒. สิ้นกรรม ๓. สิ้นทั้งสอง ๔. เพราะกรรม ที่ตรอนอันเรียกว่าอุบะเจตทกกรรม.

สิ้นอายุ นั้น คือเมื่อมีกำหนดแห่งอายุเท่าใด เมื่อถึงอายุเท่านั้น ก็เรียกว่าสิ้นอายุ.

สิ้นกรรม นั้น มีกำหนดว่าจะต้องเสวยวิบากคือผลของกรรม อย่างไร เมื่อสิ้นวิบากของกรรมอย่างนั้นก็เรียกว่าสิ้นกรรม.

สิ้นทั้งสอง ก็คือสิ้นทั้งอายุสิ้นทั้งกรรม ตามที่กล่าวมาแล้ว.

พิจารณาเหตุอายุก็สำเร็จด้วยกรรม แต่ว่าท่านมาตั้งไว้เป็น หัวข้ออีกอันหนึ่ง ก็น่าพิจารณาเห็นว่า เป็นการตั้งหัวข้อขึ้นตามที่ เป็นไปโดยปรกติ, อย่างความตายของบุคคลบางคน พิจารณาดูแล้ว ก็อาจลงความเห็นได้ว่า ถึงคราวที่เขาสิ้นอายุ. อีกอย่างหนึ่งโดยปรกติ กำหนดอายุของบุคคลเรียกว่า อายุกัปป์ (กำหนดอายุ) เช่นมี กำหนด ๘๐ ปี หรือว่า ๑๐๐ ปี ตามเกณฑ์ที่เป็นไปโดยมาก, เหมือน อย่างที่กล่าวไว้ในพุทธประวัติว่าพระพุทธเจ้า ถ้าทรงอธิษฐานอายุ สังขารด้วยอิทธิบาทภาวนา ก็จะมีพรทรงดำรงอยู่กัปป์หนึ่ง หรือว่า เกินกัปป์หนึ่ง, ท่านแก้ว่าคำว่า กัปป์หนึ่ง หรือว่า เกินกัปป์หนึ่ง นั้น หมายถึง อายุกัปป์ หรือ ชีวิตกัปป์ ซึ่งมีกำหนดขนาด ๑๐๐ ปี

ซึ่งนับว่าเป็นกำหนดอย่างมากในยุค, เมื่อแก่อายุ<sup>๕๘</sup>นี้อาจจะเป็นวิสัย  
ที่จะเป็นไปได้, เมื่อดำรงชีวิตอยู่จนถึงอายุ<sup>๖๕</sup> ปะดังกล่าว<sup>๕</sup>นั้น จึงสิ้น  
ชีวิต ก็เรียกว่าตายเพราะสิ้นอายุได้เหมือนกัน, ส่วนข้อว่า<sup>๕</sup>สิ้นกรรม  
นั้นก็อาจจะเห็นได้ในบางคน เมื่อได้รับผลของกรรม บางทีก็เป็น  
กรรมดีที่ชีวิตยังดำเนินอยู่ บางทีก็เป็นกรรมชั่วชีวิตก็ยังดำเนินอยู่,  
กรรมดีนั้นยากไว้ เพราะกรรมชั่วอย่างบางคนเสียจริตและกีดำเนินชีวิต  
เช่นกินนอนอย่างสัตว์ดิรัจฉานบางจำพวก แต่ก็ไม่เจ็บไม่เป็นอะไรก็  
อยู่ไปได้, ถ้าหากว่าเป็นคนอื่นไปทำอย่างนั้นเข้าก็น่าจะเป็นโรคอะไร  
อย่างร้ายแรงเป็นอันตรายอย่างไม่ช้า, แต่บุคคลเช่นนั้นไม่เป็นอะไร  
ก็อยู่ไปได้ และบางทีก็อยู่ไปได้นาน ๆ อย่างนี้น่าจะเห็นว่าอยู่ได้  
ด้วยกรรมคือผลของกรรมชั่วที่จะต้องมาเป็นอย่างนั้น ยังไม่สิ้น <sup>๕</sup> **ส**  
**กรรมเมื่อใดก็ตายเมื่อนั้น.** และเรื่องราว<sup>๕๘</sup>นี้ยังมีคติของคนเก่า ๆ  
ดังเช่นเป็นสมภารเจ้าวัดจะสร้างโบสถ์ขึ้นใหม่ก็ถือกันว่า ถ้าทำโบสถ์  
ให้เสร็จก็จะอายุสั้น, เพราะฉะนั้นผู้ที่เชอมตนั้นก็จะต้องให้เหลืออะไรไว้  
อย่างหนึ่งที่ยังไม่เสร็จ นี่ก็กลัวว่าจะสิ้นกรรมหรือว่าสิ้นอายุเหมือนกัน,  
แต่ว่าความเชื่ออย่างนี้พิจารณาดูแล้ว ก็จะไม่เห็นเหตุผลและก็อาจจะเกิด  
จากการสังเกต, เพราะว่าการสร้างโบสถ์นั้นไม่ใช่ทำได้ง่ายและสมภาร  
เจ้าวัดผู้สร้างโบสถ์ในชนบทนั้น โดยมากก็อายุมาก ๆ เมื่อดำริสร้าง  
โบสถ์ขึ้น บางทีก็ใช้เวลาหลายปี บางทีก็ถึง ๑๐ ปี, เมื่อเป็นเช่นนั้น  
ถึงจะไม่สร้างโบสถ์ก็ต้องตายแน่เหมือนกันเพราะนานปี, แล้วก็อาจจะ



เป็นอย่างนั้นเห็นกันหลาย ๆ รายเข้า ก็เลยมักจะถือว่าสร้างโบสถ์เสร็จแล้วก็อายุจะสั้น.

ส่วนที่ตายเพราะ อุบัติเหตุกรรม กรรมที่ตรอนนั้น ยกตัวอย่างก็เช่นประสพอุบัติเหตุ หรือว่าถูกฆาตกรรม ซึ่งโดยปกติอายุก็จะดำเนินต่อไปอีก, แต่ว่าเมื่อมีเหตุตรอนให้สั้นชีวิตลงโดยปัจจุบันทันด่วน นี่ก็จัดเป็นอีกประเภทหนึ่ง เป็นประเภทที่ ๔.

ท่านได้แสดงถึงจิตและอารมณ์ของจิตในขณะที่จะตายไว้ว่า ในเวลาที่บุคคลกำลังจะตายนั้น กรรมที่จะให้เกิดปฏิสนธิในภพอื่น หรือว่า กรรมนิमित คือเครื่องอุปการณต่าง ๆ ที่ได้เคยใช้มา เคยพบเคยเห็นมาในขณะที่ยังทำกรรมนั้น ๆ หรือว่า คตินิมิต คือคติที่ไปที่ตนจะต้องไปเสวยในภพที่จะเกิดขึ้นในลำดับ ก็จะปรากฏขึ้นในทวารทั้ง ๖ ทวารใดทวารหนึ่งตามกำลังของกรรม, ต่อจากนั้น จิตสันดานคือ ความสืบทอดของจิตก็จะปรากฏ คือห่วงอยู่กับอารมณ์ที่มาปรากฏนั้น เป็นจิตที่บริสุทธิ์หรือว่าเป็นจิตที่เศร้าหมองตามกำลังของกรรมที่กำลังให้ผลอยู่ และก็น้อมห่วงไปในคติคือที่ไปซึ่งจะต้องไปเสวยตามสมควรแก่ภพที่จะเกิดขึ้น มักจะเป็นไปดังนี้โดยมาก, และ กรรมที่จะให้เกิดขึ้นต่อไปนั้นซึ่งตนได้เคยกระทำไว้แล้ว ก็จะปรากฏเหมือนอย่างเป็นกรรมที่ตนกำลังกระทำอยู่ในบัดนั้น, ในฝ่ายชั่วเช่นได้ฆ่าได้ลักไว้ ปาณาติบาตหรืออทินนาทานก็จะปรากฏ

เหมือนกำลังกระทำอยู่ในเวลานั้น, หรือว่าในฝ่ายที่ ทาน ศีล ที่ตน  
ได้บำเพ็ญไว้ก็จะปรากฏคล้ายกับว่า ได้กำลังบำเพ็ญอยู่ในเวลานั้น.  
จุติจิต คือ จิตสุดท้าย ในภพปัจจุบันก็จะเกิดขึ้นในที่สุดของวิถิจิต  
หรือว่าในขณะที่สนทณัจจิตแล้วก็ดับไป ตอนนั้นเรียกว่าตาย.

ในอันดับของเวลาที่จุติจิตในภพก่อนเกิดขึ้นและดับไปนั้น ปฏิ-  
สนธิจิตซึ่งสืบต่อภพใหม่ก็ปรากฏขึ้นทันที และก็ปรารภอารมณ์ที่จุติ  
จิตในภพก่อนนั้นได้ยึดถือมาแล้วมาต่อเนื่องกัน.

สำหรับมรณะคือความตายจะมีขึ้นได้นั้น ก็ต่อเมื่ออารมณ์ปรากฏ  
อยู่เฉพาะหน้าเป็นอารมณ์ที่ดำรงอยู่ด้วยกรรม หรือกรรมนิमित หรือคติ  
นิमितทั้งกล่าวมาแล้ว มรณะกล่าวคือจุติจิตจึงเกิดขึ้น, โดยปรกตินั้นท่าน  
แสดงว่าบุคคลผู้ที่ได้ถือปฏิสนธิมาแล้ว จิตก็ปรารภอารมณ์หรือหน่วง  
อยู่กับอารมณ์ จำเดิมแต่ลำดับของปฏิสนธิจิตครั้งแรกนั้นเรื่อยมาจนถึง  
จุติจิตบังเกิดขึ้นในครั้งสุดท้าย, เมื่อวิถิจิตที่ดำเนินไปไม่เกิดมีขึ้น  
จิตนั้นก็ไม่ใช่ขาดสาย แต่ว่ายังสืบต่ออยู่เป็นภวังคจิต เป็นไปเหมือน  
อย่างกระแสน้ำ, และในที่สุดเมื่อจุติจิตบังเกิดขึ้นแล้วก็ดับ ปฏิสนธิจิต  
ที่บังเกิดขึ้นในภพใหม่ก็ต่อเนื่องกันไปตามลำดับ เหมือนล้อของรถ  
ที่เล่นไป, ท่านแสดงไว้ในคัมภีร์อภิธรรมนี้ว่าอย่างนี้.

สำหรับพระสูตรนั้น พระพุทธเจ้าไม่ได้ตรัสแสดงไว้โดยละเอียด  
เหมือนอย่างทีกล่าวมา แต่ว่าได้ทรงแสดงโดยหลักธรรม, เช่นว่า



เมื่อจิตเศร้าหมองก็หวังทุกคติได้ เมื่อจิตไม่เศร้าหมองก็หวังสุคติได้. น้าหนักในพระสูตรนั้นที่พระพุทธเจ้าแสดงนั้น มุ่งทางปฏิบัติธรรม ดังเช่นตรัสให้ละชั่ว ทำดี ขำระจิตของตนให้ผ่องใส, และได้ทรงแสดงหลักของการปฏิบัติไว้นั้นเป็นหลักที่จะพึงพิสูจน์ได้ด้วยตนเองให้รู้ได้ในปัจจุบัน, แต่ในค่านที่จะพึงรู้ได้เฉพาะตนสำหรับท่านผู้มีญาณพิเศษ ดังเช่นมี จุติปปาตญาณ ฐิติและอุบัติของสัตว์ทั้งหลาย ไม่ได้ทรงแสดงไว้, เพราะแม้จะทรงแสดงไว้ ก็รู้ได้เฉพาะผู้ที่มีญาณหยั่งรู้อันพอกันเท่านั้น และก็ไม่ได้เกิดประโยชน์ในค่านปฏิบัติ, เพราะฉะนั้นจึงได้มุ่งแสดงชี้แจงในข้อที่จะเป็นประโยชน์ในค่านปฏิบัติ, ดังที่ใช้คำว่าเป็น อาทิพรหมจรรย์ คือ เป็นต้นพรหมจรรย์ คือ เป็นต้นความประพฤติดีประพฤติชอบ

มีข้อที่ควรสังเกตการใช้ศัพท์ คือ อารมณ์ กับ อาคัมพะนะ คำว่า อารมณ์นี้ เรียกตามศัพท์ว่า อารัมมณะ เขียน ณ การันต์, แต่ที่เขียนกันมักจะชอบใช้ ย การันต์ เป็นการเขียนไม่ถูก, ต้องใช้ ณ การันต์ และมักแปลกันว่า สิ่งเป็นที่มาชนิด, โดยความนั้น หมายถึง เรื่องที่จิตคิดหรือเรื่องที่จิตดำริ เรื่องที่จิตครุ่นถึง, เมื่อจิตคิดถึงเรื่องรูป ก็เรียกว่า รูปารมณ์ (อารมณ์คือรูป), เมื่อจิตคิดถึงเรื่องเสียง ก็เรียกว่า สัททารมณ์ (อารมณ์ คือ เสียง) เป็นต้น. และตามที่ใช้โดยมาก आयตนะภายใน ๖ มีตา หู เป็นต้น ถ้าเรียกว่าอายตนะ ฯ

เช่น จักขุอายตนะ โสทายตนะ, อีกฝ่ายหนึ่ง คืออายตนะภายนอก มีรูปเสียงเป็นต้นที่คู่กัน ก็เรียกว่าอายตนะเหมือนกัน เช่น รูปายตนะ สัททายตนะ. แต่ถ้าเรียกอายตนะภายในว่าทวาร เช่น จักขุทวาร โสททวาร ก็เรียกอายตนะภายนอกว่าอารมณ์ เช่น รูปารมณ์ สัททา-  
 รมณ์ เป็นคู่กัน.

แต่ว่าในอภิธรรมมักใช้เรียกว่าอาลัมพะนะ แปลว่า ที่หน่วงหรือ  
 เครื่องหน่วง หมายถึงเป็นที่หน่วงของจิตหรือเป็นเครื่องหน่วงของจิต  
 เมื่อจิตหน่วงอยู่ในรูป รูปก็เรียกว่ารูปอาลัมพะนะ, เมื่อจิตหน่วงอยู่ใน  
 เสียง ก็เรียกว่า สัททาอาลัมพะนะ, โดยความก็เป็นอันเดียวกัน แต่  
 ว่าใช้ศัพท์ขึ้นใหม่อีกศัพท์หนึ่ง.

อีกข้อหนึ่งก็คือคำว่า จุติ ปฏิสนธิ กับ ขาติ มรณะ. จุติ  
 เคลื่อน ปฏิสนธิ สืบต่อ ใช้ในคัมภีร์นี้, จุติจิต จิตที่เคลื่อน ปฏิ-  
 สนธิจิต จิตที่สืบต่อ ใช้อย่างนี้แสดงว่า มีผู้เคลื่อนออกไป และมีผู้  
 ที่ปฏิสนธิคือสืบต่อในภพใหม่, เหมือนอย่างว่าออกไปจากบ้านหนึ่งและ  
 เข้าไปสู่อีกบ้านหนึ่ง ก็ต้องมีผู้ที่ออกไปจากบ้านเก่าแล้วก็เข้าไปสู่บ้าน  
 ใหม่, ถ้าหากว่าไม่มีผู้ที่ออกไปและเข้าไป ก็ไม่เรียกว่าออกไม่เรียกว่า  
 เข้า ไม่เรียกว่าเคลื่อน ไม่เรียกว่าต่อ, อันนี้ก็เนื่องอันหนึ่ง  
 ควรคิด.



แต่ที่ใช้ว่า **ชาติคือเกิด** และ**มรณะคือตาย**นั้น เห็นได้ว่า ใช้สำหรับสังขารร่างกายโดยส่วนเดียว คือเมื่อก่อเกิดสังขารขึ้นก็เป็น ชาติความเกิดและเมื่อสังขารร่างกายนี้แตกสลาย ก็เป็นมรณะความตาย. ถ้าหากว่าจะมีแต่มรณะคือความตายไปทุกส่วนทุกสิ่ง บุคคลก็มีชาติ เพียงชาติเดียว แต่ไม่มีมีการสืบชาติ เพราะฉะนั้น เมื่อมุ่งจะพูดถึงผู้ ที่สืบชาติก็ต้องใช้คำว่า**จุติปฏิสนธิ**.

ในที่เช่นนี้เมื่อพูดถึงสัตว์ ท่านแสดงว่า**จุติ อุปบัติ, จุติ** คือ **เคลื่อน** ก็เป็นคำเดียวกันกับคำคู่ต้น, **อุปบัติ** แปลว่า **เข้าถึง** ใช้แทน คำว่า **ปฏิสนธิ** ความเป็นทำนองเดียวกัน, ตั้งในจุตูปปาตญาณของ พระพุทธเจ้าที่แสดงว่าทรงได้ในยามที่สองของราตรี, ได้ทรงมีพระญาณ หยั่งรู้จุติและอุปบัติของสัตว์ทั้งหลายว่าเป็นไปตามกรรม, สัตว์ทั้งหลาย ที่ประกอบด้วยกายหจฺจริต วจีหจฺจริต มโนหจฺจริต ดำว่าพระอริยเจ้า เป็น มิจฉาทิฏฐิ สมาทานกรรมของมิจฉาทิฏฐิ กายแตกทำลายตายไปแล้ว ก็เข้าถึงอบาย ทุกคติ วินิบาต นรก, ส่วนสัตว์ผู้ถึงพร้อมด้วยกายสุจฺจริต วจีสุจฺจริต มโนสุจฺจริต ไม่ดำ่ว่าพระอริยเจ้า เป็นสัมมาทิฏฐิ สมาทาน กรรมของสัมมาทิฏฐิ กายแตกสลายตายไปแล้วเข้าถึงสุคติโลกสวรรค์ ในพระบาลีนี้ใช้คำว่าสัตว์ที่แปลว่า**ผู้ข้อง** **ข้องอยู่ด้วยอวิชชาความ ไม่จริง** **ค้นหาความค้นร้นทะยานอยาก** **อุปาทานความยึดมั่น** **ปกิมนเป็นต้น**.

แต่ที่บอกว่าสัตว์นั้นอยู่ตรงไหน อยู่ตรงจิตหรือว่าตรง  
วิญญาณ และสัตว์ที่จะไปอุปบัติในภพใหม่นั้น อะไรไป?

ที่ท่านไม่ได้แสดงไว้, แต่ก็ฟังเห็นได้ว่า ร่างกายนั้นไม่ไปแน่  
เพราะว่าแตกทำลายอยู่ในโลกนี้. ส่วนที่จะฟังไปนั้นก็จะเป็นสิ่งที่ไม่อยู่ใน  
วิสัยของประสาทคือจักขุประสาท โสตประสาท เป็นต้น, และเมื่อได้  
ค้างปัญหาไว้เช่นนั้น ผู้คิดในรุ่นต่อ ๆ มาจึงได้แสดงออกไปต่าง ๆ  
เรียกกันว่า วิญญาณบ้าง เรียกกันว่าจิตบ้าง.

ในอภิธรรมนี้ก็เป็นมติหนึ่ง ที่ท่านแสดงว่าปฏิสนธิจิตในภพ  
ใหม่นั้นเกิดต่อกันไปทีเดียว, แต่ว่าภวังคจิตที่เป็นตัวจิตยืนพื้นนั้น ขาด  
กระแสนั้นไปเสียตอนหนึ่ง ถ้าเหมือนอย่างกลุ่มด้าย ก็แปลว่าด้ายนั้น  
ขาดไปเสียตอนหนึ่งแล้วก็ตั้งกลุ่มใหม่, แต่ก็เกิดปฏิสนธิจิตขึ้นต่อกัน  
ไปทันทีเหมือนอย่างล้อรถ.

## รูป

ได้กล่าวถึงจิตและเจตสิกมาแล้ว บัดนี้จะกล่าวถึงหมวดที่ ๓ คือ  
รูป ซึ่งเป็นที่อาศัยแห่งจิตและเจตสิก.

รูปนั้น แบ่งออกเป็น ๒ หมวดใหญ่คือ ๑. มหาภูตรูป  
แปลว่า รูปที่เป็นภูตะใหญ่ ๒. อุปาทายรูป แปลว่า รูปอาศัย.



รูปที่เป็นภูตะใหญ่อันเรียกว่า มหาภูตรูปนั้น ได้แก่ ปฐวีธาตุ ธาตุดิน คือส่วนที่แน่นแข็ง, อาโปธาตุ ธาตุน้ำ ได้แก่ส่วนที่เอิบอาบ เตโชธาตุ ธาตุไฟ ได้แก่ส่วนที่อบอุ่น, วาโยธาตุ ธาตุลม ได้แก่ ส่วนที่พัดไหว, หมายถึงรูปที่มีลักษณะดังกล่าว อันเป็นที่รวมของรูป ที่มีลักษณะอาการต่าง ๆ

อุปาทายรูป แปลว่ารูปอาศัย ก็หมายถึงอาศัยอยู่กับมหาภูตรูป นั้น แบ่งย่อยออกไปเป็นหมวด ๆ คือ ปสาทรูป รูปที่เป็นประสาท คือมุ่งถึงส่วนที่ให้สำเร็จการเห็น, การได้ยิน เป็นต้น. ส่วนที่ให้สำเร็จการเห็นก็เรียกว่าจักขุ, ส่วนที่ให้สำเร็จการได้ยินก็เรียกว่าโสตะ, ส่วนที่ให้ สำเร็จการรู้กลิ่นก็เรียกว่าฆานะ, ส่วนที่ให้สำเร็จการรู้รสก็เรียกว่าชีวนา, ส่วนที่ให้สำเร็จการรู้สึกต่อสิ่งที่สัมผัสก็เรียกว่ากายะ. นี่คือส่วนที่เป็น ประสาท คือให้สำเร็จกิจดังกล่าวมาแล้ว ไม่ได้มุ่งถึงส่วนประกอบ ต่าง ๆ, ดังเช่นที่เราพูดว่าลูกตา เราก็พูดรวม ๆ ถึงลูกตาทั้งหมด, แต่ว่าส่วนที่เป็นประสาทนี้มุ่งเฉพาะส่วนที่ให้สำเร็จการรู้เท่านั้น, ถ้า เป็นรูปของดวงตาทั้งหมดมีคำเรียกอีกอย่างหนึ่งว่าอักษิ แปลว่านัยน์ตา ประสาทรูป จึงมีอีกส่วนหนึ่ง.

โคจรรูป รูปที่เป็นโคจร คือเป็นที่เที่ยวไปของจิต หมายถึง อารมณ์ของจิต, คำว่าโคจรนั้น แปลตามศัพท์ว่า **ที่เที่ยวไปของโค,** ธรรมดาว่าโคย่อมจะเที่ยวไปในที่ที่มีหญ้าเขียวสด ที่จะเป็นอาหารแห่ง

ตน, จิตก็เหมือนกันก็ย่อมเที่ยวไปในอารมณ์ที่ปรารถนา, เพราะฉะนั้น จึงได้นำชื่อที่เที่ยวไปของโคอันเรียกว่าโคจรนั้นมาเป็นชื่อแห่งที่เที่ยวไปของจิตด้วย ด้วยเรียกว่าโคจรเหมือนกัน หมายถึงส่วนที่คู่กันกับปสาทรูปนั้น, ไต่แก่ รูป คือส่วนรูปที่ตาได้เห็น, สัททะเสียงที่หูได้ยิน, คันธะ กลิ่นที่จมูกได้รับ, รสชะ รสที่ลิ้นได้ลิ้ม, และโผฏฐัพพะ สิ่งที่กายถูกต้อง อันโผฏฐัพพะ คือสิ่งที่กายได้ถูกต้องนั้น ถ้าเต็มทีก็ได้แก่ธาตุดิน ธาตุน้ำ ธาตุไฟ ธาตุลม เพราะเป็นสิ่งที่กายถูกต้องได้ทั้งนั้น, แต่ท่านนับเอา ๓ ข้อ เว้นแต่น้ำ เพราะว่ามันนั้นท่านแสดงว่าเป็นธาตุผสม, เมื่อนับรวมโคจรรูปทั้งหมดก็เป็น ๕ เหมือนกัน, แต่ว่าท่านนับเพียง ๔ คือนับรูป, เสียง, กลิ่น, รส, เท่านั้น, ส่วนโผฏฐัพพะนั้น ถือว่ารวมอยู่กับรูปข้อที่หนึ่ง คือเป็นรูปที่ตาเห็นด้วยแลเป็นรูปที่กายถูกต้องได้ด้วย จึงรวมเข้าเป็นข้อเดียวกัน.

ภาวะรูป รูปที่เป็นภาวะ, มี ๒ คือภาวะเป็นหญิงและภาวะเป็นชาย, ภาวะเป็นหญิงนั้นก็ได้แก่รูปที่มีลักษณะอันกำหนดได้ว่าเป็นหญิง ปุริสภาวะ ภาวะเป็นชายนั้นได้แก่รูปที่มีลักษณะ อันจะพึงกำหนดได้ว่าเป็นชาย.

หทัยรูป รูปหัวใจ ก็ได้แก่หทัยวัตถุ แปลว่าที่ตั้งแห่งหทัย, โดยตรงหทัยวัตถุนี้ ท่านหมายถึงหัวใจที่เป็นอวัยวะสำหรับสูบฉีดโลหิตในร่างกาย เพราะถือว่าเป็นวัตถุคือเป็นที่ตั้งของมโนธาตุและ



มโนวิญญาณธาตุ อันรวมเรียกว่าเป็นหทัย.

ชีวิตรูป รูปชีวิต หมายถึงชีวิตินทรีย์ อินทรีย์คือชีวิต, เพราะ  
ว่าร่างกายทั้งหมดยัง<sup>๕</sup> เมื่อยังมีชีวิต ชีวิตย่อมบำรุงรักษาไว้ ไม่ให้  
เน่าเปื่อยแตกสลาย ถ้าไม่มีชีวิตินทรีย์<sup>๕</sup> ผู้บำรุงรักษา ร่างกายก็  
เน่าเปื่อยแตกสลาย, เพราะฉะนั้น มุ่งถึงตัวมีชีวิตที่มีอยู่ในรูปทั้งสน<sup>๕</sup>  
หรือว่ารูปทั้งสนที่เป็นตัวมีชีวิตอยู่นั้นตั้งชื่อว่า<sup>๕</sup> เป็นชีวิตรูป.

อาหารรูป รูปอาหารก็หมายถึงอาหารที่บริโภค เช่นคำข้าวที่  
บริโภค, โดยตรงก็หมายถึงโอชะ คือโอชะของอาหารที่ซึมซาบใน  
ร่างกาย มุ่งถึงอาหารที่ซึมซาบในร่างกายนี้ ก็ตั้งชื่อเรียกว่าอาหารรูป.

ปสาทรูป ๕ โคจรรูป ๔ ภาวรูป ๒ หทยรูป ๑ ชีวิตรูป ๑  
อาหารรูป ๑ กัมมहाฏฐรูป อีก ๔ ก็รวมเป็น ๑๘ รูปทั้ง ๑๘ นี้มี  
ชื่อเรียกอีกหลายอย่าง เช่น

เรียกว่า สภาวรูป รูปที่มีภาวะของตน อย่างเช่นจักขุประสาท  
โสตรประสาท ก็มีภาวะของตนเอง.

เรียกว่า ลักษณะรูป แปลว่า รูปที่มีลักษณะของตน มีอธิบาย  
เช่นเดียวกับสภาวรูป.

เรียกว่า นิปผันนรูป แปลว่า รูปสำเร็จ คือเป็นรูปที่สำเร็จ  
รูปมาแล้ว อย่างจักขุประสาท โสตรประสาทนั้นก็มีรูปสำเร็จของตนเอง  
มาแล้ว.

อนึ่งท่านยังแสดงอุปาทาหารูป รูป/อาศัย ไว้อีกหลายอย่างคือ

ปริเนทรูป แปลว่า รูป/เป็นที่กำหนด หมายถึงอากาศธาตุ คือ ธาตุอากาศในร่างกายนี้, หมายถึงช่องว่างในร่างกายนี้, อธิบายว่าในร่างกายอันนี้อวัยวะต่าง ๆ อยู่ตามที่แห่งตน ไม่ปะปนกัน, เช่นจักขุ ทั้งสองก็อยู่ตามที่ของตน โสตะคือหูก็อยู่ตามที่ของตน ก็เพราะมีอากาศธาตุ เป็นเครื่องปั้นเขตแดน, ถ้าไม่มีเครื่องปั้นเขตแดน อวัยวะต่าง ๆ ก็จะปะปนกัน. เรื่องนี้ถ้าคิดดูตามความคิดแม้ในปัจจุบันนี้ก็มีเค้าเงื่อนอยู่ ดังเช่นที่บางท่านแสดงว่าในร่างกายของคนนี้ มีช่องว่างอยู่มาก ถ้าจะยุบรวมเข้าไม่ให้เกิดช่องว่างอยู่เลยทั้งหมด ก็จะเล็กลงเพียงนิดเดียวเท่านั้น, ความคิดของบางท่านในปัจจุบันก็ว่าอย่างนี้, แต่ว่าในที่นี้ท่านแสดงว่า ปริเนทรูป รูปเป็นเครื่องกำหนดเขตแดนได้แก่อากาศธาตุ.

วิญญัตติรูป รูปคือวิญญัตติ แปลว่า เป็นเหตุที่รู้จัก มี ๒ คือ กายวิญญัตติ กิริยาที่รู้จักกันทางกาย วจวิญญัตติ กิริยาที่รู้จักกันทางวาจา, กายวิญญัตติ ได้แก่กิริยาที่กระทำทางกาย เช่นสัมผัสเพื่อให้ผู้อื่นรู้ความประสงค์ในสิ่งที่ชนั้น หรือว่าสัมผัสระยะเพื่อให้ผู้อื่นรู้ความประสงค์ว่าปฏิเสธ หรือว่าพยักหน้า เพื่อให้ผู้อื่นรู้ความประสงค์ว่ารับ เป็นต้น กิริยาทางกายที่สำหรับให้คนอื่นรู้ความประสงค์นี้เรียกว่า กายวิญญัตติ, ส่วนการพูดให้คนอื่นรู้ความประสงค์ทางวาจาเรียกว่า วจวิญญัตติ, อันที่



จริงถ้าเป็นกริยาก็ไม่ใช่เรียกว่ารูป, แต่นี้หมายถึงว่าในการที่แสดงกริยาทางกายทางวาจาเพื่อให้รู้ความประสงค์นั้น ก็ต้องแสดงด้วยรูป, เพราะฉะนั้น คนอื่นเขาจึงเห็นกาย คือเห็นกายที่แสดงกริยาทางกาย เห็นกายที่แสดงกริยาพูด, มุ่งถึงรูปที่ต้องแสดงกริยาดังกล่าวนั้น เรียกว่าวิญญูตฺรูป.

วิการรูป รูปที่วิการ คือว่าแปรเปลี่ยนไป คือหมายความว่า เป็นรูปที่มีลักษณะอาการต่าง ๆ, ได้แก่รูปปีสสลุตา ความเบาแห่งรูป หมายถึงว่ารูปของคนเป็น นีเบา แต่ว่าถ้าเป็นรูปของคนตายก็หนัก, รูปปีสสมุทุตา ความอ่อนของรูป ก็หมายถึงรูปของคนเป็นที่มีอาการอ่อนสลายอย่างจะคุแขนเข้าเหยียดแขน ออกก็เคลื่อนไหวได้โดยสะดวก รูปปีสสกัมมัญญตา ความควรแก่การงานแห่งรูป ก็หมายถึงรูปของคนเป็นที่ทำการงานอะไรได้โดยปรกติ และวิญญูตฺทั้ง ๒ ดังกล่าวนั้น, แต่ว่าวิญญูตฺทั้ง ๒ ได้กล่าวแยกประเภทไว้แล้ว จึงนับวิการรูปเพียง ๓ นอกจากนั้น.

ลักษณรูป รูปที่มีลักษณะเป็นเครื่องกำหนด, ได้แก่ รูปปีสสุป-  
จโย ความสังสมแห่งรูป หมายถึงความเกิดขึ้นและเติบโตมาโดยลำดับ, รูปปีสสันตติ ความสืบทอดแห่งรูป หมายถึงรูปที่สืบทอดกันมาโดยลำดับ, รูปปีสสขรตา ความขราแห่งรูป ได้แก่ความเปลี่ยนแปลง

ชำระทุกข์โทรมมาโดยลำดับ, รูปัสสอนิจจตา ความไม่เที่ยงแห่งรูป หมายถึงลักษณะที่เรียกว่าไม่เที่ยงสุดท้ายก็คือความตาย. ความสังสมแห่งรูปและความสืบต่อแห่งรูปนั้น รวมเรียกว่า ชาติคือความเกิด, ความชราแห่งรูปนั้น รวมเรียกว่าชรา ความแก่, ความไม่เที่ยงแห่งรูปนั้น ก็จัดเป็นมรณะ ความตาย, อันนี้เรียกว่า ลักษณะรูป รูปที่เป็นเครื่องกำหนด, คือกำหนดให้เห็นความเกิด ความแก่ ความตาย, เพราะว่าความเกิด ความแก่ ความตาย นั้นก็ปรากฏอยู่ที่รูป เห็นได้ที่รูป กำหนดได้ที่รูป, รูปที่แสดงลักษณะดังกล่าวมานั้นจึงเรียกอีกอย่างหนึ่งว่าลักษณะรูป.

ฉะนั้น จึงรวมรูปในตอนท้ายนี้เป็น ปริจเฉทรูป ได้แก่อากาศ ธาตุ ๑ วิญญาณรูป ๒ วิการรูป ๓ ลักษณะรูปอีก ๔ จึงรวมรูปทั้งหมดเป็น ๒๘, รูปทั้งปวงนี้ก็เป็นมหาภูตรูป ๔ อุปาทายรูป ๒๔.

ในรูปเหล่านี้ มีข้อที่ควรกำหนดไว้คือ ปริจเฉทรูป อันหมายถึงอากาศนั้นก็ไม่ใช่เป็นรูปแท้ เพราะว่าเป็นช่องว่าง แต่ว่าเป็นช่องว่างที่ประกอบอยู่ในร่างกายอันนี้.

อีกอย่างหนึ่ง ท่านแสดงว่าในรูปเหล่านี้มีอยู่ ๘ ข้อที่รวมกันอยู่โดยไม่แยกกัน, ได้แก่ วรรณะ แปลว่า สี หมายถึงรูปที่ตาเห็น, รูปที่ตาเห็นนั้นท่านว่าเห็นได้แต่สี เพราะฉะนั้น จึงเรียกว่า วรรณะ ๑ คันธะ กลิ่น ๑ รส รส ๑ โอชา ได้แก่ โอชาที่เกิดจากอาหาร ๑



และ มหาภูตรูปทั้ง ๔ คือ ธาตุดิน ธาตุน้ำ ธาตุไฟ ธาตุลม, รวม  
ทั้ง ๘ ประการนี้ เป็นรูปที่ไม่มีแยกกัน รวมกันอยู่เสมอ จึงเรียกว่า  
อวินิพโกรูป แปลว่า รูปที่ไม่พรากรออกจากกัน ไม่แยกออกจากกัน  
ส่วนรูปนอกจากนี้ สามารถจะแยกออกจากกันได้, จึงเรียกว่า วินิพ-  
โกรูป แปลว่า รูปที่แยกออกจากกันได้.

อนึ่ง พึงทราบเกล็ดในเรื่องของจิตเพิ่มเติมอีกเล็กน้อย ใน  
มรณาสันนวิถิ คือ ในวิถิจิตที่ใกล้ต่อมรณะ เมื่อจิตได้ยึดหน่วง  
อารมณ์แห่งกรรม, กรรมนิमित, คตินิमित ดังกล่าวมาแล้ว จุติจิต จิตที่  
เคลื่อนก็เกิดขึ้น แล้วก็ดับไป ก็สิ้นภวังคจิต จึงขาดสายกันไปตอนหนึ่ง,  
ปฏิสนธิจิตในภพใหม่ก็เกิดขึ้นสืบต่อไป.

คราวนี้ ในช่องว่างระหว่างจุติจิต และ ปฏิสนธิจิตนั้น ในวาทะ  
ที่กล่าวถึงจุติจิตนี้โดยตรงก็คือ วาทะของฝ่ายเถรวาทนั้นได้แสดงเพียงว่า  
ปฏิสนธิจิตนั้นเกิดติดต่อกับอนันตรัชชา คือว่าเป็นปัจจัยที่เกิด  
สืบต่อกันเป็นลำดับไปที่เดียว, คือเมื่อจุติจิตเกิดดับไป ปฏิสนธิจิต  
ก็เกิดขึ้นสืบต่อไปทันที, แต่ในระหว่างนั้นภวังคจิตซึ่งเป็นตัวยืนพื้น  
ก็สิ้นสุดเป็นอันขาดตอนไปเสียตอนหนึ่ง, เมื่อเป็นเช่นนั้น ใคร เป็นผู้  
ไปปฏิสนธิเป็นปฏิสนธิจิตขึ้นใหม่ ?

ข้อนี้ ท่านได้เว้นไว้ไม่กล่าวถึง, กล่าวถึงแต่เพียงว่าเกิดขึ้นเป็น  
ปฏิสนธิจิตเท่านั้น.

แต่ว่ามีวาทะอีกฝ่ายหนึ่ง ได้แสดงว่ามีช่องว่างอยู่ในระหว่าง คือ

พรรษาที่ ๗ คัดนิ้วหนหนึ่ง=แสนโกฏิขณะจิต ๓๒๕

เป็น อันตรระ คือเป็นช่องว่างในระหว่าง เรียกว่า อันตรภาวะ ภาวะ ที่มีอยู่ในระหว่างแห่งจิติจิตและปฏิสนธิจิตในภพใหม่.

เมื่อแสดงอย่างนี้ ก็เป็นช่องให้ความสันนิษฐานแตกแยกออกไป เป็นต่าง ๆ กัน, แต่ว่าวาทะตามวาทะต้นนั้นไม่ได้แสดงอันตรภาวะ คือ ช่องว่างในระหว่าง แสดงว่าต่อกันไปทีเดียว, แต่ไม่ได้ตั้งและตอบปัญหาว่าใครเป็นผู้ไปต่อ เพราะว่าสันภวังคจิตขาดตอนกันไป เป็นอันว่า ทั้งปัญหาไว้ให้ไปตอบกันเอาเอง.

ส่วนขณะจิตหนึ่ง ๆ ที่ว่าประกอบด้วย อุปาทะ *ความเกิดขึ้น จิตี ความตั้งอยู่ นิโรธะ ความดับ*, เกิดขึ้น ตั้งอยู่ ดับไป เรียกว่า ขณะจิตหนึ่ง ๆ, มีบางคัมภีร์แสดงว่าเร็วมาก ด้วยแสดงว่าเวลาขนาด คัดนิ้วมือหนหนึ่งก็ขนาดแสนโกฏิขณะจิต ว่าไว้อย่างนั้น, และอายุของ รูปธรรม ๑๗ ขณะจิต เท่ากับอายุของรูปธรรมหนึ่งนั้น, รูปธรรมในที่นี้ บางคัมภีร์แสดงว่าไม่ใช่หมายถึง รูปที่ตาเห็น, แต่หมายถึง อุนหะเตโช คือเตโชธาตุ อันได้แก่ *ความร้อน* หรือ *ความอบอุ่น*, ก็คล้าย ๆ กับ เป็นพลังงานของรูป. และในเรื่องที่เกี่ยวกับเตโชธาตุนี้ ในคัมภีร์ อภิธรรมก็มีแสดงไว้คล้าย ๆ กับในปัจจุบันเหมือนกัน, คือที่เรียกว่า หนาวนั้น ท่านว่ามีเตโชธาตุน้อยเท่านั้น.

รูป ๒๘ ตามที่กล่าวมาแล้วนั้น ได้มีจัดแบ่งประเภทอีกหลาย อย่าง เช่นว่า จัดเป็น รูปหยาบ, เป็นสุขุมรูป รูปละเอียด

ประสาททั้ง ๕ กับ โคจร คือวิสัยหรืออารมณ์ที่คู่กับประสาท



ทั้ง ๕ เรียกว่าเป็นรูปหยาบ เช่น จักขุประสาทก็เป็นสิ่งที่มองเห็นจับต้องได้ และรูปที่ตาเห็นก็เป็นของหยาบ เพราะว่ามันมองเห็นได้ จับต้องได้ หรือว่าอาจสัมผัสได้.

ส่วนรูปที่นอกจาก ๒ หมวดนี้เรียกว่าเป็น สุขุมรูป รูปละเอียด เช่น ชีวิตินทรีย์ อินทรีย์ คือชีวิต, ซึ่งนับว่าเป็นชีวิตรูป, เป็นของละเอียดจับไม่ถูกว่าส่วนไหนมีลักษณะรูปร่างเป็นอย่างไร เพราะเป็นสิ่งที่ประกอบอยู่กับรูปทั้งปวง, หรืออย่างกิริยาที่ให้รู้ทางกายที่เรียกว่า กายวิญญูติ กิริยาที่ให้รู้ทางวาจาเรียกว่า วจีวิญญูติ ที่จัดเป็นรูปด้วย เพราะรูปแสดงอาการเช่นนั้น, จะจับตัววิญญูติทั้งสองนี้ โดยเฉพาะก็ไม่ได้ เพราะว่าประกอบอยู่กับรูปอื่น ๆ นั้นเอง, รูปอื่นนั้นเองแสดงกิริยาและกตังชอเรียกขึ้นเป็นอีกพวกหนึ่ง, เพราะฉะนั้น จึงเรียกว่า สุขุมรูปเป็นรูปละเอียด.

อีกอย่างหนึ่ง ตาและหูทั้งสองนี้ เรียกว่า เป็นรูปที่รับอารมณ์ที่ไม่ต้องมาถึงตัว เพราะว่ารูปที่ตาเห็น เสียงที่หูได้ยิน เป็นสิ่งที่มียู่ในที่ไกลจากตัวเอง แต่ว่า จมูก ลิ้น และกายนี้ เป็นรูปที่รับอารมณ์ที่ต้องมาถูกถึงตัว รวมทั้ง ๕ นี้ก็เรียกว่าเป็นรูปที่รับอารมณ์, แต่ว่า นอกจากนั้นก็เรียกว่า เป็นรูปที่ไม่รับอารมณ์.

รูปทั้งปวงเหล่านี้ มีสมุฏฐานที่เกิดได้แต่กรรม กิจ ฤดู และอาหาร, ทั้ง ๔ นี้เรียกว่าเป็น รูปสมุฏฐาน, แปลว่า เป็นที่เกิด หรือว่า เป็นที่ตั้งของรูป.

## พรรษาที่ ๗ รูปสมุฏฐาน

๓๓๑

กรรมที่เป็นกุศล หรืออกุศล ที่บุคคลได้ปรุงแต่งไว้, ได้ก่อให้เกิดรูปในปฏิสันธิ, เพราะฉะนั้น เมื่อหมายถึงรูปในปฏิสันธิ ก็เรียกว่าเป็นรูปที่เกิดจากกรรม.

จิตที่ดำเนินสืบต่อมาก็ทำให้เกิดรูปต่าง ๆ ที่เนื่องกับจิต เป็นต้น รูปที่เป็นกายวิญญูติ ให้รู้ทางกาย วจวิญญูติ ให้รู้ทางวาจา นี่ก็เกิดจากจิตที่ก่อเจตนาให้แสดงกิริยาให้รู้ดังนั้น.

คราวนี้เมื่อรูปก่อกำเนิดขึ้น ตั้งอยู่ เตโชธาตุที่มีสมัญญา คือว่า เรียกกันว่าเย็น วาร้อน ก็มีส่วช่วยดำเนินรูปสืบต่อไป, รูปที่เตโชธาตุสนับสนุนให้ดำรงอยู่และให้เพิ่มเติมขึ้น เรียกว่า เป็นรูปที่เกิดจากฤดู เกี่ยวแก่ดินฟ้าอากาศ.

และต้องอาศัยอาหาร ก็กล่าวคือโอชาของอาหารที่ย่อยเป็นโอชาซึมซาบไปในร่างกายเป็นเครื่องบำรุงเลี้ยง, รูปที่เนื่องด้วยอาหารดังกล่าวนี้ ก็ถือว่าเป็นรูปที่เกิดจากอาหาร อันหมายถึงโอชาของอาหาร.

ส่วนอวินิพโกรูป รูปที่รวมกันเป็นกลุ่มเป็นก้อน แยกกันไม่ได้ มี ๘ อย่างที่แสดงแล้วอันได้แก่วรรณะ (คือสี) คันธะ (กลิ่น) รสชะ (รส) โอชาของอาหาร และภุตะทั้ง ๔ เป็น ๘ อย่าง, กับอากาศธาตุที่เกิดจากสมุฏฐานทั้ง ๔ รวมกัน.

ส่วน ลักษณะรูป รูปที่เป็นเครื่องกำหนดหมายให้เห็นไตรลักษณ์ ได้แก่ ความสังสมขึ้น ความสืบต่อ รวมเรียกว่า ชาติ ความเกิด และ



ชราของรูป และความไม่เที่ยงของรูปอันหมายถึงมรณะความตาย อันนี้  
ไม่เกิดจากสมุฏฐานอะไร เพราะเป็นธรรมดา.

คราวนี้ ในรูปเหล่านี้ที่เราเรียกว่า อย่างหนึ่ง ๆ นั้น ความจริง  
ไม่ใช่อย่างเดียว แต่ว่าอยู่รวมกันเป็นหมวด ดังเช่นเราเรียกว่าจักขุ-  
ประสาท ก็ไม่ใช่จักขุเพียงอย่างเดียว แต่ว่าประกอบด้วยสิ่งอื่น ๆ รวม  
กันอยู่อีกมาก เป็นแต่เมื่อจะเรียกก็ยกเอาสิ่งที่เป็นประธานขึ้นมาเรียก  
เป็นชื่อเท่านั้น.

เพราะฉะนั้น รูปแต่ละอย่างความจริงจึงรวมกันอยู่เป็นหมวด ๆ  
ท่านเรียกว่า รูปกลาปะ แปลว่าหมวดของรูป หรือว่าก้อนหรือพืด  
ของรูปเหมือนอย่างพืดข้าว หรือพืดหญ้า คือข้าวหรือหญ้าที่มัด  
รวมกันเป็นพืด และเมื่อจะหยิบยกไปข้างไหนก็หยิบยกไปเป็นพืด ๆ,  
รูปนี้ก็เหมือนกัน ก็เรียกกันเพียงชื่อเดียว แต่ก็หมายถึงว่าติดกันไป  
เป็นพืด.

รูปกลาปะ หมวดของรูปหรือว่าพืดของรูปนี้ รวมทั้งหมดถึง  
๒๑ แต่ว่าจะยกมาเป็นตัวอย่างเพียงบางหมวดเท่านั้น.

เช่นที่เรียกว่า จักขุประสาท เมื่อกระจายออกไปแล้วก็มีถึง ๑๐  
อย่างรวมกัน ได้แก่ชีวิต ๑ อวินิพโกครูปอีก ๘ กับจักขุอีก ๑ ก็รวม  
เป็น ๑๐ เรียกว่าจักขุทสกะ (หมวด ๑๐ รวมทั้งจักขุด้วย).

พิจารณาดูก็อาจจะเห็นได้ว่า ที่เรียกว่าจักขุประสาทนั้นก็ต้องมี  
ชีวิตประกอบอยู่ด้วย, จะต้องมียรรณะ มีคันธะ มีรสะ และมีโอชา

## พรรษาที่ ๑ รูปกลาปะ

๓๓๓

คือ อาหารประกอบอยู่ด้วย, จะต้องมีภูตะทั้ง ๔ ดิน น้ำ ไฟ ลม ประกอบอยู่ด้วย, และจะต้องมีตัวจักขุประสาท คือตัวที่ทำให้มองเห็น ประกอบอยู่ด้วย, เพราะฉะนั้น เมื่อเรียกว่าจักขุประสาทจึงไม่ใช่เป็นตัวประสาทนั้นเพียงอย่างเดียว ที่ท่านจำแนกไว้ถึง ๑๐ อย่าง, รูปอื่น ๆ ก็มีลักษณะเป็นอย่างเดียวกัน แต่ว่ามีจำแนกเอาไว้ถึงส่วนประกอบต่าง ๆ น้อยกว่าบ้าง มากกว่าบ้าง.

และรูปกลาปะ เหล่านี้ก็เกิดจากสมุฏฐานทั้ง ๔ นั้นเช่นเดียวกัน ที่เกิดจากกรรมมี ๔ กลาปะ ยกตัวอย่าง เช่นจักขุทสกะ หมวดสิบ ทั้งจักขุตั้งกล่าวมานั้น.

ที่เกิดจากจิตมี ๖ กลาปะ เช่นวิญญูติทั้งสองตั้งกล่าวมานั้น

ที่เกิดจากฤดูคือดินฟ้าอากาศ, โดยเฉพาะที่ยกเตโชธาตุ เพราะ ว่าที่ชื่อว่าฤดูนั้น อุตฺตหรือฤดู ก็หมายถึงเย็นหรือร้อนที่เป็นสมัญญา เรียกว่าเตโชธาตุ, ที่เกิดจากฤดูตั้งกล่าวมี ๔ กลาปะ เช่นไต้แก่เสียงที่พูด, เสียงที่พูดนั้น จะสำเร็จเป็นเสียงไต้ก็ต้องประกอบด้วยอวินิพโกรูป ๘ แล้วก็ตัวเสียงก็รวมเป็น ๔ เรียกว่า ลัทททวกะ (หมวด ๔ รวมทั้งเสียงด้วย), จะเกิดเป็นเสียงขึ้นไต้ก็ต้องอาศัยอุตฺ ถ้าไม่มีอุตฺ ก็เป็นเสียงขึ้นไม่ได้, เพราะฉะนั้น หมวดเสียงนี้จึงชื่อว่า เกิดจากอุตฺ หมายถึงที่เป็นตัวเสียงขึ้นมา.

แต่ว่าที่จะเป็นวิญญูติ คือที่จะเป็นภาษาให้หมายรู้กันนั้นเกิดจากจิต ต้องมีจิตเข้ามาผสม มีเจตนาจะพูดออกไป.



## พรรษาที่ ๗ รูปในกามโลก

ส่วนที่เกิดจากอาหารนั้น ท่านว่ามีสองกลาปะ ได้แก่ อวินิพ-  
โกครูปทั้ง ๘ ซึ่งเป็นตัวนพิน เป็นรูปที่ยืนพื้นอยู่ และความเบา  
ความอ่อน, ความควรแก่การงานของกาย กับอวินิพโกครูปทั้ง ๘ นั้น  
ประกอบกันเป็นอีกหมวดหนึ่ง เรียกว่าหมวด ๑๑ คือว่าหมวด ๘  
ที่เรียกว่า อวินิพโกครูปนั้นเป็นตัวนพิน, เมื่อมีความเบาอย่างรูป  
ของคนเป็น นี้ก็มีความเบาบวกเข้าอีกหนึ่ง, มีความอ่อนของรูป เช่น  
ว่าคู้แขนเข้าเหยียดแขนออกเข้าได้สะดวก นี้ก็บวกเข้าไปอีกหนึ่ง, มี  
ความคล่องแคล่วควรแก่การงานทำโน่นทำนี่ได้ ก็บวกเข้าไปอีกหนึ่ง,  
๘ บวก ๓ ก็เป็น ๑๑ จัดเป็นอีกหมวดหนึ่ง เหล่านี้เกิดจากอาหาร.

และบางอย่าง ก็เกิดจากสมุฏฐานสองอย่าง หรือหลายอย่าง,  
เพราะฉะนั้น รูปที่แบ่งไว้ในอภิธรรมนี้จึงละเอียดพิสดาร เป็นการ  
จำแนกที่น่าศึกษา.

### รูปในกามโลก

ต่อจากนี้ ท่านยังมีจำแนกไว้ถึงว่า ในกามโลกที่มีรูปอะไรอยู่บ้าง  
ในรูปโลกมีรูปอะไรอยู่บ้าง.

โดยปรกตินั้น ในกามโลก หรือ โลกที่เป็นกามาพจร เช่น  
มนุษย์ทั่วไป เมื่อพูดถึงในประวัติศาสตร์ คือในกาลที่เป็นไปอยู่ในปัจจุบัน  
ซึ่งไม่ได้หมายถึงการตั้งต้นก่อกำเนิด ก็จะได้รูปทั้งปวงดังที่กล่าวมาไม่  
บกพร่อง. แต่ท่านแสดงว่าสำหรับในเวลาปฏิสนธิ, จำพวกสัตว์ที่เป็น  
สังเสทชะ คือเกิดในถ้ำไคล หรือสัตว์จำพวกอุปปาติกะ คือลอยเกิด

## พรรยาที่ ๗ รูปในกามโลก

๓๓๕

อย่างมากก็จะปรากฏรูป ๗ หมวดได้แก่ ๑ จักขุ ๒ โสตะ ๓ ฆานะ ๔ ชิวหา ๕ กายะ ๖ ภาวะที่หมายถึงเพศ และ ๗ วัตถุที่หมายถึง หทัยรูป. แต่ว่าอย่างต่ำในบางครั้งก็จักไม่มีจักขุ โสตะ ฆานะ และ ภาวะคือเพศ.

แต่สำหรับสัตว์ที่เป็น *ครรรภเสยยกะ* คือ สัตว์ผู้เกิดในครรรภ นั้น ในตอนถือปฏิสนธิก็ปรากฏรูปสามหมวดก่อน คือกาย ๑ ภาวะ เพศ ๑ และวัตถุคือหทัย ๑, แต่สำหรับภาวะคือเพศนั้น ในบางคราว ก็ไม่มี เช่นพวกกะเทย, ต่อจากนั้นรูปหมวดอื่น ๆ เช่นจักขุเป็นต้น จึงเกิดขึ้นตามลำดับ, หมายถึงปฏิสนธิที่แรก นี้เรียกว่าเป็นกรรม-สมุฏฐาน, หมายถึงจิตดวงที่สองสืบจากปฏิสนธิไป นี้เรียกว่าเป็นจิต-สมุฏฐาน, และหมายถึงกาลเวลาที่รูปดำรงอยู่เรียกว่า มีอุตุเป็นสมุฏ-ฐาน, และก็หมายถึงการแผ่ไปของโอซาก์เรียกว่า มีโอชาเป็นสมุฏฐาน.

ความเป็นไปของหมวดรูป ที่มีสมุฏฐานทั้ง ๔ ในกามโลกคือ ในโลกที่เป็นกามาพจร เป็นไปไม่ขาดสายตลอดอายุ เหมือนอย่างเปลว ประทีปหรือเหมือนอย่างกระแสน้ำที่ไหลเรื่อยไป.

แต่สำหรับในเวลามรณะ เมื่อดำเนินไปถึงจุติจิตแล้ว, ต่อจาก นั้น รูปที่เกิดจากกรรมก็ไม่เกิดขึ้นอีกต่อไป และรูปที่เกิดจากกรรมที่ เกิดขึ้นก่อนแล้วก็ดับไปพร้อมกับจุติจิต, ต่อจากนั้นรูปที่เกิดจากจิต รูปที่เกิดจากอาหารก็ขาด. แต่ว่ารูปที่เกิดจากอุตุ ก็ยังอาจสืบ ๆ ไปได้ ชั่วคราว คือว่าหมายถึงกเพวระคือซากศพของคนตายที่ยังคุมกันอยู่ ยังไม่แตกสลายสิ้นไปทันที.



ได้กล่าวถึงรูปในกามโลกมาแล้ว ต่อไปท่านได้แสดงถึงรูปในรูปโลก คือในโลกของพรหมผู้ใดที่มีรูปเป็นอารมณ์ ซึ่งเรียกว่า **รูป/พรหม**

ในโลกของพรหมนี้ไม่มีรูปที่เป็นหมวด ฆานะ (คือจมูก) ชิวหา (ลิ้น) กาย (กายประสาท) และภาวะ คือเพศ กับไม่มีหมวดรูปที่เกิดจากอาหาร เพราะฉะนั้น ในเวลาปฏิสนธิของรูปพรหมจึงมีหมวดรูปแต่ ๓ หมวด คือหมวดจักษุกับหมวดโสท และมีหทัยวัตถุที่ตั้งแห่งจิตใจกับมีหมวดรูปที่เป็นชีวิต แต่ในเวลาประวัติกาล คือเวลาที่สืบต่อไปจากปฏิสนธินั้น ก็มีรูปที่เกิดจากจิตและเกิดจากอตุ คืออตุ ดังกล่าวนั้นด้วย

ส่วนพวกสัตว์อีกชนิดหนึ่งที่ไม่มีความรู้ เรียกว่า อสัญญีสัตว์ นี้ไม่มีทั้งตา ทั้งหู ทั้งหทัยวัตถุ และทั้งเสียง และไม่มีทั้งรูปที่เกิดจากจิตทั้งหมวด, ในเวลาที่ก่อปฏิสนธิก็มีแต่ชีวิตเท่านั้น, และสืบจากก่อปฏิสนธิแล้ว รูปกายของอสัญญีสัตว์นั้นก็สืบต่อ เกิดจากอตุคืออตุ, และก็ป็นรูปที่มีลักษณะเบาอ่อนและอาจจะควรแก่การงานได้ คือเคลื่อนไหวอะไรได้บ้าง

ในชั้นนี้กล่าวถึงแค่รูปภพเท่านั้น ไม่ได้กล่าวถึงในรูปโลกหรืออรุภพ (ภพของพรหมผู้ใดที่มีรูปเป็นอารมณ์) เพราะว่าไม่เกี่ยวกับรูปที่ท่านแสดงไว้

รูปที่แสดงไว้ในอภิธรรมตั้งที่ได้นำมากล่าวไว้พอทราบเป็นแนวทาง ก็เพียงเท่านั้น, แต่ถ้าจะต้องการทราบให้ละเอียด ต้องศึกษาเป็นพิเศษ

เรื่องจิต เจตสิก และรูปตั้งกล่าวมานี้ ผู้ที่สนใจศึกษาใช้เวลาศึกษากันในด้านเดียวก็เป็นเวลากว่าปี แล้วก็ต้องจดจำหัวข้อกันมากมายเหมือนกัน

### กำเนิดของคน

อภิธรรมปิฎกนี้ ผู้ที่วิจารณ์บางท่านก็ได้แสดงความเห็นว่า อาจเป็นอธิบายของพระสุตตันตปิฎกได้ในหลายประการ ในพระสุตตันตปิฎก บางเรื่องแสดงไว้แต่หลักใหญ่ ๆ บางทีก็อาจมาหาอธิบายเพิ่มเติมได้จากคัมภีร์อภิธรรม, หรือว่าบางที่ดูรายละเอียดในคัมภีร์อภิธรรมแต่ยังไม่อาจจะประมวลหลักลงได้ ก็อาจจะไปหาหลักเป็นที่ประมวลได้ในสุตตันตปิฎก, ดังเช่นเรื่องการก่อกำเนิดของคนมีแสดงไว้ในอภิธรรมปิฎกตั้งที่กล่าวมาแล้ว เกี่ยวแก่รูปกัณฑ์ตั้งต้นมีรูปชนิดไหนเกิดขึ้นบ้าง และเริ่มต้นด้วยจิตอะไรมาโดยลำดับ, แต่ก็ยังเป็นรายละเอียดในกระแสนี้ปัจจุบัน, ถ้าได้ศึกษาให้รู้คู่กันไปกับหลักเกณฑ์ที่มีไว้ในพระสูตรด้วย ก็จะได้ความรู้ที่สมบูรณ์ขึ้น เพราะฉะนั้นจะได้ยกถึงเรื่องก่อกำเนิดของคนในพระสูตร มากล่าวไว้เป็นการเทียบเคียงด้วย



ในธาตุวิภังคสูตรได้แสดงว่า บุรุษคือคน<sup>๕</sup> มีธาตุ ๖ ได้แก่ ปฐวีธาตุ ธาตุดิน อาโปธาตุ ธาตุน้ำ เตโชธาตุ ธาตุไฟ วาโยธาตุ ธาตุลม อากาสธาตุ ธาตุอากาศ และวิญญานธาตุ ธาตุรู้.

มีปัญหว่าธาตุทั้ง ๖ นี้ก่อกำเนิดขึ้นตั้งแต่เมื่อไร.

ในติกนิบาตอังคุตตรนิกายมีกล่าวขยายความไว้ว่า อาศัยธาตุทั้ง ๖ ครรภจึงก่อลง คือตั้งครรภ<sup>๕</sup> เมื่อครรภตั้งลง ก็เกิดนามรูป เพราะนามรูปเป็นปัจจัย ก็เกิดอายตนะ ๖ เป็นต้น. ตามพระบาลีนี้ ส่องว่า ต้องมีวิญญานธาตุ ธาตุรู้ซึ่งเป็นธาตุที่ ๖ ประกอบอยู่ด้วย ครรภจึงก่อลง ซึ่งหมายความว่าตั้งครรภ.

ในการตั้งครรภ<sup>๕</sup>นั้นในมหาตณหาสังขยสูตร ได้กล่าวไว้มีความว่า เพราะประชุมแห่งองค์ ๓ ครรภจึงก่อลง หมายความว่าตั้งครรภ คือมารดาบิดาสันนิบาต หมายความว่าอยู่ด้วยกัน ๑, มารดามีระดู หมายความว่าอยู่ในระหว่างระดู ๑. คันธัพพะ ท่านอธิบายว่าสัตว์ผู้เข้าถึงในครรภ คือสัตว์ผู้จะเกิดปรากฏขึ้น ๑. เพราะความประชุมแห่งองค์ ๓ เหล่านี้ ครรภจึงก่อลง คือสัตว์ผู้เกิดในครรภมาถือกำเนิดซึ่งถือกันว่าตั้งครรภ<sup>๕</sup>นั้น มารดาบริหารครรภ ๙-๑๐ เดือน ก็คลอดบุตร, และโดยปรกติกี่เลี้ยงด้วยโลหิต คือน้ำนมของตน.

การที่สัตว์มาถือกำเนิดในครรภดังกล่าวนั้น เกิดเป็นตัวขึ้นทีเดียว หรือว่าตั้งต้นมาอย่างไรโดยลำดับ.

มีบาลีเล่าไว้ในสกาลวรรคสังยุตตนิกายว่า ครึ่งหนึ่งพระพุทธเจ้าได้ประทับอยู่ที่ภพนี้ คือที่อาศัยของอินทกยักษ์ ก็คงจะเป็นคนประเภทที่เขาเกรงกลัวว่าชั่วร้ายที่สุด เรียกว่าอินทกะ บณฺเฑชาอินทกฺกุณฺฑที่ใกล้กรุงราชคฤห์.

ยักษ์ผู้นั้นท่านกล่าวว่าเป็นผู้มีความเห็นว่า สัตว์ผู้เกิดในครรภ์นั้น ก็เกิดเป็นตัวขึ้นมาทีเดียว ถ้าตั้งต้นเป็นจุดเล็ก ๆ ขึ้นมา ก็คงจะต้องย่อยเป็นอาหารไปหมด, เหมือนอย่างว่ามารดาได้บริโภคอาหารเข้าไป จะเป็นเนื้อหรือเป็นผักอะไรก็ตาม ก็ย่อยเป็นอาหารไปหมด, ถ้าหากว่าเด็กตั้งต้นเป็นจุดเล็ก ๆ ขึ้นมา ก็คงจะต้องย่อยไปหมด จะต้องเกิดเป็นตัวขึ้นมาทีเดียว, จึงได้กราบทูลถามพระพุทธเจ้า ซึ่งท่านได้ผูกเป็นคาถาไว้ว่า

“พระพุทธะทั้งหลายย่อมกล่าวว่ารูปไม่ใช่ชีวะ สัตว์นี้ย่อมได้สรีระนี้อย่างไร กระดูกและเนื้อของสัตว์นั้นมาจากไหนกัน, สัตว์นี้ย่อมข้งกือบังเกิดในครรภ์อย่างไร”

พระพุทธเจ้าได้ตรัสตอบที่ท่านได้ผูกเป็นคาถาไว้ว่า

“กลละ<sup>๔๕</sup>มขน<sup>๔๖</sup>ก่อน, จากกลละ<sup>๔๗</sup>ก็เป็นอัมพุทะ, จากอัมพุทะก็<sup>๔๘</sup>เป็นเปสิ, จากเปสิก็<sup>๔๙</sup>เป็นমনะ, จากมนะก็<sup>๕๐</sup>เกิดเป็นกิงท<sup>๕๑</sup>แตกออกไป, ผม ขน <sup>๕๒</sup>เล่นเป็นต้นก็<sup>๕๓</sup>เกิดขึ้น, มารดาบริโภคโภชนะ<sup>๕๔</sup>ข้าว<sup>๕๕</sup>น้ำอันใด นรชน<sup>๕๖</sup>ผู้อยู่ในครรภ์ของมารดานั้น ก็<sup>๕๗</sup>เลียงอรรถภาพ<sup>๕๘</sup>ด้วยอาหารนั้นในครรภ์ของมารดานั้น”



ตามพระบาลีนี้ จึงมีจุดก่อกำเนิดเป็นกลละก่อน, ที่สองก็เป็น  
อัมพุทะ, ที่สามก็เป็นเปสิ, ที่สี่เป็นขมะ, ที่ห้าก็แตกสาขา, และ  
ต่อไปก็เกิดส่วนอื่น ๆ.

พระอรรถกถาจารย์ได้กล่าวอธิบายไว้ว่า กลละที่เป็นจุดแรกก่อ  
กำเนิดนั้น ประมาณหยาดน้ำม้วนงาคิดที่ปลายด้ายที่พันด้วยปลายขน  
ทรายสามเส้น คือเป็นอย่างหยาดน้ำม้วนงาคิดหนึ่ง ที่เรียกว่ากลละหนึ่ง  
มีในสัปดาห์ที่ ๑.

สัปดาห์ที่ ๒ ก็เป็นอัมพุทะ ว่ามีสีอย่างน้ำล้างเนื้อ.

สัปดาห์ที่ ๓ ก็เป็นเปสิ มีลักษณะคล้ายติบुकเหลว หรือว่า  
อย่างน้ำใส ๆ ที่คั้นจากกะทิสด.

สัปดาห์ที่ ๔ ก็เป็นขมะคือเป็นก้อนเนื้อกลม ๆ เหมือนไข่ไก่.

สัปดาห์ที่ ๕ จึงเป็นสาขา คือแตกเป็นกิ่ง ๕ กิ่ง ที่จะเป็นมือ  
เป็นเท้า ๔ กิ่ง จะเป็นศีรษะอีก ๑ กิ่ง.

สัปดาห์ที่ ๖ ที่ ๗ จนถึงสัปดาห์ที่ ๔๒ ก็เปลี่ยนเป็นรูปที่  
บริบูรณ์ขึ้นเรื่อย จนถึงมีผม ขน เล็บ ฟัน หนัง เป็นต้น เป็น  
รูปบริบูรณ์ จนถึงคลอดออกมา.

นี่ก็เป็นเรื่องที่แสดงไว้ติดอยู่ในพระไตรปิฎก สัตว์มาเกิดขึ้นด้วย  
อย่างไร. และมีพระพุทธภาษิตตรัสตอบพระอานนท์ในอังคุตตรนิกาย  
เก็บเอามาเฉพาะที่ต้องการว่า

พระอานนท์ได้ทูลถามว่า ภพมีด้วยเหตุอะไร ?

พระพุทธเจ้าได้ตรัสถามพระอานนท์ว่า ถ้ากรรมให้วิบากในกาม-  
ธาตุ ในรูปธาตุ ในอรุธาตุ หมายความว่ากรรมที่จะให้ไปเกิดใน  
รูปภพ อรูปภพ ถ้าไม่มี ภพต่าง ๆ ดังกล่าวจะปรากฏหรือ ?

พระอานนท์ก็กราบทูลว่า ปรากฏหามิได้

พระพุทธเจ้าจึงได้ตรัสว่า กัมมัม เจตุดัม กรรมเป็นเหมือนนา  
วิญญาณัม พิชัม วิญญาณเป็นเหมือนพืชที่หว่านลงในนา, ตณฺหา สีนโห  
ตัณหาเหมือนยางเหนียวมีอยู่ในพืช อันจะทำให้พืชนั้นปลุกงอกงามขึ้น  
ได้.

เพราะฉะนั้นเมื่อยังมีกรรม วิญญาณและตัณหาอยู่ ก็ยังจะต้อง  
ไปเกิดในภพต่าง ๆ. คือหมายความว่า ยังมีวิชาเป็นเครื่องกั้นอยู่  
ยังมีตัณหาเป็นสัญโญชน์คือเครื่องผูกอยู่, ในพระสูตรได้แสดงไว้โดยย่อ  
ดังนี้ คราวนี้เมื่อต้องการจะไปหารายละเอียดว่าในขณะที่ถือปฏิสนธินั้น  
จิตเป็นอย่างไร รูปเป็นอย่างไร เรื่อยไปจนถึงจุติ, นั่นก็ต้องไปดูราย  
ละเอียดในอภิธรรม, แต่ว่าเมื่อจะประมวลเป็นหลักใหญ่ก็ไปหาได้จาก  
พระสูตรดังกล่าวมานี้.

### นิพพาน

หลักใหญ่ในอภิธรรมอีกอย่างหนึ่ง คือนิพพาน ซึ่งเป็นหลักที่  
ครบ ๔, ท่านอธิบายไว้ในที่นี้ว่า เรียกว่า นิพพาน ก็เพราะออกจาก



ค้นหา ที่มีชื่อเรียกว่า วาณะ ซึ่งแปลว่าเครื่องเสียดแทง เหมือนอย่าง  
ลูกศรซึ่งเป็นเครื่องเสียดแทง, พุคอย่างง่าย ๆ โดยไม่ต้องอาศัยพยัญชนะ  
ในอักษรหรือในที่อื่นกว่า เมื่อถอนลูกศรคือกิเลสในจิตใจออก  
ทั้งหมดได้ ก็เป็นนิพพาน, เพราะฉะนั้น ตามสภาพ นิพพานจึง  
มีเพียงอย่างเดียว, แต่อาจจำแนกโดยเหตุบางประการได้สอง คือ

สอุปาทิเสสนิพพานธาตุ แปลว่านิพพานธาตุที่มีบัญญัติเหลือ  
ได้แก่นิพพานของพระอรหันต์ผู้ยังมีชีวิตอยู่ และ

อนุปาทิเสสนิพพานธาตุ นิพพานธาตุที่ไม่มีบัญญัติเหลือ  
ได้แก่นิพพานธาตุของพระอรหันต์ผู้ดับขันธแล้ว.

อีกอย่างหนึ่ง อาจแยกโดยอาการได้เป็น ๓ คือ

สุญญตนิพพาน นิพพานที่ว่างกิเลส

อนิมิตตนิพพาน นิพพานที่ไม่มีกิเลสเป็นนิมิตเครื่องหมาย.

อัปปนิหิตนิพพาน นิพพานที่ไม่มีกิเลสเป็นที่ตั้ง.

ชื่อทั้ง ๓ นี้ บางอาจารย์อธิบายอิงหลักไตรลักษณ์ คือ

เมื่อพิจารณาไตรลักษณ์ข้ออนัตตา ที่ว่าบัญญัติไม่ใช่ตัวตน จน  
จิตว่างจากความยึดถือว่าเป็นตัวเป็นตน บรรลุนิพพานคือความดับกิเลส  
นิพพานของผู้พิจารณาดังนี้เรียกว่า สุญญตนิพพาน.

เมื่อพิจารณาไตรลักษณ์ข้อว่าไม่เที่ยง คือบัญญัติไม่เที่ยง  
เปลี่ยนแปลงไปเรื่อยจนดับ อนิจจตา ความไม่เที่ยงปรากฏชัด จะกำหนด

ลงไปตอนไหนว่าเที่ยงสักแห่งหนึ่งก็ไม่ได้, ความไม่มีนิमित คือไม่มีที่  
กำหนดหมาย ก็ปรากฏขึ้น, เมื่อบรรลุนิพพาน ก็เรียกว่า อนินิตต-  
นิพพาน นิพพานที่ไม่มีนิमित.

เมื่อพิจารณาไตรลักษณ์ข้อว่า ปัญจันธ์เป็นทุกข์ หมายความว่า  
ตั้งอยู่คงที่ไม่ได้ต้องแปรปรวนเปลี่ยนแปลงไปเรื่อย, เมื่อตั้งอยู่ไม่ได้ก็  
หาที่ตั้งของปัญจันธ์ไม่ได้ จะไปตั้งอยู่ตรงไหนก็เป็นทุกข์ไปทั้งนั้น  
บรรลุนิพพาน, นิพพานของท่านผู้พิจารณาดังนี้ ก็เรียกว่า อปนิหิต-  
นิพพาน นิพพานที่ไม่มีที่ตั้ง.

แต่อันที่จริงตามหลักนั้น ไตรลักษณ์ก็ต้องพิจารณาทั้งสาม  
ข้อ และจะต้องพิจารณาเป็นหมวด คือทั้งอนิจจตา ทุกขตา  
อนัตตตา ความฉุนกิเลสถึงจะปรากฏขึ้นได้, เพราะฉะนั้นอธิบาย  
ของท่านดังกล่าวมานี้ จึงเป็นอธิบายแยกไปตามอาการเท่านั้น. แต่  
ตามทางปฏิบัติแล้วต้องพิจารณา ๓ ลักษณะนั้นประกอบกัน.

**รวมหลักใหญ่** ในอภิธรรมที่ท่านอนุรุทธอาจารย์ได้ยกเป็นหลัก  
ประมวลเป็น ๔ คือจิต เจตสิก รูป นิพพาน. ในคัมภีร์เถรวาทฝ่าย  
เรา แสดงว่า พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงอภิธรรม ๗ คัมภีร์แก่พระพุทธ-  
มารดาในเทวโลกชั้นดาวดึงส์. ได้สอบถามดูว่า ทางมหายานเขาว่า  
อย่างไรกันในเรื่องนี้, ก็ได้รับคำตอบว่า มีแสดงเรื่องพระพุทธเจ้าไป  
เทศน์โปรดพระพุทธมารดาบนสวรรค์เหมือนกัน, แต่ว่าไม่ได้แสดง



แสดงพระสูตร ๆ หนึ่ง, อภิธรรมในมหายานก็มีเหมือนกัน แต่ไม่ได้ยืนยันว่าเป็นพระพุทธานุชาตเหมือนอย่างในเถรวาทเรา อภิธรรมในมหายานนั้นเป็นทำนองอรรถกถา คือเป็นคำอธิบายพระสูตร มีข้อความก็แตกต่างจากอภิธรรมทั้ง ๗ ในฝ่ายเถรวาทเรา, แต่ว่าเนื้อความนั้นจะมีคล้ายกันบ้าง หรือต่างกันอย่างไรยังไม่ทราบ, ที่ของมหายานว่าเป็นคำอธิบายนั้นก็เข้าเค้า เพราะคำว่าอภิธรรมในที่แห่งหนึ่งให้ความหมายไว้ว่า คำอธิบายพระธรรม, เมื่อพิจารณาดูในอภิธรรม ๗ คำภีร์ของเราก็เป็นรูปนั้น คือยกเอาหลักธรรมต่าง ๆ มาประมวลเข้าและจำแนกอธิบายออกไปอย่างกว้างขวาง, และในอรรถกถาฝ่ายเราเองก็รับว่า ในภาคมนุษย์นี้พระสารีบุตรเป็นผู้แสดงอภิธรรม แต่ก็ไปอ้างว่า เพราะไปฟังอภิธรรมจากพระพุทธเจ้ามาแสดงแก่ภิกษุที่เป็นศิษย์ของท่าน, ถ้าจะถือว่าเป็นคำอธิบายพระธรรม ก็ไม่ทำให้คุณค่าของอภิธรรมนั้นลดลงไป เพราะก็มีสาระที่ควรศึกษาควรทราบอยู่เป็นอันมากดังเช่นที่กล่าวมาแล้ว. เรื่องอภิธรรมก็ยุติเท่านี้.

---

## พรรษาที่ ๘

### ปัญหาในอริยภูมิ

จะแสดงพรรษาที่ ๘ ของพระพุทธเจ้า.

พระอรรถกถาจารย์ซึ่งได้เขียนคัมภีร์อรรถกถา ในสมัยเมื่อพระพุทธศาสนาว่างได้แล้วประมาณ ๑,๐๐๐ ปีเศษ ได้เขียนเล่าไว้ว่าพระพุทธเจ้าได้ทรงเทศน์อภิธรรมโปรดพระพุทธมารดา กับเทพยดาบนสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ตลอดไตรมาส ในวันมหาปวารณาออกพรรษา ก็ได้เสด็จลงจากสวรรค์ชั้นดาวดึงส์มายังเมืองมนุษย์ที่นครสังกัสสะ ได้มีหมู่มนุษย์ทุกชั้น ตั้งต้นแต่พระเจ้าแผ่นดินได้ไปรอเฝ้ารับการเสด็จลงมาของพระพุทธเจ้าเป็นอันมาก, เมื่อพระพุทธเจ้าได้เสด็จลงมาแล้วก็ได้ตรัสถามปัญหาแก่บุคคลตั้งต้นแต่ภูมิชั้นต่ำจนถึงภูมิชั้นสูง, เมื่อทรงตั้งปัญหาถามในภูมิชั้นใด บุคคลผู้ใดภูมิชั้นนั้นแล้วก็ตอบปัญหานั้นได้ แต่ก็ไม้อาจจะตอบปัญหาที่สูงกว่าภูมิของตนได้, ได้ตรัสถามเรื่อยจนถึงภูมิของพระอัครสาวกเบื้องขวา คือพระสารีบุตร พระสารีบุตรก็ตอบได้, แต่เมื่อทรงตั้งปัญหาถามในชั้นพุทธภูมิที่สูงกว่าภูมิของพระสารีบุตร พระสารีบุตรก็ตอบไม่ได้, ที่ตอบไม่ได้นั้นก็เพราะไม่ทราบพระพุทธอัธยาศัยว่าจะมีพระพุทธอัธยาศัยให้ตอบ โดยนัยไหน.

ท่านยกตัวอย่างปัญหาที่ถามในพุทธภูมิว่า “บุคคลผู้มีธรรมะอันนับ คือพิจารณารู้ตลอดแล้ว (หมายถึงพระอเสขบุคคล คือ



พระอรหันต์) กับบุคคลผู้ที่ยังเป็นเสขะ (คือยังต้องศึกษาอยู่ หมายถึงท่านผู้บรรลุมิพระโสดาบันขึ้นมา จนถึงภูมิของพระอนาคามี) บุคคลสองจำพวกนี้มีความประพฤตินั้นอย่างไร”

ปัญหานี้พระสารีบุตรไม่ทราบพระพุทธอรรถาธิบายว่า มุ่งจะให้ตอบในนัยไหน, แต่เมื่อพระพุทธเจ้าได้ประทานนัย มุ่งจะให้ตอบในนัยของชั้นนี้, พระสารีบุตรก็เกิดปฏิภาณขึ้นจึงตอบได้.

ข้อที่ท่านเล่าไว้ข้างบนนี้ฟังอยู่เหมือนกัน. ในการตอบปัญหานี้ จำจะต้องรู้<sup>๕</sup>นัยคือความประสงค์ของปัญหาหรือของผู้ถาม เมื่อตอบให้ถูกต้องตามความประสงค์ก็เป็นอันใช้ได้. ดังปัญหาธรรมะว่า คนดีนั้นคือคนอย่างไร ก็กว้างมาก, ถ้าจะตอบยกเอาธรรมะในนวโกวาทมาก็ได้เกือบจะทุกข้อ, เมื่อเป็นเช่นนี้ก็ต้องพิจารณาให้รู้ความประสงค์ของผู้ถามหรือของปัญหาว่า มุ่งจะให้ยกเอาธรรมข้อไหนขึ้นมาตอบ และเมื่อตอบให้ถูกต้องตามความประสงค์ได้ ก็เป็นอันใช้ได้ ตอบชนิดเดียวก็ใช้ได้, แต่ถ้าตอบผิดความประสงค์ยกเอาธรรมะมาตอบทั้งเล่ม บางทีก็ไม่ได้เหมือนกัน นัยนี้เป็นตัวอย่าง. เพราะฉะนั้นเมื่อมาถึงปัญหาที่เป็นพุทธภูมิ พระสารีบุตรก็จำจะต้องได้นัย และเมื่อได้นัยแล้วก็ตอบได้.

### อาจารย์ผู้คิดหนึ่งก็ไม่มี

พระพุทธเจ้าได้ทรงสรรเสริญพระสารีบุตรว่า เป็นผู้ปัญญามาก

เป็นผู้ที่สามารถจะปฏิบัติธุระแห่งพระองค์ได้ และท่านได้เล่าว่าได้ตรัส  
ชาดกเรื่องหนึ่งยกย่องพระสารีบุตร มีความว่า

ได้มีตาบสคณะหนึ่งประพาศิพรตอยู่ในป่า มีอาจารย์เป็นผู้อบรม  
สั่งสอนหมู่ตาบสทั้งหลาย, บรรดาศิษย์เหล่านั้น ได้มีศิษย์ผู้หนึ่งเป็น  
ผู้ฉลาด และได้รับยกย่องให้เป็นหัวหน้าศิษย์ทั้งหลาย. คราวหนึ่ง  
หัวหน้าศิษย์คนนั้นก็ไต่ลาอาจารย์ พาคณะศิษย์หมู่หนึ่งไปอยู่ในละแวก  
บ้าน, ฝ่ายอาจารย์ก็เกิดอาพาธขึ้น และเมื่อใกล้จะถึงมรณะ ศิษย์  
ทั้งหลายก็ได้ถามอาจารย์ว่า อาจารย์บรรลุมรรณะอะไรบ้าง, อาจารย์ก็  
ตอบว่า “นิดหนึ่งก็ไม่มี.”

พวกศิษย์ได้ยินดังนั้นก็เสียใจว่า อาจารย์ไม่ได้บรรลุมรรณะอะไร  
เลย, เมื่ออาจารย์ถึงมรณะแล้วก็ไม่ได้ทำการะสัพพ. ฝ่ายศิษย์ผู้เป็น  
หัวหน้าเมื่อกลับมาแล้วได้ทราบอาจารย์ถึงมรณะ และได้ทราบเรื่อง  
ที่หมู่ศิษย์ได้ฟังปฏิญญาของอาจารย์เมื่อใกล้จะตาย และก็พากันไม่นับถือ  
ไม่ทำการะสัพพ จึงได้ชี้แจงอธิบายว่าอาจารย์บรรลุมรรณุปณานชั้นที่ ๓

อรุณุปณานชั้นที่ ๑ นั้น มีอารมณ์ว่า **อากาศไม่มีที่สุด** ชื่อว่าอรุณ  
คือไม่มีรูปก็เพราะกำหนดอากาศไม่มีที่สุดเป็นอารมณ์, ในอากาศนั้น  
ไม่มีรูปอะไร เมื่อจิตแน่วแน่ในอารมณ์นี้ก็ชื่อว่าได้อรุณที่ ๑.

อรุณที่ ๒ นั้น มีอารมณ์ว่า **วิญญาณไม่มีที่สุด** คือว่ารู้ไม่มีที่สุด,  
อากาศไม่มีที่สุดเท่าใด รู้ก็ออกไปไม่มีที่สุดเท่านั้น, และในตัวยังไม่รู้



อะไรอีกเหมือนกันคือไม่มีรูปอะไร, เมื่อตั้งต้นด้วยอากาศที่ไม่มีรูป  
อะไร, รูปที่สูงขึ้นไปซึ่งแผ่ออกไปไม่มีที่สุด ก็ไม่มีรูปอะไรอีกเหมือนกัน,  
เมื่อจิตแน่วแน่อยู่ในอารมณ์นี้ก็ชื่อว่าได้รูปที่ ๒.

รูปที่ ๓ นั้น มีอารมณ์ว่า น้อยหนึ่งก็ไม่มี หรือว่านิตหนึ่งก็  
ไม่มี เพราะเมื่อเลื่อนขึ้นมาจากชั้นที่ ๑ และชั้นที่ ๒ ซึ่งไม่มีรูปอะไร  
อยู่ในอากาศ อยู่ในตัวรู้, ฉะนั้น เมื่อจะแน่วแน่อลงไปว่ามีอะไรอยู่บ้าง  
ก็ไม่มีอะไรทั้งนั้น, จึงได้กำหนดลงไปว่าน้อยหนึ่งก็ไม่มี หรือว่านิต  
หนึ่งก็ไม่มี, เมื่อจิตแน่วแน่อยู่ในอารมณ์นี้ก็ชื่อว่าได้รูปที่ ๓.

ส่วนรูปที่ ๔ นั้น จิตแน่วแน่อยู่ในอารมณ์ที่ไม่มีอะไร คือไม่มี  
รูปอะไรยิ่งขึ้น สัญญาคือความกำหนดหมายก็ไม่ต้องใช้อะไร เพราะ  
ไม่มีอะไรจะกำหนด ก็อ่อนลงไป, เวทนาจึงอ่อนลงไป เพราะไม่มี  
อารมณ์อะไรที่จะมาก่อเวทนา รูปอะไรน้อยหนึ่งนิตหนึ่งก็ไม่มี จนถึง  
ชั้นที่เรียกว่ามีสัญญาก็ไม่ใช่ ไม่มีก็ไม่ใช่, คือว่ามีอยู่บ้าง แต่ไม่พอจะ  
ใช้อย่างปรกติ จะเรียกว่าไม่มีก็ไม่ได้ จะเรียกว่ามีก็ไม่ได้ คล้าย ๆ  
กับเกือบจะหลับ หรือว่าเกือบจะดับลงไป แต่ก็ไม่หลับไม่ดับ นี้เรียก  
ว่าเป็นรูปที่ ๔.

พิจารณาดูใน โสฬสปัญหา ท่านที่มุ่งจะบำเพ็ญวิปัสสนาต่อ ถ้า  
จะเล่นทางสมาธิให้ได้ฌานก็มักจะดำเนินมาถึงชั้นที่ ๓ คือ น้อยหนึ่ง  
นิตหนึ่งก็ไม่มี และก็จับบำเพ็ญวิปัสสนาต่อ ไม่ไปถึงชั้นที่ ๔,

พิจารณาคูถ้าไปถึงขั้นที่ ๔ แล้วจิตจะอ่อนกำลังเต็มที่ คือว่านามธรรมนั้นเป็นกำลังของจิต นามธรรมอ่อนลงไปทุกที ไม่พอจะใช้พิจารณาอะไรให้เกิดความรู้.

ถ้าจะดำเนินไปอยู่ถึงขั้นที่ ๔ ก็ต่อออกไปอีกขั้นหนึ่งเรียกว่า นิโรธสมาบัติ เข้านิโรธคือเข้าดับ ซึ่งเป็นขั้นที่ ๕. นับริบูรณ์ ๔ และอรุณ ๔ และนิโรธคือดับไปอีกหนึ่งก็เป็น ๕.

ดับอะไร, ก็คือดับสัญญาดับเวทนา, หมดนามธรรมทั้งหมด, ก็คงไม่ต่างอะไรกับหลับสนิท ซึ่งท่านแสดงว่าพระอรหันต์พระปัจเจกโพธิ์ได้เข้านิโรธสมาบัติคือเข้ารูปฌานอรุณ ๔ มาโดยลำดับจนถึงขั้นนิโรธสมาบัตินี้ ในบางครั้งบางครั้ง และอย่างนานก็เข้านิโรธถึง ๗ วัน, โดยปรกิตท่านแสดงไว้อย่างนี้ แต่ก็ไม่ใช่ทำเสมอต้องการพักนาน ๆ ก็เข้านิโรธเป็นบางครั้งบางครั้ง.

ศิษย์ที่เป็นหัวหน้าจึงได้ชี้แจงว่าอาจารย์บรรลุรูปขั้นที่ ๓ ไม่ใช่ว่าไม่บรรลุคุณวิเศษอะไรเลย เพราะฉะนั้นท่านจึงได้กล่าวสรรเสริญไว้ว่า

“ถึงคนจะมาประชุมกันกว่าพันคนแต่ที่ไม่มีปัญญา พวกกันคร่ำครวญอยู่ทั้งร้อยปีก็ตาม, คน ๆ เดียวที่มีปัญญารู้เนื่อความของภาสิตประเสริฐกว่า ”

ในตอนที่ได้ตกลงจากดาวดึงส์นี้ ท่านได้แสดงอภินิหารไว้มากเป็นต้นว่าพาดบันไกลงมาจากชั้นดาวดึงส์ถึงเมืองสังกัส. และอภินิหาร



นี้<sup>๕๗</sup>ได้เป็นที่เชื่อถือกันมาตลอดเวลาช้านาน. เมื่อหลวงจีนฟาเหียนกับ  
ถึงจำจึงไปอินเดียและได้เขียนจดหมายเหตุไว้ ก็ได้เล่าถึงความเชื่อ  
ถือในอภินิหารเหล่านี้

ได้เคยถามบางท่านว่า ในฝ่ายมหายานเคยมีถอดความเรื่อง<sup>๕๘</sup>  
ไว้บ้างหรือไม่, ก็ได้รับตอบว่า ยังไม่เคยมีใครถอดความเรื่อง<sup>๕๙</sup>ไว้แต่  
อย่างไร ก็แสดงกันไปหรือว่าเชื่อกันไปอย่างนั้น. แต่ที่ฟังได้อย่างหนึ่ง  
ว่า พระพุทธเจ้าได้เสด็จไปถึงเมืองสังกัส<sup>๖๐</sup>นั้น ในคราวหนึ่งหรือหลาย  
ครั้ง และประชาชนก็ได้มีศรัทธาเลื่อมใสกันเป็นอันมาก.

เรื่องที่เล่าว่าได้ทรงตั้งปัญหาถามบุคคลทุกภูมิ<sup>๖๑</sup>ชั้นนั้น, ก็แสดงว่า  
ได้มีการสนทนาธรรมะกันอย่างกว้างขวาง และในตอนนั้นก็เล่าถึง  
อภินิหารเรื่อง พระเจ้าเปิดโลก หมายความว่ามนุษย์เห็นเทวดาเห็น  
สัตว์นรก เทวดาก็เห็นมนุษย์เห็นสัตว์นรก สัตว์นรกก็เห็นมนุษย์เห็น  
เทวดา แปลว่าเห็นกันตลอดหมด, ตามนี้ก็เข้าใจง่าย ๆ ว่าได้มีการ  
แสดงธรรมะที่เป็นส่วนเหตุและแสดงธรรมะที่เป็นส่วนผลอันจะพึงได้รับ  
ทุกภูมิทุกชั้น, ดังที่เล่าว่าพระพุทธเจ้าได้ตรัสถามปัญหาแก่บุคคลทุกภูมิ<sup>๖๒</sup>  
ชั้น ตั้งแต่ชั้นต้นชั้นต่ำจนถึงชั้นพุทธภูมิ ซึ่งเป็นชั้นที่จะต้องทรงตอบ  
เองหรือว่าประธานให้พระสาวกเป็นผู้ตอบ.

ความเชื่อถือเรื่องเสด็จลงจากเทวโลกนี้<sup>๖๓</sup>ได้มีมาตั้งแต่เก่าแก่ เมื่อ  
ครั้งสร้างพระพุทธรูปเริ่มแรก ก็ได้มีพระพุทธรูปปางเทโวโรหณะ

แปลว่า เสด็จลงจากเทวโลก. และความเชื่อนี้ก็ยังได้แผ่เข้ามาใน  
ประเทศที่นับถือพระพุทธศาสนาทั้งหลาย ดังที่มีนิยมใส่บาตรวันเทโว  
คือวันออกพรรษา, ในบางแห่งเช่นนครปฐม วันออกพรรษานั้น  
นิมนต์พระจากวัดต่าง ๆ ไปรวมกันอยู่บนเนินองค์พระและประชาชน  
ก็มาตั้งขันใส่บาตรกันข้างล่างสองข้างทาง, พระก็เดินลงมาจากเนินองค์  
พระปฐม ดูเป็นเดินมาจากบันไดสูง ๆ แล้วก็ใส่บาตร มีนิมยกันมา  
ทุกปี เรียกว่าใส่บาตรวันเทโว หรือเทโวโรหณะ เสด็จลงจากดาวดึงส์.

เมืองสังกัสส์ในอรรถกถาธรรมบทว่า ไกลจากเมืองสาวัตถี ๓๐  
โยชน์ แต่ว่าเมื่อรวมระยะทางในบัดนี้ ประมาณ ๒๗๐ ไมล์ ก็ใกล้เคียงกันกับจำนวนที่ให้ไว้ว่า ๓๐ โยชน์นั้น.

### เหตุที่ไม่ทรงเหยียบผ้าขาว

พระพุทธเจ้าได้เสด็จจาริกไปโดยลำดับ จนถึง พรรษาที่ ๘  
ได้เสด็จไปจำพรรษาที่เภสกลาวันที่อยู่ชานเมืองสุทุมาริระใน  
ภักคชนบท. ภักคชนบท นั้นเป็นรัฐอีกรัฐหนึ่ง, ซึ่งในสมัยนั้น  
โพธิราชกุมาร ซึ่งเป็นโอรสของพระเจ้าอุเทน (แห่งแคว้นวังสะซึ่งมี  
นครหลวงชื่อว่าโกสัมพี) เป็นผู้ครอง ฉะนั้นจึงน่าจะขึ้นอยู่กับ  
รัฐวังสะ ของพระเจ้าอุเทน. โพธิราชกุมารซึ่งเป็นผู้ไปครอง ก็ทำนอง  
ไปครองฐานะเป็นเมืองลูกหลวง.



เมืองหลวงของภคชนบทนั้นชื่อว่า **สูงสูมารگیرะ** แปลว่า **เมืองที่เป็นเนินจระเข้** **สูงสูมาระ** แปลว่า **จระเข้** **گیرะ** แปลว่า **เนินหรือเขา** มีเรื่องเล่าไว้ว่า เมื่อสร้างนครนั้น ได้มีจระเข้ร้องในห้วงน้ำแห่งหนึ่ง ซึ่งไม่ไกล จึงได้ถือเอาเสียงจระเข้ที่ได้ยินร้องในเวลาสร้างเมืองนั้นมาตั้งเป็นชื่อเมืองว่า **สูงสูมารگیرะ**.

ส่วน **เกสกลาวัน** ที่อยู่ชานเมืองนั้น คำว่า **เกสกลา** มติหนึ่งว่าเป็นชื่อยักษ์ซึ่งเป็นผู้สิงสถิตอยู่ที่ป่านั้น, อีกมติหนึ่งว่า **เกสกลา** แปลว่า **ไม้สเลียด**, **เกสกลาวัน** ก็แปลว่า **ป่าไม้สเลียด**, แต่รวมความก็เป็นชื่อของวนะแห่งนั้น.

พระพุทธเจ้าได้ประทับจำพรรษาอยู่ที่วนะ อันชื่อว่า **เกสกลา** นั้น ได้มีเรื่องเกิดขึ้นในสมัยที่ประทับอยู่ ณ ที่แห่งนั้น ที่ควรจะเล่าก็คือ **โพธิราชกุมาร** ซึ่งเป็นผู้ครองแคว้นนั้นได้สร้างปราสาทใหม่สำเร็จขึ้นองค์หนึ่งชื่อว่า **โกกนุทปราสาท**, ยังไม่ไปประทับ จึงทรงส่งมหาตเล็กชื่อว่า **สังกิกาบุตรมา** เฝ้าพระพุทธเจ้า กราบทูลเชิญเสด็จพระพุทธเจ้าไปเสวยที่ปราสาทสร้างใหม่ พระพุทธเจ้าพร้อมกับภิกษุสงฆ์ ก็ทรงรับอาราธนา, และเมื่อได้เวลาในวันรุ่งขึ้น ก็ได้เสด็จไปยังปราสาทของพระราชากรมพร้อมกับภิกษุสงฆ์ พระราชากรมได้ให้ **ปู้ผ้าขาว** ที่บันไดขึ้นปราสาทตั้งแต่นั้นไต่ขึ้นแรกขึ้นไปโดยตลอด, เมื่อพระพุทธเจ้าเสด็จถึง พระราชากรมก็ได้ทรงมาต้อนรับที่หน้าปราสาทและได้ขอ

## พรมชาติ ๘ พระตถาคตไม่ทรงเหยียบผ้าขาว ๓๕๓

ให้พระพุทธเจ้าเสด็จดำเนินนำหน้าพระองค์ก็เสด็จตามหลัง, พระพุทธเจ้าเสด็จไปถึงชั้นบันไดปราสาทนั้นแล้วก็ทรงหยุดไม่ให้เสด็จขึ้น, พระราชกุมารก็กราบทูลอัญเชิญให้เสด็จขึ้น พระพุทธเจ้าก็ทรงนิ่ง, พระราชกุมารได้กราบทูลถึง ๓ ครั้ง พระพุทธเจ้าก็จึงได้ทอดพระเนตรไปที่พระอาสน์, พระอาสน์ก็ได้ทูลแก่พระราชกุมารว่า พระตถาคตไม่ทรงเหยียบผ้าขาว ขอให้พระราชกุมารให้เก็บออกเสีย, พระราชกุมารจึงให้เก็บผ้าขาวออก พระพุทธเจ้าก็ได้เสด็จขึ้นสู่ปราสาท, พระราชกุมารก็ได้ทรงอังคาสอาหารถวาย, พระพุทธเจ้าเสวยเสร็จแล้วก็ทรงอนุโมทนาแล้วก็เสด็จกลับ เมื่อเสด็จกลับแล้ว ก็มีพระพุทธรูปยืนห้ามภิกษุเหยียบผ้าขาว, แต่ว่าต่อมาก็ทรงผ่อนให้เหยียบผ้าขาวที่เขาปูไว้สำหรับการจะให้พระเหยียบเป็นมงคลได้.

ในตอนนั้นพระอรรถกถาจารย์ได้เล่าว่า พระราชกุมารได้ทรงอธิบายพระหทัยว่า ถ้าพระพุทธเจ้าทรงเหยียบผ้าที่พระองค์ให้ปูไว้ก็จะได้โอรส เพราะไม่มีพระโอรสพระธิดา. และยังได้เล่าถึงนายช่างที่สร้างปราสาทของโพธิราชกุมารไว้ว่า เมื่อได้สร้างปราสาทจนจะเสร็จ พระราชกุมารก็ให้อาคนล้อมไว้ ไม่ให้นายช่างออก เพราะกำหนดไว้ว่าเมื่อสร้างเสร็จแล้วจะฆ่านายช่างเสีย เพื่อไม่ให้ไปสร้างที่อื่นให้เหมือนกัน, ฝ่ายนายช่างรู้ก็แสวงว่าทำยังไม่เสร็จก็ขอเบิกเอาไม้และสิ่งต่าง ๆ ตามที่ต้องการเข้าไปสร้างจนยกนัตไว้บนชั้นบนของปราสาท, เมื่อสร้างปราสาทเสร็จแล้วก็หาวิธีนำบุตรภริยาขึ้นนยกนัต



นั้น และบินหนีไปสร้างเมืองขึ้นอีกเมืองหนึ่ง และก่ตั้งตนเป็นผู้ครองเมืองนั้น ชื่อว่า กัญฐาหนะราชา

ในระหว่างที่พระพุทธเจ้าประทับอยู่ ณ วะเนแห่งนี้ ก็ได้ทรงบัญญัติสิกขาบทแห่งสุราปานวรรคที่ ห้ามไม่ให้ภิกษุก่อไฟผิง.

อีกเรื่องหนึ่ง ได้มีคฤหบดีผู้หนึ่งชื่อว่า นกุลปีตา พร้อมกับภริยาได้เป็นผู้เลื่อมใสในพระพุทธเจ้าเป็นอันมาก พระอรรคกาจารย์ได้เล่าว่า สามภรรยาทั้งคู่นี้ได้มีความรักพระพุทธเจ้าเหมือนอย่างบุตร และได้เรียกพระพุทธเจ้าว่าบุตร, ในคราวหนึ่ง นกุลปีตาได้ไปเฝ้าพระพุทธเจ้า และได้กราบทูลว่าตนเป็นผู้แก่เฒ่ามากแล้ว จะไม่ได้มาเฝ้าพระพุทธเจ้าและภิกษุสงฆ์ได้อีกเนื่องนิตย เพราะฉะนั้น ก็ขอให้พระองค์ทรงโอวาทอนุศาสน์ เพื่อจะให้เกิดประโยชน์เกื้อกูลและความสุขตลอดกาลนาน.

พระพุทธเจ้าก็ได้ตรัสโอวาทโดยย่อว่า “ กายนซึ่งเป็นรังโรค เป็นของอาดูร คือกระสับกระส่าย เมื่อบุคคลบริหารกายนี้อยู่ด้วยความพินิจพิจารณา ถ้าไม่หลงไม่เผลอ จะพึงรับรองว่ากายนี้ไม่มีโรคแม้ครู่หนึ่งก็หาได้ไม่, เพราะฉะนั้นก็ให้ศึกษาว่า เมื่อกายอาดูร คือกระสับกระส่าย จิตจักไม่อาดูรคือกระสับกระส่าย, ให้คฤหบดีศึกษาดังนี้.”

## พรรษาที่ ๘ นกุลปีตา

๓๕๕

ฝ่ายนกุลปีตานี้ เมื่อได้สัปดาห์พระพุทโธวาทโดยย่ออย่างนั้น ก็ได้ไปหาพระสารีบุตรขอให้ท่านอธิบายความให้พิสดาร ท่านพระสารีบุตรก็ได้อธิบายความให้ฟังโดยความว่า

“บุคคลที่มีกายกระสับกระส่าย มีจิตกระสับกระส่ายด้วยนั้น  
อย่างไร, คือบุคคลที่ไม่ฉลาดรู้ธรรมชาติของพระอริยเจ้า ไม่ได้รับการ  
แนะนำในสัปปริสธรรม ย่อมเห็นรูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณ  
โดยความเป็นตน, หรือว่าเห็นตนว่ามีรูป เวทนา สัญญา สังขาร  
วิญญาณ, หรือเห็นรูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณ ในตน,  
หรือว่าเห็นตนในรูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณนั้น, จึงเป็นผู้ที่  
มีความกำหนดยึดถืออยู่ว่าเราเป็นรูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณ,  
รูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณเป็นของเรา, เมื่อเป็นเช่นนั้น เมื่อ  
รูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณ แปรปรวนเปลี่ยนแปลงไป  
จึงเกิดความโศก ความเศร้าครวญ ความทุกข์กาย ความทุกข์ใจ ความ  
คับแค้นใจขึ้น เพราะความแปรปรวนนั้น, อย่างนี้ชื่อว่ามียกายกระสับ  
กระส่ายด้วย มีจิตกระสับกระส่ายด้วย. ส่วนบุคคลผู้ที่มีกายกระสับ  
กระส่ายแต่มีจิตไม่กระสับกระส่ายอย่างไร, คือบุคคลผู้ที่ไม่ฉลาดรู้ธรรม  
ได้รับการแนะนำดีในสัปปริสธรรม ไม่เห็นเหมือนอย่างนั้น  
จึงไม่มีความกำหนดยึดถืออยู่ว่าเราเป็น รูป เวทนา สัญญา สังขาร  
วิญญาณ, รูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณ เป็นของเรา, เมื่อ  
เป็นเช่นนั้น เมื่อรูป เวทนา สัญญา สังขาร วิญญาณ แปรปรวนเปลี่ยนแปลง



แปลงไป จึงไม่เกิดความโศกเป็นต้นขึ้น อย่างนี้ชื่อว่ามียายกระสับกระส่าย แต่ว่ามีจิตไม่กระสับกระส่าย.”

พระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว เมื่อใกล้จะเสด็จสวรรคต ได้ทรงพระราชนิพนธ์คำลาพระสงฆ์ เป็นภาษาบาลี และโปรด ฯ ให้มาอ่านลาพระสงฆ์ที่พระอุโบสถวัดราชประดิษฐ์ ฯ ก็ได้ทรงเก็บความแห่งพระพุทธภาษิตนี้ มาทรงประพันธ์เป็นคาถาไว้บทหนึ่งว่า

อาตุรสมิมปิ เม กาเย จิตฺตํ น เหสุตตาตุรํ

เอวํ ลิกฺขามิ พุทฺธสฺส สาสณานุคฺติํ กรํ

แปลว่า “เมื่อกายของเราแม้อาตุรกระสับกระส่าย จิตจักไม่อาตุร, เรากระทำตามศาสนาของพระพุทธเจ้า คึกษาอยู่ดังนี้”

---

## พรรษาที่ ๙ กรุงโกสัมพีรัฐวังสะ

### พระพุทธรจาริก

จะแสดงพรรษาที่ ๙ ของพระพุทธเจ้า. ในพรรษาที่ ๙ ท่านกล่าวว่า พระพุทธเจ้าได้ประทับจำพรรษาที่กรุงโกสัมพี รัฐวังสะ หรือ วังสะ.

แต่โดยปกติเมื่อออกพรรษาแล้ว พระพุทธเจ้าเสด็จจาริกไปในชนบทมณฑลต่าง ๆ ได้ทรงปฏิบัติเป็นอาจินิก คือกิจที่ทำอยู่เสมอตั้งแต่ต้นมา, ท่านได้เล่าถึง พุทธจาริก คือการเสด็จเที่ยวพุทธดำเนินไปของพระพุทธเจ้าไว้ ๓ อย่าง คือ

๑. เมื่อจะเสด็จจาริกไปในมณฑลคือ ในชนบทมณฑลใหญ่ ต้องใช้เวลามาก เมื่อออกพรรษาแล้วได้วันหนึ่ง ตรงกับการนับของไทยคือวันแรมค่ำ ๑ เดือน ๑๑ ก็เสด็จออกจากที่จำพรรษาในพรรษาที่ผ่านไปแล้ว ๙ วัน นั้น แล้วก็เสด็จจาริกเรื่อยไปใช้เวลา ๕ เดือน ถึงวันเข้าพรรษาใหม่ก็หยุดอยู่ประทับจำพรรษา.

๒. เมื่อจะเสด็จจาริกไปในมณฑลคือในชนบทที่เป็นมณฑลขนาดกลาง ๆ เมื่อออกพรรษาในวันกลางเดือน ๑๑ แล้วก็ประทับอยู่ที่นั่นอีก ๑ เดือน หรือบางทีก็เลื่อนออกพรรษาไปอีก ๑ เดือน ก็ไปออกพรรษาทำปวารณาในวันกลางเดือน ๑๒ วัน



รุ่งขึ้นซึ่งตรงกับวันแรมค่ำ ๑ ของไทย จึงเสด็จเที่ยวจาริกไปใช้  
เวลา ๘ เดือน จึงหยุดจำพรรษา

๓. เมื่อจะเสด็จจาริกไปในอันติมณฑล มณฑลที่เล็กไปกว่า  
หรือใช้เวลาน้อยกว่า ก็ยังประทับอยู่ ณ ที่จำพรรษาจนถึงกลางเดือน  
อ้าย รุ่งขึ้นตรงกับวันแรมค่ำ ๑ เดือนอ้าย จึงเสด็จจาริกไปใช้  
เวลา ๙ เดือนก็ประทับจำพรรษา

และข้อที่ทรงปฏิบัติเป็นอาจินกิจทั่วไปนั้น ก็คือทรงทำ  
ปฏิสนธการต้อนรับอาคันตุกะเช่นภิกษุที่มาเฝ้าจากทิศต่าง ๆ ทรงแสดง  
ธรรมตามเรื่องที่เกิดขึ้น และทรงบัญญัติสิกขาบทตามเรื่องอย่างใด  
อย่างหนึ่งที่เกิดขึ้น ในขณะที่เสด็จจาริกไปนั้น ถ้าบางคราวต้องการ  
จะเสด็จจาริกไปถ้วน ๆ ก็ทรงดำเนินด้วยพระบาทวันหนึ่งเป็นเวลา  
มาก ๆ เช่นมีพระพุทธรประสงค์จะเสด็จไปโปรดผู้ที่มีอุปนิสัยจะได้  
ตรัสรู้พระธรรม โดยรีบด่วน, แต่ถ้าโดยปกติก็เสด็จไปโดยไม่รีบด่วน.  
วันหนึ่ง ๆ เสด็จด้วยพระบาทหนึ่งในสี่ของโยชน์ หรือว่าถึงโยชน์  
หรือว่าหนึ่งในสามของโยชน์ หรือว่าโยชน์หนึ่ง.

พระพุทธรกิจ ที่ได้ทรงปฏิบัติเป็นประจำวันนั้นมี ๕ ประการ คือ

๑. ปุเรกัตตกิจ กิจในเวลาก่อนภัตต์ ได้แก่เสด็จออกแต่เช้า  
ทรงทำสรีรกิจ เสด็จออกบิณฑบาต ตลอดจนถึงเสวยภัตตาหาร ทรง  
ทำอนุโมทนาแสดงธรรม แล้วเสด็จขึ้นพระคันธกุฎี คือกุฎีที่ประทับ

แต่ยังไม่เข้าไปข้างใน, ในคำบอกวัตรแสดงไว้ว่า ปุพฺพณฺเห ปิณฺท-  
ปาตณฺจ **เสด็จออกบิณฑบาตในเวลาเช้า.**

๒. บิณฑบาตกิจ กิจในเวลาภายหลังภัต คือเมื่อเสด็จขึ้น  
พระคันธกุฎีตั้งกล่าวแล้วก็ประทับเบื้องหน้าพระคันธกุฎี, ให้โอวาท  
ภิกษุสงฆ์ที่มาเฝ้า เสด็จเข้าพระคันธกุฎีประทับตามพระประสงค์ ทรง  
ใช้พระญาณตรวจดูโลกในทุติยภาค คือส่วนที่สองของวัน จนถึงใน  
ตติยภาค คือส่วนที่สามของวันคือเวลาเย็น เสด็จไปยังธรรมสภา ซึ่งมี  
มหาชนมารอเฝ้าอยู่ ก็ทรงแสดงธรรมโปรดเป็นกาลยุตต์ คือเหมาะแก่  
กาล หรือสมัยยุตต์ เหมาะแก่สมัย เมื่อยุติด้วยกาลก็ส่งบริษัทยกลับ,  
ในคำบอกวัตรได้ผูกเป็นบาทคาถาไว้ว่า สายณฺเห ธมฺมเทสนํ **ทรง**  
**แสดงธรรมในเวลาเย็น**

๓. ปุริมยามกิจ กิจในยามต้นของราตรี คือ แบ่งกลางคืนออก  
ไปเป็น ๓ ยาม ๆ ละ ๔ ชั่วโมง, ในยามต้นของราตรีนี้นี้ ทรงสรร  
ถามีพระพุทธประสงค์จะทรงสรร ประทับที่บริเวณพระคันธกุฎี ภิกษุ  
ทั้งหลายก็เข้าเฝ้าทูลถามปัญหาต่าง ๆ บ้าง ขอภิกษุฐานบ้าง ขอให้  
ทรงแสดงธรรมบ้าง ได้ประทานพระโอวาทต่าง ๆ ตามควร จนสมควร  
แก่เวลา ภิกษุทั้งหลายก็กราบทูลลากลับ, ในตอนนี้มีคำบอกวัตรกล่าว  
ไว้ว่า ปโทเส ภิกฺขุโอวาทํ **ให้โอวาทแก่ภิกษุในเวลาหัวค่ำ.**

๔. มัชฌิมยามกิจ กิจในเวลามัชฌิมยาม คือยามกลางของราตรี  
ได้แก่แก้ปัญหของเทพดาที่แสดงว่า เทพดามาเฝ้าและกราบทูลถาม



ปัญหาในตอนมัชฌิมยาม, ในคำบอกว้ตรกล่าวไว้ว่า อหุตฺมรตฺเตยว  
เทวปณฺหนํ **แก้ปัญห**าของเทวดาในเวลาครึ่งคืน

๕. บัจฉิมยามกิจ กิจในยามท้ายของราตรีแบ่งออกเป็น ๓ ส่วน  
ส่วนที่หนึ่งเสด็จจงกรม คือ ทรงดำเนินไปและกลับเป็นการผลัดเปลี่ยน  
พระอิริยาบถ, ส่วนที่สองทรงบรรทม, ส่วนที่สามคือเวลาใกล้รุ่ง ก็  
ทรงตรวจดูโลกด้วยพระญาณ, ในคำบอกว้ตรได้ว่าไว้ว่า **ปัจจุเสว**  
**กเต กาเล ภพฺพาภพฺเพว โลกนํ ตรวจฺจุสฺสํวํผู้ที่สมควรจะโปรด**  
**และผู้ที่ไม่สมควรจะโปรดในเวลาใกล้รุ่ง.**

พระพุทธรกิจทั้ง ๕ ประการนี้ ท่านกล่าวว่าพระพุทธเจ้าได้ทรง  
ปฏิบัติอยู่เป็นกิจประจำวัน

ส่วนพระสาวกทั้งหลายนั้น ได้ถือเป็นอาจินกิจ คือกิจที่ประพฤติ  
เป็นประจำอยู่ คือได้พากันมาเฝ้าพระพุทธเจ้าจากชนบทต่าง ๆ ปีหนึ่ง  
สองครั้ง คือก่อนเข้าพรรษาครั้งหนึ่ง เพื่อเรียนกัมมัฏฐาน และออก  
พรรษาครั้งหนึ่ง เพื่อกราบทูลคุณที่ได้บรรลุ และเพื่อเรียนกัมมัฏฐาน  
ให้ยิ่งขึ้นไป, เพราะในตอนนั้นได้มีพระสาวกมากขึ้น และได้จำพรรษา  
อยู่ในชนบทต่าง ๆ มากด้วยกัน, จึงได้มีนิยมนิยมนถือเป็นอาจินวัตรว่า ในปี  
หนึ่งก็หาโอกาสมาเฝ้าพระพุทธเจ้าโดยปรกติก็ ๒ ครั้ง และถ้ามาไม่ได้  
ก็ส่งศิษย์เข้ามาและส่งศิษย์ให้ถวายบังคมพระพุทธเจ้าแทนตน. การเข้า  
มาเฝ้าพระพุทธเจ้าด้วยตนเอง ปีหนึ่งสองครั้งดังกล่าวนั้น หรือว่าแม้  
เพียงครั้งเดียว **เป็นการจำเป็นอย่างยิ่งสำหรับในเวลานั้น เพราะ**

พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงธรรม และได้ทรงบัญญัติพระวินัยอยู่  
เรื่อย, เมื่อได้เข้ามาประชุมกันเฝ้าพระพุทธเจ้า ก็จะได้ทราบว่า  
พระองค์ได้ทรงแสดงธรรมอะไรไปแล้วบ้าง ได้ทรงบัญญัติพระ-  
วินัยอะไรไปแล้วบ้าง, เมื่อเป็นเช่นนั้นก็จะได้ปฏิบัติให้ถูกต้องกับ  
พระธรรม พระวินัย, ถ้าจะเลยไม่เข้ามาประชุมกันเฝ้าก็จะไม่  
ทราบ และเมื่อไม่ทราบก็ปฏิบัติไม่ถูก ทำให้การปฏิบัติไม่ลุ่มำ  
เต็มอกัน.

เป็นธรรมเนียมที่พระพุทธเจ้า ได้จาริกไปในชนบทต่าง ๆ เมื่อ  
ออกพรรษาแล้วตามที่กล่าวมา, ฉะนั้น เมื่อตรวจดูในหลักฐาน จึง  
ปรากฏว่าเมื่อออกพรรษาที่ ๘ แล้ว ก็มีได้เสด็จไปยังกรุงโกสัมพีที่เดียว  
คงเสด็จจาริกไปในชนบทมณฑลต่าง ๆ, และก่อนที่จะเสด็จไปประทับ  
จำพรรษาที่กรุงโกสัมพี ได้เสด็จไปประทับอยู่ที่พระเชตวันกรุงสาวัตถี.

#### รัฐที่สี่อำนาจมาก ๔

บ้านเมืองในชมพูทวีปครั้งนั้น แบ่งออกเป็นรัฐต่าง ๆ เป็น  
อันมากดังที่เล่าไว้ในพุทธประวัติ แต่ว่ารัฐที่มีอำนาจมากในเวลานั้น  
นับได้ ๔ รัฐ คือ

มคธรัฐ เมืองหลวงชื่อว่า ราชคห หรือ ราชคฤห์ พระเจ้า  
พิมพิสาร ทรงเป็นพระราชาผู้ปกครอง.

รัฐโกศล เมืองหลวงชื่อว่า สาวัตถี พระเจ้าปเสนทิ ทรงเป็น  
พระราชาผู้ปกครอง.



รัฐวังสะ หรือ วัสสะ เมืองหลวงชื่อว่า **โกสัมพี** พระเจ้าอุเทน  
ทรงเป็นพระราชผู้ปกครอง

รัฐวันตี เมืองหลวงชื่อว่า **อุชเชนี** พระเจ้าปัชโชต ทรงเป็น  
พระราชผู้ปกครอง.

รัฐทั้ง ๔ นี้ มีข้อบาดหมางกันในบางครั้ง แต่ก็กลมเกลียวกัน  
หรือว่ายับยั้งไม่รบพุ่งกันได้บางครั้ง เพราะมีความสัมพันธ์กันทาง  
อภิเษกสมรส เช่น พระเจ้าพิมพิสารก็ทรงได้พระชนิภูริภคินีของพระ-  
เจ้าปเสนทิไปเป็นพระมเหสี, พระเจ้าปเสนทิ ก็ทรงได้พระกนิฐภคินี  
ของพระเจ้าพิมพิสารไปเป็นพระมเหสี พระเจ้าปัชโชตนั้นในตอน  
แรกก็ทรงมุ่งหมายจะย้ายพระเจ้าอุเทน แต่ก็มีเรื่องทำให้ต้องทรงเสีย  
พระราชธิดาไปแก่พระเจ้าอุเทน ก็กลายเป็นมีความสัมพันธ์กัน

### เสด็จประทับ ณ กรุงโกสัมพี

มูลเหตุ ที่พระพุทธเจ้าจะไปประทับจำพรรษาที่กรุงโกสัมพีนั้น  
มีเล่าไว้ในอรรถกถาธรรมบทว่า ที่กรุงโกสัมพี นครหลวงของรัฐวังสะ  
ได้มีเศรษฐี ๓ คน คือ โมสกเศรษฐี ๑ กุกกุณเศรษฐี ๑ ปาวาริก-  
เศรษฐี ๑ เศรษฐีทั้งสามนี้ได้มีความเลื่อมใสในดาบสคนหนึ่ง ว่ามี  
จำนวนถึง ๕๐๐ ได้อารธนาดาบสเหล่านั้นมาพักจำพรรษาอยู่ในกรุง  
โกสัมพี, เศรษฐีทั้งสามก็ผลัดกันทำนุบำรุง ต่อมาดาบสทั้ง ๕๐๐ นั้น  
ได้ทราบการอุปบัติขึ้นของพระพุทธเจ้า จึงได้มาแจ้งแก่เศรษฐีทั้งสาม

ขอไปเฝ้าพระพุทธเจ้า, เพราะว่าดาบสเหล่านั้น ได้รับปณิญาของ เศรษฐีทั้งสามไว้ว่า จะได้มาพักจำพรรษาที่กรุงโกสัมพีตามเคย แต่ใน พรรษาที่จะถึงนั้น มีความประสงค์จะไปเฝ้าพระพุทธเจ้าที่ประทับอยู่ที่ พระเชตวันกรุงสาวัตถี เศรษฐีทั้งสามนั้นจึงได้ขอไปด้วย และขอให้ ดาบสเหล่านั้นรอไปพร้อมกัน เพราะตนจำเป็นจะต้องเตรียม สิ่งต่าง ๆ มีพาหนะเกวียนสำหรับเดินทางและเสบียงเป็นต้น, ดาบส ทั้ง ๕๐๐ ก็ขอล่วงหน้าไปก่อนให้เศรษฐีตามไปภายหลัง ดาบส เหล่านั้นก็ได้ไปเฝ้าพระพุทธเจ้า ได้ฟังธรรมและขอบวชเป็นภิกษุใน พระพุทธศาสนาทั้งหมด

ฝ่ายเศรษฐีทั้งสาม ก็ได้เดินทางตามไปภายหลัง เข้าไปเฝ้าพระ- พุทธเจ้า ฟังธรรมและมีความเลื่อมใส ได้กราบทูลเชิญเสด็จพระพุทธ- เจ้าไปประทับจำพรรษาที่กรุงโกสัมพี, พระพุทธเจ้าก็ได้ทรงรับ อารานา. เศรษฐีทั้งสามจึงได้กลับไปยังกรุงโกสัมพี ต่างก็ได้สร้าง อารามขึ้นคนละหนึ่งอาราม, อารามของโฆสกเศรษฐี เรียกชื่อว่า โฆสิตาราม, อารามของกุกกุฏเศรษฐี เรียกชื่อว่ากุกกุฏาราม, อารามของปาวาริกเศรษฐี เรียกชื่อว่าปาวาริการาม. เมื่อสร้าง อารามเสร็จแล้วก็ได้ส่งข่าวสาส์นไปกราบทูลพระพุทธเจ้า, พระพุทธ- เจ้าก็ได้เสด็จจากกรุงสาวัตถีไปสู่กรุงโกสัมพี ประทับอยู่ในอารามของ เศรษฐีทั้งสามนั้นผลัดเปลี่ยนกันไปโดยวาระ, เศรษฐีทั้งสามนั้นก็ ได้ ผลัดเปลี่ยนกันทำนุบำรุงพระพุทธเจ้าและภิกษุสงฆ์.



## พระเจ้าอุเทน

ในระหว่างที่พระพุทธเจ้าประทับอยู่ในกรุงโกสัมพีนี้ ได้มีเรื่องเกิดขึ้นหลายเรื่อง แต่ว่าก่อนที่จะได้แสดงเรื่องเหล่านั้นก็ควรที่จะได้ทราบประวัติของบุคคลต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้อง, ประวัติที่จะเล่าต่อไปเป็นอันดับแรกก็คือพระประวัติของพระเจ้าอุเทน.

พระเจ้าอุเทนนี้ มีพระราชประวัติที่โลดโผนและแปลก เมื่อจะเป็นพระเจ้าแผ่นดินก็ได้ปรากฏเป็นชายหนุ่มผู้หนึ่ง ซึ่งควบคุมช้างป่าเป็นอันมากมาล้อมเมืองโกสัมพี และได้อ้างว่าเป็นพระราชโอรสของพระเจ้าปรัณตปะ ซึ่งได้สิ้นพระชนม์ไป ได้แสดงหลักฐาน คือผ้ากัมพลแดงกับพระธำมรงค์ของพระเจ้าปรัณตปะ, เสนาบดีและประชาชนเมื่อได้เห็นวัตถุสองอย่างนี้ก็มีใจเชื่อว่า พระเจ้าอุเทนเป็นพระราชโอรสของพระเจ้าปรัณตปะที่ได้ถูกคนนำพาเอาไปพร้อมกับพระเทวี เมื่อพระเจ้าอุเทนยังอยู่ในพระครรภ์, และเมื่อมีความเชื่อในหลักฐานตั้งนั้นก็รับรองอภิเษกพระเจ้าอุเทนเป็นพระราชชายาของแคว้นนั้น. เหตุที่เกิดขึ้นเมื่อพระเจ้าอุเทนยังอยู่ในพระครรภ์นั้นมีเล่าไว้ว่า พระเจ้าปรัณตปะซึ่งเป็นพระราชบิดาของพระเจ้าอุเทน กับพระเทวีซึ่งมีพระครรภ์แก่ได้ประทับทรงสำราญอยู่บนชั้นบนของปราสาท พระเทวีได้ทรงผ้ากัมพลสีแดง และในขณะที่ได้ประทับนั่งทรงพระสำราญอยู่นั้น พระเทวีก็ได้ทรงถอดพระธำมรงค์จากพระราชอังคัลลี (นิ้วมือ) มาทรงสวมกับนิ้วพระหัตถ์ของพระนางเอง, ในขณะนั้นได้มีนกใหญ่ชนิดหนึ่ง เรียกว่า

นกหัสติลิงค์ คือ ใหญ่โตเหมือนอย่างช้าง ได้บินมาเห็นพระเทวีทรง  
 กัมพลแดง ก็คิดว่าเป็นชั้นเนื้อ ก็บินโฉบลงมาเฉี่ยวเอาพระเทวีไป  
 พระเทวีก็ได้เข้าไปอยู่ในกรงเล็บของนก แต่ก็ทรงฉลาดที่จะไม่ทรง  
 ร้องขึ้น เพราะทรงเกรงว่านกจะตกใจในเสียงมนุษย์ก็จะปล่อยตกลงมา  
 ทรงยอมให้คนนำไปจนถึงค้ำคบไม้ต้นไทรใหญ่, นกก็ลงจับที่ค้ำคบไม้  
 นั้น ซึ่งเป็นที่เคยจับเอาสัตว์มากินมีกระดูกทั้งอยู่เกลื่อนกล่น, พระเทวี  
 ก็ได้ทรงร้องขึ้นปรบพระหัตถ์, นกก็ได้ยินเสียงตบพระหัตถ์ และเสียง  
 ร้องของคนก็ตกใจบินหนีไป, และในค้ำวันนั้นก็ต้องอยู่บนค้ำคบไม้  
 และประจวบพระครรภ์ ฝนก็ตกหนักตลอดคืน, ครั้นเวลารุ่งอรุณพอดี  
 ฝนก็หยุดพระนางก็ประสูติพระโอรส จึงได้ประทานพระนามว่า อุเทน  
 หมายถึง เวลาอรุณขึ้น. ในที่นั้นได้มีอาศรมของดาบสองค์หนึ่งอยู่ไม่  
 ไกล และดาบสนั้นก็เคยมาเก็บกระดูกไปต้มจั่น ในวันนั้นเมื่อดาบสมา  
 เก็บกระดูกตามเคยก็ได้ยินเสียงเด็กร้อง เมื่อมองขึ้นไปเห็นและก็ได้  
 ไต่ถามแล้ว ก็รับเอาพระเทวีและบุตรไปเลี้ยงดูไว้, ดาบสนั้นชื่อว่า  
 อัลกัปดาบส เคยเป็นราชาของ อัลกรรัฐ เมื่อมีพระชนม์มากขึ้นก็มี  
 ความหน่ายในราชสมบัติ จึงได้สละราชสมบัติเสด็จออกทรงบวชเป็น  
 ดาบส, มีความรู้มนต์ก้ำใจของช้าง และมีพิณวิเศษอยู่อันหนึ่ง, เมื่อ  
 ดัดพิณและร่ายมนต์บทหนึ่ง ช้างที่พากันมาก็จะวิ่งหนีอย่างไม่เหลียว  
 หลัง, เมื่อดัดพิณอีกสายหนึ่งและร่ายมนต์อีกบทหนึ่ง ช้างก็จะเหลียว  
 หลังมาดู, เมื่อร่ายมนต์อีกบทหนึ่ง และดัดพิณอีกสายหนึ่ง ช้างที่เป็น



จำฝูงก็จะเข้ามาหา และคอยยอมให้ขึ้นนั่งบนหลังได้ พร้อมทั้งจะเรียก  
ข้างที่เป็นบริวารให้มาและฟังคำสั่งทุกอย่างว่า จะให้ไปทางไหน, เมื่อ  
พระกุมารเติบโตขึ้น ในคราวหนึ่งพระดาบสก็ได้ดูดาวนักษัตร ก็ได้  
ตรัสขึ้นว่า พระเจ้าปรั้นตปะกรุงโกสัมพี สิ้นพระชนม์เสียแล้ว, พระ-  
เทวีกทรงกันแสง พระดาบสจึงถาม พระเทวีกได้ทรงเล่าความให้ฟัง  
และก็ได้แสดงว่าพระโอรสควรจะได้พระราชสมบัติ, พระดาบสก็รับที่  
จะจัดการให้สำเร็จให้จงได้ จึงได้สอนมนต์กำหวัใจข้างทั้งสามบทนั้น  
ให้แก่พระราชกุมาร และได้มอบพิณให้, เมื่อพระราชกุมารได้ทรง  
เรียนจบแล้ว ก็ทรงได้ทดลองมนต์ทั้งสามบท และคิดพิณทั้งสามสาย  
นั้นเป็นที่ประจักษ์ผลดังกล่าวนั้นแล้ว พระเทวีกได้ทรงมอบผ้ากัมพล-  
แดงและพระธำมรงค์ให้ พร้อมทั้งทรงบอกชื่อของเสนาบดีเป็นต้นแก่  
พระราชกุมาร เพื่อนำไปแสดงหลักฐานว่าเป็นพระราชโอรสของพระ-  
เจ้าปรั้นตปะจริง, พระราชกุมาร จึงได้ทรงนำหมู่ข้างป้ามาล้อมเมือง  
และทรงแสดงหลักฐาน จนได้รับรองให้อภิเษกเป็นพระเจ้าแผ่นดิน  
ของแคว้นวังสะ.

ได้เล่าพระราชประวัติของพระเจ้าอุเทน พระราชาแห่งวังสรฐมา  
แล้ว, จะเล่าถึงพระมเหสี ๓ พระองค์ของพระเจ้าอุเทน เพราะมีเรื่อง  
ที่เกี่ยวพันอยู่กับประวัติพระพุทธศาสนาด้วย.

พระมเหสีองค์ที่หนึ่งพระนามว่า สามาวดี เป็นธิดาบุญธรรมของ  
โสมสเศรษฐี, พระนางสามาวดีองค์นี้เป็นธิดาของเศรษฐีในเมือง

ภัททวดี แต่ภายหลังเศรษฐกิจตระกูลถึงวิบัติ, ในตอนสุดท้ายก็วิบัติด้วยโรค ซึ่งเรียกในคัมภีร์ว่า อหิวาตกโรค. โรคอย่างนั้นเมื่อเกิดขึ้นกล่าวว่า พวกแมลงวันแมลงต่าง ๆ และหนูตายก่อน จนถึงพวกไก่สุกร และสัตว์ใหญ่ ๆ ที่เป็นสัตว์เลี้ยงและสัตว์ในบ้านจนถึงคน, ผู้ที่ต้องการจะรอดพ้นก็ต้องทิ้งบ้านเรือนหนีไปที่อื่น.

เมื่อโรคเกิดขึ้น เศรษฐีในเมืองภัททวดีนั้นพร้อมกับภริยาและธิดา ก็หนีไปกรุงโกสัมพีเพื่อจะไปอาศัยโฆสกเศรษฐี ซึ่งเป็นสหายที่ไม่เคยเห็นกัน คือต่างได้ยินชื่อเสียงของกันก็ส่งบรรณาการไปให้แก่กันนับถือกัน, แต่เศรษฐีกับภริยาได้ถึงแก่กรรมที่ศาลาพักคนที่กรุงโกสัมพี จึงเหลือแต่ธิดา, ธิดาของภัททวดีเศรษฐีได้ไปขออาหารที่โรงทานของโฆสกเศรษฐีได้พบกับผู้จัดการโรงทาน ชื่อว่า มิตตกุฎุมภี, เมื่อผู้จัดการโรงทานได้ถามทราบเรื่อง ก็รับเอาธิดาของภัททวดีเศรษฐีไปเลี้ยงเป็นบุตรบุญธรรม.

โรงทานของโฆสกเศรษฐีนั้น โดยปรกติมีเสียงอ้ออิงเพราะคนแย่งกันเข้า แย่งกันออก, ธิดาของภัททวดีเศรษฐี จึงได้แนะนำให้ทำระวักและทำประตู ๒ ประตู สำหรับคนเข้าประตูหนึ่ง สำหรับคนออกประตูหนึ่ง, เมื่อได้จัดตั้งการแย่งกันเข้าแย่งกันออกก็หายไป เสียงอ้ออิงจึงได้สงบ, เพราะฉะนั้น นางจึงได้ชื่อว่า สามาวดี, เดิมชื่อว่า



สามา, เมื่อมาแนะให้สร้างรั้วชนกมีคำว่า วตี เพิ่มเข้าต่อท้ายชื่อเก่า, เพราะวตี แปลว่ารั้ว เรียกรวมกันว่า สามาวตี หรือ สามาวตี.

ฝ่ายโหมสกะเศรษฐีเคยได้ยินชื่อเสียง เมื่อไม่ได้ยินเสียงก็สอบถามว่า ยังให้ทานอยู่หรือ ทำไมเสียงจึงเงียบไป, เมื่อผู้จัดการโรงทานได้เรียนให้ทราบพร้อมทั้งได้เรียนให้ทราบถึงเรื่องนางสามาวตี ซึ่งเป็นต้นคิดให้สร้างรั้ว, โหมสกะเศรษฐีจึงได้ขอรับเอานางสามาวตีไปอุปการะเป็นบุตรบุญธรรมเพราะเป็นธิดาของเพื่อน, ต่อมาเมื่อถึงวันมหรสพที่เป็นธรรมเนียมว่ากุลธิดา ที่โดยปกติไม่ออกไปข้างไหน ก็จะออกไปยังแม่น้ำ และอาบน้ำเล่นน้ำเป็นการเล่นมหรสพ, พระเจ้าอุเทนได้ทอดพระเนตรเห็นก็ทรงเกิดความสเนหา ทรงขอเข้าไปทรงตั้งไว้เป็นพระมเหสี

พระมเหสีองค์ที่ ๒ พระนามว่า วาสุลหัตตะ เป็นพระราชธิดาของพระเจ้าบั้งโชด กรุงอุชเชนี, เรื่องที่พระเจ้าอุเทนจะได้พระนางวาสุลหัตตะนั้น มีว่า พระเจ้าบั้งโชดได้ทรงคิดจะยกกองทัพไปตีกรุงโกสัมพี ซึ่งเป็นเมืองใหญ่ มีสมบัติมาก, แต่พวกเสนาบดีทั้งหลายได้ทูลคัดค้านว่า พระเจ้าอุเทนได้ทรงมีมนต์ที่เรียกช้างได้ และมีพาหนะแข็งแรง มีกำลังมั่นคง การยกกองทัพไปตีจะไม่สำเร็จ และก็ให้ทูลแนะอุบายให้ว่า พระเจ้าอุเทนทรงโปรดช้าง เพราะฉะนั้น ก็ให้สร้าง

ช่างยนต์ให้ใหญ่และให้มีคนอยู่ในห้องได้ แล้วชักช่างยนต์นั้นให้เดินไปเดินมา กับวางกำลังพลชุมนุมไว้ พระเจ้าปัชโชตก็ทรงปฏิบัติตาม.

พราหมณ์ได้เห็นช่างยนต์นั้น ก็มาทูลพระเจ้าอุเทน, พระเจ้าอุเทนก็ทรงยกกองทหารออกไปเพื่อจะจับช่าง เมื่อไปพบช่างยนต์แต่ไกล ก็ทรงรำมณฑ์เรียกช่าง แต่ว่าช่างยนต์นั้นก็ไม่ฟังมณฑ์เดินหนีไป พระเจ้าอุเทนก็ทรงม้าวิ่งตามช่างไปแต่พระองค์เดียว จนเข้าไปในที่มีกำลังพลของฝ่ายกรุงอุชเชนีชุมนุมอยู่, พระเจ้าอุเทนก็ถูกทหารของกรุงอุชเชนีล้อมจับไปได้ แล้วก็นำไปถวายพระเจ้าปัชโชต, พระเจ้าปัชโชตก็โปรดให้ขังไว้ และก็ทรงฉลองชัยชนะด้วยการทรงดื่มสุรaban.

พระเจ้าอุเทนเมื่อถูกขังอยู่หลายวัน ก็รับสั่งขึ้นว่า จับข้าศึกมาได้แล้วก็ควรจะปล่อยหรือควรประหารเสีย ทำไมจึงทิ้งไว้อย่างนี้, คนก็ไปทูลพระเจ้าปัชโชต, พระเจ้าปัชโชตก็เสด็จมาที่คุมขัง และได้รับสั่งว่าจะปล่อย แต่ให้พระเจ้าอุเทนบอกมณฑ์ให้, พระเจ้าอุเทนก็ทูลว่าจะบอกถวายได้ แต่ว่าพระเจ้าปัชโชตต้องทรงไหว้ครูเสียก่อน พระเจ้าปัชโชตก็ไม่ทรงยอมที่จะทรงไหว้พระเจ้าอุเทน, พระเจ้าอุเทนก็ไม่ทรงยอมบอกมณฑ์ให้ พระเจ้าปัชโชตก็ตรัสว่าถ้าไม่บอกก็จะฆ่า, พระเจ้าอุเทนก็ทูลตอบว่า ฆ่าก็ฆ่า เพราะพระเจ้าปัชโชตนั้น ในบัดนี้ก็ทรงเป็นใหญ่แห่งลัทธิกาย แต่ว่าก็ไม่ทรงเป็นใหญ่ของจิต พระเจ้า



บัชโชตจึงได้ทรงคิดว่า ทำอย่างไรจึงจะให้พระเจ้าอุเทนทรงบอกมนต์ได้ ทรงนึกถึงพระราชธิดาที่รับสั่งขึ้นว่า ในพระราชวังนี้ได้มีผู้หญิงหลังค่อมอยู่คนหนึ่ง จะให้หญิงหลังค่อมนี้มาเรียนมนต์และก็จะให้ไหว แต่เราก็จะต้องก้มม่านไว้ ให้เรียนกันอยู่ภายในม่าน พระเจ้าอุเทนก็ทรงยินยอม. พระเจ้าบัชโชตก็เสด็จไปหาพระราชธิดา และได้ตรัสบอกว่า ได้มีบุรุษง่อยเปลี้ย จนถึงกับต้องเดินถัดไปเหมือนอย่างหอยสังข์เดินอยู่คนหนึ่ง ภูมน์จับข้าง จะให้พระราชธิดาไปเรียนมนต์นั้นแล้ว ให้มาบอกแก่พระองค์, เมื่อจะเริ่มเรียนต้องไหว้ครู แต่ต้องไหว้อยู่ภายในม่าน, พระราชธิดาก็ทรงยินยอม.

ได้มีการจัดให้มีการเรียนมนต์โดยก้มม่านไว้, พระราชธิดาก็เรียนอยู่ภายในม่าน พระเจ้าอุเทนก็ทรงบอกอยู่ภายนอกม่าน, วันหนึ่งพระราชธิดาทรงเรียนมนต์ก็ไม่อาจที่จะจำได้ พระเจ้าอุเทนกริ้ว ก็รับสั่งขึ้นว่า

“ปากของเจ้าหนานัก จะท่องบ่นมนต์เท่านั้นไม่ได้ เจ้านางค่อม!”

พระราชธิดาก็กริ้ว เพราะถูกเรียกว่าค่อม ก็รับสั่งขึ้นว่า

“เจ้าคนโรคเรื้อน ! ทำไมจึงมากล่าวขึ้นเช่นนั้น,”

เมื่อต่างกริ้วซึ่งกันและกันดังนี้แล้ว ก็เลิกม่านขึ้น, และเมื่อต่างทรงเห็นซึ่งกันและกันก็เลยเกิดเรื่องอื่นขึ้นแทน, เรื่องการเรียนมนต์ก็เป็นอันยุติลงเพียงแค่นั้น.

มนต์จับใจข้างนั้นไม่เหมือนอย่างมนต์ที่จับใจคน, เรื่องนี้ได้มี  
พระพุทธรูปชาติตรัสไว้ว่า

“ยังไม่ทรงเห็น รูป เสียง กลิ่น รส โผฏฐัพพะ ที่จะครอบงำจิต  
บุรุษได้ยิ่งไปกว่ารูป เสียง กลิ่น รส โผฏฐัพพะของหญิง” และใน  
ทางตรงกันข้ามก็มีพระพุทธรูปชาติตรัสไว้อีกว่า “ยังไม่ทรงเห็นรูป  
เสียง กลิ่น รสโผฏฐัพพะ อันที่ครอบงำจิตของหญิงได้ยิ่งไปกว่ารูป  
เสียง กลิ่น รส โผฏฐัพพะ ของบุรุษ.”

เมื่อเรื่องเป็นเช่นนี้ พระเจ้าอุเทนกับพระนางवासลัทธดา ก็คิด  
อ่านที่จะพากันหนี, เมื่อพระราชาบิดารับสั่งถามว่าเรียนมนต์ไปได้แ  
ไหน, พระราชธิดาก็ทูลว่าเรียนไปได้เท่านั้นเท่านั้น และเมื่อจะจบมนต์  
จำจะต้องไปเก็บโอสถตามสัญญาของดาวฤกษ์ เพราะฉะนั้น ก็ขอ  
พระราชทานพาหนะช้างเผือกเร็ว กับขอพระราชทานอนุญาตที่จะออก  
ไปนอกเมืองได้ตลอดเวลา, พระราชบิดาก็ทรงอนุญาต. ต่อมาวันหนึ่ง  
พระเจ้าบ้ชโชตเสด็จออกไปประพาสภายนอกเมือง, พระเจ้าอุเทนกับ  
พระนางवासลัทธดา ก็ขึ้นพาหนะช้างพากันหนีไปและได้บรรจุนเงิน  
บรรจุนทองใส่กระสอบขึ้นช้างไปด้วย. เมื่อพระเจ้าบ้ชโชตทรงทราบ  
ทรงสั่งให้ทหารติดตาม พระเจ้าอุเทนก็ทรงเทกระสอบเงิน และต่อมาก็  
ทรงเทกระสอบทองลง พวกผู้คนที่พากันแย่งเงินแย่งทอง, พระเจ้า  
อุเทนก็หนีออกไปได้จนเข้าถึงเขตเมืองโกสัมพี แล้วก็ได้ทรงตั้งพระ-



นางวาสุตทัตตาเป็นพระเหล่านี้อีกองค์หนึ่ง.

องค์ที่ ๓ ชื่อว่า **มัคคันทียา** องค์นี้มีเรื่องเกี่ยวพันกับพระพุทธานามาก เป็นธิดาของพราหมณ์ในรัฐกูรูอยู่ใกล้กันนั้น, และท่านแสดงว่า นางมัคคันทียานี้มีรูปร่างงดงามมาก บิดาไม่ปรารถนาจะยกให้แก่ใคร ต้องการจะยกให้บุคคลผู้ที่มีลักษณะเป็นมหาบุรุษ, ต่อมาบิดาได้พบพระพุทธเจ้าเมื่อเสด็จไปยังแคว้นกูรูนัน ได้เพ่งพิศพระลักษณะเห็นว่าประกอบด้วยมหาปุริสลักษณะ ก็มีความเลื่อมใสและปรารถนาที่จะยกลูกสาวของตนถวาย จึงได้ทูลให้ทรงทราบความประสงค์ของตน, พระพุทธเจ้าก็ไม่ได้ตรัสว่าอย่างไร.

ฝ่ายพราหมณ์ก็รีบไปชวนนางพราหมณ์ผู้ภริยากับธิดามายังที่ที่ได้อพบพระพุทธเจ้านั้น แต่ว่าไม่ได้พบพระองค์ทรงยืนอยู่ ณ ที่นั้น พบแต่รอยพระบาท, พราหมณ์ก็บอกแก่นางพราหมณ์ผู้ภริยาว่านั่นแหละเป็นรอยเท้าของบุรุษผู้นั้น, นางพราหมณ์ได้พิจารณาตุรอยเท้า ก็เห็นว่ารอยเท้าไม่ใช่รอยเท้าของบุคคลผู้บริโศกคาม จึงได้บอกแก่พราหมณ์ผู้สามี พร้อมทั้งได้แสดงลักษณะของรอยเท้าไว้โดยความว่า

รอยเท้าของคนที่ยังมีราคะเป็นรอยเท้ากระโหย่ง, รอยเท้าของคนที่มีโทสะเป็นรอยเท้าที่มีลักษณะสั้นปับ, รอยเท้าของคนหลงมีลักษณะที่กดลง, ส่วนรอยเข่นนั้นเป็นรอยเท้าของคนที่มีหลังคาเปิดหมายความว่าเป็นคนสันกิเลสแล้ว.

แต่ว่าพราหมณ์ไม่เชื่อ จึงได้พยายามเดินตามหา ก็ได้พบพระพุทธรเจ้าเสด็จไปประทับอยู่ในที่อีกแห่งหนึ่งที่ใกล้กัน ก็ได้กราบทูลว่า ได้นำธิดามาถวาย, พระพุทธรเจ้าก็ได้ตรัสที่ท่านแสดงไว้โดยปุคลาธิฐฐานว่า “ได้ทรงเห็นนางตณหา นางอรรดี นางราดา ซึ่งเป็นธิดามารผู้คงามอย่างยิ่งก็ยังไม่ทรงพอพระหฤทัย, ไฉนจะมาทรงพอพระหฤทัยกับนางธิดาของพราหมณ์ ซึ่งเต็มไปด้วยมูตรและกรีส.”

นางมัคกันทียาซึ่งเป็นธิดาของพราหมณ์ได้ฟังดังนั้นก็มีความโกรธและผูกอาฆาตในพระพุทธรเจ้าตั้งแต่บัดนั้น ด้วยคิดว่าถ้าพระองค์ไม่ทรงประสงค์นาง ก็บอกว่าไม่ต้องการ ไฉนจึงจะมารับสั่งว่าเต็มไปด้วยมูตรและกรีส.

ฝ่ายพราหมณ์และพราหมณี ซึ่งเป็นบิดามารดาของนางได้มีความเลื่อมใสในพระพุทธรเจ้า ก็ได้ขอบวชเป็นภิกษุและภิกษุณี, แต่ก่อนที่จะบวชก็ได้ฝากนางมัคกันทียาไว้กับลุงชื่อว่ามัคกันทียะ, ต่อมามัคกันทียะผู้เป็นลุง ก็ได้ำนางมัคกันทียาไปถวายพระเจ้าอุเทน, พระเจ้าอุเทนก็ทรงรับไว้เป็นพระมเหสีอีกคนหนึ่ง.

### ประวัติโมสกเศรษฐี

อนึ่ง ควรทราบเรื่องของโมสกเศรษฐีที่เล่าไว้โดยความว่า โมสกเศรษฐีนั้นตามประวัติเป็นบุตรของหญิงนครโสภณีนีในกรุงโกสัมพี



เมื่อคลอดออกมาแล้วก็ได้อุ้มให้น้ำเอาไปทิ้ง เพราะว่าหญิงนครโสเภณีนั้นโดยปรกติเลี้ยงแต่ลูกหญิง แต่ถ้ามึงเอ็งมีลูกเป็นชายก็ไม่เลี้ยง. ได้มีผู้ไปพบเด็กถูกทิ้งไว้มีกาสนุ้ขล่อมอยู่เป็นอันมาก ก็ได้เก็บเอาไปเลี้ยงไว้.

ในวันนั้นเศรษฐีของนครโกสัมพี ได้ไปเฝ้าพระเจ้าแผ่นดินโดยปรกติ ได้พบกับปุโรหิต ได้ถามขึ้นว่าดูดาวฤกษ์บ้างหรือเปล่า เป็นอย่างไรบ้าง ปุโรหิตก็บอกว่าดูเหมือนกัน, เศรษฐีก็ถามขึ้นว่ามีเรื่องอะไรบ้าง, ปุโรหิตก็บอกว่า เรื่องอะไรอื่นก็ไม่มี แต่ว่าเด็กที่เกิดในวันนี้จักเป็นเศรษฐีใหญ่ของนคร, เศรษฐีได้ฟังดังนั้นก็รีบให้ไปสืบดูว่า ภรรยาของตนที่มีครรภ์แก่คลอดหรือยัง ก็ได้รับตอบว่ายังไม่คลอด, จึงได้ใช้ทาสชื่อว่ากาลิให้ไปเที่ยวค้นหาว่ามีเด็กคนไหนเกิดในวันนี้บ้างหรือไม่, นางกาลิก็เที่ยวค้นหาไปจึงได้ไปพบเด็กที่มีบุคคลผู้หนึ่งเก็บมาเลี้ยงไว้ตั้งกล่าวนั้น จึงได้ขอซื้อถามอบให้แก่เศรษฐี เศรษฐีเห็นว่าเป็นผู้ชาย จึงตั้งใจไว้ว่า ถ้าลูกของเราคลอดออกมาเป็นผู้หญิงก็จะบวชแต่งตั้งให้เป็นภริยาสามีกัน แต่ถ้าลูกของตนเกิดมาเป็นผู้ชาย ก็จะฆ่าเด็กนั้นเสีย.

ต่อมาภรรยาของเศรษฐีก็คลอดบุตรออกมาเป็นชาย, เศรษฐีจึงคิดที่จะฆ่าเด็กที่ซื้อมานั้น ได้ใช้ให้นางกาลินำเอาเด็กไปวางที่ประตูคอกโค เพื่อว่าในตอนเช้าเมื่อโคออกจากคอกก็จะได้เหยียบเด็ก, แต่ครั้นถึงเวลาโคออกจากคอก โคที่เป็นหัวหน้าฝูง ก็ได้ไปยืนคล่อมเด็กไว้ ให้โค

ตัวอื่น ๆ เดินหลีกไป เด็กจึงรอดได้, นางกาลีก็ต้องนำเด็กกลับมา.

เศรษฐีก็ใช้วิธีใหม่ให้นำเด็กไปวางไว้ที่ทางเกวียน เพื่อจะให้เกวียนที่ออกแต่เช้ามีคบบดทับไป, แต่เมื่อถึงเวลาที่เกวียนออกในเวลาเช้ามีคโคที่เทียมเกวียนคันหน้า เมื่อไปถึงที่นั่น ก็สลัดแอกออก และเมื่อได้ถูกเทียมเข้าใหม่ ก็หยุดนิ่งไม่ยอมไป จนเวลาเช้าขึ้น คนขับเกวียนซึ่งเป็นหัวหน้าของหมู่เกวียนนั้นจึงได้เห็นเด็ก แล้วก็เก็บเด็กไป, นางกาลีก็ต้องไปตามซื้อเอาเด็กนั้นคืนมาใหม่.

คราวนี้เศรษฐีใช้ให้เอาไปทิ้งบนกอไม้ในป่าช้าผิ ดิบ ต้องการจะให้สัตว์ทั้งหลายมีสุนัขเป็นต้นที่มากินศพทำร้าย, แต่เมื่อเอาเด็กไปทิ้งแล้ว ก็ไม่มีสัตว์อะไรทำร้าย, คนเลี้ยงแพะได้ไปเห็นเข้าก็ได้เก็บเอาเด็กนั้นไปเลี้ยง ฝ่ายนางกาลีได้กลับมาบอกเศรษฐี ๆ ก็ให้นางกาลีไปซื้อเอาเด็กนั้นกลับมาอีก.

คราวนี้เศรษฐีได้ให้นางกาลีเอาไปโยนภูเขาทิ้ง, เมื่อนางกาลีได้นำเด็กไปโยนภูเขาทิ้ง เด็กก็เผอิญไปตกบนกอไม้ที่คลุมอยู่บนกอไม้ใหญ่, คนตัดไม้ไผ่เพื่อนำไปจักสาน ไปพบเข้าก็เก็บเอาไปเลี้ยงไว้, เศรษฐีได้ทราบก็ให้นางกาลีไปซื้อเอากลับคืนมาอีก ฝ่ายเด็กก็โตขึ้นโดยลำดับ.

คราวนี้เศรษฐีได้คิดการให้โหดร้ายยิ่งขึ้น คือได้ไปพบกับนายช่างหม้อ บอกว่าได้มี *อวชาตบุตร* อยู่คนหนึ่ง จะส่งมา, เมื่ออวชาตบุตรนั้นมาแล้ว ก็ให้นายช่างหม้อจับฟันเสียให้เป็นท่อนเล็กท่อนใหญ่



แล้วใส่ลงไปในตุ่ม แล้วเอาเข้าเผาในเตาเผาหม้อ จะให้รางวัลให้  
 คู่ค้าในภายหลัง, นายช่างหม้อก็รับคำ. เศรษฐีจึงได้เรียกเด็ก  
 โหมสกะและสั่งให้ไปพบนายช่างหม้อให้นำคำไปว่าตามที่สั่งให้ทำกิจ  
 ไว้อย่างหนึ่งนั้นจึงทำให้สำเร็จ. โหมสกะจึงได้เดินไปเพื่อจะไปยังบ้าน  
 ของนายช่างหม้อ ก็พอดีไปพบเอาบุตรของเศรษฐีเอง ซึ่งกำลังเล่น  
 ขลุบอยู่กับเพื่อน, บุตรของเศรษฐีนั้นเล่นแพ้มามาก จึงขอให้  
 โหมสกะช่วยเล่นแก้เพราะว่าโหมสกะนั้นเป็นผู้ที่ชำนาญในการเล่นชนิดนี้,  
 โหมสกะก็อ้างว่าได้รับคำสั่งให้ไปหานายช่างหม้อ บุตรของเศรษฐีก็รับ  
 ว่าจะไปแทน โหมสกะก็กำชับว่าต้องบอกตามที่พ่อได้สั่งไว้ เพราะฉะนั้น  
 ก็จะเป็นการผิดคำสั่ง เมื่อลูกของเศรษฐีรับคำแข็งแรงจึงยอมอยู่เล่น  
 ขลุบแทนลูกของเศรษฐี, ลูกของเศรษฐีก็ได้ไปยังบ้านของช่างหม้อ  
 และได้้นำคำที่เศรษฐีสั่งไว้บอกแก่นายช่างหม้อ, นายช่างหม้อก็จับเอา  
 ลูกของเศรษฐีนั้นทำเหมือนอย่างที่เขาได้สั่งไว้.

ในตอนเย็นวันนั้นโหมสกะก็กลับไปบ้าน, เศรษฐีถามว่าทำไมจึง  
 ไม่ไป โหมสกะก็เล่าให้ฟัง, เศรษฐีเมื่อได้ยินดังนั้นก็มีความตกใจเป็น  
 กำลังได้รีบไปหานายช่างหม้อ, นายช่างหม้อก็รีบออกมารับหน้า บอกว่า  
 ได้ปฏิบัติตามที่เศรษฐีสั่งไว้เรียบร้อยแล้ว.

### โทษที่คิดประทุษร้ายผู้อื่น

เรื่องนี้แสดงว่า การประทุษร้ายแก่บุคคลผู้ไม่ประทุษร้าย  
นั้นย่อมมีผลตนเอง ดังได้มีพระพุทธภาษิตที่ตรัสไว้ แปลความว่า

“บุคคลผู้ประทุษร้ายในบุคคลผู้มีได้ประทุษร้าย ผู้ไม่มีอาชญา  
ด้วยอาชญา ย่อมบรรลุถึงฐานะทั้ง ๑๐, ฐานะใดฐานะหนึ่งพลันทีเดียว  
คือ ๑. เวทนาที่เผ็ดร้อน, ๒. ความเสื่อม, ๓. ความทำลายแห่งสระ, ๔.  
๕. อพาธที่หนัก, ๕. ความฟุ้งซ่านแห่งจิต, ๖. อุปสรรคจาก  
พระเจ้าแผ่นดินหรือบ้านเมือง ๗. การกล่าวคำที่ทารุณ, ๘. ความ  
เสื่อมสิ้นแห่งญาติทั้งหลาย, ๙. ความย่อยยับแห่งโคะทั้งหลาย,  
๑๐. ไฟไหม้บ้าน, และผู้นั้นเมื่อกายแตกทำลายตายไปแล้วย่อม  
เข้าถึงนิริยะคือภพที่ไร้ความเจริญ.”

เศรษฐีนั้นแม่จะเสียบุตรไปเพราะการคิดทำลายโมสกะ ก็ยังไม่  
ยอมหยุดยั้ง ยังคิดต่อไปอีก จึงได้เขียนหนังสือถึงผู้จัดการเก็บส่วยในหมู่บ้าน  
ของเศรษฐีแห่งหนึ่ง สั่งให้ผู้จัดการเก็บส่วยนั้น ชำอวชาตบุตรที่ส่ง  
ไปแล้วให้ทิ้งไปในหลุมว้าจะ ให้เป็นการมิดชิดแล้วจะตอบแทนการ  
กระทำนั้นในภายหลัง, ได้ผูกหนังสือนี้ไว้ที่ชายผ้าของโมสกะเอง สั่งให้  
โมสกะเดินทางไป. โมสกะนั้นอ่านหนังสือไม่ออก ก็ไม่ทราบข้อความ  
ว่าเขียนอย่างไร, โมสกะได้ขอเสบียงเดินทาง เศรษฐีก็บอกว่าได้มีเพื่อน  
เศรษฐีอยู่คนหนึ่งในระหว่างทาง ให้ไปพักที่นั่น ไม่ต้องนำเสบียงไป,



โหมสกะก็เดินทางไป เมื่อไปถึงบ้านของเศรษฐีผู้สหายของเศรษฐีผู้บิดา  
เลี้ยงก็ได้แวะเข้าไปขอพัก.

ฝ่ายภริยาของเศรษฐีนั้น เมื่อได้สอบถาม ทราบว่าเป็นโหมสกะซึ่ง  
เป็นบุตรของเศรษฐีในกรุงโกสัมพี ก็ยินดียับรอง และจัดที่ให้พักเป็น  
ที่สุขสบาย. ในการจัดรับรองนั้นก็ให้ใช้ทาสของธิดาให้เป็นผู้ทำ, เมื่อ  
ทาสของธิดาเศรษฐีจัดเสร็จแล้วก็ได้กลับไปทำกิจให้แก่ธิดาเศรษฐี ฝ่าย  
ธิดาเศรษฐีก็ว่ากล่าว เพราะใช้ให้ไปทำกิจอย่างหนึ่งแต่มัวไปชักช้าอยู่,  
ทาสก็เล่าความให้ฟังว่าโหมสกะซึ่งเป็นเศรษฐีหนุ่มในกรุงโกสัมพีมาพัก,  
และภริยาของเศรษฐีคือมารดาของธิดาเศรษฐีนั้นเป็นผู้ใช้ให้จัดรับรอง.

ธิดาเศรษฐีเมื่อได้ฟังชื่อว่าโหมสกะก็เกิดความสนใจและเกิดความ  
พอใจขึ้นทันที. ในเรื่องนี้ได้มีพระพุทธานุชาตบทหนึ่งแสดงไว้ว่า

“ความรักนั้น ย่อมเกิดด้วยเหตุ ๒ อย่าง คือ ด้วย  
บุพเพสันนิวาส ความเคยอยู่ร่วมกันมาแต่ปางก่อน และด้วยการ  
เกื้อกูลกันในปัจจุบัน เหมือนอย่างดอกกุหลาบ อาศัยน้ำและเปลือกดิน  
เกิดเจริญขึ้นในน้ำฉะนั้น”

เศรษฐีธิดาเมื่อเกิดความสนใจในโหมสกะแล้ว ก็ได้ลอบลงมา  
ยังห้องที่โหมสกะพัก ได้เห็นโหมสกะนอนหลับและเห็นหนังสือที่ผูกอยู่  
ที่ชายผ้าก็แกะเอาหนังสือนั้นมาอ่าน, เมื่อทราบความในหนังสือนั้นแล้ว  
ก็ตกใจว่าโฉนจึงได้โง่เขลาจนถึงผูกหนังสือที่สั่งให้มาตัวเองมาตั้งนั้น,

จึงได้ไปเขียนหนังสือขึ้นใหม่ แก้อ้อความเสียใหม่ว่า ให้ผู้จัดการเก็บ  
ส่วนนั้น จัดการสู่ขอและตบแต่งโหมสกะกับธิดาของเศรษฐีในบ้านนั้น,  
ให้จัดการปลูกเรือนหอและจัดทรัพย์สินสมบัติให้โดยครบถ้วน.

วันรุ่งขึ้นโหมสกะก็เดินทางต่อไปถึงบ้านของผู้จัดการเก็บส่วน ก็  
ได้ยื่นหนังสือนั้นให้ ผู้จัดการเก็บส่วนก็ได้จัดการให้เป็นไปตามหนังสือ  
ที่เขียนไว้นั้นทุกประการ.

### กรรมสนองกรรม

ต่อมา เมื่อเศรษฐีในกรุงโกสัมพีได้ทราบข่าวต้งนั้นก็ยังมีความ  
เสียใจ เพราะที่คิดว่าจะให้ทำอย่างไรก็ไม่เป็นตามที่ตั้งสัอย่าง และ  
ตนก็ต้องเสียบุตรไปด้วย มีความเสียใจมากขึ้นจนถึงล้มป่วยลง, เมื่อ  
ป่วยหนักก็ส่งคนไปให้ตามโหมสกะมาพบ, แต่ว่าผู้ที่มาตามนั้นก็มาพบกับ  
ภริยาของโหมสกะก่อน, ภริยาของโหมสกะก็รับรอง และเก็บความไว้  
ยังไม่บอกแก่โหมสกะผู้สามี, ต่อมาเมื่อเศรษฐีมีอาการเพียบหนักส่งคน  
มาให้ตามอีก, ภริยาของโหมสกะจึงได้บอกแก่โหมสกะ แล้วได้พากันไป  
พบ, ในขณะที่ไปพบนั้น ภริยาก็ให้โหมสกะผู้สามียืนอยู่ที่เท้า ส่วน  
ตนเองยืนอยู่ก่อนมาทางศีรษะของเศรษฐี. ฝ่ายเศรษฐีปรารถนาที่จะ  
พูดว่าจะไม่ยกสมบัติให้ แต่ก็พูดออกมาได้ยืนแต่เพียงว่าให้ ภริยาของ  
โหมสกะก็รับแสดงอาการเศร้าโศก ชบศีรษะที่อกของเศรษฐีซึ่งกำลัง  
ป่วยหนัก, เศรษฐีก็สิ้นชีวิตลงในขณะนั้น.



เมื่อเศรษฐกิจสิ้นชีวิตแล้ว พระเจ้าอุเทนได้ทรงทราบก็ได้โปรดให้ทำสรีรภิกขของเศรษฐกิจและได้รับสั่งให้โหมสกะบุตรของเศรษฐกิจมาเฝ้า เพื่อจะทรงแต่งตั้งให้เป็นเศรษฐกิจ, วันนั้นฝนตกน้ำฝนขังนองท้องพระลานหลวง เมื่อโหมสกะเข้าไปเฝ้าก็เดินกระโดดไปบ้าง แต่เมื่อเข้าไปเฝ้า และได้รับพระราชกำหนดว่าจักทรงแต่งตั้งเป็นเศรษฐกิจก็เดินออกมาโดยเรียบร้อย, พระเจ้าอุเทนทอดพระเนตรทางช่องพระเกล ทอดพระเนตรเห็นดังนั้นก็ทรงเรียกเข้าไปอีก รับสั่งถามว่าเมื่อขาเข้ามากกระโดดโลดเต้นเข้ามา เมื่อขาออกไปเดินออกไปอย่างเรียบร้อย เพราะเหตุอะไร ? โหมสกะก็กราบทูลว่า เมื่อตอนที่เข้ามานั้นยังมิได้รับกำหนดฐานันดร ยังเป็นเด็กจึงปฏิบัติอาการอย่างเด็กได้, แต่ว่าเมื่อได้รับกำหนดฐานันดรเป็นผู้ใหญ่ขึ้นแล้ว ก็ต้องแสดงอาการของผู้ใหญ่, พระเจ้าอุเทนก็โปรดว่าเป็นผู้มีสติปัญญา ก็ได้โปรดพระราชทานตำแหน่งเศรษฐกิจในเวลานั้นทีเดียว.

เมื่อโหมสกะเศรษฐกิจกลับบ้าน ภริยาได้แย้มสรวล เพราะได้คิดว่าโหมสกะรอดตายมาเพราะความคิดของตน, โหมสกะได้เห็นอาการเช่นนั้นก็ได้คาดคั้นถาม, ภริยาได้บอกให้ทราบ โหมสกะก็ยังไม่เชื่อ ภริยาก็อ้างทาสที่ชื่อว่ากาลีเป็นพยาน, นางกาลีก็ได้แจ้งให้โหมสกะทราบโดยตลอด. โหมสกะเมื่อได้ทราบดังนั้นก็มีความสังเวชใจ ได้ตั้งโรงทานบริจาคอาหารเป็นต้นแก่คนกำพร้าและคนเดินทางเป็นต้น, คนจัดการโรงทานชื่อว่า มิตตกุฎุมพี, และที่โรงทานนี้เอง พระนางสามาวดีได้เข้าไป

ขออาหาร จนถึงโฆสกะเศรษฐีได้รับเข้าไปเป็นบุตรบุญธรรมตามที่  
เล่ามาแล้ว.

จะได้เล่าเรื่องเกี่ยวแก่พระพุทธศาสนาในกรุงโกสัมพีต่อไป, เมื่อ  
พระพุทธเจ้าได้เสด็จประทับจำพรรษาในกรุงโกสัมพีนั้น เศรษฐีทั้งสาม  
มีโฆสกะเศรษฐีเป็นต้น ได้ถวายอุปการะผลัดเปลี่ยนกันโดยตลอด.  
นายช่างดอกไม้ที่เรียกว่า นายมาลาการ ชื่อว่า สุมนะ เป็นอุปัฏฐาก  
คือผู้ช่วยรับทำการงานของเศรษฐีทั้ง ๓ ได้ขออนุญาตนิมนต์พระพุทธ-  
เจ้าและพระสงฆ์ไปเสวย และฉันภัตตาหารในวันหนึ่ง, และโดยปกติ  
พระเจ้าอุเทนได้พระราชทานมูลค่าดอกไม้ให้แก่พระมเหสีทั้ง ๓ นั้น  
สำหรับซื้อดอกไม้เป็นประจำวัน, นางทาสีหรือข้าหลวงของพระนาง  
สามารถชื่อว่า ขุขชุตรา เป็นผู้มาซื้อดอกไม้ของนายสุมนะเป็นประจำ,  
ในวันนั้นเมื่อมาซื้อดอกไม้, นายสุมนะก็ชักชวนให้อยู่ช่วยเลี้ยงพระ  
และฟังธรรมด้วยกันก่อน, เมื่อได้ทำการเลี้ยงพระเสร็จแล้ว พระพุทธ-  
เจ้าก็ได้ทรงอนุโมทนา.

ธรรมเนียมอนุโมทนาในสมัยนั้นมีกล่าวไว้ว่าโดยปกติ เมื่อ  
ทายกต้องการจะฟังอนุโมทนาจากพระรูปใด ก็รับบาตรของพระรูปนั้น  
ไว้ และพระรูปอื่นก็กลับไปก่อน, พระที่อยู่เพื่ออนุโมทนานั้นก็กล่าว  
อนุโมทนา. อนุโมทนานั้นก็คือแสดงธรรมนั่นเอง แต่เป็นแสดง  
ธรรมอย่างย่อ ๆ ตั้งบทอนุโมทนาที่ติดมาใช้สวดในบัดนี้ก็มีหลายบท



ที่มีเนื้อความเป็นการแสดงธรรม, แต่บทอนุโมทนาที่แต่งประกอบใน  
ภายหลังที่ลังกา เป็นบทให้พรเป็นส่วนมาก.

ในวันนั้นนายสมณะก็ได้รับบาตรของพระพุทธเจ้าไว้ แสดงว่า  
มุ่งจะให้พระพุทธเจ้าประทับอยู่อนุโมทนาคือแสดงธรรม, พระพุทธเจ้า  
ก็ได้ทรงแสดงธรรมเป็นการอนุโมทนา นางขุขชุตราได้พลอยฟังด้วย  
ก็ได้ดวงตาเห็นธรรม, ในวันอื่น ๆ นางขุขชุตราได้ยกเอาค่าดอกไม้  
ไว้ครึ่งหนึ่ง แต่ในวันนั้นได้ซื้อดอกไม้เต็มราคา ได้นำไปมอบแก่  
พระนางสามาวดี, เมื่อได้ถูกซักถามว่าวันนี้ทำไมดอกไม้จึงมาก นาง  
นางขุขชุตรา ก็รับตามความเป็นจริง และว่าไม่ทำเหมือนอย่างเก่าก็  
เพราะได้ฟังธรรมของพระพุทธเจ้า, พระนางสามาวดีก็ขอให้นางขุขชุตรา  
แสดงธรรมให้ฟัง, นางขุขชุตรา ก็ขอให้จัดที่แสดงธรรม และเมื่อ  
ได้ชำระกาย แต่งกายสะอาดเรียบร้อยก็ขึ้นที่แสดงธรรม และแสดง  
ธรรมให้พระนางสามาวดีกับบริวารฟัง พระนางสามาวดีเมื่อได้ฟังธรรม  
ของนางขุขชุตราที่จำมาจากพระพุทธเจ้าก็ได้ดวงตาเห็นธรรมพร้อม  
กับบริวาร, ต่อจากนั้นก็ได้นำนางขุขชุตราไปฟังธรรมจากพระพุทธเจ้า  
และมาแสดงต่อให้ฟังอยู่เนืองนิตย์ เพราะว่าไม่สามารถจะออกไปจาก  
พระราชฐานได้, ต่อมาพระนางสามาวดีก็ได้เจาะห้องที่ตำหนัก เพื่อ  
จะได้คอยดูพระพุทธเจ้าและพระสาวก เมื่อเสด็จไปยังบ้านของเศรษฐี  
ทั้ง ๓

ผู้ถอนคือผู้ผกตนต์แล้ว

วันหนึ่ง พระนางมาคันทียา ซึ่งได้ผูกอาฆาตในพระพุทธเจ้าไว้ ได้ขึ้นไปยังตำหนักของพระนางสามาวดี ได้เห็นช่องที่เจาะไว้ที่ฝาก็ได้ชักถาม จึงได้ทราบว่พระพุทธเจ้าได้เสด็จมายังนครนี้ ก็หวนคิดถึงเวรที่ได้ผูกไว้ ก็คิดจะจัดการให้พระพุทธเจ้าเสด็จออกไปจากนครโกสัมพี, จึงได้ไปเฝ้าพระเจ้าอุเทน ทูลฟ้องว่า พระนางสามาวดีมีพระเหตุข้อยออกห่างเพราะได้เจาะช่องฝา เพื่อจะคอยดูพระพุทธเจ้าและพระสาวก. พระเจ้าอุเทนก็ได้เสด็จขึ้นไปบนตำหนักของพระนางสามาวดี เมื่อได้ทรงเห็นช่องฝาที่ได้เจาะไว้นั้นก็ไม่ตรัสว่าอย่างไร กลับตรัสให้ทำช่องหน้าต่าง หรือช่องบานพระเกลวไว้เพื่อให้ใช้เปิดเป็นหน้าต่างต่อไป.

พระนางมาคันทียาเห็นว่าไม่เป็นไปตามที่ต้องการ จึงได้จัดการจ้างพวกชาวเมืองซึ่งเป็นผู้ไม่เลื่อมใสในพระรัตนตรัย ให้คอยตามด่าพระพุทธเจ้า, พวกที่ไม่เลื่อมใสเหล่านั้นก็ได้คอยติดตามพระพุทธเจ้าและด่าด้วยถ้อยคำที่ยกขึ้นด่าอย่างหยาบคายที่กล่าวไว้ว่ามี ๑๐ ประการ คือด่าว่าเจ้าเป็นโจร เจ้าเป็นพาล เจ้าเป็นคนหนวก เจ้าเป็นอูฐ เจ้าเป็นโค เจ้าเป็นพา เจ้าเป็นสัตว์นรก เจ้าเป็นสัตว์ดิรัจฉาน สุกตติของเจ้าไม่มี เจ้าหวังทุกตติได้เท่านั้น. ท่านพระอานนท์ซึ่งได้ติดตามมากับพระพุทธเจ้า ได้กราบทูลขอให้พระพุทธเจ้าเสด็จหลีกออกไปจากเมือง



นั้น. พระพุทธเจ้าตรัสถามว่าจะให้ไปที่ไหน. พระอานนท์ทูลว่าจะไปเมืองอื่น. พระพุทธเจ้าก็ไ้ตรัสถามว่า ก็เมื่อมนุษย์ในเมืองนั้นด่าอีก จะไปที่ไหนอีก. พระอานนท์ก็ทูลว่าไปเมืองอื่นอีกจากเมืองนั้น. พระพุทธเจ้าตรัสถามว่า เมื่อถูกด่าในเมืองนั้นอีก จะไปที่ไหนอีก. พระอานนท์ทูลว่าจะไปเมืองอื่น ๆ ต่อไป. พระพุทธเจ้าก็ตรัสว่า จะทำอย่างนั้นไม่สมควร อธิกรณ์นั้นเกิดขึ้นในที่ใด เมื่ออธิกรณ์นั้นสงบไปแล้วในที่นั้น จึงควรที่จะไปในที่อื่น, และตรัสถามว่าพวกที่ด่านั้นเป็นใคร, พระอานนท์ก็ทูลให้ทรงทราบ, จึงตรัสว่า การอดทนเป็นภาระของพระองค์ พวกเหล่านั้นก็จะด่าอยู่ได้ขนาดเจ็ดวันเท่านั้น เพราะว่าอธิกรณ์คือเรื่องที่เกิดขึ้นแก่พระพุทธเจ้าทั้งหลาย ไม่ไปเกินกว่าเจ็ดวัน, ได้ทรงเปล่งพระพุทธอุทานขึ้นโดยความว่า เราจักอดทนคำล่วงเกิน เหมือนอย่างข้างศึกอดทนศรัทธาจากแล่งในสงคราม เพราะว่าชนเป็นอันมากเป็นผู้ทุศีล, ชนทั้งหลายย่อมนำพาหนะที่ฝึกแล้วสู่ที่ประชุม พระราชาย่อมประทับพาหนะที่ฝึกแล้ว, บุคคลใดเป็นผู้ที่อดทนคำล่วงเกิน บุคคลนั้นชื่อว่า เป็นผู้ฝึกแล้ว เป็นผู้ประเสริฐสุดลามนุษย์ทั้งหลาย, ม้าอัสตรที่ฝึกแล้ว ม้าสินธพอาชาไนยที่ฝึกแล้ว มหานาคกุญชรคือช้างใหญ่ที่ฝึกแล้วเป็นสัตว์ที่ประเสริฐ แต่ว่าบุคคลผู้ฝึกตนได้แล้ว ประเสริฐกว่าสัตว์เหล่านั้น.

พระนางมอญทิยา เมื่อไม่สามารถจะให้พระพุทธรเจ้าเสด็จออกไปจากเมืองโกสัมพีนันได้ ก็คิดอุบายต่อไป คือได้ส่งไปถึงมอญทิยาผู้เป็นลูก ให้ส่งไก่ตายมาให้ตัวหนึ่ง ไก่เป็นอีกตัวหนึ่ง, ในชั้นแรกก็ให้นำไก่เป็นมาถวายพระเจ้าอุเทนก่อน และเมื่อเขานำไก่เป็นมาถวายก็แนะนำพระเจ้าอุเทนให้ส่งไปให้คณะพระนางสามาวดีปรุงเครื่อง, เมื่อเขาส่งไก่เป็นนั้นไป คณะพระนางสามาวดีก็ปฏิเสธ เพราะเป็นผู้ไม่ฆ่าสัตว์, พระนางมอญทิยาก็ทูลุ่เห่ว่า ให้ลองดูต่อไป ให้ลองส่งไก่หนึ่งไปอีกและสั่งให้จัดการทำภัตตาหารถวายพระพุทธรเจ้า, พระเจ้าอุเทนก็รับสั่งไปอย่างนั้น, แต่คราวนี้พระนางมอญทิยาก็ได้ลอบสั่งให้ส่งไก่ตายไป, พระนางสามาวดีเมื่อได้รับรับสั่งดังนั้น ก็จัดการปรุงภัตตาหารถวายพระพุทธรเจ้า, พระนางมอญทิยาทูลุ่เห่ว่าเป็นหลักฐานที่เพียงพอว่า พระนางสามาวดีเอาใจออกห่าง, พระเจ้าอุเทนก็ทรงนิ่ง.

พระนางมอญทิยาเมื่อไม่ได้รับความสำเร็จสมประสงค์ ก็คิดการต่อไป, ได้สั่งให้มอญทิยาผู้เป็นลูกจัดหางูพิษส่งมา แต่ว่าให้ถอนเขี้ยวออกเสีย, เมื่อได้รับมาแล้วก็จัดการใส่เข้าไปในพินสำหรับติดเรียกช้างของพระเจ้าอุเทนที่โปรดนำติดพระองค์ไปด้วยเสมอ, เมื่อถึงวาระที่พระเจ้าอุเทนเสด็จไปบนตำหนักของพระนางสามาวดี พระนางมอญทิยาก็ทูลคัดค้านทำนองว่าจะเกิดเหตุร้าย, พระเจ้าอุเทนก็ไม่ทรงเชื่อฟัง ได้ทรงถือพินคันโปรดปรานนั้นนำติดพระองค์ไปยังตำหนักของ



พระนางสามาวดีด้วย พระนางมาคันทียาก็ไปด้วย, และเมื่อได้เสด็จขึ้นไปบนพระตำหนักนั้นแล้ว พระนางมาคันทียาก็ลอบเปิดช่องที่พินทุก็เลื่อยออก พระนางมาคันทียาก็ร้องเอะอะขึ้น ทูลพระเจ้าอุเทนให้ทรงทราบ, พระเจ้าอุเทนเมื่อได้เห็นเรื่องเป็นไปได้ถึงเพียงนั้นก็โกรธพระนางสามาวดี รับสั่งให้เรียกเอาธนูและแล่งทรงธนู เพื่อจะยิงพระนางสามาวดี, แต่พระนางสามาวดีก็แผ่เมตตาคิจไปยังพระเจ้าอุเทน และพระนางมาคันทียา ก็ส่งบริวารให้แผ่เมตตาคิจไปด้วยกัน, พระเจ้าอุเทนก็ได้ทรงกลับพระหฤทัย ที่กล่าวว่า เป็นไปด้วย **อานาจของเมตตาคิจ**, และเพราะได้ทรงงูงงในพระหฤทัย ก็ได้ทรงขอให้พระนางสามาวดีเป็นที่พึ่งท่านทาน, พระนางสามาวดีขอให้ไปเฝ้าพระพุทธเจ้าและถึงพระพุทธเจ้าเป็นที่พึ่ง, พระเจ้าอุเทนทรงรับและได้รับสั่งประทานพรแก่พระนางสามาวดี, ต่อจากนั้นก็เสด็จไปเฝ้าพระพุทธเจ้าและนับถือพระพุทธศาสนา นับถือพระพุทธเจ้าเป็นสรณะ, เมื่อเสด็จกลับมาแล้วก็รับสั่งให้พระนางสามาวดีขอพรที่พระราชทานไว้, พระนางสามาวดีก็ทูลว่าไม่ต้องการพรอย่างอื่น ประสงค์ว่าจักทูลขออนุญาตนิมนต์พระพุทธเจ้าและพระภิกษุสงฆ์ มาถวายภัตตาหารในพระราชฐาน และทูลขออนุญาตเพื่อจะฟังธรรม, พระเจ้าอุเทนทรงอนุญาตแก่พระนางสามาวดี ๆ ก็นิมนต์พระพุทธเจ้าและภิกษุสงฆ์มาถวายภัตตาหารที่ตำหนัก และทูลขอให้พระพุทธเจ้าเสด็จมาเนืองนิตย์, ในการเลี้ยงพระนี้ พระเจ้าอุเทนก็ได้เสด็จมาทรงร่วมด้วย และได้

## พรรษาที่ ๕ พระนางสามาวดีถูกไฟครอก

๓๘๑

กราบทูลพระพุทธเจ้าเชิงุเสด็จมาประจำเหมือนอย่างนั้น, พระพุทธเจ้าตรัสว่า ธรรมดาว่าพระพุทธรูปทั้งหลายจะเสด็จไปในที่แห่งเดียวกันนั้นไม่สมควร เพราะว่าชนเป็นอันมากก็ย่อมมุ่งหวัง, พระเจ้าอุเทนก็ขอให้ทรงมอบหมายแก่ภิกษุสักรูปหนึ่ง พระพุทธเจ้าได้ทรงมอบหมายให้เป็นภาระของพระอานนทเถระ ตั้งแต่นั้น พระอานนทเถระได้ไปฉันในราชตระกูล ได้แสดงธรรมแก่คณะพระนางสามาวดีอยู่เป็นประจำ.

ฝ่ายพระนางมาคันทิยา เห็นว่าเรื่องที่คิดไว้ไม่สำเร็จทุกครั้ง ก็คิดการที่โหดร้ายยิ่งขึ้น จึงได้ให้ไปตามลุงที่ชื่อว่ามาคันทิยะเข้ามา และได้ร่วมคิดการที่โหดร้ายไว้ ในวันหนึ่งเมื่อพระเจ้าอุเทนเสด็จออกไปนอกพระนคร มาคันทิยะผู้เป็นลุงของพระนางมาคันทิยา ก็ตรงไปยังตำหนักพระนางสามาวดี ได้เปิดคลังผ้า นำเอาผ้าต่าง ๆ ออกมาพันเสาตำหนักและบริเวณตำหนักของพระนางสามาวดี เอน้ำมั้นรดได้อย่างรับสั่งของพระเจ้าอุเทนว่าให้ปฏิบัติเช่นนั้น และให้คณะของพระนางสามาวดีเข้าไปรวมอยู่ในตำหนักทั้งหมด เสร็จแล้วก็จุดไฟเผาตำหนัก พระนางสามาวดีกับบริวารได้ถูกไฟครอกสิ้นชีวิตด้วยกันทั้งหมด.

ฝ่ายพระเจ้าอุเทนเมื่อได้ทรงทราบข่าวว่าตำหนักพระนางสามาวดีถูกไฟไหม้ก็ได้รับเสด็จกลับแต่กลับมาไม่ทัน ต่อมาก็ได้ทรงสอบสวนทราบบุคคลผู้เป็นต้นเหตุและบุคคลผู้ร่วมคิดกระทำการอันนี้ ก็ได้



โปรดให้จัดการลงโทษจนถึงตายด้วยวิธีการอันร้ายแรงทั้งหมด.

ในขณะที่เกิดเรื่องไฟไหม้ตำหนักครอกพระนางสามาวดีกับบริวาร สิ้นชีวิตนั้น พระพุทธเจ้าได้ทรงทราบ ได้ทรงเปล่งพระพุทธอุทานขึ้น โดยความว่า “โลกมีโมหะเป็นเครื่องผูกพัน ย่อมปรากฏเหมือนมี รูปที่สมควร, คนพาล มีอุปธิคือกิเลสเป็นเครื่องผูกพัน ถูกความมืดมิดคลุม ย่อมปรากฏเหมือนอย่างเป็นผู้มืดมิด ความเห็นอยู่, กิเลสเป็นเครื่องกังวลย่อมไม่มีแก่บุคคลผู้เห็นอยู่ตามความเป็นจริง.”

เรื่องตอนพระนางสามาวดีถูกไฟครอกนี้ ท่านเล่าไว้ในอรรถกถา ธรรมบทด้วยว่า เมื่อจะสิ้นชีวิตพระนางสามาวดีได้สอนให้บริวาร เจริญเวทนาปริกคหะกัมมัฏฐาน คือ กัมมัฏฐานที่กำหนดเวทนาเป็น อารมณ์.

เรื่องในกรุงโกสัมพีที่เล่ามานี้ เล่าตามพระอรรถกถาจารย์ที่เล่าไว้ในอรรถกถาธรรมบท ซึ่งได้แต่งเมื่อพระพุทธศาสนาล่วงไปประมาณ พันปี มีเค้าที่ปรากฏในคัมภีร์พระบาลีอยู่บ้างเช่น โฆสการาม บ่งว่าเป็นอารามของบุคคลผู้ที่ชื่อว่าโฆสกะสร้างถวายเป็นต้น, แต่ว่าเรื่องของ โฆสกะเป็นอย่างไรนั้น ยังไม่พบความพิสดารในชั้นบาลี พบแต่ในชั้นอรรถกถาที่เล่ามานั้น บางแห่งก็สองความเป็นเรื่องที่ผูกขึ้นในครั้งหลัง เช่นเรื่องที่เศรษฐีกรุงโกสัมพีเขียนหนังสือสั่งให้ฆ่าตัวเอง

ผูกที่ชายผ้าของโหมสกะไป, ในครั้งพุทธกาลนั้นยังไม่พบเรื่องการเขียนหนังสือ ฉะนั้นเมื่อมาแต่งว่าเขียนหนังสือดังนั้น ก็สองว่ารายละเอียดในตอนนั้นก็น่าจะผูกขึ้นในตอนหลังแต่ว่าเค้าความก็น่าจะมีอยู่. เรื่องพระนางสามาวดีถูกไฟครอกมีในหลักฐานชั้นบาลี คือตอนที่พระพุทธเจ้าทรงเปล่งพระพุทธอุทานดังคำแปลนั้น ก็ได้เล่าเรื่องราวทำไมพระพุทธเจ้าจึงเปล่งพระพุทธอุทานนั้นไว้ด้วย.

### กรรมตามสนอง

เรื่องที่เกิดขึ้นดังที่เล่าเป็นเครื่องแสดงว่า บุคคลทุก ๆ คนแม้จะได้มีโอกาสเกิดทันพระพุทธเจ้า ได้เข้าเฝ้าพระพุทธเจ้า ได้บรรลुธรรมตั้งแต่ชั้นต้นจนถึงชั้นสูง แต่ก็ต้องเป็นไปตามกรรมที่ตนได้ทำไว้ พระพุทธเจ้าจะทรงช่วยให้บุคคลพ้นจากผลของกรรมชั่วที่ตนได้ทำไว้นั้นหาได้ไม่ ทรงช่วยได้แต่ในด้านทรงแสดงธรรมเพื่อให้บุคคลเว้นจากบาป บำเพ็ญกุศลและชำระจิตของตนให้ผ่องแผ้ว จนถึงทำจิตของตนให้หลุดพ้น พระพุทธเจ้าได้ทรงช่วยได้ดังนี้, เพราะฉะนั้นจึงปรากฏว่าหลายครั้งที่ได้ทรงทราบว่ามีผู้หนึ่งผู้หนึ่งจะได้รับผลของกรรมจนถึงสิ้นชีวิต ก็ได้รับเสด็จไปทรงแสดงธรรม โปรดให้ได้ศรัทธาในพระรัตนตรัย หรือว่าได้ดวงตาเห็นธรรมก่อน, และเมื่อเป็นเช่นนั้นบุคคลผู้นั้นก็ได้ชื่อว่ามิตพิงของจิตใจเป็นอย่างดี ถึงจะต้องได้รับผลของกรรมอย่างร้ายแรงจนถึงสิ้นชีวิตก็ดี แต่ก็เป็นผู้ที่



มีคติคือที่ไปในทางดี, พระพุทธเจ้าย่อมทรงช่วยได้โดยประการนี้.

และในเรื่องของพระนางสามาวดีนั้นท่านได้เล่าไว้ว่า เพราะพระนางกับบริวารได้ประกอบบาปกรรมไว้ในอดีตชาติ คือได้จุดไฟเผาพระบิณฑกพุทธเจ้าที่กำลังเข้านิโรธสมาบัติ, ในชั้นแรกท่านนั่งเข้านิโรธสมาบัติอยู่ที่กอหญ้า ไม่เห็นท่าน คิดแต่เพียงจะจุดไฟเผากอหญ้าเท่านั้น เมื่อจุดไฟเผากอหญ้าแล้วจึงได้เห็นท่าน, คิดกันว่าเมื่อเรื่องเกิดขึ้นถึงเพียงนี้แล้วก็เผาเสียเลย จึงได้เอาฟืนมาสมุเข้าแล้วก็จุดเผา, แต่ท่านแสดงว่าพระอรหันต์เข้านิโรธสมาบัตินั้นไม่เป็นอันตรายเพราะไฟ หรือเพราะเหตุใดเหตุหนึ่ง, เพราะฉะนั้นท่านจึงมิได้เป็นอันตราย, แต่บาปกรรมที่ทำไว้นั้นก็ส่งผลให้พระนางสามาวดีกับคณะได้ถูกไฟเผาในชาติต่อ ๆ มา.

ส่วนโฆสกเศรษฐีนั้น ท่านก็เล่าบุรพกรรมไว้โดยความว่า ครั้งหนึ่งได้เกิดทุกข์ภัยขึ้นในอัลปกรรัฐ บางพวกก็กล่าวว่าเกิดอหิวาตกโรคขึ้น คนเชื้อใจผู้หนึ่งชื่อว่า โกตุหลิกะ พาภรรยาซึ่งมีบุตรอ่อนหนีออกไปมุ่งจะไปกรุงโกสัมพี เมื่อเดินทางไปในั้น เสบียงทางก็หมดเมื่อเกิดความหิวโหย อ่อนกำลังลง นายโกตุหลิกะก็คิดจะทิ้งบุตรภริยาก็คอยห้ามไว้ไม่ยอมให้ทิ้ง แต่ก็ได้ลอบทิ้ง ภริยาเมื่อทราบเข้าก็เก็บเอาไป บุตรจึงต้องถูกทิ้งแล้วก็ถูกเก็บเอาไปหลายครั้ง จนในที่สุดก็ถึงแก่ความตายในระหว่างทาง. เมื่อเดินทางมาถึงหมู่บ้านหนึ่ง นายโคบาลผู้หนึ่งกำลังประกอบพิธีมงคลเกี่ยวแก่โคนม เมื่อได้เห็นคน

เดินทางทั้ง<sup>๕</sup>นั้น มีความทุกข์ยากลำบากหิวโหย เกิดความสงสาร  
ก็ต้อนรับเลี้ยงดู, เมื่อเลี้ยงดูคนเดินทางทั้งสองนั้นเสร็จแล้ว นาย  
โคบาลจึงได้บริโภคอาหารด้วยตนเอง, ได้ปั้นข้าวปายาสให้แก่นางสนัข  
ซึ่งอยู่ในที่ใกล้, นายโกตุหลิเกเห็นนางสนัขได้รับเลี้ยงดูด้วยอาหาร  
วิเศษเช่นนั้น ก็คิดว่านางสนัข<sup>๕</sup>มีบุญ ได้กินอาหารดี ๆ เช่นนี้เสมอ  
ในคืนวันนั้นนายโกตุหลิเกได้บริโภคอาหารเกินส่วน เพราะได้อดอยาก  
มาเป็นเวลาหลายวันก็ถึงแก่กรรม, ท่านว่าเข้าไปเกิดในท้องสุนัข,  
นางสนัขคลอดลูกออกมาเป็นสุนัขตัวผู้, นายโคบาลก็เลี้ยงดูไว้เป็น  
อันดี และให้คอยไปรับไปส่งพระปัจเจกพุทธเจ้าองค์หนึ่ง, ลูกสุนัข  
นั้นก็ไปรับไปส่ง และได้เฝ้าหอนพระปัจเจกพุทธเจ้าในการรับและการ  
ส่ง จนมีจิตคุ้นเคยสนิทสนมกับพระปัจเจกพุทธเจ้า. ในตอนนั้นท่าน  
ได้แสดงว่า ธรรมดาว่าสัตว์ดิรัจฉานนั้น โดยปรกติเป็นสัตว์ที่  
ซื่อตรง คือว่าโกงไม่เป็น, แต่ว่ามนุษย์ทั้งหลายนั้น โดยมาก  
คิดอย่างหนึ่งพูดอีกอย่างหนึ่ง เพราะฉะนั้นท่านจึงกล่าวไว้ว่า “สิ่ง  
๘๔๕ ๘๔๖ ๘๔๗ ๘๔๘ ๘๔๙ ๘๕๐ ๘๕๑ ๘๕๒ ๘๕๓ ๘๕๔ ๘๕๕ ๘๕๖ ๘๕๗ ๘๕๘ ๘๕๙ ๘๖๐ ๘๖๑ ๘๖๒ ๘๖๓ ๘๖๔ ๘๖๕ ๘๖๖ ๘๖๗ ๘๖๘ ๘๖๙ ๘๗๐ ๘๗๑ ๘๗๒ ๘๗๓ ๘๗๔ ๘๗๕ ๘๗๖ ๘๗๗ ๘๗๘ ๘๗๙ ๘๘๐ ๘๘๑ ๘๘๒ ๘๘๓ ๘๘๔ ๘๘๕ ๘๘๖ ๘๘๗ ๘๘๘ ๘๘๙ ๘๙๐ ๘๙๑ ๘๙๒ ๘๙๓ ๘๙๔ ๘๙๕ ๘๙๖ ๘๙๗ ๘๙๘ ๘๙๙ ๙๐๐ ๙๐๑ ๙๐๒ ๙๐๓ ๙๐๔ ๙๐๕ ๙๐๖ ๙๐๗ ๙๐๘ ๙๐๙ ๙๑๐ ๙๑๑ ๙๑๒ ๙๑๓ ๙๑๔ ๙๑๕ ๙๑๖ ๙๑๗ ๙๑๘ ๙๑๙ ๙๒๐ ๙๒๑ ๙๒๒ ๙๒๓ ๙๒๔ ๙๒๕ ๙๒๖ ๙๒๗ ๙๒๘ ๙๒๙ ๙๓๐ ๙๓๑ ๙๓๒ ๙๓๓ ๙๓๔ ๙๓๕ ๙๓๖ ๙๓๗ ๙๓๘ ๙๓๙ ๙๔๐ ๙๔๑ ๙๔๒ ๙๔๓ ๙๔๔ ๙๔๕ ๙๔๖ ๙๔๗ ๙๔๘ ๙๔๙ ๙๕๐ ๙๕๑ ๙๕๒ ๙๕๓ ๙๕๔ ๙๕๕ ๙๕๖ ๙๕๗ ๙๕๘ ๙๕๙ ๙๖๐ ๙๖๑ ๙๖๒ ๙๖๓ ๙๖๔ ๙๖๕ ๙๖๖ ๙๖๗ ๙๖๘ ๙๖๙ ๙๗๐ ๙๗๑ ๙๗๒ ๙๗๓ ๙๗๔ ๙๗๕ ๙๗๖ ๙๗๗ ๙๗๘ ๙๗๙ ๙๘๐ ๙๘๑ ๙๘๒ ๙๘๓ ๙๘๔ ๙๘๕ ๙๘๖ ๙๘๗ ๙๘๘ ๙๘๙ ๙๙๐ ๙๙๑ ๙๙๒ ๙๙๓ ๙๙๔ ๙๙๕ ๙๙๖ ๙๙๗ ๙๙๘ ๙๙๙ ๑๐๐๐  
๘๔๕ ๘๔๖ ๘๔๗ ๘๔๘ ๘๔๙ ๘๕๐ ๘๕๑ ๘๕๒ ๘๕๓ ๘๕๔ ๘๕๕ ๘๕๖ ๘๕๗ ๘๕๘ ๘๕๙ ๘๖๐ ๘๖๑ ๘๖๒ ๘๖๓ ๘๖๔ ๘๖๕ ๘๖๖ ๘๖๗ ๘๖๘ ๘๖๙ ๘๗๐ ๘๗๑ ๘๗๒ ๘๗๓ ๘๗๔ ๘๗๕ ๘๗๖ ๘๗๗ ๘๗๘ ๘๗๙ ๘๘๐ ๘๘๑ ๘๘๒ ๘๘๓ ๘๘๔ ๘๘๕ ๘๘๖ ๘๘๗ ๘๘๘ ๘๘๙ ๘๙๐ ๘๙๑ ๘๙๒ ๘๙๓ ๘๙๔ ๘๙๕ ๘๙๖ ๘๙๗ ๘๙๘ ๘๙๙ ๙๐๐ ๙๐๑ ๙๐๒ ๙๐๓ ๙๐๔ ๙๐๕ ๙๐๖ ๙๐๗ ๙๐๘ ๙๐๙ ๙๑๐ ๙๑๑ ๙๑๒ ๙๑๓ ๙๑๔ ๙๑๕ ๙๑๖ ๙๑๗ ๙๑๘ ๙๑๙ ๙๒๐ ๙๒๑ ๙๒๒ ๙๒๓ ๙๒๔ ๙๒๕ ๙๒๖ ๙๒๗ ๙๒๘ ๙๒๙ ๙๓๐ ๙๓๑ ๙๓๒ ๙๓๓ ๙๓๔ ๙๓๕ ๙๓๖ ๙๓๗ ๙๓๘ ๙๓๙ ๙๔๐ ๙๔๑ ๙๔๒ ๙๔๓ ๙๔๔ ๙๔๕ ๙๔๖ ๙๔๗ ๙๔๘ ๙๔๙ ๙๕๐ ๙๕๑ ๙๕๒ ๙๕๓ ๙๕๔ ๙๕๕ ๙๕๖ ๙๕๗ ๙๕๘ ๙๕๙ ๙๖๐ ๙๖๑ ๙๖๒ ๙๖๓ ๙๖๔ ๙๖๕ ๙๖๖ ๙๖๗ ๙๖๘ ๙๖๙ ๙๗๐ ๙๗๑ ๙๗๒ ๙๗๓ ๙๗๔ ๙๗๕ ๙๗๖ ๙๗๗ ๙๗๘ ๙๗๙ ๙๘๐ ๙๘๑ ๙๘๒ ๙๘๓ ๙๘๔ ๙๘๕ ๙๘๖ ๙๘๗ ๙๘๘ ๙๘๙ ๙๙๐ ๙๙๑ ๙๙๒ ๙๙๓ ๙๙๔ ๙๙๕ ๙๙๖ ๙๙๗ ๙๙๘ ๙๙๙ ๑๐๐๐  
ที่มนุษย์แข่งมากก็คอมมนุษย์, สิ่งทดนก็สอดสั่วเลย” เมื่อสุนัขนั้น  
ตาย ท่านกล่าวว่าไปเกิดเป็นเทพบุตร แต่ว่าบริโภคกามคุณเกินขนาด  
จึงได้จุติลงมา ไปเกิดในท้องของหญิงนครโสเภณีในกรุงโกสัมพีตั้ง  
ที่เล่ามานั้น และท่านกล่าวว่าเทพดาที่จุตินั้นด้วยเหตุ ๔ อย่างคือ

๑. สันอายุ หมายความว่าทำบุญไว้มาก ก็อยู่ในเทวโลกจนถึง  
กำหนดอายุและก็เกิดในชั้นสูง ๆ ขึ้นไป.



๓๘๒ พรรษาที่ ๕ พระเจ้าอุเทนทรงพบพระปิ่นโกลการทวาซ

๒. สันบุญ คือว่าทำบุญไว้น้อย เมื่อสันบุญนั้นแล้วก็ต้องจู้ติ  
ในระหว่าง.

๓. สันอาหาร หมายความว่า ตื่นในกามคุณหรือว่าตื่นสวรรค์  
หรือว่าบริโภคมกคุณอย่างหนัก จนลืมบริโภคมอาหาร ก็ต้องจู้ติ  
เหมือนกัน. และ

๔. โกรธ หมายความว่าริษยาในสมบัติของผู้อื่น ไม่อดทน  
สมบัติของผู้อื่น เมื่อเกิดความโกรธริษยาขึ้นดังนั้นก็ต้องจู้ติ.

เรื่องเหล่านี้เป็นเรื่องประกอบ, ส่วนพระเจ้าอุเทนนั้นก็มีเรื่อง  
เล่าว่า ได้เคยพบกับพระปิ่นโกลการทวาซ ได้ตั้งปัญหาถามท่าน ๆ  
ก็ตอบจนพระเจ้าอุเทนทรงเลื่อมใส.

มีเรื่องแสดงไว้ในคัมภีร์ชั้นพระบาลีว่า เมื่อท่านพระปิ่นโกล-  
การทวาซ ได้อยู่ที่โฆสิตาราม ในกรุงโกสัมพี พระเจ้าอุเทนได้  
เสด็จเข้าไปหาท่าน ได้รับสั่งตั้งปัญหาถามท่านว่า “อะไรเป็นเหตุ  
เป็นปัจจัยให้ภิกษุหนุ่ม ๆ เหล่านี้ ซึ่งยังมีผมดำสนิทอยู่ในวัยเจริญคือ  
ปฐมวัยไม่เรงสนุกในกามทั้งหลาย ยอมประพฤติพรหมจรรย์อย่าง  
บริสุทธิ์บริบูรณ์ตลอดชีวิต.”

ท่านพระปิ่นโกลการทวาซก็ทูลตอบว่าพระพุทธเจ้าได้ตรัสไว้ว่า  
“เธอทั้งหลาย จงตั้งจิตว่าเป็นแม่ในหญิงทั้งหลายปุนแม่, เธอจงตั้งจิต  
ว่าเป็นพี่น้องหญิงในหญิงทั้งหลายปุนพี่น้องหญิง, เธอจงตั้งจิตว่าเป็น  
ธิดาในหญิงทั้งหลายที่เป็นปุนธิดา, นี่เป็นเหตุเป็นปัจจัยให้ภิกษุหนุ่ม ๆ

พรรษาที่ ๕ เหตุปัจจัยให้ภิกษุหนุ่มประพฤติพรหมจรรย์อยู่ได้ ๓๕๓

เหล่านี้ยอมประพฤติพรหมจรรย์อยู่ตลอดชีวิต”

พระเจ้าอุเทนก็รับสั่งถามต่อไปว่า “จิตเป็นธรรมชาติที่โลเล  
เหลวไหล บางคราวก็เกิดโลภธรรมขึ้นในหญิงทั้งหลายปุณแม่ บาง  
คราวก็เกิดโลภธรรมขึ้นในหญิงทั้งหลายปุณพี่น้องหญิง บางคราวก็เกิด  
โลภธรรมขึ้นในหญิงทั้งหลายปุณธิดา, ฉะนั้นจะมีเหตุมีปัจจัยอะไร  
อื่นอีก.”

ท่านพระปิณโฑลภารทวาชะก็ทูลตอบว่า “พระพุทธเจ้าได้ตรัส  
ไว้ว่า พวกเธอจงมาพิจารณากายนี้เบื้องบนแต่พนักเข้านมา เบื้อง  
ล่างแต่ปลายผมลงไป มีหนังหุ้มอยู่เป็นที่สุกรอบ เต็มไปด้วยขงไม้  
สะอาดมีประการต่าง ๆ มีอยู่ในกายนี้ คือผม ขน เล็บ ฟัน หนัง  
เป็นต้น, นี่เป็นเหตุเป็นปัจจัยให้ภิกษุหนุ่มทั้งหลายเหล่านี้ ประพฤติ  
พรหมจรรย์อยู่ได้ตลอดชีวิต.”

พระเจ้าอุเทนก็รับสั่งซักต่อไปว่า “พวกภิกษุที่อบรมกาย อบรม  
ศีล อบรมจิต อบรมปัญญาแล้วนั้นก็กระทำไต่ไม่ยาก, แต่ว่าพวก  
ภิกษุผู้มีได้อบรมกาย มิได้อบรมศีล มิได้อบรมจิต มิได้อบรมปัญญา  
ข้อนั้นก็กระทำไต่ยาก, ในบางคราวคิดว่าจะพิจารณาให้เห็นว่าเป็น  
อสุภะ แต่กลับเห็นเป็นสุภะไปเสีย, ฉะนั้นจะมีเหตุมีปัจจัยอะไร  
อย่างอื่นอีก.”

ท่านพระปิณโฑลภารทวาชะก็ทูลว่า “พระพุทธเจ้าได้ตรัสไว้ว่า  
พวกเธอจงมามีสติคุ้มครองทวารในอินทรีย์ทั้งหลาย คือเห็นรูปด้วย



### ๓๕๔ พรรษาที่ ๕ พระเจ้าอุเทนนับถือพระพุทธศาสนาเมื่อไร

จักขุ ได้ยินเสียงด้วยโสตะ สูดกลิ่นด้วยฆานะ ลิ้มรสด้วยชีวหา ถูก  
ต้องโผฏฐัพพะด้วยกาย รู้เรื่องด้วยใจ ก็อย่าถือเอาโดยนิमितคือว่า  
รวบถือ อย่าถือเอาโดยอนุพยัญชนะคือว่าแยกถือ, จงปฏิบัติเพื่อความ  
สำรวมอินทรีย์เหล่านั้น ที่จะมิให้บาปอกุศลธรรมมีความยินดียินร้าย  
เป็นต้นครอบงำได้, จงรักษาอินทรีย์เหล่านั้น จงถึงความสำรวมใน  
อินทรีย์เหล่านั้น, นี่เป็นเหตุเป็นปัจจัย.”

พระเจ้าอุเทนก็รับสั่งรับรองถ้อยคำของท่านพระปิณโฑลภารทวา-  
ชะว่า “เมื่อปฏิบัติมีความสำรวมอินทรีย์อยู่ดั่งนั้น ก็สามารถที่จะไม่  
เรงกิฬาในกามทั้งหลาย อยู่ประพฤติพรหมจรรย์บริบูรณ์บริสุทธิ์ได้  
ตลอดชีวิต.” และได้รับสั่งถึงพระองค์เองว่า “แม้พระองค์เอง ใน  
สมัยที่มีได้ทรงรักษากาย มิได้ทรงรักษาวาจา มิได้ทรงรักษาจิต มิได้  
ทรงตั้งพระสติ มิได้ทรงสำรวมอินทรีย์, เวลาเสด็จเข้าไปภายในบุรี ก็  
ยังเกิดโลภธรรมครอบงำอย่างเหลือเกิน, แต่ในสมัยที่มีการรักษากาย  
เป็นต้น ตั้งสติสำรวมอินทรีย์เข้าไปภายในพระนคร โลภธรรม  
ทั้งหลายก็ไม่สามารถจะครอบงำพระองค์ได้.” ได้ทรงประกาศความ  
เลื่อมใสในพระพุทธศาสนา แสดงพระองค์ถึงพระพุทธเจ้า พระธรรม  
พระสงฆ์ เป็นสรณะ, แสดงพระองค์เป็นอุบาสกถึงพระรัตนตรัยตลอด  
ชีวิตจำเดิมแต่นั้น.

เรื่องที่เล่าไว้ในคัมภีร์ชั้นพระบาลีนี้ จะเกิดขึ้นก่อนหรือทีหลัง  
เรื่องพระนางสามาวดี ทราบไม่ได้, แต่เรื่องพระนางสามาวดี ตอนที่

เล่าถึงพระนางสามาวดีทูลให้พระเจ้าอุเทนถึงพระพุทธเจ้า พระธรรม  
พระสงฆ์เป็นสรณะนั้น มีในชั้นอรรคกถา ยังไม่พบในชั้นพระบาลี,  
เพราะฉะนั้นจึงได้มีบางท่านแสดงว่าพระเจ้าอุเทนได้ทรงพบกับพระปิณ  
โฑลภารทวาชะ และได้เลื่อมใสในพระพุทธศาสนามาก่อนแล้ว.

### สารานิยธรรมสูตร

เรื่องในพรรษาที่ ๕ ของพระพุทธเจ้าที่แสดงมาแล้วนั้น เกี่ยวแก่  
ฝ่ายอาณาจักร, ส่วนที่เกี่ยวข้องฝ่ายพุทธจักร ก็มีเรื่องที่น่ารู้เกี่ยวกับความ  
แบ่งแยกของคณะสงฆ์ แต่จะยังไม่เล่าเรื่องเหล่านั้น จะนำมาแสดง  
เฉพาะสารานิยสูตร ที่พระพุทธเจ้าได้ทรงแสดงแก่มิถุนทั้งหลายในขณะ  
ที่ประทับอยู่ ณ ไชยสิทาราม กรุงโกสัมพี ฉะนั้น จึงเรียกอีกชื่อหนึ่งว่า  
โกสัมพียสูตร โดยความก็คือสารานิยธรรมสูตร นั่นเอง.

ใจความในพระสูตรนั้นว่า มิถุนทั้งหลายจะอยู่ด้วยกัน ควบคุม  
กันอยู่เป็นอันดี ไม่วิวาทกัน มีสามัคคีพร้อมเพรียงกัน มีเอกภาพ  
คือความเป็นอันหนึ่งอันเดียวกัน ก็เนื่องมาจากต่างมีความรัก  
เคารพกันและกัน จะมีความรักเคารพกันและกันก็จะต้องปฏิบัติ  
ในธรรมที่ยังกันและกันให้ระลึกถึงกัน ด้วยความรักเคารพ ๖  
ประการอันเรียกว่า สารานิยธรรม: ๑. คือตั้งกายกรรมประกอบ  
ด้วยเมตตา ๒. ตั้งวจีกรรมประกอบด้วยเมตตา ๓. ตั้งมโน-  
กรรมประกอบด้วยเมตตา ๔. แบ่งปันลาภที่ได้มาโดยชอบธรรม



ให้เป็นสาธารณบริโภค คือบริโภคร่วมกัน ๕. มิตีล คือความ  
ประพฤติกเสมอกัน ๖. มิตัญญู คือความเห็นที่นำออกจากทุกข์สมา  
เสมอกัน ธรรมทั้ง ๖ ประการนี้จะอธิบายเฉพาะ ๒ ข้อหลัง.

ข้อว่ามีศีล คือความประพฤติเสมอกันนั้น ท่านแสดงลักษณะ  
ไว้ว่า ศีลที่ไม่เป็นท่อน ไม่เป็นช่อง ไม่ต่าง ไม่พร้อย เป็นไท  
อันวิญญูชนสรรเสริญ ไม่ต้องลูปคลำ เป็นไปเพื่อสมาธิ.

ศีลที่ไม่เป็นท่อน นั้น หมายถึงว่าไม่ขาด เหมือนอย่างแผ่นผ้า  
ที่เป็นผืนเดียวกัน ผ้านั้นจะเป็นท่อน ๆ ก็เพราะขาดออกจากกัน. ศีล  
ก็เหมือนกัน ที่ชื่อว่าไม่เป็นท่อน ก็หมายถึงว่าศีลขาด เพราะได้ประพฤติก  
ล่วงครบองค์ ยกตัวอย่างปาณาติบาต การฆ่าสัตว์ทั่วไปนั้น มีองค์ ๕  
คือ ๑. สัตว์มีชีวิต ๒. รู้ว่าสัตว์มีชีวิต ๓. จิตคิดจะฆ่า ๔. ทำความ  
เพียรเพื่อจะฆ่า ๕. สัตว์ตายด้วยความเพียรนั้น, เมื่อได้ล่วงครบองค์  
ทั้ง ๕ ประการนี้จนถึงสัตว์ตายลงไป เรียกว่าศีลขาด ศีลเป็นท่อน.

ศีลเป็นช่องนั้น คือไม่ถึงขาด แต่ว่าโหว่เต็มที เหมือนอย่าง  
ผ้าที่เป็นช่องโหว่, ยกตัวอย่างตั้งปาณาติบาตนั้น ได้ล่วงจนถึงทำความ  
เพียรเพื่อจะฆ่า แต่ว่าสัตว์ไม่ตาย หลุดพ้นไปได้ด้วยเหตุใดเหตุหนึ่ง  
นี้ชื่อว่าเป็นช่อง.

ศีลต่างนั้น ก็เหมือนอย่างผ้าต่างที่เป็นรอยใหญ่ ๆ แต่ว่าไม่ถึง

ศิลปะร้อยนั้น ก็คือเหมือนอย่างผ้าที่เป็นรอยพร้อย ได้แก่เมื่อ  
รักษาดี แม้ไม่ถึงเจตนาจะล่อง แต่จิตก็ไม่บริสุทธิ์ ไม่เป็นปกติ  
เช่นว่าเว้นจากการฆ่าสัตว์ด้วยตนเอง แต่ก็ยังพอใจดูเขาฆ่า ดูเขาทรมาน  
สัตว์ เรียกว่าพร้อย.

ศิลปินจะเป็นศิลปินสุพรรณั้น ต้องไม่เป็นท่อน ไม่เป็นช่อง ไม่ต่าง ไม่พร้อย.

หนึ่ง ศิลที่เป็นไท หมายถึงไม่เป็นทาสของตัณหา, การรักษาศีล  
 นั้น ถ้ารักษาด้วยตัณหา คือมุ่งจะไถ่สิ่งใดสิ่งหนึ่งเป็นค่าตอบแทน  
 เหมือนอย่างรับจ้างเขาทำงานอย่างใดอย่างหนึ่งเพื่อค่าจ้าง นี่ชื่อว่า  
 เป็นทาสตัณหา. อีกอย่างหนึ่ง ตัณหาในใจคอยบีบคั้นอยู่ ทำให้ดิ้นรน  
 ที่จะออกไปจากศีล ไม่เป็นสุข ไม่ได้ความสงบ เหมือนอย่างถูกบังคับ  
 ให้จำต้องอยู่ในศีล รักษาจิตให้สงบไม่ได้ ต้องเดือดร้อนกระวนกระวาย  
 ๖๕๘๘ ๖๕๘๙ ๖๕๙๐ ๖๕๙๑ ๖๕๙๒ ๖๕๙๓ ๖๕๙๔ ๖๕๙๕ ๖๕๙๖ ๖๕๙๗ ๖๕๙๘ ๖๕๙๙  
 ๖๖๐๐ ๖๖๐๑ ๖๖๐๒ ๖๖๐๓ ๖๖๐๔ ๖๖๐๕ ๖๖๐๖ ๖๖๐๗ ๖๖๐๘ ๖๖๐๙ ๖๖๑๐ ๖๖๑๑ ๖๖๑๒  
 ๖๖๑๓ ๖๖๑๔ ๖๖๑๕ ๖๖๑๖ ๖๖๑๗ ๖๖๑๘ ๖๖๑๙ ๖๖๒๐ ๖๖๒๑ ๖๖๒๒ ๖๖๒๓ ๖๖๒๔ ๖๖๒๕ ๖๖๒๖ ๖๖๒๗ ๖๖๒๘ ๖๖๒๙ ๖๖๓๐ ๖๖๓๑ ๖๖๓๒ ๖๖๓๓ ๖๖๓๔ ๖๖๓๕ ๖๖๓๖ ๖๖๓๗ ๖๖๓๘ ๖๖๓๙ ๖๖๔๐ ๖๖๔๑ ๖๖๔๒ ๖๖๔๓ ๖๖๔๔ ๖๖๔๕ ๖๖๔๖ ๖๖๔๗ ๖๖๔๘ ๖๖๔๙ ๖๖๕๐ ๖๖๕๑ ๖๖๕๒ ๖๖๕๓ ๖๖๕๔ ๖๖๕๕ ๖๖๕๖ ๖๖๕๗ ๖๖๕๘ ๖๖๕๙ ๖๖๖๐ ๖๖๖๑ ๖๖๖๒ ๖๖๖๓ ๖๖๖๔ ๖๖๖๕ ๖๖๖๖ ๖๖๖๗ ๖๖๖๘ ๖๖๖๙ ๖๖๗๐ ๖๖๗๑ ๖๖๗๒ ๖๖๗๓ ๖๖๗๔ ๖๖๗๕ ๖๖๗๖ ๖๖๗๗ ๖๖๗๘ ๖๖๗๙ ๖๖๘๐ ๖๖๘๑ ๖๖๘๒ ๖๖๘๓ ๖๖๘๔ ๖๖๘๕ ๖๖๘๖ ๖๖๘๗ ๖๖๘๘ ๖๖๘๙ ๖๖๙๐ ๖๖๙๑ ๖๖๙๒ ๖๖๙๓ ๖๖๙๔ ๖๖๙๕ ๖๖๙๖ ๖๖๙๗ ๖๖๙๘ ๖๖๙๙ ๖๗๐๐ ๖๗๐๑ ๖๗๐๒ ๖๗๐๓ ๖๗๐๔ ๖๗๐๕ ๖๗๐๖ ๖๗๐๗ ๖๗๐๘ ๖๗๐๙ ๖๗๑๐ ๖๗๑๑ ๖๗๑๒ ๖๗๑๓ ๖๗๑๔ ๖๗๑๕ ๖๗๑๖ ๖๗๑๗ ๖๗๑๘ ๖๗๑๙ ๖๗๒๐ ๖๗๒๑ ๖๗๒๒ ๖๗๒๓ ๖๗๒๔ ๖๗๒๕ ๖๗๒๖ ๖๗๒๗ ๖๗๒๘ ๖๗๒๙ ๖๗๓๐ ๖๗๓๑ ๖๗๓๒ ๖๗๓๓ ๖๗๓๔ ๖๗๓๕ ๖๗๓๖ ๖๗๓๗ ๖๗๓๘ ๖๗๓๙ ๖๗๔๐ ๖๗๔๑ ๖๗๔๒ ๖๗๔๓ ๖๗๔๔ ๖๗๔๕ ๖๗๔๖ ๖๗๔๗ ๖๗๔๘ ๖๗๔๙ ๖๗๕๐ ๖๗๕๑ ๖๗๕๒ ๖๗๕๓ ๖๗๕๔ ๖๗๕๕ ๖๗๕๖ ๖๗๕๗ ๖๗๕๘ ๖๗๕๙ ๖๗๖๐ ๖๗๖๑ ๖๗๖๒ ๖๗๖๓ ๖๗๖๔ ๖๗๖๕ ๖๗๖๖ ๖๗๖๗ ๖๗๖๘ ๖๗๖๙ ๖๗๗๐ ๖๗๗๑ ๖๗๗๒ ๖๗๗๓ ๖๗๗๔ ๖๗๗๕ ๖๗๗๖ ๖๗๗๗ ๖๗๗๘ ๖๗๗๙ ๖๗๘๐ ๖๗๘๑ ๖๗๘๒ ๖๗๘๓ ๖๗๘๔ ๖๗๘๕ ๖๗๘๖ ๖๗๘๗ ๖๗๘๘ ๖๗๘๙ ๖๗๙๐ ๖๗๙๑ ๖๗๙๒ ๖๗๙๓ ๖๗๙๔ ๖๗๙๕ ๖๗๙๖ ๖๗๙๗ ๖๗๙๘ ๖๗๙๙ ๖๘๐๐ ๖๘๐๑ ๖๘๐๒ ๖๘๐๓ ๖๘๐๔ ๖๘๐๕ ๖๘๐๖ ๖๘๐๗ ๖๘๐๘ ๖๘๐๙ ๖๘๑๐ ๖๘๑๑ ๖๘๑๒ ๖๘๑๓ ๖๘๑๔ ๖๘๑๕ ๖๘๑๖ ๖๘๑๗ ๖๘๑๘ ๖๘๑๙ ๖๘๒๐ ๖๘๒๑ ๖๘๒๒ ๖๘๒๓ ๖๘๒๔ ๖๘๒๕ ๖๘๒๖ ๖๘๒๗ ๖๘๒๘ ๖๘๒๙ ๖๘๓๐ ๖๘๓๑ ๖๘๓๒ ๖๘๓๓ ๖๘๓๔ ๖๘๓๕ ๖๘๓๖ ๖๘๓๗ ๖๘๓๘ ๖๘๓๙ ๖๘๔๐ ๖๘๔๑ ๖๘๔๒ ๖๘๔๓ ๖๘๔๔ ๖๘๔๕ ๖๘๔๖ ๖๘๔๗ ๖๘๔๘ ๖๘๔๙ ๖๘๕๐ ๖๘๕๑ ๖๘๕๒ ๖๘๕๓ ๖๘๕๔ ๖๘๕๕ ๖๘๕๖ ๖๘๕๗ ๖๘๕๘ ๖๘๕๙ ๖๘๖๐ ๖๘๖๑ ๖๘๖๒ ๖๘๖๓ ๖๘๖๔ ๖๘๖๕ ๖๘๖๖ ๖๘๖๗ ๖๘๖๘ ๖๘๖๙ ๖๘๗๐ ๖๘๗๑ ๖๘๗๒ ๖๘๗๓ ๖๘๗๔ ๖๘๗๕ ๖๘๗๖ ๖๘๗๗ ๖๘๗๘ ๖๘๗๙ ๖๘๘๐ ๖๘๘๑ ๖๘๘๒ ๖๘๘๓ ๖๘๘๔ ๖๘๘๕ ๖๘๘๖ ๖๘๘๗ ๖๘๘๘ ๖๘๘๙ ๖๘๙๐ ๖๘๙๑ ๖๘๙๒ ๖๘๙๓ ๖๘๙๔ ๖๘๙๕ ๖๘๙๖ ๖๘๙๗ ๖๘๙๘ ๖๘๙๙ ๖๙๐๐ ๖๙๐๑ ๖๙๐๒ ๖๙๐๓ ๖๙๐๔ ๖๙๐๕ ๖๙๐๖ ๖๙๐๗ ๖๙๐๘ ๖๙๐๙ ๖๙๑๐ ๖๙๑๑ ๖๙๑๒ ๖๙๑๓ ๖๙๑๔ ๖๙๑๕ ๖๙๑๖ ๖๙๑๗ ๖๙๑๘ ๖๙๑๙ ๖๙๒๐ ๖๙๒๑ ๖๙๒๒ ๖๙๒๓ ๖๙๒๔ ๖๙๒๕ ๖๙๒๖ ๖๙๒๗ ๖๙๒๘ ๖๙๒๙ ๖๙๓๐ ๖๙๓๑ ๖๙๓๒ ๖๙๓๓ ๖๙๓๔ ๖๙๓๕ ๖๙๓๖ ๖๙๓๗ ๖๙๓๘ ๖๙๓๙ ๖๙๔๐ ๖๙๔๑ ๖๙๔๒ ๖๙๔๓ ๖๙๔๔ ๖๙๔๕ ๖๙๔๖ ๖๙๔๗ ๖๙๔๘ ๖๙๔๙ ๖๙๕๐ ๖๙๕๑ ๖๙๕๒ ๖๙๕๓ ๖๙๕๔ ๖๙๕๕ ๖๙๕๖ ๖๙๕๗ ๖๙๕๘ ๖๙๕๙ ๖๙๖๐ ๖๙๖๑ ๖๙๖๒ ๖๙๖๓ ๖๙๖๔ ๖๙๖๕ ๖๙๖๖ ๖๙๖๗ ๖๙๖๘ ๖๙๖๙ ๖๙๗๐ ๖๙๗๑ ๖๙๗๒ ๖๙๗๓ ๖๙๗๔ ๖๙๗๕ ๖๙๗๖ ๖๙๗๗ ๖๙๗๘ ๖๙๗๙ ๖๙๘๐ ๖๙๘๑ ๖๙๘๒ ๖๙๘๓ ๖๙๘๔ ๖๙๘๕ ๖๙๘๖ ๖๙๘๗ ๖๙๘๘ ๖๙๘๙ ๖๙๙๐ ๖๙๙๑ ๖๙๙๒ ๖๙๙๓ ๖๙๙๔ ๖๙๙๕ ๖๙๙๖ ๖๙๙๗ ๖๙๙๘ ๖๙๙๙ ๗๐๐๐ ๗๐๐๑ ๗๐๐๒ ๗๐๐๓ ๗๐๐๔ ๗๐๐๕ ๗๐๐๖ ๗๐๐๗ ๗๐๐๘ ๗๐๐๙ ๗๐๑๐ ๗๐๑๑ ๗๐๑๒ ๗๐๑๓ ๗๐๑๔ ๗๐๑๕ ๗๐๑๖ ๗๐๑๗ ๗๐๑๘ ๗๐๑๙ ๗๐๒๐ ๗๐๒๑ ๗๐๒๒ ๗๐๒๓ ๗๐๒๔ ๗๐๒๕ ๗๐

วิญญูชนสรรเสริญก็คือผู้สรรเสริญ. ผู้<sup>๖๖</sup>นั้น หมายถึงตนเอง ซึ่ง<sup>๖๗</sup>  
 เป็นผู้รักได้<sup>๖๘</sup> ผู้อ<sup>๖๙</sup>นซึ่งเป็นผู้รักได้. ตนเองซึ่งเป็นผู้<sup>๗๐</sup>นั้น ก็คือเมอต<sup>๗๑</sup>น



เองพิจารณาตนเองแล้ว ตีเทียนตนโดยศีลไม่ได้ ถ้าตนเองพิจารณา  
 ตนเองแล้ว ตีเทียนตนเองได้ว่า เราไปลอบทำนั้น เราไปลอบทำนี้  
 ซึ่งเป็นการผิดศีลหรือว่าทำศีลให้ต่างพร้อย นี่เรียกว่าตนเองตีตนเอง.  
 บางที เมื่อไปทำอะไรที่ไม่ดีมาก ๆ เข้า ไม่อยากนึกถึงตัวเองก็มี พอ  
 นึกเข้าแล้วเกลียดตัวเอง นี่เรียกว่าตนเองซึ่งเป็นผู้ตีตีตนเอง.  
 ผู้อื่นซึ่งเป็นผู้รู้<sup>๕๕</sup>นั้นก็คบบุคคลอื่นซึ่งได้อยู่ร่วมกัน และได้เห็นความ  
 ประพฤติของกันและกัน ใคร่ครวญรู้ผิดรู้ถูก. ศีลที่จะบริสุทธิ์นั้นต้อง  
 เป็นศีลที่วิญญูชนสรรเสริญ ทำหนีไม่ได้.

อนึ่ง ศีลที่ยังมีค้นหาเป็นนายครอบงำจิตใจอยู่ ต้องเป็นศีลที่ต้อง  
 คอยระมัดระวังอยู่เสมอ ตนเองเผลอตัวเมื่อใด ก็ประพฤติกว้างศีล  
 เมื่อนั้น ประพฤติบกพร่องเมื่อนั้น, นี่ก็เพราะค้นหา ความค้นรณใน  
 ใจ คอยชักตนออกไปจากศีล ค้นหาคอยขยี้ขย่ำศีลอยู่เสมอ และตน  
 เองก็ต้องคอยระมัดระวังศีลอยู่เสมอ ปล่อยไม่ได้. บางทีคนอื่นก็ต้อง  
 ไปช่วยระมัดระวัง ก็ต้องไปคอยช่วยดูแล. ความหมายของคำว่า  
 อุปัชฌายะ ก็คือผู้ดูแล, อาจารย์ก็คือผู้ประพฤติดุ<sup>๕๖</sup>โดยเอื้อ<sup>๕๗</sup>เพื่อ โดย  
 ความก็คอยช่วยดูแลเหมือนกัน. แม้สหธรรมิกผู้ประพฤติธรรมด้วย  
 กัน โดยฐานเป็นภิกษุด้วยกัน ก็พิจารณาให้อนุญาตให้ตักเตือนซึ่งกัน  
 และกัน นี่ก็เพื่อจะได้คอยช่วยดูแลกันและกัน ศีลที่บริสุทธิ์นั้นจะต้อง  
 เป็นศีลที่ไม่ถูกค้นหาคอยบีบคั้นคอยลูบคลำ และตนเองก็ไม่ต้องคอย

รักษาคุ่มครอง คนอื่นก็ไม่ต้องคอยรักษาคุ่มครอง, เป็นศีลที่เป็นปรกติ  
ขึ้นในตัวเอง, ถึงแม้จะเรียกว่า ศีลรักษา แต่เรียกศีลที่ยังต้องถูกลูบ  
คลำว่า **รักษาศีล** ก็ต้องคอยแผ้วรักษา.

ศีลที่เป็นไปเพื่อสมาธิ คือเป็นบาทที่จะให้เกิดสมาธิจิต คือจิต  
ที่ตั้งมั่นได้ แต่ไม่ใช่เป็นชนิดที่ทำให้จิตใจฟุ้งซ่านกระสับกระส่าย, ศีล  
ที่จะเป็นบาทของสมาธิ ก็จะต้องประกอบด้วยลักษณะดังที่กล่าวมา  
ข้างต้น.

การ ปฏิบัติให้เป็นผู้ที่มีศีลสม่ำเสมอ กับด้วยเพื่อน สพรหมจารี  
ทั้งหลายดังที่กล่าวมา เรียกว่า **ศีลสามัญญตา** *ความมีศีลเสมอกัน.*

### ทิฏฐิสามัญญตา ๗ ประการ

ส่วนข้อ ๖ มี**ทิฏฐิ** คือ**ความเห็นที่ออกจากทุกข์เสมอกัน**  
หมายความว่าทำ**ทิฏฐิ** ความเห็นของตนให้เป็นความเห็นที่ดี อันเรียก  
ว่า**อริยะ** **ประเสริฐ** หรือ**อารยะ** ให้เป็นความเห็นที่นำออกจากทุกข์  
คือว่าทำให้ถึงความสิ้นทุกข์ได้โดยชอบ, ความเห็นดังกล่าวนั้น  
จะเกิดขึ้นได้ ก็ต้องอาศัยการที่ตั้งใจคอยปรับปรุงทำความเห็นของตน  
ให้ตรงต่อพระธรรมและพระวินัยอยู่เสมอ, ถ้าจะมีความเห็นที่แตก  
แยกออกไปจากร่องรอยที่ถูกที่ชอบ ก็ต้องคอยเกียดกันความเห็นเช่นนั้น  
ออกไป ประคับประคองความเห็นของตนให้อยู่ในร่องรอยที่ถูกที่ตรง



ตั้งกล่าวมาแล้วข้างต้น ในพระสูตรนี้ได้ชี้ลักษณะแห่งความเห็นตั้งกล่าวไว้ ๗ ประการ คือ

๑. อบรมทำทิฏฐิ คือความเห็นที่ปราศจากนิรันดรกัณฐัมมจิต และไม่ให้คิดวนวายอยู่กับเรื่องของความคิดในโลกนี้ เรื่องของความคิดในโลกหน้าที่เราได้ประโยชน์ ไม่ให้เห็นกัณฐัมมกัตถ์อยู่ในเรื่องที่จะก่อการทะเลาะวิวาท.

๒. อบรมทำความเห็นที่จะให้เกิดความสงบ จะให้เกิดความดับกิเลสที่เกิดขึ้นในใจ.

๓. อบรมทำความเห็นที่จะไม่ออกไปนอกทางแห่งพระธรรมวินัย.

๔. อบรมทำความเห็นที่จะให้มีความสงวรในศีล เมื่อต้องอาบัติก็ต้องรับออกจากอาบัตินั้นด้วยการรับแสดง ไม่ปกปิดไว้เหมือนอย่างเต็กอ่อนเอามือเท้าไปถูกถ่านเพลิงเข้า ก็ต้องรับซักมือเท้าออก.

๕. อบรมทำความเห็นที่จะให้ชวนววยศึกษาในอริศีล ในอริจิต ในอริปัญญา, แม้จะช่วยทำกิจการของหมู่ของคณะของเพื่อนสหพรหมจารีอะไรก็ตาม แต่ก็ไม่ได้ละทิ้งในการศึกษาของตนเหมือนอย่างแม่โคลูกอ่อนไม่ทิ้งลูก.

๖. อบรมทำทิฏฐิ คือความเห็นที่จะให้เกิดกำลังในอันที่จะ  
พึงธรรมได้.

๗. อบรมทำทิฏฐิ คือความเห็นที่จะให้เกิดกำลังที่จะได้ความ  
รู้ในเนื้อความ ความรู้ในหัวข้อธรรม ทั้งที่จะให้เกิดปติปราโมทย์  
ประกอบด้วยธรรม.

โดยเฉพาะข้อ ๖ อบรมทำความเห็นที่จะให้เกิดกำลังพึงธรรมได้  
นั้น คุณเณร ๆ ก็คล้ายไม่มีความหมาย, แต่ว่าถ้าเณรก็รู้สึกรู้ว่า การ  
พึงธรรมนั้นไม่ง่ายนัก เพราะโดยมากธรรมเป็นเรื่องไม่สนุก เมื่อพึง  
ธรรมก็มักจะหมดฉันทะ หมดความพากเพียรที่จะพึง. การที่จะพึงธรรม  
ได้นั้น จึงต้องมีกำลังใจที่จะพึงได้ กล่าวคือจะต้องมีฉันทะ จะต้องมี  
ความพากเพียรเป็นต้น ถ้าขาดข้อนี้เสียแล้วก็ไม่สามารถจะพึงธรรม  
ได้. โดยเฉพาะก็จะต้องมี ๑ เจริญโสตถย, ๒ ประมวลใจทั้งหมด,  
๓ ทำธรรมที่พึงไว้ในใจ และ ๔ ทำให้เป็นประโยชน์หรือทำให้มี  
ประโยชน์. ข้อ ๔ นี้ก็หมายความว่า พยายามหาประโยชน์จากธรรม  
ที่พึงให้จงได้ไม่มากนักน้อย เพราะเมื่อพึงแล้วก็ควรที่จะให้ได้ประโยชน์  
บ้าง ถ้าไม่ได้ประโยชน์เลยก็เสียเวลา. การที่จะทำให้เป็นประโยชน์  
ได้บ้างนั้น ก็ต้องอาศัยการที่จะรู้จักเลือกถือเอาโดยที่ไม่ไปถึงความชอบ  
หรือถึงความชั่วไว้เป็นเบื้องหน้า, แต่ว่ามุ่งที่จะหยิบเอาธรรมอันเหมาะ  
แก่ตนมาใช้ให้เป็นประโยชน์ ไม่ได้มาก สักนิคหนึ่งก็ยังดีกว่า, เพราะ-



ฉะนั้น ลักษณะข้อ ๔ คือการทำให้เป็นประโยชน์นี้จึงเป็นข้อสำคัญ.

สาราณียธรรมทั้ง ๖ ประการนี้ ข้อที่ ๖ ท่านแสดงว่าเป็นข้อ  
ยอดของข้ออื่น.

---









พระบาราศนราดูล ( นายแพทย์บาราศ เวชชาชีวะ )

ป.จ., มปช., มวม., รัตน. ฎปร. ๓

ชาตะ ๒๘ พฤษภาคม ๒๔๓๕

มตะ ๑๒ พฤศจิกายน ๒๕๒๓





ประวัติ  
พระบาราศนราดรุ  
( นายแพทย์บาราศ เวชชาชีวะ )

ชื่อาตมา

พระบาราศนราดรุ (นามเดิม ชกหลง ซึ่งต่อมาใช้ชื่อว่า หลง คำเดียว แล้วภายหลังมาเปลี่ยนเป็นบาราศ ในปี พ.ศ. ๒๔๘๕ และได้ใช้ชื่อนี้ตลอดมา) เกิดเมื่อวันที่ ๒๘ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๓๙ ที่ตำบล พงทลายฝั่งตะวันออก อำเภอเมือง จังหวัดจันทบุรี (ทั้งนี้ทั้งข้อความ ที่ปรากฏในสมุดประวัติ แต่ตามคำบอกเล่าของท่านผู้วายชนม์ได้เคยพูด ไว้ว่า เกิดที่จังหวัดระยอง ในขณะที่บิดาไปหาซื้อเรือฉลอมที่จังหวัดนั้น เพราะมีกิจการค้าทางเรือ) เป็นบุตรนายแสง (จันแสง) เวชชาชีวะ และนางพร (ชุมพร) เวชชาชีวะ (สกุลเดิม สุจริต)

“เวชชาชีวะ” (Vejjajiva) เป็นนามสกุลซึ่งพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัวพระราชทานแก่นายเบ้ง ปูน นายแสง บิดา และพระบาราศนราดรุ บุตร เมื่อ ๒๘ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๖๒

มีพี่น้องรวม ๕ คนด้วยกัน คือ

๑. นางนรินทร์ประสาทรเวช (ทองพูน สุนทโรทัย) ภรรยา หลวงนรินทร์ประสาทรเวช (นายแพทย์เจน สุนทโรทัย อดีตผู้แทนราษฎรจังหวัดจันทบุรีคนแรก (ถึงแก่กรรมแล้วทั้ง ๒ คน)



๒. พระบาราศนราทร (บาราศ เวชชาชีวะ) อดีตรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข สมรสกับคุณหญิงบาราศนราทร (สุภาพ เวชชาชีวะ) ท.จ. (สกุลเดิม สัจวานิช ถึงแก่กรรมแล้วทั้ง ๒ คน)

๓. นายโมษิต เวชชาชีวะ (ถึงแก่กรรมแล้ว) อดีตคอมมิวนิสต์ บริษัทอีสต์เอเชียติก จำกัด และบริษัทสยามไรซ์ เอเยนซี จำกัด สมรสกับนางสุเพียน เวชชาชีวะ (สกุลเดิม สัจวานิช)

๔. ขุนประวิตรเวชชาชีวะ (นายแพทย์ประวิช เวชชาชีวะ) อดีตนายแพทย์ผู้ปกครองโรงพยาบาลเทศบาล (โรงพยาบาลโรคติดต่อ) กลองสาน ธนบุรี ซึ่งปัจจุบันได้เปลี่ยนชื่อเป็นโรงพยาบาล “บาราศนราทร” และย้ายไปตั้งอยู่ที่ถนนติวานนท์ จังหวัดนนทบุรี สมรสกับนางประวิตรเวชชาชีวะ (สมพงศ์ เวชชาชีวะ สกุลเดิม สัจวานิช ถึงแก่กรรมแล้วทั้ง ๒ คน)

๕. นางสุพรรณ เอกพานิช ภรรยา นายปัญญา เอกพานิช (ถึงแก่กรรมแล้ว) กหบดีจังหวัดจันทบุรี

### ชีวิตสมรสและครอบครัว

พระบาราศนราทร ได้สมรสกับคุณหญิงบาราศนราทร เมื่อวันที่ ๖ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๕๔ ที่จังหวัดลพบุรี ขณะที่ เป็นแพทย์ประจำจังหวัดลพบุรี และยังไม่ได้รับพระราชทานบรรดาศักดิ์ ทั้งสองท่านได้ครองชีวิตสมรสกันมานานร่วม ๖๔ ปีอย่างมีความสุข จนกระทั่งคุณหญิงบาราศนราทรได้ถึงแก่อนิจกรรมเมื่อวันที่ ๒ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๒๓

มีบุตรธิดาด้วยกัน ๔ คน สองคนแรกเป็นหญิง แต่ถึงแก่กรรมเมื่อแรกเกิด ส่วนสองคนหลังเป็นชาย คือ

๑. นายเสรี เวชชาชีวะ ปัจจุบันรับราชการอยู่ที่กระทรวงสาธารณสุข สมรสกับศาสตราจารย์มัลลี เวชชาชีวะ (แห่งสถาบันบัณฑิตพัฒนบริหารศาสตร์ ทบวงมหาวิทยาลัย) ธิดาพระยาอนุมานราชธน (ยง เสฐียรโกเศศ อนุมานราชธน) และคุณหญิงอนุมานราชธน (ละไม เสฐียรโกเศศ อนุมานราชธน) มีบุตรธิดา ๒ คน คือ

นางสาวมัญชรี เวชชาชีวะ

และ นายชีวเวช เวชชาชีวะ

๒. นายธีระ เวชชาชีวะ ปัจจุบันทำงานอยู่ที่ธนาคารกรุงไทย จำกัด สาขาสามยอด สมรสกับนางจรูญรัตน์ เวชชาชีวะ ธิดานายปรัชญา เอกรพานิช และนางประไพ เอกรพานิช มีธิดา ๒ คน คือ

นางสาวธีรดา เวชชาชีวะ

และ นางสาววิภาวดี เวชชาชีวะ

นอกจากนี้ยังมีบุตรกับภรรยาอื่น ๑ คน คือนายอำนาจ เวชชาชีวะ ปัจจุบันทำงานอยู่ที่การรถไฟแห่งประเทศไทย สมรสกับนางอนงค์ อินทการะ นายอำนาจ ฯ มีบุตรธิดา ๓ คน คือ

นางสาวอาภรณ์ เวชชาชีวะ

นางสาวชุตีมา เวชชาชีวะ

และ เด็กชายวรวิทย์ เวชชาชีวะ

กับมีธิดาบุญธรรม ๑ คน คือ นางสาวจัมลัม อุ่นประเสริฐ

อุปสมบท

พระบาราศนราคุรุ ได้อุปสมบทที่วัดจันทนาราม จังหวัดจันทบุรี



เมื่อวันที่ ๑ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๔๖๒ และลาอุปสมบทเมื่อวันที่ ๓๑  
ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๖๒

### เมื่อเยาว์วัย

เมื่อเยาว์ได้บวชเป็นสามเณรที่วัดจันทนาราม จังหวัดจันทบุรี และ  
ได้ศึกษาเล่าเรียนที่กุฎิอาจารย์เณร ชื่อปุ่น เรียนอยู่ราวสัก ๑ ปี ก็ถูกส่งมา  
ขึ้นโรงเรียนวัดจันทนาราม เมื่อสอบไล่ได้ประโยคประถมอย่างเก๋าแล้ว  
(เทียบเท่าชั้นมัธยมปีที่ ๓) เริ่มเรียนภาษาบาลีโดยอาจารย์มหาเฮียะ  
เอี้ยงยี่สุน แห่งวัดบวรนิเวศวิหาร เป็นผู้สอน เรียนภาษาบาลีราว ๒ ปี  
ก็จบบาลีเวैयाกรณ์ ต่อจากนั้นไม่นาน ก็ลาสิกจากสามเณรแล้วเข้ามา  
กรุงเทพ ฯ ได้สอบเข้าเป็นนักเรียนแพทย์ที่โรงเรียนราชแพทยาลัย กระ-  
ทรวงธรรมการ วังหลัง ธนบุรี เมื่อต้นเดือนมิถุนายน พ.ศ. ๒๔๕๓  
ซึ่งขณะนั้นอายุเพิ่ง ๑๔ ปีเศษ เป็นผู้มียุคน้อยที่สุดในชั้น เข้าเรียน  
ที่แรก ๆ เกือบจะไม่เข้าใจอะไรเลย โดยเฉพาะอย่างยิ่งวิชาเคมีและฟิสิกส์  
เพราะไม่เคยรู้เรื่องมาก่อน แต่เมื่อเลื่อนไปเรียนชั้นสูงขึ้น ความเข้าใจใน  
วิชาต่าง ๆ ก็ดีขึ้น เว้นแต่วิชากายวิภาคศาสตร์ (Anatomy) ซึ่งบาง  
ครั้งต้องอาศัยยิ้มสมุดจดคำบรรยายของเพื่อนบางคนที่จดได้มากัดลอก วิชา  
กายวิภาคศาสตร์นี้ Dr. Walter B. Toy เป็นผู้สอน

สำเร็จออกเป็นแพทย์และได้รับประกาศนียบัตร เลขที่ ๒๕๘ ในปี  
พ.ศ. ๒๔๕๗ นับเป็นแพทย์ประกาศนียบัตรรุ่นที่ ๒๐ แต่เดิมหลักสูตร  
๓ ปี แล้วเป็นแพทย์ฝึกหัด ๑ ปี (รวมเวลา ๔ ปี) การสอบไล่ได้  
ปีที่ ๓ เรียกว่า จบประโยคแพทย์ แต่เมื่อสอบปีที่ ๓ ได้แล้ว สำหรับ

รุ่นนี้กระทรวงธรรมการได้ขยายหลักสูตรออกไปเป็น ๔ ปี แล้วจึงเป็น แพทย์ฝึกหัด (รวมเวลา ๕ ปี) แต่พอสอบไล่ได้ปีที่ ๔ กระทรวงธรรมการได้คัดเลือกผู้ที่ทำการฝึกหัดและสอบไล่ได้คะแนนสูงส่งไปให้กระทรวงมหาดไทยก่อนรวม ๕ คน ตามที่กระทรวงมหาดไทยขอแพทย์มาจำนวน ๘ คน เพื่อส่งไปประจำจังหวัดต่าง ๆ ที่กำลังขาดแพทย์

### การศึกษาเล่าเรียน

จากสมุดประวัติรับราชการในหน้าการเล่าเรียนและคุณวุฒิ ท่านเจ้าของประวัติได้บันทึกถึงการเล่าเรียนของท่านเองไว้ดังนี้ :-

“ ข้าพเจ้าได้ตั้งต้นศึกษาวิชาหนังสือไทย ณ โรงเรียนประชาบาล ครูท่า เมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๓ อายุได้ ๗ ปี เรียนได้ ๖ เดือนเศษ ได้ลาออกไปศึกษา ณ โรงเรียนจันทนาราม ซึ่งเป็นโรงเรียนของกรมศึกษาธิการ มีกิจธุระจำเป็นต้องไปกับนายเหนี้ย น้ำ เมืองปราจีน ข้าพเจ้าก็ได้เรียนหนังสือ ณ ที่นั้นเหมือนกัน เรียนอยู่ได้ปีเศษ มีเหตุจำเป็นต้องกลับเพราะ ย่าถึงแก่กรรม เมื่อกลับมาแล้ว ก็ได้ไปศึกษา ณ โรงเรียนจันทนาราม เมืองจันทบุรีอีก เรียนอยู่ ๒ ปี ก็สอบไล่ได้ประโยคสามัญ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๘ แล้วได้ขึ้นเรียนประโยคประถม พอสิ้นปีก็สอบไล่ได้เมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๙ อายุได้ ๑๓ ปี การศึกษาวิชาหนังสือไทยของข้าพเจ้าหมดเขตเพียงนี้ เมื่อสอบไล่ประโยคประถมได้แล้ว ได้ขอสมัครเข้าศึกษาวิชาภาษาบาลี ณ โรงเรียนวัดจันทนาราม เรียนจบบาลีเวैयाกรณ์และแปลธรรมบท เล็กน้อย เรียนอยู่ปีหนึ่งได้ลาออก เพื่อประสงค์จะมาสอบวิชาชั้นกันที่จะเข้าโรงเรียนแพทย์ ก็สอบไล่ได้ดังปรารภณา เข้าศึกษาวิชาแพทย์



ณ โรงเรียนราชแพทยาลัย เมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๓ เรียนอยู่ ๓ ปี ปีที่ ๓  
 อยู่ชั้นประโยคแพทย์ ถึงคราวสอบไล่ก็สอบไล่ได้ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๕  
 อายุได้ ๑๘ ปี แล้วได้ฝึกหัดการงานในโรงพยาบาลปีหนึ่ง และในระหว่าง  
 อยู่ในโรงเรียนนั้น ได้พยายามศึกษาวิชาภาษาอังกฤษเล็กน้อย จนบัดนี้  
 กระทรวงธรรมการได้ส่งข้าพเจ้ามารับราชการสนองพระเดชพระคุณในกรม  
 พยาบาล กระทรวงมหาดไทย”

### การรับราชการ

เริ่มเข้ารับราชการในกรมพยาบาล กระทรวงมหาดไทย ตำแหน่ง  
 แพทย์ กรมพยาบาล เมื่อวันที่ ๒๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๕๗ เลข  
 ประจำตัวที่ ๕๓๗๕ ต่อมา กระทรวงมหาดไทยได้ส่งตัวไปเป็นแพทย์  
 ประจำจังหวัดลพบุรี หน้าที่ที่ต้องปฏิบัติก็คือให้การป้องกันโรคและรักษา  
 พยาบาลราษฎรผู้เจ็บป่วย นอกจากนั้นต้องเข้าไปตรวจรักษานักโทษและ  
 ดูแลการสุขาภิบาลในเรือนจำ ในการไปตรวจก็ต้องลงชื่อในสมุดประจำ  
 วันทุกครั้ง ด้วยความเอาใจใส่ในหน้าที่ทำให้เจ้าพระยาอภัยราชามหาโยธิ-  
 ธรรมธร เสนาบดีกระทรวงยุติธรรม ซึ่งได้ตามเสด็จพระบาทสมเด็จพระ  
 พระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัวเสด็จประพาสลพบุรี อยากรู้จักตัว เพราะเจ้าคุณ  
 เสนาบดีท่านนี้เวลาไปตรวจราชการที่จังหวัดใด ก็เข้าตรวจเรือนจำทุก  
 แห่งตามหัวเมืองรายทางที่ผ่านไป ขณะนั้นกรมราชทัณฑ์ขึ้นอยู่กับกระ-  
 รวงยุติธรรม ที่เรือนจำอื่นไม่ค่อยจะได้พบชื่อแพทย์ลงนามในสมุดเลย  
 ครั้นมาถึงลพบุรี ท่านเห็นชื่อแพทย์ประจำจังหวัดลงนามอยู่ในสมุดประจำ

วันเกือบทุกวัน จึงได้ให้แพทย์ที่ติดตามท่านไปตามและให้ไปพบที่บ้านผู้  
พิพากษาหัวหน้าศาล

หน้าที่อื่น ๆ ของแพทย์ประจำจังหวัดในสมัยนั้นที่สำคัญก็คือให้การ  
ดูแลและแนะนำเรื่องการรักษาความสะอาดของบ้านเรือน ตามพระราช-  
บัญญัติลักษณะปกครองท้องที่ และทำการปลูกฝีป้องกันไข้ทรพิษ และ  
ป้องกันโรคติดต่ออื่น ๆ ด้วย เนื่องจากได้มีประกาศใช้พระราชบัญญัติ  
จัดการป้องกันไข้ทรพิษ ๒๔๕๖ ไข้ทรพิษหรือฝีดาษเป็นโรคร้ายแรงมาก  
ทำลายชีวิตมนุษย์เสียมากต่อมาก และมีเกิดขึ้นในทุก ๆ จังหวัด แพทย์  
ประจำจังหวัดต้องเดินทางไปปลูกฝีตามท้องที่ต่าง ๆ เสมอ ๆ ทั่วไปทุกแห่ง  
และมีหน้าที่แนะนำให้ราษฎรรู้จักใช้ยาตำราหลวง ซึ่งขณะนั้นเรียกว่ายา  
โอสถสภา ๘ อย่าง ด้วยในระหว่างที่เป็นแพทย์ประจำจังหวัดลพบุรี ได้  
ทำการปลูกฝีทั่วตำบล และพยายามปลูกฝีได้ถึง ๖ หมื่นคน ในจำนวน  
พลเมือง ๘ หมื่นเศษ

๒๗ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๖๑ มีพระบรมราชโองการโปรด-  
เกล้า ฯ ให้ตั้งกรมสาธารณสุขขึ้นในกระทรวงมหาดไทย และได้ทรง  
พระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้พระเจ้าอภัยยาเธอ กรมหมื่นชัยนาทนเรนทร  
ดำรงตำแหน่งอธิบดี

ในขณะที่เป็นแพทย์ประจำจังหวัดลพบุรีอยู่นั้น ราวปี พ.ศ. ๒๔๖๔  
เสด็จในกรม ฯ อธิบดีได้เรียกตัวมาพบที่กรุงเทพ ฯ จะทรงคัดเลือกให้  
ไปศึกษาวิชาการสาธารณสุขที่มหาวิทยาลัยจอห์นฮอปกินส์ สหรัฐอเมริกา  
เพราะทรงเห็นว่าอายุน้อย และมีความสนใจในการทำงาน แต่เพราะ  
ไม่พร้อมในเรื่องภาษาอังกฤษ กรมสาธารณสุขจึงได้เลือกผู้อื่นไปก่อน



ต่อมาเมื่อ ม.จ. สกลวรรณากร วรวรรณ ทรงเป็นอธิบดี แล้วก็ได้พยายามที่จะส่งไปอีก แต่ก็ยังติดขัดในเรื่องภาษาอังกฤษอยู่ เพราะมีงานราชการยุ่งมาก และไม่มีเวลาที่จะเรียนพอ ต่อมาในปี พ.ศ. ๒๔๖๕ ขณะดำรงตำแหน่งสาธารณสุขจังหวัดลพบุรี กระทรวงมหาดไทยได้มีคำสั่งให้ย้ายมาเป็นผู้รักษาราชการแทนในตำแหน่งผู้อำนวยการกองสาธารณสุข (กองสุขภาพ) แทนหลวงบริรักษ์เวชชการ ซึ่งไปรักษาราชการแทนผู้ช่วยอธิบดี และ ม.จ. สกลวรรณากร วรวรรณ ไปรักษาราชการแทนอธิบดี ส่วนเสด็จในกรม ฯ อธิบดีไม่อยู่ ต้องตามเสด็จเป็นองค์พระอภิบาลสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ เจ้าฟ้าวไลยอลงกรณ์ กรมหลวงเพชรบุรีราชสิรินธร ซึ่งเสด็จไปรักษาพระองค์ในยุโรป นอกจากนี้เวลาผู้ช่วยอธิบดีไม่อยู่ก็ต้องเป็นผู้รักษาราชการในตำแหน่งช่วยอธิบดี หรือทำการแทนในตำแหน่งผู้ช่วยอธิบดีอีกตำแหน่งหนึ่งด้วยหลายครั้ง และบางครั้งเมื่ออธิบดีไม่อยู่ก็ต้องปฏิบัติงานในหน้าที่อธิบดีด้วย ในระหว่างระยะเวลาที่รักษาราชการแทนในตำแหน่งผู้อำนวยการกองสาธารณสุข ทางราชการได้เลื่อนขึ้นไปรับอัตราเงินเดือนในตำแหน่งสาธารณสุขจังหวัด ต่อมาได้รับอัตราเงินเดือนในตำแหน่งสาธารณสุขมณฑลชั้น ๒ และสาธารณสุขมณฑลชั้น ๑ ตามลำดับ ในระหว่างเป็นสาธารณสุขมณฑลชั้น ๑ ได้รับการเลื่อนเงินเดือนจากอัตรา ๑๘๐ บาท ขึ้นเป็น ๒๕๐ บาท เลยทีเดียว ซึ่งข้ามไปหลายขั้น และเป็นการยากในสมัยนั้น

ปี พ.ศ. ๒๔๖๙ ย้ายไปดำรงตำแหน่งสาธารณสุขมณฑลอยุธยา ในระหว่างเป็นสาธารณสุขมณฑลอยุธยา มีอหิวาตกโรคระบาด ได้ปฏิบัติราชการอย่างไม่เห็นแก่ความเหน็ดเหนื่อย และได้ออกไปป้องกันโรคด้วย

ตนเองเป็นส่วนมาก ส่วนทางโรงพยาบาลปัญจมาธิราชอุทิศได้สร้างเรือนโรคติดต่อและที่เก็บพัสดุขึ้น เพราะเมื่อมีคนเป็นอหิวาตกโรคถูกพามาส่งโรงพยาบาล บางรายถูกปฏิเสธว่าไม่มีที่จะรับ บางรายกลับไปก็ตายในเรือจ้าง ในการรับรักษาคคนเป็นอหิวาตกโรคนี้ ได้จัดวางระเบียบขึ้นว่าต้องรับทุกรายเมื่อมาถึงโรงพยาบาล และได้จัดเรือนการรักษาพยาบาลให้มีระเบียบดีขึ้น คนเจ็บทุกคนต้องได้รับการฉีคน้ำเกลือ เป็นผลทำให้ผู้ป่วยเป็นอหิวาตกโรครอดชีวิตได้ ความรู้อีกอย่างหนึ่งที่ได้รับก็คือ คนติดฝิ่นที่เป็นอหิวาตกโรคนั้น การรักษาโดยฉีคน้ำเกลือเข้าไปไม่ได้ผลเลย เพราะฉีคเข้าไปเท่าไรก็ถ่ายออกมาหมด นอกจากนี้ได้มีกาฬโรคและไข้ทรพิษระบาดในอยุธยา มีคนตายหลายคน ได้ออกไปทำการป้องกันและกำจัดโรคด้วยตนเองพร้อมกับแพทย์และเจ้าหน้าที่สาธารณสุขอื่น ๆ ได้ปฏิบัติงานอย่างเต็มที่ ในระหว่างประจำอยู่ที่ลพบุรีไม่มีไข้ทรพิษเกิดขึ้นเลย

ได้ย้ายเข้ามาเป็นสาธารณสุขมณฑลกรุงเทพ ฯ ปลายปี พ. ศ. ๒๔๗๒ ต่อมาได้รับการแต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งผู้อำนวยการกองสาธารณสุข ( กองสุขภาพ ) ในระหว่างนั้นกระทรวงมหาดไทยแต่งตั้งให้เป็นผู้แทนเข้าร่วมในคณะสำรวจเศรษฐกิจ เพื่อทำการสำรวจเศรษฐกิจในประเทศไทย พร้อมด้วยผู้แทนกระทรวงต่าง ๆ โดยมีศาสตราจารย์ ดร. คาร์ล ซี ชิมเมอร์แมน ชาวอเมริกัน เป็นหัวหน้า รวมเวลา ๗ เดือนเศษ อยู่ในตำแหน่งผู้อำนวยการกองสาธารณสุขราว ๓ ปีเศษ ก็ได้รับการแต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งเลขาธิการกรมสาธารณสุข ทั้งนี้ตามพระราชบัญญัติปรับปรุงกระทรวงทบวงกรมฉบับใหม่ พ. ศ. ๒๔๗๖



ในสมุดประวัติรับราชการ หน้าราชการพิเศษ พนักงานทะเบียน  
ประวัติได้บันทึกข้อความไว้ดังนี้

ครั้งที่ ๑ กระทรวงมหาดไทยมีคำสั่งให้ทำการในตำแหน่งผู้อำนวยการ  
กองสาธารณสุข ( กองสุขภาพ ) ตามคำสั่งที่ ๙/๓๐๙ ลงวันที่ ๓๐ มกราคม  
พ.ศ. ๒๔๕๖ ตั้งแต่วันที่ ๒๗ มกราคม พ.ศ. ๒๔๖๕ จนถึงวันที่  
๑๙ เมษายน พ.ศ. ๒๔๖๙ และในระหว่างที่ทำการแทนผู้อำนวยการ  
สาธารณสุขอยู่นั้น กระทรวงมหาดไทยได้มีคำสั่งให้เลื่อนไปทำการแทนใน  
ตำแหน่งผู้ช่วยอธิบดี กรมสาธารณสุขชั่วคราว รวม ๓ ครั้ง ครั้งที่ ๑ ตาม  
คำสั่งกระทรวงที่ ๑/๑๙ ลงวันที่ ๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๖๘ ครั้งที่ ๒  
ตามคำสั่งกระทรวงที่ ๓๔/๕๒ ลงวันที่ ๑๒ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๖๘  
ครั้งที่ ๓ ตามคำสั่งที่ ๔/๑๙๐ ลงวันที่ ๑๒ สิงหาคม พ.ศ. ๒๔๖๘  
รวมเวลาที่ทำการแทนในตำแหน่งผู้ช่วยอธิบดีกรมสาธารณสุขราว ๔  
เดือนเศษ

สกลวรรณากร วรวรรณ

ปี พ.ศ. ๒๔๘๕ มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้า ฯ ให้ยกฐานะ  
กรมสาธารณสุขขึ้นเป็นกระทรวงสาธารณสุข ได้รับการแต่งตั้งให้ดำรง  
ตำแหน่งหัวหน้ากองกลาง สำนักงานปลัดกระทรวง ฯ และทำหน้าที่ช่วย  
ปลัดกระทรวงด้วย ในปี พ.ศ. ๒๔๙๓ ได้รับพระราชโองการโปรดเกล้า ฯ  
ให้ดำรงตำแหน่งรองปลัดกระทรวง ฯ พอปี พ.ศ. ๒๔๙๗ ก็ทรงพระกรุณา  
โปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้เป็นปลัดกระทรวงสาธารณสุข ได้อยู่ในตำแหน่ง  
นี้เรื่อยมาจนอายุครบ ๖๒ ปี โดยได้รับการต่ออายุราชการออกไปอีก ๒ ปี

ปี พ.ศ. ๒๕๐๑ พ้นจากตำแหน่งปลัดกระทรวง ฯ และเมื่อออกจากราชการแล้วได้รับเชิญให้ไปช่วยราชการพิเศษที่กระทรวงสาธารณสุข อีก ในระหว่างนั้น ฯ พณ ฯ จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ หัวหน้าคณะปฏิวัติ ซึ่งไม่เคยรู้จักกันมาก่อนกำลังดำรงตำแหน่งประธานาธิบดี ได้เชิญให้ไปพบที่บ้านสีเสนา เทเวศน์ และเมื่อไปถึง ฯ พณ ฯ ได้พูดขึ้นว่า ได้ยินแต่ชื่อมานานแล้ว เพิ่งจะเห็นตัวจริงวันนี้ แล้ว ฯ พณ ฯ ก็ได้พูดทบทวนถามว่าจะให้รับตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข ซึ่งก็ได้ทราบเรียนว่าความรู้ความสามารถมีน้อยและภาษาต่างประเทศก็ไม่รู้ เรื่องตำแหน่งรัฐมนตรีนี้ได้เคยชี้แจงกับแพทย์ที่เคยพบกันว่า นายแพทย์ชั้นผู้ใหญ่หลายท่านที่มีความรู้ความสามารถ และบางท่านก็เคยเป็นปลัดกระทรวง ฯ และรัฐมนตรีมาแล้ว เหมาะสมจะเป็นรัฐมนตรีมากกว่า ครั้นถึงวันที่ ๑๐ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๐๒ ก็ได้มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข พอเริ่มเป็นรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข ก็ดำเนินการป้องกันและปราบปราม อหิวาตกโรคทันที ซึ่งขณะนั้นกำลังระบาดหนัก ได้ออกไปตรวจดูการป้องกันและรักษาพยาบาลด้วยตนเองตามท้องที่ต่าง ๆ หลายแห่ง ต่อมาไม่นานโรคก็สงบ ฯ พณ ฯ จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ นายกรัฐมนตรี พอทราบว่ารัฐมนตรีออกไปตรวจดูด้วยตนเองก็มีความยินดีมาก และเร่งให้รีบสร้างโรงพยาบาลโรคติดต่อเป็นการด่วน โดยให้ย้ายโรงพยาบาลโรคติดต่อเดิมจากถนนดินแดงไปหาที่ก่อสร้างใหม่ที่เหมาะสมกว่า ในที่สุดก็ได้ที่ดินของโรงพยาบาลศรีธัญญา นนทบุรี เป็นที่สร้างโรงพยาบาล เมื่อสร้างเสร็จแล้ว ฯ พณ ฯ จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ นายกรัฐมนตรี ได้



เสนอคณะรัฐมนตรีให้ชื่อโรงพยาบาลนี้ว่า “โรงพยาบาลบำรุงราชนาคร” และ ๖ พณ ๖ จอมพล ๖ เองก็ได้ไปเป็นประธานกระทำพิธีเปิดโรงพยาบาลเมื่อวันที่ ๒ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๕๐๓ โดยมีรัฐมนตรี ข้าราชการ และผู้มีเกียรติอื่น ๆ ไปร่วมในพิธีด้วยเป็นจำนวนมาก

### สรุปประวัติการศึกษาและรับราชการ

พ.ศ. ๒๔๔๕-๒๔๕๓ ศึกษาวิชาสามัญในโรงเรียนวัดจันทนาราม จังหวัดจันทบุรี สอบไล่ได้ประโยคประถม อย่างเก่า (เทียบเท่าชั้นมัธยมปีที่ ๓) และเรียนภาษาบาลีที่วัดจันทนาราม แต่ไม่ได้สอบไล่ เพียงแปลธรรมบท

พ.ศ. ๒๔๕๓-๒๔๕๗ ศึกษาวิชาแพทย์ที่โรงเรียนราชแพทยาลัย กระทรวงธรรมการ ได้รับประกาศนียบัตร แพทย์ เลขที่ ๒๕๘ เป็นแพทย์รุ่นที่ ๒๐ พ.ศ. ๒๔๕๗ (ได้รับประกาศนียบัตร เมื่อเข้ารับราชการแล้ว ๑ ปี)

เป็นนักศึกษาวิทยาลัยป้องกันราชอาณาจักร รุ่นที่ ๑ ได้รับพระราชทานปริญญาบัตรเมื่อ ๘ มิถุนายน พ.ศ. ๒๔๙๙ ใช้เวลาศึกษา ๑ ปี และได้เป็นผู้บรรยายเรื่อง กระทรวงสาธารณสุขกับการพัฒนานโยบาย ความมั่นคงแห่งชาติ ที่วิทยาลัยนี้ด้วย

ได้รับปริญญาแพทยศาสตรดุษฎีบัณฑิต (กิตติมศักดิ์) เมื่อ ๖ เมษายน พ.ศ. ๒๕๒๘

ได้รับปริญญาสาธารณสุขศาสตรบัณฑิต ( กิตติมศักดิ์ ) เมื่อ ๖  
เมษายน พ. ศ. ๒๕๐๙

เริ่มรับราชการ ๒๑ พฤษภาคม พ. ศ. ๒๔๕๗ เลขประจำตัวที่  
๕๓๗๙ ได้รับพระราชทานเงินเดือน ๆ ละ ๘๐ บาท

๒๑/๒/๕๗	แพทย์กรมพยาบาล
๔/๓/๕๗	แพทย์เมืองลพบุรี
๑/๑/๕๙	แพทย์ประจำจังหวัดลพบุรี
๒๗ ม. ค. ๖๕-๑๙ เม. ย. ๖๙	ทำการแทนในตำแหน่งผู้อำนวยการ กองสุขภาพ กรมสาธารณสุข กระทรวงมหาดไทย
๑/๑๑/๖๕	สาธารณสุขจังหวัดลพบุรี
๑/๔/๖๖	สาธารณสุขมณฑลชั้น ๒
๑/๙/๖๖	รองสาธารณสุขมณฑลชั้น ๑
๒๖ มี. ค. ๖๖	เป็นกรรมการคัดเลือกแพทย์ ( ประ- กาศนียบัตร ) เข้ารับราชการใน ตำแหน่งที่ว่าง
๑/๘/๖๗	สาธารณสุขมณฑลชั้น ๑
ในระหว่าง พ. ศ. ๒๔๖๖-และ พ. ศ. ๒๔๖๗	ได้รับการเลื่อน เงินเดือนจากอัตรา ๑๘๐ บาท ขึ้น เป็น ๒๕๐ บาท
๑ พ. ค. ๖๘	เป็นผู้ทำการแทนผู้ช่วยอธิบดีกรม สาธารณสุข



๑๒ พ. ค. ๖๘      ทำการแทนผู้ช่วยอธิบดีกรมสาธารณสุข

๑๒ ส. ค. ๖๘      ทำการแทนในตำแหน่งผู้ช่วยอธิบดีกรมสาธารณสุข

ระหว่าง ๒๗ ม. ค. ๒๔๖๕-๑๙ เม. ย. ๒๔๖๙      ขณะทำการแทน  
ผู้อำนวยการกองสุขภาพ ฯ      ในระหว่างนี้ได้รับแต่งตั้งให้ทำหน้าที่ผู้ช่วย  
อธิบดี และอธิบดีกรมสาธารณสุขบ่อยครั้ง

๑/๑/๖๙      สาธารณสุขมณฑลอยุธยา

๑/๑/๗๓      สาธารณสุขมณฑลกรุงเทพ ฯ

๒๒ มิ. ย. ๗๓      ทำการแทนในตำแหน่งปลัดกรมกองแพทย์สุขา-  
ภิบาลแห่งพระนครด้วยอีกหน้าที่หนึ่ง

๑/๘/๗๓      ผู้อำนวยการกองสุขภาพ

๒๔๗๕      ทำการแทนในตำแหน่งผู้ช่วยอธิบดีกรมสาธารณสุข (๑ เดือน)

๕ ส. ค. ๗๕      ได้รับแต่งตั้งให้เป็นกรรมการที่ปรึกษาของกรม  
สาธารณสุข กระทรวงมหาดไทย

๒๔๗๖      ทำการแทนตำแหน่งผู้ช่วยอธิบดีกรมสาธารณสุข  
๑ เดือน

๑/๑/๗๗      เลขานุการกรมสาธารณสุข (ชั้นโท) โดยอนุมัติ  
คณะรัฐมนตรี

เมษายน ๒๔๗๗      ผู้อำนวยการกองสาธารณสุขท้องถิ่น

๑/๓/๗๗      ผู้ช่วยเลขานุการกรมสาธารณสุข

๑๖ ม. ค. ๗๗      ได้รับแต่งตั้งให้เป็นเลขานุการของคณะกรรมการ

- พิจารณาและวางแผนการสาธารณสุขและการแพทย์ (โดยมติคณะรัฐมนตรี)
- ๒๑/๕/๘๐ เป็นสมาชิกแพทยสมาคมแห่งประเทศไทย ในพระบรมราชูปถัมภ์
- ๑๙ ก. ย. ๘๑-๑๘ ส. ก. ๘๒ เลขานุการกรมสาธารณสุข (ชั้นเอก) กระทรวงมหาดไทย
- ๑๙ ก. ย. ๘๑-๑๘ ส. ก. ๘๒ เป็นผู้รักษาการในตำแหน่ง หัวหน้ากองสถิติพยากรณ์ชีพ กรมสาธารณสุขอีกตำแหน่งหนึ่ง
- ๒๔๘๓ เป็นสมาชิกฌาปนกิจ กระทรวงสาธารณสุข
- ๒๔๘๔ ได้รับการแต่งตั้งให้เป็นกรรมการและเลขานุการขององค์การสงเคราะห์ประชาชนยามสงคราม
- ๒๔๘๔ ได้รับแต่งตั้งเป็นกรรมการกลางสงเคราะห์ประชากรและครอบครัวทหารยามสงคราม และเป็นกรรมการและเลขานุการฝ่ายสงเคราะห์ประชากร
- ๒๙ พ. ก. ๘๕ เป็นสมาชิกสามัญตลอดชีพ สภาเกษตรกรไทย



- ๑๗ มี. ก. ๘๕ รักษาการในตำแหน่งหัวหน้ากองกลาง สำนัก  
งานปลัดกระทรวงสาธารณสุข
- ๒๔๘๕ เปลี่ยนชื่อเป็น นายแพทย์บำรุง เวชชาชีวะ
- ๑๘ มี. ก. ๘๕ ทำหน้าที่ผู้ช่วยปลัดกระทรวงการสาธารณสุขอีก  
หน้าที่หนึ่ง
- ๑ เม. ย. ๘๕ หัวหน้ากองกลาง สำนักงานปลัดกระทรวงการ  
สาธารณสุข
- ๒๔๘๗ กระทรวงสาธารณสุขแต่งตั้งให้เป็นผู้แทนประจำ  
กระทรวงในคณะกรรมการควบคุมการเรียไร ตาม  
พ. ร. บ. ควบคุมการเรียไร พ. ศ. ๒๔๘๗
- ๑๒ ก. ก. ๘๒ โดยมติคณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นกรรมการ  
อำนวยการโรงงานเภสัชกรรม
- ๒๓ ส. ก. ๘๓ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้ดำรง  
ตำแหน่งรองปลัดกระทรวงการสาธารณสุข  
(ข้าราชการพลเรือนสามัญชั้นพิเศษ)
- ๑ ก. ก. ๘๔ ได้รับเงินเพิ่มพิเศษรายเดือน ๆ ละ ๕๐ บาท  
ในกรณีเหตุนอกเงิน (กบฏแมนฮัตตัน)
- ๒๑ ธ. ก. ๘๖ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข แต่งตั้งให้  
เป็นกรรมการผู้ทรงคุณวุฒิในคณะกรรมการควบคุม  
การขายยา ตามความใน พ. ร. บ. การขายยา  
พ. ศ. ๒๔๘๓
- ๑๖ ก. พ. ๘๗ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้ดำรง  
ตำแหน่งปลัดกระทรวงสาธารณสุข

๑๐ ส. ก. ๕๗ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้เป็น  
กรรมการผู้ทรงคุณวุฒิของมหาวิทยาลัยแพทย-  
ศาสตร์ (พุทธศักราช ๒๔๘๖)

๗ พ. ย. ๕๘ เป็นพนักงานเจ้าหน้าที่ตามความใน พ. ร. บ. การ  
ขายยา พ. ศ. ๒๔๕๓ สำหรับเขตจังหวัดพระนคร  
และธนบุรี

๒๘ พ. ก. ๐๑ ออกจากราชการรับพระราชทานบำนาญ ด้วยเหตุ  
สูงอายุ (อายุครบ ๖๒ ปีบริบูรณ์)

ในระหว่างดำรงตำแหน่งปลัดกระทรวง ฯ คณะรัฐมนตรีได้อนุมัติ  
ให้ขึ้นเงินเดือน ๒ ขั้น ๒ ครั้ง จาก ๕๐๐ บาท ขึ้นเป็น ๑,๑๐๐ บาท  
และ ๑,๒๐๐ บาท ขึ้นเป็น ๑,๔๐๐ บาท (๘,๐๐๐ บาท) และใน  
ระหว่างนี้ คณะรัฐมนตรีได้อนุมัติต่ออายุราชการให้อีก ๒ ครั้ง ๆ ละ ๑ ปี  
คือ ๒๘ พ. ก. ๒๔๙๙ และ ๒๘ พ. ก. ๒๕๐๐

๑ ส. ก. ๐๑ เป็นลูกจ้างปฏิบัติงานที่คณะสาธารณสุขศาสตร์  
มหาวิทยาลัยแพทยศาสตร์ และที่สำนักงานปลัด  
กระทรวงสาธารณสุข (ในระหว่างนี้ได้รับเชิญ  
เป็นผู้บรรยายพิเศษในคณะสาธารณสุขศาสตร์ ฯ)

๑๐ ก. พ. ๐๒ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้ดำรงตำแหน่ง  
รัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข (ว พณ ฯ  
จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ เป็นนายกรัฐมนตรี)

๑๓ พ. ก. ๐๒ โดยมติคณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการวิจัยการแพทย์ และประธานคณะ



- กรรมการโฆษณาการแห่งชาติ
- ๑๕ ม. ก. ๐๓ เป็นสมาชิกสมาคมแพทยทหารแห่งประเทศไทย  
๑ มี. ก. ๐๓ โดยมติคณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการประสานงานการแพทย์ และ  
สาธารณสุข
- ๒๕ เม. ย. ๐๔ โดยมติคณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการอนามัยโรงเรียน
- ๓ พ. ก. ๐๖ โดยมติคณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการพัฒนาภาคตะวันออก
- ๒๐ ส. ก. ๐๖ เป็นสมาชิกกิตติมศักดิ์ สภาภาษาไทย
- ๑๐-๑๖ ก. ย. ๐๖ ประชุมคณะกรรมการภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ สมัยที่ ๑๖ ขององค์การอนามัยโลก  
ที่กรุงเทพ ฯ
- ๘ ธ. ก. ๐๖ พ้นจากตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสา-  
ธารณสุข (เนื่องด้วยการอสัญกรรม ของ ฯ พณ ฯ  
จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ นายกรัฐมนตรี)
- ๙ ธ. ก. ๐๖ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้ดำรง  
ตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข  
( ฯ พณ ฯ จอมพลถนอม กิตติขจร เป็นนายกรัฐมนตรี )
- ๒๗ ม. ก. ๐๗ โดยมติคณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการสถาบันมะเร็งแห่งชาติ

๒๔ ส. ก. ๐๗ โดยมติกณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการอนามัยแม่และเด็ก

๕ ธ. ก. ๐๗ โดยมติกณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการพิจารณากำหนดนโยบาย และวาง  
แผนควบคุมโรคติดต่อและการสาธารณสุขอันเกิด  
จากการสร้างเขื่อนกั้นน้ำ หรืออ่างเก็บน้ำ

๕ เม. ย. ๐๘ โดยมติกณะรัฐมนตรี แต่งตั้งให้เป็นประธาน  
คณะกรรมการ (ในการประสานงาน) วิจัย  
อหิวาตกโรคแห่งชาติ

๗ ส. ก. ๐๘ เป็นประธานกรรมการแพทย์ ถวายการรักษา  
สมเด็จพระเจ้าฟ้าวัชรอลงกรณ์ประจวบคัยต่อมทอน-  
ซิลอักเสบเรื้อรัง

๑๑ มี. ก. ๑๒ พ้นจากตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวง  
สาธารณสุข

รวมเวลารับราชการติดต่อกันเป็นเวลา รวม ๕๕ ปี ( โดยไม่นับ  
ทวิคูณ ) เมื่ออายุได้ ๗๓ ปีเศษ ได้รับพระราชทานเงินเดือน ๆ ละ  
๑๐,๐๐๐ บาท ( เท่าเงินเดือน )

ยศ บรรดาศักดิ์ และเครื่องราชอิสริยาภรณ์

ยศ

๑๗/๓/๕๘ พลเสือบ้า กองร้อยที่ ๖ เมืองลพบุรี มณฑล  
กรุงเก่า



๓๐/๕/๖๑	นายหมู่โท กรมที่ ๒ เมืองลพบุรี มณฑล กรุงเก่า
๑๔/๗/๖๓	นายหมู่เอก กรมที่ ๒ เมืองลพบุรี มณฑล อยุธยา
๕ ท. ก. ๕๗	รองอำมาตย์ตรี
๒๐ ธ. ก. ๖๒	รองอำมาตย์โท
๒๓ พ. ย. ๖๔	รองอำมาตย์เอก
๘ พ. ย. ๗๒	อำมาตย์ตรี

## บรรดาศักดิ์

๒๐/๕/๖๐	ขุนบำราศนราตร ถือศักดินา ๔๐๐
๓๐/๕/๖๕	หลวงบำราศนราตร ถือศักดินา ๖๐๐
๘/๘/๗๔	พระบำราศนราตร ถือศักดินา ๘๐๐

## เครื่องราชอิสริยาภรณ์

๒๖/๒/๖๕	เบญจมาภรณ์มงกุฎสยาม
๒๔๖๔	เหรียญบรมราชาภิเษก (เงิน) รัชกาลที่ ๗
๘/๘/๗๓	เบญจมาภรณ์ช้างเผือก
๖ เม. ย. ๗๕	เหรียญฉลองพระนคร (เงิน) ๑๕๐ ปี
๑๔ ก. ย. ๘๐	จตุรตาภรณ์มงกุฎไทย
๑๔ ก. ย. ๘๑	จตุรตาภรณ์ช้างเผือก
๑๔ ก. ย. ๘๒	ตริตาภรณ์มงกุฎไทย
๑๔ ก. ย. ๘๒	เหรียญจักรพรรดิมาลา

๑๙ ก. ย. ๘๓	ตริตาภรณ์ช้างเผือก
๔ พ. ย. ๘๔	เหรียญช่วยราชการเขตภายใน
๕ ธ. ก. ๘๑	ทวิตยาภรณ์มงกุฎไทย
๕ ธ. ก. ๘๓	เหรียญบรมราชาภิเษก (ทอง) รัชกาลที่ ๙
๒๔๙๔	เหรียญกาชาดสมนาคุณชั้นที่ ๓
๕ ธ. ก. ๘๔	ทวิตยาภรณ์ช้างเผือก
๓๑ ส. ก. ๘๗	รัตนภรณ์ รัชกาลที่ ๙ ชั้นที่ ๓
๕ ธ. ก. ๘๗	ประดมาภรณ์มงกุฎไทย
๕ ธ. ก. ๘๘	ประดมาภรณ์ช้างเผือก
๕ พ. ก. ๒๕๐๐	ทุติยจุลจอมเกล้า
๒๕๐๐	เหรียญฉลอง ๒๕ พุทธศตวรรษ
๕ ธ. ก. ๐๒	มหาวัชรมงกุฎ
๕ พ. ก. ๐๓	ทุติยจุลจอมเกล้าพิเศษ
๕ ธ. ก. ๐๓	มหาปรมาภรณ์ช้างเผือก
๒๕๐๓	เหรียญเสด็จนิวัติพระนคร
๒๕๐๕	เหรียญกาชาดสมนาคุณ ชั้นที่ ๑
๕ พ. ก. ๐๘	ปฐมจุลจอมเกล้า
๒๔ เม. ย. ๑๑	จิงชิง ชั้นที่ ๑ แห่งสาธารณรัฐจีน
	เข็มช่วยราชการสาธารณสุข ประดับเพชร

พระบอราศนราดรุ ได้อุทิศร่างกายและแรงใจให้แก่งานแพทย์และ  
สาธารณสุขในตลอดชีวิตราชการด้วยความวิริยะอุตสาหะ เป็นระยะเวลา  
ยาวนานติดต่อกันถึง ๕๕ ปี (๒๔๕๗-๒๕๑๒) โดยไม่นับทวิคุณ และ



ได้ปฏิบัติหน้าที่อันเป็นคุณประโยชน์ต่อประเทศชาตินานัปการ ซึ่งควรจะนำมากล่าวพอเป็นสังเขปได้ดังนี้

๑. เมื่อแรกเข้ารับราชการในปี พ.ศ. ๒๔๕๗ ถูกส่งไปอยู่ลพบุรี เป็นแพทย์ประจำจังหวัด ต่อมานโยบายของรัฐบาลได้เปลี่ยนให้ปฏิบัติการหนักไปในทางสาธารณสุข และได้เปลี่ยนชื่อ “กรมพยาบาล” เป็น “กรมสาธารณสุข” เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๑ ในตอนนั้นแพทย์ส่วนมากไม่ใคร่สนใจในทางสาธารณสุข พระบาราศนราธิราชเป็นผู้นำและปฏิบัติการที่เด่นตามนโยบายของกรมสาธารณสุข เช่น เสนอให้เพิ่มชนิดยาไอศดสกา (แต่เดิมมี ๘ อย่างเท่านั้น) ตามโรคซึ่งราษฎรเป็นกันชุกชุม ดำเนินการเผยแพร่การจำหน่ายยาตำราหลวงให้มีแพร่หลายทุกอำเภอและตามตำบลบางแห่ง ได้รับคำชมเชยจากกรม ฯ และมีการแนะนำให้ราษฎรทำส้วมใช้ ตำรวจและช่วยการบำบัดโรคคุดทะราดแก่ราษฎร ทำการปลูกฝีป้องกันไข้ทรพิษด้วยตนเองได้จำนวนมากนำหน้าจังหวัดอื่น คือปลูกได้ราว ๖๐,๐๐๐ คนในจำนวนพลเมือง ๘ หมื่นเศษ ทำให้ไม่มีไข้ทรพิษเกิดขึ้นเลยในจังหวัดลพบุรี ตลอดเวลาที่ประจำอยู่ ซึ่งในสมัยนั้นกำลังมีไข้ทรพิษชุกชุม ๖๐๐๐ จึงได้รับการยกย่อง เมื่อผู้อำนวยการกองสุขภาพ (พระบริรักษ์เวชชการ) ต้องเลื่อนไปทำหน้าที่อื่นและไปต่างประเทศ จึงได้ถูกเรียกจากลพบุรีให้มาทำการแทนผู้อำนวยการกองสุขภาพ

๒. เมื่อย้ายไปเป็นสาธารณสุขมณฑลอยุธยา (๔ ปี) ทำให้กิจการสาธารณสุขก้าวหน้าหลายอย่าง เช่น ได้วางระเบียบเกี่ยวกับกิจการของเทศบาล (ในขณะนั้นเรียกว่า สุขาภิบาล อยู่ในสังกัดกรมสาธารณสุข) ให้ดำเนินไปด้วยดีหลายประการ จัดให้มีไอศดสกา (สถานีนอนามัย)

ขึ้นในจังหวัดที่ยังไม่มี เช่น สระบุรี ปทุมธานี สิงห์บุรี อ่างทอง รัษฎบุรี และปรับปรุงขยายกิจการโรงพยาบาลปัญจมาธิราชอุทิศให้เจริญขึ้น ฯ ล ฯ เมื่ออธิบดีกรมสาธารณสุขเสด็จไปตรวจราชการจึงให้ย้ายเข้ามารับราชการในกรุงเทพ ฯ และมีพระประสงค์จะให้รู้เห็นสภาพการสาธารณสุขของจังหวัดต่าง ๆ กว้างขวางยิ่งขึ้น จึงเสนอปลัดทูลฉลอง ฯ ให้เป็นผู้แทนกระทรวงมหาดไทยไปสำรวจเศรษฐกิจพร้อมด้วยผู้แทนกระทรวงต่าง ๆ ในคณะของศาสตราจารย์ คาร์ล ซี ชิมเมอร์แมน ชาวอเมริกัน มีหน้าที่ติดต่อกับสมุหเทศาภิบาลและผู้ว่าราชการจังหวัด ในการดำเนินงานสำรวจ รวมเวลา ๗ เดือนเศษ เป็นการสำรวจครั้งแรกในประเทศไทย

ในระหว่างทำการแทนผู้อำนวยการกองสุขภาพ ได้รับมอบหมายให้ทำ “สมุดคู่มือการปกครองสาธารณสุข” ร่วมกับที่ปรึกษากรมสาธารณสุขจนเป็นที่สำเร็จเรียบร้อย ได้พิมพ์ขึ้นใช้ประโยชน์ในการปกครอง เรียกว่า “สมุดคู่มือการปกครองสาธารณสุข ๒๔๖๖” ใช้เป็นระเบียบปฏิบัติตลอดมา จนกรมสาธารณสุขเลื่อนฐานะเป็นกระทรวงเมื่อปี พ. ศ. ๒๔๘๕

๓. ได้พยายามปฏิบัติการเกี่ยวกับงานสาธารณสุขในตำแหน่งต่าง ๆ ดังปรากฏในประวัติ ให้ดำเนินไปด้วยดีตลอดมา เช่น ในขณะที่เป็นเลขานุการกรมสาธารณสุข ได้มีส่วนช่วยให้ได้งบประมาณสร้างโรงพยาบาลวันโรค (ปัจจุบันโรงพยาบาลโรคทรวงอก นนทบุรี) ในสมัยนั้นยังไม่มีโรงพยาบาลรักษาเฉพาะโรคนี้ ผู้ป่วยด้วยโรคติดต่ออันตรายเรื้อรังจะไปเข้ารับการรักษาในโรงพยาบาลไหนย่อมเป็นที่รังเกียจ จึงได้พยายามที่จะให้ได้งบประมาณมาสร้างโรงพยาบาลทั้งกล่าว ซึ่งเคยขอไปและไม่ได้



รับเป็นเวลาสองปีในครั้งนั้น

๔. มีส่วนช่วยเหลือในการตั้งคณะแพทยศาสตร์ โรงพยาบาล จุฬาลงกรณ์ คณะสาธารณสุขศาสตร์ และคณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัย เชียงใหม่ในระยะแรก โดยทางกระทรวงสาธารณสุขเป็นผู้เริ่มต้น

๕. เมื่อได้รับตำแหน่งเป็นรัฐมนตรีใหม่ ๆ อหิวาตกโรคกำลัง ระบาด ได้ทุ่มเทกำลังอำนวยความสะดวกทุกอย่าง ทำให้อหิวาตกโรคเบาบาง ลงลง ได้รับคำชมเชยจากรัฐบาล ในระหว่างที่มหาวิทยาลัยแพทยศาสตร์ สังกัดอยู่ในกระทรวงสาธารณสุข ในฐานะเป็นนายกรัฐมนตรีมหาวิทยาลัย โดยตำแหน่ง ได้พยายามบริหารงานและดำเนินการของมหาวิทยาลัยให้ ดำเนินไปด้วยดีตามควรหลายประการ

๖. ในระหว่างดำรงตำแหน่งรัฐมนตรี ได้พยายามส่งเสริมและ ควบคุมกิจการตามโครงการต่าง ๆ อันเป็นประโยชน์แก่ประชาชนให้ดำเนิน ไปด้วยดีและเป็นผลแก่ประชาชน เช่น โครงการบำบัดโรคคุดทะราด โครงการควบคุมวัณโรค โครงการกำจัดกวางค่างไข้มาเลเรีย โครงการ ควบคุมและบำบัดโรคเรื้อน เป็นผู้ริเริ่มกราบบังคมทูลขอเงินพระราชทาน ช่วยเหลือคนโรคเรื้อนตั้งเป็นมูลนิธิ ซึ่งต่อมาพระราชทานนามว่า “มูลนิธิ ราชประชาสมาสัย” และเป็นกรรมการที่ปรึกษาของมูลนิธิดังกล่าวนี้ด้วย และสนับสนุนโครงการพัฒนาอนามัยชนบทให้ก้าวหน้าขยายกิจการออกไป ประสานงานในการป้องกันและปราบโรคไข้เลือดออก โดยขอให้หน่วย ราชการ ๕ แห่ง ร่วมกันจัดตั้งโรงพยาบาลทำการวิจัย และรักษาโรคไข้ เลือดออกขึ้นที่โรงพยาบาลพระมงกุฎเกล้า เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๐๗

๗. ได้ส่งเสริมและดำเนินการในด้านการรักษาพยาบาล โดยให้มีการจัดสร้างโรงพยาบาลขึ้นอีกหลายแห่ง และปรับปรุงขยายโรงพยาบาลเก่าให้มีประสิทธิภาพยิ่งขึ้น เช่น ให้มีเตียงรับคนไข้มากขึ้น มีอุปกรณ์การแพทย์เพิ่มขึ้น เป็นต้น

๘. ในด้านสวัสดิภาพของประชาชนได้พยายามปรับปรุงแก้ไขพระราชบัญญัติหลายฉบับ เช่น พระราชบัญญัติการขายยา พระราชบัญญัติการควบคุมการประกอบโรคศิลปะ พระราชบัญญัติยาเสพติดให้โทษ ได้เสนอให้มีการควบคุมสถานพยาบาล และตราพระราชบัญญัติควบคุมสถานพยาบาลขึ้น ปรับปรุงพระราชบัญญัติควบคุมคุณภาพอาหาร โดยตราพระราชบัญญัติขึ้นใหม่ เพื่อให้มีอำนาจควบคุมอาหารได้รัดกุมยิ่งขึ้น เสนอให้รัฐบาลพิจารณาการจัดระบบครอบครัว

๙. ในด้านวิทยาศาสตร์การแพทย์ ได้ส่งเสริมให้มีการปรับปรุงโดยมีตึกอาคารเป็นที่ทำการใหญ่ ๖ ชั้นขึ้นไป ส่งเสริมให้มีการร่วมมือกันในการปฏิบัติการทางวิทยาศาสตร์การแพทย์ระหว่างกรมต่าง ๆ ในสังกัดกระทรวงสาธารณสุข ให้มีการปฏิบัติใกล้ชิดกันยิ่งขึ้น

๑๐. ได้ปรับปรุงส่วนราชการ ตลอดจนการบริหารในกระทรวงสาธารณสุขให้ถูกต้องและเหมาะสมกับงานยิ่งขึ้น กับได้แยกโรงพยาบาลบางรัก (กามโรค) ออกจากโรงพยาบาลเลิดสิน และได้ย้ายโรงพยาบาลบางรักเดิมมาตั้งอยู่ที่ถนนสารสิน ในปัจจุบัน

๑๑. ได้มีการสร้างตึกสงฆ์ขึ้นในโรงพยาบาลสมุทรสงคราม ทั้งนี้ด้วยการร่วมใจกันบริจาคเงินของลูกหลานและญาติพี่น้องของคุณนายอัน



อนุสุวรรณ เรื่องนี้ความเดิมมีอยู่ว่า เมื่อเป็นรัฐมนตรีแล้วก็ได้ออกไป  
 ตรวจสอบการป้องกันอหิวาตกโรคตามท้องที่ต่าง ๆ รวมทั้งแวะเยี่ยมที่สถานี  
 อนามัย จ. สมุทรสงคราม ที่คุณนายอันได้เคยสร้างไว้ อาคารหลังนี้ใช้  
 เป็นประโยชน์มาช้านาน ขณะเยี่ยมได้บันทึกลงในสมุดเยี่ยมไว้ว่า การที่  
 คุณนายอัน อนุสุวรรณ ได้สร้างตึกหลังนี้ไว้ทำคุณประโยชน์ให้แก่ประ-  
 ชาชนในท้องที่นี้ไว้เป็นอันมาก ควรอนุโมทนาอย่างยิ่ง ขอให้กุศลผลบุญ  
 ที่ท่านได้บำเพ็ญไว้นี้ จงเป็นพลวปัจจัยส่งเสริมให้ท่านมีความสุขความสงบ  
 ในสัมปรายภพตลอดชั่วกาลนานเทอญ บรรดาญาติพี่น้องและลูกหลาน  
 ของคุณนายอันได้พบบันทึกเยี่ยมนี้เข้า ต่างก็มีความปีติยินดีและปลื้มใจกัน  
 ทุกคน ซึ่งท่านเหล่านั้นก็ดำริจะสร้างตึกสงฆ์ที่โรงพยาบาลสมุทรสงคราม  
 ขึ้นอีกหลังหนึ่งอยู่แล้ว แต่เงินค่าก่อสร้างยังไม่พอ และต่างคนต่างเกี่ยงที่  
 จะออกเงินสร้างให้ครบ แต่พอได้ทราบถึงเรื่องคำอนุโมทนาที่บ้านทึกลง  
 ในสมุดเยี่ยม ทุกคนก็เต็มใจที่จะออกเงินให้ครบโดยพร้อมเพรียงกัน ตึก  
 หลังนี้สำเร็จขึ้นมาได้ด้วยดี

๑๒. ได้จัดสร้างโรงพยาบาลแม่ฮ่องสอนขึ้นใหม่ในที่ที่เหมาะสม  
 และมีสภาพถาวรมั่นคง ทั้งนี้ตามพระราชประสงค์ของสมเด็จพระศรี-  
 นครินทราบรมราชชนนี ได้เคยเสด็จไปเยี่ยมโรงพยาบาล และเมื่อได้ทรง  
 พบเห็นแล้วรู้สึกสลดพระทัย เพราะโรงพยาบาลนั้นเก่าทรุดโทรมมาก และ  
 มีลักษณะไม่สมกับเป็นโรงพยาบาล โรงพยาบาลนี้ได้ทรงพระกรุณาโปรด-  
 เกล้า ฯ พระราชทานนามว่า “โรงพยาบาลศรีสังวาลย์”

๑๓. เป็นผู้ให้กำเนิดสถาบันมะเร็งแห่งชาติ ในกระทรวงสาธารณสุข ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ พระราชทานนามว่า “อาคารดำรงนिरาตุร” ปัจจุบันกิจการของสถาบันมะเร็ง ฯ ได้เจริญก้าวหน้าไปเป็นอันมาก นอกจากนี้ เป็นผู้ริเริ่มก่อตั้งมูลนิธิวิจัยโรคมะเร็ง และเป็นที่ปรึกษาคณะกรรมการบริหารของมูลนิธิวิจัยโรคมะเร็ง เพื่อสถาบันมะเร็งแห่งชาติ กระทรวงสาธารณสุขด้วย

๑๔. เสนอขออนุมัติรัฐบาล รวมกองโอสถศาลา กรมวิทยาศาสตร์การแพทย์ เข้ากับโรงงานเภสัชกรรม และปรับปรุงกิจการของโรงงานให้มีฐานะเป็นองค์การอิสระ เรียกว่าองค์การเภสัชกรรม การปรับปรุงครั้งนี้ ทำให้การดำเนินงานขององค์การเภสัชกรรมเจริญก้าวหน้า และมีประสิทธิภาพสูงขึ้นกว่าแต่ก่อนอย่างมาก และเป็นประธานคณะกรรมการองค์การเภสัชกรรมนี้ด้วย

๑๕. เป็นผู้ดำริและดำเนินการสร้างอนุสาวรีย์พระรูปสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมพระยาชัยนาทนเรนทร ซึ่งประดิษฐานอยู่ในบริเวณกระทรวงสาธารณสุขขณะนี้ และเป็นผู้ก่อตั้งมูลนิธิสมเด็จพระยาชัยนาทนเรนทรด้วย ได้เป็นประธานคณะกรรมการของมูลนิธิ ฯ เป็นคนแรก และต่อมาเป็นกรรมการกิตติมศักดิ์ ฯ

๑๖. เนื่องด้วยวันที่ ๒๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๑ เป็นวันที่พระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๖ ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้ตั้งกรมสาธารณสุข และทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ แต่งตั้งให้สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหมื่นไชนนาทนเรนทร ดำรงตำแหน่งอธิบดีในวาระเดียวกันนั้น จึงได้เสนอเมื่อ ๓ สิงหาคม ๒๕๐๙ ขออนุมัติจากรัฐบาล



ให้กำหนดเอาวันที่ ๒๗ พฤศจิกายน เป็น “วันสถาปนาการสาธารณสุข” ซึ่งกระทรวงสาธารณสุขได้ประกอบพิธีทางพุทธศาสนาและจัดให้มีการบำเพ็ญกุศลอุทิศให้แก่ข้าราชการชั้นผู้ใหญ่ที่ได้ล่วงลับไปแล้วเป็นประจำทุกปีในวันนั้น

๑๗. เป็นผู้รวบรวมหาทุนพระอาจารย์วชิรญาณ (นายแพทย์ยอร์จ บี แม็คฟาร์แลนด์) ร่วมกับบรรดาลูกศิษย์ของท่าน และได้จัดให้มีการบำเพ็ญกุศลให้แก่คุณพระอาจารย์ ว เป็นประจำทุกปี ในวันที่ ๓ พฤษภาคม ที่โรงพยาบาลสงฆ์ ซึ่งเป็นวันมรณกรรม และได้ทำติดต่อกันมาเป็นเวลา ๕๐ ปีมาแล้ว เวลานั้นมีเงินทุนฝากไว้ที่โรงพยาบาลสงฆ์

๑๘. ได้รับการแต่งตั้งจากคณะรัฐมนตรี ให้เป็นประธานคณะกรรมการพัฒนาภาคตะวันออกเฉียงเหนือ ซึ่งมีจังหวัดอยู่ในความรับผิดชอบของคณะกรรมการ ฯ รวมอยู่ด้วย ๘ จังหวัด คือ สมุทรปราการ ฉะเชิงเทรา นครนายก ปราจีนบุรี ชลบุรี ระยอง จันทบุรี และตราด ได้ทำการพัฒนากิจการด้านต่าง ๆ ของแต่ละจังหวัด อาทิ การแพทย์และสาธารณสุข และการศึกษา เช่น อนุมัติให้ใช้เงินไปดำเนินการเรียน การจัดตั้งโรงเรียนทันตภิบาลที่จังหวัดชลบุรี และการสร้างโรงเรียนของกระทรวงศึกษาธิการ การคมนาคม เช่น การสร้างถนนหนทาง ฯลฯ เป็นต้น ให้เจริญก้าวหน้าไปด้วยดี และเป็นพื้นฐานของการพัฒนาดำเนินในระยะต่อมาด้วย สำหรับการสร้างถนน ได้จัดสรรงบประมาณพัฒนาภาคตะวันออกเฉียงเหนือไปช่วยในการปรับปรุงก่อสร้างถนนสายจันทบุรี - พระพุทธบาท อำเภอ มะขาม จังหวัดจันทบุรี ซึ่งแต่เดิมเป็นทางเกวียนและทางลากซุงจนเป็นถนนที่ใช้ประโยชน์ได้ดีในการสัญจรไปมาจนกระทั่งถึงปัจจุบันนี้

และเพื่อเป็นอนุสรณ์แห่งคุณงามความดี ชาวจันทบุรีจึงได้ขนานนามถนนนี้ว่า ถนน “ บำราศนราคร ” ( ถนนสายนี้ยาว ๒๓.๕๑๕ กม. )

๑๙. ได้รับเลือกเป็นกรรมการสภาอากาศไทย และอยู่ในตำแหน่งเป็นเวลา ๒๐ ปี ( ๒๕๐๒ - ๒๕๒๒ ) ได้รับพระราชทานเหรียญกาชาดสมนาคุณชั้นที่ ๑ ในระหว่างเป็นกรรมการสภาอากาศอยู่นั้น ในขณะที่ดำรงตำแหน่งปลัดกระทรวงสาธารณสุขได้ติดต่อกับสำนักงาน ก.ศ.ว. ขอม้าเพื่อผลิตเซรุ่มแก้พิษงูจากรัฐบาลออสเตรเลีย ภายใต้แผนการโคลัมโบ ซึ่งรัฐบาลออสเตรเลียมักได้สนองคำขอนี้ และที่สำคัญก็คือ ในขณะที่ได้ดำรงตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุขได้มีส่วนช่วยเหลือสนับสนุนให้สภาอากาศไทยได้รับเงินงบประมาณปี พ.ศ. ๒๕๐๘ จากรัฐบาลเพิ่มขึ้น จาก ๑๒ ล้านบาท เป็น ๒๐ ล้านบาท และได้รับเพิ่มขึ้นตามส่วนมาเรื่อย ๆ จนบัดนี้

๒๐. เป็นผู้สนับสนุนและส่งเสริมในการก่อตั้งศูนย์บริการโลหิตแห่งชาติ โดยความช่วยเหลือและร่วมมือของรัฐบาลฝรั่งเศส และขอให้คณะรัฐมนตรีอนุมัติให้สภาอากาศไทยเป็นผู้ดำเนินการ โดยที่เป็นองค์การการกุศล อาจทำประโยชน์และดำเนินกิจการได้กว้างขวางกว่า เพราะประชาชนมีความศรัทธาต่อสภาอากาศไทยอยู่มากแล้ว

๒๑. เป็นผู้ให้กำเนิดมูลนิธิโรงพยาบาลสงฆ์ ฯ เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๐๘ และเป็นทั้งปรึกษาคณะกรรมการนี้ นอกจากนี้ยังมีส่วนสนับสนุนในการก่อตั้งสถาบันโรคผิวหนัง กรมการแพทย์ กระทรวงสาธารณสุข

### การไปประชุมและดูงานในต่างประเทศ

๑. โดยอนุมัติคณะรัฐมนตรีให้ไปประชุมคณะกรรมการที่ปรึกษา



แผนการโคลัมโบที่จ้อกจาร์กาต้า ประเทศอินโดนีเซีย เมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๒ และได้งานสาธารณสุขในประเทศอินโดนีเซีย และสิงคโปร์

๒. โดยอนุมัติคณะรัฐมนตรีให้ไปประชุมคณะกรรมการที่ปรึกษาแผนการโคลัมโบที่โตเกียว ประเทศญี่ปุ่น เมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๓ และได้งานสาธารณสุขในประเทศญี่ปุ่น และฟิลิปปินส์

๓. รัฐบาลสั่งให้ไปดูกิจการของเรือพยาบาล (HOPE) ที่ไซ่ง่อน สาธารณรัฐเวียดนามใต้ เพื่อพิจารณาว่าจะควรเชิญให้เข้ามาปฏิบัติการในประเทศไทยหรือไม่ เมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๔ และงานสาธารณสุขที่ไซ่ง่อน ไต้หวัน และฮ่องกง

๔. โดยอนุมัติคณะรัฐมนตรีให้ไปประชุมคณะกรรมการที่ปรึกษาแผนการโคลัมโบที่เมลเบิร์น ประเทศออสเตรเลีย เมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๕ และได้งานสาธารณสุขในประเทศออสเตรเลีย และนิวซีแลนด์

๕. โดยอนุมัติคณะรัฐมนตรีให้ไปร่วมประชุมสมัชชาอนามัยโลก ครั้งที่ ๑๘ ณ เจนีวา ประเทศสวิสเซอร์แลนด์ และได้ถือโอกาสงานสาธารณสุขที่โรม เจนีวา เบอร์ลิน โคเปนเฮเกน อัมสเตอร์ดัม ปารีส ลอนดอน และเดินทางต่อไปยังสหรัฐอเมริกา เพื่องานสาธารณสุขที่นิวยอร์ก วอชิงตัน ซานฟรานซิสโก เนื่องจากการเดินทางกลับได้ผ่านมาทางฮาวาย และญี่ปุ่น จึงได้แวะงานสาธารณสุขที่ฮอนโนลูลู และที่โตเกียวด้วย

ในการไปประชุมและงานต่างประเทศแต่ละครั้งได้นำความรู้และความคิดเห็นที่ได้รับมาใช้เป็นประโยชน์ในการปฏิบัติหน้าที่หลายประการ ดังปรากฏในรายงานที่ได้เสนอคณะรัฐมนตรีทุกครั้ง โดยเฉพาะอย่างยิ่ง

ในการไปเยือนสหรัฐอเมริกาได้มีโอกาสดูงานถึงเรื่องกิจการสาธารณสุขของประเทศไทยในต่าง ๆ ทำให้เจ้าหน้าที่ชั้นผู้ใหญ่ในวงการสาธารณสุข สหรัฐฯ และสำนักตัวแทนเพื่อการพัฒนาระหว่างประเทศแห่งสหรัฐอเมริกา (USOM ต่อมาเป็น US/AID) รู้สึกประทับใจและสนใจในกิจการสาธารณสุขของประเทศไทยมากยิ่งขึ้น โดยเฉพาะในการพัฒนาอนามัยภาคตะวันออกเฉียงเหนือและภาคเหนือ เป็นผลทำให้เริ่มงานได้ทันที และทางวอชิงตันได้ตกลงเพิ่มงบประมาณช่วยเหลือกระทรวงสาธารณสุขในโครงการพัฒนาอนามัยชนบทมากขึ้นกว่าที่เคยได้ให้ไว้ ในวงเงินสองล้านเหรียญสหรัฐ ฯ และให้งบประมาณช่วยเหลือโครงการจัดหาน้ำสะอาดในหมู่บ้านอีกจำนวนหนึ่งด้วย อนึ่ง ในการไปเยือนประเทศสหรัฐอเมริกานี้ยังได้รับมอบบุญแจกทองเป็นเกียรติยศอีกด้วย

๖. โดยอนุมัติคณะรัฐมนตรีให้ไปปฏิบัติงานเกี่ยวกับโรงงานเภสัชกรรมในประเทศต่าง ๆ ในยุโรป คือ อิตาลี เยอรมัน เกนมาร์ค สวีเดน และญี่ปุ่น เมื่อ พ.ศ. ๒๕๑๑ เป็นเวลา ๑ เดือน

ท่านได้เขียนบันทึกเพิ่มเติมไว้อีกฉบับหนึ่งในภายหลังว่า

### การศึกษาวิชาแพทย์

ข้าพเจ้าเข้าเรียนแพทย์ในโรงเรียนราชแพทยาลัย เมื่อพฤษภาคม ร.ศ. ๑๒๙ ( พ.ศ. ๒๔๕๓ ) เวลานั้นอายุ ๑๕ ปี น้อยที่สุดในชั้น และสอบไล่ประโยคแพทย์ ( ชั้นปีที่ ๓ ) ได้เมื่อ ๑๓ กุมภาพันธ์ ร.ศ. ๑๓๑ ( พ.ศ. ๒๔๕๕ ) ในขณะที่เข้าศึกษามีหลักสูตร ๔ ปี คือเรียน ๓ ปี ฝึกหัด ๑ ปี กรันสอบไล่ชั้นปีที่ ๓ ได้แล้ว กระทรวงธรรมการประกาศเพิ่ม



หลักสูตรอีก ๑ ปี คือต้องเรียนปีที่ ๔ อีก ๑ ปี ใน พ.ศ. ๒๔๕๖ หรือ ร.ศ. ๑๓๒ (เปลี่ยนใช้ ร.ศ. เป็น พ.ศ. ในปีนี้) แล้วจึงจะได้เป็นแพทย์ฝึกหัด ได้เงินเดือน ๓๐ บาทในปีที่ ๕ ความจริงการเรียนปีที่ ๔ สำหรับรุ่นแรกนั้นดูเหมือนทางโรงเรียนจะยังไม่ได้เตรียมหลักสูตรและครูไว้ จึงเป็นแต่เพียงเรียนเพิ่มเติมในวิชาบางอย่าง โดยมีอาจารย์พิเศษมาสอนหลายชาติด้วยกัน เช่น ดร. เอ็ม คาร์ทิว (พระยาอายุรเวทวิจักษณ์) ดร. เบ็ง ชาวฝรั่งเศส สอนวิชาตรวจโรค (Diagnosis Physical) ดร. ลูซิกุส ชาวเยอรมัน ทำการที่กรมศุลกากร ดร. ยี บอชโซนี ชาวอิตาลี สอนวิชาเคมีสตรี ร.ศ. ๑๓๖ เรียนจากญี่ปุ่น สอนเกี่ยวกับวิชาตรวจโรค (จำไม่ได้แน่) และส่วนใหญ่ก็ฝึกหัดรักษากันใช้ พอถึงต้นปี พ.ศ. ๒๔๕๗ กระทรวงมหาดไทยขอแพทย์มาเช่นเคย กระทรวงธรรมการตอบไปว่าไม่มีแพทย์จะส่งไปในปีนั้น (-๒๔๕๗ เพราะกระทรวงธรรมการขยายหลักสูตรออกไปอีก ๑ ปี จะมีแพทย์ออกในปี - ๒๔๕๘ กระทรวงมหาดไทยตอบมาอีกว่า แพทย์หัวเมืองขาดมาก ขอให้กระทรวงธรรมการคัดเลือกนักเรียนแพทย์จบปีที่ ๔ ที่พอจะเป็นแพทย์ได้ส่งไปให้สัก ๘ คน ทางโรงเรียนจึงคัดเลือกได้เพียง ๕ คน ส่งให้กระทรวงมหาดไทยเป็นรุ่นแรก คือ นายแจ่ง สมิตเวช (ขุนนิราพาธประคุณ) นายถนอม พัฒนะ (หลวงเวชสารบริรักษ์) นายหรั่ง อรุณเวช (พระบารามนราพาธ) นายเชิมน ศิริกายะ (ขุนประนาทนราบาท) และนายหลง เวชชาชีวะ (พระบาราศนราตูล) การคัดเลือกถือเอาผู้ที่ทำงานดีและเรียนดี โดยท่านขุนเวชการพิเศษ (บัน บังฮวด) ผู้ควบคุมนักเรียนชั้น ๔ เป็นผู้คัดเลือกเสนอท่านเจ้าคุณเวชสิทธิพิลาศ ผู้อำนวยการ

(เวลานั้นเป็นหลวง) ที่กล่าวมาข้างต้นนั้น ท่านเจ้าคุณเวชสิทธิ ฯ ท่านเล่าให้ฟัง แต่นายแจ่งกับนายถนอมนั้นถูกคัดเลือกส่งไปทั่วย เพราะเป็นหัวหน้าชั้น ในการสอบไล่ชั้น ๓ นายแปลก (หลวงไตรกิจยานุการ) ได้ที่ ๑ นายมาก เนตศิริ (หลวงศัลยเวชพิศาล) ได้ที่ ๒ และนายหลง เวชชาชีวะ ได้ที่ ๓ สำหรับชั้น ๔ ไม่มีการสอบไล่ แต่ทราบว่า ผม (นายหลง) ได้คะแนนนำ พวก ๕ จึงถูกส่งตัวมารับราชการทางกระทรวงมหาดไทยตั้งวันที่ ๒๑ พฤษภาคม ๒๔๕๗ (เวลานั้นนายหลงอายุยังไม่ครบ ๑๘ ปีบริบูรณ์ ขาดไป ๗ วัน เพราะเกิด ๒๘ พฤษภาคม ๒๔๓๙) โดยไม่ได้เป็นแพทย์ฝึกหัด (นายหลง ประกาศนียบัตรเลขที่ ๒๕๘) ส่วนคนอื่นก็ได้ออกทยอยกันมา เช่น นายกิมซัง บุษปะบุตร (หลวงชนาพาธประนุก) นายเปลื้อง เปมะวิภาต และคนอื่นออกในรุ่นต่อมาเดือนสิงหาคม และทยอยกันออกมาในปี ๒๔๕๗ ทั้งหมดเป็นแพทย์วันที่ ๒๐ พ.ศ. ๒๔๕๗ ความจริงควรจะออกในปี ๒๔๕๘

(๑) เวลารับราชการ ตั้งแต่ ๒๑ พฤษภาคม ๒๔๕๗ จนถึง ๒๗ พฤษภาคม ๒๕๐๑ รวมเป็นเวลา ๔๔ ปี ๑ เดือน ๗ วัน ออกอายุ ๖๒ ปีบริบูรณ์ (ได้ต่อ ๒ ปี) ออกจากตำแหน่งปลัดกระทรวง

(๒) เป็นลูกจ้างปฏิบัติงานที่คณะสาธารณสุขศาสตร์และสำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข ตั้งแต่วันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๐๑ ถึงวันที่ ๙ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๒ เป็นเวลา ๔ เดือน กับ ๙ วัน

(๓) เป็นรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข สมัยจอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ ตั้งแต่ ๑๐ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๒ ถึง ๘ ธันวาคม ๒๕๐๖ และรัฐบาลจอมพลถนอม กิตติขจร ตั้งแต่ ๙ ธันวาคม ๒๕๐๖ จนถึง



วันที่ ๑๐ มีนาคม ๒๕๑๒ จึงออก รวม ๒ สมัย เป็นเวลา ๑๐ ปี  
กับ ๑ เดือน

รวมเวลาราชการแท้ ๆ ที่ติดต่อกันเป็นเวลา ๕๔ ปี ๒ เดือน  
๗ วัน ถ้ารวมทวิคูณเข้าด้วยตามที่กรมบัญชีกลาง กระทรวงการคลัง  
กิกำนวณให้ รวมเป็นเวลาอายุราชการ ๖๑ ปี ๑ เดือน

เป็นคณะรัฐมนตรี คณะที่ ๓๐ สมัย ๖ พณ ๖ จอมพลสฤษดิ์  
ธนะรัชต์ ตั้งแต่ ๑๐ ก.พ. ๒๕๐๒ ถึง ๘ ธ.ค. ๒๕๐๖

เป็นรัฐมนตรีสมัยจอมพลถนอม กิตติขจร คณะที่ ๓๑ ตั้งแต่ ๙  
ธ.ค. ๒๕๐๖ ถึง ๑๐ มี.ค. ๒๕๑๒ ออกจากรัฐมนตรี ๑๑ มี.ค. ๒๕๑๒  
รวมเป็นรัฐมนตรี ๒ สมัย ๑๐ ปี ๑ เดือน

พระบาราศนราทร ได้ใช้ชีวิตปฏิบัติงานในราชการตั้งแต่เริ่มต้น  
จนกระทั่งพ้นจากตำแหน่งหน้าที่ราชการไปนับติดต่อกันได้เป็นเวลารวม  
กันถึง ๕๔ ปีเศษ ตลอดเวลาตั้งแต่วัยหนุ่มจนย่างเหี่ยวบเข้าวัยชรา พระ  
บาราศนราทรได้ปฏิบัติหน้าที่ด้วยความเอาใจใส่และอุทิศตนอย่างเต็มสติ  
กำลังความสามารถเพื่อประโยชน์สุขแก่ประชาชนและประเทศชาติตลอดมา  
โดยมิเสื่อมคลายและรู้จักเหน็ดเหนื่อยหรือเบื่อหน่าย มีความซื่อสัตย์สุจริต  
มีความริเริ่มที่ดี เล็งเห็นการณ์ไกล รอบคอบ และคาดการณ์ได้ถูกต้อง  
แม่นยำ มีความสามารถในการบริหารงานเป็นอย่างดี มีบุคลิกภาพสุภาพ

อ่อนโยน เข้าได้กับบุคคลทุกชั้น จึงปรากฏผลสำเร็จของงานเป็นอย่างดีตลอดมา และได้รับความไว้วางใจจากผู้บังคับบัญชาทุกระดับชั้น การที่พระบารามราชนราทรได้รับการยกย่องเลื่อนชั้นเลื่อนตำแหน่งตลอดจนยศถาบรรดาศักดิ์สูงขึ้นเป็นลำดับมาจนถึงได้รับความไว้วางพระราชหฤทัยโปรดเกล้า ฯ ให้ดำรงตำแหน่งปลัดกระทรวง และในที่สุดตำแหน่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข อันเป็นตำแหน่งสูงสุดทั้งในด้านการบริหารและนโยบายเช่นนี้ ย่อมเป็นองค์พยานยืนยันถึงความดีงามและสมรรถภาพของท่านได้เป็นอย่างดี

ท่านเป็นผู้มีอุปนิสัยใจคอเยือกเย็น สุขุมรอบคอบ ซื่อสัตย์สุจริต โอบอ้อมอารีต่อลูกหลานญาติพี่น้อง มิตรสหาย และบุคคลที่รู้จักทั่วไป มีความประพฤติเรียบร้อยสงบเสงี่ยมเจียมตัว มีกิริยาวาจาสุภาพ อภัยภัยอ่อนน้อมและอ่อนโยน เป็นคนละเอียดถี่ถ้วนมัธยัสถ์ กระหมัดกระหม่อมไม่ชอบความหรุหราฟุ่มเฟือย ไม่ฟุ้งเฟ้อเห่อเหิมทะเยอทะยาน มีชีวิตความเป็นอยู่อย่างง่าย ๆ แต่เป็นระเบียบเรียบร้อย เกลี่ยคอบายมุขทั้งปวง มีจิตใจสะอาดบริสุทธิ์ มองโลกในแง่ดีอยู่เสมอ ไม่เคยจินตนาการว่าร้ายไกรทั้งต่อหน้าและลับหลัง ยึดมั่นในหลักธรรมของพระพุทธศาสนาอย่างจริงใจหนักแน่นและมั่นคง ปฏิบัติตนอยู่ในสัมมาจริยวัตรทั้งกายและใจตลอดมา ปฏิบัติศาสนกิจอย่างสม่ำเสมอ ทุกวันอาทิตย์ไปรักษาศีล ฟังเทศน์ และถึงวันธรรมสวนะไปสวดมนต์ รักษาอุโบสถ ฟังธรรมในพระอุโบสถวัดเทพศิรินทราวาสเป็นประจำตลอดชั่วอายุขัย แม้อยู่ในวัยชราร่างกายถูกพยาธิทุกข์คุกคามไปวัดไกล ๆ ไม่ไหวก็ไปวัดใกล้ ๆ ไม่ยอมขาดง่าย ๆ จนถึงขั้นไปไหนมาไหนไม่ได้แล้ว ก็ฟังเทศน์ทางวิทยุกระจายเสียง และบันทึก



กำเทศน์ไว้ในเครื่องบันทึกเสียงถ้วยทุกครั้งเพื่อเปิดฟังในบางโอกาส เมื่อ  
 ปีพ.ศ. ๒๔๘๑ ได้สร้างพระพุทธรูปทำด้วยทองสัมฤทธิ์ ขนาดหน้าตัก  
 ประมาณเกือบ ๒ ศอก ๑ องค์ ถวายเป็นพระประธานประจำวัดทรายงาม  
 อำเภอเมือง จังหวัดจันทบุรี ได้ร่วมกับคุณหญิงบาราศนราศุรสร้าง  
 พระพุทธรูปพระมงคลนิมิตและพระอัครสาวก คือ พระโมคคัลลาน์  
 พระสารีบุตร และพระอานนท์ ถวายไว้ที่วัดชลประทานรังสฤษฎ์ สร้าง  
 พระพุทธรูปถวายไว้ที่วัดในจังหวัดจันทบุรี บริจาคพระพุทธรูปขนาด  
 หน้าตัก ๑๒ นิ้ว ๑ องค์ให้เป็นสมบัติของสภาภาษาไทย เนื่องในวาระ  
 คล้ายวันเกิด ๒๘ พฤษภาคม ๒๕๑๕ ในปี พ.ศ. ๒๕๒๑ ได้ขอรับ  
 พระราชทานผ้าพระกฐินนำไปทอดถวายพระสงฆ์จำพรรษา ณ วัดโสมนัส-  
 วิหาร เขตบ่อนปราบฯ กรุงเทพฯ และในปี พ.ศ. ๒๕๒๔ ที่วัด  
 เครือวัลย์วรวิหาร เขตบางกอกใหญ่ กรุงเทพฯ จัดการทำบุญทอดกฐิน  
 ตามวัดต่าง ๆ หลายครั้ง เช่น ที่วัดจันทนาราม จังหวัดจันทบุรี  
 ที่วัดป่า จังหวัดลพบุรี ที่วัดคีรีวิหาร จังหวัดตราด ฯลฯ ได้บาตร  
 แก่พระภิกษุสงฆ์และสามเณรเป็นประจำทุกวัน บริจาคทรัพย์ตั้งทุน  
 “พระบาราศนราศุร (บาราศ เวชชาชีวะ)” ร่วมกับคุณหญิงบาราศ-  
 นราศุร ตั้งทุน “สัจวานิช - จีवालักษ์ณ์” อุทิศส่วนกุศลให้แก่หลวง  
 สุขกิจโกศล (ดี สัจวานิช) และนางสุขกิจโกศล (หนู สัจวานิช)  
 กับบรรดาญาติในสกุลสัจวานิชและจีवालักษ์ณ์ ร่วมกับน้อง ๆ ตั้งทุน  
 “เวชชาชีวะ” เนื่องในโอกาสที่นายแสง เวชชาชีวะ มีอายุครบ ๘๔ ปี  
 และนางชุมพร เวชชาชีวะ มีอายุครบ ๗๖ ปีบริบูรณ์ ที่สภาภาษาไทย  
 ทั้งนี้เพื่อเก็บดอกผลบำรุงช่วยเหลือคนเจ็บไข้อนาถาและสงเคราะห์พระ

ภิกษุสามเณรอพาธารในโรงพยาบาลสมเด็จพระเจ้านครราชสีมา และโรงพยาบาล  
จุฬาลงกรณ์ บริจาคทรัพย์ตั้งทุนไว้ที่มหาวิทยาลัยราชภัฏวชิรวิทยาลัย ในพระบรม-  
ราชูปถัมภ์หลายทุน อาทิเช่น ทุน “เวชชาชีวะ,” ทุน “สัจวานิช,”  
ทุน “นายแสง นางชุมพร เวชชาชีวะ,” ทุน “คุณหญิงบาราศนราศุภ,”  
ทุน “นายเสรี เวชชาชีวะ,” ทุน “นายธีระ เวชชาชีวะ,” ทุน  
“พระบาราศนราศุภ,” ทุน “พระบาราศนราศุภ และคุณหญิงบาราศ-  
นราศุภ,” ทุน “พระครูกรุณาตสมาจาร (แสง สุภาโส)” ฯลฯ  
เป็นต้น ซึ่งส่วนใหญ่มีวัตถุประสงค์เพื่อบำรุงเป็นค่าภัตตาหารและคิลาน-  
เภสัชสำหรับพระภิกษุสามเณร และบำรุงการศึกษาพระปริยัติธรรม พระ  
สวดปาฏิโมกข์ในวัดวาอารามต่าง ๆ กับบำรุงพระภิกษุสามเณรอพาธารและ  
สงเคราะห์คนไข้อนาถาซึ่งมารับการรักษาที่โรงพยาบาลบาราศนราศุภ  
จังหวัดนนทบุรี นอกจากนี้ได้บริจาทรัพย์ช่วยเหลือเพื่อบุญทานการกุศล  
อื่น ๆ อยู่เป็นนิตย์ พระบาราศนราศุภเป็นสมาชิกสามัญตลอดชีพ และ  
สมาชิกกิตติมศักดิ์ของสภาภาษาชาวไทยด้วย

พระบาราศนราศุภเป็นผู้มีความซื่อสัตย์จงรักภักดีอย่างบริสุทธิ์ใจแน่ว  
แน่นและมั่นคงต่อองค์พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว สมเด็จพระนางเจ้าฯ  
พระบรมราชินีนาถ สมเด็จพระศรีนครินทราบรมราชชนนี และพระบรม  
ราชวงศ์ ยากที่ผู้อื่นจะปฏิบัติได้เสมอเหมือน ถ้ามีโอกาสจะทำงาน  
อย่างใดสนองพระเดชพระคุณได้แล้ว ท่านไม่เคยละทิ้งโอกาสนั้นเลย ทุก  
ครั้งที่มีการพระราชพิธี และสิ้นเกล้าทั้งสอง หรือพระองค์หนึ่งพระองค์  
ใดเสด็จพระราชดำเนินไปในงานนั้น ท่านจะต้องไปเฝ้าแทนอย่างใกล้ชิด  
เสมอ เว้นแต่จะเจ็บป่วยหรือติดราชการจำเป็นเท่านั้น ด้วยคุณธรรมอัน



นำสรรเสริญ<sup>๕</sup>เอง ความปลาบปลื้มปิติยินดีอันเป็นครั้งสุดท้ายในชีวิตของท่าน ก็คือเมื่อพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวรัชกาลปัจจุบันได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ พระราชทานเครื่องราชอิสริยาภรณ์ “ปฐมจุลจอมเกล้า” เมื่อ ๕ พฤษภาคม ๒๕๐๙ ซึ่งพระบารามราศนราครุดีว่าเป็นพระมหากษัตริย์คุณอย่างยิ่งและเป็นเกียรติยศอย่างสูงสุดแก่วงศ์ตระกูลของท่าน มตะ

โดยปกติทั้งแต่วัยหนุ่มจนถึงวัยชราท่านมีสุขภาพอนามัยแข็งแรง เกือบจะพูดได้ว่าไม่รู้จักการป่วยไข้แม้เมื่อมีอายุกว่า ๗๐ ปีแล้ว นอกจากนี้ยังเป็นผู้ที่ระมัดระวังรักษาสุขภาพของตนเองอย่างดีและสม่ำเสมอ มาในระยะเมื่อ ๑๐ กว่าปีมานี้ มีอาการทางโรคหัวใจเกิดขึ้น คือหัวใจเต้นผิดปกติ (P. V. C.) เส้นเลือดโคโรนารีตีบ (Angina Pectoris) และหัวใจอ่อน (Congestive Heart Failure) การเจ็บป่วยทั้งหมดอยู่ในความดูแลของแพทย์ประจำตัวซึ่งทำการตรวจสอบร่างกายอย่างใกล้ชิดอยู่ตลอดเวลา และตัวของท่านเองก็ปฏิบัติตามคำสั่งของแพทย์อย่างเคร่งครัดทุกประการ จนทำให้อาการของโรคหัวใจในระยะเวลายังกล่าวไม่รุนแรง สามารถรักษาและควบคุมให้อยู่ในสภาพปกติได้กวย การรักษาทางยา สุขภาพโดยทั่วไปทางต้านโรคหัวใจในระยะหลัง ๆ ก่อนข้างนี้ จนถึงปลายเดือนตุลาคม ๒๕๒๗ ท่านท้องโตและมีอาการแน่นท้อง หัวใจเริ่มเต้นไม่เป็นปกติ จึงได้เข้าไปรับการรักษาในโรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ หลังจากอยู่ในโรงพยาบาลได้ ๑ วัน ท่านมีอาการแน่นท้องมากขึ้นอย่างรวดเร็วและมีอาการปวดท้องอย่างมาก ในระยะแรกนั้นแพทย์เข้าใจว่าจะมีโรคไส้ติ่งอักเสบอย่างเฉียบพลันร่วมด้วย การซักประวัติใน

ระยะนั้นไม่ค่อยได้ชัดเจน เพราะท่านค่อนข้างจะสับสนเล็กน้อย การตรวจร่างกายอย่างละเอียดและเอกซเรย์ช่องท้องสงสัยว่าจะมีโรคลำไส้เล็กอุดตัน ซึ่งอาจจะเกิดจากเส้นเลือดของลำไส้เล็กเกิดการอุดตัน (Acute Mesentric Arterial Occlusion) แพทย์จึงได้แนะนำให้ท่านรับการผ่าตัดด่วน และได้ทำการผ่าตัดในคืนวันที่ ๓๑ ตุลาคม ๒๕๒๗ เวลาประมาณ ๒๒.๐๐ น. จากการผ่าตัดแพทย์ตรวจพบว่าท่านเป็นมะเร็งทางกระเพาะอาหารขั้นสุดท้าย และมะเร็งได้กระจายเต็มช่องท้องไปหมด มีน้ำในช่องท้องประมาณ ๓ ลิตร และก้อนมะเร็งได้ไปอุดตันลำไส้ใหญ่ส่วนต้น ทำให้เกิดมีอาการของลำไส้ แต่เนื่องจากโรคที่เกิดขึ้นเป็นมากแล้ว ไม่สามารถจะทำผ่าตัดเอาออกให้หมดได้ ทำได้แต่เพียงเอากระเพาะอาหารมาต่อกับลำไส้เล็ก เพื่อว่าท่านอาจจะสามารถรับประทานอาหารได้ และบริเวณลำไส้ใหญ่ที่อุดตันแพทย์ก็ได้พยายามเลาะออกจนลำไส้ใหญ่สามารถเปิดให้เศษอาหารผ่านได้

หลังผ่าตัดในระยะเวลา ๒-๓ วันแรก ท่านมีอาการสับสนและไม่ค่อยรู้สึกตัวคืนัก แต่อาการโดยทั่ว ๆ ไปอยู่ในเกณฑ์ปกติ หลังจากนั้นท่านมีอาการดีขึ้นอย่างช้า ๆ เป็นที่น่าพอใจ และประมาณวันที่ ๖ หลังผ่าตัดท่านรับประทานอาหารได้บ้างและถ่ายอุจจาระได้ วันที่ ๘ หลังผ่าตัดท่านมีอาการอาเจียนและท้องอืดขึ้นอย่างรวดเร็วเนื่องจากมีน้ำในช่องท้องเกิดขึ้นมาอีก ทำให้ท่านหายใจไม่ได้สะดวก จนต้องทำการเจาะเอาน้ำในช่องท้องออกเป็นระยะ ๆ เพื่อให้ท่านไม่ต้องทรมาน ในระหว่างนี้ท่านมีอาการอ่อนเพลียมากขึ้น จนกระทั่งคืนวันที่ ๑๐ พฤศจิกายน ๒๕๒๗ ความดันโลหิตเริ่มลดต่ำลงมากและท่านไม่รู้สึกตัวซึ่งเกิดจากปัญหาปอด



และหัวใจแทรกซ้อนในระยะสุดท้าย แล้วในที่สุดท่านก็ได้สิ้นลมหายใจอย่างสงบที่ห้อง ไอ ซี ยู ของภาควิชาอายุรศาสตร์ โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ สภากาชาดไทย เมื่อวันที่ ๑๒ พฤศจิกายน ๒๕๒๗ เวลาประมาณ ๑๑.๓๐ น. สิริรวมอายุได้ ๘๘ ปี ๕ เดือน ๑๕ วัน ซึ่งยังความเศร้าโศกเสียใจให้แก่บรรดาลูกหลานและญาติมิตรโดยทั่วกัน

พระบาราศนราทร ได้รับพระราชทานน้ำหลวงอาบศพ โศกแปดเหลี่ยมประกอบศพ พร้อมด้วยเครื่องเกียรติยศ ฉัตรเบญจาตั้งประดับปี กลองชนะ ประโคมเวลาพระราชทานน้ำหลวงอาบศพ ตลอดจนการพระราชทานเพลิงศพ ก็ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ เลื่อนเกียรติยศศพโดยพระราชทานโกศไม้สิบสองประกอบศพ ฉัตรเครื่องตั้งประดับ แตร-งอน แตรฝรั่ง ปี กลองชนะ ประโคมเวลารับพระราชทานเพลิง นอกจากนี้ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ พระราชทานพระบรมราชานุเคราะห์ในการศพ ๗ วัน พระราชทานพระพิธีธรรมสวดพระอภิธรรม ๗ คืน และบำเพ็ญพระราชกุศล ๗ วันพระราชทาน ในวันตั้งศพวันแรก ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ พระราชทานพวงมาลาของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และของสมเด็จพระนางเจ้าฯ พระบรมราชินีนาถ วางที่หน้าโกศศพ ทั้งนี้เป็นพระมหากรุณาธิคุณล้นเกล้าล้นกระหม่อมหาที่สุดมิได้ นับเป็นเกียรติประวัติอย่างสูงสุดแก่พระบาราศนราทร (บาราศเวชชาชีวะ) ตลอดจนผู้อยู่ในสกุลวงศ์ชั่วกาลนาน.

เจ้าภาพ

การรักษาความสะอาดของบ้านเมือง

วิวัฒนาการของการสุขาภิบาล  
ตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบัน

พิมพ์เป็นครั้งแรก

ในวันครบรอบปีที่ ๒๐ แห่งการสถาปนากระทรวงสาธารณสุข

๑๐ มีนาคม ๒๕๐๕





“ความสะอาดเป็นเรื่องสำคัญที่สุดสำหรับสุขภาพอนามัยของคน  
โรคภัยไข้เจ็บมากมายหลายอย่างเกิดจากความไม่สะอาด ความ  
สะอาดเป็นเครื่องวัดความเจริญของมนุษย์ ที่เขาพูดกันว่าชาตินั้นเจริญ  
มากกว่าชาติอื่น ประเทศนั้นเจริญกว่าประเทศอื่น เขาดูกันที่ความสะอาด  
ชนชาติไหนหรือบ้านเมืองใดรักษาความสะอาดไว้ได้เสมอ นอกจาก  
พลเมืองจะมีสุขภาพอนามัย สุขกายสบายใจแล้ว ยังได้รับการรับรอง  
จากโลกว่าเป็นชาติที่เจริญอีกด้วย

“ขอให้ท่านถือความสะอาดเป็นธรรมเนียมประจำใจข้อหนึ่งของท่าน  
แล้วดวงใจของท่านเองนั้นจะพลอยสะอาดไปด้วย ..... ความ  
สะอาดไม่ได้เห็นผลเพียงแต่ที่เห็นภายนอก แต่ให้ผลลึกซึ้งเข้าไปถึง  
จิตใจและสติปัญญา คนที่สมองดีที่สุด คือคนที่รักษาความสะอาด  
ที่สุด คนสกปรกไม่เคยมีความคิดสติปัญญาดีหรือทำความสำเร็จใน  
ทางที่ดีที่ชอบอย่างไรเลย ”

จากสำเนาของ ฯพณฯ จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์ นายกรัฐมนตรี

ในวันเด็กของชาติ ๓ ตุลาคม ๒๕๐๓



## คำนำ

รัฐบาลปัจจุบันมีความห่วงใยในความสุขสมบูรณ์ สวัสดิภาพ และ  
อนามัยของประชาชนเป็นอันมาก โดยที่ได้ตระหนักว่า สุขภาพอนามัย  
อันดีของประชาชนเป็นรากฐานแห่งการเพิ่มพูนผลผลิตและการพัฒนาการ  
เศรษฐกิจ พระราชบัญญัติสภาพพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติก็มีบทบัญญัติ  
ไว้ว่า การพัฒนาการเศรษฐกิจนั้น หมายถึงการที่จะต้องทำให้สุขภาพ  
อนามัยของประชาชนดีขึ้นด้วย แต่ในประเทศเราปรากฏว่า พลเมืองที่มี  
สุขภาพไม่สมบูรณ์และเจ็บป่วยด้วยโรคอันเกิดแต่สิ่งแวดล้อมผิดสุขลักษณะ  
อาทิ โรคบิด ไข้ไทฟอยด์ โรคอุจจาระร่วง โรคพยาธิลำไส้ ฯลฯ  
เหล่านี้ มีอยู่เป็นจำนวนมาก โดยเฉพาะโรคพยาธิลำไส้ ซึ่งเป็นแก  
ราษฎรชนบททั่วประเทศถึงร้อยละ ๖๐ การเจ็บป่วยและตายด้วยโรค  
ดังกล่าว ก่อให้เกิดความสูญเสียทางเศรษฐกิจคิดเป็นมูลค่าปีละหลายร้อย  
ล้านบาท นับว่าเป็นกลุ่มโรคที่บั่นทอนบ่อนทำลายกำลังงานและเศรษฐกิจ  
ของชาติอย่างร้ายแรง โรคเหล่านี้ส่วนมากเป็นโรคที่สามารถป้องกันได้ด้วย  
การปรับปรุงการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม รวมทั้งการรักษาความสะอาด  
ของบ้านเมือง ฉะนั้น การที่ ฯพณฯ จอมพลสฤษดิ์ ธนะรัชต์  
นายกรัฐมนตรี ได้กรุณาเอาใจใส่ในการปรับปรุงการสุขาภิบาลสิ่ง  
แวดล้อมเป็นพิเศษ และได้เร่งรัดในเรื่องการรักษาความสะอาดของ  
บ้านเมืองอยู่โดยไม่หยุดยั้ง จึงเป็นปัจจัยสำคัญยิ่งในอันที่จะกำจัดโรค  
อันเกิดแต่สิ่งแวดล้อมผิดสุขลักษณะทั้งปวงให้หมดไปจากประเทศไทย

ซึ่งย่อมจะบังเกิดผลถาวรในการสาธารณสุข ตลอดจนการพัฒนาการเศรษฐกิจในเวลาข้างหน้า กระทรวงสาธารณสุขจึงขอเทิดพระคุณ ฯ พล ฯ ไว้อย่างสูงสุดในโอกาสนี้ด้วย

โดยที่การปรับปรุงการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม หรือการรักษาความสะอาดของบ้านเมืองเป็นหัวใจของงานสาธารณสุข และเป็นนโยบายสำคัญอย่างหนึ่งของรัฐบาลปัจจุบันในการอำนวยความสะดวกให้แก่ประชาชน ข้าพเจ้าจึงเห็นเป็นการเหมาะสมที่จะเรียบเรียงเรื่อง “การรักษาความสะอาดของบ้านเมือง” พิมพ์ขึ้นเป็นที่ระลึกในวาระครบรอบ ๒๐ ปีแห่งการสถาปนากระทรวงสาธารณสุข ทั้งนี้, โดยมีความมุ่งหมายที่จะให้ท่านผู้อ่านได้ทราบถึงวิวัฒนาการของการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมตั้งแต่อดีตมาจนถึงยุคปัจจุบัน ตอนแรกของหนังสือเล่มนี้ ได้บรรยายประวัติการสุขาภิบาลของโลกในยุคต่าง ๆ ไว้พอเป็นสังเขป ต่อมาก็เป็นเรื่องเกี่ยวกับวิวัฒนาการของการสุขาภิบาลในประเทศไทยโดยเฉพาะ เหตุที่ได้บรรยายถึงกฎหมายอันเกี่ยวกับการสุขาภิบาล (ซึ่งส่วนมากได้ประกาศใช้ในรัชกาลที่ ๕) ไว้อย่างยืดยาวนั้น ก็ด้วยเห็นว่า กฎหมายเป็นเครื่องมือสำคัญอย่างหนึ่งในการปรับปรุงสุขาภิบาล โดยเฉพาะอย่างยิ่งในสมัยเริ่มแรก การที่จะเข้าใจประวัติงานสุขาภิบาลได้ก็ จึงควรต้องศึกษาความเป็นมาของกฎหมายสุขาภิบาลให้แจ่มแจ้งด้วย ในภาคหลังของหนังสือเล่มนี้ได้กล่าวถึงการปราบโรคพยาธิขอ ซึ่งเริ่มขึ้นเมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๐ โดยความช่วยเหลือจากสภาสุขภาพนานาชาติแห่งรอกคิเฟลเลอร์มูลนิธิ พร้อมกับวิเคราะห์ผลการปฏิบัติงานครั้งนั้นไว้โดยละเอียด และได้บรรยายถึงการดำเนินงานปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมในสมัยต่อมาตามลำดับ จน



กระทรวงมหาดไทย  
ปัจจุบัน

ในการเขียนเรื่องนี้ ข้าพเจ้าขอขอบคุณ นายแพทย์มนัสวี  
อุดหนุนนท์ เป็นอันมาก ที่ได้ช่วยเหลือตรวจค้นและเรียบเรียงตามแนว  
ความคิดของข้าพเจ้า จนเป็นรูปเรื่องขึ้นได้ไว้ ณ ที่นี้ด้วย

ข้าพเจ้าหวังว่าหนังสือเล่มนี้คงเป็นประโยชน์แก่เจ้าหน้าที่สาธารณสุขและท่านผู้สนใจอื่น ๆ ตามสมควร.

พระบาราสนราดรุ

(พระบรมราชนราทร)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข

๑๐ มีนาคม ๒๕๐๕

# การรักษาความสะอาดของบ้านเมือง

## วิวัฒนาการตั้งแต่อดีตถึงปัจจุบัน

พระบาราสนราดรุ

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข

ถ้าจะเข้าใจเหตุการณ์ในปัจจุบันให้ดีแล้ว      ควรจะต้อง  
ศึกษาสิ่งที่เบ็ดเสร็จมาแล้วในอดีต และถ้าจะมองอนาคตให้แน่นอน  
ก็ควรจะวิเคราะห์เหตุการณ์ปัจจุบันให้รอบคอบ

การปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมหรือการรักษาความสะอาด  
และความเป็นระเบียบเรียบร้อยของบ้านเมืองนั้น เป็นกิจการสาธารณสุข  
ที่สำคัญที่สุดอย่างหนึ่ง โดยที่โรคภัยไข้เจ็บทั้งปวง ไม่ว่าจะเป็น  
โรคทางกายหรือโรคทางใจก็ตาม ล้วนแต่มีความสัมพันธ์อยู่กับสิ่ง  
แวดล้อมทั้งสิ้น สิ่งแวดล้อมที่ถูกสุขลักษณะ นอกจากจะไม่เป็นบ่อเกิด  
แห่งโรคแล้ว ยังทำให้มนุษย์ได้มีความสุขกาย มีความสุขกาย  
สุขใจ และมีชีวิตสังคมที่สำราญอีกด้วย เช่นเดียวกับวิทยาศาสตร์  
สาขาอื่น ๆ การสุขาภิบาลก็ได้มีวิวัฒนาการไปตามยุคสมัย คือผัน  
แปรไปตามความเชื่อถือนของมนุษย์, ขนบธรรมเนียม, สภาพสังคม,  
ภาวะเศรษฐกิจ ตลอดจนสิ่งแวดล้อมอื่น ๆ เริ่มตั้งแต่ยุคก่อนประวัติ-  
ศาสตร์ ซึ่งมนุษย์รู้จักการสุขาภิบาลแต่เพียงการหลบหลีกให้พ้นสิ่ง  
โสโครก และการถ่ายเทสิ่งปฏิกูลให้ห่างไกลจากที่อยู่อาศัยมาจนถึงยุค



ปัจจุบัน ซึ่งการสุขาภิบาลก้าวหน้าไปไกลจนถึงขนาดที่มนุษย์สามารถ  
ดัดแปลงหรือบันดาลสิ่งแวดล้อมให้เป็นที่อยู่สบายแก่ตนด้วยประการ  
ต่าง ๆ

อย่างไรก็ดี, ถึงมนุษย์จะรู้จักการสุขาภิบาลมาหลายพันปีแล้ว ใน  
ปัจจุบันนี้แม้ประเทศที่ได้ชื่อว่าการสุขาภิบาลเป็นเยี่ยมในโลกก็ยังมีข้อ  
บกพร่องในเรื่องการสุขาภิบาล สิ่งแวดล้อมที่จะต้องจัดการปรับปรุงต่อ  
ไปอีก เพียงแต่ปัญหาเบื้องต้น คือการใช้ส้วมที่ถูกสุขลักษณะ และการ  
มีน้ำสะอาดบริโภคโดยทั่วถึง ก็ยังไม่มีประเทศใดสามารถจัดการให้สำเร็จ  
ได้ร้อยเปอร์เซ็นต์เสียแล้ว ประเทศไทยได้เริ่มงานสุขาภิบาลเกี่ยวกับเรื่อง  
ส้วมถูกสุขลักษณะมาเป็นเวลาเกือบกึ่งศตวรรษ แต่ก็ยังจะต้องดำเนินงาน  
เรื่องนี้ต่อไปอีกนานปี กว่าราชฎรชนบทจะรู้จักใช้ส้วมถูกสุขลักษณะ  
โดยทั่วถึงกัน ผู้ที่อยู่ภายนอกวงการสาธารณสุขคงจะสงสัยว่า เหตุใดเรื่อง  
ส้วมนี้จึงมีความสำคัญมากนัก และเหตุใดเจ้าหน้าที่สาธารณสุขจึงพาก  
เพียรแนะนำราชฎรในเรื่องส้วมเสียจริง ๆ จนกระทั่งชาวบ้านพากันเรียก  
เจ้าหน้าที่เหล่านั้นว่า “หมอส้วม” ข้าพเจ้าขอถือโอกาสชี้แจงในที่นี้ว่า  
การแนะนำให้ราชฎรรู้จักใช้ส้วมที่ถูกสุขลักษณะนั้น วงการสาธารณสุข  
ทั่วโลกถือว่า เป็นปัจจัยเบื้องต้นในอันที่จะพัฒนากิจการสาธารณสุขของ  
ชาติให้รุดหน้าโดยรวดเร็ว นักสาธารณสุขศาสตร์อเมริกันท่านหนึ่งถึงกับ  
กล่าวว่า “กิจการเบื้องต้นของงานสาธารณสุข ก็คือการควบคุม  
มิให้อาจมเข้ามาปะปนอยู่กับอาหาร” งานสาธารณสุขของสหรัฐ-  
อเมริกาที่นำหน้าประเทศอื่น ๆ อยู่ในขณะนี้ ก็เริ่มต้นขึ้นด้วยโครงการ  
ปราบพยาธิขอของคณะกรรมการสุขาภิบาลรอกคิเฟลเลอร์ เมื่อ พ.ศ.

๒๔๕๓ ซึ่งมีหลักการอยู่ที่การแนะนำให้ชาวชนบทอเมริกันรู้จักใช้ส้วมที่ถูกลักษณะนั่นเอง

Mark Hollis กล่าวไว้ในวิทยานิพนธ์เรื่อง “Aims and Objectives in Environmental Health” (Am. J. Pub. Health, 41: 264 – 265, Mar. 1951) ว่า “การดำรงชีวิตของมนุษย์จะต้องอาศัยปัจจัยสี่ คือ อากาศ, น้ำ, อาหารและที่อยู่อาศัย การสุขาภิบาลย่อมอารักขาปัจจัยสี่ดังกล่าวให้มนุษย์ได้ใช้โดยปลอดภัย การสุขาภิบาลจึงจำเป็นสำหรับการดำรงคงอยู่ของชุมชน ด้วยเหตุนั้นนักสาธารณสุขศาสตร์จึงต้องสนใจในเรื่องการสุขาภิบาลมากกว่ากิจการอย่างอื่น”

### การสุขาภิบาลในยุคก่อนประวัติศาสตร์และยุคโบราณ

การปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมมิใช่เป็นของใหม่ที่เพิ่งเกิดขึ้นในยุคนี้ มีหลักฐานที่แสดงว่า มนุษย์รู้จักการสุขาภิบาลมาตั้งแต่ยุคก่อนประวัติศาสตร์เสียอีก ความจริงการสุขาภิบาลก็ไม่น่าจะเป็นสิ่งจำเป็นสำหรับมนุษย์ในสมัยก่อนประวัติศาสตร์มากนัก เพราะในยุคดึกดำบรรพ์มนุษย์ตั้งถิ่นฐานอยู่ตามป่าตามเขา อาศัยอยู่ในถ้ำหรือเพิงผาซึ่งสร้างขึ้นอย่างหยาบ ๆ ชุมชนในยุคโบราณเป็นชุมชนที่มีขนาดเล็กและดำรงชีวิตอยู่อย่างง่าย ๆ ปัญหาในเรื่องสุขาภิบาลจึงไม่ปรากฏ มนุษย์ในสมัยนั้นไม่จำเป็นจะต้องใช้น้ำประปาและไม่จำเป็นจะต้องมีการกำจัดขยะมูลฝอย เพราะในป่าย่อมมีธารน้ำที่ใสสะอาดจตุจกตกแทนไหลรินอยู่เสมอ น้ำในลำธารเหล่านั้นก็บริสุทธิ์พอที่จะใช้บริโภคได้เป็นอย่างดี ไม่มีสิ่งปฏิกูลหรือขยะ



มูลฝอยที่จะทำให้เกิดความโสโครก สิ่งแวดล้อมในยุคดึกดำบรรพ์ประกอบขึ้นด้วยธรรมชาติ ไม่ใช่สิ่งแวดล้อมที่มนุษย์ปรุงแต่งสร้างขึ้นดังเช่นในสมัยนี้ และธรรมชาตินั่นเองที่ทำหน้าที่จัดการสุขาภิบาลไปในตัว เมื่อมนุษย์สมัยหินออกไปล่าสัตว์ ก็คงจะแล่นเนื้อเอาไปแบ่งปันกันกินพออิ่มไปมือหนึ่ง ส่วนซากที่เหลือก็เป็นหน้าที่ของแร้งหรือสัตว์ป่าบางจำพวกที่จะจัดการให้หมดจดต่อไป มนุษย์สมัยหินไม่รู้จักวิธีปรุงอาหารให้มีรสพิสดารต่าง ๆ ในบริเวณที่อยู่อาศัยจึงไม่มีสิ่งปฏิกูลอันเกิดจากการประกอบอาหารตกค้างอยู่เลย ขยะมูลฝอยทั้งปวงก็ไม่มีทางที่จะเกิดขึ้นได้ เพราะมนุษย์ในสมัยนั้นไม่มีสัมภาระ หรือสิ่งฟุ่มเฟือยมากมายเหมือนมนุษย์ในยุคปัจจุบัน คงมีแต่หนังสัตว์หรือใบไม้พอใช้ห่อหุ้มอวัยวะที่ควรปกปิดบางส่วน และอาวุธที่ใช้ล่าสัตว์หรือต่อสู้ศัตรูเท่านั้น อีกประการหนึ่ง มนุษย์สมัยก่อนประวัติศาสตร์มักจะอยู่ไม่เป็นที่ ชอบอพยพเปลี่ยนแหล่งหากินอยู่เรื่อยไป เมื่ออยู่ที่ใดจนเกิดสิ่งโสโครกหมักหมมขึ้นแล้วก็พากันอพยพไปหาที่สะอาดอยู่ใหม่ ปล่อยให้สิ่งโสโครกที่ทิ้งไว้สลายตัวไปเองโดยธรรมชาติ สิ่งแวดล้อมของมนุษย์ในยุคนั้นจึงบริสุทธิ์สะอาดอยู่เสมอ เรื่องการอพยพของมนุษย์ในยุคนั้น บางทีก็มีเรื่องผีसागเทวดาเข้ามาเกี่ยวข้องอยู่ด้วย คนป่าบางเผ่าในสมัยปัจจุบัน (ซึ่งมีความเป็นอยู่พอเปรียบเทียบกับได้กับมนุษย์ยุคดึกดำบรรพ์) มีธรรมเนียมที่จะต้องอพยพไปหาที่อยู่ใหม่ทันทีที่มีการตายเกิดขึ้นในหมู่บ้าน ด้วยเกรง “รังควาน” คือผีร้ายพวกเซม้ง (เงาะป่า) ทางภาคใต้ของประเทศไทยก็ถือลัทธิอย่างนี้ ซึ่งนอกจากจะกลัวภูตผีปีศาจแล้ว ก็เห็นจะเป็นเพราะหวาดกลัวเชื้อที่จะมาค้ำเชื้อซากศพอยู่ด้วย (พวกเซม้งฝังศพไว้นานมาก) นำแปลกที่ความเชื่อถือ

ในเรื่องลัทธิผีสาวเทวดานี้ บังเอิญมีเรื่องเกี่ยวข้องกับประวัติศาสตร์การ  
 สุขาภิบาลในยุคต้น ๆ อยู่ไม่น้อย จึงขอนำมาเล่าไว้ในตอนนี้เสียด้วย  
 กล่าวคือ ชนบางเหล่าในสมัยโบราณเชื่อว่าความบริสุทธิ์ทางกายมีความ  
 สำคัญเท่ากับความบริสุทธิ์ทางใจ ร่างกายอันโสมมและสถานที่อันสกปรก  
 ย่อมไม่เป็นที่โปรดปรานของพระผู้เป็นเจ้า กลับเป็นที่รังเกียจของปีศาจและ  
 เป็นมูลเหตุให้เกิดความเจ็บไข้ขึ้น คัมภีร์ Zoroaster ของพวกเปอร์เซีย  
 บัญญัติว่า ธาตุทั้งสี่คือ ดิน, น้ำ, ลม, ไฟ เป็นของบริสุทธิ์ สวรรค์  
 ของพระผู้เป็นเจ้าจึงไม่สมควรทำให้สิ่งเหล่านั้นสกปรกหรือมีมลทินขึ้นมา  
 ผู้ใดไม่รักษาความสะอาดจะต้องมีบาปหนัก คัมภีร์ Leviticus ของ  
 พวกยิวก็มีข้อความทำนองเดียวกัน กล่าวกันว่า คัมภีร์ Leviticus  
 เป็นกฎหมายสุขาภิบาลที่ดีเยี่ยมฉบับหนึ่ง มีบทบัญญัติว่าด้วยอาหารที่ควร  
 บริโภคและไม่ควรบริโภค, วัตถุที่สะอาดและวัตถุที่สกปรก, วิธีรักษา  
 อนามัยในการคลอดบุตร, การป้องกันโรคติดต่อ ฯลฯ พวกที่เชื่อถือ  
 ลัทธินิยมความสะอาด (cult – cleanliness) ดังกล่าวแล้ว เมื่อ  
 จะทำพิธีทางศาสนาจะต้องชำระล้างบ้านเรือนให้สะอาดหมดจดเสียก่อน  
 ด้วยเกรงว่าเทวดาจะรังเกียจ ไม่เสด็จลงมารับเครื่องสังเวยที่ตนเตรียมไว้  
 เช่นสรวงบูชา

เมื่อมนุษย์ดึกดำบรรพ์อาศัยอยู่ภายใต้สิ่งแวดล้อมที่สะอาด ปราศจาก  
 สิ่งโสโครกอันเป็นภัยแก่สุขภาพดังกล่าแล้ว จึงไม่น่าจะเกิดโรคติดต่อ  
 จำพวกที่เรียกว่า filth – diseases (โรคอันเกิดแต่สิ่งแวดล้อมผิด  
 สุขลักษณะ) ขึ้นในยุคนั้น โรคของมนุษย์ดึกดำบรรพ์คงจะมีแต่โรคที่  
 ตีมาจากสัตว์ป่าเป็นส่วนใหญ่ การค้นคว้าทางวิทยาโรกระบาดในสมัย



ปัจจุบันก็ยืนยันความจริงในข้อนี้ กล่าวคือ ในกลุ่มชนที่อาศัยอยู่ห่างไกล  
 จากอารยธรรม เช่นพวกชาวเกาะ ชาวป่า ชาวเขา โรคติดต่อหลายโรค  
 โดยเฉพาะโรคไวรัส ไม่ใคร่จะเกิดขึ้นบ่อยนัก นอกจากจะมีคนผิวขาว  
 หรือคนต่างถิ่นนำเข้าไป ซึ่งบางครั้งโรคอย่างอ่อน เช่น โรคหัด ถึงกับ  
 ฆ่าตัวชีวิตชาวเกาะแทบหมดเกาะ โดยที่ชาวเกาะเหล่านั้นไม่มีภูมิคุ้มกัน  
 สำหรับโรคนี้มาก่อนเลย การที่พวกอินเดียนแดงและพวกนิโกรป่วยเป็น  
 วัณโรคได้ง่าย ก็เพราะชนชาติเหล่านั้นไม่เคยชินกับเชื้อวัณโรคมาก่อน  
 นั่นเอง บรรดาโรคติดต่ออันเกิดจากสิ่งแวดล้อมที่ผิดสุขลักษณะคงจะเกิด  
 ขึ้นในยุคที่โลกมีวิวัฒนาการไปมากแล้ว กล่าวคือ เมื่อมนุษย์รู้จักตัดแปลง  
 ปรงแต่งสิ่งแวดล้อมทำการหักล้างทางพง, ประกอบการกสิกรรม, ทำ  
 การเลี้ยงสัตว์, ก่อสร้างบ้านเรือนและสร้างเมืองขึ้นในที่สุด การที่มนุษย์  
 มาอาศัยอยู่รวมกันอย่างแออัดภายในเมือง ทำให้มีปัญหาในทางสุขาภิบาล  
 มากขึ้นทุกที น้ำในแม่น้ำที่เคยบริสุทธิ์สะอาด ก็กลายเป็นน้ำสกปรก,  
 อาเจียรณ์ไปด้วยสิ่งปฏิกูลอันเกิดจากการดำรงชีพที่ฟุ่มเฟือยเกินความ  
 จำเป็นของมนุษย์ ทางเดินในป่าที่เคยร่มรื่นมีพรรณไม้อันสวยงามขึ้นอยู่  
 ดาดดาษ ก็กลายเป็นถนนที่เต็มไปด้วยขยะมูลฝอยและฝุ่นละออง อากาศที่  
 เคยสดชื่นอบอวลไปด้วยกลิ่นดอกไม้ป่า ก็คล่องไปด้วยเขม่าควันและไอ  
 โสโครกต่าง ๆ เมื่อมนุษย์สืบพืชพันธุ์ทวีจำนวนหนาแน่นขึ้น ปัญหา  
 เกี่ยวกับการสุขาภิบาลก็ยิ่งเพิ่มขึ้นเสมือนเงาตามตัว ปัญหาเหล่านี้ได้แก่  
 การจัดหาน้ำดื่มและน้ำใช้ การกำจัดสิ่งปฏิกูล ตลอดจนสุขลักษณะของ  
 เกษตถาณ เป็นการยากที่จะบ่งลงไปว่า การวางระเบียบจัดการสุขาภิบาล  
 ได้เริ่มอุบัติขึ้นในยุคใดแน่ การขุดค้นเมืองโบราณทางภาคเหนือของ

อินเดีย ซึ่งมีอายุไม่ต่ำกว่า ๔,๐๐๐ ปี ปรากฏว่าเมืองโบราณที่ขุดพบนั้น มีการวางผังเมืองไว้เป็นอย่างดี อาคารต่าง ๆ สร้างขึ้นอย่างถูกต้องลักษณะ และเรียงรายเป็นระเบียบเรียบร้อย ชวนให้สันนิษฐานว่า ผู้สร้างคงจะ ปฏิบัติตามกฎหมาย ควบคุมการก่อสร้างอาคารที่ใช้บังคับอยู่ในสมัยนั้น ถนนหนทางก็กว้างขวาง และปูอิฐไว้อย่างแน่นหนา มีท่อระบายน้ำ ไสโครกด้วย ร่องรอยแห่งการจัดการสุขาภิบาลยังมีปรากฏในเมืองโบราณ อื่น ๆ อีกหลายแห่ง เช่นเมือง Kahun ประเทศอียิปต์ (อายุ ๔,๐๐๐ ปี) เมือง Troy, Athens และ Rome เป็นต้น ราว ๑๐๐ ปีก่อน คริสตกาลพวกโรมันได้สร้างท่อน้ำขนาดใหญ่ (Appian Aqueduct) จำนวนมากกว่า ๑๐ ท่อ เพื่อนำน้ำบริสุทธิ์จากนอกเมืองเข้ามาสู่ใจกลาง นคร (ซึ่งมีประชากร ๑ ล้านคน) ท่อน้ำขนาดใหญ่เหล่านี้สร้างขึ้นด้วย งบประมาณถึง ๒๖๐ ล้านบาท สามารถส่งน้ำได้ถึงวันละ ๒๐๐ ล้าน แกลลอน ตอนกลางท่อและตอนปลายท่อมีย่างพักน้ำ (Piscinae) เพื่อขังน้ำให้ตกตะกอนเสียก่อนที่จะผ่านไปให้ชาวเมืองใช้ แสดงว่า ชาว โรมันเริ่มรู้จักวิธีทำให้น้ำบริสุทธิ์อย่างง่าย ๆ แล้ว ในเมืองมีถังเก็บน้ำ ใหญ่ (castella) หลายแห่ง ซึ่งมีท่อประปาต่อแยกออกไปยังก๊อกน้ำ สาธารณะ ที่อาบน้ำสาธารณะและบ่อน้ำพุตามที่ต่าง ๆ ทั่วเมือง พวก โรมันมีกฎหมายสาธารณสุขว่าด้วยการกำจัดเหตุรำคาญต่าง ๆ การกำจัด สิ่งโสโครก การควบคุมการก่อสร้างอาคาร ตลอดจนการรักษาความ สะอาดของสถานที่ด้วย

Hippocrates (๔๐๐ ปีก่อนคริสตกาล) นักปราชญ์ชาวกรีก ผู้ได้รับสมญาว่า “บิดาแห่งการแพทย์” ได้เขียนหนังสือไว้เล่มหนึ่ง ชื่อ



“อากาศ น้ำ และสถานที่” อธิบายถึงความสัมพันธ์ระหว่างโรคภัยไข้เจ็บกับสิ่งแวดล้อมไว้โดยละเอียด เขากล่าวว่า แพทย์ที่ดี จะต้องรอบรู้ถึงภาวะแวดล้อมอันเกี่ยวข้องกับโรค ได้แก่ฤดูกาล, ลักษณะภูมิศาสตร์, สภาพลมฟ้าอากาศ ตลอดจนคุณภาพของน้ำในที่นั้น

### การสุขาภิบาลในยุคกลาง

ถึงแม้การสุขาภิบาลในยุโรปจะเคยรุ่งเรืองอย่างถึงขนาดในยุคหนึ่งก่อนมาในสมัยกลาง (ค.ศ. ๕๐๐ – ๑๕๐๐) การสุขาภิบาลก็กลับทรุดโทรมลง เมื่อกรุงโรมถูกข้าศึกโจมตีพินาศลงใน ค.ศ. ๕๓๗ ท่อน้ำก็ถูกทำลายเสียหายจนไม่สามารถใช้การได้อยู่เป็นเวลาถึง ๒๐๐ ปีเศษ สมัยกลางเป็น “ยุคมืด” ของการสาธารณสุขและวิทยาศาสตร์สาขาอื่น ๆ ทุกสาขา คนในยุคนั้นพากันหลงเชื่องมงายในเรื่องภูตผีปีศาจ และลัทธิเหลวไหลต่าง ๆ หากจะมีการปฏิบัติในทางสาธารณสุขอยู่บ้าง ก็เป็นผลแห่งความเชื่อถือในทางศาสนาและโชคลาง หาได้มีเหตุผลในทางวิทยาศาสตร์แต่อย่างใดไม่ เนื่องจากคริสตศาสนาเป็นปฏิบัติกับลัทธิโรมันอย่างรุนแรง พวกคริสเตียนจึงกล่าวหาว่าลัทธิโรมันมุ่งแต่จะส่งเสริมร่างกายให้แข็งแรงโดยไม่คำนึงถึงจิตใจหรือวิญญาณ ชาวยุโรปซึ่งส่วนมากถือคริสตศาสนาในยุคนั้น จึงไม่นิยมการสุขาภิบาลและการรักษาอนามัยส่วนบุคคล โดยถือว่าร่างกายไม่สำคัญเท่าจิต แม้แต่มองดูร่างกายตัวเองก็ผิดเสียแล้ว ชาวยุโรปในยุคกลางจึงไม่ค่อยอาบน้ำและไม่ค่อยเปลี่ยนเสื้อผ้าบ่อยนัก การสุขาภิบาลก็ถูกทอดทิ้งไปตามยถากรรม ในที่สุดก็เกิดโรคระบาดขึ้นตามเมืองใหญ่ ๆ อาทิ กาฬโรค และอหิวาตกโรค ทำลายชีวิตคนเสียเป็น

จำนวนล้าน ในระหว่าง ค.ศ. ๙๐๐-๑๒๐๐ ได้มีการประปาขึ้นอีกในบางประเทศ ส่วนมากพวกพระและบาทหลวงเป็นผู้จัดทำขึ้น (เช่นที่เมือง Southampton ประเทศอังกฤษ) สภาพการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมในยุโรปยุคนั้น นับว่าเสื่อมโทรมที่สุด ชีวิตในเมืองมีสภาพไม่แตกต่างไปกว่าชีวิตในชนบท ชาวเมืองนิยมเลี้ยงสัตว์ มีหมู, เป็ด, ห่าน ๖ ล ๖ ไว้ตามบ้าน ถนนหนทางก็ไม่ได้มีการลาดผิวและมีขยะมูลฝอยทิ้งอยู่เกลื่อนกลาดทั่วไป กล่าวกันว่า แม้พระราชวังในนครปารีสก็ยังมีอยู่ด้วย ฝรั่งเศษ เพิ่งเริ่มสนใจในเรื่องการสุขาภิบาล เมื่อ ค.ศ. ๑๑๘๕ มีการรักษาความสะอาดเรียบร้อยของถนนหนทาง และมีการออกกฎหมายบังคับให้บ้านทุกบ้านจัดทำท่อระบายน้ำโสโครก ตั้งแต่ ค.ศ. ๑๓๐๐ เป็นต้นมา ประเทศต่าง ๆ ในยุโรป ก็เริ่มประกาศใช้กฎหมายสุขาภิบาล เช่น อิตาลี ห้ามมิให้ผู้ใดทิ้งซากสัตว์, ขยะมูลฝอยและสิ่งโสโครกอื่น ๆ ลงในแม่น้ำ เยอรมัน ห้ามมิให้ชาวเมืองสร้างเล้าหมูไว้ชิดถนน (ถนนหนทางในเยอรมันเวลานั้นคงรกร้างขนาด กล่าวกันว่า บางครั้งเจ้าหน้าที่เทศบาลไม่อาจจะเข้าประชุมทันกำหนดนัด และพวกพระไม่อาจจะเดินทางไปประกอบพิธีทางศาสนาได้ เนื่องจากความสกปรกรกรุงรังของถนน) อังกฤษ เริ่มส่งเจ้าหน้าที่ออกเก็บกวาดขยะตามถนนหนทาง แต่ชาวลอนดอนก็ยังนิยมทิ้งขยะมูลฝอยลงไปในลำน้ำเทมส์อยู่ ท่อระบายน้ำโสโครกในกรุงลอนดอนก็เต็มไปด้วยสิ่งปฏิกูลต่าง ๆ จนเกิดน้ำเน่าขึ้นทั่วไป น่าสังเกตว่าการบังคับด้วยกฎหมายเป็นสิ่งจำเป็นอย่างยิ่งสำหรับการจัดการสุขาภิบาล โดยเฉพาะอย่างยิ่งในระยะเริ่มต้น



## การสุขาภิบาลในยุคที่มีการพัฒนาอุตสาหกรรมในยุโรป

สภาพการสุขาภิบาลในยุโรปยิ่งทรุดหนักลงไปอีกในระหว่าง ค. ศ. ๑๘๓๐-๑๘๗๕ (สมัยรัชกาลที่ ๓-๔-๕ ของเรา) เนื่องจากได้มีการพัฒนาอุตสาหกรรมอย่างขนานใหญ่ (Industrial Revolution) ความเจริญในทางเทคนิค, ความก้าวหน้าในการคมนาคม และการขยายตัวของตลาดจำหน่ายสินค้า ทำให้เกิดระบบโรงงาน (Factory System) ขึ้นในอังกฤษ, ฝรั่งเศส, เบลเยียม, เยอรมัน ตลอดจนสหรัฐอเมริกา ระบบดังกล่าวทำให้ภาวะอนามัยของประชาชนเสื่อมโทรมลงทุกที เช่น ในอังกฤษ จำนวนประชากรในเมืองอุตสาหกรรมเพิ่มขึ้นเท่าตัวภายในระยะเวลาไม่กี่ปี มากกว่า ๗๐% ของประชากรมีอาชีพเป็นกรรมกรตามโรงงานอุตสาหกรรม ชนชั้นกรรมมาชีพเหล่านี้ต้องอาศัยกันอยู่อย่างเบียดเสียดเยียดอัด ภายใต้สิ่งแวดล้อมอันเป็นภัยต่อสุขภาพอย่างร้ายแรง เช่นในเมือง Manchester มีห้องใต้ดินอยู่ ๒,๕๐๐ แห่ง ซึ่งผู้อยู่อาศัย ๓-๕ คนต้องนอนอยู่บนเตียงเดียวกัน ความเสื่อมโทรมของการสุขาภิบาลในอังกฤษทำให้รัฐสภาต้องหยิบยกเรื่องนี้ขึ้นพิจารณาเป็นการด่วน Sir Edwin Chadwick ผู้เป็นกรรมการนายหนึ่งในคณะกรรมการสอบสวนภาวะอนามัยของชนชั้นกรรมมาชีพ ได้เรียกร้องให้มีการปรับปรุงการสุขาภิบาลทั่วประเทศ โดยที่ “ความยากจนทำให้เกิดความเจ็บไข้และความเจ็บไข้ทำให้เกิดความยากจน วนเวียนเป็นวงกลมอยู่เรื่อยไป” ใน ค. ศ. ๑๘๔๖ เมือง Liverpool ก็ได้ประกาศใช้กฎหมายสุขาภิบาลฉบับแรกให้อำนาจสภาท้องถิ่นแต่งตั้งนายแพทย์สาธารณสุขท้องถิ่น, นายช่างสุขาภิบาลท้องถิ่น, และผู้ตรวจการสุขาภิบาลขึ้น ต่อมาใน ค. ศ. ๑๘๔๘

เกิดอหิวาตกโรคระบาดหนักในกรุงลอนดอน (ตรงกับการระบาด เมื่อ พ.ศ. ๒๓๙๒ ของประเทศไทย ในกรุงเทพฯ ๖ มีคนตายถึงร้อยละ ๑๐ ของจำนวนพลเมือง) จึงทำให้กฎหมายสาธารณสุขของอังกฤษผ่านรัฐสภาออกมาได้หลังจากที่ต้องประสบอุปสรรคอยู่เป็นเวลานานปี หลังจากนั้น การสุขาภิบาลของอังกฤษและของประเทศอื่น ๆ ในยุโรปก็มีวิวัฒนาการอย่างรวดเร็วมาจนกระทั่งทุกวันนี้ นักสาธารณสุขศาสตร์จึงมักเรียกครึ่งหลังของคริสต์ศตวรรษที่ ๑๙ ว่า เป็น “ยุคแห่งการปฏิรูปในทางสุขาภิบาล” (The Sanitary Reform) หรือ “ยุคการสุขาภิบาลตื่นตัว” (The Great Sanitary Awakening) พึงสังเกตว่าในเวลานั้น ยังมีได้มีผู้ใคร่จุกจุกชิว้นหรือเชื้อโรคเลย (นักวิทยาศาสตร์การแพทย์เพิ่งค้นพบเชื้อโรคและทฤษฎีการแพร่เชื้อโรคในตอนปลายคริสต์ศตวรรษที่ ๑๙)\* อย่างไรก็ตาม การปรับปรุงการสุขาภิบาลของยุโรปในยุคนี้ ก็มีผลทำให้โรคติดต่อหลายโรคลดน้อยลงไป อาทิ ไข้รากสาดน้อย, ไข้รากสาดใหญ่, ไข้เหลือง, และวัณโรค

## ประวัติการสุขาภิบาลในประเทศไทย

ผู้สนใจในทางประวัติศาสตร์คงทราบดีว่าการสุขาภิบาลในประเทศไทยได้เริ่มขึ้นเป็นครั้งแรกในรัชสมัยสมเด็จพระนารายณ์มหาราช เมื่อ พ.ศ. ๒๒๐๕ (ตรงกับ ค.ศ. ๑๖๖๒ ซึ่งเป็นสมัยก่อนที่จะมีการตื่นตัว

---

\* Louis Pasteur (๑๘๒๒-๙๕) ชาวฝรั่งเศส เป็นผู้เริ่มงานจุลชีววิทยา เมื่อ ค.ศ. ๑๘๕๙ และสามารถพิสูจน์ได้ว่า โรคติดต่อทั้งปวงมีเชื้อโรคหรือจุลชีวนเป็นสมุฏฐาน ต่อมา Robert Koch (๑๘๔๓-๑๙๑๐) แพทย์ชาวเยอรมันจึงได้ศึกษาเชื้อโรคชนิดต่าง ๆ โดยละเอียดถี่ถ้วน และได้วางรากฐานในวิชาวิทยาการระบาดโรคติดต่อไว้ตั้งแต่ ค.ศ. ๑๘๗๘ (ตรงกับ พ.ศ. ๒๔๒๑ ในรัชกาลที่ ๕)



ทางสุขาภิบาลในยุโรปเป็นเวลาเกือบร้อยปี) โดยความร่วมมือช่วยเหลือ  
 ของชาวต่างประเทศคือ บาทหลวงโรมาส วาลกัวเนรา (ชาวอิตาลี)  
 และคณะ บาทหลวงอิตาลีผู้นี้ได้แก้ปัญหาการขาดแคลนน้ำของเมือง  
 ลพบุรีได้สำเร็จ โดยได้สำรวจระดับทะเลชุบศรกับตัวเมืองลพบุรีพร้อมทั้ง  
 วางแผนผังทางเดินของน้ำทุกเกล้า ๆ ถวายสมเด็จพระนารายณ์มหาราช  
 ต่อมา บาทหลวงอิตาลีอีกผู้หนึ่ง ชื่อ คาโกลี กับบาทหลวงฝรั่งเศส  
 อีกหลายคน จึงได้เข้ามาดำเนินการสร้างท่อระบายน้ำ จากทะเลชุบศร  
 เข้าสู่ใจกลางเมืองลพบุรี หลักฐานที่แสดงถึงความเจริญของการสุขาภิบาล  
 ในเมืองลพบุรียุคนั้น ยังคงเหลืออยู่จนทุกวันนี้ เช่น ท่อน้ำที่ต่อจาก  
 ทะเลชุบศร โดยผ่านประตูน้ำซึ่งเรียกว่า “ปากจั่น” พุ่งเข้าสู่ที่พักน้ำ  
 (สระแก้ว) สองแห่ง ต่อจากนี้จึงมีท่อขนาดใหญ่ต่อเข้าเมืองลพบุรีเลย  
 ที่เดียว มีท่อต่อไปยังบ้านหลวงรับราชทูต (ยังมีรอยท่อดินเผาฝังติดอยู่  
 ในกำแพงห้องอาบน้ำและมีถังเก็บน้ำเรียงรายอยู่หลายถัง) ในพระราชวัง  
 ก็มีท่อน้ำวางเข้าไปยังพระที่นั่งทุกพระที่นั่ง ตลอดจนโรงช้าง, โรงม้า, วัด,  
 และบ้านเรือนของขุนนางชั้นผู้ใหญ่ ใกล้กับเทวสถาน (โบสถ์พราหมณ์)  
 ก็ยังปรากฏถึงเก็บน้ำขนาดใหญ่รูปคล้ายตึกเป็นหลักฐานอยู่ นอกจากทะเล  
 ชุบศร ยังมีท่อน้ำต่อจากห้วยซับเหล็ก (ห่างจากตัวเมืองไปทางทิศ  
 ตะวันออกเฉียงเหนือ ๑๒ กิโลเมตร) เนื่องจากห้วยซับเหล็กนี้มีระดับ  
 สูงกว่าตัวเมืองมาก น้ำจึงไหลพุ่งอย่างแรงจนสามารถใช้ทำน้ำพุได้ (ใน  
 เมืองลพบุรีสมัยนั้นมีน้ำพุหลายแห่ง) ท่อน้ำจึงต้องมีคอนกรีตหุ้มหนาและ  
 ต้องทำท่อระบายความกดดันของน้ำไว้เป็นระยะ ๆ มีลักษณะคล้ายปล่อง  
 โรงสีไฟ ก่อด้วยอิฐสูงประมาณ ๑๕ เมตร กล่าวกันว่า การต่อท่อน้ำ

มาจากนอกกรุงก็ดี การสร้างน้ำพุก็ดี ล้วนเลียนแบบมาจากพระราชวัง  
แวร์ซายล์ในประเทศฝรั่งเศสทั้งสิ้น

### การสุขาภิบาลในตอนต้นสมัยกรุงรัตนโกสินทร์

ในขณะที่ยุโรปกำลังร่นวายุอยู่กับการปรับปรุงสุขาภิบาลราวตอน  
ปลายคริสต์ศตวรรษที่ ๑๙ นั้นเอง ในเมืองไทยก็ได้มีการประกาศใช้กฎ-  
หมายเกี่ยวกับการสุขาภิบาลขึ้นเป็นครั้งแรก (เท่าที่ค้นพบ) เมื่อ พ.ศ.  
๒๔๑๓ (ค.ศ. ๑๘๗๐) ในตอนต้นรัชกาลที่ ๕ ซึ่งบังเอิญตรงกับเวลาที่  
การสาธารณสุขท้องถิ่นของอังกฤษเริ่มเข้ารูป (สภาการปกครองท้องถิ่น  
ของอังกฤษมีกำเนิดขึ้นในปีเดียวกันนั้น) กฎหมายดังกล่าวมีชื่อว่า “พระ  
ราชบัญญัติธรรมเนียมคลอง” แม้จะไม่ใช่พระราชบัญญัติสาธารณสุข  
โดยตรง ก็อาจนับได้ว่า เป็นกฎหมายฉบับแรกของไทยที่ทำให้เกิดผล  
พลอยได้ในทางสุขาภิบาลอยู่เป็นอันมาก เช่นมาตรา ๑ บัญญัติไว้ดังนี้

“มาตรา ๑ ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดเททิ้งสิ่งของสิ่งหนึ่งสิ่งใดลงใน  
ลำคลองเป็นอันขาดทีเดียว ถ้ามีพียงขึ้นจะทำให้ผิดธรรมเนียมห้าม  
นายคลองแลตรวจตรารักษาลองพบปะจับได้ เห็นว่า คลองจะตัน  
จะเสียเพราะผู้หนึ่งผู้ใดเททิ้งสิ่งของต่าง ๆ ลงในลำคลอง นายคลองจะ  
บังคับให้ผู้หนึ่งผู้ใดโยนขึ้นเสียจากในลำคลองให้หมดจดเรียบร้อย แล้ว  
คิดเอาค่าจ้างกับผู้ซึ่งขุดขึ้นนั้นสองเท่า ส่วนหนึ่งให้ค่าจ้าง ยังส่วนหนึ่ง  
ยกขึ้นเป็นเงินแผ่นดิน ”

ข้อความอีกตอนหนึ่งในมาตรา ๔ บัญญัติว่า “อนึ่ง คลองเล็กๆ  
เหมือนเช่นคลองตลาด คลองหลอด แลคลองอื่น ๆ ที่ผ่านทะเลเข้าไปใน



กำแพงพระนครแลใกล้เคียงกำแพงก็มีอยู่หลายแห่ง ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใด  
ที่ตั้งบ้านเรือนอยู่ทั้งสองฝั่งนั้น ทำเวจและถ่ายอุจจาระลงไปในลำคลอง  
นั้น เเททั้งสิ่งของอันโสโครก คือ เนื้อสัตว์ใหญ่ต่าง ๆ แลแมว สุนัข  
สุกร ตายเป็นอันขาดทีเดียว เพราะคลองเหล่านั้นอยู่ในที่ชุมนุม  
ข้าราชการและราษฎร ถ้าผู้ใดตั้งบ้านเรือนอยู่ริมคลองเหล่านั้น จะทำเวจ  
ถ่ายอุจจาระที่ริมคลองก็ให้ก่อด้วยอิฐฤๅทำด้วยไม้ เป็นหีบลงไปในแผ่นดิน  
ให้มีประตูเปิดได้ปิดได้ไปข้างริมคลองสำหรับรับกันของโสโครกให้มีคชิก  
แลผู้ที่เป็นเจ้าของเวจนั้นต้องเสียเงินค่าจ้างให้แก่นายคลองตามสมควร  
นายคลองจะได้จัดเรือจ้างคนไว้สำหรับมารับเอาของโสโครกไปทิ้งที่  
แม่น้ำใหญ่ ๓ วัน ฤๅ ๕ วันครั้งหนึ่ง ฤๅเจ้าของโกยไปเองก็ได้ แต่  
ให้ทำตามเวลาที่กำหนดไว้ แลที่บ้านของผู้ใดริมตลิ่งคลอง ผู้นั้นจะต้อง  
รักษาให้เรียบร้อยหมดจดทุก ๆ แห่ง เพราะเหตุที่คนจะใช้น้ำในลำคลอง  
นั้นมากด้วยกัน ถ้าผู้หนึ่งผู้ใดมิได้กระทำตามบังคับไว้ นายคลองแลผู้ตรวจ  
ตรารักษาคลองพบปะ ฤๅมีผู้มาร้องต่อนายคลอง จะเอาตัวผู้กระทำ  
ความผิดธรรมเนียมเป็นโทษ”

จะเห็นได้ว่า การที่พระราชบัญญัติดังกล่าวแล้ว ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใด  
เทสิ่งโสโครกลงในคลองนั้น คงจะมุ่งหมายที่จะรักษาคลองมิให้ตื้นเขิน  
มากกว่า โดยที่ในสมัยนั้นลำคลองเป็นทางสัญจรที่สำคัญที่สุดของเมืองไทย  
หากตื้นเขินเสียแล้ว การจราจรทางน้ำและการติดต่อค้าขายก็อาจจะ  
ติดขัดขึ้นได้ ส่วนที่ห้ามมิให้ผู้อาศัยอยู่ริมฝั่งคลองทำส้วมและถ่ายอุจจาระ  
ลงไปในคลอง ก็เห็นจะเป็นเพราะไม่ต้องการให้เป็นที่อยู่อาศัยนัยน์ตา และ  
สะอิดสะเอียนแก่สาธารณชน หาได้เนื่องมาจากการกลัวเชื้อโรคหรือไข้

พยาธิในอุจจาระไม่ เพราะในเวลานั้นยังไม่มีผู้รู้จักเชื้อโรคลำไส้แม้แต่  
 ชนิทเกียว (Eberth พบเชื้อไทฟอยด์ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๒๒ Koch  
 พบเชื้ออหิวาต์ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๒๕, Shiga พบเชื้อบิต เมื่อ พ.ศ.  
 ๒๔๔๐) อย่างไรก็ตาม ถึงแม้พระราชบัญญัติดังกล่าวจะไม่ระบุตรง ๆ  
 ว่า โรคภัยไข้เจ็บอาจเกิดจากน้ำโสโครกได้ก็ดี คนในสมัยนั้นก็เชื่อกันอยู่  
 มากกว่า การใช้น้ำสกปรกเป็นมูลเหตุอย่างหนึ่งที่ทำให้เกิดโรคภัยไข้เจ็บ  
 ก็จะเห็นได้จากประกาศพระบรมราชโองการไม่ให้ทิ้งส้วมลงในน้ำ  
 พ.ศ. ๒๓๙๙ (รัชกาลที่ ๔) ซึ่งมีข้อความว่า “ชาวกรุงเทพ ฯ นี้  
 ทำโสมมนักลงในแม่น้ำลำคลอง ด้วยทั้งซากศพสัตว์ตายให้ลอยไป ๆ มา ๆ  
 น่าเกลียดน่าชัง แล้วก็ใช้กินแลอาบน้ำในแม่น้ำอยู่เป็นนิจ เป็นที่น่า  
 รังเกียจเสียเกียรติพระมหานคร และการซึ่งทั้งซากศพสัตว์ต่าง ๆ ลงใน  
 น้ำให้ลอยขึ้นลอยล่องอยู่ดังนี้ คิดดูโดยละเอียดก็เห็นเป็นที่รังเกียจแก่  
 คนซึ่งได้อาศัยใช้น้ำอยู่ทั้งสิ้นด้วยกัน ราษฎรชาวนอกกรุง เมื่อมีเหตุ  
 ต้องลงมายังกรุงเทพ ฯ นี้แล้ว ก็รังเกียจติเตียนว่า เพราะต้องใช้น้ำ  
 ไม่สะอาดจึงเป็นโรคต่าง ๆ ไม่เป็นสุขเหมือนอยู่นอกกรุง ถึงคนนอก  
 ประเทศ คือ ฝรั่งเศส อังกฤษ จีน แชก ทั้งปวง ซึ่งเข้ามาค้าขายใน  
 กรุงเทพ ฯ ก็ติเตียนอยู่ดังนั้นโดยมาก”

ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๓๒ ก็มีการประกาศใช้ข้อบังคับอีกฉบับหนึ่ง  
 เรียกว่า “ข้อบังคับ เป็นกฎสำหรับการประพุดิแห่งผู้ที่ตั้งทำนาในคลอง  
 นิยมยตราเป็นการรักษาคลอง” มีข้อความเกี่ยวกับการรักษาความสะอาด  
 ของคลองอยู่หลายข้อ เช่น ข้อ (๒) บัญญัติว่า “ผู้ใดจะทิ้งเวจ ก็ให้  
 ทิ้งพ้นคลองขึ้นไป ๔ เส้น จะได้ไม่เป็นที่รังเกียจน้ำในคลอง ซึ่งจะ



บริโภคใช้สอย” และข้อ (๔) บัญญัติว่า “ห้ามมิให้ลงไปอาบน้ำในคลองเมื่อเวลาปิดทำนบ มิให้ถ่ายอุจจาระปัสสาวะในที่คันคลองเป็นอันตราย เพราะน้ำนั้นจะได้อาศัยบริโภคใช้สอยทั่วกัน ถ้าทำสิ่งโสโครกลงไปก็เป็นที่น่ารังเกียจ ถ้าผู้ใดมีพึงสืบรู้เข้าจับได้ จะปรับไหมผู้นั้นเป็นข้อละเมิด”

ก่อนประกาศใช้กฎหมายสุขาภิบาลฉบับแรก คือ พระราชกำหนดสุขาภิบาลกรุงเทพ ฯ ร.ศ. ๑๑๖ (พ.ศ. ๒๔๔๐) นั้น ในกรุงเทพ ฯ ก็น่าจะมีการจัดการสุขาภิบาลบางอย่างอยู่บ้างแล้ว เช่น การเก็บกวาดขยะมูลฝอยตามถนนหลวง คงจะได้เริ่มกระทำกันมาก่อนหน้านั้นหลายสิบปี กล่าวคือเมื่อ พ.ศ. ๒๔๑๐ มีประกาศในรัชกาลที่ ๔ ฉบับหนึ่ง บังคับให้พวกที่อยู่ทึม (ห้องแถว) ในพระราชวังทำความสะอาดถนนภายในพระราชวังให้เรียบร้อย เนื่องจาก “คนที่อยู่ทึมในพระราชวัง หากใครจะทำจะกวาดถนนไม่ พากันอยู่คนละห้อง ทั้งให้ผงไผ่หยากเยื่อรกรกอยู่ตามถนนกลางถนนบนถนน ดังนี้เห็นดีแล้วหรือแต่ถนนนอกพระราชวังยังทำยังกวาด ถ้าใครไม่ทำไม่กวาด ทำให้ถนนรกขึ้น ก็ให้ไล่ไปจากทึมไม่ให้อยู่ — — — แยกบ้านแยกเมือง ฝรั่งเขาเดินไปมาเที่ยวอยู่ตามถนนเนื่อง ๆ เขาจะว่าถนนในพระราชวังซึ่งรกหามีใครทำใครกวาดไม่”

บางทีพวกเราในสมัยนี้อาจจะอยากรู้ว่า กรุงเทพ ฯ เมื่อสมัย ๑๐๐ ปีมาแล้ว มีสภาพสุขาภิบาลเป็นอย่างไร นายแพทย์บริดลีย์ (D. B. Bradley) มิชชันนารีอเมริกัน ผู้เดินทางเข้ามาถึงกรุงเทพ ฯ เมื่อ พ.ศ. ๒๓๗๗ ได้บรรยายถึงสภาพของกรุงเทพ ฯ เมื่อ พ.ศ. ๒๓๗๔

ไว้ในหนังสือ Bangkok Calender ฉบับประจำ ค.ศ. ๑๘๗๑  
(หน้า ๑๓๒) ไว้ดังนี้

“น้ำในแม่น้ำลำคลองขุ่นขึ้นอยู่ตลอดเวลา แต่หากตกขึ้นมาถึงทั้ง  
ไว้สักสองสามชั่วโมงก็ค่อยๆสะอาดขึ้นบ้าง พอใส่สารส้มลงไปสักเล็กน้อย  
ก็จะใสแจ๋วทีเดียว อย่างไรก็ตาม สามัญชนดูเหมือนจะไม่แยแสที่จะทำ  
ให้น้ำสะอาดขึ้นไปกว่าสภาพเดิมของมัน -- นอกจากถนนที่ใช้ได้สะดวก  
สองสามสายในกำแพงพระนครแล้ว ก็แทบจะไม่มีสิ่งใดที่ควรแก่การเรียก  
ว่า “ถนน” ที่จริงก็มีหนทางที่เขาเรียกว่า “ถนน” อยู่หลายสาย  
แต่นั้นก็มีสภาพดีกว่าทางเดินเท้าเพียงเล็กน้อย โดยที่มันแคบนักจนกระ-  
ทั้งคนสองคนเดินคู่กันไม่ได้ ถนนเหล่านี้บางที่ก็มีแผ่นอิฐปูบ้าง มีแผ่น  
กระดานหรือท่อนไม้ปูทอดเอาไว้บ้าง” (แปลจากต้นฉบับภาษาอังกฤษ)

อีกตอนหนึ่ง (หน้า ๑๓๖) บรรยายสภาพคลองในกรุงเทพ ฯ  
ไว้ว่า:-

“แลคลองในเมืองนี้และท้องที่ใกล้เคียง ราษฎรนิยมปลูกบ้านเรือน  
ยื่นลงไปใต้น้ำอย่างแน่นขนัด เหตุที่ทำดังนี้ ก็เพื่อจะได้ถ่ายเทวัตถุ  
อันจำเป็นลงไปใต้น้ำได้โดยสะดวก ลำคลองจึงกลายเป็นท่อโสโครกมหา  
สำหรับพาขยะมูลฝอยและสิ่งปฏิกูลต่าง ๆ ไปให้พ้น แต่ส้วมถ่ายลงในน้ำ  
ที่ตั้งอยู่เรียงรายไปตามริมคลองนั้นสิ เมื่ออาจมต้องตกค้างรอกระแสน้ำ  
ขึ้นอยู่เป็นเวลานานเกินสมควร ย่อมก่อให้เกิดภาวะอันสุขแสนจะทนทาน  
แก่นาสิกประสาธ และจักษุประสาธแห่งบุคคลผู้เคยชินต่อความสะอาด  
มาแล้ว ผู้ที่สัญจรไปตามลำคลองเหล่านี้คงจะเห็นว่า ในบริเวณ  
ใกล้กับส้วมนั้นเองมักจะมีคนลงอาบน้ำอยู่เสมอ ลางคนก็เอาถังตักน้ำขึ้น



มาใช้ต้มหรือใช้หุงต้มอาหารโดยไม่ได้ทำให้บริสุทธิ์เสียก่อนเลย ขณะเดียวกัน ลางคนก็ปล่อยสิ่งปฏิกูลอันน่ารังเกียจเหลือประมาณให้ลอยล่องไปในน้ำเสียอีกเล่า ถึงเราจะได้อาศัยอยู่ท่ามกลางสภาพอันพึงขยะแขยงเหล่านี้มาเป็นเวลานานถึง ๓๕ ปี เราก็คงไม่อาจจะปรองดองต่อสิ่งเหล่านี้ได้ เพียงแต่ความคิดที่จะตักน้ำจากคลองขึ้นมาใช้ ก็ทำให้เราคลื่นเหียนเสียแล้ว เราจึงต้องเก็บน้ำฝนไว้สำหรับดื่มและใช้ในการปรุงอาหารอยู่ตลอดมา”

ด้วยเหตุนี้ เมื่อมีการประกาศใช้พระราชบัญญัติธรรมนิยมคลองขึ้นเมื่อ พ.ศ. ๒๔๑๓ พวกมิชชันนารีอเมริกันในกรุงเทพฯ ฯ จึงพากันสรรเสริญเป็นอันมาก นายแพทย์บรัดเลย์เองก็ชมว่า เมื่อประกาศใช้พระราชบัญญัติดังกล่าวแล้ว ได้สังเกตเห็นคลองต่าง ๆ ในกรุงเทพฯ ฯ สะอาดเรียบร้อยขึ้นกว่าแต่ก่อน อย่างไรก็ตาม นายแพทย์บรัดเลย์ได้ติดอยู่นิดหนึ่งว่า “แต่การที่กฎหมายใหม่กำหนดให้เจ้าหน้าที่ขนออกจากระไปทิ้งที่แม่น้ำใหญ่ทุก ๓ - ๕ วันนั้น เป็นความคิดที่น่ารังเกียจนักหนา ทางที่ดีควรจะกำจัดออกจากระด้วยวิธีการอื่น ๆ เช่น บังคับให้ราษฎรใช้ส้วมหลุมเป็นต้น หากใช้ดินกลบออกจากระโดยสม่ำเสมอ ก็จะขจัดกลิ่นโสโครกได้” (จาก Bangkok Calender ค.ศ. ๑๘๗๑)

ในระหว่าง พ.ศ. ๒๔๔๐ - ๒๔๕๓ ได้มีการประกาศใช้กฎหมายที่เกี่ยวกับการจัดการสุขาภิบาล อีกหลายฉบับ คือ:-

๑. พระราชกำหนดสุขาภิบาลกรุงเทพฯ ฯ ร.ศ. ๑๑๖ (พ.ศ. ๒๔๔๐) กฎหมายฉบับนี้นับว่าเป็นกฎหมายสุขาภิบาลฉบับแรก ที่แสดงเจตนารมณ์ไว้อย่างชัดแจ้งว่า มีวัตถุประสงค์ที่จะป้องกันโรคติดต่อมิให้

เกิดแพร่หลายขึ้น ดังจะเห็นได้จากข้อความตอนต้นของพระราชกำหนด  
ซึ่งแสดงเหตุผลไว้ดังต่อไปนี้ :-

“ด้วยการสุขาภิบาลกรุงเทพ ฯ พระมหานครนั้น เป็นการสมควร  
ที่จะเตรียมการขึ้นไว้ และจะได้จัดการให้สำเร็จบริบูรณ์เป็นแบบต่อไป  
เพื่อจะได้ป้องกันโรคภัยอันตรายของมหาชนนั้น ทรงพระราชดำริเห็นว่า  
สมควรที่จะต้องตั้งเจ้าพนักงานสุขาภิบาลขึ้นอยู่ในบังคับบัญชาของเสนาบดี  
กระทรวงนครบาล สำหรับให้ได้รับลงมือจัดการรักษาความสะอาดบาง  
อย่างขึ้นในทันที เพื่อป้องกันโรคภัยอันตรายในกรุงเทพ ฯ แลให้  
สืบสวนตรวจตราการที่เกี่ยวในทางโรคภัยของมหาชนทั่วไป เพื่อจะได้  
ดำริทำข้อบังคับแลทำการต่าง ๆ ตามสมัยตามคราวอันควรแก่การรักษา  
ความสะอาด ป้องกันไม่ให้เกิดโรคภัย กับทั้งจะให้ได้เป็นระเบียบ  
เรียบร้อยแลงดงาม ให้เป็นที่เจริญทั่วไปตลอดเขตแขวงพระนครนั้น ”

การจัดการสุขาภิบาลตามพระราชกำหนดฉบับนี้ ได้บัญญัติไว้ ๔  
หัวข้อใหญ่ ๆ (เรียกว่าตอน) คือ

- (๑) การทลายขยะเยื่อมูลฝอย (๔ มาตรา)
- (๒) การจัดเวทที่ถ่ายอุจจาระแลปัสสาวะของมหาชนทั่วไป (๓  
มาตรา)
- (๓) การจัดห้ามต่อไปในภายหลัง อย่าให้ปลูกสร้างหรือซ่อม  
โรงเรือนที่จะเป็นเหตุให้บังเกิดโรคได้ (๔ มาตรา)
- (๔) การขนย้ายสิ่งโสโครกที่รำคาญให้พ้นเสีย (๑ มาตรา)

การปฏิบัติงานให้เป็นไปตามพระราชกำหนดดังกล่าว เป็นหน้าที่  
ของกรมสุขาภิบาล (สังกัดกระทรวงนครบาล) ซึ่งมีเจ้าพนักงานแพทย์



สุขาภิบาล แลเจ้าพนักงานช่างใหญ่เป็นผู้บริหารงานตรวจตรา ดูแล  
 สุขลักษณะของสถานที่ต่าง ๆ อาทิ ตลาด, โรงฆ่าสัตว์, ที่ทำการสูบน้ำ,  
 ที่อาบน้ำ, โรงซักผ้า, ส้วม, ร้างถ่ายโสโครก, ตลอดจนการกวาดถนน  
 และการรตนน้ำถนนด้วย แพทย์สุขาภิบาลและนายช่างใหญ่สุขาภิบาลคนแรก  
 ได้แก่ กร. บี.เอช. ในติงเกล และกัปตัน เย คาทอง ตามลำดับ ต่อมา  
 จึงได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ตั้งพระยาเทเวศรวงษ์วิวัฒน์ เป็นผู้  
 บัญชาการกรมสุขาภิบาล เพื่อช่วยแบ่งเบาภาระเสนาบดีกระทรวงนครบาล  
 กับเพื่อควบคุมเจ้าพนักงานแพทย์สุขาภิบาล (นายแพทย์ใหญ่) และเจ้า  
 พนักงานช่างใหญ่อีกชั้นหนึ่ง

ก. ประกาศรักษาที่ดินริมถนนระหว่างคลองผดุงกรุงเกษม ร.ศ. ๑๑๗  
 (พ.ศ. ๒๔๔๑) การบูรณะแหล่งเสื่อมโทรมในกรุงเทพ ฯ นั้น ได้  
 กระทำกันมาตั้งแต่ครั้งรัชกาลที่ ๕ กล่าวคือ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๔๑ กระทรวง  
 โยธาธิการได้ตัดถนนขึ้นสายหนึ่งริมคลองผดุงกรุงเกษม (คือถนน  
 กรุงเกษม) เริ่มตั้งแต่ถนนเจริญกรุงไปจนถึงแม่น้ำเจ้าพระยา ในขณะที่  
 กำลังสร้างถนนอยู่เป็นตอน ๆ ตามลำดับนั้น ได้มีราษฎรมาปลูกเรือนโรง  
 และกระท่อมอยู่ริมคลองผดุงกรุงเกษมเป็นจำนวนมาก ทำให้เกิดความรกร  
 รุงรังไม่เป็นระเบียบขึ้น กระทรวงนครบาลจึงออกประกาศบังคับให้  
 เจ้าของเรือนโรง และกระท่อมซึ่งตั้งอยู่ระหว่างปากคลองผดุงกรุงเกษม  
 ต้านเหนือกับสี่แยกคลองมหานาค จัดการรื้อถอนเสียภายในเวลา ๔๐ วัน

ข. ประกาศห้ามไม่ให้ปลูกเรือนโรงอันมุงบังด้วยไม้ขัดแตะ หรือด้วย  
 ผ่าง หรือทำด้วยใบไม้ในที่เพลิงไหม้ ร.ศ. ๑๑๗ เมื่อครั้งที่เกิดเพลิงไหม้  
 ขึ้นที่ตำบลสำเพ็งใน พ.ศ. ๒๔๔๑ ทรงพระราชดำริเห็นว่า อาคารที่

สร้างด้วยไม้หลังคามุงจากนั้น นอกจากจะเป็นเชื้อเพลิงแล้ว ยังเป็นสิ่ง  
อันไม่สะอาดเป็นที่เจริญตาเจริญใจแก่ผู้ที่ได้พบเห็น จึงทรงพระกรุณา  
โปรดเกล้า ฯ ให้กระทรวงนครบาลออกประกาศห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดปลูก  
สร้างเรือนโรงอันกำบังด้วยไม้ขัดแตะ หรือด้วยแผง หรือด้วยใบไม้  
ขึ้นที่ตำบลซึ่งเกิดเพลิงไหม้ต่อไป เว้นแต่จะได้รับอนุญาตจากกระทรวง  
นครบาลซึ่งจะอนุญาตให้ปลูกเป็นครั้งเป็นคราว เช่น โรงพักทำงาน  
หรือโรงที่มีการเล่นต่าง ๆ ชั่วสมัยหนึ่งเท่านั้น

ค. ประกาศกรมสุขาภิบาล ร.ศ. ๑๑๗ มีข้อความสำคัญ คือ

(๑) ห้ามมิให้ราษฎรปลูกพะเพิงและวางสิ่งของกีดขวางทาง  
รถทางม้าทางคนเดินไปมา

(๒) หากผู้ใดจะทำบุญหรือมีงานรื่นเริง ต้องการจะปลูก  
พะเพิงยื่นออกมาในถนน ก็ให้ขออนุญาตต่ออธิบดีกรมกองตระเวนก่อน

(๓) ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดขีดเขียน กำแพงเมือง กำแพงวัด  
ฝาผนังอุโบสถ ตลอดจนสิ่งปลูกสร้างอื่น ๆ

(๔) ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดเทน้ำโสโครกลงในถนน หรือทำน้ำ  
เปรอะเปื้อนถนน ตลอดจนห้ามถ่ายอุจระลงข้างถนนอันเป็นที่กลางแจ้ง

(๕) ห้ามมิให้ทิ้งซากสัตว์ลงในที่สาธารณะ

ง. ประกาศจัดการรักษาความสะอาดในจังหวัดพระนคร ร.ศ. ๑๑๗  
ได้กำหนดเขตสุขาภิบาลไว้คือ “แนวฝั่งตะวันออกแม่น้ำเจ้าพระยา ตั้งแต่  
ปากคลองบางลำภูลงไปถึงปากคลองสะพานหัน เลี้ยวไปตามแนวคลอง  
ฝั่งข้างกำแพงพระนคร ตลอดไปจนออกปากคลองบางลำภู บรรจบแนว  
ฝั่งแม่น้ำเจ้าพระยา” และให้จัดการสุขาภิบาลรวมทั้งสิ้น ๑๑ ข้อ รวมทั้ง



ห้ามมิให้ตั้งโรงเลี้ยงสัตว์ หรือโรงงานที่มีกลิ่นเหม็น (เช่น โรงย้อมคราม, โรงทำน้ำเคย, โรงทำขนมจีน ฯลฯ) ในที่ชุมนุมชนหรือใกล้ถนนหนทางด้วย นอกจากนี้ยังห้ามมิให้ปลูกอาคารอันกำบังด้วยแผง, ไม้ขัดแตะ หรือใบไม้ขึ้นใหม่ ณ ที่ริมถนนหนทาง อาคารใด ๆ ที่ตั้งอยู่ริมถนน ก็ให้เจ้าของจัดทำให้สะอาดเรียบร้อยอย่าให้รกรุงรัง

๒. พระราชบัญญัติสำหรับตรวจป้องกันโรคสัตว์พาหนะ ร.ศ. ๑๑๕ (พ.ศ. ๒๔๔๓) มีข้อความที่เกี่ยวกับการจัดการสุขาภิบาล คือ

(๑) บรรดาโคกระบือที่มีผู้นำเข้าไปในกรุงเทพ ฯ ให้เอาขึ้นบกได้ที่ท่าโรงเลี้ยงสัตว์ของรัฐบาลตำบลบางคอแหลมแห่งเดียว

(๒) บรรดาสัตว์โคกระบือที่จะเอามาฆ่าเอาเนื้อขายเป็นอาหารนั้น จะฆ่าได้แต่เฉพาะในโรงฆ่าสัตว์ของรัฐบาล

(๓) ให้เจ้าพนักงานแพทย์ตรวจโคกระบือเสียก่อนว่าไม่มีโรคก่อนที่จะย้ายสัตว์ไปที่อื่น และให้ตรวจเนื้อสัตว์โคกระบือว่า สมควรใช้เป็นอาหารได้หรือไม่ ก่อนที่ส่งออกไปขาย

(๔) ให้เจ้าพนักงานใหญ่สำหรับโรงเลี้ยงสัตว์มีอำนาจตรวจตราดูแลความสะอาดในโรงเลี้ยงสัตว์

๓. ประกาศเรื่องเผาศพตามวัด ร.ศ. ๑๑๕ (พ.ศ. ๒๔๔๓) ประกาศของกระทรวงธรรมการฉบับนี้ กำหนดนามวัดต่าง ๆ ที่สมควรอนุญาตให้เผาศพได้ตลอดปี หรือได้เฉพาะตามฤดูกาล (ลมว่าว, ลมตะวันตก, และลมตะเภา) หรือห้ามขาดมิให้เผาศพเลยทีเดียว (ได้แก่วัดในกำแพงพระนครทุกวัด ยกเว้นวัดเทพศิรินทราวาส ให้เผาศพได้ต่อเมื่อได้รับพระราชทานพระบรมราชานุญาตโดยเฉพาะ) ทั้งนี้, จะต้อง

เผาให้เสร็จก่อนเวลาบ่าย ๓ โมง

๔. พระราชบัญญัติลักษณะฆ่าโคกระบือและสุกรตามหัวเมือง  
ร.ศ. ๑๑๕ (พ.ศ. ๒๔๔๓) มีข้อความสำคัญดังต่อไปนี้

(๑) ให้ข้าหลวงเทศาภิบาลมีอำนาจจัดตั้งโรงฆ่าสัตว์ขึ้นใน  
ท้องที่ต่าง ๆ

(๒) ให้พนักงานจัดการโรงฆ่าสัตว์เป็นผู้รับผิดชอบ ที่จะ  
รักษาโรงฆ่าสัตว์ให้สะอาด อย่าให้เกิดปฏิกูลซึ่งจะก่อความรำคาญหรือเกิด  
โรคภัยไข้เจ็บแก่มหาชน

(๓) ให้เจ้าพนักงานตรวจโรคสัตว์ที่จะฆ่าให้เห็นเป็นที่พอใจ  
ว่าสัตว์นั้นปราศจากโรค

(๔) ให้ผู้พาสัตว์มาฆ่าชนชากรสัตว์ไปทิ้งหรือทำลายเสียในที่  
ซึ่งจะไม่เกิดปฏิกูล

๕. พระราชบัญญัติรักษาคลอง ร.ศ. ๑๒๑ (พ.ศ. ๒๔๔๕)  
มีข้อความสำคัญ คือ

(๑) ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดเอาหยากเยื่อฝุ่นฝอยหรือสิ่งโสโครก  
เททิ้งในคลอง ตลอดจนในทางน้ำลำคูซึ่งเลื่อนไหลมาลงคลองได้

(๒) ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดพาสัตว์พาหนะขึ้นลงในคลอง นอก  
จากท่าข้ามที่กำหนดไว้เป็นอันขาด

(๓) ถ้าผู้หนึ่งผู้ใดละเลยปล่อยให้สัตว์พาหนะมาทำแปลงใน  
ถนนหลวง ให้ปรับผู้นั้นรายตัวสัตว์เป็นเงินไม่เกินตัวละ ๑ บาท

(๔) ห้ามมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดกระทำให้คลองและฝั่งคลองหรือ  
ถนนหลวงเสียไปด้วยประการใด ๆ



(โปรดสังเกตว่า พระราชบัญญัติฉบับนี้ได้มุ่งที่จะรักษาดินให้มีสภาพสะอาดเรียบร้อยด้วย)

๖. ประกาศจัดการป้องกันกาฬโรค ร.ศ. ๑๒๓ (พ.ศ. ๒๔๔๓)  
เมื่อ ร.ศ. ๑๑๗ (พ.ศ. ๒๔๔๑) พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราชบัญญัติจัดการป้องกันกาฬโรคขึ้นเป็นครั้งแรก เนื่องจากเกิดกาฬโรคขึ้นที่ฮ่องกง ทรงเกรงว่าอาจจะแพร่หลายเข้ามาในประเทศไทยได้ พระราชบัญญัตินี้บังคับให้เรือทุกลำที่มาจากประเทศจีน ต้องแวะจอดที่ด่านป้องกันโรค เกาะไผ่เพื่อรอให้เจ้าพนักงานแพทย์ขึ้นไปตรวจเสียก่อน หลังจากนั้น ก็มีประกาศใช้พระราชบัญญัตินี้ (ประกาศแก้ไขเพิ่มเติม) เป็นครั้งคราวตลอดมาแทบทุกปี สุดแล้วแต่ว่าจะเกิดกาฬโรคขึ้นในประเทศใกล้เคียง (เช่น ฮ่องกง, ชัวเถา, สิงคโปร์, ปีนัง) เมื่อใด เช่นใน ร.ศ. ๑๑๘ ได้ประกาศใช้พระราชบัญญัติดังกล่าวถึง ๓ ครั้ง คือ ในเดือนเมษายน, พฤษภาคม และมิถุนายน แต่เนื่องจากในสมัยนั้นนักวิทยาศาสตร์การแพทย์ยังไม่ค้นพบเชื้อกาฬโรคและยังไม่มีผู้ใดทราบถึงวิธีติดต่อของโรคนี้ การป้องกันจึงมุ่งอยู่แต่ควบคุมมิให้ “บรรดาเรือหรือคนทั้งหลายอันมีโรคติดต่อมานั้น” แพร่กาฬโรคเข้ามาในพระราชอาณาจักร มิได้มุ่งกำจัดหนูและหมัดหนู ต่อมาแพทย์ชาวสวิสชื่อ Yersin ค้นพบเชื้อกาฬโรคเป็นครั้งแรกที่ฮ่องกง\* เมื่อ พ.ศ. ๒๔๓๗ หรือ ร.ศ. ๑๑๓

\* Kitasato ชาวญี่ปุ่นประกาศว่า ค้นพบเชื้อกาฬโรคใน ค.ศ. ๑๘๙๔ คือ ภายหลัง Yersin เพียง ๑๗ วัน แต่ Kitasato บรรยายลักษณะของเชื้อกาฬโรคคลาดเคลื่อนไปบ้าง เกียรติในการค้นพบเชื้อกาฬโรคจึงควรเป็นของ Yersin มากกว่า

แต่เวลาล่วงเลยมาอีกหลายปี จนกระทั่ง พ. ศ. ๒๔๔๗ หรือ ร.ศ. ๑๒๓ จึงมีผู้สามารถพิสูจน์ได้แน่นอนว่าเชื้อกาฬโรคแพร่จากหนูมาสู่คนโดยหมัก เป็นพาหะในปีนั้นเอง คือเมื่อวันที่ ๑๕ กุมภาพันธ์ ร.ศ. ๑๒๓ หลัง จากเกิดกาฬโรคขึ้นเป็นครั้งแรกในเมืองไทยที่ตำบลตึกแดง ผังธนบุรี กระทรวงนครบาล ได้ออกประกาศจัดการป้องกันกาฬโรคขึ้นฉบับหนึ่ง มีข้อความซึ่งแสดงว่า ความรู้เกี่ยวกับวิทยาการระบาดของกาฬโรคได้เป็นที่ทราบกันในเมืองไทยบ้างแล้ว เช่นมีข้อความตอนหนึ่งว่า “แต่โรคนี้ ตามตำราแพทย์ชาวยุโรปสันนิษฐานว่า เป็นโรคที่มีสัตว์เกิดจากของ โสโครก และหนูเป็นสัตว์ต้นเหตุที่นำตัวโรคไปจากตำบลหนึ่งไปยังตำบล หนึ่งยิ่งกว่าสัตว์อย่างอื่น ครั้นเมื่อเดือนธันวาคมเกิดมีหนูตายมากขึ้นที่ ตำบลตึกแดง และในกลางเดือนนั้นเองก็เกิดมีกาฬโรคขึ้นในตำบลนั้น ” ประกาศฉบับนี้ ได้แนะนำวิธีป้องกันกาฬโรคไว้ด้วยว่า “ให้กวาดล้าง บ้านเรือนและบริเวณที่อยู่ให้สะอาด บรรดาขยะนั้น ควรจะกวาดรวมกัน แล้วเผาเสีย พื้นเรือนและบันไดควรจะล้างให้สะอาด และฝาเรือนควรทา ปูนขาว ควรจะระวังท่อน้ำอย่าให้ตัน ให้น้ำโสโครกไหลไปจากบ้าน เรือนได้สะดวก อาหารที่รับประทาน อย่าให้มีตัวแมลงต่าง ๆ ตอมได้ และทั้งหนูด้วย อย่าให้ไปถูกต้องได้ เพราะสัตว์เหล่านี้สามารถจะนำตัว โรค (เยิม) จากคนเจ็บมาที่อาหาร ทำให้ต่อเนื่องกันได้ คนทั้งปวง ควรจะออกส่าหะจนเต็มความสามารถที่จะจับหนูหรือฆ่าเสีย หรือจะไปขอยา เบื่อหนูที่โรงพักกองตระเวนซึ่งใกล้เคียงบ้านก็ได้ เจ้าพนักงานจะเอายา ไปเบื่อให้ และจะเอาซากหนูที่ตายนั้นไปเผาให้ด้วย ” ถึงแม้ข้อความ บางตอนจะแสดงว่า กระทรวงนครบาลยังเข้าใจผิดในเรื่องการติดต่อของ



เชื้อกาฬโรคอยู่บ้าง อย่างน้อยประกาศฉบับนี้ก็ทำให้ประชาชนเริ่มเรียนรู้ว่า บ้านเรือนที่รกรุงรังผิดสุขลักษณะนั้นย่อมเป็นช่องทางที่จะทำให้เกิดโรคได้โดยง่าย ถ้าหากเราคิดเสียว่า นักวิทยาศาสตร์ในยุโรปเองก็เพิ่งเรียนรู้ถึงวิธิต่อของกาฬโรคในปีเดียวกันนั้น ก็น่าภูมิใจที่การป้องกันโรคของเราก็ตกตามเขาไปอย่างใกล้ชิดตั้งแต่ในสมัยที่การสาธารณสุขของเราเพิ่งเริ่มต้น

๓. ประกาศกรมสุขาภิบาล เรื่องจัดการบ้านเรือนให้สะอาด ร.ศ. ๑๒๓ (พ.ศ. ๒๔๔๓) เนื่องจากข้อความในประกาศฉบับนี้มีสิ่งที่น่าสนใจอยู่หลายประการ จึงขอคัดลอกมาดังต่อไปนี้:-

“เจ้าพระยาเทเวศรวงษ์วิวัฒน์ ผู้บัญชากรมสุขาภิบาล รับพระราชโองการใส่เกล้าทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ว่า ในเวลานี้มีกาฬโรคเกิดขึ้นในกรุงเทพ ฯ อยู่บ้าง และโรคชนิดนี้ตามตำราแพทย์ชาวยุโรปเขาสันนิษฐานกันว่า เป็นโรคที่มีตัวสัตว์อันเกิดจากของโสโครก เป็นโรคที่มีพิษร้ายแรงและติดต่อกันได้ด้วย เพราะฉะนั้น ผู้ที่อยู่บ้านเรือนอันมีของโสโครกอยู่ใกล้เคียง ย่อมเป็นที่น่ากลัวอันตรายแก่ชีวิตอยู่ ทรงพระราชดำริเห็นว่า ตามตำราแพทย์ของยุโรปนั้น ถึงแม้ว่าความจริงจะเพียงใดก็ดี แต่ความสกปรกโสโครกเป็นสิ่งที่ให้เกิดความรำคาญ ไม่เป็นสุขกาย ไม่สบายจิต และความสะอาดเป็นสิ่งที่ให้บังเกิดสำราญกายสบายจิตแก่มนุษย์ได้อยู่เป็นธรรมดา เพราะฉะนั้น ความสะอาดเป็นสิ่งที่สมควรที่มนุษย์จะทำให้มีขึ้น และรักษาไว้เสมอเป็นปกติอยู่แล้ว มาบัดนี้เกิดมีกาฬโรคขึ้น ทั้งต้องด้วยตำราแพทย์ชาวยุโรปว่าเกิดขึ้นด้วยความสกปรกโสโครก และการที่จะป้องกันไม่ให้โรคนี้มีขึ้นก็ด้วยความ

สะอาดทั้งนี้ ทรงพระมหากรุณาแก่พระบรมวงศานุวงศ์ข้าทูลละอองธุลีพระบาท และราษฎรไพร่ฟ้าข้าแผ่นดิน เพื่อให้พ้นกาลมรณภัย คือไข้กาฬโรคนี้ จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้กรมสุขาภิบาลออกประกาศตักเตือนบรรดาผู้ที่เป็นเจ้าของบ้านเรือนทั้งปวงว่า ให้คิดรื้อถอนเช็ดล้างสิ่งโสโครกอันมีอยู่ ณ ที่บ้านเรือนของตนเสียให้สิ้นเชิง แล้วจัดให้เป็นความสะอาด ส่วนขยะเยื่อมูลฝอย หรือสิ่งของที่ไม่ควรเก็บสะสมไว้ให้เป็นเครื่องโสโครกกรกรงนั้น ถ้าที่บ้านกว้างขวางพอ จะฝังหรือเผาเสียก็ได้ ถ้าที่ทางคับแคบ จะนำไปทิ้งเสียที่ที่กรมสุขาภิบาล จะได้ออกไว้ให้ทราบ ณ ตำบลที่อนุญาตให้ทิ้ง เมื่อได้เก็บกวาดบ้านเรือนสะอาดเรียบร้อยดีแล้ว ก็ควรจะจัดทั้งนี้ ถ้าที่บ้านเรือนชั้นล่างเป็นพื้นดินเปล่าหรือปูพื้นกระเบื้อง หรือพื้นอย่างอื่นนอกจากพื้นกระดานควรให้โรยปูนขาวเสียให้ทั่ว ถ้าเป็นพื้นกระดานควรใช้ยาอย่างที่เราเรียกว่าเยสฟลูด คือเอายาชนิดนั้น ๑ ส่วนประสมกับน้ำ ๓๐ ส่วน คือประมาณยาครึ่งทะนานใช้น้ำป้อน้ำมัน ๑ ผสมกันเทราดให้ทั่วไป เพื่อจะได้กำจัดกลิ่นโสโครกนั้นให้หาย อนึ่ง, ถ้าผู้ใดปรารถนาจะให้แพทย์ในกรมสุขาภิบาลไปตรวจที่บ้านเรือนของตนว่า มีความสะอาดพอแล้วหรือยัง หรือเพื่อจะขอคำแนะนำจากหมอด้วยบ้าง กรมสุขาภิบาลก็จะจัดให้แพทย์ไปตรวจและให้คำแนะนำตามสมควร”

๘. ประกาศแก่ภายในโรงงานจัดสุขาภิบาลตลาดท่าฉลอมเมืองสมุทรสาคร ร.ศ. ๑๒๔ (พ. ศ. ๒๔๔๘) เมื่อ พ. ศ. ๒๔๔๘ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้จัดการสุขาภิบาลเป็นการทดลองขึ้นที่ตำบลท่าฉลอม จังหวัดสมุทรสาคร



เป็นแห่งแรก และทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ดำเนินการดังนี้

– ให้เก็บภาษีโรงเรือนห้องละ ๑.๕๐ – ๓.๐๐ บาท ต่อปี เพื่อพระราชทานไว้สำหรับการจัดการสุขาภิบาลในเขตที่กำหนดไว้แล้ว

– กิจการซึ่งควรใช้เงินภาษีโรงเรือนที่พระราชทานนั้น ได้แก่การซ่อมแซมรักษาถนนหนทาง, การรักษาความสะอาด, การกำจัดขยะมูลฝอย, การจุดโคมไฟตามถนนไว้เป็นระยะ ตลอดจนการอย่างอื่น “อันเป็นประโยชน์สำหรับบำรุงความสุขสำราญของมหาชน” ในเขตสุขาภิบาล

– ให้ตั้งคณะกรรมการอันประกอบด้วยกำนันและผู้ใหญ่บ้าน มีหน้าที่จัดการสุขาภิบาลดังกล่าวแล้วข้างต้น ทั้งนี้ให้อยู่ในความควบคุมดูแลของเทศบาล

กฎเสนาบติกระทรวงมหาดไทยสำหรับการสุขาภิบาลตำบลท่าฉลอม เมืองสมุทรสาคร ร.ศ. ๑๒๖ ( พ.ศ. ๒๔๕๐ ) เมื่อได้จัดทำสุขาภิบาลที่ท่าฉลอมไปได้ ๒ ปี ก็ปรากฏว่าราษฎรได้รับความสุขความสะอาดขึ้นเป็นอันมาก แต่ยังมีบุคคลบางคนกระทำการฝ่าฝืนระเบียบข้อบังคับของกรรมการอยู่เสมอ กระทรวงมหาดไทยจึงจำต้องออกกฎเสนาบติ เพื่อลงโทษผู้ฝ่าฝืนซึ่งมีทั้งโทษปรับ ( ไม่เกินครั้งละ ๑๐ บาท ) และโทษจำคุก ( ไม่เกินครั้งละ ๗ วัน )

๕. พระราชบัญญัติป้องกันสัณยโรค ร.ศ. ๑๒๓ ( พ.ศ. ๒๔๕๑ ) มีข้อความเกี่ยวกับการสุขาภิบาลอยู่เล็กน้อย คือในมาตรา ๑๒ บัญญัติว่า “ นายโรงหมิงนครโสเภณีจะต้องดูแลรักษาหน้าโรงหลังโรงบริเวณของโรงให้สะอาด ปราศจากสิ่งโสโครกและสิ่งที่กรูกร้างต่าง ๆ ”

๑๐. กฎหมายลักษณะอาญา ร.ศ. ๑๒๓ (พ.ศ. ๒๔๕๑)  
 มาตรา ๓๓๕ แห่งกฎหมายฉบับนี้ได้กำหนดลักษณะความผิดหลุโทษในฐานะ  
 กระทำให้เกิดภัยอันตรายแก่สาธารณชน และให้สาธารณชนปราศจากความ  
 สุขสบายไว้รวม ๒๔ ข้อ ความผิดที่เกี่ยวกับการสุขาภิบาลมีอยู่ ๕ ข้อ คือ :-

- (๑) การใช้ปุ๋ยอันทำด้วยของโสโครกมีกลิ่นกล้ำในที่ชุมนุมชน
- (๒) การทำให้ชักขวางแก่ท่อถ่ายน้ำ ราน้ำ หรือทางสำหรับ  
น้ำไหล
- (๓) การทำให้ในบ่อ สระ หรือในที่ขังน้ำสำหรับสาธารณชน  
ใช้สอยโสโครก
- (๔) การขายหรือทอดตลาดเครื่องอาหารอันไม่ควรบริโภค  
โดยเป็นของเน่าของเสียก็ดี เป็นของที่อาจจะให้เกิดโรค  
ภัยขึ้นแก่ผู้บริโภคก็ดี
- (๕) ผู้ใดเป็นโรคติดต่อ ถ้าหากทำหรือขายอาหารใด ๆ ต้อง  
มีความผิด

อนึ่ง มาตรา ๓๓๖ ยังระบุมความผิดหลุโทษในฐานะประทุษร้ายต่อ  
 ทางไปมา ทางส่งข้าวและของของสาธารณชนไว้อีก ๑๕ ข้อ ความผิดที่  
 เกี่ยวกับการสุขาภิบาลมีอยู่อีก ๕ ข้อ คือ :-

- (๑) การฝ่าฝืนคำสั่งของเจ้าพนักงานเกี่ยวกับการรักษาถนนหลวง  
ให้สะอาด
- (๒) การปล่อยปศุสัตว์หรือสัตว์พาหนะให้เที่ยวไปตามถนนหลวง
- (๓) การปล่อยให้ปศุสัตว์หรือสัตว์พาหนะไปทำอันตรายแก่ทาง  
สำหรับให้น้ำไหลและราน้ำ



(๔) การฆ่าปศุสัตว์หรือสัตว์พาหนะในถนนหลวง และการเททิ้งสิ่งโสโครกในถนนหลวง

(๕) การทิ้งซากสัตว์ในทางหลวงหรือริมทางหลวง

๑๑. พระราชบัญญัติการจัดการสุขาภิบาลตามหัวเมือง ร.ศ. ๑๒๓ (พ.ศ. ๒๔๕๑) เนื่องจากการสุขาภิบาลที่ได้โปรดให้จัดขึ้นเป็นการทดลองที่ตำบลท่าฉลอมเมืองสมุทรสาคร ตั้งแต่ ร.ศ. ๑๒๔ นั้นปรากฏว่าได้เป็นประโยชน์และเป็นที่นิยมเลื่อมใสแก่ประชาชนเป็นอันมาก ทรงพระราชดำริเห็นสมควรจะขยายการสุขาภิบาลออกไปในที่อื่น ๆ โดยวิธีการอย่างเดียวกัน จึงได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราชบัญญัติจัดการสุขาภิบาลตามหัวเมืองขึ้นในเดือนกันยายน พ.ศ. ๒๔๕๑ พระราชบัญญัติดังกล่าวได้จำแนกกิจการสุขาภิบาลออกเป็น ๓ ประเภท คือ :-

- (๑) การรักษาความสะอาดในท้องที่
- (๒) การป้องกันและรักษาความไข้เจ็บในท้องที่
- (๓) การบำรุงรักษาทางไปมาในท้องที่

และได้แยกวิธีจัดการสุขาภิบาลออกเป็น ๒ อย่าง คือ สุขาภิบาลสำหรับเมืองอย่างหนึ่ง สุขาภิบาลสำหรับตำบลอย่างหนึ่ง สำหรับสุขาภิบาลเมืองให้มีกรรมการ ๙ คน ประกอบด้วย ผู้ว่าราชการเมืองเป็นประธาน ปลัดเมืองฝ่ายสุขาภิบาลเป็นเลขานุการ นายอำเภอ, นายแพทย์สุขาภิบาล, นายช่างสุขาภิบาล และกำนันตำบลที่อยู่ในเขตสุขาภิบาลอีก ๔ คน เป็นกรรมการจัดการสุขาภิบาล มีหน้าที่สำคัญดังต่อไปนี้ :-

- ( ๑ ) ให้มีที่สำหรับเททิ้งทำลายของโสโครก
- ( ๒ ) ให้จัดวิธีและมีพนักงานบู้ดกวาด ขนของโสโครกไปเททิ้งทำลายเสีย
- ( ๓ ) ให้ตรวจตราว่ากล่าวราษฎรในเขตสุขาภิบาล ให้รักษากันเรือนและคอกสัตว์ให้พ้นเหตุที่จะเกิดโรคภัย
- ( ๔ ) ให้จัดการปลูกฝี และให้มีที่จำหน่ายยารักษาโรคให้แก่ประชาชน
- ( ๕ ) ให้จัดการรักษาความสะอาดของน้ำบริโภคน้ำ
- ( ๖ ) ให้รักษากันหนทางสะพานทำน้ำให้เรียบร้อย และสะอาดปราศจากสิ่งโสโครก

เมื่อได้ตราพระราชบัญญัติดังกล่าวขึ้นแล้ว ต่อมาก็ได้ประกาศจัดการสุขาภิบาลขึ้นหลายแห่ง เช่น ที่นครราชสีมา, จันทบุรี, ภูเก็ต, สงขลา, นครศรีธรรมราช, ชลบุรี, นครปฐม เป็นต้น การควบคุมดูแลสุขาภิบาลหัวเมืองขณะนั้น อยู่ในหน้าที่ของกรมพลำภักดิ์กระทรวงมหาดไทย

#### ๑๒. ประกาศการสร้างประปา ร.ศ. ๑๒๘ (พ.ศ. ๒๔๕๒)

พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวทรงพระราชดำริเห็นว่า แม้จะได้โปรดให้จัดการสุขาภิบาลขึ้นในกรุงเทพ ฯ แล้วก็ดี แต่การยังหาได้สำเร็จดังพระราชประสงค์ไม่ เนื่องจากยังขาดน้ำที่จะบริโภคใช้สอย เป็นเหตุให้เกิดโรคภัยไข้เจ็บขึ้นแก่ประชาชน จึงพระราชทานพระบรมราชานุญาตให้กรมสุขาภิบาลจัดการนำน้ำมาใช้ในพระมหานคร โดยใช้เงินทุนประมาณ ๓,๐๐๐,๐๐๐ บาท และยังทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้เรียกกิจการนั้นตามภาษาสันสกฤตว่า “การประปา” ได้ทรงพระกรุณาโปรด



เกล้า ฯ ให้จ้างชาวฝรั่งเศสผู้หนึ่งมาเป็นนายช่างสุขาภิบาลจัดการประปา  
ในกรุงเทพ ฯ ตั้งแต่ พ.ศ. ๒๔๔๖

ควรกล่าวไว้ในที่นี้ด้วยว่า ในสมัยนั้น น้ำบริโภคน้ำในกรุงเทพ ฯ  
ได้มาจากน้ำฝนเป็นส่วนใหญ่ ในฤดูแล้งประชาชนในกรุงเทพ ฯ ต้อง  
อาศัยน้ำคลองและน้ำแม่น้ำท่าปอทั้งสิ้น ผู้ที่มีฐานะดีหน่อยก็ใช้สารส้ม  
กวนให้น้ำในโอ่งใสขึ้นบ้าง ถึงแม้จะมีบริษัทแห่งหนึ่งสูบน้ำแม่น้ำขึ้นมา  
จำหน่ายให้แก่ประชาชนบางท้องที่ และมีบ่อน้ำบาดาลอยู่อีก ๒ - ๓ แห่ง  
ประชาชนส่วนใหญ่ก็ยังต้องใช้น้ำคลองอยู่นั่นเอง (ในขณะนั้นกรุง-  
เทพ ฯ มีประชากร ๓๓๐,๐๐๐ คน) กรมสุขาภิบาลได้ดำเนินการอยู่ถึง  
๕ ปี (จัดการซื้อที่ดิน, จัดที่ขังน้ำที่คลองเชียงราก, ขุดคลองประปา,  
ตั้งโรงสูบน้ำที่สามเสน ฯลฯ) การประปากรุงเทพ ฯ จึงมาสำเร็จลง  
ในรัชกาลที่ ๖ พระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัวเสด็จไปทรงเปิด  
การประปาเมื่อวันที่ ๑๔ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๕๗

เรื่องการสุขาภิบาลเกี่ยวกับน้ำบริโภคสำหรับประชาชนนี้ ที่จริง  
พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวทรงพระราชดำริมานานแล้ว เช่น  
เมื่อ จ.ศ. ๑๒๔๘ (พ.ศ. ๒๔๒๙) ได้ทรงออกประกาศแจกน้ำจืด  
ให้แก่ประชาชนในท้องที่ที่ขาดแคลนน้ำจืดบางแห่งทั้งในกรุงเทพ ฯ และ  
หัวเมืองใกล้เคียง เป็นการป้องกันโรคฉี่หนูให้เกิดแก่ไพร่ฟ้าประชา-  
ราชูร์ ส่วนในหัวเมืองต่าง ๆ ก็มีได้ทรงนิ่งนอนพระทัยในการจัดหา  
น้ำบริโภคให้แก่ประชาชน เช่นได้ทรงจัดหาน้ำจืดเพื่อบริโภคที่มณฑลนคร  
ไชยศรี ซึ่งเป็นที่กั้นตารน้ำ โดยวิธีเจาะฝั่งลำหอดที่ตำบลพระปฐมเจดีย์  
และได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้ขุด “บ่อน้ำอัมพวัน” ไว้ที่

เกาะสีชัง นอกจากนี้ยังโปรดเกล้า ฯ ให้ขุดคลองจากแม่น้ำจังหวัด  
สุพรรณบุรีมายังคลองมหาสวัสดิ์ เข้าคลองทวิวัฒนา ถึงคลองภาษีเจริญ  
ทำให้ประชาชนได้รับพระราชทานน้ำจืดโดยทั่วกัน

๑๓. พระราชบัญญัติระงับโรคระบาด พ.ศ. ๒๔๕๖ โรค  
ติดต่อที่ระบุไว้ในพระราชบัญญัตินี้ มี ๓ โรค คือ กาฬโรค, อหิวา-  
ตกโรค, และไข้ทรพิษ\* มาตรา ๓ แห่งพระราชบัญญัตินี้ ให้อำนาจ  
สมุหเทศาภิบาลจัดการสุขาภิบาลบางอย่าง เพื่อระงับโรคระบาดมิให้แพร่  
หลายออกไป เช่น :-

- (๑) บังคับให้ราษฎรในเขตที่มีโรคระบาด ชำระเคหสถานบ้าน  
เรือนให้หมดเชื้อโรค
- (๒) ให้ทำลายสิ่งทั้งปวงบรรดาซึ่งสงสัยว่าเป็นเชื้อโรคระบาด
- (๓) สั่งให้หรือ ทำลายเคหสถานบ้านเรือนเป็นบ่อเกิดของกาฬโรค
- (๔) บังคับให้ราษฎรที่อยู่ในเขตซึ่งเกิดกาฬโรคช่วยกันจับและ  
ทำลายหนูให้หมดสิ้น

๑๔. พระราชบัญญัติรักษาคคลองประปา พ.ศ. ๒๔๕๖ หลังจาก  
ได้มีการประปาขึ้นในกรุงเทพ ฯ แล้ว พระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้า  
เจ้าอยู่หัว ทรงพระราชดำริเห็นว่า สมควรมีข้อบังคับขึ้นไว้ เพื่อบังคับ  
มิให้ผู้หนึ่งผู้ใดทำความโสโครกแก่คลองประปา จึงได้ทรงพระกรุณาโปรด

\* คำว่า “โรคติดต่ออันตราย” ปรากฏเป็นครั้งแรกในพระราชบัญญัติโรคติดต่อพุทธ-  
ศักราช ๒๔๗๗ ซึ่งระบุชื่อโรคติดต่ออันตรายไว้ ๕ โรค คือ กาฬโรค อหิวาตกโรค ไข้ทรพิษ  
ไข้กาฬนกนางแอ่น และไข้เหลือง ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๘๕ และ พ.ศ. ๒๔๙๖ จึงได้มี  
ประกาศของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุขให้ไข้รากสาดใหญ่และไข้รีแลปซึ่ง เป็นโรค  
ติดต่ออันตรายเพิ่มขึ้นอีก ๒ โรค



เกล้า ฯ ให้ตราพระราชบัญญัติขึ้นไว้สำหรับรักษาคคลองประปาโดยกำหนด  
ข้อห้ามต่าง ๆ ไว้ ดังต่อไปนี้ :-

- (๑) ห้ามเทสิ่งหนึ่งสิ่งใดลงไปในคลอง
- (๒) ห้ามซักผ้า หรือล้างสิ่งหนึ่งสิ่งใดลงไปในคลอง
- (๓) ห้ามนำสัตว์ลงไปอาบน้ำในคลอง
- (๔) ให้เรือถอนแฉะริมคลองให้เสร็จสิ้นภายในกำหนด ๑๕ วัน

๑๕. พระราชบัญญัติลักษณะปกครองท้องที่ พ.ศ. ๒๔๕๓ มี  
ข้อความเกี่ยวกับการจัดการสุขาภิบาลท้องถิ่นอยู่หลายข้อ เช่น :-

มาตรา ๔๕ - ๔๙ (ว่าด้วยแพทย์ประจำตำบล) ได้กำหนดหน้าที่  
ของแพทย์ประจำตำบลไว้ดังนี้ :- หากเกิดโรคติดต่อขึ้น ต้องแนะนำ  
กำนันผู้ใหญ่บ้านให้สั่งราษฎรจัดการป้องกันโรค เช่น ทำความสะอาด  
เป็นต้น ช่วยดูแลอย่าให้ในตำบลนั้นมีสิ่งโสโครกอันเป็นเชื้อโรค

มาตรา ๑๑๐ (ว่าด้วยการป้องกันโรคร้าย) บัญญัติว่า “เพราะ  
เหตุที่โสโครกเป็นแดนเกิดของโรคร้าย คือ อหิวาตกโรค และกาฬโรค  
เป็นต้น กรมการอำเภอต้องคอยตรวจตราว่ากล่าวคนในท้องที่ อย่าให้  
ทอดทิ้ง หรือปล่อยให้เกิดความโสโครกอันจะเป็นเหตุให้เกิดโรคภัยไข้เจ็บ  
แก่ประชาชน”

ใน พ.ศ. ๒๔๕๕ คือหลังจากที่ได้ประกาศใช้พระราชบัญญัติ  
จัดการสุขาภิบาลตามหัวเมืองได้ ๔ ปี กระทรวงมหาดไทยก็ได้ขอพระ  
บรมราชานุญาตตั้งกรมพยาบาลขึ้น โดยแยกงานซึ่งอยู่ในกรมพลำภักดิ์  
คือ กองโอสถศาลารัฐบาล กองทำพันธุ์หนองผิ การบังคับบัญชาแพทย์  
หัวเมือง กองแพทย์ป้องกันโรคและปลุกผี รวมทั้งการควบคุมสุขาภิบาล

หัวเมือง มาอยู่ในกรมพยาบาลที่ตั้งขึ้นใหม่นั้น ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๕๙ กระทรวงมหาดไทยได้ปรับปรุงกิจการของกรมพยาบาลให้กว้างขวางยิ่งขึ้น จึงขอพระบรมราชานุญาตเปลี่ยนชื่อกรมพยาบาลเป็นกรมประชาภิบาล ยกฐานะแผนกสุขาภิบาลขึ้นเป็นกองเรียกว่า “กองบุราภิบาล” จนกระทั่ง พ.ศ. ๒๔๖๑ พระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้รวมการสุขาภิบาลซึ่งยังแยกย้ายกันอยู่หลาย กระทรวงมารวมเป็นแผนกเดียวกันเสีย คือ ให้เข้ามารวมกับกรมประชาภิบาลในกระทรวงมหาดไทย เปลี่ยนเรียกว่า “กรมสาธารณสุข” ในชั้นแรกมี ๖ กอง รวมทั้งกองบุราภิบาลด้วย อย่างไรก็ตาม การจัด การสุขาภิบาลในกรุงเทพ ฯ ยังคงอยู่กับกรมแพทยสุขาภิบาลในสังกัด กรมนคราทรเรื่อยมาจนถึง พ.ศ. ๒๔๖๘ จึงได้โอนมาสังกัดอยู่ในกรมสาธารณสุข (ซึ่งเป็นกองแพทยสุขาภิบาลแห่งพระนคร)

ในระหว่าง พ.ศ. ๒๔๔๗ จนถึง พ.ศ. ๒๔๖๐ ได้เกิดกาฬโรคระบาดขึ้นตามเมืองสำคัญ ๆ ซึ่งเป็นที่ตั้งตลาด มีผู้คนหนาแน่น และจัดระเบียบสุขาภิบาลไม่ดีแทบทุกปี แหล่งกาฬโรคที่สำคัญนอกจากในพระนครแล้ว ก็มีนครสวรรค์, นครราชสีมา, บ้านโป่ง, โพธาราม, นครปฐม, ลพบุรี และจันทบุรี เพื่อที่จะป้องกันกาฬโรค จึงได้มีการปรับปรุงการสุขาภิบาล และได้มีการควบคุมการก่อสร้างอาคารให้ถูกสุขลักษณะ โดยเฉพาะในตลาดและแหล่งชุมนุมชนต่าง ๆ เช่น พ.ศ. ๒๔๖๐ ได้มีการบูรณะตลาดปากน้ำโพและตลาดสะพานดำ (จังหวัดนครสวรรค์) เป็นการใหญ่ หลังจากการแก้ไขสุขลักษณะเป็นอย่างดีแล้ว ก็ปรากฏว่ากาฬโรคที่เคยเกิดขึ้นในจังหวัดนครสวรรค์เป็นประจำมาทุกปี มา



ตั้งแต่ พ.ศ. ๒๔๕๖ ได้ส่งลงไปในเวลา ๒ ปี แม้จะเกิดระบาดขึ้น  
อีกใน พ.ศ. ๒๔๖๒ และ พ.ศ. ๒๔๖๓ ก็ไม่รุนแรงเท่าใดนัก เมื่อ  
ตอนที่เกิดกาฬโรคระบาดครั้งใหญ่ที่นครราชสีมา เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๐  
ก็ได้มีการแก้ไขสุขลักษณะของตลาดอย่างแข็งขัน ทางราชการจำต้องสั่ง  
ให้ราษฎรอพยพออกไปจากบ้านเรือนของตน โดยจัดเขตอพยพไว้ให้แถบ  
นอกเมือง ทั้งนี้เพราะเจ้าหน้าที่สาธารณสุขสำรวจพบว่า อาคารแทบทุก  
หลังในตัวเมืองล้วนแต่เป็นแหล่งเพาะพันธุ์หนูทั้งสิ้น เมื่อได้จัดการแก้ไข  
สุขลักษณะเรียบร้อยแล้ว กาฬโรคก็สงบไปถึง ๔ ปี ภายหลังจึงระบาด  
ขึ้นอีก ใน พ.ศ. ๒๔๖๔ (ตายเพียง ๔ ราย การระบาดครั้งก่อน ๆ  
ของจังหวัดนครราชสีมา มีคนตายครั้งละ ๕๐๐ - ๘๐๐ คน)

นายแพทย์ไฮเอ็ต แพทย์สุขาภิบาล ได้เขียนเรื่อง “กาฬโรคใน  
จังหวัดพระนคร” ลงพิมพ์ในหนังสือกาชาด เล่ม ๒ พ.ศ. ๒๔๖๒  
ได้เสนอข้อคิดเห็นเกี่ยวกับการปรับปรุงสุขาภิบาลไว้หลายข้อ เช่น  
“กาฬโรคมักเกิดขึ้นในตำบลสกปรก และตำบลที่อยู่อัดเยียดกันเหล่านี  
เป็นพื้น แต่ถ้าที่ใดได้จัดการสะอาด บ้านเก่ารื้อร้างรื้อถอนแล้วปลูกตึก  
ขึ้นใหม่ ในที่นั้นกาฬโรคก็สงบลง \_\_\_\_\_ การที่ไม่มีพระราชบัญญัติ  
ควบคุมการก่อสร้างอาคารเป็นสิ่งที่หนึ่งซึ่งทำให้ยากยิ่งขึ้นไปอีก สำหรับ  
การกำจัดกาฬโรคในกรุงเทพ ฯ ได้ขอให้ประกาศใช้พระราชบัญญัติ  
สุขาภิบาล ร.ศ. ๑๑๖ บทที่ว่าด้วยการก่อสร้างอาคารมาหลายปีแล้วก็ไม่  
เป็นผลสำเร็จ ( เห็นจะติดขัดด้วยเรื่องเงิน ) \_\_\_\_\_ การที่จะสร้างเมืองจะ

\* พระราชบัญญัติควบคุมการก่อสร้างในเขตเพลิงไหม้ ประกาศใช้เป็นครั้งแรกเมื่อ พ.ศ.  
๒๔๗๔ ต่อมาจึงได้ประกาศใช้พระราชบัญญัติควบคุมการก่อสร้างอาคาร เมื่อ พ.ศ. ๒๔๗๔

ต้องมีแปลนและค้อย ๆ ทำไปตามแปลนนั่น เมื่อมีถนนตัดใหม่ขึ้นควร  
ห้ามสร้างบ้านอันไม่มีทางเดินทางหลังบ้าน และทุกบ้านให้มีทางเดินสำหรับ  
รถขนขยะเข้าออกได้.....ได้อนุมัติเงินเป็นจำนวนมากในการก่อสร้างทำ  
ให้พระนครสวยงาม แต่จ่ายเล็กน้อยในการสุขาภิบาลจริง ๆ คือใน  
การจัดการป้องกันโรค.....การปราบโรคร้ายไม่ควรจำกัดอยู่แต่กาฬโรค  
เท่านั้น ยังมีโรคร้ายที่จะต้องปราบปรามอีกมากหลาย โรคร้ายเหล่านี้  
เกิดเพราะความสกปรกโสโครก และความโง่เขลาของพลเมือง สิ่ง  
เหล่านี้จะทำให้ดีขึ้นได้ก็โดยอาศัยการสุขาภิบาลและการศึกษา”

### การปราบโรคพยาธิขอ

เมื่อวันที่ ๗ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๐ รัฐบาลไทยได้ขอรับรองให้  
สภาสุขภาพนานาชาติแห่งโรคคิเฟลเลอร์มูลนิธิเข้ามาปฏิบัติงานร่วมมือกับ  
กรมประชาสัมพันธ์กระทรวงมหาดไทย เพื่อทำการปราบปรามโรคพยาธิขอ  
ในประเทศไทย ในขั้นแรกได้เริ่มโครงการทดลองขึ้นที่จังหวัดเชียงใหม่  
ก่อน โดยนายแพทย์ เอ็ม. อี. บาร์นส์ (M. E. Barnes) เป็นผู้  
อำนวยการโครงการ ได้เริ่มปฏิบัติงานขึ้นตั้งแต่วันที่ ๗ กุมภาพันธ์  
พ.ศ. ๒๔๖๐ จนถึงวันที่ ๓๑ มีนาคม พ.ศ. ๒๔๖๒ ได้สำรวจประชาชน  
ในจังหวัดเชียงใหม่รวมทั้งสิ้น ๓๑,๘๙๓ คน พบผู้มีพยาธิขอในอุจจาระ  
๒๕,๕๔๐ คน หรือประมาณ ๘๐% ได้ให้การบำบัดพยาธิลำไส้ไป  
๒๓,๘๕๗ ราย (ใช้ยา Thymol และ Oil Of Chenopodium)  
บรรยายสุขศึกษา ๓,๓๔๑ ครั้ง พร้อมกับจ่ายเอกสารสุขศึกษา ๑๔,๐๐๐  
ฉบับ ได้ทำการตรวจสอบที่สร้างขึ้นใหม่ ๑,๑๖๐ แห่ง นอกจากนี้ยังได้



ทำการปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมอย่างจริงจัง ต่อมาเมื่อวันที่ ๑ เมษายน พ.ศ. ๒๔๖๓ กรมสาธารณสุขกระทรวงมหาดไทยได้โอนงานปราบปรามโรคพยาธิขอไปขึ้นอยู่กับสภาเทศบาล โดยเป็นหน้าที่ของกองสุขาภิบาลสภาเทศบาล (ตั้งอยู่ที่จังหวัดเชียงใหม่) ที่จะดำเนินการต่อไป และนายแพทย์บาร์นส์ก็ได้รับแต่งตั้งให้ทำหน้าที่ผู้อำนวยการกองสุขาภิบาลสภาเทศบาลซึ่งตั้งขึ้นใหม่นั้น นายแพทย์บาร์นส์ ได้เสนอข้อคิดเห็นไว้ในหนังสือจดหมายเหตุทางแพทย์ของสภาเทศบาลเล่ม ๑ พ.ศ. ๒๔๖๑ ว่า “การที่จะกำจัดโรคพยาธิขอให้หมดสิ้นไปในหมู่มนุษย์ จะต้องรวบรวมคนไข้มาอยู่ในที่แห่งหนึ่งแล้วจัดการรักษา และต้องจัดเรื่องส้วมให้ถูกต้องตามสุขลักษณะด้วย เรื่องการทำส้วมจะต้องให้มีราคาถูกลำบากสำหรับคนชั้นอนาถา หาไม่การป้องกันคงไม่สำเร็จ การส่งเสริมสุขาภิบาลนี้ จะต้องมุ่งสอนให้ราษฎรเข้าใจมากกว่าที่จะบังคับโดยใช้อำนาจ การเผยแพร่สุขศึกษาในเรื่องการสุขาภิบาล พร้อมกับการบังคับในสิ่งจำเป็นบางอย่าง ไม่เพียงแต่จะช่วยในการกำจัดโรคพยาธิขอให้หมดสิ้นไปเท่านั้น แต่ยังช่วยควบคุมบรรดาโรคอื่น ๆ มิให้แพร่หลายอีกด้วย” พึงสังเกตว่า หลักการของนายแพทย์บาร์นส์ ยังคงใช้ได้ดีในสมัยปัจจุบัน

ผลการปราบพยาธิขอของกองสุขาภิบาลสภาเทศบาล เฉพาะ พ.ศ. ๒๔๖๔ ได้สำรวจประชาชน ๑๐๓,๑๐๔ คน พบผู้ที่มีพยาธิขอ ๗๐,๑๔๒ ราย ได้ให้การบำบัดโรคพยาธิขอแก่ประชาชน ๑๐๘,๖๗๖ ราย บำบัดโรคพยาธิขอชนิดอื่น ๆ ๑๗,๔๗๕ ราย จำนวนส้วมที่สร้างขึ้นโดยถูกต้องตามสุขลักษณะ ๑๐,๗๑๗ แห่ง บรรยายเรื่องการสุขาภิบาล

๘๐๐ ครั้ง ได้จัดงานแสดงสุขาภิบาล ๓ ครั้ง มีผู้เข้าชมการแสดง  
สุขาภิบาล ๑๕๐,๐๐๐ คน และได้แจกจ่ายเอกสารสุขศึกษาไป ๒๓,๕๑๓  
ฉบับ สิ้นงบประมาณค่าใช้จ่าย ๗๖,๒๓๗ บาท

โครงการปราบปรามโรคพยาธิขอได้ขยายออกไปเป็นลำดับ จน  
กระทั่งเจ้าหน้าที่สามารถทำการสำรวจโรคพยาธิขอได้ถึง ๔๔ จังหวัด เมื่อ  
ถึงระยะนั้น ได้พิจารณาเห็นว่าโครงการปราบปรามโรคพยาธิขอได้ขยาย  
ตัวกว้างขวางออกไปกว่าเดิมเป็นอันมาก ทำให้เริ่มมองเห็นได้ว่า การ  
ส่งเสริมสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม นอกจากจะช่วยกำจัดโรคพยาธิขอแล้ว  
ยังจะช่วยกำจัดโรคติดต่ออื่น ๆ อันเกิดจากสิ่งแวดล้อมผิดสุขลักษณะได้  
เช่นเดียวกัน ผลจากการปราบปรามโรคพยาธิขอได้ช่วยปฏิวัติอุปนิสัยทาง  
ด้านอนามัยของราษฎรชนบท ทำให้ราษฎรชนบทเริ่มต้นตัวเรียนรู้ถึงวิธี  
ป้องกันโรคภัยไข้เจ็บตามวิทยาการแผนใหม่ ตลอดจนช่วยทำลายความ  
เชื่อถือผิด ๆ ของราษฎรอีกด้วย โครงการเช่นนี้เท่ากับเป็นโครงการ  
บุกเบิกสำหรับการดำเนินงานสาธารณสุขของชาติ สมควรดำเนินการ  
ต่อไปโดยไม่หยุดยั้ง เพื่อความเหมาะสมหลายประการ สภาอากาศสยาม  
จึงได้โอนกิจการสุขาภิบาลทั้งหมดมาให้กรมสาธารณสุขอีกครั้งหนึ่ง เมื่อ  
วันที่ ๑ กันยายน พ.ศ. ๒๔๖๖ ส่วนสภาสุขภาพนานาชาติก็ยินยอมที่  
จะให้ความร่วมมือช่วยเหลือรัฐบาลไทยต่อไปอีก ๕ ปี โดยมีข้อตกลงว่า  
รัฐบาลไทยจะต้องค่อย ๆ รับงานไปทำเองทีละน้อย จนกระทั่งสามารถ  
ดำเนินงานด้วยตนเองทั้งหมดใน พ.ศ. ๒๔๗๑ อันเป็นเวลาสิ้นสุด



### ความช่วยเหลือจากสภาสุขภาพนานาชาติ\*

งานส่งเสริมสุขภาพิบาลเพื่อปราบโรคพยาธิขอ ในความรับผิดชอบของกรมสาธารณสุขนั้น เป็นหน้าที่ของกองส่งเสริมสุขภาพิบาลที่จะต้องดำเนินงานร่วมมือกับสภาสุขภาพิบาลนานาชาติ อันมีผู้แทนอยู่ในประเทศไทย ๓ นาย คือ นายแพทย์บาร์นส์ นายแพทย์โอไบรน์ (H.R. O'Brien) และนายแพทย์โลเวลล์ (Paul M. Lowell) ในระหว่างเดือนกุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๐ ถึงเดือนมีนาคม พ.ศ. ๒๔๖๘ (๘ ปี) ได้ทำการสำรวจโรคพยาธิขอในประชากร ๔๘๔,๔๔๗ คน พบผู้ที่มีพยาธิขอ ๓๒๙,๘๙๕ ราย (ประมาณ ๗๐ %) ได้ให้การบำบัดโรคพยาธิลำไส้แก่ประชาชนรวมทั้งสิ้น ๙๕๐,๙๗๕ คน เฉพาะ พ.ศ. ๒๔๖๗ ได้แนะนำให้ราษฎรสร้างส้วมขึ้นใหม่รวม ๕๒,๑๓๓ แห่ง

วิธีการดำเนินงานส่งเสริมสุขภาพิบาล เพื่อปราบโรคพยาธิขอของกรมสาธารณสุขนั้น ได้จัดแบ่งเจ้าหน้าที่ออกเป็น ๙ หน่วย เรียกว่า “หน่วยท้องที่” แยกเป็นหน่วยสามัญ ๕ หน่วย หน่วยพิเศษ ๔ หน่วย หน่วยสามัญมีหน้าที่ตรวจและบำบัดโรคพยาธิลำไส้ แนะนำการสุขภาพิบาล รวบรวมสถิติบางอย่าง และบำบัดโรคทั่วไปให้แก่ราษฎรโดยไม่คิดมูลค่า หน่วยเหล่านี้เที่ยวทำการตามจังหวัดต่าง ๆ เมื่อเสร็จงานในจังหวัดใดแล้วก็เคลื่อนย้ายไปทำงานในจังหวัดอื่น ๆ เป็นลำดับไป ในหน่วยหนึ่ง มีแพทย์หัวหน้าหน่วย ๑ คน มีพนักงาน ๘ คน ส่วนหน่วยพิเศษนั้น ได้แก่

---

\* ก่อตั้งเงินทุนไว้ปีละ ๔๐,๐๐๐ บาท ปีแรกออกคนละครึ่ง ปีต่อไปให้สภาสุขภาพิบาลนานาชาติ ออกเงินลดลงปีละ ๑๐ % และรัฐบาลไทยออกเงินเพิ่มขึ้นปีละ ๑๐ % โดยลำดับจนกระทั่งครบ ๕ ปี รัฐบาลไทยเป็นผู้จ่ายเงินฝ่ายเดียว

หน่วยสุขศึกษา, หน่วยชันสูตรโรค, หน่วยมารดาทารกสงเคราะห์ และ  
หน่วยเรือสาธารณสุข

หน่วยสุขศึกษา มีหน้าที่แพร่สุขศึกษาให้แก่ประชาชนในท้องที่ที่  
หน่วยสามัญกำลังทำการอยู่ โดยหมุนเวียนกันไป การสุขศึกษาที่จัดขึ้นนั้น  
คือ การแสดงปาฐกถาโดยใช้แผ่นภาพ, ภาพประกาศ, กระดาษฉาย,  
ตัวอย่างสิ่งของ ตลอดจนใช้ภาพยนตร์ธรรมดา เป็นเครื่องดึงดูดความ  
สนใจ แล้วจึงใช้ภาพยนตร์เกี่ยวกับสุขศึกษาฉายควบกันไป หน่วยนี้  
ประกอบด้วย พนักงานปาฐก, คนฉายภาพยนตร์, ช่างกล และคนงาน  
รวม ๘ คนด้วยกัน

หน่วยชันสูตรโรค มีหน้าที่ตรวจโลหิต, เสมหะ, ปัสสาวะ, ตรวจ  
หาเชื้อมาเลเรีย, พยาธิลำไส้ และตรวจน้ำจากบ่อต่าง ๆ หน่วยนี้ประกอบ  
ด้วยพนักงานชันสูตรโรค และผู้ช่วยรวม ๔ คน

หน่วยมารดาทารกสงเคราะห์ มีหน้าที่ทำการสงเคราะห์แม่และเด็ก  
ในท้องที่บางแห่งซึ่งหน่วยสามัญไปตั้งทำการอยู่ มีพนักงานประจำคือ  
นางผดุงครรภ์ ๒ คน

หน่วยเรือสาธารณสุข มีหน้าที่ในการส่งเสริมสุขภาพิบาล และตรวจ  
บำบัดโรคพยาธิขอเช่นเดียวกับหน่วยสามัญ คงแตกต่างกันตรงที่หน่วยนี้  
มุ่งทำการตามจังหวัดต่าง ๆ ที่ตั้งอยู่ริมลำน้ำเจ้าพระยาและลำน้ำสายอื่น มี  
แพทย์เป็นหัวหน้าหน่วย ๑ คน สารวัตรสุขภาพิบาล ๑ คน นางผดุงครรภ์  
๑ คน และพนักงานอื่นอีก ๓ คน รวมเป็น ๖ คน

“เรือสาธารณสุข ๑” มีขนาดกว้าง ๑๐ ฟุต ยาว ๕๒ ฟุต ทาสีขาว  
ใช้เครื่องยนต์ชนิดเคอร์เมอร์ มีกำลัง ๒๐ แรงม้า มีเครื่องไคนาโม



สำหรับทำไฟฟ้าเครื่องหนึ่ง สำหรับต่อขึ้นบกเมื่อเรือจอดริมท่า ใช้ในการฉายภาพยนตร์ ภายในลำเรือได้จัดแบ่งเป็นห้องเวชภัณฑ์ มีโต๊ะผ่าตัดชั้นวางยา และตู้เก็บเครื่องมือ กับห้องชั้นสูตรโรค ซึ่งมีอุปกรณ์ในการชั้นสูตรโรคตามสมควร มีท่อสำหรับเปิดน้ำใช้ติดตลอดลำเรือ นายแพทย์ ม. ร. ว. สุพรรณ สนิทวงศ์ ผู้ได้รับปริญญาแพทยศาสตรบัณฑิตจากมหาวิทยาลัย เอตินเบอเรอ ประเทศสกอตแลนด์ เป็นผู้ออกแบบและควบคุมการสร้าง

นอกจากหน่วยเคลื่อนที่ ๙ หน่วย ยังมีเจ้าหน้าที่ถาวรประจำอยู่ตามจังหวัดต่าง ๆ ซึ่งหน่วยเคลื่อนที่ได้เข้าปฏิบัติงานเสร็จแล้ว เรียกว่า “ผู้ตรวจการสุขาภิบาล” มีหน้าที่คอยดูแลกิจการของหน่วยที่ทำเสร็จแล้ว นั้นมิให้กลับเสื่อมทรามลงกับมีหน้าที่แนะนำการสุขาภิบาลเกี่ยวกับเรื่องส้วม, บ่อน้ำ, ตลาด, โรงงานฆ่าสัตว์, ร้านขายอาหาร, ยุงข้าว, การระบายน้ำ การกำจัดขยะมูลฝอย, อูจจาระ, ตลอดจนแนะนำการรักษาความสะอาดตามบ้านเรือนทั่วไป รวมเจ้าหน้าที่ในแผนกนี้ ๓๐ คน

นอกจากการส่งเสริมสุขาภิบาลเพื่อปราบโรคพยาธิลำไส้ หน่วยต่าง ๆ เหล่านี้ยังมีส่วนช่วยเหลือในกิจการพิเศษอีกหลายอย่าง อาทิ การสงเคราะห์แม่และเด็ก การควบคุมไข้มาเลเรีย, การเผยแพร่สุขศึกษาในงานเทศกาลต่าง ๆ เป็นต้น เมื่อมีโรคติดต่อระบาดขึ้น เช่น กาฬโรค, อหิวาตกโรค, และไข้ทรพิษ หน่วยเหล่านี้ก็ได้ช่วยเหลือในการป้องกันด้วย

ควรกล่าวไว้ด้วยว่า การอบรมฟื้นฟูความรู้แพทยสาธารณสุขและสารวัตรสุขาภิบาล (ผู้ตรวจการสุขาภิบาล) ก็ได้เริ่มขึ้นในยุคนั้น เพื่อให้มีเจ้าหน้าที่ที่ได้รับการฝึกฝนดีขึ้น กองส่งเสริมสุขาภิบาลได้ตั้งงบประมาณขึ้นจำนวนหนึ่ง และได้เปิดอบรมแพทยสาธารณสุขขึ้นเป็นครั้งแรก

ในเดือนมิถุนายน พ.ศ. ๒๔๖๗ ที่สถานเสาวภา มีแพทย์เข้ารับการอบรม  
รวม ๑๒ นาย ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๖๘ ก็มีการอบรมแพทย์สาธารณสุข  
อีกรุ่นหนึ่ง มีแพทย์เข้ารับการอบรม ๒๔ นาย และยังเปิดการอบรม  
สารวัตรสุขาภิบาลขึ้นอีก ๒ คราว คราวละ ๑ เดือน มีสารวัตรสุขาภิบาล  
เข้ารับการอบรม ๙๖ คน สอบได้ ๗๗ คน หลังจากนั้นก็ได้มีการอบรม  
สืบต่อมาอีกหลายปี

สำหรับการอบรมเมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๘ กรมสาธารณสุขได้ตั้งกรรมการ  
ขึ้นพิจารณาวางระเบียบ และหลักสูตรในการอบรมชั้นชุดหนึ่ง มีรายนาม  
ดังต่อไปนี้

๑. มหาอำมาตย์ตรี หม่อมเจ้าสกลวรรณกร ผู้ช่วยอธิบดีกรม  
สาธารณสุขเป็นประธานในที่ประชุม
๒. นายแพทย์ไอราแอร์ (Ira Ayer) ที่ปรึกษาฝ่ายหัวเมือง  
กรมการ
๓. นายแพทย์ พ.ม. โลเวลล์ (P. M. Lowell) ที่ปรึกษา  
กองส่งเสริมสุขาภิบาล กรมการ
๔. นายแพทย์ จ.ร. เรดฟิลด์ (J. R. Redfield) ผู้ตรวจการ  
สาธารณสุข ประจำภาค กรมการ
๕. รองอำมาตย์โท หลวงบำราศนราดูร สาธารณสุขมณฑลชั้น ๑  
ผู้แทนผู้อำนวยการกองสาธารณสุข กรมการ
๖. รองอำมาตย์โท ขุนปรีวทันเวชพากย์ ผู้อำนวยการกองส่งเสริม  
สุขาภิบาล กรมการและเลขานุการของที่ประชุม



ในการอบรมแพทย์สาธารณสุขรุ่นแรก พ.ศ. ๒๔๖๗ นั้น สมเด็จพระราชบิดา เจ้าฟ้ามหิดลอดุลยเดช กรมหลวงสงขลานครินทร์ ทรงบรรยายในหัวข้อเรื่อง “วิธีปฏิบัติการสุขาภิบาล” ทรงให้คำจำกัดความของการสุขาภิบาลไว้ว่า “การบำรุงสถานที่และควบคุมหนทางออก ทางเข้า และสิ่งที่ออกจากและเข้าไปในร่างกายและสถานที่ซึ่งมนุษย์อาศัยอยู่ มิให้เป็นบ่อเกิดและนำมาแห่งโรค” และทรงเน้นถึงความสำคัญของโรคภัยไข้เจ็บที่มีต่อเศรษฐกิจของชาติไว้ว่า “โรคไล่ได้ต่าง ๆ เช่น อหิวาตกโรค, โรคไข้รากสาด, โรคบิด และโรคพยาธิลำไส้ นั้น โดยมากเป็นโรคที่ป้องกันได้ แต่เมื่อไม่มีการป้องกันแล้ว เมื่อเจ็บลงก็เจ็บนาน เสียชีวิต หรือเสียเวลาและกำลังแรง เพราะฉะนั้น นับว่าตัดโอกาสหาเงินของผู้ที่เจ็บ ถ้ามานับเงินที่ผู้นั้นอาจหาได้ในเวลาที่เสียไปด้วยเหตุเจ็บไข้ และนับเงินที่ผู้นั้นต้องเสียเกี่ยวกับการรักษาแล้ว จะเป็นเงินมากมาย ถ้านับทั้งประเทศสยามแล้ว เงินที่เปลืองไปเพราะการเจ็บไข้ด้วยโรคไล่ได้ทั้งหลายจะเป็นเงินหลายล้านบาท แม้นักถึงจำนวนนั้นว่าเป็นเงินที่หมกอยู่จะเอามาใช้กระทำการกำจัดอุจจาระได้อย่างเรียบร้อย เมื่อจัดการกำจัดอุจจาระได้อย่างเรียบร้อยแล้ว จะลดจำนวนเจ็บไข้ด้วยโรคชนิดนี้ได้อีกกว่าครึ่งหนึ่ง” นอกจากนี้ยังได้ทรงสละเวลาประทานหลายสิบชั่วโมงในการแสดงตัวอย่าง โดยทรงนำนักเรียนไปดูลักษณะสุขาภิบาลตามที่ต่าง ๆ ด้วยพระองค์เอง ซึ่งเป็นพระกรุณาธิคุณอันบันดาลความสำเร็จในการอบรมครั้งนั้นเป็นส่วนมาก

นอกจากการอบรมภายในประเทศ ในระหว่าง พ.ศ. ๒๔๖๕ - ๒๔๗๑ สภาสุขภาพนานาชาติ แห่งโรคคิเฟลเลอร์มูนิชิ ยังได้ให้ทุน

แก่แพทย์สาธารณสุขไทย ไปศึกษาวิชาสาธารณสุขศาสตร์ ณ สหรัฐอเมริกา จนกระทั่งได้รับปริญญา Dr. P. H. หลายท่านคือ

๑. นายแพทย์ชู ศีตะจิตต์ (พระเชษฐวาทย์การ) ภายหลังได้เป็นอธิบดีกรมสาธารณสุข และปลัดกระทรวงสาธารณสุข

๒. พระยาบริรักษ์เวชชการ ภายหลังได้เป็นอธิบดีกรมสาธารณสุข และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข (พ.ศ. ๒๔๙๑-๒๔๙๗)

๓. พระบรมวงศานุบาล ภายหลังได้เป็นรองอธิบดีกรมอนามัย

๔. พระวาทย์วิธิการ ภายหลังได้เป็นอธิบดีกรมสาธารณสุข และปลัดกระทรวงสาธารณสุข

๕. นายแพทย์แสง สุทธิพงศ์ (พระชาญวิธเวช) ภายหลังได้เป็นอธิบดีกรมสาธารณสุข, ปลัดกระทรวงสาธารณสุข และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงสาธารณสุข (พ.ศ. ๒๔๙๐)

เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๙ กระทรวงมหาดไทยได้มีตราพระราชสีห์น้อยลงวันที่ ๑๔ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๖๙ ถึงสมุหเทศาภิบาลทุกมณฑล ให้ควบคุมการสุขาภิบาลเกี่ยวกับการถ่ายอุจจาระและการทำลายสัตว์ตามริมแม่น้ำลำคลองทั่วไป พร้อมกับกำชับให้ทวีการสุขศึกษาในเรื่องนี้ให้ทั่วถึงยิ่งขึ้น

เมื่อวันที่ ๒๑ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๗๑ อธิบดีกรมสาธารณสุข ได้มีหนังสือถึงสาธารณสุขมณฑลทุกมณฑล ส่งวิธีทำส้วมหลุมดินซึมของอำมาตย์ตรีหลวงเชษฐวาทย์การซึ่งมีลักษณะเหมาะสมแก่ท้องถิ่นทั่วไป เพื่อให้ถือเป็นแบบอย่างในการจัดทำส้วมของราษฎร อธิบดีกรมสาธารณสุขได้กำชับให้แพทย์หรือพนักงานสาธารณสุขทำการ “แนะนำควบคุมให้



ราษฎรรวบรวมกำลังกันจัดสร้าง<sup>๕</sup>ขึ้นด้วยตนเอง จะได้ประโยชน์ต่อราชการ ดีกว่าที่จะแนะนำด้วยวาจาและไม่เห็นของจริง ”

ใน พ.ศ. ๒๔๗๑ นั้นเอง สาธารณสุขมณฑลจันทบุรี (หลวง-นรินทร์ประศาสตร์เวช) ได้จัดวางระเบียบให้พระสงฆ์ตามวัดต่าง ๆ ทำถานให้ได้ลักษณะสุขภาพดี เพื่อป้องกันโรคภัยไข้เจ็บ กับ เพื่อเป็นตัวอย่างแก่ประชาชนที่อยู่ใกล้เคียงด้วย โดยขอความร่วมมือจากเจ้าคณะจังหวัดจันทบุรี ให้ช่วยประกาศชี้แจงในที่ประชุมพระสงฆ์ ในโอกาสนั้น สาธารณสุขมณฑลได้บรรยายเรื่องการทำถานให้ได้ลักษณะสุขภาพดี และได้นำแบบส้วมชนิดต่าง ๆ มาแสดงให้ดูเป็นตัวอย่าง พร้อมกับอธิบายวิธีสร้างให้เข้าใจอย่างชัดเจน

เกี่ยวกับเรื่องการสร้างส้วม สมควรเล่าไว้ในที่นี้ด้วยว่า ส้วมซึมที่ใช้กันอย่างแพร่หลายอยู่ในปัจจุบันนี้ พระยานครพระราม (สวัสดิ์มหากายี) อดีตสมุหเทศาภิบาล สำเร็จราชการมณฑลพิษณุโลก เป็นผู้คิดทำขึ้นในระหว่างที่ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการ จังหวัดสวรรคโลก และจังหวัดอุตรดิตถ์ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๗ อันเป็นระยะเวลาที่กรมสาธารณสุขกำลังดำเนินการส่งเสริมสุขภาพดี ร่วมมือกับ สภาสุขภาพนานาชาติ แห่งรอกคิเฟลเลอร์มูลนิธิอยู่อย่างแข็งขัน และมีการแนะนำให้ราษฎรทั่วประเทศได้รู้จักใช้ส้วมเป็นสำคัญ ในสมัยนั้นราษฎรชอบถ่ายอุจจาระกองบนพื้นดิน หรือขุดหลุม<sup>๕</sup>ขึ้น ๆ หรือถ่ายเรี่ยราดตามพื้นดินหลังบ้านเรียกว่า “ไปท่ง” ส่วนในที่ชุมนุมชน เช่นในกรุงเทพ ฯ นั้น ตามบ้านนิยมใช้ส้วมแบบถังเท (บริษัทศิริไศสวรรย์ หรือออนเหวง) ส้วมที่ใช้กันอยู่ในเวลานั้น แม้จะพยายามทำให้มีลักษณะสกปรก แต่ก็มักก่อความเดือดร้อน

รำคาญอยู่เสมอ คือ กันแมลงวันไม่ได้ และมีกลิ่นเหม็น นอกจากนั้น การนำอุจจาระไปเทก็เป็นข้อเดือดร้อนอีกประการหนึ่ง เช่น ต้องตื่นขึ้น เปิดประตูตึก ๆ วัล วัล ท่านเจ้าคุณนครพระนาม เป็นนักปกครองชั้นเยี่ยม ผู้หนึ่ง เมื่อทางราชการแนะนำให้ราษฎรทำส้วมใช้ท่านก็สนใจ ตั้งแต่ท่านเป็นผู้ว่าราชการจังหวัดลพบุรี ราว พ.ศ. ๒๔๖๕ ว่า จะทำส้วมอย่างไรให้กันแมลงวันได้ หรือไม่เป็นที่เพาะแมลงวันอันเป็นสัตว์นำเชื้อโรคทางลำไส้อย่างสำคัญ และไม่มีกลิ่นเหม็นอบอ้าว ท่านได้พยายามทำส้วมหลุมหลายแบบ แต่ไม่ได้ผลเป็นที่พึงพอใจ เพราะจะทำให้มีคิติดังไร แมลงวันก็ยังลงไปได้ และข้อสำคัญอุจจาระก็ต้องส่งกลิ่นอยู่ตลอดเวลา ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๖๗ ท่านเจ้าคุณนครพระรามก็ทดลองทำส้วมแบบเทนน้ำราด (ส้วมคองกรีต หรือคอก่าน) ซึ่งได้รับผลเป็นที่พึงพอใจ คือส้วมชนิดนี้เมื่อถ่ายทุกข์พ้นไปแล้วก็เทน้ำลงไป อุจจาระก็ตกลงไปในหลุมและมีน้ำขังอยู่ในส้วม แมลงวันก็ลงไปไม่ได้เพราะติดน้ำกัน และกลิ่นก็ขึ้นไม่ได้เพราะน้ำกันเช่นเดียวกัน ตอนทำรูปคองกรีต หรือคอก่าน คิติดูอยู่นานกว่าจะได้ส่วนให้มีน้ำขังอยู่มากพอสมควร และเทนน้ำเพียง ๒-๓ กะลา (มะพร้าว) อุจจาระก็ลงไปได้ โดยไม่ต้องสิ้นเปลืองน้ำมากนัก ต้องเสียเวลาทดลองอยู่นาน กว่าจะได้ส่วนที่ดี เมื่อทำสำเร็จแล้ว ท่านก็แนะนำให้ประชาชนในจังหวัดอุดรดิตถ์ลองใช้ดูก็เป็นที่พอใจ เมื่อท่านเห็นว่าส้วมแบบนี้ใช้เป็นผลดี จึงได้ส่งตัวอย่างมากรุงเทพฯ (๒ ที่) เพื่อประโยชน์แก่ทางราชการที่จะแนะนำให้ประชาชนใช้ส้วมแบบนี้ ทางราชการได้ส่งให้นายช่างใหญ่ และแพทย์ที่ปรึกษา คุณหม่อมมีนายแพทย์ผู้แทนรอกคิเฟลเลอร์มูลนิธิประจำประเทศไทยร่วมพิจารณาด้วย เมื่อ



พิจารณากันในแง่วิชาการแล้วเห็นว่าส้วมซึมนี้ถ้าใช้ในที่ชุมชนอาจเป็นอันตรายได้ เพราะอุจจาระจะซึมไปในดิน ทำให้ดินตามบ้านเรือนโสโครกทั่วไปจะเป็นอันตรายในกาลข้างหน้า ถ้าใช้ในบ้านเรือนซึ่งมีอาณาบริเวณมาก ๆ ไม่เป็นไร กำหนดว่า ๑ คนควรมีส้วมที่ ๓๐ ตารางเมตรสำหรับการใช้ส้วมชนิดนี้ รวมความว่าทางการในสมัยนั้นไม่สนับสนุนการใช้ส้วมชนิดนี้ แต่ท่านเจ้าคุณนครพระรามก็ไม่ท้อถอย ให้เรือนจำผลิตส้วมชนิดนี้ออกขายเรื่อย ๆ มา และส่งไปฝากขายในบางจังหวัดหลายแห่ง เมื่อมีผู้พบเห็นทดลองใช้ก็เกิดความสนใจ และเกิดความนิยมเรื่อย ๆ มา จนถึงปัจจุบัน ท่านเจ้าคุณไม่ได้สงวนสิทธิ์แบบไว้ตามกฎหมาย ใช้สติปัญญาคิดขึ้นเพื่อหวังในสาธารณประโยชน์ ใคร ๆ ก็ลอกแบบทำขาย ทำใช้ตามใจชอบ

เมื่อความช่วยเหลือจากสภาพสุภาพนานาชาติได้สิ้นสุดลงใน พ. ศ. ๒๔๗๑ ตามข้อตกลงแล้ว กรมสาธารณสุขก็ยังคงดำเนินการส่งเสริมสุขาภิบาลต่อไปอีก โดยหน่วยส่งเสริมสุขาภิบาล ๕ หน่วยได้แยกย้ายออกปฏิบัติงานตามจังหวัดต่าง ๆ ทุกภาค แต่ปริมาณงานได้ค่อย ๆ ลดลงทุกปี เช่นในเดือนมีนาคม พ. ศ. ๒๔๗๑ ทำการตรวจอุจจาระได้เพียง ๗,๗๕๒ ราย พบผู้ที่มีพยาธิขอ ๓,๕๖๑ ราย ทำการบำบัดผู้ป่วยโรคพยาธิลำไส้ ๔๙,๘๑๒ ราย ต่อมาในเดือนมิถุนายน ๒๔๗๒ ยังคงเหลือหน่วยส่งเสริมสุขาภิบาลอยู่เพียง ๓ หน่วย (อีก ๒ หน่วยถูกเรียกกลับกรุงเทพฯ เพื่อทำการอื่น) ในเดือนนั้น ทำการตรวจอุจจาระได้เพียง ๗๔๖ ราย และทำการบำบัดผู้ป่วยได้เพียง ๙,๕๕๕ ราย

จนกระทั่งเดือนกันยายน ๒๔๗๓ กองส่งเสริมสุขาภิบาลก็ถูกยุบ

และโอนไปเป็นแผนกหนึ่งของกองสาธารณสุขท้องถิ่น ( กองสุขภาพ ) หน่วยส่งเสริมสุขภาพที่เหลือเพียง ๒ หน่วย ก็เปลี่ยนชื่อเป็น “ หน่วยสุขภาพชนบท ” การปราบพยาธิขอในระยะหลังนั้น กรมสาธารณสุขได้รับความร่วมมือจากกองอนามัยแห่งสภาอากาศ, กองแพทย์สุขภาพทหารบก, ตลอดจนโรงพยาบาลและโสตสภานในเขตบวราภิบาลจังหวัดต่างๆ ด้วย

การส่งเสริมสุขภาพเพื่อกำจัดโรคพยาธิไส้ ซึ่งจัดทำขึ้นด้วยความร่วมมือช่วยเหลือจากสภาสุขภาพนานาชาติแห่งโรคคิเฟลเลอร์มูลนิธิระหว่าง พ.ศ. ๒๔๖๐ จนถึง พ.ศ. ๒๔๗๑ นั้น นับว่าเป็นวิวัฒนาการขั้นใหญ่ยิ่งในการดำเนินงานสาธารณสุขของประเทศไทย โดยที่

๑. เป็นรากฐานแห่งการดำเนินงานสาธารณสุขสมัยหลัง ๆ
๒. เป็นการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่นครั้งแรกในประวัติศาสตร์การสาธารณสุข ประเทศไทย
๓. เป็นโครงการรณรงค์เพื่อปราบโรคติดต่อทั่วราชอาณาจักรที่มีกำเนิดขึ้นเป็นครั้งแรก และมีหลักการคล้ายคลึงกับ Mass Campaign ในการกำจัดกวาดล้างคุดทะราด, ไข้มาเลเรีย, วัณโรค, และโรคเรื้อนในยุคปัจจุบัน
๔. เป็นครั้งแรกที่ได้เริ่มงานสุขศึกษาอย่างจริงจัง
๕. เป็นครั้งแรกที่รัฐบาลไทยได้รับความช่วยเหลือจากองค์การสาธารณสุข ต่างประเทศอย่างเป็นล่ำเป็นสัน ทั้งในด้านผู้เชี่ยวชาญ อุปกรณ์ และการเงิน



๖. เป็นการปฏิวัติอุปนิสัยของราษฎรชนบทในด้านการอนามัย โดยเฉพาะเกี่ยวกับการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม และการป้องกันโรค

๗. เป็นครั้งแรกที่ได้มีการอบรมแพทย์สาธารณสุขทางด้านวิทยาการเกี่ยวกับการป้องกันโรคแผนใหม่ โดยเฉพาะแพทย์ไทยที่ได้รับทุนของสภาสุขภาพนานาชาติไปศึกษาต่างประเทศในยุคนั้น ได้กลับมารับราชการในตำแหน่งสูง และทำงานอย่างเข้มแข็งจนเกิดประโยชน์ยิ่งแก่การสาธารณสุขของชาติ

๘. ทำให้มีการทดลองจัดการบริหารงานสาธารณสุขส่วนท้องถิ่นขึ้นเป็นครั้งแรก ที่จังหวัดลพบุรี เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๗ กล่าวคือ หน่วยส่งเสริมสุขาภิบาลได้ร่วมกับบูรพาภิบาลเมืองลพบุรี จัดโครงการสาธารณสุขแบบรวบรัด (Intensive Work) ขึ้นเป็นพิเศษ โดยมีความมุ่งหมายที่จะทำการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่นด้วยกำลังของท้องถิ่นเอง ได้มีการสำรวจสำมะโนประชากรในเขตทดลอง การรวบรวมสถิติชีพและสถิติอนามัย การเผยแพร่สุขศึกษาเพื่อให้ราษฎรเข้าใจวิธีดำเนินการ ตลอดจนการจัดบริการอนามัยบางอย่างให้แก่ราษฎรในท้องถิ่น (การชันสูตรโรค, การบำบัดโรค, การมารดาทารกสงเคราะห์ ฯลฯ) ปรากฏว่าโครงการดังกล่าวได้รับผลเป็นที่น่าพอใจ ซึ่งอาจใช้เป็นตัวอย่างแก่จังหวัดอื่น ๆ ได้เป็นอย่างดี

ในด้านการปราบปรามพยาธิขอ โครงการส่งเสริมสุขาภิบาลที่กระทำเป็นการใหญ่ในยุคนั้น ก็ได้ยังผลให้ความชุกชุมของโรคพยาธิขอตาม

จังหวัดต่าง ๆ ลดน้อยลงเป็นอันมาก โดยเฉพาะทางภาคเหนือ ทั้งจะได้เปรียบเทียบผลการสำรวจภาวะโรคพยาธิขอ พ. ศ. ๒๔๖๐-๒๔๖๖ กับผลการสำรวจภาวะโรคพยาธิขอของกองควบคุมโรคติดต่อ กรมอนามัยระหว่าง พ. ศ. ๒๔๙๕-๒๔๙๘ ให้เห็นดังต่อไปนี้ :-

จังหวัด	อุบัติการณ์ของพยาธิขอในอุจจาระที่ได้ตรวจ (ร้อยละ)	
	พ. ศ. ๒๔๕๙-๒๔๖๖	พ. ศ. ๒๔๙๕-๒๔๙๘
เชียงใหม่	๘๑	๒๖
ลำปาง	๗๕	๑๒
ลำพูน	๙๑	๑๖
แพร่	๖๙	๙
น่าน	๘๕	๕
เชียงราย	๘๑	๗
นครสวรรค์	๕๕	๑๓
อุตรดิตถ์	๖๒	๙
พิษณุโลก	๕๘	๙
สระบุรี	๖๙	๓๑
นครราชสีมา	๗๕	๒๘
ขอนแก่น	๖๑	๕๐
บุรีรัมย์	๕๐	๓๖



จังหวัด	อุบัติการณ์ของพยาธิขอในอุจจาระที่ได้ตรวจ (ร้อยละ)	
	พ. ศ. ๒๔๕๕-๒๔๖๖	พ. ศ. ๒๔๕๕-๒๔๕๘
สุรินทร์	๖๑	๔๓
อุบลราชธานี	๕๐	๓๖
สมุทรปราการ	๗	๐.๕
ฉะเชิงเทรา	๒๐	๖
ปราจีนบุรี	๔๘	๓๑
ชลบุรี	๓๔	๒๕
นครปฐม	๒๔	๒๑
ราชบุรี	๒๙	๒๘
สุพรรณบุรี	๑๙	๖
เพชรบุรี	๓๔	๑๘
สงขลา	๘๙	๒๖
ภูเก็ต	๖๔	๕๒
ตรัง	๖๘	๕๐
พัทลุง	๘๕	๓๘

นอกจากโรคพยาธิขอ โรคพยาธิลำไส้อื่น ๆ ที่ติดต่อกับทางอุจจาระ ก็ลดน้อยลงไปด้วยเช่นเดียวกัน แสดงว่า การส่งเสริมสุขาภิบาลที่กระทำกันอย่างจริงจังชั่วระยะเวลาเพียงไม่กี่ปี ก็ช่วยกำจัดโรคพยาธิลำไส้ให้ลดน้อยลงได้มาก และผลที่ได้รับก็ไม่เสื่อมถอยลงไปมากนัก แม้เวลาจะล่วงเลยมาแล้วถึง ๔๐ ปี ทั้งนี้, ยกเว้นบางท้องที่ซึ่งราษฎรไม่สนใจ

ในเรื่องสุขภาพ และไม่ยอมเปลี่ยนอุปนิสัยในการถ่ายอุจจาระง่าย ๆ แต่ถึงกระนั้น โรคพยาธิขอกลั่นแกล้งน้อยลงอย่างเห็นได้ชัด นอกจากนี้โครงการส่งเสริมสุขภาพโดยความช่วยเหลือจากสภาพุณานานาชาติ ยังมีผลทำให้ราษฎรชนบทรู้จักการใช้ส้วมมากขึ้นกว่าแต่ก่อน กล่าวคือ การสำรวจในระหว่าง พ.ศ. ๒๔๕๕-๒๔๗๑ ปรากฏว่า ราษฎรชนบทมีส้วมใช้ไม่ถึง ๑๐% แต่เมื่อได้ทำการส่งเสริมสุขภาพแล้วราษฎรชนบทมีส้วมใช้เพิ่มขึ้นเป็น ๗๖% ถ้าหากได้มีการพัฒนาการสุขภาพสิ่งแวดล้อมอย่างจริงจังตลอดมาโดยไม่ร้ามือลงแล้ว โรคพาลิลาไส้และโรคทางเดินอาหารอื่น ๆ ก็คงไม่เป็นปัญหาสาธารณสุขสำคัญดังที่เราประสบอยู่ในขณะนี้ จึงน่าเสียดายที่หลังจากสภาพุณานานาชาติได้ถอนความช่วยเหลือออกไปแล้ว การส่งเสริมสุขภาพก็เริ่มคลายความคึกคักลงเป็นลำดับ ทั้งนี้ก็เพราะมีงบประมาณไม่เพียงพอ ประกอบกับกรมสาธารณสุขในยุคนั้นต้องมีภาระหนักในการปราบโรคติดต่ออันตรายซึ่งระบาดอยู่เป็นประจำทุกปี จนต้องถอนเจ้าหน้าที่หน่วยส่งเสริมสุขภาพและหน่วยสุขศึกษารวมทั้งเรือสาธารณสุข ๑ ไปปฏิบัติงานปราบโรคติดต่ออันตรายอยู่เนือง ๆ ผู้ตรวจการสุขภาพก็ต้องใช้เวลาส่วนใหญ่ไปในการป้องกันโรคติดต่ออันตราย เช่น ทำการปลุกผีให้แก่ราษฎรในที่ท้องที่ สารวัตรสุขภาพที่ประจำอยู่ตามสุขศาลาต่าง ๆ ก็ใช้เวลาส่วนใหญ่ไปในการบำบัดโรคและการปลุกผี ไม่ใคร่สนใจที่จะทำการปรับปรุงการสุขภาพในเขตที่ตนรับผิดชอบมากนัก อย่างไรก็ตาม เหตุสำคัญที่สุดที่การสุขภาพสิ่งแวดล้อมในชนบทมิได้มีวิวัฒนาการไปเท่าที่ควรในระยะ ๔๐ ปีหลังนี้ ก็คือ ราษฎรชนบทยังไม่เข้าใจถึงความสำคัญของการสุขภาพอย่างซึ้งทราบ การส่งเสริม



การสุขาภิบาลที่กระทำในระหว่าง พ.ศ. ๒๔๖๐-๒๔๗๑ แม้จะวางหลักการไว้เป็นอย่างดี แต่ในทางปฏิบัตินั้นได้กระทำกันอย่างรวบรัดเกินไป เนื่องจากมีเจ้าหน้าที่น้อยคนประการหนึ่ง และเนื่องจากมีเวลาปฏิบัติงานจำกัดอีกประการหนึ่ง การโฆษณาเผยแพร่สุขศึกษาซึ่งเป็นปัจจัยสำคัญที่สุดในการปฏิบัติอุปนิสัยความเชื่อถือของราษฎร ก็ไม่อาจกระทำได้โดยทั่วถึง เพราะมีหน่วยสุขศึกษาอยู่เพียง ๒ หน่วย (รวมทั้งหน่วยเรือสาธารณสุข ๑) ซึ่งนอกจากจะปฏิบัติงานส่งเสริมสุขาภิบาลแล้ว ยังต้องถูกถอนไปช่วยงานปราบโรคติดต่ออันตรายและช่วยเผยแพร่สุขศึกษาตามงานเทศกาลต่าง ๆ เป็นครั้งคราวอีกด้วย ด้วยเหตุขัดข้องดังกล่าวมาแล้ว เจ้าหน้าที่หน่วยส่งเสริมสุขาภิบาลทั้ง ๕ หน่วย จึงต้องจำใจใช้วิธีบังคับเอาแก่ราษฎร คือบังคับให้สร้างส้วมให้แล้วเสร็จภายในเวลาเท่านั้นเท่านั้นวัน หากราษฎรผู้ใดขัดขึ้นก็อาจถูกเรียกตัวไปชี้แจงที่อำเภอ ราษฎรจึงต้องสร้างส้วมขึ้นด้วยความไม่เต็มใจ เมื่อสร้างขึ้นแล้วก็หาได้ใช้เป็นประโยชน์ตามความมุ่งหมายของเจ้าหน้าที่ไม่ เพราะราษฎรไม่รู้ไม่เข้าใจว่า เหตุใดจึงต้องสร้างส้วมขึ้นใช้ อุทาหรณ์ที่แสดงถึงความไม่เข้าใจของราษฎรมีอยู่เรื่องหนึ่ง ซึ่งนายแพทย์แฮนลอน (J. J. Hanlon) นำไปเขียนลงในหนังสือของเขาชื่อ Principles of Public Health Administration (พิมพ์เผยแพร่ครั้งที่ ๒ เมื่อ ค.ศ. ๑๙๕๕) อันเป็นตำราสาธารณสุขที่มีผู้ใช้กันแพร่หลาย นายแพทย์แฮนลอนเล่าว่า วันหนึ่งเขาได้มีโอกาสสนทนากับชาวนาไทยผู้หนึ่ง (โดยผ่านล่าม) ชาวนาไทย

กล่าวกับเขาดังนี้ “พวกท่านอเมริกันนี่แปลกแท้ เมื่อก่อนนี้ เวลาฉันปวดท้อง ฉันก็ออกไปหาที่เงียบ ๆ กลางแจ้ง มีลมโชยและมีวิวน่าดูรอบตัว พอท่านมาถึง ท่านก็สอนฉันว่า เจ้าสิ่งที่ฉันถ่ายออกมานี้น่ะ มีอันตรายน่ากลัวที่สุด ซึ่งฉันควรจะหลีกเลี่ยงให้ไกลเสียวละ ต่อมาท่านก็บอกให้ฉันขุดหลุมชั้นหลุมหนึ่ง แล้วก็แนะนำให้ฉันกับคนอื่น ๆ ปล่อยเจ้าสิ่งอันตรายสุมลงไปหลุมนั้น ที่นี้ก็เป็นอันว่า ฉันจะต้องกลัวเกลียดอยู่กับเจ้าสิ่งนั้นไกลเข้าไปอีก ซึ่งไม่ใช่จะมีเฉพาะของฉันคนเดียว มันยังรวมของคนอื่น ๆ ปนเปเข้าไปด้วย มิหนำซ้ำมันยังมีคืบคอดอู้อู้อ จะดูวิวอะไรก็ไม่เห็น กลิ่นก็เหม็นเหลือทน สู้กลางแจ้งก็ไม่ได้— — —” เมื่อไม่นานมานี้ ผู้เขียนเคยเข้าไปตรวจสอบสภาพสุขาภิบาลในหมู่บ้านพัฒนาการแห่งหนึ่งทางภาคกลาง รู้สึกแปลกใจที่พบส้วมหลายแห่ง ซึ่งเพิ่งสร้างเสร็จใหม่ ๆ ล้นกุ่มแจวไว้อย่างแน่นหนา เมื่อสอบถามเจ้าของบ้านก็ได้รับความว่า ไม่ได้ใช้ส้วมนั้นเลย และเหตุที่ล้นกุ่มแจวไว้ก็เพราะเกรงว่าเด็ก ๆ บ้านใกล้เคียงจะแอบเข้าไปทำสกปรกไว้ ดังนั้นเป็นต้น การเปลี่ยนแปลงอุปนิสัยทางค่านิยมของราษฎรชนบทจะต้องค่อยทำค่อยไปโดยใช้การสุศึกษาเป็นเครื่องกระตุ้นอยู่ตลอดเวลา จะเร่งรีบทำโดยใช้วิธีรวบรัด หรือวิธีบังคับนั้นย่อมไม่บังเกิดผลยั่งยืน อีกประการหนึ่ง เมื่อทำการเสร็จแล้วจะต้องมีการติดตามผลอยู่เสมอ การส่งเสริมสุขาภิบาลในยุคนั้น ยังบกพร่องในข้อเหล่านี้อยู่ โครงการจึงไม่บรรลุผลสำเร็จอย่างสมบูรณ์

สถิติที่แสดงให้เห็นว่า การสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมในชนบทได้เริ่มเสื่อมทรามลงภายหลังโครงการส่งเสริมสุขาภิบาล พ.ศ. ๒๔๖๐-๒๔๗๑



ก็คือเมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๙ หลังจากทีหน่วยส่งเสริมสุขภาพภิบาลที่ ๒ ปฏิบัติงานในท้องที่อำเภอพุทไธสง จังหวัดบุรีรัมย์แล้ว ก็ปรากฏว่าในจำนวนบ้าน ๓,๙๑๙ หลังคาเรือน มีส่วนที่ถูกสุขลักษณะ ๑,๑๕๕ ส่วน หรือเท่ากับ ๒๗.๐% แต่การสำรวจส่วนทางภาคตะวันออกเฉียงเหนือเมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๐ พบว่า จำนวนส่วนที่ถูกสุขลักษณะมีอยู่น้อยเหลือเกิน เช่น การสำรวจหมู่บ้าน ๔๐ แห่งในจังหวัดอุบลราชธานี ซึ่งมีจำนวนบ้าน ๗,๒๙๘ หลังคาเรือน พบส่วนที่ถูกสุขลักษณะเพียง ๕๖ ส่วนเท่านั้นเอง (๐.๗%)

นายแพทย์ชาดุน (E. H. Sadun) ซึ่งเข้ามาสำรวจภาวะโรคพยาธิลำไส้ในประเทศไทย ( โดยความร่วมมือช่วยเหลือจากสหรัฐอเมริกา) เมื่อ พ.ศ. ๒๔๙๔ ได้รายงานว่าการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมในประเทศไทย โดยเฉพาะการใช้ส่วนที่ถูกลักษณะ ยังอยู่ในระดับล้าหลัง ราษฎรยังคงนิยมถ่ายอุจจาระลงในคลองหรือถ่ายไว้ตามพื้นดิน (ทุ่งนา) เขาให้ข้อคิดเห็นว่า “ความสำเร็จของโครงการส่งเสริมการสุขาภิบาล ไม่ได้อยู่ที่การสร้างส่วน แต่ราษฎรจะต้องใช้ส่วนซึ่งตนสร้างขึ้นนั้นด้วย โครงการส่งเสริมสุขภาพภิบาลในประเทศไทย เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๖ ได้ชี้ให้เห็นว่า เว้นเสียแต่ราษฎรจะเข้าใจถึงประโยชน์ของส่วนอย่างแท้จริงแล้ว เขาจะไม่ใช้หรือซ่อมแซมส่วนที่เขาสร้างขึ้นนั้นเลย แม้จะใช้สุขศึกษาเข้าช่วยก็ไม่ควรคาดหวังว่าการสุขาภิบาลจะสัมฤทธิ์ผลโดยบริบูรณ์”

## การสุขาภิบาลในประเทศไทย พ.ศ. ๒๔๗๒-๒๔๙๖

๑. การบริหารงาน ระหว่าง พ.ศ. ๒๔๗๒ จนถึง พ.ศ. ๒๔๙๕ ได้มีการปรับปรุงการแบ่งส่วนราชการของกรมสาธารณสุขหลายครั้ง ในส่วนที่เกี่ยวข้องกับงานสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม คงสรุปได้ดังนี้:-

พ.ศ. ๒๔๗๖-๒๔๗๘ โอนกองบุราภิบาล ซึ่งมีหน้าที่ควบคุมกิจการสุขาภิบาลหัวเมืองไปขึ้นกับกรมมหาดไทย จัดตั้งขึ้นเป็นกองควบคุมเทศบาล โอนกองวิศวกรรมซึ่งได้เปลี่ยนนามเรียกว่ากองสถาปัตยกรรมไปรวมกับกองช่างของกรมนคราทร จัดตั้งขึ้นเป็นกรมโยธาเทศบาลในสังกัดกระทรวงมหาดไทย เปลี่ยนชื่อกองแพทย์สุขาภิบาลแห่งพระนครเป็นกองสาธารณสุขพระนคร ภายหลังประกาศจัดตั้งเทศบาลนครกรุงเทพ ฯ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๘๐ กองนี้โอนไปขึ้นกับเทศบาลเรียกว่ากองสาธารณสุขเทศบาล ในราชการส่วนภูมิภาค ได้เปลี่ยนตำแหน่งสาธารณสุขมณฑลเป็นนายแพทย์ตรวจการสาธารณสุข ตั้งตำแหน่งนายแพทย์ผู้ช่วย นายแพทย์เทศบาล และเปลี่ยนชื่อนางสงเคราะห์สุขาภิบาลขึ้นเป็นนางสงเคราะห์เทศบาล

การเปลี่ยนแปลงทั้งนี้ เนื่องจากหลังจากที่ได้มีการประกาศใช้พระราชบัญญัติจัดระเบียบเทศบาล พ.ศ. ๒๔๗๖ แล้ว รัฐบาลเห็นเป็นการสมควรที่จะยกฐานะของท้องที่ต่าง ๆ บรรดาที่ได้จัดเป็นสุขาภิบาลแล้วตามพระราชบัญญัติจัดการสุขาภิบาลตามหัวเมือง ร.ศ. ๑๒๗ ขึ้นเป็นเทศบาล เพราะการเทศบาลเป็นบทเรียนเบื้องต้นของประชาชนในระบอบประชาธิปไตย และโดยที่การจัดเทศบาลเป็นเรื่องของเจ้าหน้าที่ฝ่ายปกครองท้อง



ถึนมากกว่า การสาธารณสุขเป็นเพียงส่วนหนึ่งในกิจการเทศบาลเท่านั้น ใน พ.ศ. ๒๔๗๘ จึงได้ยกฐานะสุขาภิบาล ๓๕ แห่งขึ้นเป็นเทศบาล (เทศบาลนคร ๑ แห่ง เทศบาลเมือง ๓๒ แห่ง และเทศบาลตำบล ๒ แห่ง)

พ.ศ. ๒๔๘๓ เปลี่ยนชื่อกองสาธารณสุขท้องที่ (ซึ่งควบคุมสาธารณสุขจังหวัดและการสุขาภิบาลในชนบท) เป็นกองสุขภาพ (ต่อมาเปลี่ยนชื่อเป็นกองสุขาภิบาล)

พ.ศ. ๒๔๘๕ ได้ตั้งกระทรวงสาธารณสุขขึ้นโดยรวมการสาธารณสุขและแพทย์ที่ยังแยกย้ายอยู่ในกระทรวงทบวงกรมบางแห่งมารวมอยู่ในที่เดียวกัน โอนกองสุขาภิบาลโรงเรียน กรมพลศึกษา กระทรวงศึกษาธิการ มาสังกัดกรมสาธารณสุข ตั้งเป็นกองอนามัยโรงเรียน ในกองสุขาภิบาลนั้นได้จัดให้มีแผนกอนามัยและสุขาภิบาลเรือนจำไว้ด้วย โดยโอนจากกรมราชทัณฑ์กระทรวงมหาดไทยมาตั้งขึ้นเป็นแผนก เรียกว่า แผนกอนามัยเรือนจำ

พ.ศ. ๒๔๙๔-๒๔๙๖ ปรับปรุงแผนกช่างสุขาภิบาลของกองสุขาภิบาลตั้งขึ้นเป็นกองช่างสุขาภิบาล, จัดตั้งศูนย์อบรมและแสดงการปฏิบัติงานอนามัย ชลบุรี, เปลี่ยนชื่อกรมสาธารณสุขเป็นกรมอนามัย, เปลี่ยนชื่อกองสุขาภิบาลเป็นกองสาธารณสุขภูมิภาค (ซึ่งต่อมาเปลี่ยนชื่อเป็นกองสุขภาพ)

๒. กฎหมายเกี่ยวกับการสุขาภิบาล ระหว่าง พ.ศ. ๒๔๗๒ ถึง พ.ศ. ๒๔๙๖ ได้ตรากฎหมายขึ้นใหม่หลายฉบับ เพื่อความสะดวก

ในการดำเนินงานปรับปรุงการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม คือ

(๑) พระราชบัญญัติการสาธารณสุข พ.ศ. ๒๔๓๗ ซึ่งต่อมาได้ยกเลิกและประกาศใช้ พระราชบัญญัติสาธารณสุข พ.ศ. ๒๔๘๔ แทน พระราชบัญญัตินี้มีหลักการเพื่อจะจัดการสุขาภิบาลในท้องถิ่น โดยวางระเบียบเกี่ยวกับการกำจัดสิ่งโสโครก, การค้าซึ่งเป็นที่รังเกียจหรืออาจเป็นอันตรายแก่สุขภาพ, สถานที่ผลิตสุลक्षणะ, ส้วม, น้ำ, ตลาด, สถานที่เอากชนสำหรับค้าอาหารหรือน้ำแข็ง, เหตุรำคาญ ฯ ล ฯ ไว้โดยละเอียด

(๒) พระราชบัญญัติโรคติดต่อ พ.ศ. ๒๔๓๗ ให้อำนาจเจ้าพนักงานสาธารณสุขในการจัดการสุขาภิบาลบางอย่าง เพื่อป้องกันโรคติดต่ออันตราย เช่น แก้ไขหรือทำลายส้วม, ที่อาบน้ำ และบรรดาสิ่งที่ไม่ต้องสุลक्षणะเป็นต้น

(๓) พระราชบัญญัติควบคุมการใช้อุจจาระเป็นปุ๋ย พ.ศ. ๒๔๘๐ มีหลักการที่จะควบคุมมิให้บุคคลใดใช้อุจจาระเป็นปุ๋ย หรือมีขาย หรือจำหน่ายอุจจาระเพื่อใช้เป็นปุ๋ย

(๔) พระราชบัญญัติควบคุมสุสานและฌาปนสถาน พ.ศ. ๒๔๘๑ ให้อำนาจเจ้าหน้าที่ท้องถิ่นในการควบคุมสุสานและฌาปนสถาน, กำหนดวิธีเผา, ผึ่ง, เก็บ, ขุด, และย้ายศพ ตลอดจนการรักษา ยวดยานและเครื่องใช้ในการเหล่านี้เพื่อให้ได้สุลक्षणะ

(๕) พระราชบัญญัติใช้จับส้น พ.ศ. ๒๔๘๕ กำหนดให้เจ้า



พนักงานสาธารณสุขมีอำนาจจัดการสุขาภิบาลบางอย่างภายในเขตควบคุม  
ใช้จับสั้น และปรึมนทลแล้วแต่กรณี เช่น แก้ไขเปลี่ยนแปลงโรงเรือน  
เท่าที่จำเป็น หรือกำจัตรุกษชาติ หรือสิ่งอื่นใดที่น่าจะเป็นเหตุให้ใช้จับสั้น  
แพร่หลาย ตลอดจนมีอำนาจจัดการเกี่ยวกับลำเหมือง, รางระบายน้ำและ  
คู่อีกด้วย

### ๓. การดำเนินงานปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม

การตรวจและบำบัดโรคพยาลำไส้โดยหน่วยสุขาภิบาลชนบท และ  
เรือสาธารณสุข ๑ ยังคงดำเนินต่อมาอีก แต่ปริมาณงานที่ทำนั้นลดน้อย  
ลงไปโดยลำดับ เช่นใน พ.ศ. ๒๔๗๕ ได้ทำการตรวจอุจจาระเพียง  
๑,๔๘๔ ราย พบพยาธิขอ ๑,๑๖๐ ราย และทำการบำบัดโรคพยาลำ  
ไส้ได้เพียง ๓,๓๖๔ รายเท่านั้น ในปีนั้นเอง หน่วยสุขาภิบาลชนบท  
ก็ถูกย้ายไปทำการปราบโรคคุดทะราดในท้องที่จังหวัดอุบลราชธานี เนื่อง  
จากกรมสาธารณสุขได้วางโครงการที่จะทำการบำบัดโรคคุดทะราดให้แก่  
ราษฎรทางภาคตะวันออกเฉียงเหนือ หลังจากนั้น งานควบคุมโรคพยาลำ  
ไส้ก็ชะงักงันไปเป็นเวลานาน จนกระทั่ง พ.ศ. ๒๔๙๕ ด้วยความ  
ช่วยเหลือขององค์การบริหารการร่วมมือกับต่างประเทศของสหรัฐอเมริกา  
กองควบคุมโรคติดต่อ กรมอนามัย จึงได้เริ่มงานควบคุมโรคพยาลำไส้  
อย่างจริงจังอีกครั้งหนึ่ง โดยได้ทำการสำรวจภาวะโรคพยาลำไส้ในท้องที่  
๑๗ จังหวัดก่อน แล้วจึงจัดตั้งหน่วยควบคุมพยาลำไส้ขึ้น ๒ หน่วย  
ที่จังหวัดนครราชสีมาและอุดรธานี ทำการตรวจอุจจาระในปีนั้น ๑๗,๗๐๐  
ราย พบพยาธิชนิดต่าง ๆ ๘,๙๓๗ ราย หรือ ๕๐.๕% และได้ทำการ

บำบัดโรคพยาธิลำไส้ ๑,๗๓๖ ราย ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๕๖ ได้จัดตั้ง  
หน่วยควบคุมโรคพยาธิลำไส้เพิ่มขึ้นอีก ๒ หน่วย ที่จังหวัดพระนครและ  
สงขลา รวมเป็น ๔ หน่วย ทำการตรวจอุจจาระได้ ๔๕,๘๒๙ ราย  
พบพยาธิชนิดต่าง ๆ ๒๘,๘๓๗ ราย หรือ ๖๒.๓% ได้ทำการบำบัด  
๑๕,๔๘๗ ราย

ส่วนการปรับปรุงการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม อันเป็นปัจจัยสำคัญใน  
การกำจัดโรคพยาธิลำไส้ นั้น กรมสาธารณสุข (กรมอนามัย) ได้ถือ  
เป็นนโยบายสำคัญอย่างหนึ่ง เจ้าหน้าที่ของกองสุขภาพในส่วนภูมิภาค  
และหน่วยสาธารณสุขเคลื่อนที่ได้นำงานด้านนี้ไปปฏิบัติเป็นประจำตลอดมา  
กล่าวคือ ได้ตรวจแนะนำราษฎรในเรื่องความสะอาดของบ้านเรือน, สุข-  
ลักษณะของตลาดและร้านขายอาหาร, น้ำอุปโภคบริโภค, การกำจัด  
อุจจาระ, การกำจัดขยะมูลฝอยและสร้างรางระบายน้ำ, การควบคุมอาหาร  
และเครื่องดื่ม, สุขลักษณะของโรงแรม, การสุขาภิบาลในงานเทศกาล  
ต่าง ๆ การสุขาภิบาลในเรือนจำ ตลอดจนโรงฆ่าสัตว์และที่เลี้ยงสัตว์  
โดยเฉพาะในเรื่องที่เกี่ยวกับน้ำบริโภคนั้น เมื่อ พ.ศ. ๒๔๗๙ กรม  
สาธารณสุขเห็นเป็นการสมควรที่จะช่วยเหลือประชาชนตามชนบทที่มีโรค  
ลำไส้ชุกชุม จึงได้ตั้งงบประมาณเป็นจำนวนเงิน ๓๐,๐๐๐ บาท สำหรับ  
สร้างบ่อน้ำขึ้น ๕๐ บ่อ โดยมีความมุ่งหมายจะให้เป็นอย่างแก่ราษฎร  
เพื่อจัดสร้างขึ้นเองต่อไปด้วย แต่ได้รับอนุมัติตามงบประมาณเพียง  
๑๕,๐๐๐ บาท จึงสร้างได้เพียง ๓๓ บ่อเท่านั้น ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๘๐  
ก็ได้รับงบประมาณอีก ๑๕,๐๐๐ บาท จัดสรรให้จังหวัดต่าง ๆ สร้างบ่อน้ำ  
ได้ ๔๖ บ่อ ใน พ.ศ. ๒๔๘๑ ก็ได้รับงบประมาณอีก ๓๐,๐๐๐ บาท



จัดสรรให้จังหวัดต่าง ๆ ทำการสร้างบ่อน้ำรวม ๖๒ บ่อ หนึ่ง เทศบาล  
จังหวัดต่าง ๆ ได้เริ่มจัดการประปาขึ้นโดยลำดับ คือ จังหวัดพระนคร-  
ศรีอยุธยา, นครราชสีมา, เชียงใหม่, เพชรบุรี, ลพบุรี, พิษณุโลก,  
อุทัยธานี, นครสวรรค์, นครปฐม, ชลบุรี, และภูเก็ต ฯ ล ฯ เฉพาะ  
พ.ศ. ๒๔๘๐ และ พ.ศ. ๒๔๘๑ เจ้าหน้าที่สาธารณสุขได้ทำการตรวจ  
บ่อน้ำของประชาชน ๒๑,๑๑๘ บ่อ ปรากฏว่าเป็นบ่อน้ำที่ได้ลักษณะ  
สุขาภิบาล ๙,๙๙๕ บ่อ เกี่ยวกับการกำจัดอุจจาระ ระหว่าง พ.ศ.  
๒๔๗๙-๒๔๘๑ เจ้าหน้าที่สาธารณสุขได้ทำการตรวจส้วม ๕๗,๖๐๙ ส้วม  
ปรากฏว่าเป็นส้วมที่ได้ลักษณะสุขาภิบาล ๒๘,๔๙๓ ส้วม หรือประมาณ  
๕๐.๐% ระหว่าง พ.ศ. ๒๔๘๔-๒๔๘๖ เจ้าหน้าที่สาธารณสุขได้ทำ  
การตรวจส้วม ๒๒๖,๔๙๙ ส้วม และได้แนะนำให้แก้ไขให้ถูกสุขลักษณะ  
๗,๑๐๔ ส้วม

การที่นำสถิติผลงานส่งเสริมสุขาภิบาลบางอย่างมาเปรียบเทียบให้เห็น  
ข้างต้นนั้น ก็เพื่อจะแสดงให้เห็นว่า งานปรับปรุงสุขาภิบาลเป็นกิจการ  
สำคัญอย่างหนึ่งของกรมสาธารณสุขและได้กระทำติดต่อกันมาโดยมิได้หยุด  
ยั้ง แต่เนื่องจากงานปรับปรุงสุขาภิบาลที่เจ้าหน้าที่สาธารณสุขได้กระทำ  
อยู่เป็นกิจวัตรนั้นไม่ได้ก้าวหน้าไปโดยรวดเร็วสมความมุ่งหมาย เนื่องจาก  
มีอุปสรรคอยู่หลายประการ กรมอนามัยจึงได้เริ่มวางโครงการพัฒนาการ  
อนามัยท้องถิ่นขึ้นใน พ.ศ. ๒๔๙๖ ในสมัยนั้นเรียกว่า “การจัดการ  
อนามัยชุมชนตัวอย่าง” หรือ “การส่งเสริมอนามัยชนบท” มีวัตถุประสงค์  
ที่จะให้ราษฎรมีส่วนเข้ามาดำเนินงานปรับปรุงสุขาภิบาล ร่วมกับ  
เจ้าหน้าที่สาธารณสุขด้วย ในขั้นแรกได้เปิดหน่วยอนามัยชุมชนตัวอย่าง

ขึ้นที่จังหวัดเชียงใหม่ก่อน โดยส่งเจ้าหน้าที่ไปดำเนินงานเป็นตัวอย่างให้ราษฎรเห็นเพื่อศึกษา แล้วจะได้จัดการปรับปรุงสุขาภิบาลในหมู่บ้านด้วยกำลังของตนเอง หากติดขัดประการใด ก็มีเจ้าหน้าที่คอยช่วยเหลือชี้แจง แนะนำให้ถูกต้องตามแบบแผน เช่น การสร้างส้วมหรือบ่อน้ำให้ถูกสุขลักษณะเป็นต้น นับว่าได้ผลดีเป็นอันมากในระยะนั้น กองช่างสุขาภิบาลซึ่งเพิ่งตั้งขึ้นใหม่ในกรมอนามัย ก็ได้มีส่วนช่วยเหลือในการส่งเสริมสุขาภิบาลชนบทอย่างแข็งแรง เช่น ได้ดำเนินการสำรวจหาที่สร้างบ่อน้ำให้แก่ราษฎร ทำการเจาะสร้างบ่อน้ำในท้องถิ่นชนบทภาคตะวันออกเฉียงเหนือมากกว่า ๓๐๐ แห่ง ทำการติดตั้งเครื่องสูบน้ำด้วยมือให้ราษฎรใช้ตลอดจนแนะนำราษฎรในเรื่องการสร้างส้วมให้ถูกสุขลักษณะด้วย

ต่อมาใน พ.ศ. ๒๔๙๗ ได้ขยายงานจัดการอนามัยชุมชนตัวอย่างไปเปิดทำการที่อำเภอท่าม่วง จังหวัดกาญจนบุรี และกิ่งอำเภอพระพุทธบาท จังหวัดสระบุรี อีก ๒ แห่ง ใน พ.ศ. ๒๔๙๘ ก็ได้เปิดทำการขึ้นที่อำเภอมีนบุรี จังหวัดพระนครศรีอยุธยาอีกหนึ่งแห่ง พร้อมกับเตรียมที่จะเปิดทำการที่จังหวัดภูเก็ตอีก ๑ แห่งด้วย ต่อมา ใน พ.ศ. ๒๔๙๙ แผนกอนามัยจังหวัดนครราชสีมา และแผนกอนามัยจังหวัดอุบลราชธานี ก็ได้ทำการทดลองจัดงานพัฒนาการอนามัยชุมชนขึ้นอย่างเข้มแข็ง และได้รับผลเป็นที่น่าพอใจอย่างยิ่ง กรมอนามัยและองค์การบริหารการร่วมมือกับต่างประเทศของสหรัฐอเมริกา จึงมีนโยบายที่จะขยายงานออกไปอีก โดยให้แผนกอนามัยจังหวัดต่าง ๆ เปิดเขตหมู่บ้านพัฒนาการอนามัยชุมชนขึ้นในจังหวัดของตนตามกำลังความสามารถของเจ้าหน้าที่ และได้เริ่มวางโครงการระยะยาวขึ้นใน พ.ศ. ๒๕๐๑ ใน พ.ศ. ๒๕๐๒ กิจการ



อนามัยชุมชนได้มีการปฏิบัติอยู่ในจังหวัดต่าง ๆ ๓๕ จังหวัด เป็นจำนวนหมู่บ้านที่ทำการพัฒนาการอนามัยชุมชน ๑๘๕ หมู่บ้าน

### การสุขาภิบาลในประเทศไทยสมัยปัจจุบัน

เพื่อให้กิจการพัฒนาการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมในชนบทได้บรรลุผลสำเร็จโดยกว้างขวางยิ่งขึ้น ใน พ.ศ. ๒๕๐๒ กรมอนามัย และองค์การบริหารการร่วมมือกับต่างประเทศแห่งสหรัฐอเมริกา จึงได้จัดร่าง “โครงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่น” (Village Health and Sanitation Project) ขึ้นโดยเฉพาะ โดยมีความมุ่งหมายที่จะปรับปรุงการสุขาภิบาลสถานที่ให้ดีขึ้นเป็นเบื้องต้น อันจะมีผลสะท้อนทำให้เกิดประโยชน์ในด้านการป้องกันโรคลำไส้และโรคอื่น ๆ ที่อาจป้องกันได้อีกหลายโรค ในที่สุดก็พร้อมที่จะเริ่มดำเนินงานตามโครงการดังกล่าวได้ตั้งแต่ พ.ศ. ๒๕๐๓ เป็นต้นมา ทั้งนี้ ได้อาศัยหลักการเดิมนั้นเองเป็นแต่ขยายงานออกไปทั่วประเทศ โดยจะเริ่มพัฒนาหมู่บ้าน ซึ่งตั้งอยู่ใกล้เคียงกับสถานีอนามัยก่อน แล้วจึงขยายงานออกไปโดยลำดับ จนกว่าหมู่บ้านทั่วประเทศจะมีส่วนถูกสุขลักษณะใช้ และมีน้ำสะอาดบริโภคโดยทั่วถึงกันทุกครัวเรือน เนื่องจากการดำเนินงานในระยะหลัง ๆ นี้ เจ้าหน้าที่ได้รับความชำนาญจากประสบการณ์ในการปฏิบัติงานชั้นทดลองระยะแรก และได้ศึกษาค้นคว้าหาวิธีปฏิบัติงานที่จะได้ผลดีที่สุดมาเป็นระยะ ๆ อย่างละเอียดรอบคอบแล้ว จึงสามารถแก้ไขข้อบกพร่องต่าง ๆ และปฏิบัติงานได้ผลดียิ่งกว่าแต่ก่อนเป็นอันมาก ผลงานตั้งแต่เริ่มแรกมาจนถึงสิ้นเดือนมิถุนายน พ.ศ. ๒๕๐๔ ปรากฏว่าได้ขยายงานพัฒนาการ

อนามัยท้องถิ่นไปโดยลำดับ มีหมู่บ้านที่ทำการพัฒนาการอนามัยรวม  
ทั้งสิ้น ๑,๑๔๐ หมู่บ้าน นับว่าการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่น โดยการ  
ร่วมมือประสานงานกับกระทรวงทบวงกรมอื่นๆ ได้รุดหน้าไปโดยรวดเร็ว  
ตามสมควร

อันที่จริงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่น มิใช่เป็นของใหม่สำหรับ  
ประเทศไทย ดังได้กล่าวมาแล้วในตอนต้นว่า เมื่อ พ.ศ. ๒๔๔๘  
พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ  
ให้จัดการสุขาภิบาลเป็นการทดลองขึ้นที่ตำบลท่าฉลอม จังหวัดสมุทรสาคร  
ต่อมาเมื่อสภาพนานาชาติแห่งรอกคิเฟลเลอร์มูลนิธ เข้ามาร่วมมือ  
กับรัฐบาลไทยทำการส่งเสริมสุขาภิบาล ระหว่าง พ.ศ. ๒๔๖๐-๒๔๗๑  
ก็ได้ดำเนินงานโดยมีหลักการคล้ายคลึงกับการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่นใน  
ยุคปัจจุบันนี้ คงแตกต่างกันในวิธีปฏิบัติเท่านั้น ควรเล่าไว้ด้วยว่า เมื่อ  
พ.ศ. ๒๔๗๔ กรมสาธารณสุขได้จัดโครงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่น  
ขึ้นในจังหวัดพระนครศรีอยุธยา กล่าวคือ นายแพทย์ หลุยส์ เชไปโร  
ที่ปรึกษาการสาธารณสุขของกระทรวงมหาดไทย ได้แนะนำให้กรม  
สาธารณสุขจัดงานสุขาภิบาลตัวอย่างขึ้นในท้องที่อำเภอบางรัก และมอบ  
ให้นายแพทย์แสง สุทธิพงษ์ (พระชาณุวิธเวช) เป็นผู้ดำเนินการ  
โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อจัดการสุขาภิบาล และการบำบัดโรคตามสมัยนิยมแก่  
ประชาชนในท้องถิ่นให้ได้ผลดียิ่งขึ้น จะได้เป็นตัวอย่างแก่ท้องถิ่นอื่น ๆ  
ในการจัดการสุขาภิบาล กับทั้งจะได้เป็นที่อบรมเจ้าพนักงานของกรม  
สาธารณสุขอีกด้วย การดำเนินครั้งนั้น เจ้าหน้าที่ได้แบ่งเขตอำเภอบางรัก  
เป็นเขตปฏิบัติงานรวม ๖ เขต มีการสำรวจภาวะสุขาภิบาลตามบริเวณ



บ้าน การสำรวจภาวะอนามัยของประชาชน การตรวจตลาด การแนะนำความสะอาดตามสถานที่ การเผยแพร่สุขศึกษา โดยจัดห้องพิพิธภัณฑ์และฉายภาพยนตร์ การรวบรวมสถิติชีพสถิติอนามัย ตลอดจนการสงเคราะห์แม่และเด็ก ต่อมาก็ได้เปิดการดำเนินงานสุขาภิบาลตัวอย่างขึ้นที่อำเภอพระนครศรีอยุธยาแห่งหนึ่ง แม้นายแพทย์หลุยส์ เซไปโร จะได้ถึงแก่กรรมไปเสียก่อนที่จะได้เห็นผลงานที่เขาได้เริ่มไว้ กรมสาธารณสุขก็ยังหาได้ทอดทิ้งงานนั้นไม่ คงดำเนินงานต่อมาอีกหลายปี ปรากฏว่าการปรับปรุงสุขาภิบาลเคหสถานได้รับผลดีมาก แต่การปรับปรุงสุขาภิบาลของตลาดร้านขายอาหาร ตลอดจนสถานที่สาธารณะยังไม่ได้ผลดีนัก ภายหลังเมื่อได้ตั้งเทศบาลนครกรุงเทพ ฯ ขึ้นแล้ว งานพัฒนาการอนามัยท้องถิ่นของจังหวัดพระนครในความรับผิดชอบของกรมสาธารณสุขก็เลิกล้มไป

การปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม เป็นเรื่องใหญ่มีปัญหาคับซ้อนหลายอย่าง เพราะมีความสัมพันธ์กับภาวะสังคม, ฐานะเศรษฐกิจของครอบครัว, ขนบธรรมเนียมลัทธิความเชื่อ ตลอดจนระดับการศึกษาของประชาชน จึงจำต้องค่อยทำค่อยแก้ไขไปที่ละน้อยจึงจะสัมฤทธิ์ผลความร่วมมือร่วมใจจากประชาชนนับว่าเป็นปัจจัยสำคัญที่สุด โครงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่นซึ่งกระทรวงสาธารณสุขจัดทำอยู่ในขณะนี้ ก็มีหลักการสำคัญอยู่ที่การกระตุ้นให้ประชาชนรู้จักร่วมแรงร่วมใจกันปรับปรุงการสุขาภิบาลในหมู่บ้านโดยช่วยตัวเองให้มากที่สุด โครงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่น นอกจากจะช่วยกำจัดโรคภัยไข้เจ็บเป็นปัญหาทางสาธารณสุขของประเทศไทยให้ลดน้อยลงหรือหมดสิ้นไปแล้ว ยังช่วยยกระดับการครองชีพและการสังคมของประชาชนชาวชนบทให้สูงขึ้น ซึ่งย่อมมีผลใน

การพัฒนาเศรษฐกิจของชาติโดยทางอ้อมด้วย ผลของการสำรวจสถิติโรค  
 พยาธิลำไส้ในภาคต่าง ๆ พบว่าชาวชนบทของไทยป่วยเป็นโรคพยาธิลำไส้  
 นานาชนิด เป็นปริมาณถึงเฉลี่ยถึง ๖๐% ประชาชนไทยต้องเสียชีวิต  
 ด้วยโรคลำไส้ปีหนึ่ง ๆ เป็นจำนวนหมื่น โรคลำไส้จึงเป็นโรคที่บั่นทอน  
 เศรษฐกิจและกำลังผลิตของชาติอย่างร้ายแรง การควบคุมโรคลำไส้จะ  
 สำเร็จได้ก็โดยการปรับปรุงสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อม และการรักษาความ  
 สะอาดอย่างจริงจัง ซึ่งจะต้องกระทำเป็นโครงการระยะยาว เป็นที่น่า  
 ยินดีที่รัฐบาลปัจจุบันได้เล็งเห็นความสำคัญของการปรับปรุงสุขาภิบาล  
 และการรักษาความสะอาดโดยถ่องแท้ จึงได้พยายามดำเนินการเรื่องนี้  
 อย่างไม่หยุดยั้งตลอดมา โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ๆ พล. ๑ นายกรัฐมนตรี  
 ได้กรุณาเอาใจใส่ในเรื่องความสะอาดเป็นพิเศษ นอกจากจะได้ติดตาม  
 ผลงานด้วยตนเองอยู่เป็นเนืองนิจแล้ว ยังได้กระตุ้นเจ้าหน้าที่  
 ท้องถิ่นตลอดจนประชาชนทั้งหลายให้ตื่นตัวในการปรับปรุงสุขาภิบาล  
 สิ่งแวดล้อมในทุกโอกาสที่พึงกระทำได้ จึงเป็นที่หวังได้ว่า การพัฒนา  
 การสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมที่รัฐบาลได้เร่งรัดอยู่ในขณะนี้ จะประสบความสำเร็จ  
 สำเร็จด้วยดี และจะมีผลใหญ่ยิ่งในทางสาธารณสุขในอนาคต อย่างไรก็ตาม  
 ก็ดี, พร้อมกับวิวัฒนาการในทางเศรษฐกิจและอุตสาหกรรมในยุคปัจจุบัน  
 ปัญหาเกี่ยวกับการสุขาภิบาลสิ่งแวดล้อมก็เพิ่มขึ้นเสมือนเงาตามตัว เช่น  
 ปัญหาเรื่องความสกปรกของบรรยากาศ (Air pollution) ความ  
 โสโครกของทางน้ำ (Stream pollution) การกำจัดสิ่งปฏิกูลหรือ  
 เหมีวัตถุซึ่งโรงงานอุตสาหกรรมปล่อยออกมา (Industrial wastes)  
 การบูรณะแหล่งเสื่อมโทรม (Slum clearance) การวางผังอาคาร



และผังเมือง การป้องกันอุบัติเหตุ การอนามัยโรงงาน การจัดให้มีสวนสาธารณะและที่พักผ่อนหย่อนอารมณ์ การควบคุมเสียงรบกวน การป้องกันอันตรายจากกัมมันตภาพรังสี (Radiologic health) เป็นต้น นอกจากนี้ การที่ประชากรทวีจำนวนขึ้นอย่างรวดเร็ว ย่อมทำให้เกิดความแออัดยัดเยียดในเรื่องที่อยู่อาศัย ปัญหาเกี่ยวกับการสุขภาพสิ่งแวดล้อมก็ยิ่งยุ่งยากสลับซับซ้อนมากขึ้นทุกที ฉะนั้น, ถึงแม้เราจะบรรลุผลสำเร็จตามโครงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่น ก็มีได้หมายความว่า การปรับปรุงสุขภาพสิ่งแวดล้อมจะสัมฤทธิ์ผลโดยสมบูรณ์ ความจริงโครงการพัฒนาการอนามัยท้องถิ่นเป็นเพียงการปรับปรุงสุขภาพบางอย่างที่จำเป็นจริง ๆ สำหรับราษฎรชนบทเท่านั้น แต่เราก็มีความหวังอยู่ว่า เมื่อได้ชี้แจงแนวทางให้ราษฎรรู้จักปรับปรุงการอนามัยเบื้องต้นด้วยกำลังของตนเองแล้ว ถึงจะมีปัญหาสุขภาพเกิดขึ้นในอนาคต ราษฎรในท้องถิ่นก็ควรจะรวมแรงกันแก้ไขปัญหานั้นๆ ให้ลุล่วงไปด้วยตนเองเช่นเดียวกัน อนึ่ง ในอนาคตเมื่อประชาชนในท้องถิ่นชนบทได้รับการศึกษาทั่วถึงกันและมีความรู้ความสามารถพอที่จะปกครองตนเองได้โดยสมบูรณ์แล้ว งานสาธารณสุขส่วนใหญ่อาจจะโอนมาอยู่ในความรับผิดชอบขององค์การปกครองส่วนท้องถิ่นก็ได้ เมื่อเวลานั้นมาถึง งานปรับปรุงสุขภาพสิ่งแวดล้อมก็จะเป็นหน้าที่โดยตรงของท้องถิ่น รัฐบาลหรือราชการบริหารส่วนกลาง คงมีหน้าที่แต่เพียงช่วยเหลือในกิจการบางอย่างที่เหลือความสามารถของท้องถิ่นจะจัดให้มีขึ้นได้เอง เมื่อสรุปแล้วจึงอาจกล่าวได้ว่าการปรับปรุงสุขภาพสิ่งแวดล้อมในประเทศไทย จะยังคงมีวิวัฒนาการต่อไปโดยไม่มีที่สิ้นสุด พร้อมกับความเปลี่ยนแปลงไม่หยุดนิ่งของสิ่ง

ทั้งปวงในโลก อีก ๕๐ ปีข้างหน้า งานพัฒนาการสุขาภิบาลหมู่บ้าน  
ที่เราตั้งหน้าตั้งตาทำกันอยู่ทุกวันนี้ ก็จะเป็นเพียงบทหนึ่งของประวัติ-  
ศาสตร์การสุขาภิบาลในประเทศไทยเท่านั้น แต่ถ้าหากเราทำดีที่สุด  
แล้ว ก็ควรจะพอใจและภูมิใจในผลงานของเรา อีก ๕๐ ปีข้างหน้า  
อาจจะมีผู้กล่าวถึงงานชิ้นนี้ว่า “การปฏิรูปทางสุขาภิบาลครั้งใหญ่ของ  
ประเทศไทยสมัยต้นพุทธศตวรรษที่ ๒๖” ก็ได้

#### เอกสารที่ใช้ประกอบในการเรียบเรียง

1. Rosen, G. : A History of Public Health.  
M.D. Publication, U.S.A., 1958.
2. Hanlon, J. J. : Principles of Public Health  
Administration. C.V. Mosby Company,  
U.S.A., 1955.
3. Smillie, W.G. : Preventive Medicine and  
Public Health. The MacMillan Company,  
U.S.A., 1955.
4. Calder, R. : Medicine and Man. The New  
American Library, U.S.A., 1958.
5. Prince Sakol Voravarn : Public Health and  
Medical Service. Siam-General and Medical



Features, the Bangkok Times, Press, Thailand, 1930.

6. Bradley, D. B. : Description of the City of Bangkok. Bangkok Calender, the American Missionary Association Press, Thailand, 1871.
7. Sadun, E. H. : Present Knowledge about Helminthic Diseases in Thailand. Journal of the Medical Association of Thailand, Vol. 36 No. 3, June 1953.
๘. ประชุมกฎหมายประจำศก เล่ม ๔-๒๔, พ.ศ. ๒๔๕๓-๒๔๕๔
๙. ราชกิจจานุเบกษา แผนกกฤษฎีกา เล่ม ๓๐-๓๑ พ.ศ. ๒๔๕๖-๒๔๕๗
๑๐. รายงานกรมสาธารณสุข พ.ศ. ๒๔๖๕-๒๔๖๙, พ.ศ. ๒๔๗๙-๒๔๘๑, พ.ศ. ๒๔๘๕
๑๑. จดหมายเหตุทางแพทย์ของสภาอากาศสยาม พ.ศ. ๒๔๖๑-๒๔๖๓, พ.ศ. ๒๔๖๕-๒๔๖๗, พ.ศ. ๒๔๗๑
๑๒. หนังสืออากาศ เล่ม ๑ พ.ศ. ๒๔๖๖
๑๓. หนังสือพิมพ์สนองโอษฐ์สภาอากาศ เล่ม ๒ พ.ศ. ๒๔๖๗
๑๔. พระบาราศนราทร : ประวัติกระทรวงสาธารณสุข, หนังสืออนุสรณ์กระทรวงสาธารณสุขครบ ๑๕ ปี พ.ศ. ๒๔๘๕-๒๕๐๐

๑๕. เชื้อม ชื่นประสิทธิ : พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ทรงทะนุบำรุงอนามัยของประชาชนอย่างไร, เรื่องความ ยอพระเกียรติ ร. ๕ ฉบับได้รับรางวัลที่ ๑ พ.ศ. ๒๔๖๗-๒๔๙๙, องค์การค้าของคุรุสภาพิมพ์จำหน่าย พ.ศ. ๒๕๐๔
๑๖. รายงานประจำปี กรมอนามัย กระทรวงสาธารณสุข พ.ศ. ๒๔๙๔-๒๕๐๒
๑๗. ประวัติและผลงานของกรมอนามัย, หนังสืออนุสรณ์กระทรวงสาธารณสุขครบ ๑๕ ปี พ.ศ. ๒๔๘๕-๒๕๐๐
๑๘. แดงการณ์สาธารณสุข พ.ศ. ๒๔๖๗-๒๔๗๘
๑๙. กมล เกตุศิริ : เมืองลพบุรี, พ.ศ. ๒๔๙๗





**การสาธารณสุขมูลฐาน  
และบัตรสุขภาพ**

โดย

**นายแพทย์ อมร นนทสุต**





# การสาธารณสุขมูลฐาน และบัตรสุขภาพ

โดย

นายแพทย์อมร นนทสุต

## ๑. การดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐานในประเทศไทย

ในปี ๒๕๒๐ กระทรวงสาธารณสุขได้นำแนวความคิดในการดำเนินงานที่อำเภอสารภี จังหวัดเชียงใหม่และนครราชสีมา มาเริ่มดำเนินการโดยกำหนดไว้ในแผนพัฒนาสาธารณสุข ตามแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ ๔ (๒๕๒๐ - ๒๕๒๔) เรียกว่า “แผนงานสาธารณสุขมูลฐาน” และคณะรัฐมนตรีได้อนุมัติให้โครงการสาธารณสุขมูลฐานเป็นโครงการที่ ๒๐ ในแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติฉบับที่ ๔ พร้อมทั้งได้ตั้งคณะกรรมการกลางขึ้นมาคณะหนึ่งเพื่อทำหน้าที่ประสานงาน เพื่อจะทำให้การสาธารณสุขมูลฐานดำเนินการไปด้วยดี คือ คณะกรรมการการสาธารณสุขมูลฐานแห่งชาติ ตามหนังสือสำนักงานคณะรัฐมนตรีที่ สร. ๐๒๐๒/๑๓๖๔๗ ลงวันที่ ๒๖ กรกฎาคม ๒๕๒๒ ในปี พ.ศ. ๒๕๒๓ จึงได้จัดตั้งสำนักงานขึ้นเพื่อทำหน้าที่เป็นหน่วยงานกลางในการกำหนดนโยบาย แผนงาน และสนับสนุนการดำเนินงานของหน่วยงานทำหน้าที่เกี่ยวกับการสาธารณสุขมูลฐาน คือ สำนักงานคณะกรรมการการสาธารณสุขมูลฐาน เป็นส่วนราชการเทียบเท่าของสังกัดสำนักงานปลัดกระทรวงสาธารณสุข เมื่อวันที่ ๓ ธันวาคม ๒๕๒๓



ในแผนพัฒนาสาธารณสุขตามแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ ๕ (๒๕๒๕ - ๒๕๒๙) มีแผนการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐานอยู่และยังได้เพิ่มมาตรการในการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐานในเขตพื้นที่ยากจนในพื้นที่เป้าหมาย ๒๑๖ อำเภอ และ ๓๐ กิ่งอำเภอใน ๓๘ จังหวัด ของแผนพัฒนาชนบทยากจนของสำนักนายกรัฐมนตรีด้วย

ในปี ๒๕๒๕ การดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐานได้ขยายครอบคลุมทั้ง ๗๓ จังหวัดทั่วประเทศ รวมทั้งได้ร่วมประสานงานในการทำแผนงานสาธารณสุขมูลฐานในเขตกรุงเทพมหานคร โดยกำหนดจะดำเนินงาน ๒ เขต คือ

ก. เขตชั้นใน หมายถึง แหล่งชุมชนแออัดหรือแหล่งสลัมในเขตเมือง

ข. เขตชั้นนอก หมายถึง เขตที่มีสภาพคล้ายกับชนบทในต่างจังหวัด

อาจกล่าวได้ว่า นับตั้งแต่ พ.ศ. ๒๕๒๕ เป็นต้นมา งานสาธารณสุขมูลฐานเป็นงานที่เป็นปึกแผ่นมั่นคง โดยได้รับการสนับสนุนอย่างจริงจังจากรัฐบาล คือมีการกำหนดงบประมาณเพื่อดำเนินงานตามขั้นตอนอย่างจริงจังในระยะเริ่มแรก ส่วนใหญ่ได้งบประมาณสนับสนุนการดำเนินงานเกือบทั้งหมดจากองค์การต่างประเทศ คือองค์การอนามัยโลก และองค์การยูนิเซฟ นอกจากนั้นแล้ว ในปี ๒๕๒๕ นี้อีกเช่นกัน ที่ประเทศได้กำหนดโครงการพัฒนาประชาชนที่อยู่ในชนบทยากจน เช่น งานสาธารณสุขมูลฐาน เป็นโครงการสำคัญโครงการหนึ่งที่สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติได้กำหนดให้เป็นปัจจัย

สำคัญในการพัฒนาความรู้พื้นฐานของประชาชน และได้กำหนดงบประมาณเพื่อสนับสนุนโครงการนี้โดยเฉพาะ ทำให้งานดำเนินรุดหน้าไปได้อย่างดียิ่ง

## ๒. ความหมายและความสำคัญของการสาธารณสุขมูลฐาน

การสาธารณสุขมูลฐานเป็นกลวิธีทางสาธารณสุขซึ่งเพิ่มขึ้นจากระบบบริการสาธารณสุขของรัฐที่มีอยู่ในระดับตำบลและหมู่บ้าน ซึ่งในการประชุมระดับชาติครั้งแรกที่จังหวัดเชียงใหม่ได้มีการให้คำนิยามไว้ดังนี้

“การสาธารณสุขมูลฐาน เป็นวิธีการให้บริการสาธารณสุขผสมผสานทั้งทางด้านการรักษาพยาบาล การส่งเสริมสุขภาพ การป้องกันโรค และการฟื้นฟูสภาพที่ดำเนินการโดยประชาชนเอง ซึ่งประชาชนจะต้องมีส่วนร่วมในการวางแผนการดำเนินงานและการประเมินผลโดยได้รับการสนับสนุนจากภาครัฐในด้านวิชาการ ข้อมูลข่าวสาร การให้การศึกษา ฝึกอบรม และระบบส่งต่อผู้ป่วยโดยอาศัยทรัพยากรที่มีอยู่ในท้องถิ่นเป็นหลัก”

ความสำคัญของงานสาธารณสุขมูลฐานนั้นอยู่ที่ว่า ประชาชนจะต้องมีส่วนร่วมและเป็นเจ้าของในงานสาธารณสุขที่จำเป็นเบื้องต้นหรือมูลฐาน คือ งานด้านการดูแลรักษาโรคหรือการเจ็บป่วยที่จำเป็น การรู้จักระวังและป้องกันโรคติดต่อที่สำคัญ ๆ และพบบ่อย ๆ ในบ้านหรือในหมู่บ้าน การมีความรู้ทางด้านสาธารณสุข เช่น เรื่องสุขาภิบาล อาหารและโภชนาการ การอนามัยแม่และเด็ก การวางแผนครอบครัว ฯลฯ และจะต้องมีการเผยแพร่กระจายความรู้ดังกล่าวไปสู่เพื่อนบ้านและชุมชน อีกทั้งมีส่วนร่วม



ในการฟื้นฟูสภาพของเพื่อนบ้าน ซึ่งไม่สามารถช่วยตนเองได้ในระยะหนึ่ง  
ทัว

การสาธารณสุขมูลฐาน จึงเป็นกลวิธีเดียวและกลวิธีที่เหมาะสมที่  
จะช่วยให้ประชาชนทุกคนมีสุขภาพที่ดีถ้วนหน้าในปี ๒๕๔๓ และเป็น  
กลวิธีสำคัญที่เสริมบริการสาธารณสุขของรัฐให้ได้ผลครอบคลุมประชาชน  
ทุกคน โดยที่ไม่ต้องคำนึงถึงทรัพยากรอันมีอยู่จำกัดนั้นมากนัก

### ๓. กลวิธีหลักในการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐาน

#### ๓.๑ อาศัยหลักความร่วมมือของชุมชน

การที่จะให้ประชาชนมีสุขภาพที่ดีถ้วนหน้านั้น ประชาชนจะ  
ต้องดำเนินการช่วยตนเอง โดยรัฐให้การสนับสนุน การมีส่วนร่วมของ  
ชุมชนมีหลายรูปแบบแล้วแต่สภาพสังคมและวัฒนธรรมของแต่ละท้องถิ่น  
สำหรับในด้านสาธารณสุขนั้น ดำเนินการดังต่อไปนี้ คือ

##### ๓.๑.๑ จะต้องมีการเตรียมชุมชนโดย

ก. เตรียมเจ้าหน้าที่สาธารณสุข ของรัฐทุก  
ระดับให้พร้อมที่จะทำงานกับประชาชน โดยเฉพาะเจ้าหน้าที่สาธารณสุข  
ในระดับอำเภอและตำบลซึ่งใกล้ชิดกับประชาชนมากที่สุด เจ้าหน้าที่จะ  
ต้องมีความเสียสละ เห็นแก่ประโยชน์ของประเทศชาติและประชาชน  
และจะต้องเป็นผู้ที่มีความกระตือรือร้นในการทำงานต่อส่วนรวมดี งาน  
สาธารณสุขมูลฐานจึงประสบความสำเร็จ

ข. การเตรียมประชาชน ให้เห็นถึงความสำคัญ  
ของงานสาธารณสุขทัว จึงจะเข้าร่วมในการแก้ไขปัญหาสาธารณสุขทัว  
ตนเอง

### ๓.๑.๒ การคัดเลือกอาสาสมัคร (ผสส. และ อสม.)

การคัดเลือกมีความสำคัญที่สุด เพราะถ้าเลือกผู้ที่ไม่มีความตั้งใจเสียสละต่อส่วนรวมแล้ว การปฏิบัติงานของ ผสส./อสม. จะไม่มีประสิทธิภาพ จึงต้องใช้เวลาและเตรียมประชาชนให้เข้าใจเป็นพิเศษ ประชาชนจะเป็นผู้คัดเลือกโดยการใช่วิธีสังคมมิติหรือแบบประชาธิปไตย

๓.๑.๓ การฝึกอบรม ผสส./อสม. เมื่อ ผสส./อสม. ได้รับคัดเลือกจากประชาชนแล้วจะเข้ารับการฝึกอบรมความรู้ด้านสาธารณสุขจากเจ้าหน้าที่ของรัฐในเรื่องที่สำคัญ ๆ คือ

- หลักการและแนวความคิดสาธารณสุขมูลฐาน
- การทำงานเป็นกลุ่ม
- การวิเคราะห์ปัญหาสาธารณสุขแม่บ้าน
- การใช้บริการสาธารณสุขของรัฐ
- โรค อาการของโรค ตลอดจนการป้องกันและรักษา

เมื่อ ผสส./อสม. ได้รับความรู้ดังกล่าวแล้วก็สามารถที่จะถ่ายทอดความรู้ให้กับประชาชนในหมู่บ้าน ตลอดจนช่วยเหลือผู้อื่นได้

๓.๑.๔ การติดตามสนับสนุนโดยเจ้าหน้าที่ของรัฐ เมื่อ ผสส. และ อสม. กลับไปปฏิบัติงานในหมู่บ้าน เจ้าหน้าที่จะต้องให้การสนับสนุนทางด้านวิชาการ วัสดุอุปกรณ์ที่จำเป็นช่วยเหลือ เป็นที่ปรึกษา ร่วมมือปฏิบัติงานกับ ผสส. และ อสม. และประชาชนในหมู่บ้านต่อการแก้ไขปัญหาสาธารณสุขในหมู่บ้าน การติดตามอย่างสม่ำเสมอโดยเจ้าหน้าที่ของรัฐจึงเป็นเรื่องที่จะขาดเสียมิได้



๓.๑.๕ การจัดตั้งกองทุนต่าง ๆ การจัดตั้งกองทุนขึ้นในหมู่บ้านโดยประชาชนเป็นรูปแบบที่ชัดเจนในการมีส่วนร่วมของประชาชนต่อการแก้ไขปัญหา เช่นการจัดตั้งกองทุนยาและเวชภัณฑ์ในหมู่บ้าน จากลักษณะของการจัดตั้งกองทุนยาเช่นนี้สามารถที่จะพัฒนาต่อไปให้เป็นกองทุนอเนกประสงค์ได้ ในส่วนของการบริหารและจัดการเกี่ยวกับกองทุนต่าง ๆ นั้น เจ้าหน้าที่ของรัฐจะต้องเป็นพี่เลี้ยงคอยช่วยเหลือแนะนำตลอดเวลา และต้องเป็นรูปแบบที่ง่ายต่อการที่ชาวบ้านจะนำไปปฏิบัติได้

๓.๒ การผสมผสานงานกับงานอื่น การผสมผสานงานระหว่างหน่วยงานที่เกี่ยวข้องในงานสาธารณสุขมูลฐานเป็นเรื่องที่สำคัญมากต่อผลสำเร็จของงาน เพราะการพัฒนาชนบทไม่สามารถจะทำได้ด้วยงานสาธารณสุขเพียงด้านเดียว จะต้องผสมผสานกับทุก ๆ ฝ่าย ดังนี้

๓.๒.๑ ภายในกระทรวงสาธารณสุข จะต้องมีการผสมผสานกันทั้งในส่วนเนื้อหาของงานและแผนการปฏิบัติงานบริการสาธารณสุขมูลฐาน ๑๐ อย่าง เพื่อให้การกำหนดรูปแบบและวิธีการเป็นไปในแนวเดียวกัน ซึ่งจะเป็นการประหยัดงบประมาณด้วย

๓.๒.๒ นอกกระทรวงสาธารณสุข ประสานงานกับกระทรวงต่าง ๆ โดยเฉพาะอย่างยิ่ง กระทรวงเกษตร ศึกษาธิการ และมหาดไทย (กรมการปกครองและกรมการพัฒนาชุมชน) ในการพัฒนาชนบท โดยการวางแผนร่วมกัน ปฏิบัติงานร่วมกัน และแก้ไขปัญหาาร่วมกัน

๓.๓ การใช้เทคโนโลยีที่เหมาะสม ความสำเร็จของงานสาธารณสุขมูลฐานขึ้นอยู่กับที่ประชาชนสามารถช่วยตนเองได้ในเรื่องที่จะ

ทำได้ เช่น เรื่องการรักษาพยาบาลเล็ก ๆ น้อย ๆ การดูแลและป้องกันโรคติดต่อ การส่งเสริมสุขภาพอนามัยและการฟื้นฟูสภาพของร่างกายหลังการเจ็บป่วย แต่การช่วยเหลือตนเองในเรื่องดังกล่าว จะต้องเป็นเรื่องที่ไม่ซับซ้อนหรือทำได้ยาก ถ้าไม่แน่ใจก็ไม่ควรนำเทคโนโลยีนั้นมาใช้ในการสาธารณสุขมูลฐาน

๓.๔ ระบบบริการสาธารณสุขของรัฐจะต้องสนับสนุนงานสาธารณสุขมูลฐาน บริการสาธารณสุขของรัฐให้บริการทุกชนิดแก่ประชาชนซึ่งเป็นผู้รับบริการ ในงานสาธารณสุขมูลฐานนั้นเน้นให้ประชาชนเป็นผู้ดำเนินการบริการด้วยตนเอง ซึ่งเป็นงานอย่างต่อเนื่องกับบริการของรัฐ ด้วยเหตุนี้ถ้าบริการของรัฐไม่ให้การสนับสนุนอย่างเต็มที่แล้ว บริการที่ประชาชนจะดำเนินการได้ด้วยตนเองนั้นจะเป็นไปได้ยากหรืออาจเป็นไปได้เลย

#### ๔. ขั้นตอนในการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐาน

กระทรวงสาธารณสุขได้จัดให้มีการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐานเป็นระบบ นับตั้งแต่ส่วนกลางจนถึงส่วนภูมิภาคดังต่อไปนี้

๔.๑ ส่วนกลาง กระทรวงสาธารณสุขได้ตั้งสำนักงานคณะกรรมการการสาธารณสุขมูลฐานขึ้น โดยให้ผู้อำนวยการสำนักงาน ฯ เป็นเลขานุการของคณะกรรมการสาธารณสุขมูลฐานแห่งชาติ และรับผิดชอบในการประสานงานกับหน่วยงานต่าง ๆ ทั้งภายในและภายนอก เพื่อให้การดำเนินงานเป็นไปตามนโยบายการสาธารณสุขมูลฐานและมีประสิทธิภาพ หน้าที่ของสำนักงานคณะกรรมการการสาธารณสุขมูลฐานมีดังต่อไปนี้



- ๔.๑.๑ ประสานงานด้านนโยบาย เป็นตัวกลางในการนำนโยบายไปปฏิบัติให้เป็นจริง
- ๔.๑.๒ ประสานงานด้านทรัพยากรและงบประมาณ เพื่อสนับสนุนการดำเนินงานของจังหวัด อำเภอ ตำบล และหมู่บ้าน
- ๔.๑.๓ ประสานงานด้านการสนับสนุนวิชาการและเทคโนโลยี โดยร่วมกับกรมกองวิชาการในองค์ประกอบที่สำคัญของงานสาธารณสุขมูลฐาน พิจารณาหารูปแบบและวิธีการที่เหมาะสมในการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐาน
- ๔.๑.๔ ประสานงานด้านการวิจัยและประเมินผล ติดตามหางบประมาณในการค้นคว้าวิจัย วิจัยหารูปแบบที่เหมาะสม ตลอดจนประเมินผลเพื่อหาข้อบกพร่องและปัญหาอุปสรรคในการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐาน ร่วมกับหน่วยงานต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้อง เพื่อนำข้อสรุปไปแก้ไขข้อบกพร่องต่อไป

## ๔.๒ ส่วนภูมิภาค

- ๔.๒.๑ ระดับจังหวัด มีสำนักงานสาธารณสุขจังหวัดเป็นผู้รับผิดชอบในการบริหารงานสาธารณสุขทั้งจังหวัดมีฝ่ายเผยแพร่อบรม ฯ ( บางจังหวัดเป็นฝ่ายแผนงานและประเมินผล ) เป็นผู้รับผิดชอบหลักในการปฏิบัติ โดยสำนักงานสาธารณสุขจังหวัดมีหน้าที่สนับสนุนงานใน

ระดับอำเภอ ตำบล และหมู่บ้านในด้านทรัพยากร วิชาการ และงบประมาณ รวมทั้งประสานการนำนโยบายไปปฏิบัติ

๔.๒.๒ ระดับอำเภอ มีสำนักงานสาธารณสุขอำเภอโดยสาธารณสุขอำเภอเป็นผู้รับผิดชอบในการประสานงานระหว่างสำนักงานสาธารณสุขจังหวัด กับเจ้าหน้าที่สาธารณสุขระดับตำบล และช่วยเหลือเสนอแนะการทำงานแก่เจ้าหน้าที่ระดับตำบลให้ได้ตามนโยบายที่วางไว้

๔.๒.๓ ระดับตำบล มีสถานีอนามัยและสำนักงานผดุงครรภ์เป็นผู้รับผิดชอบในการปฏิบัติงานสาธารณสุขมูลฐาน ในการฝึกอบรม ผสส./อสม. ติดตามให้การสนับสนุนด้านความรู้และแก้ไขข้อขัดข้องต่าง ๆ ตลอดจนร่วมปฏิบัติงานกับ ผสส./อสม. และประชาชนในหมู่บ้าน

๔.๒.๔ ระดับหมู่บ้าน มี ผสส./อสม. ซึ่งได้รับการคัดเลือกจากประชาชนและได้รับการอบรมด้านสาธารณสุขจากเจ้าหน้าที่สาธารณสุขตำบล เป็นตัวกลางในการดำเนินงานสาธารณสุขร่วมกับผู้นำชุมชนและชาวบ้าน

ในหมู่บ้านแต่ละหมู่บ้านจะมี ผสส. ๑ คน ต่อ ๘ - ๑๕ หลังคาเรือน หลังจากการอบรมระยะแรก และ ผสส. ได้ปฏิบัติงานแล้วประมาณ ๓ - ๔ เดือน ให้เจ้าหน้าที่สาธารณสุขดำเนินการคัดเลือก ผสส. เป็น อสม. ตามหลักการ ดังนี้

- ผู้มีสิทธิเลือก อสม. ได้แก่ ผสส. ทุกคน คณะกรรมการหมู่บ้าน ผู้แทนคณะกรรมการอื่น ๆ ที่มีอยู่ในหมู่บ้าน ซึ่งเจ้าหน้าที่และผู้ใหญ่เห็นสมควรคณะละ ๑ คน และ



เจ้าอาวาสหรือผู้นำทางศาสนา

- อสม. ต้องมีความรู้อ่านออกเขียนได้ และมีความสมัครใจที่จะทำงานเพื่อส่วนรวมด้วยความเสียสละและมีเวลาพอที่จะช่วยเหลือชุมชน เป็นผู้ที่ชาวบ้านไว้วางใจ มีสุขภาพอนามัยสมบูรณ์ มีที่อยู่อาศัยและประกอบอาชีพมีรายได้เลี้ยงตัวเองได้ อยู่ในหมู่บ้านนั้น และมีบ้านเรือนอยู่ในสถานที่ที่ประชาชนจะไปติดต่อด้วยง่าย จะเป็นเพศหญิงหรือชายก็ได้
- ไม่ควรเป็นข้าราชการ กำนัน ผู้ใหญ่บ้าน หรือแพทย์ประจำตำบล

ในแต่ละหมู่บ้านจะมี อสม. เพียง ๑ คน แต่ในกรณีที่มีหมู่บ้านกระจายมากและชาวบ้านจะไม่สะดวกในการติดต่อให้พิจารณาเพิ่มได้อีก ๑ คน รวมกันแล้วไม่เกิน ๒ คน

อสม. จะได้รับการอบรมเพิ่มเติมในเรื่องการรักษาพยาบาลโรคง่าย ๆ

ก. บทบาทของ อสม.

- (๑) แจ้งข่าวสาธารณสุขแก่ชาวบ้านในเขตรับผิดชอบ
- (๒) รับข่าวสาธารณสุขและข่าวสารอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องกับการปฏิบัติงานจากชาวบ้าน
- (๓) ให้คำแนะนำเผยแพร่ความรู้และชักชวนชาวบ้านในตำบลสาธารณสุขต่าง ๆ ที่เป็นองค์ประกอบของงานสาธารณสุขมูลฐาน

(๔) ประสานงานสาธารณสุขและงานส่วนรวมอื่น ๆ ในหมู่บ้าน

ข. บทบาทของ อสม. อสม. มีบทบาทเช่นเดียวกับ ผสส. แต่เมื่อได้รับการอบรมเพิ่มเติมแล้วจะมีบทบาทเพิ่มขึ้นในด้านการบริการ และการบันทึกข้อมูลข่าวสาร บทบาทของ อสม. มีดังนี้

- (๑) แจกข่าวสารสาธารณสุขแก่ ผสส. และชาวบ้านในเขตรับผิดชอบ
- (๒) รับข่าวสารสาธารณสุขและข่าวสารอื่น ๆ ที่เกี่ยวกับการปฏิบัติงานจาก ผสส. และชาวบ้าน
- (๓) ให้คำแนะนำเผยแพร่ความรู้ และชักชวนชาวบ้านในเรื่องต่าง ๆ ขององค์ประกอบงานสาธารณสุขมูลฐาน ตลอดจนการเกษตร
- (๔) ประสานงานสาธารณสุขและงานส่วนรวมอื่น ๆ ในหมู่บ้าน
- (๕) ให้การช่วยเหลือและรักษาพยาบาลโรคง่าย ๆ
- (๖) ติดตามการรักษาและจ่ายยาให้แก่ผู้ป่วยที่ได้รับการส่งต่อมาจากสถานบริการสาธารณสุข
- (๗) จ่ายยาเม็ดคุมกำเนิดในรายที่เจ้าหน้าที่สาธารณสุขได้ตรวจแล้วและจ่ายถุงยางอนามัย
- (๘) เจาะโลหิตเพื่อตรวจหาเชื้อไข้มาเลเรีย
- (๙) เป็นแกนกลางในการประสานการดำเนินงานสาธารณสุขของหมู่บ้านระหว่างกลุ่ม ผสส. และกลุ่มผู้นำอื่น ๆ



โดยการกระตุ้นจัดให้มีการวางแผนร่วมกันในการดำเนินงาน  
งานสาธารณสุขของหมู่บ้าน

สรุปบทบาทของ ผสส./อสม.

แจ้งข่าวร้าย	กระจายข่าวดี
ให้บริการ	ประสานงานสาธารณสุข
บำบัดทุกข์ของประชาชน	ทำตนเป็นตัวอย่างที่ดี

#### ๕. องค์ประกอบของงานสาธารณสุขมูลฐาน

๕.๑ งานสุขศึกษา ให้สุขศึกษาในเรื่องต่าง ๆ เช่น เรื่องที่หมู่บ้านได้เลือกจะดำเนินงานตามแผนงานสาธารณสุขของหมู่บ้าน หรือเรื่องที่เป็นปัญหาของท้องถิ่น โดยการสำรวจในด้านสาธารณสุข และสภาพของชุมชนที่เกี่ยวข้องกับปัญหาด้านสาธารณสุขของท้องถิ่นและดำเนินงานตามกิจกรรมที่กำหนด เผยแพร่ความรู้เกี่ยวกับการป้องกันโรค และการส่งเสริมสุขภาพอนามัยให้แก่ประชาชนในหมู่บ้านหรือในชุมชน

๕.๒ งานโภชนาการ ผสส. อสม. มีหน้าที่กระตุ้นเตือนให้ประชาชนได้ตระหนักถึงปัญหาโภชนาการที่เกิดขึ้น เช่น โรคขาดสารอาหารในเด็ก ๐-๕ ขวบ หรือเด็กแรกเกิดมีน้ำหนักต่ำเป็นต้น โดยร่วมกับการและผู้นำหมู่บ้าน ค้นหาสำรวจภาวะอนามัยเด็ก ทำการชั่งน้ำหนักเด็ก ๐-๕ ขวบ ทุกคนเป็นประจำ เมื่อพบเด็กขาดสารอาหารจะต้องให้อาหารเสริมโดยเร็ว ให้ความรู้แก่แม่ในการให้อาหารแก่ทารก การดูแลรักษาเด็กเจ็บป่วยในระยะแรก ตลอดจนส่งเสริมการปลูกผักเลี้ยงสัตว์ เพื่อนำมาใช้เป็นอาหารเด็ก

๕.๓ การสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรคติดต่อ ผสส./อสม. ชี้แจงให้  
แก่ประชาชนให้ทราบถึงความสำคัญของการให้วัคซีนป้องกันโรคติดต่อ  
โดยเฉพาะอย่างยิ่งเด็ก ๐ - ๕ ปี และนัดหมายเจ้าหน้าที่ออกไปให้บริการ  
แก่ประชาชนตามจุดนัดพบต่าง ๆ ซึ่งอาจจะเป็นที่บ้าน ที่ประชุมหมู่บ้าน

๕.๔ การรักษาพยาบาล อสม. ให้การรักษาพยาบาลที่จำเป็น  
เบื้องต้นแก่ชาวบ้านและชี้แจงให้ประชาชนทราบถึงความสามารถในการ  
รักษาพยาบาลโรคง่าย ๆ ของตน ตลอดจนชี้แจงให้ทราบถึงสถานบริการ  
ของรัฐ ร่วมกับประชาชนในหมู่บ้าน ช่วยกันจัดหาเวชภัณฑ์สำหรับ  
หมู่บ้าน และส่งต่อผู้ป่วยถ้าเกินความสามารถของ อสม.

๕.๕ การสุขาภิบาลและจัดหาน้ำสะอาด ผสส./อสม. ชี้แจงให้  
ประชาชน กรรมการหมู่บ้านทราบถึงความสำคัญของการจัดหาน้ำสะอาดไว้  
ดื่ม การสร้างส้วม การกำจัดขยะมูลฝอย และการจัดบ้านเรือนให้สะอาด  
และรวบรวมข้อมูลในหมู่บ้าน พร้อมทั้งกำหนดเป้าหมายที่จะดำเนินการ  
เพื่อการพัฒนาการสุขาภิบาลในหมู่บ้าน

๕.๖ การจัดหายาที่จำเป็น ดำเนินการจัดตั้งกองทุนยาและ  
เวชภัณฑ์ประจำหมู่บ้าน และดำเนินให้ประชาชนสามารถซื้อยาได้จาก  
อสม. หรือกองทุนยาและเวชภัณฑ์ประจำหมู่บ้านได้ตลอดเวลา สะดวก  
รวดเร็ว และราคาถูก

๕.๗ การอนามัยแม่และเด็กและการวางแผนครอบครัว

๕.๗.๑ การอนามัยแม่และเด็ก ผสส. / อสม. ชี้แจงให้  
ประชาชนทราบถึงความสำคัญและความจำเป็นของการดูแลก่อนคลอด



(การฝากครรภ์) การดูแลหลังคลอด พร้อมทั้งนัดหมายเจ้าหน้าที่ในการออกไปตรวจครรภ์ก่อนคลอด นัดหมายแม่มารับบริการและความรู้ในการปฏิบัติตน การกินอาหาร ชั่งน้ำหนัก และวัดความดันโลหิต นกเด็ก ให้มีฉีควัคซีนป้องกันโรคติดต่อที่สถานีนอนามัย

๕.๗.๒ การวางแผนครอบครัว ผสส. / อสม. ชี้แจงและ  
 จูงใจให้ประชาชนทราบถึงความสำคัญของการวางแผนครอบครัว รวบรวม  
 ข้อมูลในหมู่บ้านว่าบ้านใดได้ใช้บริการวางแผนครอบครัวบ้าง และด้วย  
 วิธีใด เพื่อ อสม. จะได้ประสานกับเจ้าหน้าที่ในการจัดเตรียมยาเม็ด  
 อุปกรณ์ และจ่ายยาเม็ดในรายเก่าที่เคยรับบริการยาเม็ดคุมกำเนิดจาก  
 สถานบริการของรัฐอยู่แล้ว

๕.๘ งานควบคุมป้องกันโรคในท้องถิ่น ผสส. / อสม. ชี้แจง  
 ให้ประชาชนทราบว่าในหมู่บ้านมีโรคอะไรที่เป็นปัญหา เช่น อูจจาระร่วง  
 โรคพยาธิ ไข้เลือดออก โรคขาดสารอาหาร ซึ่งจำเป็นต้องได้รับการ  
 ป้องกันและรักษา รวมทั้งร่วมมือกันในการดำเนินการควบคุมป้องกัน  
 มิให้เกิดโรคระบาดขึ้นได้

๕.๙ การส่งเสริมสุขภาพฟัน ผสส. / อสม. ชี้แจงและให้  
 ความรู้แก่ประชาชนถึงการดูแลฟัน โดยเฉพาะในเด็กจะต้องมีการรักษา  
 สุขภาพของช่องปากและฟัน ผสส. / อสม. นัดหมายให้ประชาชนรับ  
 บริการ เมื่อมีหน่วยทันตกรรมเคลื่อนที่เข้ามาในชุมชน

๕.๑๐ การส่งเสริมสุขภาพจิต ผสส. / อสม. ชี้แจงให้ประชาชน  
 ทราบถึงการส่งเสริมสุขภาพจิต การค้นหาผู้ป่วยในระดับชุมชน เพื่อจะ

ได้รับการแนะนำที่ถูกต้อง และคาดว่าจะได้อะไรมาเมื่อผสมผสานกับงานบริการอื่น รวมทั้งการร่วมมือของชุมชน

องค์ประกอบของงานสาธารณสุขทั้ง ๑๐ ประการนี้ ไม่จำเป็นต้องเริ่มทีเดียวพร้อมกัน อาจจะเริ่มในเรื่องที่ประชาชนถือว่าเป็นเรื่องที่มีความจำเป็นจริง ๆ ก่อน แล้วจึงขยายต่อไปอีกได้ และหากไม่มีปัญหาในเรื่องใด ก็อาจลดลงได้ตามสภาพความเป็นจริงของชุมชนนั้น ๆ

### โครงการบัตรสุขภาพกระทรวงสาธารณสุข

#### ๑. ความนำ

แนวทางการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐานเน้นการจัดบริการ โดยให้ชาวบ้านมีบทบาทในการช่วยตนเอง และช่วยชุมชนในด้านการดูแลสุขภาพอนามัย และการร่วมกันแก้ปัญหาสาธารณสุขในหมู่บ้านของตนเอง ซึ่งในการพัฒนาการดำเนินงานสาธารณสุขมูลฐาน เพื่อให้มีกิจกรรมองค์ประกอบอย่างน้อย ๘ ประการ ในระดับหมู่บ้านที่ประชาชนจะมีส่วนร่วมได้นั้น มีรูปแบบที่ค่อนข้างชัดเจนแล้ว ๔ ประการ คือ

๑. การรักษาพยาบาลโรคง่าย ๆ ที่พบบ่อยในท้องถิ่น
๒. การจัดหายาที่เป็นไว้ใช้ในหมู่บ้าน
๓. การสุขาภิบาลและการจัดหาน้ำสะอาด
๔. การโภชนาการ

สำหรับองค์ประกอบที่ยังไม่มีรูปแบบการดำเนินงาน โดยประชาชนมีส่วนร่วมยังมีอีก ๔ ประการ ได้แก่



๑. การอนามัยแม่และเด็ก และการวางแผนครอบครัว
๒. การสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค
๓. การควบคุมโรคติดต่อ
๔. การสุขศึกษา

เมื่อพิจารณาถึงว่า การพัฒนานั้นไม่ว่าจะเป็นงานใด จะต้องมีการดำเนินงานร่วมกัน คือ ด้านเทคโนโลยี และด้านบริหารจัดการ สำหรับงานอนามัยแม่และเด็ก และการวางแผนครอบครัว เป็นงานให้บริการ ซึ่งรัฐเป็นผู้ให้และชาวบ้านเป็นผู้รับ ซึ่งเป็นแนวความคิดเก่า และถูกจำกัดโดยที่หน่วยงานของรัฐเองไม่สามารถให้บริการทั้งสองนี้ไปทั่วประเทศได้ ทั้งในด้านเทคโนโลยี ด้านอนามัยแม่และเด็ก ส่วนที่จะให้ประชาชนร่วมดำเนินการได้มีน้อย และมีขอบเขตจำกัดไม่เห็นชัดเจนเหมือนโครงการอื่น ดังนั้นควรเน้นในด้านการจัดการโดยประชาชนมากกว่า จึงเกิดแนวความคิดเรื่องกองทุนขึ้น โดยนำเรื่องอนามัยแม่และเด็ก และการวางแผนครอบครัวมาผนวกเข้ากับการรักษาพยาบาล ซึ่งเป็นการนำเอาเรื่องความเจ็บป่วยมาร่วมในงานใหม่นี้ด้วย เพราะการเจ็บป่วยเป็นสิ่งที่ชาวบ้านยอมรับและเห็นคุณค่า และเป็นการจูงใจให้เข้าร่วมเป็นสมาชิกกองทุนพัฒนาอนามัยแม่และเด็กที่จะจัดให้มีขึ้นในระดับหมู่บ้านเพื่อการนี้

## ๒. โครงการบัตรสุขภาพ

โครงการบัตรสุขภาพ กระทรวงสาธารณสุขนี้ แต่เดิมเป็นโครงการทดลองใช้ชื่อว่า “โครงการกองทุนพัฒนาอนามัยแม่และเด็ก” จัด

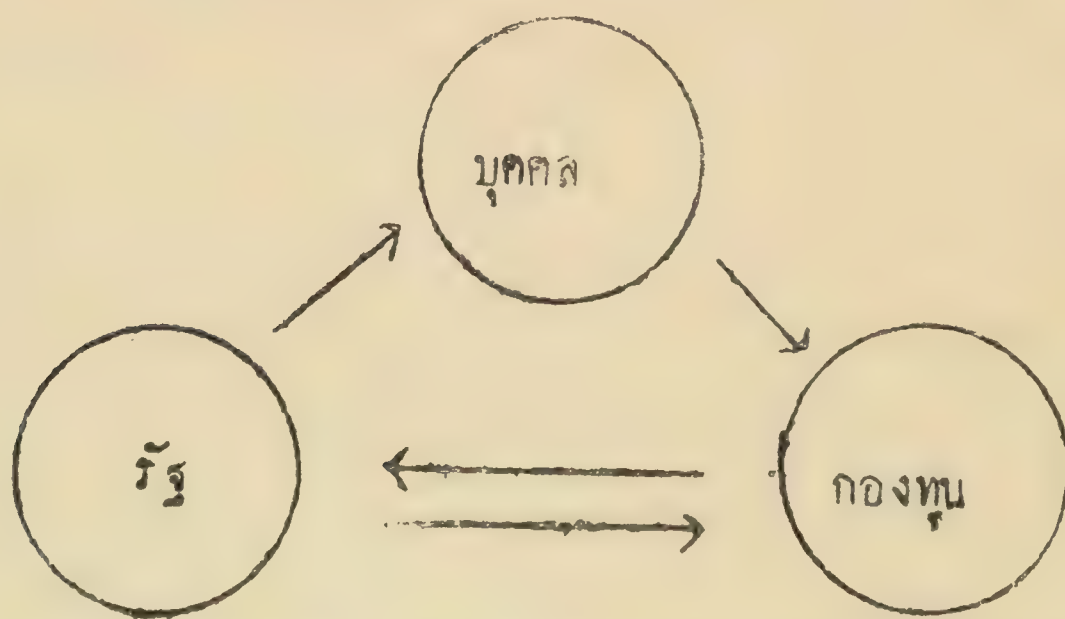
ขึ้นเพื่อทดลองศึกษาหารูปแบบความเป็นไปได้ ด้านการบริหารจัดการ ควบคุมโดยชาวบ้านและองค์กรชุมชน ตลอดจนกลวิธีดำเนินงานและค่าใช้จ่าย เพื่อนำโครงการไปขยายในพื้นที่อื่น โดยในขั้นต้นมีวัตถุประสงค์หลักเพื่อพัฒนางานอนามัยแม่และเด็ก และการวางแผนครอบครัว โดยทำการทดลองใน ๗ จังหวัด ๘ ตำบล ๑๘ หมู่บ้าน หลังจากดำเนินงานมาแล้ว ๑ ปี จึงได้ทำการประเมินผล และขยายไปยังพื้นที่อื่น โดยมีการปรับปรุงเรื่องประเภท และราคาใหม่ พร้อมทั้งเงื่อนไขบางประการ โดยการกลั่นกรองผู้ป่วย และระบบส่งต่อผู้ป่วยเพื่อให้เกิด “ระบบทางด่วน” ในการอำนวยความสะดวกของสถานบริการโครงการนี้ และเปลี่ยนเป็นใช้ชื่อว่า “โครงการบัตรสุขภาพ กระทรวงสาธารณสุข”

การดำเนินงานกองทุนพัฒนาอนามัยแม่และเด็กในระยะแรกนั้น มีลักษณะการดำเนินงานเช่นเดียวกับกองทุนอื่น ๆ คือจะต้องมีปัจจัยนำเข้า ซึ่งมีทั้งภาครัฐ และเอกชน ในรูปของการซื้อหุ้นเป็นสมาชิกของกองทุน เมื่อมีกองทุนแล้วจะต้องมีการบริหารจัดการ โดยมีคณะกรรมการดำเนินงานซึ่งเป็นชาวบ้านเอง โดยเจ้าหน้าที่ของรัฐเป็นเพียงที่ปรึกษา เมื่อดำเนินการแล้วย่อมมีการผลิตงานและเกิดผลกำไร ซึ่งการจัดสรรเป็นผลกำไรส่วนใหญ่อาจแบ่งไว้เพื่อใช้จ่ายในการดำเนินงานบ้าง บางส่วนปันผลคืนให้สมาชิกกองทุนตามจำนวนหุ้น อีกส่วนหนึ่งนำไปใช้เพื่อการพัฒนาท้องถิ่น และอีกส่วนหนึ่งจะจัดสรรไว้เพื่อให้ความช่วยเหลือทางด้านสังคม เช่น นำไปซื้ออาหารเสริมผลิตเองในหมู่บ้าน เพื่อแจกให้แก่เด็กที่ขาดสารอาหารระดับ ๒ และ ๓ โดยไม่คิดมูลค่าจากกองทุนโภชนาการ จึง



มีความคิดว่างานสาธารณสุขมูลฐานของประเทศ มาถึงขั้นที่จะจัดในเรื่อง  
 กำนันสวัสดิการสังคมได้แล้ว ดังนั้นกองทุนพัฒนาอนามัยแม่และเด็ก จึงมี  
 รูปแบบดำเนินการ เช่นเดียวกับกองทุนอื่น ๆ ในหมู่บ้าน แต่ได้นำเอา  
 มาออกแบบให้เป็นรูปสวัสดิการสังคม โดยรวมเอาการรักษาพยาบาลเข้า  
 มาร่วมด้วย เพื่อการดึงดูดให้มีสมาชิกมาก

ในการนี้ มีส่วนสำคัญอยู่ ๓ ส่วน ซึ่งจะต้องเกี่ยวข้องสัมพันธ์กัน  
 คือ บุคคลจะต้องจ่ายเงินเข้ากองทุน กองทุนสนับสนุนรัฐ และรัฐให้  
 บริการแก่บุคคล



เพื่อที่จะให้เป็นไปได้ ประชาชนจะต้องจ่ายเงิน และการที่เขาจะ  
 จ่ายเงินนั้น หน่วยงานของรัฐจะต้องให้บริการที่ดีด้วย และเรื่องบริการ  
 ที่จะให้นั้นนอกจากการอนามัยแม่และเด็ก และการวางแผนครอบครัว  
 แล้วจะมีการให้ภูมิคุ้มกันโรค และการรักษาพยาบาลเพิ่มขึ้นด้วย จึงได้  
 นำเรื่องบัตรสุขภาพเข้ามาใช้ เป็นกลวิธีในการดำเนินการกองทุนพัฒนา  
 อนามัยแม่และเด็ก

## ๒.๕ บัณฑิตสุขภาพ

บัณฑิตสุขภาพ คือบัณฑิตที่แสดงถึงความผูกพันร่วมกัน หรือ การมีพันธะหน้าที่ร่วมกันระหว่าง ประชาชนผู้ถือบัตร กองทุนผู้ออกบัตร และหน่วยงานของรัฐที่มีหน้าที่ให้บริการทางด้านสุขภาพอนามัยของประชาชน เช่น สถานีอนามัยในระดับตำบล โรงพยาบาลอำเภอในระดับอำเภอ โรงพยาบาลจังหวัดในระดับจังหวัด หรือศูนย์ ฯ

กลุ่มประชาชนผู้ถือบัตร :- มีส่วนร่วมโดยการเป็นสมาชิกของกองทุน มีหน้าที่ปฏิบัติตามระเบียบและเงื่อนไขของการเป็นสมาชิก และมีสิทธิ และผลประโยชน์ตามที่ระบุไว้ในบัณฑิตสุขภาพ

กลุ่มกองทุนผู้ออกบัตร :- มีสิทธิและหน้าที่ตามระเบียบที่กำหนดไว้ เช่น บริหารจัดการ และประสานงานให้การดำเนินงานเป็นไปด้วยความเรียบร้อย อำนวยความสะดวกให้แก่ผู้ถือบัตรสุขภาพ ฯลฯ

กลุ่มหน่วยงานของรัฐเกี่ยวข้องกับการให้บริการสุขภาพอนามัย :- มีหน้าที่ให้บริการตามที่กำหนดในบัณฑิตสุขภาพ ซึ่งอาจแบ่งได้เป็น ๒ ลักษณะ คือ ให้บริการอนามัยแม่และเด็ก และการรักษาพยาบาล



บัตรสุขภาพมี ๒ ประเภท คือ

ประเภทที่ ๑ บัตรสีแดง ใช้เพื่อการรักษาพยาบาล มูลค่า ๒๐๐ บาท

ประเภทที่ ๒ บัตรสีฟ้า ใช้เพื่อการอนามัยแม่และเด็ก การให้  
ภูมิคุ้มกันโรค มูลค่า ๑๐๐ บาท

การที่กำหนดไว้ ๒ ประเภท เพื่อวัตถุประสงค์ต่างกันและราคาต่างกัน  
เพื่อความเป็นธรรมแก่ครอบครัวประชาชนที่ยังไม่พร้อม หรือยังไม่มี  
โอกาสใช้สิทธิในเรื่องนั้น ๆ

### ๓. ทางด่วนหรือทางสะดวก (Green Channel)

เป็นวิธีส่งคนไข้เพื่อความสะดวกรวดเร็ว แก่สมาชิกผู้ถือบัตร  
สุขภาพที่มาใช้บริการที่สถานบริการระดับต่าง ๆ ในระบบและตามระเบียบ  
ตั้งแต่กองทุนไปที่สถานอนามัย ซึ่งจะพิจารณาส่งต่อไปที่โรงพยาบาล  
ชุมชน และบางรายอาจจะต้องส่งต่อไปที่โรงพยาบาลจังหวัด หรือโรง-  
พยาบาลเฉพาะทาง เช่น ศูนย์อนามัยแม่และเด็ก เป็นต้น เรื่องนี้จะมี  
ความสัมพันธ์สูงกับระบบส่งต่อ (Referral System) ที่มีอยู่เดิม  
ซึ่งควรปรับปรุงให้มีประสิทธิภาพสูงขึ้น โดยพิจารณาตามลำดับ ดังนี้

(๑) โรงพยาบาลระดับจังหวัด ควรจัดตั้งผู้จัดการ (Manager)  
ขึ้นรับผิดชอบ จัดระบบทางด่วนให้มีประสิทธิภาพในการให้บริการแก่  
สมาชิกผู้ถือบัตรสุขภาพ ในกรณีที่มาใช้บริการของโรงพยาบาลอย่างดีเป็น  
ที่ประทับใจ การนี้อาจตั้งเป็นคณะกรรมการ หรือคณะทำงานเฉพาะกิจ

ขึ้น หรืออาจพิจารณาให้คณะกรรมการพัฒนาโรงพยาบาลที่มีอยู่เดิมรับผิดชอบดำเนินการเรื่องนั้นด้วย และที่สำคัญคือฝ่ายเวชกรรมสังคม คงจะช่วยและมีประโยชน์แก่งานนี้อย่างมาก เมื่อได้ตกลงอย่างไรแล้ว ควรทำเป็นเอกสารขึ้นเพื่อประโยชน์ในการอ้างอิงและความเข้าใจ ตลอดจนแลกเปลี่ยนกับจังหวัดอื่น

(๒) โรงพยาบาลระดับอำเภอ หรือโรงพยาบาลชุมชน ควรพิจารณามอบหมายให้มีผู้ดูแลรับผิดชอบจัดการบริการเรื่องนี้ หากจัดระบบอย่างไร ก็ควรเขียนเป็นเอกสารขึ้นไว้เป็นหลักฐานด้วย

(๓) ระดับตำบลหมู่บ้าน ได้แก่ สถานีอนามัยในชุมชนและกองทุน ควรทำความเข้าใจกับผู้รับหน้าที่ดำเนินงานเรื่องให้แจ่มแจ้งที่สุด

(๔) ถ้าเป็นไปได้ควรจัดประชุมชี้แจง อภิปรายกันถึงเรื่องการค้าเนินงานให้เป็นที่เข้าใจอย่างแท้จริง ทั้งเจ้าหน้าที่และสมาชิกผู้ถือบัตร

แต่เดิมมาเมื่อการเจ็บป่วยในระดับหมู่บ้านตำบลและอำเภอ หรือจังหวัดก็ตาม มักจะต้องพาผู้ป่วยไปโรงพยาบาล ซึ่งมักจะต้องการไปโรงพยาบาลที่คิดว่าให้บริการดีที่สุด หรือมีหมอที่มีความสามารถ โดยคิดว่าโรงพยาบาลยิ่งใหญ่ ยิ่งมีหมอที่มีความสามารถและมีเครื่องมือที่ทันสมัย ดังนั้นจะเห็นได้ว่ามักจะมีผู้ป่วยนอกมากจนหมดให้บริการไม่ทัน ทั้ง ๆ ที่การเจ็บป่วยบางอย่างเป็นการเจ็บป่วยที่รักษาให้หายได้โดยง่ายโดยให้ยา เช่น คนไข้ปวดหัว ตัวร้อน ถึงแม้จะได้มีการนำระบบส่งต่อมาใช้แล้ว ก็ยังไม่ได้ผลดีเท่าที่ควร



ในเมื่อมีโครงการสาธารณสุขมูลฐาน ซึ่ง อสม. อาจให้ความช่วยเหลือในด้านการรักษาพยาบาลอยู่แล้ว ควรจะมีการกลั่นกรองคนไข้ (Screening) เสียก่อน เพื่อให้คนไข้ที่ต้องการความสามารถของเจ้าหน้าที่หรือแพทย์ พยาบาล เท่านั้นที่จะได้รับบริการจากสถานบริการของรัฐระดับเหนือขึ้นไป

สมาชิกโครงการบัตรสุขภาพจะไปติดต่อที่กองทุนบัตรสุขภาพเสียก่อน ซึ่งอาจเป็นโรคที่ อสม. อาจให้การักษาพยาบาลได้ ถ้าเกินความสามารถของ อสม. ก็จะส่งต่อไปสถานื่อนามัยในระดับตำบล ถ้าเจ้าหน้าที่สถานื่อนามัยรักษาได้ก็ให้บริการไป ถ้าเกินความสามารถจะส่งต่อไปที่ รพช. หรือ รพอ. ในระดับอำเภอ และ รพจ. ในระดับจังหวัดตามลำดับ

#### ๔. ผลที่คาดว่าจะได้รับ

๔.๑ มีการพัฒนางานอนามัยแม่และเด็ก งานวางแผนครอบครัว ตลอดจนงานส่งเสริมสุขภาพป้องกันโรค และการรักษาพยาบาล

๔.๒ เปลี่ยนบทบาทให้ชาวบ้านเป็นผู้ริเริ่มและมีส่วนร่วมในการบริหารจัดการและเงินกองทุนโดยเจ้าหน้าที่เป็นผู้สนับสนุนและให้บริการ

๔.๓ มีการพัฒนาคุณภาพของเจ้าหน้าที่และหน่วยให้บริการให้สามารถทำงานได้อย่างมีประสิทธิภาพและประสิทธิผล

๔.๔ ลดปริมาณผู้ป่วยนอก ที่จะไปรับการรักษาที่โรงพยาบาล ศูนย์/โรงพยาบาลทั่วไป และประชาชน จะได้รับบริการในระดับของ



สถานบริการสาธารณสุขที่เหมาะสมกับสภาวะความเจ็บป่วย โดยมีระบบส่งผู้ป่วยเพื่อตรวจรักษาต่อที่มีประสิทธิภาพ

นอกจากนั้นแล้ว ยังได้มีการดำเนินงานโครงการบัตรสุขภาพในเขตเมืองในหลายจังหวัด เพื่อหารูปแบบการดำเนินงานโครงการในเขตเมือง

#### ๕. การประเมินผลโครงการบัตรสุขภาพ

ในวันที่ ๑๓ และ ๑๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๒๘ กระทรวงสาธารณสุข ได้จัดให้มีการประชุมเชิงปฏิบัติการในเรื่องการประเมินผลโครงการบัตรสุขภาพ และรายงานผลการศึกษาวิจัยในเรื่องต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับโครงการบัตรสุขภาพ ได้แก่เรื่อง การพัฒนาสถานบริการสาธารณสุขทุกระดับ เพื่อรองรับโครงการบัตรสุขภาพ รายงานการประเมินค่าใช้จ่าย และการยอมรับในการดำเนินงานโครงการบัตรสุขภาพและแนวคิดในการขยายงานโครงการบัตรสุขภาพ พอสรุปได้ว่า โครงการบัตรสุขภาพได้ดำเนินการใน ๑๕๒ อำเภอ ๔๔๘ ตำบล ๕๕๒ หมู่บ้าน โดยมีการร่วมดำเนินการระหว่างกองแผนงาน กองสาธารณสุขภูมิภาค และกองโรงพยาบาลภูมิภาค หาข้อมูลกองทุนน้ำขาว บึงปลาทุ และขามเฒ่า จาก ๓ จังหวัด และสรุปว่า

๑. จำเป็นต้องเพิ่มราคาบัตร
๒. อายุของบัตรจำเป็นต้องมีอายุเพียง ๑ ปี
๓. การจัดสรรเงินส่วนชดเชยสถานบริการจำเป็นต้องได้รับส่วนแบ่ง ๖๕-๗๕ % ควรลดในส่วนพัฒนากองทุน (เดิมมี ๔๐ %) เพราะ



ในปีรณรงค์เพื่อคุณภาพชีวิต (พ. ศ. ๒๕๒๘-๒๕๒๙) หมู่บ้านจะได้  
รับเงินพัฒนากองทุนจากรัฐบาล

๔. โรงพยาบาลควรประหยัดการใช้จ่ายเงินบำรุง ไม่ควรใช้ในการลงทุนเป็นจำนวนมาก

๕. ควรเร่งดำเนินการโครงการบัตรสุขภาพในเขตเมืองเพื่อหาผล  
กำไรสนับสนุนโครงการบัตรสุขภาพในชนบท

นอกจากนั้นแล้ว ยังได้มีการประชุมกลุ่มในเรื่องต่าง ๆ ที่เกี่ยวกับ  
โครงการบัตรสุขภาพ ซึ่งผลที่ได้จากการประชุมปฏิบัติการในครั้งนี้จะได้  
นำไปปรับปรุงการดำเนินงานโครงการบัตรสุขภาพ กระทรวงสาธารณสุข  
ต่อไป.







